

**БОСИТХОН ИБН ЗОҲИДХОН ШОШИЙ  
ҲОМИДХОН ИБН ЗОҲИДХОН ШОШИЙ**

**ФАРҲАНГ АЛ-МАБСУТ  
ЁКИ  
ИСТИЛОҲОТ УЛ-АТИББО  
ФИ-ИНТИФООТ ИЛ-АҲИББО**  
(Дўстлар фойдаланиши учун тузилган тиббиёт  
терминлари луфати)

**(3)**

**Тошкент  
«Янги аср авлоди»  
2004**

Ўзбекистон Республикаси Фанлар Академияси  
Абу Райҳон Беруний номидаги  
ШАРҚШУНОСЛИК ИНСТИТУТИ

ТАҲРИР ҲАЙЪАТИ:

М.М.Хайруллаев, А. Усмонхўжаев, С.Каримова, М.Ҳасаний.  
Т.Ш.Боситхонов

*Миллатпарвар зиёлиларимиз Ватанимиз халқларини XX аср бошларида узоқ шиллик мустамлакачилик асорати давридан гафлатдан қутқазишга бел болграб, маданий меросимиз дурданаларига мурожсаат қилиб, уларни яхши ўзлаштириб, бойитиб, миллий уйгонишини бошлаб бердишлар. Абу Наср Форобий, Абу Райҳон Беруний, Абу Али ибн Сино каби алломаларимизнинг издошлиларидан бири Боситхон ва унинг акаси Ҳомидхон ибн Зоҳидхон шошийлар тузган бу нодир лугатда тиббиётга оид анатомия, патология, физиология терминларидан ташқари, астрономия, тарих, геология, геометрия, филология, этнографияга доир қимматли маълумотлар борки, ҳозирги ва келгуси авлодлар бу заковатли ватандошлиларимизнинг илмлари уммонидан доимо ҳайратланниб, дурлар терадишлар.*

Табдил ва изоҳлар муаллифи	– Маҳмуд ҲАСАНИЙ
Нашрга тайёрловчи	
ва тиббий муҳаррир	– Абдукарим УСМОНХЎЖАЕВ
Масъул муҳаррир	– Маҳкам МАҲМУД

ISBN 5-633-01555-X

© Боситхон Ибн Зоҳидхон Шоший Ҳомидхон Ибн Зоҳидхон Шоший «Фарҳанг ал-мабсут ёки истилоҳот ул-атиббо фи-интифоот ил-аҳиббо», «Янги аср авлоди», 2004 йил.

## ШАРҚДА ТИББИЙ ЛУФАТЛАР ТУЗИШ ТАРИХИДАН

Шарқ Ислом олами олимларга нақадар бой бўлгани каби фаннинг турли соҳаларига оид асарларга ҳам шу қадар серобдур. ЎзР ФА Шарқшунослик институтининг Кўлләзмалар хазинасида 60 мингдан ортиқ кўлләзма ва 40 мингга яқин тошбосма асарларнинг сақланниши ҳам фикримизга далил бўла олади . Бу асарлар араб, форс, ўзбек, урду, озарбайжон, татар, қозоқ, уйғур тилларида бўлиб, улар тафсир, ҳадис, тарих, табобат, адабиёт, риёзиёт, илми нужум, зироат, кимиё ва бошқа фанларга багишланган.

Уламо ота-боболаримиз араб, форс ва туркий тилларнинг нахчу сарфи (грамматикаси)га оид ҳам ўнлаб асарлар ёзив қолдирганлар. Айниқса улар лугатшунослик соҳасида самарали ижод қилганлар. Шарқшунослик институтининг кўлләзмалар хазинасида қадимда тузилган юзлаб лугатлар сақланмоқда. Мисол тарикасида Беруний тузилган кўп тили «Ас-Сайдана», («Фармакогнозия»), араб тилида тузилган «Ал-Мунжид», «Қомус ал-муҳит», «Қомуси Фирузободий», «Сурорх ал-лугат», «Латойиф ал-лугат» каби изоҳли лугатларни кўрсатиши мумкин. Форс тилида тузилган «Ғиёс ул-лугот», «Чироги ҳидоят», «Бурҳони қотиъ», «Мунтаҳаб ул-лугат», «Фарҳанги Жаҳонгирий», «Шамс ул-лугат», туркий тилда битилган Шамсиддин Сомийбекнинг «Қомусул-аълом» каби изоҳли лугатлар илм аҳлари орасида машҳур бўлган. Маҳмуд Қошгариининг «Девони луготит-турк» асари эса туркий тиллар соҳасида тузилган лугатларнинг энг сараси эканлиги ҳаммага маълум ва машҳурдир. Бошқа қардош халиqlарнинг тилларида ёзилган ўнлаб лугатларнинг номларини ҳам санаб ўтиш мумкин.

Қадимда тузилган лугатларга назар ташлайдиган бўлсак, уларнинг айримлари Қуръони Карим ва ҳадисларда ишлатилган истилоҳларни тушунтиришига багишланганини, айримлари эса тасаввуф истилоҳлари шарҳига оид эканликларини кўриши мумкин. (Бобур авлоди Доро Шукунинг 130 жисидли «Сафинатул-авлиё» лугати.) Бундан ташқари, айрим машҳур шоирларнинг «Ҳамса» каби асарларига ёки газаллар девонлари-

га тузилган лугатлар ҳам учрайди. Кўпгина лугатлар эса умумий бўлиб, ўз ичига барча соҳага оид сўзларни қамраб олади. Бундай лугатлар, юқорида айтганимиздек, юзлаб тузилган бўлса-да, бироқ табобат соҳасига оид лугатлар жуда кам ҳисобланади.

Юқорида санаб ўтилган лугатларнинг барчасида касаликларнинг ҳамда ўсимликларнинг номларини учратсак-да, бироқ улар сочиғин ҳолда берилган.

Табобатга багишланган лугатларга келсак, бундай лугатлардан ҳозирча бизга маълум бўлгани *Ибн Синонинг* устози *Абу Мансур ал-Ҳасан ибн Нуҳ ал-Қумрий* томонидан тузилган лугатдир. Ал-Қумрий *Ҳасрнинг* бошлиарида тугилган бўлиб, 999 йилда Бухорода вафот этган. Унинг табобатга оид 8 та асар ёзгани маълум бўлиб, шулардан бирни «Китоб ат-таинир фи-л-истилоҳот ат-тиббий» («Тиббий истилоҳни равшан тушунтириши китоби») деб аталади. Бу лугат XVI асрда *Исмоил ибн Муҳаммад Юсуф Табиб* томонидан «Ҳали ул-асомий» («Тиббий номларни тушунтириши») ном билан форс тилига таржима қилинган.

XVI асрда Ҳиротда яшаган *Юсуф ибн Муҳаммад ат-Табиб ал-Ҳаравий* «Жавоҳир ул-лугот» («Сўз жавоҳирлари») номли тиббга оид катта ҳажсмили асар ёзган. Кейинчалик уни бир мунча қисқартириб, «Баҳр ул-жавоҳир» («Гавҳарлар денгизи») номи билан атади. Сўнгги лугат Ҳиндистонда нашр қилинган. Мазкур табибининг ўғли *Юсуфий ибн Муҳаммад* эса табобатга оид кўплаб асарлар ёзди. У аввал Бобурнинг сарой табиби, кейин эса Муҳаммад Ҳумоюннинг муншийиси вазифасида ишилади. *Юсуфий* шеър билан тибга оид «Фарҳанги арабий ба форсий» («Арабча-форсча лугат»), сўнг эса «Фарҳанги ҳиндий ба форсий» («Ҳиндча-форсча лугат») ёзди.

XVII асрда бобурийлардан Шоҳ Жаҳон ҳукмронлиги даврида яшаган Нуриддин Муҳаммад Абдуллоҳ ҳам тибга оид «Алфози адвийя» («Даволар номи, лафзлари») деган лугат тузиб, даволар номини алифбо тартибида баён қилди. XVIII асрда Муҳаммад Акбар томонидан тузилган лугат ҳам тиббий истилоҳларни ўз ичига олади. Бундан ташқари, табобатга багишланган бир қанча лугатлар ҳам бизгача етиб келган бўлиб, афсуски уларнинг муаллифлари ким эканликлари номаълум.

Юқорида зикр этилган тиббий лугатларнинг кўпчилиги араб ва форс тилиларида бўлиб, ўзбек тилида тибга оид лугат жуда кам эди. Бун-

дай ҳайрли ишини амалга ошириши ватандошимиз, тошкентлик табиб Боситхон ибн Зоҳидхон зиммасига тушиби. Тўлиқ исми Боситхон ибн Зоҳидхон ибн Муҳаммад Содиқхон Шоший бўлган бу табиб 1878 йилда Тошкентда табиб оиласида дунёга келди. Етти ёшидан бошлиб у ўз отасидан табобатни ўрганди ва натижасида етук табиб, моҳир таржимон ва иқтидорли шоир даражасига кўтарилди. Боситхон Ибн Синонинг «Қонун» асари асосида икки жислдан иборат «Қонун ал-Мабсут» («Кенгайтирилган Қонун») ёки «Қонуни Боситий» («Боситхон Қонуни») номли асар ёзди. У мазкур асарни ёзишда юонон ҳамда Шарқ ислом оламидаги табибларнинг барча асарларидан фойдаланди. Мазкур асарнинг биринчи жислди мустақилик йилларида Тошкентда нашр қилинди.

Боситхон ибн Зоҳидхон ва унинг укаси Ҳомидхон ибн Зоҳидхон «Қонун ал-мабсут» асарида учрайдиган тиббий истилоҳларни йигиб, алоҳида китоб тайёрлади ва уни «Истилоҳот ал-атиббо фи интифоъот ал-ахиббо» («Дўстлар фойдаланиши учун тузилган тиббий истилоҳлар») ёки қисқача «Фарҳанг ал-мабсут» («Кенгайтирилган лугат») деб аталади. Лугат 1944 йилда ёзив тугатилган бўлиб, унда барча тиббий истилоҳлар (касалтиклар, ўсимликлар, тибда ишлатиладиган асбоблар ва бошқалар ) алифбо тартибида баён қилинган. Муаллиф бу лугатни ўз асарига суюниб тузган бўлса-да, бироқ у табобатдаги барча истилоҳларни ўз ичига қамраб олганини кўриш мумкин. Лугат асосан тиббий истилоҳларни кенгайтириб тушунтиришига багишланган бўлишига қарамай, ундан бошқа соҳа намояндалари ҳам бемалол фойдаланишилари мумкин, негаки муаллиф ҳар бир истилоҳни тиббий нуқтаи назардан баён қилиш билан бирга, унинг адабиёт, тарих, фиқҳ ва масаввуфий маъноларини ҳам очиб берган.

Қисқа қилиб айтганда, ватандошларимиз Боситхон ибн Зоҳидхон ва Ҳомидхон ибн Зоҳидхон мазкур лугати билан ўзбек халқига камта хизмат қилдилар ва биринчилардан бўлиб ўзбек тилида тиббий лугат яратдилар.

*Маҳмуд ҲАСАНИЙ,  
тарих фанлари номзоди,  
ЎзР ФА Шарқшунослик институти  
Шарқ қўллөзмалари фонди мудири*

# **БИСМИЛЛАҲИР РОҲМАНИР РОҲИЙМ**

## **БОБ УЛ-АЛИФ**

### **ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАҶА-Л-АЛИФ<sup>1</sup>**

(Алиф билан алиф)

ОНОЬ ҳамъи иноъ, ба маънойи идишдур.

ОНАН-ФА-ОНАН ӯз бі ба маънойи дамбадам ва пайваста.

ОЗУТ آزوت бир нав ҳавоеки, унсурликдин иккинчи ўзгарилмоқ ила ҳосил бўлур, яъни асли аносир (унсурлар) тўрт навъ бўлуб, бири тупроқ ва бири сув ва бири олов ва бири ҳаводурки, тупроқ совуғ ва қуруғ мизождадур. Ва сув совуғ ва ҳўл мизождадур. Ва олов иссиф ва қуруғ мизождадур. Ва ҳаво иссиф ва ҳўл мизождадур. Бас, шуларнинг ҳар бири яна ўзгарилуб, даража эътибори бирлан тўрт қисмга мунқасим бўлуб, ҳар қисми бошқа ақсомига нисбатан мазкур мизожлардин бирига мойилроф бўлур. Масалан, ҳаво ҳам тўрт қисмга мунқасим бўлуб, бири тупроғ мизожига мойилроқ, яъни ани ҳўллиги ва иссиглиги камроқ бўлур ва номини «ҳомиз ул-қорбун» дерлар. Ва бирини ҳўллиги ва иссиглиги зиёдароғ бўлурки, ани «озут» дерлар. Ва бирини иссиглиги андак кам ва ҳўллиги андак зиёда бўлурки, ани «муваллид ул-моъ» дерлар. Ва бирини ҳўллиги андак зиёда, аммо иссиглиги кўб зиёда бўлурки, ани «муваллид ул-ҳумуза» дерлар. Ва шу тўрт қисм ҳаво доим мураккаб ва муҳталиф бўлуб юрар ва оларни ёндирувчи муваллид ул-моъдур, ҳам ўзи ёнап. Ва оловни ўчирувчи ҳомиз ул-қорбундур, ҳам мияни ўз феълидин тўхтатур ва бехуш қилур. Ва одамга ис тегмоқ шул ҳавони мияға таъсиридин иборатдур. Ва дараҳт япроғини ҳазон қилмоқ ҳам шунинг таъсиридур. Ва гиёҳ ва дараҳтни кўкартиromoқ муваллид ул-моънинг таъсиридур. Ва мева пишурмоқ муваллид ул-ҳумузанинг таъсиридур. Ўпкадин нағас ила боруб, дилни ва руҳни тарвиҳ ва тарбия қилмоқ озутни таъсиридур.

<sup>1</sup> Бундай сарлавҳаларнинг келишига сабаб, мукаммал луғатларда сўзнинг иккичи ва кейинги ҳарфлари ҳам алифбо тартибида жойлаштирилганидир - ред.

**ОБОР** یارى با маънайи қўрғошимни куйдиргонидурки, усрунж ва мурдосанж каби пиширилур ва асли қўрғошимдурки, арабда ани усруб ва расос ал-асвад дерлар.

**ОСОР** یارى ба маънайи нишонаи қадамки, туркийда ани из дерлар. Ва ҳам суннати Расууллоҳ саллаллоҳи алайҳи ва салламдурки, жамъи асардур, ба маънайи нишонаи феълдур. Ва истилоҳи атиббода бир вазннинг ҳам номидурки, йигирма тўрт мисқолга баробардур.

**ОС** یارى ба маънайи дарахти муртдур. (Майда мевали нок).

**ОЖИЛ** چل ба маънайи муҳлатлик ва насяждур.

**ОЖОМ** آجاء ба маънайи тўқайлардурки, бирлиги ужма, тўқайдур.

**ОН** اون лугати арабий, жуда қисқа вақтдур.

**ОВОН** آوان «ОН» нинг жамъи дурки, қисқа вақтлардур.

**ОБЗАН** آبنз лугати форсий, ба маънайи иссиқ сувни ичифа тушуб чўмилмоқдурки, Русия истилоҳида «ванна» дерлар.

**ОБКОМА** بکل лугати форсий, ба маънайи муррийи арабийдурки, атиббойи килдонийларни ихтироълари жумласидин давойи қадимдур. Ва ани моҳияти ялпиз ва арпани(нг) уни ва туз бирлан хамир қилиб, то 20 кунғача иссиқ офтобга қўйуб, хўб ачитиб ва ҳар кун анга сув сепиб, қўзғотуб туруб, хўб мутааффин (енгил) қилиб, сўнгра ани сувға эзиб, тамом ҳал қилинур. Сўнгра сузиб, сувини олиб, шишаға солиб, неча кун яна офтобга қўйуб, ҳар куни чайқатиб турилур. Сўнгра истеммол қилинур.

**ОБИЛА** ۋى لугати форсийда чечакдурки, ани арабда ҳасба дерлар. Ва ҳар жароҳатеки, ани моддаси холис сув каби соф бўлса. Ва қабарғон узвни ҳам обила дерлар.

**ОМОДА** اماده лугати форсий, ба маънайи тайёр ва ҳозирланғондур.

**ОТИЙ** آتى لугати арабий, ба маънайи келадурган замон. Ва келгувчи замонда бўладурган (иш)дур.

**ОСМОНЖУНИЙ** مۇئارрабى осмонгунийи форсийдурки, (форсча осмонгунийнинг арабчаси)ани туркийда ҳаворанг дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАҶА-Л-БО** (Алиф билан Бо)

**ИБО** ۋى لугати арабий, ба маънайи инкор ва ҳазар ва нафратдурки, туркийда тортилмоқдур.

**АБО** ڣ فورسىيىدا اوش باشۇرۇدۇر. أرابىيىدا ئاتادۇر.

**ИБТИДО** ابىغا لۇغاتى اрабىيى، شۇرۇڭ ۋە ئوشلamoق ماڭنىسىدۇر.

**ИБТИЛО** ڦا لۇغاتى اрабىيى، با ماڭنويىنى ئىمтиھون ۋە ئىلىموق با سىناموڭدۇركى، فورسىيىدا ئۆزىمۇدان دېرلار. بالو با كۈلفەتگە غىرۇپ تۈرى ۋە ئىلىموق ماڭنۇدا.

**ИБҚО** ابىغا لۇغاتى اрабىيى با ماڭنويىنى بۆكىيە با پۆيدۆر ساڭلاموڭدۇر.

**ИБТО** ابىغا لۇغاتى اрабىيى، كەچىكتىرمۇق با كەچىكموڭدۇركى، فورسىيىدا دارانگ كارдан دېرلار.

**АБНО** ابىغا با ماڭنويىنى يۇغۇللاپ دېمەكدۇركى، بىرلىگى ئىبن، يەننى يۇغۇلدۇر.

**ИБНО** ابىغا بىنە ئىلىموق.

**ИБРО** ابىغا لۇغاتى اрабىيى، سۇلخ ۋە ئىلىموق با آدو ئىلىموق با جاروچاتنى يەخشى ئىلىموق үچۈن مۇستاڭىمەل (ىشلەتىلۇغۇچى) دۇر.

**ИБДО** ابىغا لۇغاتى اрабىيى، ئۆشكەر ئىلىموق با يەراتماق.

**ИБН УЛ-ИНАБ** ابن العنب لۇغاتى اрабىيى، ئۇزۇم اۋلۇدى، يەننى شاروبىدۇر.

**АБ** اب لۇغاتى اрабىيى، بامماڭنويىنى ئاتودۇركى، فورسىيىدا پادار دېرلار. با بىلە ئەسلىدا ابۇ بۇلۇب، تاخفىف (ئەنگىلىك) үچۈن «вов»نى ھازىف (تۇشىرىب) با «бо»نى سۆكىن ۋەلىنجىندۇر. Аммо فورسىيلىرىن «ابب» دەب («ب»نى ئىككىلانتىرىب) باتارىقى ئالات ئىستەيمەل ئىلىپەرلار.

**АБУВВАТ** ابوت لۇغاتى اрабىيى، اتولىكغا نىسبەتلىرى.

**ИБОХАТ** اباحت لۇغاتى اрабىيى، با ماڭنويىنى مۇبوڭ ۋە ئىلىموق، يەننى بىر نارسانى ئىلىموق با ۋەلىنجىنى ھۇمۇمىنى بارобار ئىلىموقىكى، رۇخساتدىن ئىبوراتدۇر.

**АБЛУЖ** ابلۇج با ماڭنويىنى ۋە ئەسلىدا اوڭ شاكاردىرى. Аммо ۋەزىيل شاكارغا ابلىج شومىلىم ئەمەس. با كەللەقاڭىدە ئەكسار مۇستاڭىمەل (ىشلەتىلۇغۇچى) دۇر. با بازىزلىرىن ابلىج با ماددى ئەلیف (ماددى ئەلیف) ھام دېرلار.

**АБЬОД** ابۇغا لۇغاتى اрабىيى، بىرلىگى بۇلۇددۇركى، ۋەزىلىكلىرى دەمەكىدۇر، يەننى بىر جىسمىدا چىلە ئەزىزلىك ماسوفا بورۇدۇركى، بۇي ماسوفاسى، ئەن ماسوفاسى با ۋەلىنجىلىك ماسوفاسىدۇر. با شۇلارنى ھام مۇتلاڭ ئەبىدەن ئەبىدە ئالىسا (ئەتكەن ئەزىزلىك) دېرلار.

**АБҲАР** ابۇغا لۇغاتى اрабىيى، بىرلەپ با ۋەزىيل مىئەنە (يۇرتا) سىغا ووسىتە بۇلۇب، بىرلەپنى دەفە ئەپلىن سىيدۇكىنى ۋەزىيل تاراپغا بورۇمۇنى үچۈن ماجро (йۆل) بۇلغان تەمەنلىرىدۇركى، ани «خولىب» ھام دېرلار.

**АБОЗИР** ابازير лугати арабий, таомни мусолиҳи учун қўшиладурган даволардурки, ани «тавобил» ҳам дерлар. (Халқ орасида зиравор дейилади).

**АБҚАР** ابقر лугати Мисрий, заминда пайдо бўладурган оқ шўрадурки, милтиқ дорисини андин қилинур.

**АБҲОР** ابحار лугати арабий, жамъи баҳрдурки, ба маънойи дарё демакдур.

**АБР** ابر лугати форсий, ба маънойи булутдурки, ани арабда саҳоб ва гумом дерлар.

**ИБРОЗ** ابراز лугати арабий, ба маънойи ажратиб чиқармоқ ва зоҳир қилмоқдур.

**АБРАС** ابرص лугати арабий, ба маънойи барас касалиға, яъни пес касалиға мубтало бўлғон кишидур.

**АБЙАЗ** ابيض лугати арабий, ба маънойи оқ рангдур.

**ИБТ** ابط ба маънойи қўлтуқдурки, форсийда бағал дерлар.

**ИБДОЪ** ابداع лугати арабий, ба маънойи аввалда бўлмағон нимарсани янгидан пайдо қилмоқдур.

**ИБРИК** ابریق лугати арабий, бамаънойи жумракли идишки, андин сув қўйуб, таҳорат қилинур. Ва форсийда абраз ва обтоба дерлар. Ва туркийда форсий лафз ила обдаста дерлар. Ва зоҳиран ибриқ асли арабий бўлмай, абрази форсийдин муъарраб бўлғон, (яъни арабчалаштирилган) бўлса эҳтимолдур.

**ИБИЛ - ИБЛ** ابل ابل ҳар икки эъроб (ўқилиш) ила дуруст бўлуб, лугати арабийдур, ба маънойи тева (туя)лар демакдур. Ва бу лафз ба маънойи жамъ (кўплик)ки, муфради (бирлиги) бўлмас.

**ИБТОЛ** ابطال лугати арабий, бамаънойи ботил қилмоқ ва фосид қилмоқдур. Ва бафатҳаи аввал (яъни биринчи ҳарфни «а»га ўқиш билан) далирлар ва ботирлар демакдур.

**ИБҲОМ** ابهم лугати арабий, бамаънойи беркитмоқ ва махфий сўзламоқ. Ва бамаънойи бош бармоқдурки, ҳамма панжадин қисқароқ ва ҳаммасидин йўғонроқдур. Ва ани форсийда нарангушт дерлар.

**ИБТИСОМ** احسام лугати арабий, ба маънойи табассум қилмоқдур.

**АБРИШИМ** ابریشم лугати форсий, ба маънойи ипакдурки, ани муъарраби (яъни арабчалаштирилган номи) «ибрисам»дур.

**АБКАМ** ابکم лугати арабий, ба маънойи гунг (соқов)дур.

**АБХИРА** با ماڻنوي بُغ وا دُد (تُتُن)لاردُرکي، جامُي (کُپلي-  
گي) بُخوردُر وا ڪاڍو ڀوزفا (کُوشيمچا سُزلار) بيلان مومتُز بُولُر،  
ماصالان، ابخيраي موييَا بُغدور وا ابхириان دُخونия تُتُنُدُر.

**АБЬОДИ САЛОСА** ڪُسادا! باماڻنوي بُيٽ وا ڦن وا ڪالينليک ما-  
لھُز بُلگون ماسوفادُرکي، «ابُود» باهُنيدا مازکُر بُلُدُ.

**ИБНИ ОВО** لُغاتي ارابيَّ، با ماڻنوي ڇايوني داررَاندَاكِي،  
اني فورسييда شاڳول وا تُركيَّدا چيابُوري دُرلار. اغارچي لافزان  
oxiri aлиfi ماڪسُرا بُلُبُ، باهُن اَواَفَالْفَيْهِ فَاصْلَفَهُ مُونَسِبَدُور، اممو  
شاكُلَان سُوراتِيَّدا «ءُو» بُلگوني ڀُنون اوخري فاصلَهِ ڇام مازکُر بُلُدُ.

**ИБТИЙ** اِصْنَاعِيَّ لُغاتي ارابيَّ، مانسُوب با ڀُتكِي، با ماڻنوي ڪُلْتِيَّ  
تاغيدين ڀُتُب، بُوزفا کُلگان تُوميردُر. وا باهُن تومُور بُوش تاراَفَ-  
دين کيتَفَ وَسِيَّاتِيَّهِ هَلْكَهُ تُوشَارِهِ وا ڪُلْتِيَّ تاغيدين ڀُتُمَاسِكِي، اني  
کيتَفَيِّهِ دُرلار، ماصالان، ڪيَفُول، يانِي ساروَفُو تومُوري کيتَفَيِّهِ دُر وا  
بوسليِّهِ تومُوري ڀُتُمَاسِكِي.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАѢА-Т-ТО (Алиф билан То)

**ИТТИКО** ڪُوكِيَّ لُغاتي ارابيَّ، تاڪِي ڪِيلمُوك وا سُعَلْمُوكُدُر.

**УТРУЖ** اِتْرَجِ لُغاتي ارابيَّ، با ماڻنوي مِهْواي داراَختَكِي، اني  
فورسييда تُورُنِج وا رُوسدا آپَلْسِين دُرلار.

**ИТТИБОُّ** اِتْتِبَاعِ بار بازني ڀُتُمَاسِكِي، با ماڻنوي پایَرَافَلِيك ڪِيل-  
مُوكُدُر. وا اَتَبُوُّ بار بازني آنَوْهُ، با ماڻنوي پایَرَافَلَار دِمَاكَدُر.

**ИТТИСОُّ** اِتْتِسَاعِ بار بازني ڀُتُمَاسِكِي، لُغاتي ارابيَّ، با ماڻنوي  
کِنْجَامِمُوكُدُر.

**ИТТИСОФ** اِتْسَافِ لُغاتي ارابيَّ، با ماڻنوي بِير سِفَات بِيرلَان  
ماڻلُوم بُلُمُوكُدُر.

**ИТТИФОُّ** اِتْتِفَاظِ با ماڻنوي بِير-بِيرِيَّهِ مُوْفَهِيَّهِ وا باهُن  
بُلُمُوكُدُر. وا گوهي بِير نِيمانِي بَسَابَابَهِ وَقَيْهُ بُلُمُوغِي (يَانِي کُوْز بَر-  
مُوغِي) ماڻنوسِيدا ڇام کُلُور(ڀُتُمَاسِكِي).

**ИТТИСОЛ** اِتْسَالِ بار بازني ڀُتُمَاسِكِي، با ماڻنوي بِير-بِيرِيَّهِ ئِپِيش-  
مُوك وا تُتاش بُلُمُوكُدُر.

**ИТЕН** اِتْلِيَّنِ لُغاتي ارابيَّ، با ماڻنوي کِلَمُوك وا کِيرمُوكُدُر.

**АТОН** اِتْلَانِ با ماڻنوي مُودا ڇِشَّاكِي، سُوتلي بُلُسَه.

**ИТҚОН** اِتْلَانِ بار بازني یَلُون، با ماڻنوي یَسْتُوْرَهِ وا ماڻِڪَام  
بُلُمُوكِ.

**ИТМОМ** ائمە ба маънайи тамом қилмоқдур.  
**АТАММ** ائد ба маънайи ҳаммадин расороқ ва комилроқдур.  
**УТРУЖИЙ** اترجي мансуб ба утруж, яъни апелсиннинг пўсти рангига бўлур.

## **ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАЪА-С-СО ИЛ-МУСАЛЛАСА** (Алиф билан уч нуқтали Се)

**АСНО** اسی ба маънайи миёна (ўрта)лар демакдурки, бирлиги сино (бўлуб), ба маънайи ўртадур.

**ИСМИД** اند бамаънайи сурма тошидур ва худи сурма учун ҳам мажозан мустаъмалдур.

**АСАР** اور нишондур. (Ва таъсир қилмоқдур.)

**АСҚОЛ** اشال сақилнинг жамъидурки, таъсир маъносида оғирликлар демакдур ва мисқол сақлдин маъхуз (олинган), оғирлик миқдорини билдирувчи олат маъносидадур. Лекин истилоҳи атиббода бир тиллони вазнига баробар тошни айтурларки, тилло кўб қадрлик бўлғони учун ани ясамоқда шул тошни истеъмол қилмоқ подшоҳлар ўртасида мўътабардур.

**АСЛ** اسل арча дараҳтининг бир навидур.

**ИСНОН-ИСНАЙНИ** اشیی اشان ҳар икки лафз икки адад демакдур.

**ИСНО АШАРА** اسا عشرى ўн иккилик демакдур. Ва урф (халқ тили)да андин мурод бир нав шиъя мазҳабидурки, ўн икки имом раҳимаҳумаллоҳфа мансубдурлар. Аммо истилоҳи атиббода мурод юқори ичакдурки, қаринга муттасилдур, яъни аччиқ ичак даража зътибори ила уч қисмға мунқасим (тақсимланган)дурки, биринчи қисмини исно ашара дерлар. Чунки бу ичак ҳаммадин танг (тор)роқ бўлуб, қадди соҳибини панжасида ўн икки панжа миқдоридадур. Бинобарин исно ашара дерлар. Ва иккincinnisi бундин йўғонроқ, лекин бу ҳар иккиси ҳам қалинроқ бўлур ва бунинг номини сойим, яъни рўзадор дерлар. Чунки бу икки қисм аксар вақтда тафл (чиқинди)дин холий бўлур. Лекин баҳасби миқдор биринчини маҳсус исми исно ашара бўлғонидин сойимлик иккincinnчи қисмға маҳсуседур. Ва учинчи қисмини диқоқ дерларки, бирлиги дақиқ, яъни юпқа демакдур. Бу қисмларнинг ҳаммаси паст ичакларга нисбатан юпқа бўлсалар ҳам

икки қисмнинг маҳсус номлари бўлғони учун диқоқ исми шул қисмга маҳсус бўлғондур.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАЬА-Л-ЖИМ (Алиф ва Жим)

**ИЖТИБО** اجنب لугати арабий, ба маънойи дўст тутмоқ ва суймоқ.

**ИЖТИРО** اجراء ба маънойи далерлик ва журъатлик қилмоқ.

**ИЖРО** اجراء ба маънойи жорий қилмоқ ва давом қилмоқдур. Ва муҳтожларға ҳар кунлик вазифа, яъни таом бермоқ (маъносида) ҳам келур.

**АЖЗО** اجزا бирлиги жузъ, ба маънойи аъзо.

**АЖОНИБ** اجانب ба маънойи ётлар ва бегоналардурки, бирлиги ажнабий, бегонадур.

**ИЖТИНОБ** اجتناب ба маънойи ҳазар қилмоқ ва узоқлашмоқдур.

**АЖРАБ** اجرب ба маънойи қўтур бўлғон одамдурки, жараб ба маънойи қўтурдин муштаққ (олинган)дур.

**ИЖОБАТ** اجابت ба маънойи жавоб бермоқ ва мажозан ба маънойи қабул қилмоқдур. Ва истилоҳи атиббода ба маънойи дафъи буоз қилмоқ (яъни ҳожатга ўтироқ) ва паст ичакни ахлоти назла (ортиқча чиқинди)дин бўшатмоқ.

**УЖОЖ** اجاج ба маънойи тахир туз ва шўр сувдур.

**АЖСОД** اجساد баданлардурки, бирлиги жасаддур.

**ИЖБОР** اجبار кишини бир ишға зўрлаб, жабрлаб машғул қилмоқ.

**АЖҲАР** اجهز кундузда кўрмайдурган одамдурки, форсийда ани рўзкўр дерларки, шабкўрнинг зиддидур.

**ИЖЛОС** اجلس ўтқизмоқ.

**АЖНОС** اجناس ҳар турли жинслар.

**ИЖЖОС** مهваи машҳурдурки, ани форсийда олу дерлар ва бу лафз неча асноф (хил)фа шомил исми жинсдур, масалан, олуча, тоғолуча, гилос, кўксултон, қизилсултон, олуйи Бухорийки, туркийда ғалат ва таҳфиф (қисқартириш) бирлан олхўри лафзи илиа машҳурдур. Ва олуйи Ҳирот ва ўруклар ҳаммаси ижжосдур. Аммо мутлақ ва бо қайд мазкур бўлса андин мурод олуйи Бухорий (олхўри) бўлур.

Аммо таъсир ва хавос (хосият)да ҳаммаси бир-бирига яқин ва бадалдурлар.

**ИЖТИМОЪ** اجتمع ба маънойи тўдаланмоқ ва жам бўлмоқ ва эр или хотунни бирлашмоғидин киноядур. Ва аҳли нужум (юлдузшунос олимлар) истилоҳида Ой бирлан Офтоб бир бурҷда ва бир даражада ва бир дақиқада жам бўлуб, қабат қелмоғидурки, анинг номини ку-суф ёки офтоб куймоғи дерлар. Ва аҳли нужум наздида шул вақт на-ҳсдур.

**АЖВАФ** جوف ичи холий нимарса демакдур, масалан, қамич каби.

**АЖАЛЛ** اجل ба маънойи бузруктарки, туркийда ҳаммадин катта-роқ демак. Ва ажал (охирι секин бўлса) ба маънойи охирι умрки, ўлумфа муттасилдур. Ва ажл ба маънойи «учун»дурки, форсийда «ба-ройи» дерлар.

**АЖДАЛ** اجدل бир нав ов қушидурки, форсийда ани чарф дерлар.

**АЖАМ** اجه ба маънойи тўқайлар ва қамичзорлардурки, жамъи ужма, бамаънойи тўқайдур. Ва жамъ ул-жамъи, яъни ажамнинг жамъи (кўплиги) ожомдур.(Ва арабдан бошқа халқлардур.)

**АЖРОМ** اجراء ба маънойи мутлақ жисмлардурки, бирлиги жирм, ба маънойи жисмдур, магар юлдузлар ва жавҳарлар ва тошларга ак-сар мустаъмалдур. Аммо ҳайвонот баданиға ва гиёҳлар жисмиға кам ва нодир мустаъмал бўлур.

**АЖСОМ** اجام ба маънойи жисмлардур.

**АЖВОЙИН** اجوان лугати ҳиндий, ба маънойи нонҳоҳдурки, лу-гати форсийдур ва зийонон ҳам дерлар. Ва арабда каммуни мулукий ва туркийда жувона ва жувоний ҳам дерларки, маълум бир гиёҳнинг ургидур.

**АЖФОН** انجنان лугати арабий, бирлиги жафандурки, ба маънойи кўзнинг пилки ва мижгон ҳам келур.

**АЖНИХА** اجنه ба маънойи қушларнинг қанотлари ва одамларнинг бозулари демакдур. Ва маълумдурки, қушларнинг бозулари албатта қанотларидур, бинобарин қанот маъносида машҳурдур. Алар аслда бозудурки, ажниҳа (бирлиги жаноҳ), ба маънойи қўлдур.

**АЖУВБА** اجویہ ажойиблар.

**УЖМА** اجهе тўқай.

**АЖНАБИЙ** اجنبي ёт ва бегона ва ножинс.

**АЖОМИЙ** اجمي ба маънойи тўқайлардурки, бирлиги ужма, тўқайдур. (Яна - ажамлик маъносида.)

# ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАЬА-Л-ХО ИЛ-МУҲМАЛА (Алиф ва Ҳо)

АҲИББО ابجا дўстлар, бирлиги ҳабиб.

ИҲТИВО احتجوا ўраб олмоқдур, ўз ичига олмоқ.

ИҲТИМО احتما беморнинг парҳиз қилмоғи ва ҳимоя қилмоқ.

АҲШО احشنا мутлақ ички аъзодур, масалан, ўпка ва жигар ва талоқ ва буйрак ва масона ва қорин ва ичаклар каби. Аммо аксар вақт қорин ва ичаклар учун мустаъмал бўлур.

ИҲҲЕ احیا тирилтиromoқдур. Аммо истилоҳи атиббода ба маънойи суст ва бекувват ва беҳис бўлғон узвфа ҳис ва қувват еткурмоқдур. Ва аҳётирик кишилар ва ба маънойи аҳли маҳалла ҳам келур.

АҲЛО احلی ба маънойи ширинроқ демакдур.

ИҲТИЖОБ احتجاج пардаға ўранмоқ ва парда орқасиға яширинмоқ.

ИҲТИСОБ احتساب ҳисоб олмоқ ва таҳқиқ қилмоқ ва ёмон ишдин қайтармоқ ҳам келур.

АҲМАРИ АСҲАБ احمر اصحاب оқлиқдин андак қизилға мойилроқ бўлғон рангдур, яъни оқ рангеки, андин қизиллик ҳам андак сезилур бўлса (оқ-қизил).

ИҲОЛАТ احوالт ба маънойи ҳавола қилмоқ. Ва ба маънойи ҳиёла қилмоқ ва мумтанеъ (манъ) қилинган нарсани сўзламоқ. Ва бамаънойи бир йилга тўлмоқ.

ИҲДОС احداث нек (яхшилик) пайдо қилмоқдур. Ва аҳдос бамаънойи навжувон (ёш йигит). (Ва аҳдос - жазо бергувчи.)

ЭҲТИЁЖ احتجاج ёки иҳтиёж, ҳожатмандлиқдур.

АҲАД احد бир ва бир киши ва биринчи демакдур. Ва якшанба кунини йавму аҳад дерлар. Ва сийғаи сифати мушаббаҳада бамаънойи ягона ва бемисл ҳам келурки, бу маънини итлоқи фақат Вожиб таъоло учун хосдур. Уҳуд тоғнинг номидурки, Мадинайи мунаввараға яқин жойда воқеъдур. Ва аҳадд ба маънойи ўткирроқ ва зўрроқдур.

АҲФОД احفاد ба маънойи фарзандзодалардурки, набира ва абиралар ва аларнинг авлодидемакдур.

АҲВАР احور оқ пўстлик одам демакдур.

АҲМАР احمر қизил демакдур.

АҲЖОР احجار яъни, тошлар демакдурки, бирлиги ҳажар, тошдур.

**ИҲТИРОЗ** احترار парҳиз қилмоқ ва ўзни сақламоқдур.

**ИҲТИБОС** احتجاب банд қилмоқ ва банд бўлмоқ ва тўхтамоқ ва қамалмоқдурки, мутаъаддий ва лозим ҳам мустаъмалдур.

**ИҲСОС** احسان ба маънойи сезмоқдурки, бу феъл беш тариқа бўлур. Бири, кўз бирлан кўруб, вужудни сезмоқ. Ва иккинчи, қулоқ бирлан эшишиб, мазмунни сезмоқ. Учинчи, ҳидлаб исни сезмоқ. Ва, тўртинчи, ялаб, мазани сезмоқ. Ва, бешинчи, бадан терисини текизуб, иссиф ва совуғни ёки қаттигу юмшоқ каби кайфиятни сезмоқдур.

**АҲМАЗ** امش нордон, форсийда ани турш дерлар. Туршак сўзи-шундан.

**ИҲРОҚ** احرار қуйдурмоқ.

**ИҲТИРОҚ** احترار қуймоқ.

**АҲДОҚ** احداق бирлиги ҳадақ ва ҳадақа, бамаънойи кўзни қаро-чугидур.

**АҲАҚҚ** احق сазоворроқ ва лойикроқ.

**ИҲТИКОК** احتکاқ тирнамоқ ва қашимоқ.

**АҲВАЛ** احوال ғилай кўзликдур.

**АҲЛИЛ** اطیل сийдукни чиқадурган тешикдур, хоҳ эркак ва хоҳ хотун кишига бари бирдур. .

**АҲМАРИ АҚТАМ** احمر اقت бамаънойи жуда тўқ қизилки, қароға мойил даражада бўлса.

**ИҲТИЖОМ** احتجاج қортуқ қўймоқ.

**АҲМАРИ ҚОНИЙ** احمر فانӣ холис қизилдурки, даражада ҳеч бир нав рангга мойил бўлмаса.

**АҲМАРИ ВАРДИЙ** احمر وردی тўқ қизилдурки, қизил гул рангидага бўлур.

## **ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАҶА-Л-ХО ИЛ-МЎЖАМА (Алиф ва Хо)**

**ИҲСО** اخسا ахта қилмоқ, яъни моягини олиб ташлаб, жимоъ (жинсий алоқа)дин маҳрум қилмоқдур.

**ИҲТИЛОЖ** خلاج бадан учмоқдурки, бир узв(аъзо)нинг терисини остида беирода андак ҳаракат сезилмоқдин иборатдур ва аксар кўзнинг юқори тараф терисида воқиъ бўлур.

**ИХРОЖ** اخراج чиқармоқ ва исҳол (сурги) қилмоқ.

**АХЗ** اخذ олмоқ.

**АХТАР** اختر ба маънойи юлдуздур ва яна бир фариштани номидурки, оламда «омин, омин» деб юрар ва ҳар дуоики, ани оминига тӯғри келса мустажоб бўлур эмиш.

**АХЗАР** اخضر кўк рангки, ани форсийда сабз дерлар.

**ИХТИСОР** اختصار кўб маънони оз лафз бирлан тамом қилмоқдурки, истилоҳи аҳли маънийда мўътабар фазлдор ва ани зидди иқти-сордурки, кўб лафз бирлан ҳам ҳануз маъно нотамом (касрат) бўлур.

**АХРАС** اخرس гунг (соқов).

**АХАСС** اخسن хосроқ.

**АХМАС** اخمس оёғни кафики, заминга тегиб турар.

**ИХТИЛОТ** اختلاط аралашмоқ ва табоҳ бўлмоқ.

**АХЛОТ** الخلط хилтдурки, андин мурод сафро, савдо, қон ва балғамдур.

**ИХТИРОЬ** اختراع аввалда мисли бўлмаган нимарсани янги пайдо қилмоқдур.

**АХАФФ** اخفىءىنگىلроқ. Мухаффафа - енгиллашган.

**ИХТИНОҚ** اختناق ҳалқум (томуқ)нинг бўғилмоғидур.

**АХШАМ** اخشم бамаънайи ҳидни билмайдургон одамдур.

**ИХТИРОМ** اختراع بамаънайи кесилмоқ ва узуулмоқ.

**ИХТИРОМИЙ** اختراع بامаънайи умри табиий тамом бўлмағон ҳолда воқиъ бўлғон ўлумдурки, табиий умрдин бир қисми бир сабабе бирлан мунқатиъ (кесилган) бўлуб қолғон кабидур. Ва юмшоқ Ҳо билан эҳтиром баланд ҳурматдур.

## **ФАСЛИ АЛИФ МАЪА-Д-ДОЛ ИЛ-МУҲМАЛА** (Алиф билан Дол)

**ИДДАО** ادىءىت еткузмоқ ва даъво қилмоқ ва ўқимоқ ва баён қилмоқ маъносида ҳам келур.

**АДНО** ادىءىن яқинроқдурки, дунувдин муштақдур. Ва бамаънайи ожиз ва хор ва забундурки, даноатдин муштақдур.

**УДМАТ** امىت ба маънайи кулрангдурки, оқ ила қародин мураккаб (иборат)дур ва ани сумрат ҳам дерлар.

**ИДРОФ** ادوار тўқмоқ ва равон қилмоқ. Ва атиббо истилоҳларида бавл (сийдик)ни равон қилмоқ муроддур.

**АДВОР** ادوار бирлиги даврдурки, ба маънойи айланмоқдур. Ва ахли ҳайъат (юлдузшунослар) назларида осмоннинг ҳаракати мурод бўлур. Аммо истилоҳи атиббода мурод умри табиийни ҳамма даражаларидур, чунки ҳамма ҳайвонни умри табиийсида тўрт давр бордур: даври намув ва нашув, даври таваққуф, даври инҳитоти бадан ва даври инҳитоти қуводур. Яъни, ўсмоқ даври ва тўхтамоқ даври ва баданни камаймоқ ва таназзул даври ва қувватларни таназзул давридур. Ва бунинг номини давр демоқча сабаб шулки, ҳайвон фано (йўқлик)дин вужудга келиб, охирда яна фанофа етмоғи гўё бир даврдурки, мазкур тўрт хил ҳолат шул муҳлат ичида бўлур.

**АДАҚҚ** ادق энг мушкилроқ ва нозикроқ ва майдароқ ва юпқароқ маъниларида келур.

**ИДРОК** ادرار ҳавоси зоҳир (ташқи сезгилар) бирлан иҳсос (ҳис) қилмоқ мумкин бўлмаган маъонийи жузъийани (ғоят майда маъноларни) топмоқдур.

**ИДХОЛ** ادخال доҳил қилмоқ ва киргумоқдур.

**АДКАН** ادکن кулранг, форсийда хокистарий ранг дерлар.

**АДХИНА** ادھىن бирлиги духон, тутундурки, форсийда дуд дерлар.

**АДВИЙА** ادویہ бирлиги даво ва даво қилувчи.

**УДРА** ادره мараз номи, бод ё рутубатни жамъ бўлмоғи бирлан хойа, яъни можъ ўз ҳажмидин катта бўлур, аммо дабба эрмас.

**АДИЛЛА** ادل далилнинг кўплиги.

## ФАСЛИ АЛИФ МАЪА-З-ЗОЛ ИЛ-МЎҶАМА (Алиф ва Зол)

**АЗО** ازى ва изо ранжитмоқ ва озор бермоқ. Озор ва ранж етказмоқ.

**АЗКО** ازى зийракроқ ва ҳушёроқ, закийроқ маъносида.

**АЗИЙАТ** اذیت озор ва ранж тортмоқ.

**ИЗХИР** با маънойи гиёҳи давоийдурки, ани арабда тийби Макка ва тийб ул-ғариф, форсийда кўргиёҳ дерлар.

**АЗФАР** اذفر ўткур ҳидлик

**ИЗКОР اذکار** бамаънойи ёд бермоқ ва ёдига солмоқдур. Аммо азкор зикринг кўплиги, ёдлаш, эслаш.

**АЗҲОН اذھان** зеҳининг кўплиги.

**УЗН-УЗУН اذن اذن** қулоқдурки, форсийда гўш дерлар.

**ИЗН اذن** рухсат ва буйруқ маъносида.

## **ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАҶА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА** (Алиф ва Re)

**ИРТИҚО ارڅو** баландға кўтарилимоқ.

**ИРЖО ارجا** умидвор қилмоқ.

**ИРТИЖО ارجا** умид тутмоқ.

**ИРХО ارخا** суст қилмоқ.

**АРДОЬ ارداء** ба маънайи фасод ва ҳалок қиладурганроқ демак-дурки, радиоат, фасоддин маъхуз (олинган)дур.

**АРНАБ ارنب** бамаънайи қўянд (кўён)дурки, ҳайвони маъруфдур ва ани форсийда харгўш дерлар.

**ИРТИКОБ ارتکاب** номашрӯз ва гуноҳфа шурӯз қилмоқ ва истилоҳи руф (эл орасида) зиёда такаллufлик ва мاشаққатлик ишға шурӯз қилмоқдур.

**ИРОАТ ارات** кўрсатмоқ.

**ИРОҲАТ اراحت** роҳат бермоқ ва осойиш бермоқ.

**ИРОҚАТ اراقت** тўқмоқ ва оқизмоқ.

**АРВОҲ ارواح** малоика, фаришталар ва истилоҳи атиббода руҳлардурки, тўрт нав бўлур: руҳи нафсоний, руҳи ҳайвоний, руҳи табиий ва руҳи Илоҳийдур. Аввалғи уч нав руҳфа ҳукамо қоилдурлар ва охиринчи навиға аҳли шаръ (ширият аҳли) қоилдурлар.

**АРМАД ارمد** кўзи қизариб, ёши оқадурган одамдурки, рамаддин муштақдур.

**АРЗИЗ ارزیز** қалъий (қалай).

**АРУЗЗ - АРАЗЗ ارز ارز** биринж (гуруч), ғалланинг маълум бир тури.

**ИРТИҶОШ ارشاش** титрамоқдурки, форсийда ларзидан ва туркийда қалтирамоқ ҳам дерлар. Бу касал(лик) қўлға ва гарданға ориз бўлур.

**АРЗ ارض** Замин (Ep).

**ИРТИБОТ** طبیر بир нимарсани бир нимарсаға банд құлмоқ ва боғламоқ. Ва тартиб.

**ИРТИФОЙ** ارتشع بالандлик ва баланд бўлмоқ.

**ИРТИШОФ** ارشف эммоқ ва сўрмоқ маъносида.

**АРАҚ** ارق бамаъний ийкесизлик ва бедорликдур. Ва араққ багатҳи аввалайн ва қоф иккилантирса ингичкароқ ва суюқроқдур. Ва бамаъний тиниқроқдурки, орқасидаги нимарсани кўринмоғига монив бўлмаса.

**АРҚАМ** ارمутлақ қаро ранглик нимарсадур, аммо қаро йилонга истеъмоли машҳурдур.

**АРЗАН** ارزن дараҳтеки, ани шохидин асо қилурлар ва бағоят бақувват бўлур.

**АРКОН** اركان руқндорки, жузви аъзамдур, яъни ҳар нимарсани вужудига ва бақосига ани энг каттароқ жузвини вужуди шартдурки, то ул жузв мавжуд бўлмаса ул нимарсани вужуди ва бақоси мумкин бўлмас. Масалан, иморатни, аркони тўрт тараф деворидурки, то девор бўлмаса иморат барпо бўлолмас. Аммо истилоҳи атиббода аркоддин мурод аносири арбаъаки, ҳаво ва сув ва ўт ва туфроғдур. Ва тамоми мавжудотни вужуди шул тўрт унсурни таркибидин барподур. Ва аркони бадандин мурод ахлоти арбаъаки, сафро ва савдо ва қон ва балғамдурки, бадан шул тўрт хилтдин барподур.

**АРНАБА** ارباب муаннаси арнабки, ба маънийи қўянд (қуён)дур.

**УРБИЙЙА** اربیه мол, сонининг энг юқори қисми бирлан закар (олат)ни мобайни (ўргаси)дур. Ва форсийда ани буни рон дерлар.

**УРЖУВҲА** بамаънийи аргимчоқдурки, гўдаклар бир арқонни ҳар икки учини бир дараҳтга боғлаб, миёнасиға ўзлари ўлтуруб, ани бирлан икки тараффа гўё учуб ҳаракат қилурларки, камкүвват ва серрутубат кишилар учун бағоят фойдалик ҳаракати риёзийя (жисмоний машқ)дур.

**АРБАЪАИ МУТАНОСИБА** اربیه محتساب илми ҳисобда бир қоидадурки, ани бирлан бир номаълум нимарсани билинур ба ин тариқаки, биринчи ададни даражаси нисбатда иккинчи ададға қандоғ бўлса учунчи ададни нисбати тўртинчи адад учун ҳам шундоғ бўлур. Бас, биринчи адад ила тўртинчи ададнинг номини тарафайн дерлар. Ва иккинчи ила учинчи ададнинг номини васатайн дерлар. Бас, агар икки сўмға олти кило ун берилса ўнтўрт сўмға неча кило ун берилур, деб

киши сўраса, жавоб шулки, бу маҳалда васатайн маълум бўлуб, тарафайндин бири номаълум экан. Қоида шулки, васатайнни бир-бирига зарб қилиб, ҳосили зарбни маълум бўлғон тарафайнга тақсим қилинур. Бас, ҳар бир ададга неча адад тегса шул адад айни адади мажхулдур масалан васатайнки, бири олти кило ва бири ўнтўрт сўмдур,  $14 \times 6 = 84$  бўлди ва ани маълум тарафайнки, 2 сўм эрди анга тақсим қилдик  $84 : 2 = 42$  бўлди. Маълум бўлдики, мазкур баҳода ўнтўрт сўмга 42 кило ун берилур экан. Ва агар тарафайн маълум бўлуб, васатайн бири мажхул бўлса шунга қиёсдур (Оддий тенглама).

Аммо, истилоҳи атиббода арбаъи мутаносибадин мурод ахлоти арбаъани (тўрт хилтни) даражайи миқдори ҳожати баданийя ва тақозойи табиий мувофиқ ва лойиқ бўлмоғидурки, боиси намув (ўсиш) ва қудрат ва ҳофизи сиҳҳат (соғлиқни сақловчи) бўлур.

**АРЗИЙЯ** ارضیه мансуб ба арзурки, замин жинси демакдур. Масалан, шўр сув зарур ва ёмондур, зероки холис (соғ) эрмас, балки ажзойи арзийяга мухталитдур дерлар. Чунки, анга туз жавҳари араплашдурки, замин жинсидиндур.

**АРОЗИЙ** ارضیه бирлиги арз, заминдур, чунончи аҳолининг бирлиги аҳл ва лаёлийнинг бирлиги лайл (тун) каби.

**АРЗОНИЙ** ارزان луғати форсий, ба маънойи камбаҳолик ва қийматбаҳоликни зидди экани маълумдур. Зидди қадрлик ва зиёда фозил демакдур. Ва Арзандурки, Диёрбакир шаҳарларидин бир шаҳарни номидур ҳам Шероз шаҳридин уч тош узогликда бир мавзеънинг номидур. Ва арзанга ёйи нисбат илҳоқ қилмоқда бир алиф зиёда қилмоқ қоидайи урфийяки, нафса нисбатни нафсоний ва руҳга нисбатни руҳоний демак каби арзанга нисбатни ҳам арzonий дерлар. Ҳаким Мұхаммад Акбар Арзоний ҳам Арзан шаҳариға мансубдурлар.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАҶА-З-ЗО ИЛ-МЎЖАМА (Алиф билан Зо)

**АЗКО** ازکه покроқ ва бамаънойи лаззатликроқ демакдур.

**ИЗДИВОЖ** ازدواج бир-бирига жуфтланмоқдурки, завж, яъни жуфтдин олинган. Яна бир санъатни номидурки, байтларни охири-

да икки агад лафзи, бир-бирига монанд ва ё икки лафзда бир маъни бошқа лафз ила такрор малфуз бўлур. Чунончи, шул байтда издивож қилунғондор:

Эй , зи лаъли оташинат дар дили гулнор нор,  
Файри дил бўрдан надори бути маккор кор.

ИЗДИЁД ازداد زиёда бўлмоқ.

ИЗДИРОД از دردا йўқотмоқ, яъни оғиздаги нимарсани ўнгачга ўтқизмоқдур.

АЗҲАР از هر ҳаммадин равshanroқ демакдур.

АЗОҲИР از اهир жамъи азҳордур ва азҳор жамъи заҳра, зуҳра, зуҳура ва зуҳара (бўлиб), тўрт тариқа иъроб (шакл) ила дуруст бўлуб, бамаъниой гулдурки, дараҳт гули ва гиёҳ гулиға шомилдур.

ИЗҲОР از هار чирогни равshan қилмоқдурки, зуҳра ба маъниой равшандин муштақдур. Ва ситораи сайёрадин бирининг номи шул сабаб ила Зуҳрадурки, агарчи ҳаммадин равshanroғи Офтоб, сўнгра Ой бўлса ҳам аларни ўзларига маҳсус исмлари бўлғони учун Зуҳра юлдузига маҳсус бўлдики, ани туркийда Ёруғ Юлдуз дерлар. Ва фатҳали (а товушли) азҳор, аслида Зуҳра сўзининг кўплиги, гуллар демакдур.

АЗРАҚ از رنگ бар вазни аҳмақ, кўб миқдор оқ бирлан андак нилрангни таркибидин ҳосил бўлғон сабз зангори рангдурки, феруза рангиға яқин бўлур.

ИЗЛОҚ از قیل бар вазни беҳроқ, тойдурмоқ. Ва мўйни тарошлагмоқ маъносида ҳам келур.

АЗМИНА اسما بар вазни ашриба, замон сўзининг кўплигидир.

ИЗОЛА ازالа бар вазни пиёла, узоқ қилмоқ ва йўқ қилмоқдур.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАҶА-С-СИН ИЛ-МУҲМАЛА (Алиф ва Син)

ИСТИРХО استخاره ба маъниой суст бўлмоқ ва ўз жисмини сақламоқдин ожиз бўлмоқдур.

ИСТИСҚО استسقا ташна бўлмоқ. Аммо истилоҳи атиббода бир касалликни номидурки, жигарни ҳарорати бирлан доим ташна бўлур ва ҳарна қадар сув исчса қасали зиёда бўлур ва ичган сувини жигар

жазб қилиб, қон ўрнига баданга тарқатиб турар ва баданда тараҳұл ва шиш пайдо бўлур.

**ИСТИҚРО** اشتراک талош ва жустужу қилмоқдур.

**ИСТИВО** اسحاب рост ва тўғри бўлмоқ ва оҳанг қилмоқ ва бир нимарсаға даст ва қудрат топмоқ ва баробар бўлмоқ ва навжувонлинг камолига етмоқдур. Аммо истилоҳи ҳукамода замин куррасини икки паллаға баробар тақсимини эътибор қилмоқ учун замин атрофида чок каби фараз қилунғон чизиқ доиралардин бирини айтурлар. Чунончи, замин устидаги ҳадди васатидин тортилиб, Машриқдин Мағрибға етуб, андин замин ости бирлан яна Машриқға келиб, даври (айланиши)ни тамом қилмоқ ила гўё заминни икки паллаи шимолий ва жанубийга тақсим қилғон бир хат (чизиқ) доира фараз қилинғондурки, ани ҳатти истиво (экватор чизиги) дерлар. Чunksи, бу хат тўқдизинчи осмонни икки палла шимолий ва жанубийга баробар тақсими учун фараз қилинғон ҳатти мұъаддил ун-наҳориға муҳозий ва баробар бўлуб, заминни марказидин қароғон тарқидирда ҳар икки хат чизиқ қабабт бўлуб, гўё бир хат каби кўринар. Ва ҳам Офтоб ҳатти мұъаддил ун-наҳорға тўғри келганда, албатта, ҳатти истивоға тўғри келур. Ва ҳамма мамлакатларда кун ва тун узоғлиги баробар бўлур. Бинобарин бу хат (чизиқ)ни ҳатти истиво дерлар.

Яна қутби шимолийдин Мағрибға, андин қутби Жанубийға ва андин Машриқға ва андин яна қутби шимолийға келиб, даврини тамом қилғон ва ҳар икки қутбда ҳатти истивони кесиб ўтган бир ҳатти доира фараз қилинғондурки, ани «доираи уфуқийя» дерлар. Ва қутби шимолийдин замин усти бирлан қутби жанубийға бориб, андин замин ости бирлан яна қутби шимолийға келиб, даврини тамом қилғон ва ҳатти истивони заминнинг устидаги остида кесиб ўтган ва ҳатти уфуқийдан қутби шимолий ва жанубийда кесиб ўтган бир ҳатти доира фараз қилунғондурки, номини ҳатти меҳвар ва ҳатти минтақат ул-ақолим дерлар. (Меридиан чизиги.)

**ИСТИЛО** اشتراك бирор нарсага эга бўлмоқни талаб қилмоқдур. Ва мажозан маъносида ғалаба қилмоқ ҳам келур. Ва истилоҳи атиббода ба маънойи баданга қасаллик таъсири қилиб, ҳолати табиийасидин тамом ўзга ва файри табиий ҳолатфа киргизмоғи ва, инчунин, давони таъсири ҳам мариз (бемор)ни ҳолати маразийасидин тамом ўзгарилиб, ҳолати сиҳҳийя (соғлиқ ҳолати)фа келтурмоги муроддур.

**ИСТИЙФО** اسْتِيَّفَه ҳаммани тамом йиғиб, ўраб олмоқ.

**ИСТИСНО** اسْتِسْنَه ҳукмдин ажратмоқ ва қатордин чиқармоқ.

**ИСТИЛҚО** اسْتِلْقَه орқани босиб, осмонфа қараб ётмоқ.

**АСБОБ** اسْبَاب бирлиги сабабдурки, бир нимарсани вужудига васила (восита) ва баҳона демакдур.

**УСРУБ** اسْرَب қўргошиндурки, арабда расос дерлар.

**ИСТИҚОМАТ** اسْتِقْمَات маъноси рост ва тӯғри бўлмоқдурки, каж ва мойилнинг зиддидур. Ва яна бир маконда доим турмоқ, мажозан бир шуғлға давом этмоқ ҳам келур.

**ИСТИДОМАТ** اسْتِدَامَة доимий ва ҳамишаликни хоҳламоқ.

**ИСТИХОЛАТ** اسْتِحْلَات маҳол ва номумкин бўлмоқ. Ва бамаънийи бир ҳолдин бошқа бир ҳолға ўзгарилимоқ.

**ИСТИТОАТ** اسْتِيَّات құдрат ва дастраслик.

**ИСТ** اسْت мақъяд (орқа)ни тешигидурки, лугати арабиййадур.

**ИСТИЛЬЛОЖ** اسْتِلْجَاج илож талабида бўлмоқ ва иложга саъй қилмоқ.

**ИСФИДБОЖ** اسْفِيدَاج шўрбоки, жўжа ва ёш эчки бола ва ё бузоқ гўшти каби тез ҳазм ва латиф гўштдин пишургон ва баъзи сабзалар ва донлар, чунончи, исфандоҳ ва қабоғ ва моши муқашшар ва арпаи муқашшар кабилардин ҳам андак-андак солингон бўлсаки, аларни таъми ғолиб бўлмаса. Ва яна иссиқ мизожлик ва муносиб даволардин қўшуб пиширулгон бўлса.

**ИСФИДОЖ** اسْفِيدَاج мутьарраби сафида, яъни упадурки, ани форсийда сафида ва сафидоб дерлар.

**ИСТИХРОЖ** اسْتِخْرَاج чиқармоқ.

**УСРУНЖ** اسْرَنْج бамаънийи давойи маснуъики, қалъий (қалай) бирлан упани қўшуб, куйдуруб, оҳак каби пишилур ва ранги ҳам ранги қизил ва шингарф каби майда бўлур. Усраниж бафатҳаи ро ҳам дерлар ва ҳиндлар сафандур дерлар.

**ИСФАНЖ** اسْفَنْج бамаънийи пахтамонанд бир нимарсаидурки, шўр дарёни лабида, тошларни устида пайдо бўлур ва сувфа солунса кўб микдор сувни ўзиға тортиб олур. Ва агар сиқилса тортган сувини батамом қайтарур. Ва ани урфда балут дерлар.(Мочалка.)

**ИСФОНОХ** اسْفَنْخ бамаънийи сиёҳи машҳурдурки, баҳор фаслида ани ёф бирлан бирён қилиб, танавул қилурлар. Ва лугати форсийдур ва туркийда ҳам шул исм билан жорийдур. Лекин ғалати омма ила исмалоқ лафзида машҳурдур.

**АСВАД** اسود بамаънойи қора ранглиқдур. Ва бамаънойи қаро йилон ҳам келур.

**УСУД** اسود жамъи асад, бамаънойи йўлбарслардур.

**ИСТИНОД** استناد бир одамға орқа құлмоқ ва суюнмоқ ва паноҳ тортмоқ.

**ИСТИЛЗОЗ** استنداذ бамаънойи лаззат олмоқдур.

**УСТУВОР** اسحوار луғати форсий, бамаънойи маҳкам ва событ.

**ИСТИҚРОР** استقرار бамаънойи ором олмоқ ва событ турмоқ-дур.

**ИСТИМРОР** استمرار бамаънойи равон бўлмоқ ва ҳамиша бўлмоқ.

**ИСТИКСОР** استکثار бамаънойи кўб хоҳламоқ ва такрор қулмоқ.

**ИСТИБСОР** استیصال бамаънойи кўрмоқға толиб бўлмоқ ва мажозан аниқ билмоқдур.

**ИСТИТОР** استخار бамаънойи пардаға ўранмоқдур.

**УСФУР** اسغیر хорпушт, яъни типратикандур.

**ACOC** اسامر асл ва бунёд ва илдиздур.

**ИСТИНБОТ** استنباط бар вазни истихроj, бамаънойи чиқармоқ ва кўкармоқдур. (Наботот сўзидан.)

**УСБУ'Ь** اسوع бамаънойи ҳафта, яъни етти кундур ва гоҳи етти йил мурод бўлур. Чунончи, болаларға илм таълим бермоқ вақти олти ёшга тўлуб, етти ёш даврида бўлмоғига ҳадиси шариф вориддур. Ва усбуъни собуъ ҳам дерлар, чунончи, ҳадиси шарифда: (Аллиму-с-сибёна-с-салота ва ҳум абноу собуъ, яъни «болаларни етти ёшдан намозга ўргатинглар»).

**ИСТИНҚОЬ** استئاع қуруқ меваларни сувфа ивтиб, қўйл бирлан эзиб, ширасини олмоқдур.

**ИСТИМОЬ** استئاع эшитмоқ ва қулоқ солмоқ.

**ИСТИФРОF** استفراج форигликни хоҳламоқ. Аммо истилоҳи атиббода бадандин ахлотни чиқармоқдур, хоҳ батариқаи фасд, хоҳ батариқаи қай, хоҳ батариқаи исҳол (сурги) бўлса.

**ИСТИГЛОҚ** استطلق банддин бўшатмоқ ва аксар табиатни (ични) равон қулмоқдин киноядур.

**ИСТИНШОҚ** استشان сув ёки ҳаво ёки давони бурунға нафас бирлан тортмоқдур.

**ИСТИМСОҚ** استمساқ чангал урмоқ ва тут-моқдур. Аммо истилоҳи атиббода исҳол воқиъ бўлуб турғон кишини исҳолини тўхтатмоқдин киноядур.

**ИСПАРАК** اسپارک гиёҳи маш-ҳурдурки, гули сариқ бўлур ва бўёв учун мустаъмалдур.

**ИСПАФУЛ** اسپافول лугати форсийда бамаънийи бир гиёҳдурки, тухми реза ва шакли буғдой шаклида, бир тарафи ёриқ бўлур.

**ИСҲОЛ** اسھال даво бирлан ични равон қилмоқдур(сурги).

**ИСТИДЛОЛ** اسعدل далил кўрсатмоқ ва далил талаб қилмоқ.

**АСФАЛ** اسفل энг пастдур ва ани жамъи асофил келур.

**ИСТИЙСОЛ** استیصال илдизи билан суғуриб олмоқ. Ва мажозан тамом қилмоқ ва остида қолдирмаслик маъносида келур.

**ИСТИХМОМ** استھام ҳаммомга тушмоқ.

**ИСФАРФАМ** ва **ИСПАРФАМ** ва **ИСФАРТАМ** اسفرغم و اسبرغم و اسفرطه бамаънийи шоҳисфарами форсийдур, арабий ва форсий ва туркий-да муштарак исми райхондур.

**АСЛАМ** اسلام қўлни тирсагида ҳаммадин пай тарафда қўлтүғни муқобилида воқиъ бўлғон томурни номидурки, ани ибтий ҳам дерлар. Чунки, буни устида ва атрофида пай ва шараён бўлмай қон олмоқда баъзи хавфу хатардин саломатроқ бўлғони учун аслам дерларки, саломатроқ демакдур. Ва қўлтиқға муқобил ва ҳам қўлтиғ воситаси бирлан фақат тандин келгон ва бошдин келғувчи томурларга мураккаб бўлмағони учун ибтий ҳам дерларки, бамаънийи қўлтиқ томури демакдур.

**УСАЙЛАМ** اسےٽل سیйғаи тасғир аслам (аслам сўзининг кичрайтирилган шакли)дур ва томурки, қўлни кафини орқасида жимжилоқ бирлан ани ёнидаги панжани миёнасиға тўғри ва панжани илдизидин баландроқда зоҳир бўлур. Ва зоти мазкур аслам томурини ниҳояси ва гўё думидур ва ҳам атрофи пай ва шараёндин холидур. Бинобарин, ани усайлам дерлар.

**ИСҲОЛ УД-ДАМ** اسھال الدم ичдин қон ўтмоқ.

**АСҚОМ** اسقلе бирлиги сақам, беморликлар демакдур.

**ИСТИШМОМ** استھام бамаънийи ҳидламоқдур.

**АСТАРВАН** استرون тутмайдурган хотун демакдур.

**АСНОН** اسنان йиллар демакдурки, бирлиги син, яъни йилдур. Ва син тиш маъносида ҳам келур.

**АСОРУН** اسaron бир гиёҳнинг илдизидурки, сариқ, губорнок ранглик ва пургириҳ ва андак тундроқ ва хушбўйдур (Ўзбек тилида ту-ёқёт дейилади).

**ИСТИҲОЗИ** استحاضه хотун кишини фаржи (жинсий аъзоси)дин ғайри табиий ва бир иллат или жорий бўлғон хилофи одат қондор. Ва одат қонини ҳайз дерлар ва таваллуд қонини нифос дерларки, бу иккиси табиийдур.

**ИСТИҲОЛА** اسحاله бир ҳолатдин бир бошқа ҳолатга ўзгарилимоқ.  
**ИСТИФОДА** اسفاده фойдаланмоқ.

**АСРОРИ МАКТУМА** اسرار مکتوہ دилда яшириб сақланадурган сирлар демакдур. Чунки, даволарда баъзи хосиятлар баъзи табибга қашф бўлғондурки, ажиг ут-таъсир (таъсири ажойиб)дур. Ва кимёвий жиҳатлардин ғарид хосиятлари зоҳир бўлғондур, лекин ани баъзи ноаҳил кишига маълум қилинса, балки сабаби фасод бўлур. Бинобарин авомдин махфий сақланур ва баъзи бухл (бахиллик) или ҳам махфий тутарлар ва шундоғ нимарсани «асорори мактума» дерлар.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАҶА-ШИН ИЛ-МЎҶАМА (Алиф билан Шин)

**ИШТИҲО** اشیها орзу қилмоқ. Аммо, форсийлар фақат таомни орзу қилмоқ учун истеъмол қилурлар.

**АШЁ** اینا бирлиги шайдурки, нимарсалар демакдур.

**АШҲАБ** انهب оқ бирлан қародин мураккаб бўлғон рангдурки, ани оқи қаросига кўб ғолиб бўлса. Фараси ашҳаб деб тўркий истилоҳича бир отни айтилурки, ани қаро мўйидин оқ мўйи кўб ғолиб бўлур. Ва туркийлар бу рангни кўк деб таъбир қилурлар. Ва ашҳаб лафзи аксар вақт анбарни сифатига мустаъмал бўлур, зероки анбари ашҳаб-анбари кашкош ва анбари ҳабашийларга нисбатан кўб яхши бўлур. Бинобарин, қайд или кўб зикр қилинур.

**ИШОРОТ** اشارات ишоратлар демакдур. Ва бир китобнинг номидурки, шайх Абу Али ибн Сино раҳматуллоҳи алайҳ илми ҳикмат мавзууда тасниф қилғондурлар.

**АШАЖЖ** شج боши ёрилғон одам демакдур.

**АШБОҲ** اشای таналар ва жисмлардурки, бирлиги шабҳ, жисм ва танадур ва узоғ масофадин фақат жисми кўринуб, лекин ким ва нима эканини эҳсос қилиб бўлмаса ани ҳам шабҳ дерлар.

**ИШТИДОД** اشداد шиддатланмоқ ва зўрланмоқдур ва гоҳи иштидод бир нимарсани камолидин ҳам мурод бўлур.

**АШАДД** اند شиддатликроқ ва зўрроқ демакдур.

**ИШЬОР** اشعار ишорат бирлан огоҳ қилмоқдур. Ашъор اشعار байтлардурки, бирлиги шеърдур.

**АШҚАР** қизил рангеки, андак сариглиқ ҳам қароликға мойил бўлса. Ва ани туркийда қўнғур дерлар. Ва агар сарифликға мойиллиги жуда кам бўлса, ани туркийда туроф дерлар.

**АШЖОР** بيرليги шажарки, дараҳтзор.

**ИШТИРОТ** اشتراط шарт қилмоқдур.

**АШРАФ** баландроқ اشرف دارожалик ва воқифроқ демакдур.

**ИШРОҚ** اشراق бамаъюни ялтирамоқ ва равшан бўлмоқдур. Ва офтоб чиқондин сўнгги вақтдур ва офтобни нури бирлан равшан бўлғон замондур. (Тасаввуда кўнгил нурланмоғи.)

**ИШТИБОК** اشباح بир-бирини ичига кириб ўрашмоқ ва тўқулмоқдур.

**ИШТИРОК** اشتراك бир ишда шерик бўлмоқдур.

**АШКОЛ** اشكال жамъи шаклдурки, сувратлар демакдур Аммо ишкол бакасраи аввал қийинликдур.

**ИШТИЙОЛ** اشغال оловнинг шуъла бермоғидур. Аммо, истилоҳда шиддатлик иситма чиқармоқ.

**ИШТИФОЛ** اشغال машғул бўлмоқ ва таважжух қилмоқдур.

**АШҲАЛ** اهله қаро рангки, андак сариф рангға мойилроқ бўлса.

**ИШТИМОЛ** اشتمال ҳаммани ўз ичига ўраб олмоқдур.

**ИШМОМ** اشمام ҳидламоқ.

**УШНОН** اشنان шўра ўтдур.

**АШРИБА** اشربه ичиладургон суюқ нимарсалардурки, бирлиги шарбатдур.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАҶА-С-СОД ИЛ-МУҲМАЛА (Алиф билан Сод)

**АСИХҲО** اصحا жамъи саҳиҳдурки, тани соғ кишилардур.

**АСҲАБ** اصحاب қизил рангеки, оқға мойилроқ бўлса.

**АСЛОБ** اصلاح жамъи сўлб, орқа устухонидурки, анда эрларни манийлари ва ани авъийийаси бўлғон томур бўлур ва мазкур томурни ҳам номи сўлбдурки, қавлуху таъоло: Биз сизларга жон томирингиз-

дан ҳам яқинроқдирмиз оядидин мурод шул томурдур. Ва шул муносабат бирлан ато ва боболарни ҳам аслоб дерлар.

АСВАБ اصوب савоброқ ва яхшироқ демакдур.

АСВОТ اصوات бирлиги савт, овозлар маъносида.

ИСТИЛОҲ اصطلاح сулҳ қилмоқ, валекин лафзи истилоҳни маънайи истилоҳийси ҳам бир жамоа ва қавмни иттифоқи бирлан бирлафз ўзини маънайи луғавийсидин бошқа яна бир маъноға далолат қилмоқфа қарор қилунмогидурки, бу иттифоқ ҳам гўё сулҳдур.

ИСРОР اصرار бар вазни иқрор, ўз фикрида событ бўлмоқ ва бошқаларнинг манъ этишини қабул қилмасликдур.

АСФАР اصفر кичикроқдур ва ани жамъи асогирдур.

АСФАР اصفر сариф рангдурки, форсийда зард дерлар.

АСЛ ҮС-СУС اصل السوس сучук миянинг илдизи.

АСОБИЙ اصایع бирлиги исбабъ, бамаънайи панжалар де-макдур.

ИСБАЪ اصیع панжа.

АСБОҒ اصباغ ранглар демакдурки, бирлиги сибғ рангдур.

АСНОФ اصناف бамаънайи қисмлар демакдурки, асноф бирлиги синф, гурӯҳ маъносида.

АСАҒ اصف кабар гиёҳининг мевасидурки, ани туркийда ковил дерлар.

ИСТИКОК اصطکاک икки адад қаттиғжисмлик нимарсани бир-бираға урмоқдин ҳосил бўлғон овоздур.

АСЛ اصل табиатда бир илдизи, форсийда бих дерлар. Ва насаб маъносида. Ва жавҳари нафсдурки, модда ва унсурдин иборатдур.

ҮСУЛ اصول илдизлар демакдурки, бирлиги асл, бамаънайи илдиздур.

АСАММ اسد кар, овоз эшитолмайдурган одам демакдур.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАҶА-З-ЗОД ИЛ-МЎЖАМА (Алиф билан Зод)

ИЗТИРОБ اضطراب халал топмоқ ва паришонҳол бўлмоқ ва шошмоқ ва титрамоқ ва питирламоқ маънолариға мустаъмалдур.

ИЗОАТ اضاعت равшан қилмоқ.

ИЗОЪАТ اضاعت зойиъ ва нобуд қилмоқдур.

**ИЗОФАТ** اضافت бир нимарсани бир нимарсаға нисбат бермоқдур.  
**АЗДОД** اضداد зид нимарсалар демакдур.

**ИЗРОР** اضرار بар вазни иқрор, бамаънийи заар еткурмоқдур.

**ИЗТИРОР** اضطرار чорасиз ва беихтиёр қолмоқдур.

**АЗЛОЬ** اضلاع ён биқинлар демакдур, бирлиги заль, биқин. Ва аҳли ҳандаса истилоҳида мутлақ ён ва атроф мурод бўлур.

**ИЗТИЖОЬ** اضطجع ён ва биқинни босиб ётмоқдур.

**ИЗЬОФ** اضعاف икки ҳиссаға кўпайтирмоқдур. Аммо азъоф би-л-фатҳа икки ҳисса бўлғонлардур.

**АЗЪАФ** اضعف заифроқ ва камқувватроқдур.

**ИЗЛОЛ** اضلال йўлдин озмоқ, адашув.

**АЗГОСУ АҲЛОМ** اضفات احلام паришон тушларки, таъбирга лойиқ эрмас демакдур.

**ИЗОФА** اضافه бир нимарсани бир нимарсаға қўшмоқ ва бир сўзни бир сўзга қўшмоқдур.

**АЗМИДА** اضنه зимодлар демакдурки, бирлиги зимоддур ва зимод давоики қивоми суюқроқ хамирдек, сайлондин ожиз даражада бўлуб, зоҳири баданга истеъмол қилинса, масалан, марҳам ва ҳино каби.

**ИЗОФИЙ** اضافي бир нимарсаға нисбатан тафовутлик демакдур, чунончи, мис бекадр ва кумуш қадрлик демакдур. Кумушни қадри мисфа нисбатандур ва илло тиллога нисбатан кумуш камқадрдур.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАҶА-Т-ТО ИЛ-МЎҲМАЛА (Алиф билан То)

**АТИББО** اطبا табиблар.

**ИТФО** اطنا ўчирмоқ, яъни олов чирогни ёнишдин тўхтатмоқдур. Ва истилоҳи атиббода ҳароратни ва сафро ва қоннинг фалаёнининг таскини муроддур.

**ИТНОБ** اطنان сўзни дароз қилмоқ ва муддаонинг исботи учун эҳтирос бирлан талош қилмоқдур.

**АТӢАБ** اطیب хўшбўйроқ ва покизароқ. Тайиба сўзидан.

**ИТОЛАТ** اطالت гапни узун қилмоқ.

**ИТРОХ** اطراح ташламоқ.

**ИТРОД** اطراز ҳайдамоқ ва қочирмоқ. Аммо иттирод бўлса ишни ривожлик ва бирини сўнггидин яна бири тўғри ва мувофиқ келмоғи маъносини билдиради.

**ИТРОЗ** اطراز ҳақш қилмоқ ва иттиroz ҳақш қилмоқ ва ҳақш бўлмоқ келурки, давомли ва бўлишили феъл.

**АТЛАС** اطلس танга хом, яъни бенақшдур. Ва аҳли ҳандаса истилоҳларида оролсиз денгиз муроддурки, ҳақшдин ҳолий танга каби қуруғлиқдин ҳолий денгиз демакдур. Ва ани Баҳри Атлас дерлар. Аммо истилоҳи ҳукамода атлас деб тўққизинчи осмонни айтурлар. Чунки бу осмон ҳақшдин ҳолий танга каби юлдуздин ҳолийдур. (Газламада, аксинча, жилоли маъносида).

**УТРУШ** اطروش қулоғи кар одам.

**ИТТИЛОЬ** اطلاع хабардор бўлмоқ.

**АТРОФ** اطراف бирлиги тарафдурки, тўғарак демакдур. Ва истилоҳи атиббода атрофдин мурод қўл ва оёқлардурки, тананинг атрофига гўё шоҳ каби шўйбалардур.

**ИТЛОҚ** اطلاق банддин бўшатмоқ ва озод қилмоқ ва очмоқ ва ичини равон қилмоқ маъниларида келур.

**ИТРИФУЛ** اطريق мұярраби трипихли ҳиндийдурки, уч навдин мұраккаб давонинг номидур. Чунки «три» ҳинд лугатида уч ададнинг номидур ва пиҳл мевадур. Ва бу даво ҳалила ва балила ва омаладин мұраккабдур. Бинобарин, атиббойи ҳинд анга трипихл ном бергандурлар. Андин араблар таъриб қилиб, итрифул ном бердилар.

**АТФОЛ** اطفال бирлиги тифл, гўдак болалар.

**ИТМИНОН** اطمینан дилға ором ила тасдиқ ва қаноат ҳосил бўлмоқдур. (Таманно ҳам шу маънода - ред)

**АТРИЙА** ارض لугати арабийядур ва форсийда оши орд ва оши ришта ва оши угро дерлар. Ва тариқаси ҳар навда бўлуб, мутлақ исми ун ошидур.

**АТЪИМА** اضعیه бирлиги таом, атъима анинг кўплиги

**АТЛИЙА** اطليه бар вазни атъима, бирлиги тило, суюқ ва сайёл давони зоҳири баданға суртмоқдур. Ва мажозан мазкур суртиладурган давони айтилур.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАЬА-Л-ҖАЙН ИЛ-МУҲМАЛА (Алиф билан Айн)

**ИҖҖО** اعیا ҳаракат қилиб чарчамоқ ва чарчатмоқдурки, давомли ва бўлишили маъноға моликдир.

**АЪЗО** اعطا узвнинг жамъидурки, бадандин бир қисми демакдур.

**ИҖТО** اعط اто ва баҳшиш қилмоқ.

**ИҖТИЛО** اعلان баланд бўлмоқ.

**ИҖЛО** اعلان баланд қилмоқ ва ҳурмат қилмоқ.

**АЪЛО** اعلان ҳаммадин баландроқ демакдур, хоҳ макони баландроқ ва хоҳ қадри ва сифати баландроқ бўлса, баробар мустаъмалдур.

**АҖМО** اعمى кўр одам демакдур.

**ИҖРОБ** اعراب равшан ва маълум қилмоқ. Ва мажозан ҳарфларики, ҳаракатиға ишорат учун қўйулғон забар ва зерларни ҳам иъроб дерларки, аслда булати иъроб ёки худи муиърибдур, токи маъноНИИ мұқтарийани равшан билдуар ва ғалатдин эмин қитур. Ва аъроба اعراب ба фатҳай аввал жамъки, саҳронишин араблар демакдур. (бирлиги - аъробий.)

**АҖШОБ** اصحاب ҳўл гиёҳлар демакдур.

**ИҖВИЖОЖ** اعوجاج каж ва эгри бўлмоқ.

**АҖРАЖ** اعرج оқсоқ маъносида.

**ЭҖТИДОД** اعتماد эътибор ва адад-ламоқ, яъни санамоқдур.

**АҖДОД** اعداد ададнинг кўплиги. Ваэъдод اعداد би-л-каср омода ва тайёр қилмоқдур.

**ЭҖТИМОД** اعتماد орқа бирлан суюнмоқдур. Ва мажозан кимгадир ишонмоқ ва эътибор қилмоқ ҳам келур.

**ЭҖТИЁД** اعتماد қайтиб келмоқ. Ва одат қилмоқ.

**ИҖСОР** اعصار мева ё бошқа нарсани сиқиб сув ё шира чиқармоқдур, масалан, кунжудни сиқиб, ёгини чиқармоқ ва анорни сиқиб, сувини чиқармоқ иъсордур.

**АҖВАР** اعور бир кўзлик одамдур. Ва мажозан пўкон (кўричак)ни ҳам аъвар дерларки, ани мадҳали (кириши) ва маҳражи (чиқиши) фақат бир тешукдур. Бир кўз демакға муносибдур.

**АҖМАШ** امشир бир илият сабаби бирлан доим кўзидан ёш оқадурган одам.

**АЪРОЗ** اعراض اعراض жамъи, жавҳарға ариз бўлғон кайфиятдур. Масалан, ранг ва шакл кабидурки, жавҳари модда мавжуд бўлмаса бу кайфиятлар ҳам ўзлари мавжуд бўлмаслар. Ва беморликлар маъносида ҳам келур.

Аммо, истилоҳи атиббода бир иллат маркази бошқа бир марказни сабаби бирлан пайдо бўлса, масалан, ярақон касали жигарни шишгани ва савдо пайдо қилғон сабаби ариз бўлғони ва ҳарорат хилтни уфунатидин пайдо бўлғони каби. Ва инчунин аърози нафсоний зоҳирда воқиъ бўлғондин нафс асарланмоғи сабабидин пайдо бўлурки, воқиъани матлуб ва манфурлик эътибори ила анга руҳ ва қуввати нафсониййанинг таважжуҳидин пайдо бўлуб, матлуб ва манфурлик даражаси эътибори ила олти қисм бўлур. Масалан, фараҳ ва фазъя ва фам ва ҳамм ва ғазаб ва хижллар аърози нафсонийдур.

**ЭЪТИРОЗ** اعراض مуқобала учун бир одамға яқин келмоқ ва ўртага кириб, кўринмоқға мониъ ва ҳойил бўлмоқдур. Ва мажозан бир кишини(нг) фикриға ва даъвосини (нг)субутиға монеъ бўлмоқдур.

**ЭЪТИРОФ** اعتراف танимоқ, тан олмоқ, ўз хатосини иқрор қилмоқдур.

**АЪНОҚ** اعنان жамъи унуқ, гарданурки, туркийда бўйун ҳам дерлар. Ва истилоҳда гоҳи устихони гардан мурод бўлурки, етти адад бўғум устихондин иборатдур.

**АЪДАЛ** اعدل энг лойиқроқдурки, миқдори мақсаддин ҳаргиз кам ва зиёдлиги бўлмаса. Ва мазлумни додига етадургонроқ яъни одилроқ демакдур.

**ЭЪТИДОЛ** اعدال ўртача даражалик бўлмоқ, масалан, совуғлик ва ҳўл ва қуруғлиқда меъёрида бўлмоқдур.

**ЭЪТИҚОЛ** اعتقال банд қилмоқ ва боғламоқ. Ва истилоҳи атиббода табиатни(нг) қабз бўлмоғидур.

**АЪЗАМ** اعظم энг катта ва ани жамъи аъозимдур.

**АЪРОЗИ НАФСОНИЙЙА** اعراض نفساني олти нав кайфийатки, хорижда воқиъ бўлғон воқиъани таъсири сабабдин нафсга ориз бўлур. Масалан, фам ва ҳамм ва фараҳ ва фазъя ва ғазаб ва хижлдур.

**АЪНИ** اعني қасд қилурман ва хоҳларман демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАЪЛА-Л-ФАЙН ИЛ-МУЪЖАМА (Алиф билан Файн )**

**ИГТИЗО** اغضا فизо қилмоқдур. Ва истилоҳи атиббода андин мурод жавҳари физони баданға етиб, жузви бадан бўлмоғидур.

**АҒЛАБ** اغلب ғолиброқдур.

**АҒБАР** اغبر губор бирлан олуда демакдур. Аммо, истилоҳда тупроқ ранглик нимарса муроддур.

**ИҒЛОЛ** اغلال бамаънойи ғалат қилмоқ ва ғалат қилдур-моқдур. Ва ағлот طلاقа би-л-фатҳа ғалатлардур.

**АҒЛОЗ** اغلاط дағал ва қалин ва ғализроқ

**ИҒРОҚ ВА ТАҒРИҚ** اغراق و ترقى бамаънойи ғарқ қилмоқ. Ва бамаънойи муболага қилмоқдур.

**АҒСОН** اغصل дарахтни шоҳидур.

**АҒЗИЙА** اغذیه физонинг жамъи, бавоситай ҳазм баданға қўшилуб, жузви бадан бўлур.

**АҒШИЙА** اغشیه ғишонинг жамъидурки, пардадур.

## **ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАЪЛА-Л-ФО (Алиф билан Фо)**

**ИҒНО** افنا йўқ қилмоқ, фано сўзидан.

**АҒЗО** افزا зиёда қилғувчикурки, лугати форсийдур.

**АҒҶО** افچ қора йилон демакдур, заҳари зўр бўлур.

**ИҒШО** اخش фош ва ошкоро ва зоҳир қилмоқ-дур.

**ИҒТИРО** افتراء бўйтон, туҳмат.

**ИҒОЗАТ** افاظ бамаънойи файз еткурмоқ ва кўб яхшилик еткурмоқ ва тўлдирмоқ.

**ИҒОҚАТ** افاقت беҳушликдин ҳушға келмоқ ва мажозан беморликтин сиҳнатланмоқдур.

**АҒРОД** افراد фарднинг жамъидурки, танҳо ва танҳолар демакдур.

**ИҒТИҚОР** افتخار ҳожатмандлик ва хору ожизлик, фақр сўзидан.

**АҒКОР** انکار лугати арабийда ва форсийда фикрнинг кўплиги, ва ағфор мажруҳ ва нотавонликдур.

**ИФСОД** افداد фосид қилмоқдур.

**ИФРОТ** افراط ҳаддин ўтмоқ ва зиёдалик қилмоқдур. Тасаввуфда тўлиб тошмоқ.

**УФҮК** اۇن заминдин кўринишга нисбатан осмонни атрофидур.-Жамъи-оффоқ

**АФВОҲ УЛ-УРУҚ** افواه المروق томурларнинг оғизлари демакдур ва ул шундин иборатдур: бадан шараён томури ила варид томури ҳар иккиси бир-бирига мутавозий ва ҳамроҳ бўлуб, кўб адад шохларга ва шохлардин яна шохларга ажрашиб, баданга таралурлар. Ва энг ниҳоят учлари кўзга кўринмас даражалик жуда танг тешук бўлурки, бадан ҳожати учун андин хўб латиф қон баданга сингиб ўтиб турар ва зиёдаси ва ғализроғи то латофат ҳосил қилғон вақтигача шараён тешугидин чиқиб, варид тешугига кирап ва андин ўпкаға келиб, нафас воситаси бирланани бухороти духониялари хорижға чиқиб, хориждин совуғ ҳавоий насим бирланани зиёда ҳарорати камайиб, мўътадил бўлғондин сўнг, дилға кириб, андин яна шараён воситаси бирлан баданга таралиб турарки, даврон уд-дам (қон айланиши) шундин иборатдур. Ва қон ўтмак учун мазкур ҳар икки томурни(нг) тешуклари бир-бирига кўб яқин ва рўбару яратилғондурки, афвоҳ ул-урүқ шул тешуклардур ҳам шул томурларни ҳамма атрофларида бағоят танг (тор) масом (тешик)лари бордурки, мажозанани ҳам афвоҳ ул-урүқ дерлар.

**АФЛОҚ** ڦویا фалакнинг жамъидурки, осмондур ва адади тўқкуз қабатдур. Лекин лисони шаръда биринчидин то еттинчи қабатигача номини само дерлар. Аммо саккизинчи қабатини Курси ва тўққизинчи қабатини Арш деб зикр қилинур.

**ИФЗОЛ** انصار бамаънийи зиёда қилмоқ. Ва яхшилик қилмоқ, фазл кўрсатмоқдур.

**ИФҲОМ** افحام ҳужжат ва далил бирлан енгмоқ вахомуш қилмоқ, (фаҳм сўзидан).

**АФСАНТИН** افستین гиёҳедурки, ани турк луғатида эрмон дерлар.

**ИФОДА** افاده фойда еткузмоқдур.

**ИФОЗА** افزا файз еткузмоқ ва яхшилик еткузмоқ ва зоҳири баданга текис сув еткурмоқ ва тўлдурмоқ маъноларига мустаъмалдур.

**ИФОҚА** افقا беҳушлиқдин ҳушёр бўлмоқдур.

**АФОВИЙА** افويي хушбўй доруларки, андин таркиб қилмоқ бир-

лан таом ва шаробни хушбўй қилинур. Масалан, дорчиний ва ҳил ва қаранфул ва кабобаи Чиний ва заъфарон каби хушбўйларни исми жинслариidor.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАЪА-Л-ҚОФ (Алиф билан Қоф)

ИКТИДО اىدى издошилик, пайравлик қилмоқ, эргашмоқдур.

АҚРИБО اقربا жамъи қариб, бамаънойи яқинларки, яқинлар ва хешлар демакдур.

АҚСО اىصى жамъи қисо, четлар ва атроф ва бурчаклардур ҳам жамъи қусонинг узогликлар демакдур. Узогроқ демакдурки, исми тафзилдур. Ва Масжиди Ақсо шул маъниларки, Ҳазрати Довуд алайхис салом Куддуси Шарифда шаҳардин узоқроғ жойга бино қилғон эрдилар. Бинобарин, Масжиди Ақсо бўлдики, узоқроғ масжид эрди ва ани Байт ул-Муқаддас ҳам дерлар ва яхудийларни(нг) қибласидур.

ИҚЛИМИЁ اڭلىما тилла ва кумушни эритганда ажраган чиркидур.

АҚВО اقوى қувватнинг жамъидурки, қувватлар демакдур. Ва истилоҳи атиббода андин мурод қуввати нафсонийя ва қуввати ҳайвонийя ва қуввати табиийя ва қуввати фаризийядур.

АҚВИЁ اقربا қавийнинг жамъи, бамаънойи бақувватлар демакдур.

ИКТИЗО اىتضا тақозо қилмоқ ва орзу қилмоқ.

АҚРАБ اقرب яқинроқдур. Ва ақориб ани(нг) жамъидур.

ИҚТИРОБ اقتراب яқин келмоқдур. Қарийб сўзидан.

ИҚОМАТ اىمأت бир жойда барқарор турмоқ ва ва барпо ва рост турмоқ ва жамоатни намозга огоҳ қилмоқ учун такбир айтмоқни ҳам мажозан иқомат дерларки, жамоатни барпо (оёққа) турмоқлариға боисдур.

АҚБАҲ اقبج ямонроқдур. Қабиҳ сўзидан.

ИҚШИЙРОР اىشмар бадан уйушмоқ ва бадан мўйлари тик ва қойим бўлмоқдурки, хорижий совуғ ҳавони таъсиридин ҳодис бўлур.

ИҚТИСОР اىصار кўтоҳ ва қисқалик қилмоқ ва бир нимарсаға тўхтамоқдур. Ва аҳли маъоний истилоҳларида сўзни лафзи қўб ва маъносини кам қилиб сўзламоқдур.

**АҚТОР** әтіл атроф ва гўшалардурки қутрнинг, жамъи . Ва қатрападур.

**ИҚТ ВА ИҚИТ** افط و افط қурутки, қатиқ ва сузмани(нг) қурутилғонидур.

**АҚТАЬ ва ИҚТАЬ** اقطع кесулғон нимарса демакдур. Ва истилоҳда қўли ёки аёғи каби бир узви кесулғон одам муроддур.

**АҚАЛЛ** اکل исми тафзили қалилки, энг кам жуда оз демакдур.

**АҚСОМ** اقسىمниң жамъи , ҳисса-лар демакдур.

**ИҚДОМ** اۋەز бир ишға ҳаммадин бурунроқ шурӯъ қилмоқдур. Ва олдин бормоқдур. Ва ақдомки, ба фатҳаи аввал, қадамлардурки, қадамнинг жамъидур.

**ИҚЛИМ** اۇيىن ер юзини(нг) ободонидин етти ҳиссасини(нг) ҳар бир ҳиссасидурки, мажмуъи етти иқлим бўлур. Ва иқлиmlарнинг бўйи Машриқ тараф дengizдин бошланиб, Maғrib тараф dengizга етиб тамом бўлур. Ва биринчи иқлим заминни ўрта нуқтасидин бошланур. Ва еттинчи иқлим Қутби шимолий тарафдур. Бас, биринчи иқлим ҳаммадин иссиг ҳаволик иқлиmdурки, Oftobga яқиндур. Ва еттинчи иқлим ҳаммадин совуғдурки, oфтобдин узоғдур. Ва бошқалари ҳам шул қиёсда тафовутликдурлар. Ва иқлимни жамъи ақолимдур.

**АҚТАМ** اۋەز қаро рангеки, қизилға мойилроқдур.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАЪА-Л-КОФ (Алиф билан Коф)

**ИКТИФО** اكتاب бас қилмоқ ва кифояланмоқдур.

**ИКТИСОБ** اكتساب саъй бирлан касб этмоқ, ҳосил қилмоқдур.

**ИКБОБ** اكتاب юзи бирлан йиқитмоқ ва юз бирлан йиқилмоқдур.

**ИКСОР** اكتار кўб сўзламоқ ва кўб истеъмол қилмоқ.

**ИКСИР** اكتير сеҳрли кимиё демакдур.

**АКОРИЙ** اکارع қўйни ва ҳўкузни(нг) пойчалари демакдурки, суюқ қонни қўюлтиromoқда ани пишируб, гўштини ва шўрбосини истеъмол қилмоқ ажиб ул-асардур.

**АҚҲАЛ** اکھال кўзига сурма тортқон одам ва мажозан аслда мижгони кўкарған (ўсган) маҳали қаро бўлғон одам демакдур. Лекин ис-

тилоҳи атиббода бир варид томурини(нг) номидурки, сарору ила бослиқ томурини(нг) ўртасида воқиъдур. Ва ани форсийда ҳафтандом дерлар.

**ИКТИХОЛ** اکتھال сурма қўймоқдур. Ва истилоҳи атиббода ҳар давоики, сурма каби майдалаб, ани мил бирлан кўзға тортмоқни иктиҳол дерлар.

**АККОЛ** ۱۳۱ لугатда хўранда ва кўб ейдургон демакдур. Аммо истилоҳи атиббода ҳар давоики, ани яраға қўйғанда ҳаром этини тез зойил қилур бўлса ани аккол дерлар. Масалан, анзурут каби. Ва, инчунин, ҳар уфунати саммилеки, ўз таъсири ила покиза гўштни тез фосид ва нобуд қилур бўлса ани ҳам аккол дерлар.

**АКМАЛ** اکمل комилроқ ва етукроқ демакдур.

**ИКМОЛ** اکمال камолға еткурмоқ ва тамом ва бенуқсон қилмоқдур.

**АКМА** اکم анодин туғма кўрдур.

**АКЛА** ۱۳۱ ел касални(нг) номидур. Ва бу зъробки, бемадди алиф музил ул-ағлотдиндур, лекин одамлар орасида окила бамадди алиф ва қасран коф машҳурдур.

**ИКРОҲ** اکرام бар вазни ва бар маънойи ижбордурки, кишини зўрлаб бир ишга машғул қилмоқдур.

**АККОЛА** ۱۳۱ мезаннаси акколдурки, окилани(нг) сийғаи мубоблағасидур.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАЪА-Л-ЛОМ (Алиф билан Лом)

**ИЛҚО** ۱۳۱ еткузмоқ ва ташламоқдур.

**ИЛТИҚО** الْتَّقَى بир-бириға дуч келмоқ ва бир-бириға пайваста бўймоқ ва бир-бири ила кўрашмоқдур.

**ИЛТИВО** التَّوَّل ӯралмоқдур.

**ИЛТИҲОБ** التَّهَب оловнинг ял ва аланг бирлан ёнмоғидурки, шуъласи атрофни куйдирар даражалик исисиги ўткур бўлса. Аммо истилоҳда шиддатлик иситма ҳароратини айтурлар.

**ИЛҲОҚ** الحَاج зори ва тавалло қилмоқдур.

**ИЛТИЗОЗ** العَذَاد лаззат ва маза тобмоқдур.

АЛАЗЗ لَ لَازَاتْلِيكْرُوكْ دَمَاكْدُور.

ИЛТИЗОКَ التَّصَاقُ وَالْتَّرَاقُ وَالْسَّاقُ وَالْعَصَاقُ ҳар уч сўз бир нимарсаға ёпишмоқ маъносида.

ИЛСОКَ الْصَّانُ بَارَ وَاسْنَى إِسْخَوْكَ، ёпиштурмоқ ва ёпишмоқ маъносида мутаъаддий ва лозим келур.

ИЛХОКَ السَّعْقُ سُونْغَ كُوشِيلْمُوكْدُور.

ИЛХОМَ الْهَامُ يَاخِشِيلِيكَ يَكِيْمُونْلِيكَ وَاسْنَى پَایْدَوَ بُولْمُوْغِيْدِينَ одамийнинг дилига Аллоҳу таъоло тарафидин ато қилунғон огоҳликур.

ИЛТИХОМَ التَّحَاجُمُ گӯшти фасод или нобуд бўлғон ярани остидин гўшт пайдо бўлуб тўлмоғидур.

ИЛТИЁМَ الْجَاءُ بِيرَ بِيرِيْغَا پَایْفَاستَ بُولْمُوكْدُورَ وَالْجَاءُ بِيرَ بِيرِيْغَا بَرِيمَوْغِيْدُور.

ИЛТИЗОМَ التَّزَامُ بَيرَ نِيمَارْسَانِيْ үзиға лозим тутмоқдур.

АЛЗАМَ الْزَّامُ لَوزِيمِروқَ دَمَاكْدُور.

АЛАМَ الْأَلَامُ دَارْدَ وَأَفْرَعْكُدُور.

АЛИМَ الْأَلِيمُ دَارْدَمَانْدَ وَأَزْوَرْلِيكْدُور. (Ва аълим - билгувчикур.)

АЛСИНАَ الْأَسْنَى لِيسْوَنْنِينْ қўплиги, тиллардур.

АЛЯАҲَ الْأَيَّاهُ دунбадур ва мажозан бамаънийи мақъад(ўтирмоқ) ҳам мустаъмалдур.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАЬА-Л-МИМ

(Алиф билан Мим)

ИМТИЛО ایتلا مутлақ тўлмоқ ва тўла бўлмоқдур. Аммо урфда меъда тўлғунча таом тановул қўлмоқни ва ҳазми душвор бўлғон таомни ҳам айтурлар. Ва истилоҳи атиббода ҳам ушбуларни имтило дерлар, лекин аксар вақтда табиат ҳожатдин зиёдароқ бўлғон ахлоти солиҳа ва рутубати фазлиййалар мурод бўлур.

АМЬО ۋى اىچاکلар демакдурки, миъонинг жамъи, бамаънийи ичакдур. Ва ичак олти қисмға мунқасимдурки, аввал исно ашара, иккинчи соим, учунчи дақиқ, тўртинчи аъвар, бешинчи қулун ва олтинчи мустақимдур.

ИМОТАТ ایتات ўлдурмоқдур. Аммо истилоҳи атиббода бир узвни кесмоқ ва ё бошқа озорлик тадбир лозим бўлғонда аввало хоҳ

даво ва хоҳ тадбир бирлан ул узвни қони ва қуввайи ҳиссиййасини зойил қилмоқдур.

**ИМТИЗОЖ** امتزاج аралашмоқдур, баҳаддиди, аввалги суврати навъиййасидин тамом ўзгарилиб, бошқа шакл ва ранг ҳосил қилмоқдур. Аммо ҳануз суврати навъиййаши аслияда боқий туруб аралашмоқни ихтилот дерлар.

**ИМЛОХ** حەلەم тузламоқдур, яъни туз бирлан парвариш қилмоқдур.

**ИМДОД** اىدەد ёрдам қилмоқдур.

**ИМТИДОД** اىتەدداد тортилмоқ ва чўзилмоқдур.

**АМРАД** امرد ҳануз соқол чиқмагон жувон йигитдур.

**АМСОР** امىصار мисрнинг жамъи, катта шаҳарлар демакдур.

**АМР** اىرس ҳукмдур. Ва ишдур ва ани жамъи умур келур.

**ИМТИЕЗ** امىيار ажралмоқ, яъни, яхшилик ила фарқланмоқ.

**ИМЛАС** اىلس содда ва текис ва соғи ва юмшоқ ва тойғоқ маъноларида келур.

**ИМТИСОС** اىتىصاھىز эммоқ ва сўрмоқдур.

**ИМТИНОЬ** اىتىخىز бир ишдин тортилмоқ ва ани имкони йўқ деб ўйламоқдур, хоҳ ҳақиқатан беимкон бўлсун ва хоҳ ваҳман шундог гумон қилсун.

**УММ УД-ДИМОФ** ام الـمـاخـمـع мияни мағзига бевосита тегиб туруб иҳота қилғон юпқа филоф пардасидур.

**УММУ ФАЛИЗ** ام غـلـيـط (мияни) қалин филоф хорижий пардасидурки, ани умму жоғия ҳам дерлар.

**ИМСОК** اىسـكـوـكـ تутмоқ ва сақламоқдур.

**ИМТИСОЛ** اىتـالـلـلـ فармонбардорлик қилмоқдур.

**АМСОЛ** اىشـالـ مисолнинг жамъидурки, ўҳашашлар демакдур. Ва масалнинг жамъидурки, достонлар ва сифатлар демакдур.

**УММ УД-ДАМ** ام الدـامـ تомурдин чиқиб, лекин теридин чиқолмай, терининг остида маҳбус бўлуб қолғон қонни маҳалидур.

**УММ УС-СИБЁН** ام الصـبـانـ ёш гўдакларни орис бўлғон саръ, яъни қуёнчуқ касалидурки, ани фазаъ ус-сибён ва умм уш-шаётин ҳам дерлар.

**ИМОЛА** اىلـمـ мойил қилмоқдур. Аммо истилоҳи атиббода қортуқ солмоқ ва қон олмоқ ва боғламоқ каби тадбирлар бирлан моддан ўз ўрнидин бошқа тарафға тортмоқдур.

**АМЗИЖА** امزيجا мижознинг жамъидур ва мизож мутаъаддид нимарсаларни бир-бирига аралашиб, гёй бир жинсдек бўлмоғидур. Аммо истилоҳда аносирни ва ё адвия бир-бирларига камоли ихтилотларида ҳар қаюларини(нг) таъсири кайфияти бошқаларини(нг) кайфиятига зидлик, муқобала бирлан бир-бирини қувватини камайтурмоги ила миёнада ҳосил бўлғон мўътадил мураккаб кайфиятни дерлар.

**АМРОЗИ МУНТАҚИЛА** امراض متنفس юқумлик касаллар демакдурки, ани амрози мутаъаддия ҳам дерлар. Масалан, мохов, қўтур, чечак, қизомуг, қуруҳи уфина, сил, сўзак, захми обила, рамад ва кўк йўтал кабилардур.

**АМРОЗИ ИРСИЙА** امراض ارتبه ато ва анодин фарзандга батариқаи насл ўтадургон касаллар демакдурки, асл маънода касал моддаси мураккаб бўлғони учун андин пайдо бўлғон фарзандда ҳам шул касал пайдо бўлур демакдур. Чунончи, сил, ниқрис, қуёнчуқ, убна, чечак, мохулиё, топи диқҳ, қўтур, баҳиз, қизамуғ, рамад, қуруҳи уфина, мохов, бавосир, сангি чурда ва сангি масона кабилардур.

**УМУРИ НАФСОНӢ** امور نسانی нафснинг ишлари демакдур. Ва алар сезги қувватларидурки, кўрмоқ, эшиитмоқ, ҳидламоқ, маза билмоқ, исиқ ва совуқни билмоқ, хорижий нимарсанни сувратидин миёда акс олмоқ, хаёл қилмоқ, ёд қилмоқ, ваҳм қилмоқ, баданга ҳаракат қилдурмоқ, fazab, фазаъ, фараҳ, фам, ҳамм ва хижолатларнинг ҳаммаси умури нафсонийлардур.

**УМУРИ ТАБИИЙ** امور طبیعی табиат ишлари демакдур. Масалан, бадандаги иродга ва ихтиёрдин хориж бўладургон ишларки, масалан, таом ҳазм қилмоқ ва ҳазмни(нг) тамомигача таомни меъдада сақламоқ, ҳазмдин сўнг ани жавҳар ва фазлаға ажратмоқ ва фазлани муносиб йўллар бирлан дафъ қилмоқ ва жавҳарини баданга жазб ва жузви бадан қилмоқ ва доим бадани(нг) нуқсонини тўлдурмоқга саъӣ қилмоқ ва жавҳари физодин қон ва гўшт ҳосил қилиб, баданини таъмил қилмоқ ва қондин маний ажратиб, ани бирлан баҳойи навни барпо тутмоқ ва манийдин суврат ясамоқ ва ани таъмили учун атрофдин қон жазб қилмоқ ва қондин сутлар ҳосил қилмоқ кабилардур.

## ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАҶА-Н-НУН

(Алиф билан Нун)

ИНО Ӣ идишдурки, анга нимарса солиб қўйилтур. Ва арабда зарф ва форсийда ованд дерлар.

ИНҲИНО انجنا ғигилмоқ ва буқри бўлмоқдур.

ИНТИФО انتفا йўқ қилмоқ ва йўқ бўлмоқдур-ки, мутаъаддий ва лозимдур.

УНСО اش урғочидурки, эркакни хилофидур ва ани форсийда мода дерлар.

ИНЖИЛО انجلا равшан ва соғ бўлмоқ. Ва булутнинг очилмоғи. Ва ғамни(нг) тарқалмоғи. Ватандин ва уйдин хориж бўлмоқ маъносида ҳам келур.

ИНЗИВО ازوا бир четга чиқмоқ ва гўшанишинлик қилмоқдур.

ИНҚИЗО انتضا муҳлатни(нг) тамом бўлмоғидур.

ИНТИФО انتلما чирофни ва оловни ўчирмоқдур. Ва истилоҳи атиббода ахлот-хилтларни(нг) ҳиддати ва ҳарорати таскин топмоғидур.

ИНЖИЗОБ انجراب жазм этилмоқ, тортилмоқдур.

ИНТИХОБ انتخاب ташқи тарафга тортмоқ ва ажратмоқ.

ИНҲИДОБ اندаб буқри бўлмоқдурки, форсийда ани кузпушт дерлар.

АНСАБ انسب муносиброқ демакдур.

АНБУБ انبوب луғати арабийда найдурки, ичи кавокдур. Ва умуман ичи холий ва икки тарафи очуқ бўлғон ҳар нимарсанга ва хусусан сувға мажро (йўл) бўлғон қубр ва жумракларга мустаъмалдур.

ИНСИБОБ انصباب сув ва ё бошқа суюғ нимарсани тўкулмоғи ва бир нишаблик жойға қуюлмоғидур.

ИНКИБОБ انکیاب луғатда юзи бирлан йиқилмоқдур. Аммо истилоҳи атиббода даво қайнатилғон сувни устидин чодир ёпиб, бугни парда остиға жамъ қилиб, шул парда ичидаги ўлтурууб буғланмоқдур.

ИНЗОЖ انصاج хилтни ва моддани ва ярани пишурмоқдурки, андин мурод атиббо қуюқни суюлтиromoқ ва суюғни ҳам қуюлтиromoқ или мўътадил ва дағъ қилмоқ учун қобилиятлик қилмоқдур.

ИНТИФОХ انتخاج бод пайдо қилмоқ ва шишишмоқ.

ИНЖИМОД انجماد қотмоқ, музламоқдур. Ва истилоҳда совуғни асаридин мутаассир бўлуб, андак қуюлмоқ муроддур.

**ИНЬИҚОД** انعماٰد қарорат таъсиридин қўюлмоқ ва қотмоқдурки, рутубатни таҳлил тобмоғидур.

**ИНФИРОД** انفراٰد танҳо бўлмоқ ва танҳоликдур.

**ИНСИДОД** انسداد бавл (сийдик)ни банд бўлмоғи-дур.

**ИНФОЗ** اڭلۇش سىنگىرмۇق тариқى بىرلان ўтказмоқдурки, масом тешуклари бадан бирлан ўтган бўлур. Аммо, бир маслак ва мажройи маҳсуса воситаси бирлан ўткармоқни ажро дерлар.

**ИНТИШОР** اشتشار ёйилмоқ, сочилимоқ ва тараалмоқдур.

**ИНФИЖОР** انفجار бирор узвдин сув оқмоқдур. Аммо, истилоҳда томурни ёрилиб, қони оқмоғи ва шиш ёрилиб, фасоди оқмоғи муроддур.

**ИНКИСОР** انكسار синмоқ ва синиқликтур. Каср сўзидан.

**ИНХИСОР** انحصار бас бўлмоқ ва бир нимарсаға қаноат қилмоқдур.

**ИНС** انس одамдур. Ва унс дўст бўлмоқ ва аҳл бўлмоқдур.

**ИНЬИҚОС** انڪار акс этмоқ ва тўнкарилмоқ ва хилофи аслдур.

**АНФУС** افس жонлардурки, нафснинг жамъи , руҳ, яъни жондур.

**ИНХИФОЗ** انخفااض хифз, хотирага олмоқдур.

**ИНҚИРОЗ** انقراض кесулмоқ ва гоҳи мажозан бамаънийи муддатни охирига етмоқ ва равнақни тамом бўлғонига мустаъмал бўлурки, анда ҳам гўё муддат кесулғон бўлур.

**ИНҚИБОЗ** انقباض қабз, яъни тутулмоқ ва сақланмоқдур. Аммо истилоҳи атиббода ҳар жисмики, ани ажзолари бир-бирига жамъ ва муташаббит бўлуб, мужтамиъ бўлмоғи муроддур. Масалан, ичакларни ва аларни ичидаги тафларнинг ажзоси мужтамиъ бўлуб, ич тўхтамоғидур ва томурнинг инқибози ҳаракати ҳам шул тариқа ташаббуси ажзо бирлан ўзи-ўзиға сиқилиб, мужтамиъ бўлмоқ ҳаракатидур ва ани муқобилида яна ҳаракати инбисотийси бўлуб, ҳар икки ҳаракат навбати бирлан пайдарпай давом этар. Бас, томур ҳаракати инқибозиясида ажзоси сиқилиб, мужтамиъ бўлғонда ичидаги қонларни сиқиб, атрофи баданға таратиб туар. Ва ҳаракати инбисотияси бирлан баданда эскиган ва бухорот духониялик қонларни ўзиға тортиб, ўпкада ислоҳ қилиб турарки, даврон уд-дам (қон айланиши) шул маънодин иборатдур.

**ИНҲИТОТ** اسحطىل لугатда паст тушмоқдур. Аммо истилоҳи атиббода адвори арбаъадин учинчи ва тўртинчи даврни(нг) номидурки,

бамаънойи камаймоқдур. Ва, маълумдурки, ҳамма мавжудотда тўрт хил давр кечар. Аввали давр намудурки, ўсмоқ давридур. Ва иккинчи тавақкуф даври, яъни тўхтамоқ давридурки, ўсмоқдин тўхтафон даврдур. Учинчи инҳитоти абдон, яъни баданда камаймоқ юз берган даврдурки, мўй оқармоқ ва гўшт камаймоқ ва терида салқилик ва гардан ва пешонада ажинлар пайдо бўлмоғи шул нуқсондин иборатдур. Ва тўртинчи даври инҳитоти қуво, яъни қувватларда нуқсон бўлмоқ давридурки, бадан заиф бўлмоқ ва кўз хира бўлмоқ ва қулоқ оғир бўлмоқ ва қомат ҳам бўлмоқ кабилар қувватни(нг) нуқсонидин иборатдур.

ИНТИЗОЬ انجزاع ташқи зоҳир тарафга тортмоқ. Ва сугурмоқ ва сугурилмоқ лозим ва мутаъаддий келур.

ИНДИФОЬ اندفع дафъ бўлмоқдур.

ИНТИФОЬ انتفع фойдаланмоқдур.

ИНЗИФОТ انضطر سиқилмоқдур.

ИНХИЛОЬ انجلاع сугуримоқ ва чиқмоқдур.

ИНСИДОЬ انصداع бош оғримоқ ва ўз бошини тадбир бирлан оғритмоқдур.

АНФАТЬ انهيٰ нофиъ, фойдалироқдур.

ИНҚИЛОЬ انجلاع сугурилмоқ ва чиқмоқдур.

ИНСИБОФ انساب رанг олиб бўёлмоқдур.

ИНҲИРОФ انحراف очилмоқ ва бир тарафга мойил бўлмоқ.

ИНСИРОФ انصراف қайтмоқ ва мурожаат қилмоқ

ИНҚИЛОБ - қўзғалмоқдур.

ИНЪИТОФ انعطاف эгилмоқ ва бошқа тарафга қайтмоқдур.

ИНКИШОФ انکشاف очилмоқ ва равшан бўлмоқдур.

ИНСОФ انصاف бир бутунни икки нисфга баробар қилмоқдурки, ҳеч бир тарафида андак зиёдалик ҳам бўлмаса.

АНФ انف луғати арабий бурундуруки, форсийда биний дерлар.

ҮНУФ انوف анфинг жамъидурки, буржлардур.

ИНҲИРОҚ انحراق йиртилмоқдур.

ИНТИБОҚ انباطق бир-бирига пайваста бўлуб жуфтлатмоқ.

ИНФИКОК қўзқало бамаънойи бир-биридин ажралмоқ ва кўчуб жудо бўлмоқдур.

ИНҲИЛОЛ انجلاع очилмоқ ва эриб нобуд бўлмоқ ва сингиб таралмоқ ва ўзгарилмоқдур.

ИНДИМОЛ اسمال захмни ва жароҳатни тузалмоғидур.

**ИНФИЙОЛ** اینفعال бир нимарсани таъсиридин асарланмоқ. Ва шарманда бўлмоқдур.

**ИНТИҚОЛ** اشتغال бир жойдин яна бир жойга ўтмоқдур.

**ИНЗОЛ** ایزال тушурмоқдур. Аммо, мажозан бамаъний манийни тушурмоқ, яъни лаззат ва шавқ бирлан отилуб чиқиб тўкулмоғидин киноядур.

**ИНЗИМОМ** انصمام бир нимарсани бир нимарсаға пайвасталиги ва илашганлигидур.

**ИНҚИСОМ** انسام ҳисса-ҳиссаға бўлинмоқдур.

**АНЖУМ** انجом бамаъний юлдузлардур.

**ИНТИЗОМ** انتظام бир тартиб ва маслакға мувофиқ ва ороста бўлмоқдур.

**ИНҲИДОМ** انهدام вайрон бўлмоқ ва йиқилмоқдур.

**АНЖОМ** انجام интиҳо ва ишни(нг) охиридур.

**ҮНСАЕН ВА ҮНСАЙАЙН** اشيان و اشبيه икки мояқдурки, форсий хоя лафзидин киноядурки, тухмға мушобиҳдур.

**АНБУБА** انبوبه найчадурки, қамичдин ёки бошқа ичи кавак нимарсадин бўлур.

**ИНФАҲА** افحى ҳануз аносини сутидин бошқа физо тановул қилмагон ҳайвонни(нг) меъдаси, яъни қорнидурки, ани форсийда панирмоя дерлар.

**ИНТИБОҲ** انجاه огоҳ қилмоқ ва хабардор бўлмоқки, мутаъаддий ва лозим ҳам келур.

**АНГУЗА** انگزوه **АНКУЗА** انکزوه АНҒУЗА бута исмидурки, ани дараҳтини қомати бир газ ва бир ярим газ миқдорда, яъни дараҳт или гиёҳликни миёнасида бўлур ва ани ўзбек истилоҳида сассиқ каврай дерлар.

**ИНСИЙ** انسى одамийдур.

**ҮНСИЙ** انسى يқин, ички тарафдурки, ани(нг) зидди зоҳир тарафдур.

## **ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАҶА-Л-ВОВ**

(Алиф билан Вов)

**АВЛО** اولى savobroқ ва муносиброқ демакдур.

**АВЖАБ** اوجب wohibroқ ва зарурroқдур.

**АВЖ** اوچ څار нимарсанинг энг баланди бўлғон жузвидур. Ва ани(нг) зиддини ҳазиз дерлар. Масалан, тарбузни(нг) заминда турғон жойи ҳазиз ва ани(нг) муқобили, яъни осмон тарафи авждур.

**АВСОХ** اوساخ чирклар ва йиринглардурки, васах ба фатҳатайн чирк ва йиринг сўзларининг жамъидур.

**АВЛОД** اولاد фарзандлардурки, валаднинг жамъи, яъни фарзандлардур.

**АВТОР** اوزار бар вазни авлод ватарнингжамъидур ва автор тара-лар демакдур. Аммо, истилоҳи атиббода узлани ичидин кўкарғон пай шакллиқ тарадурки, иккинчи бир узвфа ёпишгандур, токи узлани(нг) ҳаракати инқибозияси бирлан ватар тортилғонда мазкур узвни ҳам тортиб, ани ҳаракатига боис бўлур. Ва бу ватар зоҳиран узлани учидин кўкарғон пайдек кўринса ҳам, лекин ҳақиқатан узлани(нг) муҳолиф тарафидин анга кирган пайлардур ва работлар торасидин мураккаб бўлғон учлардурки, узлани(нг) учидин чиқғондур.

**ИВАЗЗ** اوزر гоздурки, паррандаи маъруфдур.

**АВЖОЬ** ارجاع важаънинг жамъи, озор ва оғриқдур.

**АВФАҚ** اونق мувофиқроқ демакдур.

**АВСАҚ** اونт маҳкамроқ ва устуворроқ демакдур.

**АВҲОМ** اوҳам ваҳмлар демакдурки, жамъи ваҳмдур.

**АВЗОН** اوزан вазилар ва оғирлик миқдорининг ҳамма анвоига шомилдур.

**УВҚИЙӢА** اوقه вазн номидур, лекин ҳадиси шарифда бир увқийани қирқ дирамлиги муйайян бўлур. Аммо, «Канз ул-луғот»да ёзилғондурки, бир увқийӣа ўн дирам, яна бир дирамнинг етти ҳиссасидин беш ҳиссасидур, яъни нимчорак кам саккиз дирамга яқиндур.

Лекин, истилоҳи атиббода бир увқийӣа етти ярим дирамдур, бу мақомда шул вазн муроддур, авоқӣ жамъидур.

**АВӢӢА** اوعە зарф ва идишдурки, форсийда ованд дерлар. Ва истилоҳи атиббода баданий табиий ҳожати учун зарур бўлғон нимарсани ҳожат вақтиғача баданда сақлаб турмоқ учун макон бўлғон кавак жойни айтурлар. Авъийай маний ҳам макони манийдур.

**АВРИДА** اورده варининг жамъидур, беҳаракат томурдур. Аммо ҳаракат қиласидургон томурни шараён дерлар ва жамъи шароин бўлур.

**АВОНИЙ** اوанى онийанинг жамъидур ва ония эса инонинг жамъи, идиш демакдур. Луғатда бебош маъносида ҳам келур

**УВЛИ** اولى بамаънойи соҳиблар ва эгалар демакдурки, ули хилофи моддаи муфрад ила жамъи зу, бамаънойи соҳиб ва эгадур.

## **ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАЪА-Л-ҲО** (Алиф билан Ҳо)

**ИҲДО** امر ҳидоят, тўғри йўл кўрсатмоқ. Ва ҳадия туҳфа юбормоқдур.

**АҲВО** اهو ҳавонинг жамъидурки, орзуйи нафсдур.

**АҲАММӢЙАТ** اهمیت жуда зарур, моҳиятли, муҳим демакдур.

**ИҲМОЛ** اعمال нимарсани ўз ҳолига қўймоқдур. Ва муҳлат бермоқ маъносида ҳам келур. Ва бу тақдирда иҳмол имҳолни(нг) қалбидур.

**АҲВОЛ** احوال ҳавлнинг жамъи, ҳолнинг жамъини ифодалаща «вов» қўшилур. Иккинчи ҳавллар - қўрқинчли маъносида ҳам келур.

**АҲАММ** اه зор андуҳфа туширгувчидур. Ва мушкилроқ ва зарурроқ ҳам келур. Биринчи тақдирда ҳамм, андуҳни (биддирап), исми тафзилдур. Ва иккинчи тақдирда ҳимматнинг исми тафзилидурки, иродай баланддур.

**ИҲТИМОМ** اهمام ҳурмат, кишига ғамхўрлик қилмоқ. Ва бир ишда кўб ҳиммат қилмоқ ва сидқидил бирлан таважжӯҳ ва ғайрат қилмоқдур.

**ИҲВАН** اهون яқинлар, биродарлар.

**АҲВИЙА** اهوبه бамаънойи ҳаволар демакдурки, аҳвија ҳавонинг жамъи, чунончи адвија ва ағзийа жамъи даво ва ғизо бўлғони каби.

## **ФАСЛ УЛ-АЛИФ МАЪА-Л-ҶО** (Алиф билан Ё)

**ИРСО** ایرسا гули савсанни(нг) илдизи ва қавси қузаҳдур.

**ИЙОРАЖИ ФАЙҚАРО** ایارج فیقارا давойи мураккабнинг номидурки, ани жузви ахзами сабри сақутарийдур. Ва таржимада аёраж мульарраби аёра, «давойи Илоҳий»дур. Ва файқаро бамаънойи талх ва таҳирдур. Ва давойи мазкур ҳам бағоят талҳдур. Ва мусҳили ахлоти салоса, хусусан, мусҳили балғамдур.

**ИЗО** ايزا озор бермоқ ва зарар еткурмоқдур.

**ИЖОБ** ايجاب қабул қилмоқ ва собит қилмоқдур.

**ИЙЛОЖ** ايلج бир нарсани ўртасига бошқа нимарсани киргизмоқдур. Ва аксари вақтда жимоъ феълидин киноядур.

**ИЗОХ** ايزاخ равшан ва ошкор қилмоқдур.

**АЙОРАЖ** ايراج бир давойи мураккабнинг номидурки, мусҳили ахлоти салоса ва мунаққийи уммоғдур.

**ИЖОД** ايجاد пайдо қилмоқдур.

**ИРОД** ايراد тушурмоқ ва ўткармоқ ва бир кишини даъвоси дурустлигига хилофат, шубҳа тушурмоқдур. Ўзга маъноси бажармоқ. Мисол: нутқ ирод қилмоқ.

**АЙР** اير яқин маъноси закарки, эркак кишини олати таносулидур.

**АЙСАР** ايسر ўнғай, осонроқдур.

**ИЙЖОЗ** ايجاز сўзни кўтоҳ ва мухтасар қилмоқдур. Мўъжаз сўзидан.

**ИЛОВУС** ايلوس амъойи диқоқдин, яъни очиф ичакдин бўлғон қўлланждур. Лекин бу нав қўлланжға иловус номи маҳсус бўлғони учун пўкон ва ҳасипларда бўлғон навъига қўлланж номи таҳсис қўлунғондур. Ва иловус лугати юноний, «ё раб, раҳм қил» демакдур. Чунки бу нав қўлланж foятда хатарлик ва алами шиддатлик бўлур. Бинобарин, номини балафзи дуо таъбир қилғондурулар.

**ИЙҚОҶ** اينقاу воқиъ қилмоқдур.

**ИЙСОЛ** ايصال еткузмоқдур.

**ИЙИАЛ** ايل лугати арабий, гавзан ва бўзкуҳийдурки, ҳар бир шоҳидин яна неча шоҳлар чиқадур.

**ИЙЛОМ** ايل оғритмоқ ва алам пайдо қилмоқ-дур.

**АЙЙОМ** ايل жамъи йавм, бамаънойи кунлар демакдур.

**ИМИН** ايمин бехавф ва бехатар ва эмин эркиндур.

**АЙМАН** ايمان бамаънойи муборакроқдурки, йумнинг исми тафзилидур. Ва ўнг тарафдурки, йаминдин ҳосилдур.

**АЙНА** اين арабча, «қайу жойда?»

**АЙНИЙ** اين қалъу тарафа мансублик демакдур. Бошқа маъноси булоқ бошида яшовчи.

**АМИН** - ишончли, содик.

**ЙИМОН** - виждан, этиқод, дил гавҳари.

## **БОБ УЛ-БО УЛ-АРАБИЙ** (Арабча Бо боби)

## **ФАСЛ УЛ-БО МАЬАЛЬ-Л-АЛИФ** (Бо билан Алиф)

**БОҚИЛО** жибубиёдурки, фаллаи маъруфдур. Ва бир миқдори вазннинг номидурки, ярим дирҳам бўлур.

**БОБ** باب луғати арабиййада дарвазадур. Ва мажозан ҳар бир ўтмоқ йўлини ҳам боб дерларки, форсийда бандаргоҳ дерлар.

**БОЙТ** بایت кечанинг салқин вақтида ариғдин олиб, яна салқин жойда сақланғон совуғ сувдур.

**БОҲУР** باҳор ёз мавсумидаги ҳавони ўткур ҳароратлик ва шиддатлик бўлғон вақтидур ва анинг муқаррарий кунлари саккиз кундурки, ўн тўққизинч саратондин йигирма олтинч саратонғачадур.

**БИ-Л-БАДОҲАТ** باید اهات далил ва ҳужжатсиз ўзи ошкор бўлғон маълум нимарсадур. Яна: илҳом билан топишдир.

**БОИС** باعث барпо қилғувчи сабабдур.

**БОҲИС** باҳт кавлагувчи мутлақдур. Ва истилоҳи назарияда сўз кавламоқ ва сўздин бошқа бир маъно чиқмоғини қидирмоқдур.

**БОДРУЖ** بادروج ёввойи садда-райхондурки, жабалийдур, яъни тоғда кўкарур.

**БОБ УЛ-КАБУД** باب الکبد жигарни муқаъар тарафи, яъни қоринга муттасил тарафидин варид томур кўкарғон жойдурки, ичак ва меъда ва буйракларга ғизо ва фазлалар бормоқ ва алардин жигарға қайлуслар келмоғи учун восита бўлғон мосарито томурларини(нг) асли шул томурдур.

**БОРИД** بارد совуғдур.

**БОРУД** بارود милтуқ дори (порох)дур.

**БОД** باد луғати форсийда ел ва шамолдур.

**БОҲИР** باҳир равшан ва зоҳирдур.

**БОДЗАҲР** بادزهर ва ПОДЗАҲР باузех заҳарни дафъ қиласургон даво демакдур. Ва бодзаҳрнинг арабчаси подзаҳрдур ва ани тарёқ ҳам дерлар ва арабда ҳажар ус-самм, яъни заҳар тоши ҳам дерлар.

**БИ-Л-ҚАСР** بالقسر зўрлаб бир ишға солмоқ ва сургаб юргузмоқдур.

**БИЪР** қудуғдурки, форсийда чоҳ дерлар.

**БОДИЙ НАЗАР** بادى نظر назар тушган он.

**БОДАНГИЗ** بادانگىز лугати форсий бод қўзғатувчи ва бод пайдо қилғувчи демакдур.

**БОРИЗ** بارز зоҳир ва ошкоро пайдо бўладурган нимарсадур.

**БОДУШНОМ** بادشام бир касаллиқдурки, жуззомни(нг) муқаддимасидур.

**БОЛИФ** بالغ бамаъний камолни ниҳоятифа етган навжувон демакдур. Нарлик ва модалик ҳиссиёти ва жимоъ учун иқтидор шул ҳолда ҳосил бўлур.

**БОСЛИК** بىلىق бир томури машҳурдурки, лугати юнонияда подшоҳи азим уш-шаън демакдур. Бас, баданда мавжуд бўлғон варид томурлар аксар баъзи баданга маҳсус ва шул баъзи баданга ани(нг) нафъи ва зарари ҳам маҳсусдур. Аммо, бослиқ томури бутун баданга баробар шомилдурки, тамоми баданга тасаруфи ва нафъи баробар бўлуб, бадан мулкини(нг) подшоҳи шул томурдур. Бинобарин, бослиқ ном берилғондур.

**БОДИ ФАТҚ** بادقىن бир марказни(нг) номидурки, хояси дабба каби катта бўлур, лекин фақат бод бирлан катта бўлур, аммо ичак ё чарби тушмаган бўлур.

**БОРТАНГ** بارتىك гиёҳи давоеки, ани арабда лисон ул-ҳамл ва туркийда барги зуфт дерлар.

**БОРИК** بارик форсийда ингичка, арабийда табаррук демакдур.

**БОДШИКАН** بادشىن лугати форсийда бодни синдириғувчи, яъни бодни тарқатувчи демакдур.

**БОТИН** باطن лугати арабий, ичкари ва мағз тарафдур.

**БОЛАНГУ** بىلەڭ ош райҳони.

**БОҲ** با жимоъдур ва қуввати боҳ ҳам қуввати жимоъ ҳам демакдур.

**БОСИРА** باصره басират кўрадурган қувватдур.

**БОДИ ОБИЛА** ۋەدە يىنى چەچакни(нг) бир навъидурки, ани арабда ҳумайқо дерлар, яъни тасғири ҳумқодурки, бехатар ва безарапдур.

**БОТИНА** باطن ичкаридур, яъни ҳар нимарсанни(нг) ички тарафидурки, ботиннинг муаннасидур.

**БОТИНИЯ** باطىء бамаъний мансуб ба ботиндурки, ички аъзо ва ичдағи нимарса демакдур.(Тасаввупда бир мазҳаб.)

**БОИСА** әмб қўзғатувчи ва юборғувчи демакдур. Аммо, истилоҳи атиббода қуввати нафсониянинг муҳарриқат қисмидин биринчи навъини боиса дерларки, ҳаракатни шул қувват ирода қилур. Ва иккинчи навъини фоъила дерларки, ҳаракат қилур.

**БОЛИФА** әмб комил, камолига етган нимарсадур. Ва истилоҳда болалик давридин ўтуб, эркаклик ва хотунлик сезгиси пайдо бўлғон даврдаги одамни айтилур.

**БОКИРА** әмб ҳануз эр кўрмаган қиз демакдурки, форсийда ани душиза дерлар.

**БОДИЙА** әмб саҳро ва биёбон.

**БОДИЙ** әмб ҳар нимарсанни(нг) аввалидур. Чунончи, бодий кўз кўргон ҳамон ва бетамуллиқ демакдур. Ва бодий ур-раъи ҳаёлга келғон ҳамон ва бетаъаққул, яъни ўйламай ҳаракат қилувчи демакдур.

## **ФАСЛ-УЛ-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА МАЪА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА** (Бо билан Бо)

**БАБФО** тўтидурки, паррандаи маъруфдур.

**БАТР** лугатда мутлақ кесмоқ ва истилоҳда пайни кесилмоғи ва ё энига нисбатан ориз бўлғон тафарруқи иттисол муроддур ва та-рафроқ қаю сабаб бирлан қаю тариқа ориз бўлмоғи мутлақдур.

## **ФАСЛ УЛ-БО МАЪА-С-СО ИЛ-МУСАЛЛАСА (Бо билан уч нуқтали Со)**

**БАСС** ошкоро қилмоқ ва зоҳир қилмоқдур.

**БУСУР** қонни қайнағони сабабдин баданга зоҳир бўлғон майда қуруғ қизил ё сариф тошма жўшишлар ва ё сувлик майда жароҳатлардур.

**БУСУР** бусранинг жамъидур.

**БУСҚ** ҳар томурни бўйиға нисбатан ёрилиб, ориз бўлғон тафарруқи иттисолдурки, томурни ичига чуқур ёрилиб, тешук очилғон бўлса қон олунғондаги наштарнинг ўрни ҳам бусқдур.

**БУСРА** сувлик жароҳатдурки, форсийда обила дерлар.

**ФАСЛ УЛ-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА  
МАҶА-Л-ХО ИЛ-МЎҲМАЛА  
(Бо билан юмшоқ Ҳо)**

**БАҲТ** بحث бамаъннойи холис ва маҳз ва сирфдур.

**БУҲҲАТ УС-САБТ** بحث الصوت овозни(нг) бўғилмоғи.

**БАҲС** بحث заминни кавламоқ ва ўймоқ. Ва сугурмоқ ва қидурмоқ маъноларида келур. Ва мажозан сўздин айб қидирмоқ ва таҳқиқ қилмоқ ва баён қилмоқ ҳам келур.

**БАҲР** بحر денгиз ва дарёдур ва жуда катта бўлғон дарё сувини ҳам дерлар. Ва мажозан шеърнинг вазнини ҳам баҳр дерлар.

**БУҲУР** بحور баҳрнинг жамъидур, ҳоҳ дарё маъносида ва ҳоҳ вазн маъносида бўлса ҳам.

**БИҲОР** بحر баҳрнинг жамъи, дарёдур.

**БЎҲРОН** بحر луғати юнониядурки, касалға дафъатан орис бўла-дургон зўр тағириш ҳолатдурки, маризни ё сиҳҳатга ва ё ҳалоакатга етказур. Чунки, қувваи табиийиа бирлан маразни таъсири бир-бирига қаршу мудофаа қилурки, табиат баманзилайи подшоҳдур ва бадан ани мамлакатидур ва мараз бадани тарож қилмоқ учун подшоҳни(нг) душманидур. Бас, бу мудофаада табиат ғолиб бўлса маразни бадандин дафъ қилурки, сиҳҳатлик андин иборатдур. Ва агар, наузвуз биллаҳқит табиат маразға ғолиб келса баданинн та-мом форат қилурки, ҳалокат шундин юборатдур.

**ФАСЛ УЛ-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА  
МАҶА-Л-ХО ИЛ-МЎҲЖАМА  
(Бо билан Хо)**

**БУҲУР** куйдирғонда бўйи хуш берадиган даволарни, масалан, уд ва лубон ва сунбул ва олмани пўсти кабиларни оловға куйду-руб, дудига дудланмоқдур. Аммо, баҳур ба фатҳа мазкур тариқа дудланувчи мариз ва куйдирилғувчи даволардур.

**БАҲАР** даҳан (оғиз)дин келадургон бад-бўй таратувчи ка-саллиқдур.

**БУХОР** بخار дуд ва тутун ва рутубатлик нимарсадин ҳам дуд каби чиқадургон буғдор, магар дуд ила буғни бир қайд билан имтиёз қилинур ва жамъи бухоротдур. Чунончи, бухороти духония дуддур ва бухороти моия буғдор. Ва исситма ҳам келурки, албатта бухорни(нг) лозимасидур.

## **ФАСЛ УЛ-БО ИЛ- МУВАҲҲАДА МАҶА-Д-ДОЛ ИЛ-МЎҲМАЛА (Бо билан Дол)**

**БАДА** ۱۴ зоҳир бўлмоқ. Ва аввалги раъйнинг хилофи бўлғон бир раъни хотирга келмоғидур.

**БАД** ۱۵ бошламоқ ва оғоз қилмоқ.

**БИДИСТ** ۱۶ қаричдурки, панжаларни тамом ёзғон ҳолда жимжилоқ панжасини учи бирлан бош бармоқ панжасини учини миёнасидағи узоғликдур. Ва ани арабда важаб ва жибр дерлар.

**БАДОАТ** ۱۷ бу ҳам бошламоқдур.

**БИДЪАТ** ۱۸ янги пайдо бўлмоқдур. Хусусан дин ишида янгидин қўшулғон нимарсани бидъат дерлар.

**БАДОҲАТ** ۱۹ кўп ўйламай туруб сўзни эсфа ва тафаккур қилмай туруб маънони хаёлға келмоғидур. Ва ногоҳ мұяссар бўлмоқ ҳам келур. Ва мажозан ёдан ва тез демак учун мустаъмал бўлур.

**БУДА** ۲۰ чора ва илождур. Ва лойи нофия бирлан лобудд, яъни ноилож ва чорасиз бўлур.

**БАДР** ۲۱ тўлғон ойдур. Ва газот жойининг исмидур

**БАДИЙ** ۲۲ янги пайдо бўлғон ва янги одат бўлғон демакдур.

**БАДОИЙ** ۲۳ баденинг жамъидурки, нав (янги) пайдодур. Ва лекин дин аъмолига янгидин одат бўлуб қўшилғон нимарса демак учун истеъмоли аксардур. Ва мажозан ажойибот маъносида ам келур.

**БАДАЛ** ۲۴ эваз ва қойим мақомдур.

**БАДАЛИ МО ЙАТАҲАЛЛАЛ** ۲۵ бамаънойи бадан-дин таҳлил топиб, фано (йўқ) бўлғон ажзори эвази учун жавҳари гизоетиб, фанонинг нуқсонини тўлдурмоғидур.

**БИДУН** ۲۶ бошқа. Ва андак. Ва яқин. Ва хасис ва камдур. Лекин беизофа истеъмол қилинмас ва ирода қилинғон маъноға изофа-

си далилдур. Ва бусиз ва бундин бошқа ва бундин кам демак учун қўлланилур (Ва бутун - туркийда.эл, халқdur).

**БАДРАҚА** ۋىزىر раҳбар ва йўл бошчидур.

**БАДИХИЙ** ۋەزىر фикр ва андишага ҳожат бўлмай, топилган, айтилган нимарсадур.

## **ФАСЛ УЛ-БО МАѢА-З-ЗОЛ ИЛ-МЎҖАМА** (Бо билан Зол)

**БАЗР** ۋىزىر ҳар тухм(уруғ)ки, нохуд (нўхот) миқдоридин майдада бўлса ани исми жинсидур. БАЗР ба зойи мўъжама ҳам келур.

**ПАЗИР** ۋىزىر ба фатҳи бейи форсий қабул қилғувчи қобил демак-дурки, пазирандани тахфиғи (қисқартирилгани)дур. Масалан, дил-пазир - кўнгилга ёқимли.

## **ФАСЛ УЛ-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА МАѢА-Р-РО ИЛ-МУҲМАЛА** (Бо билан Ro)

**БҮР** بېمۇرىلىقىدىن яхши бўлмоқдур.

**БАР** بېمۇرىلىقىدىن соғаймоқ ва ҳам пайдо қилмоқ ва ҳолий бўлмоқдур.

**БУРУДОТ** بىرۇدۇت совуғдурки, форсийда сард ва хунук дерлар.

**БАРАСОТ** بىرسات бар вазни баракот, ёзниңг авжи вақтидурки, ҳарорати кўб ғолиб бўлур.

**БУРҒУС** بىرغۇش бургадурки, жонвари газандайи маълумдур ва ани форсийда кайк дерлар.

**БАРОНАЖ** بىرچىخ томурдурки, буйрак ила қобугни миёнасида сийдук учун мажро (йўл)дур ва ани арабда ҳолиб ҳам дерлар.

**БУРЖ** Қўёш ўз сайрида 12 ой давомида 12 юлдузлар тўпидан ўтадур. Ҳар бир буржда бир неча юлдузлар тўдасидин бир ҳайвон ёки бошқа нимарсани шакли ҳосилдурки, ўн икки буржда ўн икки шакл бордур. Ва Офтоб ўзининг сайри маҳсусаси бирлан бир шакли мазкурдин яна бир шаклға бир ойда стиб бориб, ҳамма шаклларни

ўн икки ойда тамом давр ва қатъ қилур. Ва ҳар қаю буржни ўзида бўлғон шаклға нисбат ила сўзланур. Ва алар Ҳамал, Савр, Жавзо, Саратон, Асад, Сунбула, Мезон, Ақраб, Қавс, Жадий, Далв ва Ҳутдур. Ва бурж кўшк ва соқчилар минораси маъносида ҳам келур.

**БИРИНЖ** бронза, мис ила жастдин мураккаб бўлғон маъданни машҳурдурки, ранги жастга назаран оқроқ бўлур. Ва ҳам ғаллайи маъруфдур (яъни гуруч).

**БАРЗАХ** бир-бирига мухолиф бўлғон икки нимарсани(нг) ўргасида восита бўлғон нимарсадур, хоҳ ул восита ул мутахолифға муносабатлик бўлсун ва хоҳ бемуносабат бўлсун, масалан, жаннат бирлан дўзахни(нг) ўргасида аъроф барзахдур. Ва маймун инсон ила чорпо ўргасида барзахдур бамуносабати шакл. Ва хурмо дараҳти инсон ила бошқа дараҳтлар ўргасида барзахдур бамуносабати мавт (ўлим) бақтъи раъс ва намув. Ва мардумгиёҳ (меҳригиёҳ) ҳам инсон ила наботот миёнасида барзахдур бамуносабати шакл ва намув. Ва буссад, яъни бихи маржон гиёҳ ила жамодот миёнасида барзахдур бамуносабати салобат ва намув.

Аммо, истилоҳи атиббода барзах деб гузруфни, яъни тогайни айтурларки, устухонни қаттиғлиги ила гўштнинг мулоим, латифлиги ўргасида барзахдур, токи гўшт бевоситалик учун устухон салобатидин озурда бўлмағай.

**БАРД** бар вазни ва маънойи сарддурки, совуғ демакдур. Ва барад ва фатҳатайн, ба маънойи жоладурки, ани форсийда тагарғ ҳам дерлар ва туркийда дўл дерлар. Ва барид ба фатҳаи аввал ва касраи соний бамаънойи совуғ нимарса демакдур.

**БУРУЗ** борз зоҳирға чиқмоқ ва ошкор бўлмоқдур.

**БИРОЗ** борз фазла ва тезакдурки, хоҳ одам ва хоҳ бошқа ҳайвонотнинг тезагига баробар мустаъмалдур.

**БИРЖИС** бамаънойи юлдузки, ани Муштарий ҳам дерлар. Ва таъсири саъддур ва олтинчи фалақда маркуздур.

**БАРШ** бир маъжунни номидурки, ани баршаъшо ҳам дерлар. Аммо бурш би-з-зам қовуннинг тилим нақшидурки, ани форсийда қош харбуза дерлар.

**БАРАШ** баданға пайдо бўладурган бир навъ хол ва доғдурки, ранги қаро ё қизил ёки қўргошим ранглик кўк бўлур ва шакли гардак ва кичик нуқта бўлур.

**БАРАС** *بَرَصٌ* бамаънойи баданда пайдо бўлғон оқ ва ялтироқ додурки, ани форсийда пест (пес) дерлар.

**БАРФ** *بَرْفٌ* қордурки, қиши вақтида ёғадур ва ани арабда салж дерлар.

**БАРРОҚ** *بَرْرَقٌ* ялтироқдур, чунончи, зирниҳ ва сурма тоши каби.

**БАРСОМ** *بَرْسَامٌ* бир маразнинг номидурки, сийнада ҳижоби ҳожиз пардасига шиш бўлур ва ани арабда зотулжанб (зотилжам) дерлар.

**БУРЖУМ** *بُرْجَمٌ* панжанинг банди, яъни бўғилидур ва ани жамъи барожимдур.

**БУРҲОН** *بَرْهَانٌ* равшан далолат қиласурган далил ва ҳужжатдур ва жамъи бароҳиндур.

**БИРИШТА** *بِرْشَتَةٌ* қовирилғон ва пиширулғон-дур.

**БУР-УС-СОЪА** *بُرْعَسْ-السَّاعَةٍ* тез фурсатда тузалмоқ ва яхши бўлмоқ демакдур. Ва истилоҳи атиббода бир давоий мураккабни(нг) номидурки, назла ва рутуботи фазлияга наф қилур ҳам бир китоб ут-тибни(нг) номидурки, имом Закариё Розий асаридур.

**БИРКА** *بِرْكَةٌ* лугати арабий, ҳавз ва сув жамъ бўлғон кўлдур.

**БАРИЙЙ** *بَرِيٌّ* пок ва бамаънойи бегуноҳ ва беозордур.

**БАРРИЙ** *بَرِيٌّ* чўлда ва сувсиз саҳрова бўлғон нимарсадур.

## ФАСЛ УЛ-БО УЛ-МУВАХХАДА МАЊА-З-ЗО ИЛ-МЎҶАМА

(Бо билан Зо)

**БАЗР** *بَزْرٌ* тухми гиёҳдурки, ҳажми нахуддин майдароқ бўлса ани номи базрдур. Лекин, таъомни хуштаъм ва хушбўй қилмоқ учун мустаъмал бўладургон тухмлар учун аксар мустаъмал бўлур. Масалан, зира ва ҳилданалар каби. Ва ани(нг) жамъи бузурдур. Ва жамъ улжамъи абозирдур. Базр ба зол ҳам мустаъмалдур.

**БЎЗ** *بَزْ* лугати форсийда эскидурки, ани арабда маъз дерлар.

**БУЗОҚ** *بَزْوَاقٌ* сўлак ва тупукдур.

**БУЗФОЛА** *بَزْغَلَةٌ* ёввойи эчкидурки, буз эчки ва ғола тоғнинг ёрилғон жойи ва гори демакдур. Ва форсийда бузғола ва бузғий (тоғэчкиси) дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-БО МАЊА-С-СИН ИЛ-МУҲМАЛА (Бо билан Син)**

**БАСО** بسا луғати форсий, бисёр кўб демакдур.

**БУСТ** بست шаҳар номидурки, Эрон мамлакатида воқеъдур ҳам бир вақтнинг номидурки, ул вақт наҳсадур ва муддати ўн икки соат-гача наҳсадур.

**БАСТАТ** بسط кенг ёзуглик ва очиқлиқдур.

**БАСФОЯЖ** بسفایج бамаъний давоидурки, биспоядин муъарраб (арабча лаштирилган)дур.

**БУССАД** بسد қип-қизил шифобахш тош, дарёда пайдо бўлур ва ани мардум бихи маржон дерлар. Аммо, ҳақиқатан маржоннинг ил-дизи эрмас.

**БУСР** بسر ҳануз пишмаган хом хурмодур.

**БЎСТОНАФРУЗ** بوستان‌افروز гултохижурус (гултохижӯroz).

**БАСТ** بسط кенглик ва ёргулиқдур. Ва ёзмоқ ҳам келур.

**БИСОТ** بساط ерга ёзиладурган асбоб, масалан, гилам каби. Ва шатранжнинг арсаси. Ва майдоннинг кенглиги.

**БАСИТ** بسیط кенг ва ёзув жой ва бошқа ёзуқ нарсалар демакдур. Аммо, истилоҳи ҳукамода басит зотан танҳо ва бошқа нимарсани ихтилотидин пок ва холий нимарсадур. Ва баъзилар басит ҳар нимарсаики, анинг жузви ҳам куллийга мушобиҳ ва бенуқсон бўлса дебдурлар. Масалан, ҳаво ва сув ва олов тупроқлар ҳар бири баситдурки, аларнинг андаки ва бир жузви ҳам куллийга мушобиҳ ва бе-фарқдур. Ва ани жамъи басоитдурки, андин аносирни арбаъя муроддур.

**БАСБОСА** بسبله қўрқув, базбози, луғати ҳиндийдин муъарраб (арабийлаштирилган)дур.

## **ФАСЛ УЛ-БО ИЛ-МЎЖАМА МАЊА-Ш-ШИН ИЛ-МЎЖАМА (Бо билан Шин)**

**БУШРО** بشرى масдâрдурки, мужда ва хушхабар келтурмоқдур.  
**БАШОШАТ** بشاخت очуқ юзлик ва хуш табиатлиқдур.

**БИШР** بىشىر хушхабар келтирувчи.  
**БАШАР** بىشىر инсондур, инсонияттур.  
**БАШШОШ** بىشىر күб очуг юзлик ва хуштабиатлик одам демактур.  
**БАШАРА** بىشىر зоҳири жилди бадани мутлақтур. Аммо, юзнинг терисига истеъмол машҳурроқтур.

## **ФАСЛ УЛ-БО ИЛ-МҮЙЖАМА МАҶА-С-СОД ИЛ-МУҲМАЛА** (Бо билан Сод)

**БАСОРАТ** بىشارت кўзнинг бийно, ўткирлигидур.  
**БАСИЙРАТ** بىصىرت дилнинг бийно ва донолигидур. «Мунтажаб» ва бошқа луғатлардин.

**БАСАР** بىصر кўзнинг бийнолиги ва дилнинг доно ва огоҳлигидур.

**БАСИР** بىصىر бийно ва доно кишидур.

**БАСОИР** بىشار بийноликлар ва равшан ҳужжатлардур.

**БАСАЛ** بىصل пиёздур.

**БУСМ** بىسە жимжилоқ панжаси ила анинг ёнидаги панжанинг миёнасидаги бўшлиқ ва холий маҳал(ўрин)дур.

**БАСРА** بىصر Араб мамлакатларидин Ироқ мамлакатида воқеъ бўлғон бир шаҳарнинг номидур. Ҳам Ҳижоз мулкини Баср ва Басра дерлар.

**БАСРИЙ** بىصرى ҳижозлик ва Ҳижозга мансуб демактур.

**БИСРИЙ** بىصرى Ироқ Басрасига мансуб демак. Ва ба касраи аввал айтмоқ агарчи хилофи қиёсдур, лекин Бисрий Ҳижоздин мўтафовут бўлмоғи учун ба касра айтмоқ машҳурдур.

## **ФАСЛ УЛ-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА МАҶА-З-ЗОД ИЛ-МҮЙЖАМА** (Бо билан Зод)

**БИЗОАТ** بىضىت мол ва мулк, рўзгордур.  
**БИЗЪ** بىضىع учдин то тўққуз ададгача миёнада бўлғон ададларни(нг) номидур.

**БУЗЬ** بىز نикىچ. Ва хотун кишини андоми маҳсусасидур. Аммо, истилоҳи атиббода қон олмоқ учун томурға урилғон наштарни очқон тешигини ҳам бузъ дерлар.

**БАЗЬ** بىز гүштни кесмоқ. Ва сероб бўлмоқдур.

**БИЗЬА** بىز ғүшти порадурки, ани туркийда жазз дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА МАҶА-Т-ТО ИЛ-МҮҲМАЛА** (Бо билан То)

**БУТВ** بىطىھ кечикмоқдурки, шитобни зиддиidor.

**БАТИЙ** بىز بار вазни сариъ, кечиккан ва кечикгувчиidурки, хилопи сариъdур.

**БАТҲО** بىطحا асл луғатда кенг ва ёзуқ жойки, ани ёнида баландлик жой ҳам бўлуб, борон (ёмғир) вақтида ул баланд жойнинг сели шул жойга ёйилуб, безарар оқадурғон бўлса ва анда майдо тошлар кўб бўлса. Лекин, аксар вақтда батҳодин мурод Маккайи муazzама шаҳридур. Чунки, бу шаҳар Абу Қубайс тоғининг домани (этаги) бўлғон ёзуқ тошлоқ жойда воқеъ бўлғондур ҳам Маккайи муazzама маҳаллаларидин бир маҳалланинг маҳсус номидур.

**БАТОЛАТ** باتال бекор ва мұytал бўлмоқдур. Ва ба касраи аввал (битолат) далирлик ва журъатдур.

**БАТОИХ** باتاھ сел юрадиган нишоб ва ёзуқ тошлоқлар демакдур.

**БИТТИХ** بطيخ қовундурки, ани форсийда харбеза дерлар.

**БАТР** بىز захмни ёрмоқдур.

**БАТАР** بىز ёрилғон заминидур.

**БАТШ** بىطخ маҳкам тутмоқ ва ҳамла қилмоқдур.

**БАТ** بىز муъарраби سىز, ўрдакки, паррандайи маъруфдур.

**БАТАЛ** بىل бамаънийи бекор ва мұytал. Ва шужоатлик ва далирдур.

**БАТТОЛ** بىل бекор ва ёлғончи. Ва далир ва ботирдурки, Сайид Баттоли Фозийнинг лақаблари шул охирги маънодадур.

**БАТМ** بىز сақиҷдурки, хотунлар чайнашурлар.

**БАТН** بىن بамаънийи қориндурки, ани хоршикам дерлар. Ва мажозан ҳар нимарсанни ички тарафини ҳам батн дерлар.

**БАТИН** باتین бамаънойи катта қоринлик одамдур ва бутайн тасфири батн (батнинг кичрайтирилгани) дурки, бамаънойи кичкина қоринға демакдур. Ҳам манозили Қамардин бир манзилнинг номидур.

**БУТУН** باتнинг жамъи, қоринлардур. Ва беркинмоқ ва бир бутунликдур.

**БУТЛОН** بطلان бекор бўлмоқ ва нобуд бўлмоқ ва зойиъ бўлмоқдур.

**БИТОНА** بطاله астардурки, убра (авра)нинг муқобилидур.

**БАТИЙЙ** بضم بچىكىغۇچىدۇر.

**БИТТИХИ ҲИНДИЙ** بطيخ هندى тарбуздур.

**БИЗРА** بظره бамаънойи хотунлар андомидаги бир гўшти порадурки, гўё икки лабни ўртасидин кўринғон тил каби кўринур, бино-барин мардум ҳам номини «тиллиқ» дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-БО ИЛ-МУВАХҲАДА МАѢА-Л-АЙН ИЛ-МЎҲМАЛА**

(Бо билан Айн)

**БАЪС** بىت тиргизмоқ ва барпо қилмоқдур. Ва гоҳи бундин мурод (Қиёматда ўлукларнинг тирилишига ишора-ред)

**БАЪД** بعد сүнградур.

**БҮЙД** بعد ўзғолик масофадур. Ва абъоди салоса бўй миқдори ва чуқурлик ва қалинлик миқдори демакдур.

**БАЪИЙР** بىير бамаънойи тева (туя) дурки, ҳайвони маъруфдур ва форсийда шутур ва уштур дерлар.

**БАЪУЗ** بوض пашшадур.

**БАЪЗ** بضم ҳар нарсанинг бир пораси демакдур.

**БАЪЗАН ДУНА-Л-БАЪЗИ** بعضا دون البعض бир нимарсанинг бир пораси муроддур ва бошқа пораси мурод эрмас, демакдур.

**БИЪОЛ** بمال жамъи баъл эр демакдурки, форсийда шавҳар дерлар. Ва жимоъ қилмоқ. Ва эрлик сифатидурки, жимоъ учун қудрат муроддур.

**БАЪРА** بەر тева ва қўй ва оҳуларни(нг) тезаги-дурки, форсийда пашк ва туркийда қумалоқ дерлар.

**БИАЙНИҲИ** بېيىن бамаънойи ўз зоти ва ўз жавҳари ва ўз ҳақиқати

ила демакдур, яъни бошқа жинсни(нг) ихтилотидин, аралашувидан холис демакдур.

**БАЙИД УЛ-ИСТИҲОЛА** بَيْدُ الْإِسْتِحْلَه узоф муддатда ўзгарила-дургон демакдур, яъни кеч ҳазм бўладургон таом ва кеч гўшт бўла-дургон қон демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА МАҶА-Л-ФАЙН ИЛ-МЎЖАМА (Бо билан Файн)**

**БАФО** بَفْ лугати арабий, хоҳламоқдур. Ва биғо би-л-каср ва мадди охир, лугати арабий, зино қилмоқ ва фоҳиша бўлмоқдур. Ва бағо лугати форсийда ҳез ва хунсо(яъни хунаса)дур.

**БАFTАТАН** بَفْ бар вазни бамаъний дафъатан ва ногоҳдур.

**БАҒЗО** بَغْضَا зўр адоват демакдур(арабча, буғз-ғазаб сўзидан).

**БИФОС** بَفَاث بУФОС بَعَث ба ҳар уч ҳаракат билан қаро ва тийра ранглик қушдурки, ўлимтик ва мурдорхўрдур.

**БАҒДОД** بَغْدَاد Ироқи Араб мулкидин машҳур бир шаҳарни(нг) номидур.

**БИФОЗ** بَفَاز ҳованчани(нг) дастасидурки, ани бирлан уруб янчи-лур.

**БАҒАЛАК** بَلَك бир гириҳ ва бэздурки, одамнинг қўлтуғида пайдо бўлур ва кўб узоф муддатда пишуб ёрилур.

**БАҒЛ** بَل лугати арабий, чорпойи машҳурдурки, ани форсийда устур ва ҳиндий ва туркийда хачир дерлар. Аммо лугати форсийда бағал بَل қўлтуқдурки, ани арабда ибт Ҷу дерлар.

**БАҒӢ** بَفَه бефармонлик қилмоқ ва итоатдин бош тортмоқдурки, феъл масдаридур. Ва бағийӣ بَفَن бефармон ва итоатдин бош тортқон демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-БО УЛ-МУВАҲҲАДА МАҶА-Л-ҚОФ (Бо билан Қоф)**

**БАҚО** Қо доимий мавжуд ва доимий событ ва доимий барқарор-дур.

**БАҚЛАТ УЛ-ХАМҚО** семизўтдурки, ани форсийда ҳирфа дерлар. Ва бақлат ул-хамқонинг таржимаси - бақла сабза, ҳамқо нодондурки, бу гиёҳга нодон деб исм бермоқнинг сабаби шулки, ўзи ба фоят ноғиъ (фойдали) ва қадри зиёда бўлса ҳам, лекин йўллар устида ва ариғларнинг ичида ва ҳасису номуносиб жойларда кўкарур. Бинобарин, сабзай нодон мазмунида исм берилғондур.

**БАҚАР** бамаънийи қаромонлинг мутлақ исмидурки, хоҳ эркак ва хоҳ ургочига баробар мустаъмалдур. (Бақара сурасини эсланг -ред)

**БУҚРОТ** ҳакими юнонний маъруфдор ва мардум миёнасида ва замм («у» билан) ғалат машҳурдур.(Гиппократ - ред)

**БИҚОЬ** буқъя, бамаънийи жойдур ва биқоъ жойлар демакдур.

**БАҚҚ** пашшадур ва гоҳи форсийда назм зарурати ила беташдид истеъмол қилинур.

**БАҚЛ** ва **БАҚЛА** тара, яъни сабзаки, ани пишируб емоқ одатдур. Жамъи буқулдур.

**БУҚЪА** заминки, ани бошқа заминлардин ажратиб иҳота қилунғон бўлса.

**БАҚИЙА** мавжуд ва событ қолғон ва сарғдин ортиб қолғон демакдур.

## ФАСЛ УЛ-БО УЛ-МУВАҲҲАДА МАЬА-Л-КОФ (Бо билан Коф)

**БУКО** бемадд, йигидурки, кўздин ёш тўкилур. Ва буко ба мадди ҳамза йифламоқдур, яъни буко масдардур ва буко бемадд ҳосили масдардур.

**БАКОРАТ** қизлиқдурки, форсийда душиза дерлар. (Бокира сўзи ўзбеклашиб кетган - ред)

**БИКР** қизи болигадурки, ани форсийда зани душиза дерлар. Ва ҳар нарсанинг аввалини ва ҳар янги ишки,аввалда мисли бўлмагон бўлса ани ҳам бикр дерлар.

**БУКУР** тонгдин бурун уйқудин турмоқдур.

**БУКМ** гунглар демакдурки, жамъи абкам, бамаънийи гунглур. Ва бакам бафатҳатайн гунгликдур.

**БУКРА** тонг ва бомдоддур.

## ФАСЛ УЛ-БО УЛ-МУВАҲҲАДА МАҶА-Л-ЛОМ (Бо билан Лом)

БАЛВО بولو бало ва заҳматдур.

БАЛО Ӯ озмойиш қўлмоқ ва синамоқдур, хоҳ озор еткурмоқ ва хоҳ неъмат бермоқ бирлан бўлса. Ва заҳмат ва қийинликдур. (Гоҳо бало, бале рост маъносида келади -ред)

БАЛОДАТ Ӯ зеҳннинг ўтмаслигидур.

БАЛОФАТ Ӯ камолга етмоқ. Ва сўзни вақтнинг тақозосига ва мақом тақозосига ва эшитувчининг тоқати ва рағбатига риоя бирлан лойиқ ва муносиб иборат ила сўзламоқдур.

БИЛОҲАТ Ӯ дунёвий ишлар имтиёзига камақллик бўлмоқдур. Ва диний ишлари бундин мустаснодур.

БАЛХ بخ Хуросон мулкидин бир шаҳарнинг номидур.(Яна Балх тути маъносида ҳам келади -ред)

БАЛИД بيل зеҳни ўтмас кишидур.

БАЛАД Ӯ луғатда шаҳардур ва форсийда раҳбар ва пешводур.

БИЛОД Ӯ балад (шаҳар)нинг жамъи.

БАЛЬ بلح ютмоқ, яъни оғизда бўлғон нимар-сани ҳалқ (томуқ)-дин меъда тараффа ўткармоқдур.

БАЛИЙФ بلن расо ва камол мартабасига етган одам.

БУЛУФ بلوغ бамаънийи камол мартабага етгандур.

БИЛО ТАМАҲҲУЛ Ӯ бемуҳлат ва тез ва шитоб бирлан демакдур.

БАЛОҒИМ Ӯ балғамнинг жамъидур ва ахлоти арбаъа тўрт хилтнинг биридур. Ва даража зътибори бирлан беш қисмдуркни, боби ахлотда мазкурдур.

БУЛДОН Ӯ шаҳарлар демакдуркни, балданинг жамъидур.

БАЛАСОН بسان дараҳтеки, ёғдор бўлур ва андин ёғ чиқиб турар ва мардуми араб ани барги ва мевасидин ёғ олурлар. Лекин, ани кўка-пар жойи Айн уш-Шамсга, яъни Миср музофотига хосдур.

БАЛИЙЙА Ӯ озор ва ранж ва қаттиғ қийинчиликдур.

БАЛИЙЛА Ӯ ҳавоий наминок, яъни буг аралаш ҳаводур. Аммо, ба ёйи мажҳул, бир дараҳтнинг мевасидуркни, муҳаввийи месъададур ва ани ҳиндулар буҳайра дерлар.

БУЛҲ Ӯ дунё ва маош ишларигагина камақллар демакдур. Ва охират ишларига оқил кишилар демакдур.

## ФАСЛ УЛ-БО УЛ-МУВАҲҲАДА МАҶА-Н-НУН (Бо билан Нун)

**БИНО** بنا иморат ва иморатни илдизидур. Ва бинно ба фатҳай бо ва нуни мушаддад ( ی ) кўб иморат қылғувчиidor ва устодур.

**БИНТ** بنت қиздур. (Мис: Робия бинт Адавия)

**БАНОТ** بنات бинтнинг жамъи яъни, қизлардур.

**БУНУВВАТ** بنوت ўгуллик ва фарзандлик демакдур.

**БАНЖ** بح муъарраби бангдурки, ажвоини Хурросоний ўсимлиги муроддур ва ани форсийда банг дерлар ва туркийда бангидевона дерлар. Ва ани тухмининг филофини шайтонкоса дерлар. Аммо, машҳур бангеки, ани арабда қиннаб дерлар ва форсийда канаб ва банг дерлар ва туркийда наша дерлар, бандждин мурод бул эрмас.

**БАНОТ УН-НАЪШ** بنات النشر Қутби шимолийни атрофидаги етти адад юлдуздурки, ани турки урфийда Қўриқчи дерлар, яъни қоровул демакдурки, Қутбдин айланиб, гўё ани қўруғлаб турар. Аммо, халқ миёнасида ғалати омма бўлғон машҳури Қароғчидур. (Аслида - етти Қўриқчи)

**БАНОГЎШ** بناؤش қулоғнинг юмшоқ гўштиidor.

**БУНДУК** بندق гирд ва ғулулаки, ани турклар ғўлак дерлар. Ва меваики, ани арабда бундуқ ба-фо дерлар, туркийда рус ёнғоқи дерлар. (Байроқ маъноси ҳам бор)

**БАНГ** بنك луғати форсий, сабзаи машҳурки, арабда қиннаб ва туркийда наша дерлар. Ва ҳам бир мулкни(нг) номидурки, мухаффафи Банголадур. Ва банак бир қимошнинг номидурки, таги атлас, гули зарбафт бўлур ва туркийда ани кимхоб дерлар.

**БИНТ УЛ-КАРМ** بنت الکرم узумнинг шаробидин киноядурки, ани бинт ул-инаб (узум қизи) ҳам дерлар.

**БУН** بون бамаъниой ҳар нимарсанинг асли (асоси) ва ниҳоятиidor. Масалан, буни дандон-тишни(нг) милкидур ва буни рон соннинг ниҳояти, яъни човдур. Ва бир дараҳтнинг тухмидурки, ани қаҳва дерлар ва қовуриб, янчиб, қайнатиб, шакар қўшиб ичилур. Ва ани русчада какао дерларки, қаҳва мураввасидур.

**БАНГУВ** بڭۇز луғати форсий, испағулдор.

**БАНОНА** بانه панжанинг учидур ва анинг жамъи бандонидур.

## **ФАСЛ УЛ-БО УЛ-МУВАҲҲАДА МАҶА-Л-ВОВ (Бо билан Вов)**

**БАВВОБ** بواب лугатда дарвозабондур. Ва истилоҳи атиббода ҳар бир мажро (йўл)нинг оғиз очмоқ ва беркитмоқфа мутасадди бўлғон узлани айтурлар. Масалан, ҳалқум (томуқ) узлаи дилнинг ҳар ин батни миёнасида ва батни или томур миёнасидаги узлалар ва қориннинг юқори ва қўйи тешуғининг ва фаржни ва раҳмни ва мақъадни атрофида бўлғон узлаларни баввоб дерлар.

**БАВРАҚИЙАТ** بورقیت баврақ таъмлик мазадурки, тахирлик ва шўрлик ва афузат мазалардин мураккаб таъмни айтурлар.

**БУТИМОР** بورخار паррандаедурки, оқ ранглик бўлур ва сувнинг лабига қўнар, лекин мабодо сув камайиб қолмасун деган ваҳм бирлан сувни ичмас ва доим ташна бўлур. Бинобарин, бутимор дерларки, ғамкорликни атоси демакдур. Ва ул паррандани ҳиндларда бакло ва туркийда чучитчи дерлар.

**БАВОСИР** بواسир марази машҳурдурки, басурнинг жамъидур ва бу мараз бир пора гўштдин иборатдурки, мақъадда ёки буруннинг ичидаги пайдо бўлур.

**БУВРАҚ** بورق мұярраби бурадурки, тузға ўхшаш нимарсадур ва ани ҳиндлар качлун дерлар.

**БАВЛ** بول бамаънойи сийдукки, ани форсийда шоша дерлар.

**БУ ДОДАН** بودادн бирён қилмоқ ва қовурмоқдурки, лугати форсийдур.

**БУЗИНА** ва **БУЗИЙНА** بوزنه و بوزېنه лугати форсийда маймундур.

**БУСИДА** ва **ПУСИДА** بوسیده و بوسیده кўҳналиқдин фарсада бўлғон ва чуриган ва сасиган демакдур.

**БАВОДИЙ** بوади бодийадурки, саҳролар демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-БО УЛ-МУВАҲҲАДА МАҶА-Л-ХО (Бо билан Ҳо)**

**БАҲО** ڦڳ равшанлик ва зеболик ва равнақлиқдур.

**БАҲЖАТ** بجهت шодлик ва тоза юзлик ва зебо ва яхши намуд (кўриниш)лик.

**БАХАҚ** ۴۴ بаданга пайдо бўладиган бир навъ доғдурки, ранги хира, беравнақ бўлур. Ва ани турк истилоҳида қора доғ дерларки, ёш ва навжувонларға аксар ориз бўлур. Ва баҳақ ила барас (пес)нинг фарқи шуки, барас ялтироқ каби равнақлик бўлур ва баҳақ губор олуд каби тийра кўрунур.

**БАҲОИМ** ۴۵ чорпо ҳайвонлардурки, баҳиманинг жамъидур. Масалан, от, тева (туя), қаромол, қўй ва файра (бошқалар) каби.

**БАҲИЙА** ۴۶ равшан ва тобондур.

**БАҲНОНА** ۴۷ маймундурки, ани форсийда ҳамдуна ва бузина на ҳам дерлар.

**БАҲИЙМА** ۴۸ чорпо ҳайвондур.

**БИҲИ** ۴۹ меваи маъруфдурки, обийи форсий ва туркийда бўҳи ба «ё» ҳам дерлар. Ва арабда сафаржал дерлар.

**БЕҲДОНА** ва **БЕҲИДОНА** ۵۰ بەران و بەدانا беҳи мазкурни(нг) тухми (уруги) дур.

## **ФАСЛ УЛ-БО УЛ-МУВАҲҲАДА МАҶА-Л-ЙО** (Бо билан Йо)

**БАЙЗО** ۵۱ يېضا равшан ва оқ. Ва офтобдур ва ҳам форс вилоятидин бир шаҳарнинг номидурки, Қози Байзовий шул шаҳарға мансубдур. (Яди байзо-қўл оқи, ҳазрати Иброҳим воқеасига ишора -ред)

**БАЙДО** ۵۲ يېدا биёбон ва чўлдур.

**БАЙТ УЛ-АҚСО** ۵۳ بایت الْأَقْصَى Байт ул-муқаддас-дурки, яҳудийларнинг қиблалари дур. (Хозирги Иерусалим, Саломатлик ери.)

**БАЙТУТУТ** ۵۴ بیعت کечани ўткармоқ, яъни кечанинг миқдоридаги умрни ўткармоқ қаю ҳолат ила бўлса.

**БАЙТ** ۵۵ بیت уйдурки, форсийда хона дерлар. Ва байтутаидин олунғондурки, кечани ўткармоқдур ва кечалик умр аксари уйни ичидаги ўтар. Бинобарин, ани байт исми бирлан тасмия қилғондурлар. Ва бамаънний вазн ва саъжлик бўлғон икки ёки зиёда мисра сўзни ҳам байт дерлар, чунки бир байтда бир жумлай мустақила сўзни мазмунни тамом ва мукаммал бўлмоғи шартдур. Ва бу тақдирда иборат уй каби исми макон ва мазмун анга мазруф бўлмоқда сокин макон деб эътибор қилуб, ани ҳам байт дерлар. Ва буйут анинг жамъидур.

**БИХ** ۵۶ یخ луғати форсийдурки, илдиздур.

**БИД** толдарахтидурки, арабда хилоф дерлар. Ва шуъурдур.

**БАЙТОР** يیطار чорполар касалининг табибидур.

**БИЙА АНЖИР** يیدانجیر хируъи арабийдур ва ани туркийда беш-буғдой ва канакунжуд ҳам дерлар.

**БИЙР** يیر лугати арабий, ҷоҳудурки, туркийда қудуғлардур ва ани араб бир бер ба ҳамза ҳам дерларки, асли иборатдур.

**БИХИ СУС** بخ سوس сучук миййани илдизидур.

**БИШ** بېش бир гиёҳнинг илдизидурки, заҳри қотилдур.

**БАЙАЗ** يېھر лугати арабий, байзанинг жамъидурки, паррандаларни(нг) тухумлариidур.

**БИЙД МУШК** يىمشك бир навъ толдурки, хушбўй бўлур ва ани арабда хилофи Балхий дерлар.

**БИМИЙМАРГ** بىسىرىڭ шиддатлик қўрқмоқ сабаби или воқиъ бўлғон ўлумдурки, шодиймаргни(нг) хилофидур. Ва ани тариқаси шулки, бир зўр қўрқинчликни дафъатан қўрса ё эшитса ани(нг) шиддатидин нафрат қилуб, томоми бадандаги руҳ ботини бадан тараффа, яъни дил тарафга қочиб, ҳаракат қилурки, хорижда воқиъ бўлғон воқиъани зараридин ҳазар ва ижтиноб қилмоқ табиий ва изтиорийдур. Бас, руҳи ҳайвонияга табъян қуввати табиий ва қуввати ҳайвания қонлар ҳам дил тарафга ружуъ қилурлар. Бинобарин, қўрқғон кишини(нг) рангида қони қолмас. Бас, булар ҳаммаси бирдин дилга ружуъ қилсалар дил танглик руҳ ва ҳарорати гариза қўйуб, фоний бўлур. Чунончи, электрик қуввати кўб келса ва сим камқувватлик қилса кўйуб кетгани каби руҳ кўйуб, фонийки, ҳалок шундин иборатдур, ҳатто баъзида дил танглиқдин ёрилур.

**БАЙН** نېن икки нимарсанинг ўртасидаги фарқ ва жудолик демакдур.

**БАЙЙИН** نېن ошкор ва ҳужжатки, ошкоро далолат қилур бўлсан. (Бобурнинг «Мубайин»асарини эсланг - ред)

**БАЙЗА** پىز паррандани тухумидур ва андин аксар вақт товуғни тухуми мурод бўлур ва буни жамъи байаздур.

**БАЁРА** پاره бар вазни шарора, жингиллардурки, икки айри тора каби нимарса баъзи дарахт ва гиёҳларда бўлур. Ва ҳар нимага агар тегса тез фурсатда анга маҳкам ўралур, токи ўз соҳибини маҳкам ва пойдор қилғай. Ва илло соҳиби ўзича барпо турмоқфа қодир бўлмас. Масалан, ток дарахти ва қабоқ ва бодринг ва бошқа палаклар каби.

БАЙЗИЙЙА بىزىي يىتىپ рутубатдурки, хом тухумнинг оқи каби беранг ва шаффофдур ва кўзнинг табақайи анкабутийяси бирлан табақати инабийясининг ўртасида бўлур.

БИЙД ТАБАРИЙ بىد طېرى سانбут гулдур.

## ФАСЛ УЛ-БО УЛ-ФОРСИЙ МАЬА-Л-АЛИФ (Форсча Бо (По) билан Алиф)

ПО لى لۇغاتى форсий, اوەندىرلىكى, انى اрабدا رىچل دېرلار.  
ПОСИХ باسخ жавобдур.

ПОЙАД بىلد қойим ва устувор турар.

ПОЙДОР بىلدار боқىй ва доимий ва устувордур.

ПОВЗАХР باوزھر و بازھر заҳарни дафъ қилиб, асарини зойил қىلغۇчى даводур. Чунки, пов ювмоқдур ва заҳарни сув бирлан ювиб тозалағон каби зойил қىلغۇчى демакдур. Ва арабда муъарраб қилиб, «бо»и арабий бирлан ани бодзаҳр дېрлар.

ПОРИС بارىز Эрон мулкининг асл номидурки, Порис ибн Паҳлавон ибн Сом ибн Нуҳ алайхис саломни(нг) номига нисбат берилғондур, чунки ул вақтда шул мамлакатлар ҳаммаси Пориснинг тасарру-фида эди. Аммо, ҳозирда бир неча шаҳарларга хос бўлғондур, масалан, Шероз, Язд, Кирмон, Байзо, Истаҳр, Ферузобод, Гозрун кабилар Порисдур.(Кейинроқ Форс бўлиб кетган - ред.)

ПОС باش муҳофазат ва сақламоқдур. Ва кечани ёки кундузни тўрт ҳиссадин бир ҳиссаси демакдур ба шарти қайд. Ва агар бекайди мутлақ бўлса бир кеча ва кундузнинг тўртдин бир ҳиссаси мурод бўлур.

ПОЛУШ باش кофури мағшушдурки, болус ба бойи арабий ва сини муҳмала муъарраб қилуб ҳам айтурлар.

ПОЛОЙИШ باليش соф ва покизаликдур. Полоидан соф ва пок қилмоқдур. Полун ҳам соф қилмоқдур.

ПОШУЯ اشوي давойи жозиби боридларни қайнатиб, сувига мәризли оёғини солиб турмоқ ва сувға кўмулғон жойни тиззасидин пиёла бирлан мазкур сувдин қуиб ювмоқдур, токи даво ҳароратни мия тарафдин жазб қилиб, мияга бухуротни суъудига мониъ бўлғай.

**ФАСЛ УЛ-БО УЛ-ФОРСИЙ  
МАЊА-Л-ДОЛ ИЛ-МУХМАЛА  
(Форсча По ва Дол)**

ПАДРУД بىرۇد видолашмоқdur.  
ПАДИДОР بىدىار зоҳир ва ошкоро ва падид ҳам ошкородur.

**ФАСЛ УЛ-БО УЛ-ФОРСИЙ  
МАЊА-З-ЗОЛ ИЛ-МҮЊЖАМА**

پىزىر و پىزىرە و پىزىرنە چار уч иборат қобىل ва қабул қىلغۇвчи демакىdur.

ПИРИСТУК بىرىسک қалдирғочdur, кичик жисмلى паррандайи машҳурдур ва арабда аబобىل ва хатотиф исми илиа машҳурдур ва пириstu ҳам дерлар

ПАРАХАН بىرەن бар вазни настаран, семизүт-дурки, арабда бақ-лат ул-ҳамқо ва форсийда хирфа дерлар.

ПАРАН بىرەن саккизинчи фалак энг баландлик нуқтасида событ бўлғон бир юлдуздурки, арабда Сурайё ва форсийда Парвин ҳам дерлар.

ПАРВИЗАН بىرۇيىن ғарболдурки, мардумда ғалати омма голбир (галвир) номи машҳурдур.

ПАЗОДА بىزادە хумдондур.

ПАЖМУРДА بىزمرە беравнақ ва ғамнок ва мажозан бетароват ва сўлиғондур.

**ФАСЛ УЛ-БО УЛ-ФОРСИЙ МАЊА-С-СИН  
ИЛ-МУХМАЛА  
(Форсча По билан Син)**

ПИСТ بىت ҳар қаю ғаллани ўзидин ва ё ани унидин қуруғ ва холис қовурилғонидур.

**ПАСАНДА** بىندە қиймани ёғ бирлан ёки беёғ пиширилғонидурки, русчада котлетка дерлар.

**ПИСАНДИДА** بىندىدە дилни(нг) рағбати или хоҳлан-ғон нимарсадур.

**ПИСК** بىك тева ва қўй ва оҳу кабиларни(нг) тезагидурки, арабда баъра ва туркийда қумалоқ дерлар ва ани пишкил ҳам дерлар.

**ПУШКОЛ** شکار ва **БАШКОЛ** شکار мавсуми барасотки, ёзни(нг) чилласидур. (Саратон буржи - ред)

## **ФАСЛ УЛ-БО УЛ-ФОРСИЙ МАѢА-Л-ЛОМ** (Форсча По билан Лом)

**ПАЛИД** بلید мурдор ва нажас.

**ПАЛОС** پلار бир навъ печак ўтнинг пўстидин ип тоблаб, андин бўз каби тўқулғон камқадр бисотдур.

**ПАЛК** ва **ПАЛАК** بلک кўз атрофини иҳота қилғон териси ва мижгон, яъни киприк мўйидур. Аммо, мардумда пилк истеъмоли машҳурдур.

**ПАЛАНГ** بلنك бамаънойи йўлбарсдурки, ҳайвони даррандайи машҳурдур ва ани арабда намр дерлар. (Ва бабр ҳам дерлар.)

**ПУЛ** لў лугати форсий, кўприк. Ва мисдин бўлғон ва муҳрланган оқчадурки, туркийда ани чақа дерлар ва арабда фулс дерлар, баъзи навъ балигнинг терисида бўлғон танга шаклик нимарсадур.

**ПАЛОВ** باو оши маъруфдур.

**ПАЛЛА** داража ва мартаба. Ва тарозуни(нг) каффаси. Ва нардбон (нарвон)нинг поясидур.

**ПАЛИТА** بلит пахта ё латтани тоблаб пиширутғонидурки, ани патила (пилта) ҳам дерлар ва ани муъарраби фатиладур.

**ПУЛУФТА** سۇل учқундурки, оловдин ажраб, ҳавога кўтарилиғон майда порасидур.

## **ФАСЛ УЛ-БО УЛ-ФОРСИЙ МАЬА-Н-НУН** (Форсча По билан Нун)

**ПАНЖПО** بَنْجَا سув ҳайвонотидин бир жонвор-нинг номидурки, ани арабда саратон ва ҳиндда чингча ва форсийда харчанг ва туркйда қишишибақа (қисқишибақа) дерлар.

**ПАНЖ ҚУВО** بَنْج قُوی ҳавоси ҳамсадурки, кўрмоқ қуввати ва эшитмоқ қуввати ва ҳидни сезмоқ қуввати ва мазани сезмоқ қуввати ва иссиғу совуғни қаттиқ, ё бўшни сезмоқ қувватидур.

**ПИНДОР** بَنْدَار тасаввур ва такаббур ва хаёлдурки, фаҳм қилмоқдур, хоҳ мутобиқ воқеъ ва хоҳ заъамий бўлса.

**ПАНЖ ҲИС** بَنْج حِس панж қуводурки, самъ, басар, шамм, завқ ва ламсдор.

**ПАНЖОХ** بَنْجَاه эллик ададдурки, арабда хамсина дерлар. Аммо, ба касри пойи форсий (яъни, пинжоҳ) машҳур ғалатдур.

**ПУНБА, ПАНБА** بَنْبَان пахтадур.

## **ФАСЛ УЛ-БО УЛ-ФОРСИЙ МАЬА-Л-ВОВ** (Форсча По билан Вов)

**ПУЁ** بَوْي чоподургон ва югурувчи.

**ПУРИ СИНО** بَور سِنَا ҳаким Бу Али раҳматуллоҳи алайҳнинг кунялариидурки, отоларининг номи Сино эрди ва пур ўғулдурки, арабча таржимаси Ибн Сино бўлур.

**ПУТ** بَوْت қорин ичида бўлғон аъзодур, масалан, жигар ва буйрак ва ичак ва талоқ ва ўпкалар каби. Ва алардин пишурилғон қалийани қалийи путий дерлар.(Ва пут туркйда оёқдир.)

**ПҮСТ** بَوْسَت териидур.

**ПУР** بَور ўғул демакдур. Ва Пури Ҳожар Ҳазрати Исмоил алайҳис саломдин киноядур.

**ПУЗИШ, ПАЗИШ** بَرْزَش узр этмоқ ва маъзиратдур.

**ПҮШ** بَوْش қочмоқ ва узоғ турмоқ учун амр қилмоқ. Ва либос киймоқ ва ё парда ётмоқ учун амр қилмоқдур. Ҳам пушандада ва пушонанданинг таҳифидур, беркитғувчи ва беркинғувчи демакдур.

**ПҮШИДАН** بوشىدە аслда лозимдурки, мутаъаддийси пушонидан келур, лекин истеъмолда лозим ҳам мутаъаддий келурки, беркинмоқ ва беркитмоқдур.

**ПУСИДАН** بۇسىدان чуrimoқ ва күұналиқдин майдаланиб бўкулмоқ даражасига яқин бўлмоқдур. Ва ани бусидан ба бойи мувахҳада ҳам дерлар.

**ПУСИДА** ва **БУСИДА** بۇسىدە و بۇسىدە чуриган ва жуда эскиғон нимарсадур.

**ПУЯ** بۇي чопмоқ даражага яқин тез юрмоқдур.

## **ФАСЛ УЛ-БО УЛ-ФОРСИЙ МАҶА-Л-ХО** (Форсча По билан Ҳо)

**ПАҲНО** پەن кенг ва сербардурки, алиф зоидтур ёки алиф баройи тафзилдурки, кенгроқ ва сербарроқдур.

**ПАҲН** نەن кенг ва сербардур.

**ПАҲЛУ** مەلۇم икки тараф баданни, яъни қобирғалик тарафни(нг) номидур.

## **ФАСЛ УЛ-БО УЛ-ФОРСИЙ МАҶА-Л-ЙО** (Форсча По билан Йо)

**ПИЛПО** پىلپا бир навъ касалдурки, оёқға воқиъ бўлур ва арабда дось ул-фил дерлар.(Оёғнинг шишиб кетиши)

**ПЕС** پىس таҳфиғи пестдурки, иллати машҳурдур. Ва ани арабда барас дерлар ва туркийда аксар фест ба фойи арабий ёзилурки, бу ғалати оммадур.

**ПЕШ** چозирға нисбатан ўтган замондур. Ва назд ва ҳузурдурки, бу маънога аксар мустаъмалдур. Ва гоҳи келгувчига ҳам батариқайи нодир истеъмол қилинур. Чунончи, мисраъ:

Сари бозори расвойи пишастам то чи пеш ояд.

**ПИЙХОЛ** پارрандани(нг) тезагидур, лекин беқайди мутлақ зикр қилунса андин аксар кабутарни(нг) тезаги мурод бўлурки, ярани тез пишурмоқ ва фосид гўштни зойил қилмоқда таъсири комилроқдур.

**ПИРОМУН** پیرامون гирдо-гирд ва юмалоқдур.

**ПИНУ** پینو қуритилғон қатиқдуркі, ани туркий-да қурут дерлар. Ва мутлақ қатиқ маъносида ҳам келур.

**ПАЙГУЛА** پیغول гүштдур ва пайгулаи чашм кўзнинг гўшаси (бурчаги) демакдур.

**ПИЙЛА** ፲ ipak қуртидур ва туркларда бата-риқайи ғолат қуртнинг ҳосилига мустаъмалдур.

**ПАЙСА** ፲ тиллодур ва бу маънида пайсан ҳинди ила форсийға муштаракдур. Ва истилоҳда беш мисқол вазннинг номидур. Амо пийсо ፲ ба касри аввал ба маънайи оқ ранг ила қаро рангдин мураккаб ранглик нимарсадуркі, ани арабда аблак ва туркийда ола дерлар.

**ПИЙХ** ፲ чарби (чарви)дур.

# БОБ УТ-ТО ИЛ-ФАВҚОНИЙЙА

## ФАСЛ УТ-ТО МАЊА-Л-АЛИФ (То билан Алиф)

ТОСО لىت андуҳ ва малол ва бетоқатлик ва бекарорлик.

ТОЖИЖ تاجیح оловнинг тилидурки, ани форсийда забонаи оташ дерлар.

ТО-КИД كىد: такрор қилмоқ ва такрор этмоқки, бамаънойи албаттадур.

ТА-ЙИД ىيىت мадад бермоқ ва тавону қилмоқдур.

ТОР ئەن танҳо ип ва ё бунга ўхшашлардур. Ва жоманинг бўйифа тортилиб тўқулғон ипдурки, ани форсийда тоно ва туркйда танда или дерлар. Ва тахифи торикдурки, қоронғудур. Ва тахифи торик, яъни бошнинг ўртаси, яъни ўнг тараф ила чап тараф бошнинг ўртасидаги чегарадур.

ТОЗ ىكىل لاқаби арабдур ва арабға мансуб бўлғон нимарсани бинобарин този дерлар. Масалан, арабий отни аспи тозий дерларки, аъзоси узун ва ингичка ва баёл ва юргувчи бўлур. Ва, инчунин, бир навъ ингичка югурувчи ит бордурки, насли араб заминида бўлуб, сўнгра авлоди бошқа жойларға таралғондур. Ва араблар ани овға таълим бериб, ани бирлан бўри ва тулки ов қилур эрдиларки, ани форсийда саги шикорий дерлар. Ва тез муҳаффафи тозандо ҳам келурки, янги ва юргувчидур ҳам тоз югар демак амридур.

ТААННУС تۇرس одат қилмоқ ва ром бўлмоқдур.

ТА-СИС تىپس устувор ва маҳкам қилмоқ.

ТА-ЛИФ لىف: улфат ва ром қилмоқдур. Ва истилоҳда неча китобдин мутаъаддид ва пароканда мазмунларни териб олиб, бир-бирига рабт ва муносабат ила тартиб бермоқдурки, бир-бирига муносабат сабаби бирлан улфат ва ром қилунғон бўлурлар. Таълиф сийғай масдардур. Ва юҳи мағъул келурки, жамъ ва тартиб қилунғон китобдур.

ТА-АЛЛУФ اەن: улфат ва дўстлик ва корсозлик ва иттифоқликдур.

ТОРИК گۈز бамаънойи бошнинг ўнг ва чап тарафининг ўртасидаги чегарасидурки, ани фарқи сар дерлар.

**ТОРИЙК** қоронгулиқдур.

**ТА·ВИЙЛ** бир нарсани бошқа бир шаклға ўзгартурмоқ. Ва тушни таъбир қилмоқ. Ва ҳийлаи шаръий қилмоқдур. Ва истилоҳда бир сўзнинг зоҳирий мазмунидин бошқа бир эҳтимоллик мазмунга айлантуруб, тавжих қилмоқ.

**ТА·АММУЛ** андиша ва фикр қилмоқдур.

**ТА·АЛЛУМ** алам ва озор пайдо қилмоқ ва озурдалиқдур.

**ТОММ** тамом ва комилдур.

**ТА·МИН** омин демоқ. Ва амонлик бермоқдур. Ва истилоҳда муҳоваратда ҳожатға даркор нимарсаларни кўб бермоқдурки, нуқсон ва эҳтиёждин амонлик бермоқ мазмунидадур.

**ТОММА** тамом ва комиладурки, томмни(нг) муанинасидур.

**ТОСА** андуҳ ва малол ва итироб ва бекарор-ликдурки, савдои сафровийнинг аломатларицидур.

**ТОТУРА** бир гиёҳдурки, бараги чинорнинг баргиға монанд бўлур ва меваси ёнғодин каттароқ ғилоғдин иборатдурки, зоҳири ҳаммаси тиконлик ва ичида пардадин бўлғон хоналар ичида олмани(нг) тухми каби тухмлар бордурки, ранги қизилға мойил қаро бўлур. Ва ани ҳиндлар даҳтура дерлар ва арабда мосил ји ба сойи мусаллас дерлар ва мевасини жавз ул-мосил дерлар.

**ТА·АННИЙ** кечикмоқ ва оҳиста ҳаракат қилмоқдур.

**ТОЗИЙ** арабға мансуб нимарсадур. Масалан, араб тили ва араб оти ва араб ити каби. Чунки, тоз арабни(нг) лақабидурки, ба-маънойи югуруқдур. Ва торож қилғувчи, зероки камғизо ва серҳа-ракатликдин кўб югурук бўлурлар. Ва қабл аз ислом (исломдан аввал) ва исломнинг аввалғи даврларида араб халқи Эрон мулкиға ҳужум қилиб, кўб торож қилур эрдилар. Бинобарин, аларға тоз деб лақаб берилғондур.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАЊА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА** (То билан Бо)

**ТАБАРРО** одамлардин безорлик ва ўзни холий ва холис сақ-ламоқдур.

**ТИББАТ** Кашмир шаҳарларидин бир шаҳарнинг ҳам атроф музофотининг номидурки, Кашмирнинг шарқи шимолисида воқеъ-

дур ва андин кўб яхши мушк келур. Ва бойи мұваҳқадани беташидид ҳам (яни Тибат шаклида) ҳам истеъмол қилурлар.

ТАБЬИЙАТ تبیت итоат ва пайравлик қилмоқдур.

ТАБАЪОТ تباعت тобеъ ва пайравлардур.

ТАБАРЗАД تبرزد тинуғ оқ қанд ва тинуғ наботдур ва ани мұъарраби табарзад تبرزد дур.

ТАБОЪУД تباعد бир ердин узоқ бўлмоқдур.

ТАБРИД تبرید совутмоқдур.

ТАБОШИР تباشیر лугати форсий, давоедурки, ранги андак ҳаворангфа мойилроқ оқ бўлур ва жисми туз жисмига монанд бўлурки, бир навъ қамичнинг ичида пайдо бўлур. Ва ани(нг) муъарраби табошир ба тойи хаттийдур. Ва яна табошир лугати арабий ҳам бўлурки, ҳар ниманинг аввали демакдур. Масалан, табошир усубҳ субҳни(нг) аввалидур.

ТАБАХХУР تبخیر бухурот бирлан ҳосил бўлур, хоҳ бухуроти духонийя ва хоҳ бухуроти моийя ила бўлса. Масалан, давони ўтға тутатиб, ани дуди бирлан илож қилмоқ ёки ани сув бирлан қайнатиб, ани буғи бирлан бугланиб, илож қилинур. Бу сўнгғи қисмни номини обакноб дерлар.

ТАБХИЙР تبخیر табаххур иложига машғул бўлмоқ, яъни буғламоқ ва дудламоқдур.

ТАБШИР تبشر бар вазни тақдир, башорат ва хушхабардур. Ва истилоҳ атиббода шифога далолат қиладурган аломатларни пайдо қилмоқдурки, давонинг феъли ва асари дур.

ТАБАРРУЗ تبرز бироз фориғ бўлмоқдур, фазлай гизони ичакдин чиқариб, ични бўшатмоқдурки, бироз бамаънийи тезақдин муштоқ (олинган)дур.

ТАПИ НОҚИЗ تپ ناقض ТАПИ ЛАРЗА تپ لرزه безгак тутмоқдур. (Ва тоби - кенгмадур.)

ТАБАЪ تبع пайравлик қилмоқки, масдардур. Ва пайрав ва пайравларки, сийгайи муфрад ва жамъ ҳам келур, у тақдирда сифоти мушаббаҳадур.

ТАБИ РУБЬ تبریع икки кун восита бўлуб, учунчи куни тутадурган исситмаи савдовийядурки, аввалғи навбат куни бирлан тўрт кун бўлур. Бинобарин, номи таби рубъдур.

ТАБЛИФ تبلیغ етказмоқдур.

**ТАБИ ДАҚ** تېبىدۇر مулойим иситмадурки, томурни(нг) ичида уфунат пайдо қылғон хилт бухуроти томур воситаси или даврони дамда дилға етар ва танаффусдин дилни ва қонни совутиб, фойдаланмоғига фи-л-жумла ноғиб бўлур. Бинобарин, дилда ҳарорат андак голиб бўлур ва қон ҳам табиий ҳолға етиб совий олмағони ва ҳарорати андак голиб ҳолда баданга таралур. Ва баданда мулойим иситма пайдо бўлур. Агар зўроқ илож қилинмаса ҳалок қилур.

**ТАБАДДУЛ** بىل بир-бириға бадал бўлмоқдур.

**ТАБДИЛ** تبدیل бадал (таржима) қилмоқдур.

**ТАБАВВУЛ** تبیول бавл қилмоқ, яъни сиймоқдур.

**ТАБОЙИН** تباین бир-биридан тафовут ва фарқ ва жудоликдур.

**ТИБН** تین қуруғ сомондур.

**ТАПИ МУТБИҚА** تب مطبق қоннинг ғалабасидин ориз бўлғон иситмадурки, хоҳ қоннинг миқдори голиб бўлса ва хоҳ уфунат жиҳатидин кайфияти голиб бўлса ҳам номи мутбиқадур. Лекин, беуфунат қонни(нг) ғалабасидин ориз бўлғон тапни(нг) исми маҳсусасини сунухус ва сунухус ҳам дерлар.

**ТАБИ ЙАВМИЙЙА** تب پوپ يانни, иситмаедурки, давоми аксар бир кечада кундузға бориб босилур. Ва арабда ҳам ани ҳуммо йавмийя дерлар, хоҳ бу кайфият зоҳири бадан ҳолига мутаалиқ бўлсун, масалан, офтобнинг ҳарорати ва ё совуғ сабабидин ориз бўлғон саводдин бухурот баданда маҳбус қолмоғидин ва ё зоҳири баданни кирлиги ва қасофатидин ориз бўлур ва хоҳ дохили бадан ҳолига мутаалиқ бўлсун, масалан, чарчамоқ ва риёзат қилмоқ ва истифроғ қилмоқ ва аламу озорлар ва шиш ва бадҳазмлик ва очлик ва ташнилик ва суддайи масом сабабларидин бўлсун ва хоҳ руҳлар ҳолига мутаалиқ бўлсун, масалан, руҳи табиийға тухма ва бадҳазмлиқдин ва ё ўткур иссиғлиғ таом ё шароб ё даволар истеъмоли сабабидин жигарда ҳарорат пайдо бўлмоғи ёки руҳи ҳайвонияға ҳаммонни иссиғидин ва ё ғам ва ё зиёда фараҳлик кабилар асаридин ҳарорат ориз бўлғон бўлсун. Ва хоҳ кўб хаёл ва ташвиш ва фикр ва уйқусизликлар сабабидин димогда пайдо бўлғон ҳароратни руҳи нафсонияға таъсири каби иситмалар ҳаммаси топи йавмийядур.

Хулоса, ҳар қаю сабаб бирлан руҳға ориз бўлғон ҳароратни тапи йавмийя дерларки, ани муҳлати аксар бир кундин ошмас. Ва гоҳи батариқаи надрат уч кунға давом этар. Ва агар бу муҳлатдин тажо-

вуз қылса бошқа қисм иситма тажовуз қылғон бўлур ва ақсоми йигирма уч қисм бўлур.

**ТАПИ МУҲРИҚА** تب محره куйдирувчи иситма демакдур. Ва андин мурод шундог иситмадур: дил ва ўпка атрофида бўлғон шароин ва аврида томурларининг ичидаги сафрати сирф ва ё балғами мойига мураккаб ва шўр балғам каби ўтқур иссиг пайдо қылғон уфунатлик моддани уфунат ва ҳарорати руҳни куйдириб, фано қилиб турғон шиддатлик иситмадур.

**ТАБИ ҲАСБА** ва **ЖУДАРИЙ** ва **ҲУМАЙҚО** و تب حصبه جدری و حمیقا яъни, қизамуқ ва чечак ва қизилчалар иситмасидур.

**ТАПИ ВАБОИЙ** تب ويانъ яъни, вабо таъсири қылғон кишига орис бўлғон иситмадур.

**ТИБНИЙ** تبن сомон ранглик нимарсадур. Ва истилоҳи атиббода бир навъ сийдук муроддурки, андак сафрони ғалабасига далолат қилур.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАЊА-Т-ТО ИЛ-ФАВҚОНИЙЙА (То билан То)**

**ТАТАББУТЬ** تمس бамаънайи бир нимарса талабида пайидин (ортидан) юрмоқ, эргашмоқ.

**ТАТМИМ** تمس бар вазни таъзим, тамом қилмоқдур.

**ТАТИММА** تمس ҳар нимани(нг) бақияси ва охиридур.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАЊА-С-СО ИЛ-МУСАЛЛАСА (То билан уч нуқтали Со)**

**ТАСОВУБ** شارب бир ҳаракати табиййадурки, ани форсийда фоза ва даҳандара ва туркийда эснамоқ дерлар. Ва бухуротни(нг) дафъи учун табиат оғизни катта очар.

**ТАСРИБ** سارزаниш ва маломат қилмоқдур.

**ТАСЛИС** تىلىش уч ҳисса қилмоқ ҳам уч ҳиссадин бир ҳиссани ол-моқдур.

**ТАСМИР** سىز بار вазни тақдир, мевалар термоқдур ва мажозан яхши фойдаланмоқдур.

## ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАҶА-Л-ЖИМ (То билан Жим)

**ТАЖАЗЗУБ** تجذب тортмоқдур, жазм этмоқ.

**ТАЖАННУБ** جنب بار вазни тасаруф, бир тарафға ўтмоқ ва ҳазар қилмоқдур.

**ТАЖАММУД** مدد ивимоқ ва музла-моқ ва қотмоқдур. Ва истилоҳи атиббода совуғни асари бирлан андак қўйуғлик ва касофат ҳосил қилмоқ ё ивиб қўюлмоқ муроддур.

**ТАЖДИД** تجدید янгиламоқдур.

**ТАЖАЛЬУД** تجد ع мўйнинг жангала ма ва пестоблик бўлмоғидур.

**ТАЖВИЙД** تجويز яхшиламоқ. Ва алфоз (сўзлар) ҳуруфи (ҳарфлари)ни ўз маҳражларидин чиқариб айтмоқдур.

**ТАЖОВУЗ** تجاوز ҳаддидин ва андозадин ўтмоқдур.

**ТАЖАССУС** جسوس қидирмоқ ва сўрамоқ ва суриштирмоқ.(Жосуслик қилмоқ).

**ТАЖНИС** تجنس бар вазни тахсис, бамаъний ҳамжинс қилмоқдур. Ва аҳли баён истилоҳларида икки адад бир-бирига суврати ҳамшакл бўлғон иборатни бирини зикр қилиб, маънода иккинчи иборатнинг маъносини иродага қилмоқни тажнис дерлар.

**ТАЖАРРУЬ** جریع журъя-журъя ичмоқ.

**ТАЖВИФ** تجويف бар вазни тахвиф, бир нимарсанинг ичини холий ва ковак қилмоқдур.

**ТАЖАББУН** تجبون ивимоқ ва фализ бўлмоқдур. Масалан, сутни ивиб, фализ (қўюқ) бўлмоғи кабидур.

**ТАЖЗИЙА** تجزيہ бар вазни таъзийа, пора-пора қилмоқ ва тақсим қилмоқдур.

**ТАЖАЛЛА** تجلی равшан бермоқ ва ошкоро қилмоқ.

# ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАЊА-Л-ХО ИЛ-МУҲМАЛА (То билан Ҳо)

ТАҲТ АС-САРО تحت الشري ернинг тагидаги сарой демакдурки, таҳта таг ва саро бамаъниой намнок тупроқдур.

ТАҲАДДУБ تحدب баландға кўтарилимоқдурки, ани дўнг дерлар. Ва истилоҳи атиббода белни ва кўкракни буқрилиги муроддур.

ТАҲИЙЙАТ تحيت салом ва эҳтиром билдиromoқ. Ва жамъи таҳийёт, ибодат вақтида кўпроқ айтилур.

ТАҲДИД حدد ҳад ва чегарани бузмоқдур.

ТАҲЗИР تحذير қўрқутмоқ ва ўзни сақламоқ учун амр қилмоқдур. Ҳазар қилмоқ феълидан.

ТАҲАЖЖУР تحجر тошлиқ ҳолға кириб қотмоқдур. Аммо, истилоҳи атиббода мутлақ қуолиб қотмоқ муроддур. Масалан, қонни баданда ивиб қолмоғини ҳам тажаммуд ва таҳажжур дерлар. Ва йи-рингни қотиб, устухон шаклиға келмоғи ҳам таҳажжурки, ани туркӣйда жароҳатни(нг) ўлуги дерлар.

ТАҲРИР تحریر ислоҳ қилмоқ, тузатмоқ. Ва қулни ва чўрини озод қилмоқдур.

ТАҲАРРУЗ تحرز парҳиз ва ҳазар қилмоқ ва ўзни сақламоқдур.

ТАҲАББУС تحبص қамалмоқ ва йўл топмасликдурки, ани арабда иҳтиқон ҳам дерлар.

ТАҲРИФ تحريف сўзни ва ё бошқа нимарсани ўз ҳолатидин бошқа бир ҳолатга айлантурмоқ ва тағиyr бермоқдур.

ТАҲРИК تحريك ҳаракат қилдурмоқ ва қўзғотмоқдур.

ТАҲЛИЛ تحلل текширмоқ, бир чигил нимарсани ешмоқ. Ва ҳалол қилмоқ. Ва эритуб, фано(йўқ) қилмоқдур. Ва истилоҳи атиббода шул охирги маъно аксар мурод бўлур. Масалан, рутубатни таҳлил қилмоқ, қуритуб фано қилмоқ ва бодни таҳлил қилмоқ, тарқатиб фано қилмоқдур.

ТАҲАЛЛУЛ تحل эриб тамом бўлмоқдур.

ТАҲАММУЛ تحمل бар вазни таҳаллул, юқ кўтармоқ ва мажозан сабр қилмоқдур.

ТАҲВИЛ تحويل бир ҳолдин бошқа бир ҳолға айлантурмоқ ва айланмоқдурки, мутаъаддий ва лозим сийғасиға баробар мустаъмалдур,

аммо, истилоҳи атиббода таркиби адвия миқдори учун таъйин бўлғон вазни тош мавжуд бўлмагонда шул миқдорни бошқа тошнинг вазни бирлан таъйин қилмоқни таҳвил дерлар. Масалан, мисқол бирлан вазни муқаррар бўлғон давони миқдори учун мисқол мавжуд бўлмаса ани дираам тоши бирлан таъйин қилмоқда ҳар бир мисқол бадалига бир дираам ва яна бир дирамнинг етти ҳиссадин уч ҳиссасини қўшуб ҳисоб қилмоқ айни муддаодурки, ани таҳвили авзон дерлар.

**ТАҲАВВУЛ** تحول бир ҳолдин (бошқа) бир ҳолфа ўзгарилимоқдурки, таҳвимни(нг) лозимиудур.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙИА МАЊА-Л-ХО ИЛ-МЎЉАМА (Қўш нуқтали То билан Хо)**

**ТАҲРИБ** تخریب хароб қилмоқдур.

**ТАҲТАБАНД** تحفظ лугати форсий, қайд ва ҳибсурки, боғламоқ ва қамамоқдур. Ва маҳбусдурки, қамалғон банди. Аммо, истилоҳи атиббода кичкина таҳтачалар муроддурки, сингон қўл ва оёқнинг устухонини асл ҳайъатига мувофиқ ислоҳ қилғондин сўнг шул ҳайъатни муҳофазати учун атрофига мазкур таҳтани қўшуб боғланур. Ва ани арабда жабр дерлар ва таҳталарни жабоир дерлар.

**ТАҲЗИР** تحذیر суст ва беҳис қилмоқдур. Алами зиёда бўлғон шиш ва жароҳатни(нг) аламига мариз бетоқат бўлса мазкур узвни юқори тарафидин маҳкам бўғуб боғламоқ ва ё баъзи даволар таъсири бирлан ҳисни зойил қилмоқ муроддур.

**ТАҲМИР** تحمیر бар вазни тақдир, ҳамир қилмоқ ва қориштирмоқдур.

**ТАҲЛИТ** خلط бағоят аралаштурмоқдур.

**ТАҲФИФ** تحفیف бар вазни таъриф, енгиллатмоқ ва камайтурмоқдур.

**ТАҲВИФ** تحویف бар вазни таъриф, қўрқутмоқдур.

**ТАҲОЛИФ** تحالف бир-бирига зид бўлмоқ ва бошқа кайфиятда бўлмоқдур.

**ТАҲРИҚ** تخریق пора-пора қилмоқ ва йиরтмоқ ва синдумоқдур.

ТАХАЛЛУҚ تەخلىق بар вазни тамаллуқ, хулқ ۋا ोدات қىلмоқ. Вا ھۇشхۇй بۇلмоқ.

ТАХАННУҚ تەخنىق بار вазни тамаллуқ, нафас йۇلينىنг بۇغىل-مۇغىدур.

ТАХНИК تەخنىق بار вازни تاسدىق, нафас йۇلينى بۇغىلмоگىدур.

ТАХАЛЛУЛ تەخلل بار вازни تاھامмۇل, заарланмоқ ۋا ھارоб-لەنмоқ ۋا بۇزулموڭىدۇر.

ТАХАЛХУЛ تەخلل اجzosىسى بىر-بىريدىن жudo بۇلmoқ ۋا یىrtada بۇشلىك ۋا ھولىيلىك ھosىل қىlmoқىdۇr.

ТАХАЙЙУЛ تەخلل ھaéل сurmоқىdۇr.

ТУХАМА تەخىنە تاomنى ھazم bۇlmagонидин meъdani(нг) очилмо-ғى ۋا بادбۇй kekiрmoқىdۇr.

ТАХЛИЙА تەخلىيە بار вазни takmila, ھolىй қىlmoқىdۇr.

## ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАѢА-Д-ДОЛ УЛ-МۇҲМАЛА (To га қүшилган Дол)

ТАДРИЖ تەرىجى بار вазни taхқىq, daражa-ba daражa bir nimar-sani boшqä bir nimarسا tarafiga etkurmоq, яñni bir iшni oхистa қilmoқىdۇr (Эволюция йўли билан).

ТАДАББУР تەرىپ بار вазни taфakkur, bir iшni oхiri ۋa natijasini andisha қilmoқىdۇr.

ТАДБИР تەرىپ бар вазни taхriр, bir nimarسا vujudga keltir-moq یўлиدا saýy va fikr қilmoq ۋa ul iшni oхir natijasini kúzla-moқىdۇr. Tadobir aning jamъidur.

ТАДВИР تەرىپ aйлантурmoқىdۇr.

ТАДОФИЪ تەداғع ikki zid nimarsa bir-birinи daфъiga tavaj-jux қilmoқىdۇr.

ТАДҚИҚ تەقىن بار вазни tawfiq, mайда қilmoq ۋa xüb янчil-moq. Чukur tekshirmoq.

ТАДОРУК گارىخ йўқолғon nimarسا tопmoq ۋa nobud bўлғon nimarсanи(нг) badalini tопmoq учун chora kўrmoқىdۇr.

ТАДОХУЛ تەداخىل ikki nimarsa bir-birinи ichifa kirib aralaşmoқىdۇr. Ammo, istiloqи atibboda chala ھazm bўlғon taomni us-

тига қабл аз ҳазми комил (тўлиқ ҳазмдан аввал) яна бошқа таом тановул қилмоқ маъносида.

**ТАДОВУЛ** تداول бар вазни тадохул, бир-бирини қўлидин олмоқ ва навбат ила бир-бирига бермоқдур.

**ТАДВИЙН** تدوين бар вазни таҳсийн, жамъ қилмоқ ва ҳар жойдин териб олиб, йиғмоқдур.

**ТАДХИЙН** تنهین бар вазни таҳсийн, баданға ёғ суртмоқдур.

**ТАДОВИЙ** تداوی даво қилмоқ ва илож қилмоқдур.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАЊА-З-ЗОЛ ИЛ-МЎҶАМА (То га қўшилган Зол)**

**ТАЗАБЗУБ** تنبذ бамаънойи қимирлаб турмоқ ва беором-ликдур.

**ТАЗНИЙБ** تذنب бар вазни тартийб, бир нимарсаға дўнбала ва дум зиёда қилмоқдур. Ва истилоҳи атиббода шофа давосини ва фурзажа давосини ўз вақти муайянасида яна тортиб олмоқға осон бўлмоғи учун ани бир тарафидин ип ёки латта боғлаб қўймоқ муроддур.

**ТАЗВИЙБ** تثريیب эритмоқдур.

**ТАЗҲИЙБ** تذھیب Безамоқ. Ва бамаънойи тиллони ҳал қилиб, ани бирлан бир нимарсани пардоз қилмоқдур.

**ТАЗКИЙР** تذکیر бар вазни такбир, ёдға солмоқ ва эслатмоқдур.

**ТАЗАККУР** تذکر ёдға олмоқ ва эсламоқ.

**ТАЗАРВ** تذرو хуруси саҳроийки, ани туркийда қирғовул дерлар.

## **ФАСЛ УТ-ТО МАЊА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА (То га қўшилган Ro)**

**ТАРАССУБ** ترس дард бўлуб, сувдин ажраб, пастға чўқмоқдур.

**ТАРТИЙБ** ترتیب бар вазни таркийб, ҳўлламоқ. Ва мизожға ҳўл ва рутубатни зиёда қилмоқдур.

**ТУРОБ** تراب қуруғ тупроқдурки, ани зидди нам тупроғ бўлуб, номи сародур.

**ТАРОИБ** ترایب сийнанинг устухонлари демақдурки, тарифанинг жамъидур. Ва мажозан худи сийнани ҳам тароиб дерлар.

**ТАРГИЙБ** ترغیب кўнгилни мойил қилмоқ ва қизиқтурмоқдур.

**ТАРКИЙБ** ترکیب мутаъаддид нимарсани бир-бирига қўшмоқдур. Ва жамъи таркибдур. Ва таркибот келур.

**ТАРҚҮТ** ترتوت бар вазни тарбуз, форсийда ганбаргардан дерлар. Ва шакли шулки, икки адад дароз шакллик устухонни бир-бирига тўш устухонининг устида муттасил бўлуб, иккинчи учи икки китфда курак бирлан қўл устухонининг пайванд жойига бориб мутта-силдур.

**ТУРБАТ** تربت тупроқхонадур. Ва мажозан қабр ҳам мустаъ-малдур.

**ТУРУНЖ** تۇنچ бир навъ лимудурки, ани арабда утруждурлар ва бул ҳам икки навъ бўлуб, бири кичикроқ ва пўсти текис ва ҳар икки тарафи ингичкароқдурки, форсийда шул навни турунж дерлар. Ва бир нави каттароқ ва пўсти қуббадор ва икки тарафи, яъни банд тарафи ва уч тарафи чандон ингичка бўлмаски, ани форсийда баланг дерлар. Аммо, рус истилоҳида биринчни навни апелсин ва иккинчни навни пўртхахол дерлар.

**ТАРЖИХ** ترجیح зиёда қилмоқ ва зиёда билмоқдур.

**ТАРАЖЖУХ** ترجح бар вазни тааллуқ, зиёда бўлмоқ ва мойил бўлмоқдур.

**ТАРАШШУХ** ترىش бар вазни таражжуҳ, сизиб сиқмоқдур. Масалан, янги сопол идишда турғон сув сополға сингиб ўтуб, зоҳир тарафға чиқмоғи тараашшуҳдур. Ва мажозан бағоят майдагатра бирлан ёғадургон ямғурни ҳам тараашшуҳ дерлар.

**ТАРВИЙХ** ترویج роҳат ва ором бермоқ. Ва ҳавоий насим ила елпутмоқдурки, истилоҳи атиббода шул маъно аксар мурод бўлур. (Яна - ҳайит-ийд арафасида жамоа бўлиб Қуръон тиловат қилмоқтаровиҳдир.)

**ТУРБУД** تېب давоедурки, мусҳил, балғамдур.

**ТАРДИД** تردید қайтармоқ. Ва фосид ва забунликка нисбат бермоқдур.(Рад этмоқ сўзидан)

**ТАРАССУД** ترصیح кўз тутмоқ ва умидвор бўлмоқдур.

**ТУРС** تۇرس луғати арабий, қалқондур. Ва фатҳай аввал (яъни тарс) луғати форсий, қўрқмоқдур.

**ТУРУШ** تۇش ёки **ТУРШ** تۇش луғати форсийдур, нордон таъмдурки, ани арабда ҳомиз дерлар.

**ТАРЁКИ КАБИЙР** تىراق كېير бир маъжун даводурки, етмиш адаа ажэодин мураккабдур ва ҳамма анвоы заҳарни дафь қилур. Ва ани тарёки форуҳ ҳам дерлар.

**ТАРАЪРУЪ** ترعروع ўсмоқдур.

**ТАРҚИЙҚ** ترقىق суюлтиromoқ ва мажозан эритмоқ ҳам келур.

**ТАРАХҲУЛ** تەھل бадани юмшоқ ва суст бўл- монидур.

**ТАРОКУМ** تراک ажзорнинг бир-бирига жамъ бўлуб, сиқилмоғидур.

**ТАРАНЖУБИН** ترنجىن янтоғшакардурки, Хуросон мулкида ҳаводин шабнамдек ёғиб, янтоғ устида шакардек мунжамид бўлур ва таъми ва қавоми ҳам гўё шакардек (бўлур). Ва форсийда ани таранжубин дерлар. Таранжубин ҳам тарангабиндин муъаррабдур.

**ТАРА** ва **ТАРРА** تەرە لуғати форсийдур, сабзай тоза ва ҳануз сўлимағон гиёҳ демақдур. Аммо, бир гиёҳни исмиға қайд қилунмагон тақдирда мутлақ тарадин мурод таратезакдурки, ани арабда жиржир дерлар.

**ТУРСИЙ** تۈرسىن синарға ўхшаш шакллик нимарсадур. Аммо, истилоҳи атиббода кекирдакнинг оғзида бўлғон ики фудда ғузруф, яъни тоғайни айтурларки, ҳар бири чорак ҳисса гириҳ шаклида бўлуб, кекирдакни(нг) ҳар икки тарафиға муттасилдур, токи танаффус вақтида иккиси икки тарафға очилуб, нафас ҳавосига йўл берур. Ва таом ютар вақтида ҳар иккиси бир-бириға жуфтланиб, ярим гириҳ шаклида бўлуб, нафас йўлини таом кирмоғидин муҳофазат қилурки, сипар тифни рад қилғонидек бу ғузруф таомни рад қилур. Бинобарин, турсий дерлар ва дарқий ҳам дерлар, турс ва дарқ қалқондур.

## ФАСЛ УТ-ТО МАҶА-З-ЗО ИЛ-МЎЖАМА (То га қўшимча Зо)

**ТАЗВИЙЖ** تزوچ жуфт қилмоқ. Ва кишиға хотун бермоқ ва хотунни эрга бермоқдур.

**ТАЗАВВУЖ** تزوچ жуфт бўлмоқдур.

**ТАЗОЙУД** تزايد зиёда бўлмоқ, зиёдалашмоқдур.

**ТАЗИЙД** تزايد зиёда қилмоқдур.

ТАЗАЙЗУЙ *تَزْعِيزٌ* ҳаракат қилмоқ ва чайқамоқдур.

ТАЗИЙФ *تَزْيِيفٌ* ёмон қилмоқ ва айбдор қилмоқ ва заиф қилмоқдур.

ТАЗЬИЙФ *تَزْعِيفٌ* ҳалок қилмоқдур.

ТАЗАЛЗУЛ *تَزْلُلٌ* қимирламоқ ва титрамоқдур.

ТАЗАЛЛУЛ *تَزْلُلٌ* тойилмоқ ва тойилишдур.

ТАЗОХУМ *تَزَاحِمٌ* тўда қилмоқ ва тўда бўлмоқ-дурки мутаъаддий ва лозим ҳам келур. Яна заҳматдур.

## ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА

### МАЊА-С-СИН ИЛ-МУҲМАЛА

(То билан Co)

ТАСДИЙД *تسْدِيدٌ* рост ва дуруст қилмоқ ва маҳкам ва устувор қилмоқ. Ва дуруст ва устуворликдурки, мутаъаддий ва лозим ҳам келур. Ва банд қилмоқдурки, аксар вақтда шул маъно истилоҳи атиббода мурод бўлур.

ТАСВИЙД *تسْوِيدٌ* қаро қилмоқ ва мажозан хат ёзмоқдур.

ТАСВИЙҚ *تسْوِيقٌ* бар вазни тасвийд, қовурмоч қилмоқдурки, дон ва ун кабиларни қуруқ қозонға солиб, қовурмоқдин иборатдур.

ТАСҲИЙЛ *تسْهِيلٌ* бар вазни тасвид, саҳл осон қилмоқдур.

ТАСЛИЙМ *تسْلِيمٌ* бар вазни таълийм, салом айтмоқ ва топунмоқ ва бўйунсунмоқ ва қабул қилмоқдур.

ТАСКИН *تسْكِينٌ* бар вазни тахмин, тўхтатмоқ. Яна: юпатмоқ.

ТАСХИН *تسْخِينٌ* иситмоқ ва ҳароратни зиёда қилмоқдур.

ТАСМИН *تسْمِينٌ* семиртиримоқдур.

ТАСВИЙА *تسْبِيهٌ* бар вазни тажрибап, баробар қилмоқдур.

ТАСМИЙА *تسْبِيهٌ* бар вазни тасвиya, бир нимарсаға исм бермоқ ва ном қўймоқдур.

ТАСОВИЙ *تسَاوِيٌّ* икки нимарсани бир-бириға баробар бўлмоғидур.

ТАСАЛЛИЙ *تسْلِيٌّ* бар вазни тажаллий, хурсанд бўлмоқ ва хотиржам бўлмоқдур.

# ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАЊА-Ш-ШИН ИЛ-МУЊЖАМА (То билан Шин)

ТАШАРРУБ شرب ичмоқдур ва мажозан сувни симирмоқдур.

ТАШАЊУБ شصب бамањнойи шохламоқ ва шохдин яна шох чи-  
қармоқдур.

ТАШАТТУТ شست сочиљмоқ ва ажзо бир-биридин ажрамоғи-  
дур.

ТАШТ شست тос ва жомдурки, зарфи маълумдур ва ташт тосдин  
муъаррабдур. (Тос арабча таштдан).

ТАШАННУЖ شیخ тортиљмоқдур. Ва истилоҳи атиббода пай-  
ни(нг) тортиљмоғига маҳсусдур.

ТАШРИҲ شریح лугати арабийда равшан ва очуқ баён қилмоқ,  
чарҳламоқ. Ва истилоҳи атиббода жамиъи аъзойи зоҳирий ва боти-  
нийларни ҳақиқатлари ва шакллари ва устухони ададлари ва бўғум-  
ларини равшан баён қилмоқ муроддур.

ТАШДИД شدید кучли, маҳкам ва устувор қилмоқдур.

ТАШАДДУД شدد қаттиқ ва устувор бўлмоқдур.

ТАШВИШ تهشیش паришон қилмоқдур.

ТАШХИС شخص таъйин ва муқаррар қилмоқ ва (иллатни)  
далилу аломатлари ила таъйин ва равшан танимоқдур.

ТАШАХХУС شخص таъйин топмоқ ва аниқланмоқдур.

ТАШАББУЎ شیخ таомға тўймоқ ва тўқлиқдур.

ТАШАҚҚУҚ شقق ёрилмоқдур.

ТАШВИҚ ҳаваскор ва орзуманд қилмоқ ва қизиқтурмоқ-  
дур.

ТАШАВВУҚ شوق орзуманд бўлмоқдур.

ТАШКИК شекк бир одамни шакфа тушурмоқдур.

ТАШАББУК شек тутулмоқдурки, кўб миқдор ип ва бошқа то-  
ралар бир-бирларига ўралиб, бирлашмоқларидан иборатдур.

ТАШАҚҚУҚ شقق бар вазни ташаққуқ, шак ва гумон қилмақдур.

ТАШАҚҚУЛ شکل бар вазни таҳаммул, шакл ва суврат пайдо  
қилмоқдур.

ТАШКИЛ شکل бар вазни таҳсин, суврат ва шаклға келтурмоқ  
ва нақш олмоқдур.

ТАШОКУЛ қаша бир-бирига ҳамшакл бўлмоқдур.  
ТАШМИМ تشبہ ҳидламоқ ва ҳидлатмоқдур.  
ТАШВИЙА تشویہ ёғ бирлан қовурмоқдур.  
ТАШАББУХ تشبہ ӯхшамоқ ва монанд бўлмоқдур.  
ТАШБИХ تشبہ бир нимарсани яна бир нимарсаға ӯхшатмоқ.  
ТАШОБИХ تشبہ бар вазни тағофил, икки нимарса бир-бирига  
ӯхшаш бўлмоқдур.

## ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАЊА-С-СОД ИЛ-МУҲМАЛА (То билан Сод)

ТАСВИБ تصویب бар вазни таъриф, дуруст ва тўғри демоқдур.  
ТАСАРРУФОТ تصرفات бир ишға даст урмоқ ва бир ишни ўз хо-  
ҳишиға мувофиқ ишламоқдур. Ва истилоҳи атиббода ҳавоси хомсайи  
ботинийядин қуввати мутахайилаға ҳисси муштарак тарафидин  
етган маҳсусаға ўз раъии мувофиқ маъонийи жузъиялар ҳукм қил-  
моқдур.

ТАСАВВУРОТ تصورات бар вазни тасарруфот, бўлғон ёки бўлмо-  
ғи мумкин бўлғон нимарсаларни сувратини хаёlda ҳосил қилмоқдур.

ТАСДИҚОТ تصدیقات тасаввуротда ҳосил бўлғон сувратларға  
берилғон маъонийи жузъиялардин баъзиларини хаёл қуввати дуруст  
ва тўғри деб ҳукм қилмоқдур.

ТАСҲИХ تصحیح рост ва дуруст қилмоқдур.

ТАСРИХ تصحیح холис ва равшан қилиб айтмоқ ва ошкоро қил-  
моқдур.

ТАСЬИД تصدیق юқорига чиқармоқдур. Аммо, истилоҳи атиббо-  
да баъзи давони қозонда қиздириб, оловни қуввати бирлан бухурот  
ҳолида юқорига чиқариб, қозонни қопқоғида мунъақид ва мунжа-  
мид қилмоқдур. Масалан, нушодур ва кофур ва сакфурлар шул тари-  
қада тасъид қилинуб, жавҳари латиф жавҳари касифдин холис бўлуб  
ажралғон соғ даволардур.

ТАСАҶҮД تصدیق давонинг жавҳари латифи оловнинг таъсири  
бирлан жавҳари касифдин ажраб кўтарилимоғи.

**ТАСОТЬИД** بار вазни тағофил, баланд кўтарилимоқ, масалан, меъдадин бош тарафға бухурот чиқмоғи каби.

**ТАСАВВУР** تصور бамаънойи бир нимарсани сувратини зеҳнда ҳосил қилмоқдур.

**ТАСВИР** تصویر зоҳирда амал ила бир суврат ҳосил қилмоқ, масалан, нақш қилмоқдур. Ва очуқ ва равшан баён қилмоқ ила мақсудни тушунтироқдурки, анда мухотаб кишини(нг) зеҳнига мақсуд нимарсани(нг) сувратини ҳосил қилғон бўлур.

**ТАСДИЬ** تصدیع бар вазни тасдиқ, бош оғруғи пайдо қилмоқдур. Ва мажозан бир кишига меҳнат ва малол еткузмоқ учун ҳам мустаъмалдур.

**ТАСАРРУФ** تصرف эгалик қилмоқ ва комил ихтиёр ила таъсир қилмоқдур.

**ТАСМИМ** تسبیح холис қилмоқ ва пойдор қилмоқдур.

**ТАСФИЙА** تسبیح бар вазни такмила, соғ ва покиза қилмоқдур.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНӢӢА МАҶА-З-ЗОД ИЛ-МӮҶАМА (То билан қўшилган Зод)**

**ТАЗОДД** تضاد бир-бириға зид бўлмоқдур ва бир-бириға душман бўлмоқдур.

**ТАЗМИД** تضییل қўюқ давони зоҳири баданға қўймоқдур, токи андин шиш ва ё бодни тарқатмоқ муссар бўлғай.

**ТАЗАРРУР** تضرر қаттиқ заарланмоқдур.

**ТАЗАЖЖУР** تضجر бар вазни таҳаййур, ғаму андуҳ ғалабасидин дилтанг бўлмоқдур.

**ТАЗИЙЕ** تضییع йўқотмоқ ва нобуд қилмоқдур.

**ТАЗЪИФ** تضییف икки ҳиссаға камқувват қилмоқдур.

**ТАЗИЙҚ** تضییق эзмоқ, эркинликни тўсмоқ.

**ТАЗАЙИҮҚ** تضییق бар вазни тасаддуқ, жой танглиқдин сиқилмоқдур.

**ТАЗОЙИҚ** تضییق жой танглиғидин бир-бирин қисмоқ ва қисилмоқдур. (Тазийқнинг жамъи.)

**ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА  
МАЊА-Т-ТО ИЛ-МЎҲМАЛА**  
(Икки нуқтали То билан қаттиқ То)

**ТАТИЙИБ** تطیب хушбўй қилмоқ ва пок қилмоқ ва яхши қилмоқдур.

**ТАТАЙЙУБ** طیب хушбўй бўлмоқдур.

**ТАТВИЛ** طبلор бар вазни таҳсил, узайтирмоқдур.

**ТАТФИЙА** طفیہ бар вазни тасфийа, оловни ўчурмоқ ва иссиғни совутмоғдур.

**ФАСЛ УТ-ТО-УЛ ФАВҚОНИЙЙА  
МАЊА-Л-АЙН ИЛ-МУҲМАЛА**  
(То билан қўшилган Айн)

**ТАЊАБ** تعب ранж ва чарчоғликдур.(Ва таъб-одам табиати.)

**ТАЊОҚИБ** تاقب қочғон кишини орқасидин қувламоқ ва бирни сўнгидин яна бир нимарса тиргалмоғи.

**ТАЊҚИБ** نسب бар вазни таъзим, бир одамни орқасидин юрмоқ ва кетган кишини изини ахтариб юрмоқ. Ва бир нимарсани сўнгидин яна бир нимарса тиргалиб, қойим мақом бўлуб турмоғидур.

**ТАЊДИБ** تعذیب шўр сувни тадбир бирлан ширин қилмоқ. Ва таъзиг азоб бермоқдур.

**ТАЊОРИЖ** تاراج оҳиста ва батадриж баландға кўтарилимоқдур.

**ТАЊДОД** عدد санамоқдурки, асли луғатдур ва ба касраи аввал (яни төъдод) машҳур ғалатдур. Чунки, тифъол ба касраи аввал вазнида ва тилқобдин бошқа ҳеч масдар келмоғондур, балки исми жинс ва сифатлар бу вазнда аксар келурлар. Масалан, тимсол, тимсоҳ ва тильоблар каби.

**ТАЊДИД** سید бар вазни тақлид, адад қилмоқ ва санамоқдур.

**ТАЊАДДУД** عدد неча адад ҳосил қилмоқ, яъни адади кўпаймоқдур.

**ТАЊАҚҚУД** مىسىز ивимоқ ва қўюлмоқдур.

**ТАЊБИР** بیبر дилдаги маънони муносиб иборат бирлан зоҳир қилмоқ, яъни баён қилмоқ. Ва тушда кўрган воқиъани ишора-

ти воқеъда нима ҳодиса бўлмоғига далолатини баён қилмоқдур.

ТАЪАССУР *تَسْرُّ* қийинлашмоқ ва душворлиқдур.

ТАЪСИР *تَصْيِرٌ* сувлик ва ё ёғлик нимарсани сиқиб, сувини ёки ёғини чиқармоқдур. Масалан, мевани(нг) сувини олмоқ ва кунжудни(нг) ёғини олмоқдур.

ТАЪАССУР *تَسْرُّ* бар вазни ташаккур, эзилмоқ ва ширасини чиқармоқдур.

ТАЪАЗЗУР *تَزْرُّ* бир ишни(нг) қийин бўлмоғидур. Ва ожизлик учун узр ва ҳужжат баён қилмоқдур.

ТАЪТИР *تَعْطِيرٌ* атр ҳосил қилмоқ. Ва хушбўй қилмоқдур.

ТАЪАТТУР *تَضْرُّ* бар вазни тафаккур, хуш бўй пайдо қилмоқдур.

ТАЪАЙЙУШ *تَعْيِشٌ* майшат ва рўзгор асбобини хотирламоқдур.

ТАЪАРРУЗ *تَرْضُّ* бар вазни таҳаммул, бамаънойи бир кишининг раъиифа хилоф бир нимарса кўрсатмоқ, яъни рад қилмоқ. Ва мажозан кишини молига ноҳақ зўрлик қилмоқдур.

ТАЪРИЗ *تَرْيِزٌ* бар вазни таъриф, кишига киноя бирлан сўзламоқ. Ва кишини олдига бир нимарса келтуруб кўрсатмоқдур.

ТАЪАССУФ *تَسْفٌ* қилинган хато ишдан афсусланмоқ.

ТАЪАННУФ *تَنْفٌ* бар вазни такаллуф, ситам ва сарзаниш қилмоқдур. Яна нафъ келтирмоқдир.

ТАЪРИҚ *تَرْيِقٌ* бар вазни таъриф, терлатмоқдур.

ТАЪЛИҚ *تَلْيِقٌ* бир нимарсани бир нимарсаға боғламоқдур (Acap, ёзув, китоб).

ТАЪАММУҚ *تَعْمِقٌ* бар вазни тамаллуқ, бир нимарсани ҳақиқатини билмоқ учун чуқур фикр ва ҳаракат қилмоқдур.

ТАЪЖИЛ *تَجْيِيلٌ* бир ишда шитоб қилмоқдур.

ТАЪДИЛ *تَدْبِيلٌ* бар вазни таъжил, бир нимарсани бошқа бир нимарсаға баробар қилмоқдур.

ТАЪТИЛ *تَعْطِيلٌ* бекор қўймоқдур.

ТАЪАТТУЛ *تَطْلُّ* бекор қолмоқдур.

ТАЪАҚҰЛ *تَأْقِلٌ* бир иш устида фикр қилмоқдур.

ТАЪАЛЛУЛ *تَأْلُّ* бар вазни таъаққул, иллат ва сабабни исбот қилмоқ. Ва мажозан таъхир қилмоқ ва баҳонажўйлик ва сабабни кўрсатиб, исбот қилмоқ ва ҳам сабаби илиа баён қилмоқ ва ҳам боиси

таъхирдур. Ва истилоҳи атиббода андак-андак қилмоқдурки, оз миқдор таомни кўб фурсатда емоқ албатта фойдалидур.

ТАЪМИМ نمط бир нимарсани ҳаммаға баробар шомил қилмоқдур.

ТАЪЗЗИМ نمط катта қилмоқ ва жисмини ўстирмоқдур. Ва мажозан ҳурмат қилмоқдурки, ҳурмат ҳам обрўни катта қилмоқдин иборатдур.

ТАЪАЗЗУМ نمط катта бўлмоқ ва жисми зиёда бўлмоқдур.

ТАЪАШШУМ نمط жуда қартаймоқдур.

ТАЪОВУН نمط бир-бирига мадад ва ёрдам қилишмоқдур.

ТАЪАФФУН نمط фосид ва бадбўй бўлмоқдур. Ва мажозан бадбўйлик ҳам келур.

ТАЪАДДИЙ نمط ҳаддин тажовуз қилмоқ. Ва бошқаға таъсир қилмоқдур.

## ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА

### МАҶА-Л-ФАЙН ИЛ-МУҶАМА

(То билан қўшилган Файн)

ТАҒАЛЛУБ نط ғалаба қилмоқдур.

ТАҒАЙЙУР تغیر бурунғи ҳолдин ўзгармоқдур.

ТАҒИЙИР تغیر бурунғи ҳолдин ўзгармоқдур.

ТАҒЛИЗ نقط қўюлтирмоқдур.

ТАҒАЛЛУЗ نقط қўюлмоқдур.

ТАҒРИҚ تفريق сувға гарқ қилмоқдур. Ва истилоҳи атиббода сувға ивитилмоғи лозим бўлғон давони шул миқдор сувға ивитмоқни айтурларки, мазкур даво сувға тамом тўйғон вақтиғача сув камайуб, давонинг усти очилиб қолмаслик даражада бўлур.

ТАҒЗИЙА نفی бамаънийиғизо бермоқ ва парвариш қилмоқдур.

ТАҒАШШИЙ تش пардаға ўралмоқ. Кўнгилнинг ғаш бўлмоғи ва табиатнинг хира бўлмоғи.

ТАҒАЗЗИЙ نمیز ғизоланмоқ ва ғизодин баҳра олмоқдур.

ТАҒАЛЛИЙ نط қайнамоқдур.

ТАҒАДДИЙ نمیز нонушта, яъни эрталик таом тановул қилмоқдур.

# ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАЊА-Л-ФО

## (То билан Фо)

ТАФТ *تەت* бамаънойи иссиг. Ва куйгон. Ва ғазабнокдур.

ТАФАТТУТ *تەتتىت* реза-реза бўлмоқдур.

ТАФТИТ *تەتتىتىت* реза-реза қилмоқдур.

ТАФАРРУЖ *تەرچ* күшойиш топмоқ ва танглиқдин ва қийинлик-дин чиқмоқдур ва хушҳоллиқдур. Ва форсийда сайр ва тамошо мустаъмалдурки, аниг лозимаси ҳам хушҳоллик ва кўнгил очилмоғидур.

ТАФРИХ *تەرىخ* хурсанд қилмоқ ва суюнтироғмоқдур. Ва истилоҳ-да дилга қувват бермоқдур.

ТУФФОХ *تەھشىق* олмадурки, меваи маъруфдур ва ани форсийда сөб дерлар. (Себзор - Олмазор).

ТАФАРРУД *تەنەد* танҳо қолмоқ ва ягона бўлмоқдур.

ТАФРИД ва ИФРОД *تەرىدىد و افراد* танҳо қўймоқ ва бошқадин ажратмоқдур.

ТАФАҚҚУД *تەقىقىل* йўқолғон нимарсанни қидирмоқ ва сўроғламоқ-дур. Ва истилоҳи атиббода таҳлилга кетган рутубути аслияни бадалиға ғизои солиҳ бирлан рутубати аслия ҳосил қилмоқ ва исҳол сабаби бирлан зойиъ бўлғон ахлоти табииййанинг бадалиға мувофиқ ғизо бирлан ахлоти табиийя ҳосил қилмоқ ва кесулғон ва ё фасод илиа нобуд бўлғон гўштни бадалиға янги гўшт ундиримоқ каби тад-бирларни тафаққуд дерлар.

ТАФАККУР *تەكىر* бир ишда фикр қилмоқ ва узоф андиша қилмоқдур.

ТАФАРРУС *تەرىزىر* бир нимарсаға назар қилғонда аниг ҳақиқатини баъзи аломат ва осоридин билмоқдур.

ТАФИШ *تەلەپ* луғати форсий, ўткур иссиқ ва қизуғлиқдур.

ТАФАҲҲУС *تەھھۇس* кавламоқ ва қидирмоқдурки, ани муроди тафтишдур.

ТАФРИТ *تەنەج* бир ишда камлик ва ноқислик қилмоқ, яъни чала ва нотамом қилмоқдурки, ифратнинг зиддидур. Ва нобуд ва беҳуда қилмоқдур.

ТАФАЖЖУЬ *تەنجىز* касалманд бўлмоқдур.

ТАФРИЬ *تەرىيىز* луғавий шоҳлатмоқдур. Ва мажозан бамаънойи бир нимарсадин баъзи бир қисмини ажратиб кўрсатмоқдур.

**ТАФЗИЙ** شریع ёмонламоқ, қўрқитмоқдур.

**ТАФАРРУҚ** شرق фарқлик бўлмоқ ва бир-биридин ажрамоқдур.

**ТАФАВВУҚ** تفرقىق баландлик қилмоқ ва устига чиқмоқдур.

**ТАФТИҚ** شتىق ёрмоқ ва тешук очмоқдур.

**ТАФАРРУҚ УЛ-ИТТИСОЛ** شرق الاتصال бутун нимарсанинг баъзи ажзоси баъзи сабаб бирлан бир-биридин ажраб жудо бўлмоғидур.

**ТАФОСИЛ** اسال бир-биридин кўчмоқ ва ажраб-моқдур.

**ТАФАННУН** فن ранг-баранг бўлмоқ. Ва ҳунар топмоқдур. Ва истилоҳи атиббода ғизо учун ҳар бир ҳожат вақтида ҳар бир турлик кайфиятлик ва ҳар турлик таъмлик ғизодин навбат ба навбат тановул қилмоқ ва ўзгариб турмоқ муроддур, токи бир хил ғизо аксар бўлса табиатга ўз кайфияти мизожийаси ила ба тадриж таъсир қилиб, мизожни тағйир бермағай. Ҳам табиат андин нафрат қилиб қолмағай. Ва маризға дору бермоқда ҳам шул тариқа тафанинг ила гоҳи ҳаб ва гоҳи шарбат ва гоҳи маъжун каби ўзгартурмоқ айни ҳикматдур, токи бир хилдин табиат ё нафрат қилса ани ҳазмиға таважжуҳ қилмас ё табиат анга одат ва хўй қилса сўнгра давони таъсиридин мутаассир бўлолмас.

**ТАФСИРА** سسر шишадурки, ҳикматга мувофиқ ва масона шаклида ясалғон бўлур. Ва ани қорура ҳам дерларки, анга маризнинг сийдугини солиб, табибга элтиб кўрсатмоқ учун маҳсус шишадур. Лекин, истилоҳи атиббода зикри зарф ба иродай мазруф қабилидин худи сийдукни ҳам тафсира дерлар.

**ТАФТА** اس үткур қизиган иссиф нимарсадур.

**ТАФТИДА** اس سه офтоб ва ё оловга қўйуб қизитулгон нимарсадур.

**ТАФИХ** تېخ бетаъм нимарсадурки, андин ҳеч навъ мазани ҳис қилиб бўлмаса.

## **ФАСЛ УЛ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАҶА-Л-ҚОФ**

(То билан Қоғ)

**ТАҚРИБАН** باریя тахминандурки, ҳақиқатга яқин деб гумон қилмоқдур.

**ТАҚАЙИУ** تېخ табиатда қайт қилмоқ тақозоси бўлмоқдур ва беирода ва бетакаллуғ қай келмоғидур.

**ТАҚАЛЛУБ** үзгарилимоқ ва бошқа тарзға айланмоқ ва аксин-ча бўлмоқдур.

**ТАҚЛИБ** ўзгартурмоқ. Ва терскори айлантурмоқ ва бошқа нимарсаға алмаштурмоқдур.

**ТАҚРИБ** яқин қилмоқ.

**ТАҚАРРУҲ** жароҳатнинг йиринг пайдо қилмоғидур.

**ТАҚАЙЙУҲ** йиринг ва фасод пайдо қилмоқдурки, ярани ва шишни сифатидур. Ва бу калима қайҳдин муштақдурки, йирингдур.

**ТАҚИЙД** бўғламоқ ва банд қилмоқ. Ва бир нимарсани яна бир нимарсани шарт қилиб тиркамоқдур.

**ТАҚРИР** баён қилмоқдур ва бамаънойи қарор бермоқдур.

**ТАҚАРРУР** қарор тобмоқдур.

**ТАҚШИР** мағиздин пўстни ажратмоқдур ва пўсти ажратилғон нимарсани муқаашшар дерлар.

**ТАҚСИР** қисқалик қилмоқ ва бир ишни қилмоқда кўтоҳлик ва ноқислик қилмоқ ва бир ишда сустлик ила чала ва нотамом қилмоқдур.

**ТАҚОТИР** паёпай томиб турмоқдур.

**ТАҚДИС** бар вазни тақдир, пок қилмоқ ва муқаддас деб билмоқдур.

**ТАҚОТИЙ** икки нимарса бир-бирини кесмоғидур ва ма-жозан икки нимарсанинг бўйи бир нуқтада бирлашиб, бошқа маҳалда яна ажрамоғидур.

**ТАҚАЛЛУЬ** оғизнинг жўшиши, яъни майда ва оқ ранглик яра пайдо қилмоғидурки, ани туркийда оғзи оғриган дерлар.

**ТАҚАЛЛУЛ** кам емоқ ва камлик қилмоқдур.

**ТАҚЛИЛ** бар вазни тақдир, камайтурмоқ-дур.

**ТАҚАЙЙУҲ УС-СУРРА** янги туғулган болани киндининг атрофи йиринглаб яра бўлмоғидур.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЯ МАЊА-Л-КОФ** (То билан Коф)

**ТАКБИБ** қўй оловға кўмиб кабоб қилмоқдур.

**ТАКАРРУЖ** намлик нимарсанинг ранги ва бўйи ва таъми ҳавонинг иссиқ вақтида уфунат пайдо қилмоқ илиа ўзгарилиуб, сабз

ранг ёки пахта каби оқ нимарса пайдо қилмоғидурки, ани туркийда пах ва мағол дерлар.

ТАКМИД ва КУМОД تکبىد و كىماد бар вазни тавҳид ва бар вазни хумор, бир нимарсаны офтобда ва ё оловда қизитуб, баданға босмоқдур, хоҳ ул нимарса қуруф бўлсун, масалан, тош ва кесак ва қум ва тупроғ ва кепак ва тузлар каби ва хоҳ ҳўйл бўлсун, масалан, намакоб ва сийдук ва испиртлар каби, ҳўйл нимарсаға пахта ва ё латта ва намад каби нимарсаны ҳўйлаб ва хоҳ ҳўйл ила қуруғдан мураккаб бўлсун, масалан, қайнатилғон дору ва ёки қайноқ сувни ҳўқизнинг қобуғига ва ё нешга солиб, баданға босилсун, ҳаммасиға такмид ва кумод шомилдур.

ТАКОССУР ئاكىز: кўблик ва зиёдаликға мустаъзамалдур.

ТАКАССУР ئەڭىز: кўпаймоқдур.

ТАКСИР تكشىر: кўпаймоқ ва кўпайтирмоқ ва зиёда қилмоқдур.

ТАКАДДУР ئەڭىز: хира ва губор - олуда бўлмоқдурки, соғнинг зиддиидур.

ТАКФИР ئەڭىز: куфр демоқ. Ва виждан поклиги заифланмоғ ва бўшашмоғдур.

ТАКОСУФ ئاكىز: қўюқ бўлмоқдур. Аммо истилоҳи атиббода совуғнинг асари бирлан қўюлмоқға маҳсусдур. Маълумдурки, сувға совуғ асар қилиб, совифон бўлур, сўнгра намадға тўкулса, намадға сингиб кетолмай, симоб каби намад устида донадор бўлуб туруб, батаъаний сингар. Аммо, қайноқ тўкулса дарҳол сингиб кетар. Бас, маълум бўлдикси, совуғ асар қилғон сув қўюқ бўлур. Аммо, совуғ асаридин бўлмай, рутубат камлиги ва жавҳари арзийянинг кўблигидин қўюлғон нимарсани ғализ дерлар ва касиғ демаслар. Ва мажозан ҳазими қийин ва ани ээмоқ мөъдаға малоллик бўлғон таомни ҳам ғализ дерлар.

ТАКСИФ ئەڭىز: бар вазни таклиф, йўғон қилмоқ ва қалин қилмоқ ва қўюқ қилмоқдур. Аммо, истилоҳи атиббода совуғнинг ёрдами бирлан майдага ажзоларни бир-бириға ёпиштирмоқ тариқа ила қўюлтирмоқдур.

ТАКАЛЛУФ ئاكىز: бар вазни табассум, қийналиб иш қилмоқдур ва малолланмоқ ва ўзида бўлмаган нимарсани меҳнат ила бор қилиб қўрсатмоқдур.

**ТАКАЙЙУФ** қиф бир ҳолат ва вазиятга кирмоқ ва бамаънийи бошқа бир нимарсаға мағлуб бўлмоқ ила ани кайфиятидин асар олмоқдур.

**ТАГАРГ** қар луғати форсий, ҳавода музлаб, сўнгра ёғадурган ямғур қатралари дурки, ани форсийда жола ҳам дерлар ва туркийда дўйл дерлар.

**ТАКОСИЛ** ва **ТАКОҲИЛ** қарлар, қамар бар вазни таомил, ўзини суст ва қасалманд қилиб кўрсатмоқдур. Ва истилоҳи атиббода ҳаракатдин малолланмоқ муроддур.

**ТАКОМИЛ** қарлар тамом ва бутун бўлмоқ ва камолға етмоқдур.

**ТАКМИЛ** қарлар бар вазни таҳсил, бамаънийи тамом ва бутун қилмоқ ва камолға еткурумоқдур.

**ТАКАВВУН** تکون йўқдин бор бўлмоқ ва яратилмоқдур.

**ТАКВИН** تکوین яратмоқ ва янгидин пайдо қилмоқдур.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАЪА-Л-ЛОМ** (То билан Лом)

**ТАЛАХХУБ** طبع оловнинг ял бермоғи ва шуъла бермоғидур. Ва истилоҳи атиббода баданинг рутубати аслиясини куйдириуб, фоний қилғудек зўр иситма чиқармоқдур.

**ТАЛВИХ** طبیح ишорат қилмоқ ва ялтироқ ва равshan қилмоқдур.

**ТАЛХ** طخ луғати форсий, аччиқ ва тахир тамдур.

**ТАЛАЗЗУЗ** طذ мазадин лаzzат олмоқ.

**ТАЛХИС** طخص холис ва соғ ва покиза қилмоқдур.

**ТАЛАММУЬ** طمع равshan ва шуъалик бўлмоқдур.

**ТАЛАФФУФ** طعن ўз-ўзиға ўралмоқ ва чигил бўлмоқдур.

**ТАЛАХХУФ** طبع бар вазни талаффуф, афсус ва андуҳдур.

**ТАЛОТУМ** طاطе дарё тўлқунида сувнинг мавжлари бир-бирига урулиб, баландға кўтарилмоғидур.

**ТАЛАВВУН** طون турлик ранг ила рангдор бўлмоқ.

**ТАЛХА** طخ луғати форсий, сафродур. Ва сафронинг макони бўлғон (халта) дурки, форсийда заҳра дерлар ва арабда марора ва туркийда ўт дерлар. Ва бир гиёҳдурки, ани форсийда косний ҳам дерлар ва арабда ҳиндабо ва туркийда какра ва талха ва сачратқи дерлар.

**ТАЛВОСА** طوابه андуҳ ва изтироб ва беқарорликдур.

**ТАЛОФИЙ** طافه тобмоқ ва қўлға келтурмоқдур. Ва истилоҳи атиббода бадандин таҳлил илиа зойиъ бўлғон рутубати аслийанинг бадалига яна рутубат ҳосил қўлмоқ ва исҳол ва ҳай бирлан зойиъ бўлғон ахлоти табиийанинг бадалига физоий солиҳ илиа яна ахлоти табиийиа ҳосил қўлмоқ ва бадандин рӯyoф ва истиҳоза ва кесилмоқ каби сабаблар бирлан зойиъ бўлғон қоннинг бадалига физоий солиҳдин яна қон ҳосил қўлмоқ ва бадандин жароҳат ва ё кесилмоқ сабаби бирлан зойиъ бўлғон гўштнинг эвазига яна гўшт пайдо қўлмоқ учун тадбир қўлмоқ муроддур.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАЊА-Л-МИМ** (То билан Мим)

**ТАМАВВУЖ** سوچ бамаънойи сувнинг тўлқунга кирмогидур. Аммо, истилоҳи атиббода шараён томурнинг бир навъ ҳаракати муроддурки, томур йўғон ва юмшоқ ва ҳаракатида ҳар икки тарафаға қонни жазб қўлмоқ ва дафъ қўлмоқ ҳаракати гўё сувнинг ҳаракати мавжийаси каби маҳсус бўлур.

**ТАМЛИХ** سلیمان тузламоқдур.

**ТИМСОҲ** سماح бир навъ сув ҳайвонидурки, ўзи (эчкиэмар) жинсидиндурки, лекин чорпо ҳайвонлар каби тўрт адад қўй ва аёғи ҳам бўлур. Ва жисми катта ва қуввати зўр бўлур. Ва ани форсийда наҳанг дерлар.

**ТАМРИХ** ترمیخ ёғ ва бунга ўхшаш латиф давони баданға суртмоқдур.

**ТАМАРРУД** مرد саркашлиқ ва итоатсизлик қўлмоқдур. Ва истилоҳи атиббода давони асари ва тадбирни асариға ноқобил бўлмоқдур.

**ТАМАДДУД** مدد чўзилмоқ ва ёзилмоқдур. Аммо, истилоҳи атиббода бир узвни ёзилғон ҳолда қолмоғи ва йиғилмоқдин ожиз бўлмоғидурки, ҳаракатнинг сустлигидин ориз бўладургон бир иллати мустақиладур.

**ТАМДИД** دید чўзмоқ ва ёзмоқдур.

**ТАМАР** تمر бар вазни самар, хурмо мевасининг туршагидур.

**ТАМУЗ** نورز лугати румий, саратон муддатидур.

**ТАМИЙИЗ** تمييز бир нимарсани бир нимарсадин баъзи аломатлар ила фарқ қилмоқ ва ажратмоқдур.

**ТАМОСИЛ** نماش бир-бирига монаңд бўлишмоқдур.

**ТАМОЙИЛ** نایل бар вазни тановил, бир-бирига мойил бўлишмоқдур. (Тамалнинг жамъи-асослардур - ред. М.М.)

**ТАМАККУН** تکن жой олмоқ ва қарор топмоқдур.

**ТАМКИН** تکین ўрнатмоқ ва барқарор қилмоқдур.

**ТАМАТТИЙ** تضییی керишмоқдурки, узлаларда жамъ бўлғон бадларни тарқатмоқ учун табиатни тақозоси ила аъзони ёзмоқ ҳаракатидин иборатдур.

**ТАМОДИЙ** تادى дароз бўлмоқ ва ниҳоятга етмоқдур.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЯ МАҶА-Н-НУН** (То билан Нун)

**ТАНОСИБ** شاسب бир-бирига муносабатлик бўлмоқдур.

**ТАНҚИХ** تفیح бир нимарсани пок ва соф қилмоқдур.

**ТАНАҲНУҲ** تحنه нафс ҳаракати бирлан ҳалқумни пок ва соф қилмоқдур..

**ТАНУМАНД** شومنд бакувват жуссалик ва семиз баданлик демакдур.

**ТАНФИЗ** تفید бир нимарсани танг тешукдин ўтказиб, равон қилмоқдур.

**ТАНАКОР** شکار давойи маъданийи машҳурдурки, янгилик вақтида аччиғтош каби ялтироқ оқ бўлур ва эскиганда оҳак рангидаги хира оқ бўлур. Темурчи устолар темурни пайванди учун ишлатурлар.(Исанжубин таркиби учун ҳам зарур.- Ред.)

**ТАНАФФУР** شفر қочмоқ ва ҳазар қилмоқдур.

**ТАНАФФУС** نفس бар вазни танаффур, нафас олмоқ ва чиқармоқдур. Ва мажозан ишдин тўхтаб, истироҳат қилмоқ ҳам келур.

**ТАНСИС** تھیص зоҳир ва ошкоро қилмоқ ва зиёда таҳқиқ қилмоқдур.

**ТАНҚИС** تھیص бар вазни тансис, кам ва ноёб нарса.

**ТАНОҚИЗ** تاقض икки нимарсани бир-бирига зид ва мухолиф бўлмоғидур.

**ТАНШИТ** شىت шод ва хурсанд қилмоқдур. Ва истилоҳи атиббода дилға қувват берадургон даво ичурмоқ муроддур.

**ТАНАВВУЪ** سو ع ранг-баранг бўлмоқ ва қисм-қисмга ажрамоқдур.

**ТАНСИФ** تصنیف бир бутунни икки адад яримға баробар тақсим қилмоқдур.

**ТАНСИҚ** تسبیق интизом ва тартиб қилмоқдур.

**ТАНАЗЗУЛ** نزل пастға тушмоқдур ва мажозан камаймоқ ҳам келур.

**ТАНЗИЛ** نزيل пастға тушурмоқдур. Ва мажозан камайтурмоқдур. Ва нозили Қуръони мажид. Ва илми сулук баёнида бўлғон бир китобдур.

**ТАНОВУЛ** نول тўдалаб олмоқ ва кўтармоқдур. Ва мажозан емоқдур.

**ТАНОСИЛ** سل بир-биридин наслу фарзанд тобмоқдур. Ва мажозан жимоъ ҳам мустаъмалдур ва эркакнинг закари ва хотуннинг фаржини олати таносил дерлар.

**ТАНАССУМ** سے ҳавоий насимдин нафас олмоқ. Ва истилоҳи атиббода тоғ ва саҳро каби покиза ҳаволик ва кенг жойда истиқомат қилмоқдурки, ани русчада курорт дерлар.

**ТАНВИМ** توبه ухлатмоқдур. Ва истилоҳи атиббода гоҳи уйқу келтурадургон дору бермоқ ҳам келур.

**ТАНҚИЙА** قییم пок ва соғ ва холис қилмоқ-дур. Аммо, истилоҳи атиббода қай ё исҳол ё фасод тариқи бирланғолиб хилтни бадандин дағъ қилмоқ муроддур.

**ТАНБИХ** شیبہ огоҳ ва ҳушёр қилмоқдур. Ва мажозан кам андиша одамни хатоси учун таъзир бермоқ ҳам келур, токи таъзир огоҳликға сабаб бўлғай.

**ТАНАББУҲ** شىخ огоҳланмоқ ва ҳушёр бўлмоқдур.

**ТАНЗИХ** نزیخ айблардин пок ва холис қилмоқ-дур.

**ТАНАЗЗУҲ** ایب ва ғаш ва нуқсонлардин пок ва холис бўлмоқдур.

**ТАНОФИЙ** تانی икки нимарса бир-бириға зид бўлмоғи ва бир-бирини нобуд қилмоғидур.

**ТАНОҲИЙ** تاهی поёнга етмоқ. Ва бир ишдин ўзини тўхтатмоқдур.

## ФАСЛ УТ-ТО УЛ- ФАВҚОНИЙИА МАЊА-Л-ВОВ (То билан Вов)

ТҮТИЁ تۈچ سurmадur (ва мис эритмаси).

ТАВРИБ تورىب мойил қилмоқ ва эгри қилмоқдур.

ТАВОЛИЙ УЛ-БУРУЖ توالىلبروج буржлар бир-бирини сүнгги-  
дин пайдарпай балқимоқлариidor. Ва ҳукамо истилоҳларида осмон-  
лар асл ҳаракатларида мағриб тарафдин машриқ тарафға сайр қил-  
моқ бирлан давраларини тамом қилмоқлариidor.

ТАВЗИХ توضیح пайдо ва равшан қилмоқдур. Ва усули фиқҳ  
баёнида бир китобни ҳам исми «Тавзиҳ»dur (Изоҳламоқ).

ТАВБИХ توبىخ маломат қилмоқ ва сарзаниш қилмоқдур.

ТАВАССУХ توصح чирк пайдо қилмоқдур.

ТАВКИД توکید маҳкам ва устувор қилмоқдур.

ТАВОРИД توارد икки нимарсанинг бир жойга тушмогидур.

ТАВАҚҚУД توفىق оловнинг ёнмогидур. Ва истилоҳи атиббода  
бадан ҳароратининг шиддатлик бўлмоғидур.

ТАВАЛЛУД شىلد тугулмоқдур. Ва истилоҳи атиббода пайдо  
бўлмоқ ҳам мурод бўлур.

ТАВЛИД تېلىد түгдурмоқдур ва мажозан пайдо ва ҳосил қил-  
моқдур.

ТАВОТИР تواير пайдарпай бўлмоқдурки, витрдин муштақдур ва  
витр тоқ ва танҳодур. Бас, тавотир танҳо-танҳо ва бир-бирлаб пайдарпай қелмоқдур. (Мутавотар - занжири узилмаган ҳадис.)

ТАВФИР توفیر кўб қилмоқ ва кўб бўлмоқдурки, мутаъаддий ва  
лозимга баробар мустаъмалдур (Воғир сўзидан).

ТАВАССУТ توسلطنەت ўргада восита бўлмоқ ва восита қилмоқдурки,  
мутаъаддий ва лозимга мустаъмалдур.

ТАВАҚҚУЬ توفىق бар вазни тавассут, кўз тутмоқ ва умид қил-  
моқдур.

ТАВДИЛЬ تودیع видолашмоқ, яъни жудо бўлиш вақтида хушлаш-  
моқ. Ва тобшурмоқ ва рухсат бермоқ ҳам келур.

ТАВАЗЗУЬ توزع бар вазни тазарруъ, паришонлик ва сочилмоқдур.

ТАВЗИЛЬ توزیع паришон қилмоқ ва сочмоқдур.

ТАВСИЛЬ توسیع кенгайтурмоқ.

ТАВАССУБ توسع кенгаймоқдур.

**ТАВАЖЖУЬ** توج دард ва аламнок бўлмоқдур.

**ТАВАҚҚУФ** توғъ тўхтамоқ ва бир муҳлатғача сақланиб турмоқ.

**ТАВОФИК** توازىк икки нимарса бир жойда турмоғи. Ва бир-бирига мувоғиқ бўлишмоқдур. (Тавфиқ - ўзини англамоқ).

**ТУБОЛ** توبال мис ва темурлардин чарх ва эгов бирлан майдала-ниб чиқғон резасидурки, ани форсийда бурода дерлар.

**ТАВАРРУМ** توره варам пайдо қилмоқ, яъни шишмоқдур.

**ТАВАХХУМ** مەۋ بار вазни таваррум, ваҳмдор бўлмоқ ва қуруғ хаёлға фирифта бўлиб қўрқмоқдур.

**ТАВАМ** ئۇ بир анодин бир дафъа ҳамлда икки адад туғулғон боладурки, ани ҳар бири бошқасига тавъамдур.

**ТАВАМОН** تۈمان икки тавъамдур, яъни бир анодин бир дафъа ҳамлда ҳамроҳ бўлуб туғулғон икки боладур.

**ТАВ** ئۇ лугати форсий, таҳ ва қабатдур.

**ТУЛА** ئۇ лугати форсийда бамаънай искогувчи ов кучугининг ёш боласи демакдур. Аммо лугати ҳиндийда бир миқдор вазни номидурки, уч ярим мисқолдин уч ҳабба зиёда бўлур. Бас, истилоҳи атиббода шул маъно мурод бўлур.

**ТАВАЖЖУХ** توج юзни қаратиб рўбару турмоқ. Ва сабаблик бўлмоқ. Ва мажозан машғул бўлмоқдур.

**ТАВЖИХ** توجى سабаблар баён қилмоқ ва яхшилаб таҳқиқ қилмоқдур.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЯ МАҶА-Л-ХО**

(То билан юмшоқ Ҳо)

**ТАҲЗИБ** تېزىب бар вазни тартиб, лугатда пок қилмоқдур. Ва истилоҳи атиббода касалға боис бўлғон сабабларни зойил қилмоқ муроддур.

**ТАҲАББУЖ** حىشىغا ўхшамоқдурки, баҳаж шишдин муштоқдур. Ва истилоҳи атиббода қоннинг камлиги ва ҳарорати гаризијанинг заифлигидин юзнинг гўштидаги руҳ ғализ бўлуб, рийҳлик ҳолға келиб, гўё шиш каби ҳис қилинмоғи муроддур.

**ТАҲАЙЙУЖ** حىشىن, шамол ҳаракати бирлан чангу фуборлар кўтарилиб, ҳавони тийраранглик қилмоғидур. Ва истилоҳи атиб-

бода юз терисининг остидин қонға мураккаб бўлғон ахлоти фазлийалар гўё оинадин кўрунғондек юзниңг терисини остидин кўринғони учун юзниң ранги хира ва беравнақ кўринмоғи муроддур.

**ТАҲАВВУЪ** ﻋَوْ ўқчиноқ ва ўқчуқ бирлан қайт қилмоқдур.

**ТИҲИЙГОҲ** ﻪـ ﺔـ холий жой демакдур. Аммо, истилоҳи атиб-бода очбиқиндорки, қобирғадин пастда ва корлон устухонидин баландда қобирғадин холий жойдур.

**ТИҲИЙ** ﻪـ луғати форсийда бўш ва холийдур. Аммо, истилоҳи атиббода очлик ва меъданни таомдин холийлиги муроддур.

## ФАСЛ УТ-ТО УЛ-ФАВҚОНИЙЙА МАѢА-Л-ЙО ИТ-ТАҲТОНИЙЙА (То билан Йо)

**ТЕЗОБ** ﻰـ بـамаънойи луғавий ўткур сув демакдур. Ва истилоҳи атиббода давони сув бирлан қотиб, қувватини сувға чиқариб, сўнгра шул сувға яна мазкур даводин қўшуб, қайнатиб, давони қувватини сувға батакрор ўтказмоқ или ўткур қувват ҳосил қилғон суюқлик муроддур. Ёки қуруғ давони куйдурууб эритмоқ тариқи бирлан ўткур сув ҳолига келтурилғон бўлурки, ани русия истилоҳида кислота дерлар. Масалан, серная кислотаки, ани мардум «гугурд арақ» ва соляная кислотаки, ани туз арақ дерлар, ҳаммаси тезобдур.

**ТИНОБ** ﻰـ بـ уйқуда кўрилғон тушдурки, ани арабда рўъё дерлар.

**ТАЙХУЖ** ﻰـ جـ мұъарраби тайхуви форсийдур, паррандаи даштии машҳурдурки, суврати каклик сувратида ва жисми андин кичикроқ бўлур ва ани туркда паррак дерлар.

**ТАЙСИР** ﻰـ سـ осон қилмоқдур. Ва мажозан муҳайё ва ҳозир қилмоқ маъносида ҳам келур.

**ТАЙАССУР** ﻰـ سـ осон бўлмоқ. Ва мажозан муҳайё ва ҳозир бўлмоқдур.

**ТАЙҚИЗ** ﻰـ طـ уйғотмоқ ва уйқуни зойил қилмоқдур. Ва истилоҳи атиббода субот касалиға лозим бўлғон илож ва тадбирлар бирлан уйқуни камайтурмоқ муроддур.

**ТАЙАҚҚУН** ﻰـ نـ жазм ва бешаку шубҳа билмоқдур.

**ТИН** ﻰـ نـ анжирдурки, меваи маъруфдур.

## **БОБ УС-СО УЛ-МУСАЛЛАСА** (Уч нуқтали Се боби)

### **ФАСЛ УС-СО УЛ-МУСАЛЛАСА МАЊА-Л-АЛИФ** ( Се билан Алиф)

СОҚИБ تاڭ يالتيروق ва равшанликдур.

СОБИТ ئايت بир жойда қарор олғон нимарса. Ва гумон ва шубҳадин холий бўлғон нимарсадур.

СОЛИС ئالىت учинчи демакдур.

САЛИЛ ئالىل жамъи суъулдуурки, сўгаллар демакдур.

СОНӢ ИСНАЙН ئائى اشىيىن иккиси мос ва монандтур, чунки ҳар икки нимарсан иккинчиси зотда ва аксар сифотда биринчисига монанд бўлур.

СОНӢӢА ئاي сонийдурки, иккинчи демакдур. Ва мажозан ба маънайи дақиқанинг касридурки, дақиқанинг ўзи бир соатни олтмиш ҳиссадин бир ҳисса касридур ва анинг ҳам олтмишдин бир ҳисса касри яъни иккинчи касри демакдур. Русияда дақиқани минут ва сонияни секунд дерлар.

СОНӢӢ ىككىنىدىرки, сониянинг музаккаридур.

СОНӢӢӢ ىككىنىچига мансуб нимарсадур.

### **ФАСЛ УС-СО УЛ-МУСАЛЛАСА МАЊА-Л-БО** (Се билан Бо)

САБОТ شات қарор олмоқ ва қиём қилмоқдур.

САБТ شات қарор бермоқ. Ва битмоқ ва ҳужжатдур.

СУБУТ نېوت қарор олмоқ ва қиём қилмоқдурки, саботнинг муродифидур.

# **ФАСЛ УС-СО УЛ-МУСАЛЛАСА МАЊА-Л-ФАЙР АЛА-Т-ТАРТИБ (Уч нуқтали Се билан бошқа ҳарфлар)**

**СИХАН** شخن ҳажмлик, яъни жуссадорликдур.

**САХИН** شخین йўғон ва қалин ва фализ ва қаттиғ нимарса демакдур.

**САДИЙ** ва **СИДИЙ** ва **СИДИЙ** شىسىۋىنى کўкрак, эмчакдур.

**САРО** نرى заминнинг ўрта маркази бўлғон мағзиидур. Ва нам тупроқ ҳам келур.(Тахтас - саро тупроғ ости, қабр.)

**СУРАЙЁ** Ҳулкар, етти адад майдага юлдузларнинг ижтимоъидин ушбу шакл ҳосил қилиғондур: Ва Сурайё сарвонинг тасфиридур ва сарво сийғаи муаннаси ағъал ут-тафаззул бўлуб, саро қасратдин муштақдур. Чунки бу юлдуз етти адад майдага юлдузларнинг ижтимоъи ила қасрат ҳам ҳосил қилиғондур. Ва шу муносабатлик Сурайё исми бирлан мавсумдур. Ва ани форсийда Парвин ва туркийда Ҳулкар дерлар.

**САРБ** زرب чарбининг пардасидур. Аммо «Ҳудуд ул-амроз» (китоби)да сараб نرب ба фатҳатайн (икки фатҳали) дебдурлар.

**САРИД** زېد шўрбога тўғраб ивитурғон нон поралардур.

**САЪЛАБ** ملپ тулкидурки, ҳайвони маъруфдур ва ани форсийда рубоҳ дерлар.

**СУЬБОН** نمبان катта йилондурки, ани форсийда аждаҳо дерлар. Ва баъзи мардум сариф йилонни номига суъбонни итлоқ қилурлар.

**САЪЛАБИ МИСРИЙ** ملپ مصری давоедурки, асл исми хусят ус-саълобдур, чунки шакли тулкининг хоясига ўхшар ва хоянинг зикири кориҳ (ёқимсиз) бўлғони учун ани таҳфиф учун саълаб дерлар. Ва бу даво Мисрда кўб ҳам бошқа жойга нисбатан анда яхшироқ бўлғони учун анга нисбат ила саълаби Мисрий дерлар.

**СУҒРО** سۇغا чуқурликдурки, кўкрак устухонининг охири бирлан қориннинг ўртасида ҳам кўкрак устухонининг юқорисида ва ҳалқум (томог)ни остида воқеъдур. (Ва сүғро - кичик олди.)

**СИФЛ** سىفلى луғати арабий, тафлодурки, сувдин ажралғон жирм демакдур.(Тубан маъносида ҳам келур)

**СУҚУБ** سۇقۇب سукбанинг жамъидурки, тешуклардур ва форсийда суроҳ дерлар.

**СИҚЛИЙЙАТ** تقييٰت оғирликдурки, форсийда гароний дерлар.

**СИҚЛ** شل оғир бўлмоқдур.

**САҚИЛ** تقييٰل оғир нимарса демакдур.

**СУЛУС** ٿئىچىن بىر ҳىسса демакدур.

**САЛОС** ئاتىپ سولۇسنىڭ بىرلىگى.

**САЛОСА** ئاتىپ ىچىن بىر ھەممىسىدۇر.

**ФАСЛ УС-СО МАѢА-Л-МИМ**

(Се билан Мим)

**САМАР** نېر مевадурки, хоҳ бир дона ва хоҳ кўб мевафа шомил-  
дур.

**СИМОР** شار ҳар нав мевалардурки, самарни(нг) жамъидур.

**САМАН** نەن باҳо ва қىممەتباҳодурки, туркий ва форсийда  
нарх дерлар.

**СҮМҮН** ва **СҮМН** نەن و نەن ساکкىزдин бир ҳىسса демакдур.

**САМОНИН** نەنائىن ساكسон ададур.

**САМОНИЙА** نەنائىن ساکкىز ададур.

**САМАРА** نېر بир дона мевадур ва мажозан ҳосил ва натижა-  
дур.

**САНОЁ** ۋايىشىننگ олди тарафидаги тўрт адад тишдурки,  
иккиси баландда ва иккиси пастида бир-бирига муқобилдуру ва таом-  
ни узуб олмоқ учун хизмат қилур. Ва ани туркийда курак тиши дер-  
лар.

**САВБ** نوب жома ва либосдур.

**САВОБИТ** ثوابتىننگ жамъидурки, бир жойда қарор ол-  
гонлар демакдур. Ва андин етти адад ситораи сайёрадин бошقا ҳام-  
ма юлдузлар муроддурки, аларни сайри маҳсусалари йўқтур ва доим  
ўз мақомларида барқарор турарлар.

**САВР** نور ўн икки буружи самовийдин иккىнчи буржни(нг)  
номидурки, анда бир неча юлдузларнинг ижтимоъидин бир ҳўкуз-  
ни(нг) бош тараф нисфининг шаклига монанд шакл воқеъдур. Ва  
Офтоб ўзининг сайри маҳсусаси бирлан муддати бир ойда шул бурж-  
ни босиб ўтар. Бинобарин, шул бир ой муддатни ҳам савр дерлар. Ва  
бу бир ой муддатни Еврупо истилоҳида оғрил (апрел) дерлар.

**СУЛУЛ** تولول зоҳири бадандин, хусусан, қўлни кафининг орқа-  
си ва панжалар миёнасидин дона каби ўсиб чиқадургон бир пора  
қаттиқ гўштдурки, ани туркийда сўгал дерлар.

**САВМ** سارىم سوڭدۇرگى، пиәз жинсидин бадбүй бир гиёхнинг номидур. Ва ани форсийда сир ва русда чеснок дерлар.

**САВРОН** شوران зүр қайнаңдоңдۇرگى، ани форсийда хүбжуш ва доғжуш дерлар. Ва бамаънойи гард ва фитнани зүр қўзғолмоғидур. Ва истилоҳи атиббода қоннинг қайнағи ва зоҳири баданда қизил холлар пайдо бўлуб, терининг остидин кўринмоғидур.

**БОБ УЛ-ЖИМ УЛ-АРАБИЙЯ**

(Арабча Жим боби)

**ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАЪА-Л-АЛИФ**

(Жим билан Алиф)

**ЖОБУЛСО** جابسا бир шаҳардургى, Мағриб заминнинг энг ниҳоятида воқеъдур.

**ЖОБУЛҚО** جبلقا бир шаҳардургى, Машриқ заминнинг энг ниҳоятида воқеъдур.

**ЖОЗИБ** جاذب ўз тарафиға бир нимарсани тортадурган нимарсадур. (Жозиба сўзи шунинг муаннаси).

**ЖОЛИБ** جالب бамаънойи жозибдургى, бул ҳам бир нимарсани ўз тарафиға тортадурғондур. Лекин, истилоҳи атиббода бир нимарсанинг жисмини ўз тарафиға тортидурғон нимарсани жозиб дерлар. Масалан, оҳанрабо темурни тортқони каби. Аммо, маънавий тариқ бирлан тортадурғон нимарсани жолиб дерлар, масалан, меҳру рагбатни ва ё натижада бир фикрни тортадурган тадбирлар каби.

**ЖОНИБ** جانب тарафдур.

**ЖОМИД** جيد яхлаган нимарсадур. Ва истилоҳи атиббода ҳакиқатан яхламоқ шарт бўлмай, балки совуғнинг асари бирлан бурунғи қивомидин андак қўюлғон нимарсани жомид дерлар.

**ЖОР** جار ҳамсоя ва қўшнидур. (Жоруллоҳни эсланг.)

**ЖОБИР** جابر синган устухонни дуруст ва рост-лаб боғлайдурғон табибдургى, ани форсийда шикастабанд дерлар.

**ЖОИЗ** جائز раво ва дурустдур.

**ЖОМУС** تامىز мұъарраби гомишдургى, мухаффафи говмиш, бамаънойи ҳўкӯз ва сигирға баробар мутлақдур. Лекин, бу диёрнинг мардумлари азбаройи бафриқа (фарқ) учун ҳўкӯзга жомус ва сигирға говмиш лафзини итлоқ қилурлар.

**ЖОВРАС** جاور مұъарраби говраси форсийдургى, ани форсийда арзан ҳам дерлар, таригдур.

**ЖОСУС** جا سور махфий тариқа бирлан хабар еткургувчидур. Ва истилоҳи атиббода ҳавоси ҳамсаи зоҳирий, яъни қулог қуввати ва кўз қуввати ва бурун қуввати ва тил қуввати ва тери қуввати муроддурки, булар хорижда эҳсос қилғон маълумотларини ботингфа, яъни миядаги ҳисси муштарак ва хаёл ва мутасарифа ва ҳофиза қувватлариға етказиб, аларни огоҳ қилиб турарлар.

**ЖОҲИЗ** جاط кўзини(нг) фўлаги зоҳир тарафга ўсиб чиқғон кишиидурки, бу ҳолат бир иллати мустақиладур ва ҳам бир олими машҳурнинг исми ва ёлақаби.

**ЖОИЙ** جائی оч одам маъносида.

**ЖОМИЙ** جامی жамъ қилғувчи ва тўда қилғувчи.

**ЖОФФ** جاف қуруғдурки; ҳўлнинг зиддидур ва ани форсийда хўшк ҳам дерлар.

**ЖОЗИБА** جاده Истилоҳи атиббода қуввати табиийядин бўлғон тўрт хил қуввати фоъиланинг биринчи қисми муроддурки, баданнинг ҳожати учун лозим бўлғон ғизо ва бошқа фоидалик нимарсани тортиб, муҳтоҷ маҳалга етказиб турар.

**ЖОРИЙ** جاری равон ва оқадурган демакдур.

**ЖОЛИЙ** جلی жило бергувчи ва пок қилғувчидур.

## БОБ УС-ЖИМ

### ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАЬА-Л-БО ИЛ-МУЪЖАМА

(Жим билан Бо)

**ЖАБРАН** جبرن беихтиёр ва ночорлик ила демакдур.

**ЖУББ** جب лугати арабий, қудугдурки, ани форсийда чоҳ дерлар.

**ЖИБИЛЛАТ** جبل асл яратилишдур.

**ЖАБР** جبر синфон устухонни бутунлик ҳолатга келтуруб боғламоқ ва яхши қилмоқдур. Ва бир кишини зўрлаб бир ишга машгул қилмоқдур.

**ЖАБОИР** جبار синфон устухонни дурустлаб боғламоқдаги атрофиға қўйулғон тахта ва чўблардур.

**ЖАБАЛ** جبل тоғдурки, ани форсийда кўҳ дерлар.

**ЖИБОЛ** جبال жабалнинг жамъидурки, тоғлардур.

**ЖУБН** ва **ЖУБУН** جبن و جبن сутнинг тафлидурки, ани форсийда панир ва туркйда оғиз (ўғиз) дерлар.

**ЖАБРИ НУҚСОН** جبر نقصان камликни тўлғизиб бутун қилмоқдур. Ва истилоҳи атибода таҳлил или нобуд бўлғон рутубати аслийа бўлғон ахлоти табийаларнинг бадалиға бошқа рутубат ва ахлот ҳосил қилмоқ учун тадбир қилмоқдурки, буни арабда талоғиҳ ҳам дерлар.

**ЖАБИЙРА** جبیره синфон устухонни боғламоқда анга ҳолий атрофиға қўйиладурган тахтача ва чўбдурки, жамъи жабойирдур.

**ЖАБХА** جبه пешонадурки, оммаи мардум туркй пешона дерлар.

**ЖИБИЛЛИЙ** جبلی асли хилқат вақтидаги ориз бўлғон кайфият ва сифатдур.

### ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАЬА-Д-ДОЛ ИЛ-МЎҲМАЛА

(Жим билан Дол)

**ЖИДД** جد чин кўшишдурки, ҳазил ва эрмакнинг зиддидур. (Жиддий шу сўздан)

**ЖАДД** جد бободурки, ота ва анонинг атоси ва бобонинг атоси ва бобосига шомилдур.

**ЖАДИД** جدید баҳтлик ва насибалик ва янги пайдо бўлғон нимарсадур.

**ЖАДР** ва **ЖУДР** جدر و جدر девордур. Ва истилоҳи атиббода икки узвининг ўртасида восита бўлғон парда муроддурки, ани арабда ҳожиз ҳам дерлар.

**ЖУДУР** جدر жадрнинг жамъидурки, деворлардур.

**ЖИДОР** جدار девордур.

**ЖАДВОР** جدار бир гиёҳнинг илдизидурки, мафрутый шакл ва ани туркийда парпи дерлар.

**ЖАДИР** جلیل лойиқ ва сазовордур.

**ЖАДВАЛ** جدول сув ва оқадургон ариқдурки, ани форсийда жўй ва арабда наҳр ҳам дерлар. Ва мажозан бамаъний коғазнинг атрофига чизилғон чизиқдур. Аммо, истилоҳи атиббода варид ва шараён томурларини(нг) асл танаси бўлғон йўғон томурлар муроддурки, ани ичидин доимо қон оқиб, ҳамма бадандин айланаб турар.

**ЖАДОВИЛ** جداول жадвалнинг жамъи дурки, йўғон томурлардур.

**ЖИДДА** بجهه бир шаҳардурки, Маккаи Мукаррамага яқин бўлғон денгизни(нг) лабида воқиъдур.

**ЖУДАРИЙ** جدری бир навъ обиладурки, ёш болаларнинг баданида пайдо бўлур ва ани форсийда ва туркийда чечак дерлар.

**ЖАДИЙ** جیئی эчкининг боласидурки, ани форсийда бўзғола дерлар. Ва бир буржнинг номидурки, саккизинчি фалакда бир неча юлдузларнинг ижтимоъидин бўзғола шаклга монанд бир шакл ҳосил бўлғондур. Бас, агар Офтоб ўзини сайри маҳсусасида шул буржға етиб келса то буни босиб ўтғонигача бир ой муддат ўтар. Бинобарин, шул бир ойнинг номини ҳам Жадий дерларки, буни Оврупочада декабр дерлар.

**ЖИДДИЙ** جدی кўшиш ва ҳаракатга сазовор демакдур, яъни анинг учун кўшиш қилмоқ лозим бўлғон муҳим нарсадур.

## ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАҶА-З-ЗОЛ ИЛ-МЎЖАМА (Жим билан Зол)

**ЖАЗБ** جذب тортмоқдурки, луғати арабийдур. Лекин тортмоқ маъноси учун арабда уч хил луғат бордурки, жазб ва жалб ва нашф-

дур. Ва тафриқалари шулки, агар ўз тарафиға бир нимарсани жисми-ни ҳақиқатан тортса, бас, агар ул нимарса ғализ бўлса ани тортмоқ жазбдур. Ва агар ул тортилғон нимарса мойиль ва суюқ бўлиб, ани ажзо-сини батадриж тортур бўлса ани арабда нашф ва форсийда макийдан ва туркйда шаминоқ дерлар. Ва агар ул нимарсани ҳақиқатан жисми-ни тортмай, балки маънавий тариқа бирлан тортса, чунончи, тадбир-лар бирлан, натижада бир фойдани тортса ани жалб дерлар.

**ЖАЗР** ва **ЖИЗР** جذر و جذر луғати арабий, ҳар нимарсанинг асли ва илдизидур. Ва бир нимарсанинг илдизи бирлан суғурмоқ-дур. Аҳли ҳисоб истилоҳларида бир нав тақсимни(нг) номидурки, кўб ададни тақсимда шундог мақсумун алайҳ тобмоқ лозимдурки, аларға мазкур мақсум ададни тамом тақсим қилғонда хориж қис-матининг адади мақсумун алайҳни ададига баробар бўлғай. Яъни, неча ададни аввалда ўз-ўзиға зарб қилунғон бўлуб, ҳосили зарби маълум бўлса, лекин мазруб ва мазрубун фийҳи бўлғон ададни фаромуш қилинғон бўлса ани тақсим тариқа бирлан тобмоқни жазр дерлар. Аммо, баъзи атиббонинг истилоҳларида бир касални сабаблариға илдиз бўлғон асл сабабни ташхис қилмоқни жазр дер-лар.

**ЖУЗЗОМ** جذاء мохов касалидур.

## ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАҶА-Р-РО ИЛ-МУҲМАЛА (Жим билан Ро)

**ЖАРАБ** حرب қўтурдур.

**ЧАРБ** حرف ва мажозан ёғли нимарсадур.

**ЖИРОҲАТ** جراحت захм ва ярадур. Аммо овом ўртасида ба фатҳаи жим (яъни жароҳат) ғалат машҳурдур.

**ЖУРЬА** حرج суюқ нимарсани хўплаб ичмоқдур. Ва мажозан бир хўплам миқдордур.

**ЖУРҲ** حرج захм ва ярадур.

**ЖАРҲ** حرج кесмоқ ва яра қилмоқдур.

**ЖАРИҲ** جرح мажруҳ ва захмдор ва ярадордур.

**ЖУРУҲ** حروج яралар ва захмлар демакдурки, журҳнинг жамъи-дур. Аммо, истилоҳи атиббода бадандада янги зоҳир бўлғон ва ҳануз

ёрилмағон ярани хуруж ба хойи мўъжама дерлар. Ва агар ёрилғон ва кесилғон, лекин йиринг ва фасод пайдо қилмағон бўлса ани журуҳ ба жим дерлар. Агар йиринг ва фасоди ҳам бўлса ани қуруҳ ба қоф дерлар.

**ЖАРОД** ва **ЖАРОДА** جراد و جراده чугурткадурки, ани форсийда малаҳ дерлар.

**ЖАРИШ** جريش ҳар ғаллаики, ани тегирмонда тортиб, майда қилунғон бўлса ани жариш дерлар. Ва мажозан жарищдин бўлғон ошлар, чунончи, угро ва умоч атолаларни ҳам жариш дерлар. Аммо, истилоҳи атиббода хоҳ ғалла ва хоҳ давони майда қилмоқда кўб му- болаға қилмай, балки йирикроқ ва донодор қилиб, майдалағон нимарсани айтурларки, ани форсийда жукуб дерлар. Ва жаришни жи- риш ба касраи жим ҳам дерлар.

**ЖИРМ** جرم жисмдурки, хоҳ осмонда ва хоҳ ерда мавжуд бўлғон жисмларга шомилдур. Ва аксар жамодот ва баъзан ҳайвонот узвида бўлғон жавҳар учун мустаъмалдур. Аммо, истилоҳи атиббода агар- чи зоҳиран сув каби мойиъ (суюқ) бўлса ҳам, лекин табъиғатли бўлса, масалан, намакобда эриган тузни ҳам жирм дерлар.

**ЖАРАЁН** جريان равон бўлмоқдур, хоҳ сув ва қон каби суюқ нимарсанинг оқмоги ва хоҳ руҳ каби латиф нимарсанинг сайр қил- могоғи каби афъолнинг бетарқ давоми каби.

**ЖАРОПА** جراره бир навъ чаёндурки, ҳаракат вақтида думини ерга суркаб юрар ва думини кўтариб, орқасиға қайириб юрадурғон навъини шайёла дерлар. Ва жарора навъининг жасади агарчи шайё- ла навъига назаран кичикроқ бўлса ҳам, лекин заҳари шайёланинг заҳаридин ўткур, ҳатто муҳлик ҳам бўлур.

## ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАҶА-З-ЗО ИЛ-МЎҶАМА (Жим билан Зо)

**ЖУЗ** جز пора ва парчадур, яъни бутун нимарсалардин тақсим қилунмоғи мумкин бўлғон ҳиссадур.

**ЖУЗ-ҮН ЛО ЙАТАЖАЗЗАЙ** جز عن لـ یتجزى бағоят кичик бир ҳиссадурки, ани яна тақсим қилмоқ ҳаргиз мумкин бўлмас.

**ЖУЗ-И ФАРД** جزء فرد жузъун ло йатажаззайдур.

**ЖАЗАР** جزر муъарраби газари форсий, сабзидурки, ани форсийда зардак ҳам дерлар.

**ЖАЗОИР** جزائر жазиранинг жамъидурки, сувсизликдин дараҳту гиёҳ ва бинодин холий чўл жойлар демакдур.

**ЖАЗМ** جن кесмоқ. Ва қасд қилмоқдурки, ҳаргиз ул қасддин қайтмас бўлса. Ва яқин ва қатъий билмоқдурки, ҳаргиз анга шак ва гумон йўл тополмас.

**ЖАЗИРА** جزیره бамаънойи бино ва дараҳт ва гиёҳдин холий бўлғон сувсиз чўлдур.

**ЖАЗМИЙ** جزمی қатъий ва бешакдур.

## **ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАЬА-С-СИН ИЛ-МУҲМАЛА** (Жим билан Син)

**ЖАСОРАТ** جارت далир (ботир)ликдур.

**ЖАСАД** جسد тана, вужуд, бадандур.

**ЖИСМ** جسم узунилик ва энлик ва қалинлик бирлан маҳсус бўладургон нимарсадурки, тана демакдин иборатдур.

**ЖАСИМ** جهنم танадор ва семиз демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАЬА-Ш-ШИН ИЛ-МЎҶАМА** (Жим билан Шин)

**ЖУШО** جنا кекирмоқдурки, форсийда оруғ дерлар.

**ЖАШИБ** حسب қуруғ ва қаттиқ таомдур, маса лан, нон ва яхна гўшт ва талқон каби.

**ЖАШШ** جشن янчмоқ ва синдумоқдур.

**ЖАШИШ** چشيش угродурки, хамирдин кесулғон ошлиқдур, хоҳ хом ва хоҳ пишганға мутлақ мустаъмалдур. Ва ани форсийда булғур дерлар. Ва қовурмоч ҳам келурки, қаю хил фалланинг қовирмочига умумандур ва буғдойни қовирмочига хусусандур.

## **ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАЊА-С-СОД ИЛ МЎҶАМА (Жим билан Сод)**

ЖАС جص муъарраби гаждурки, иморат деворини анинг бирлан сувалур. (Ганж ҳам дерлар)

ЖАСИЙ جص гажға мансуб демакдур. Ва истилоҳи атиббода бир навъ балғами «балғами жасий» дерларки, ани ранги гажнинг рангиға ўхшаш оқ бўлур.

## **ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАЊА-Л-АЙН ИЛ-МУҶАМА (Жим билан Айн)**

ЖАҶУДАТ جعوٰت мўйи печ ва тобдур, яъни мўйға жингалаклик ҳолат орис бўлмоғидур.

ЖАҶД جـد мўйи жингиладордур ва марду ўрталарида жуъд ба замми жим машҳурлик хатодур.

ЖАҶЛ جل бир ҳолатдин яна бир ҳолатфа айланмоқ ва айлантурмоқдурки, мутаъаддий ва лозим учун баробар мустаъмалдур. Ва пайдо қилмоқ ва барпо қилмоқ ҳам келур.

ЖАҶЛИЙ جلی сунъийдурки, санъат ва ҳунар билан пайдо бўлғон нимарсадур, масалан, фирибгар фурушонда (сотувчи)лар кўб миқдор қонға оз миқдор мушк қўшуб, хушбўй қилиб, сўнгра офтобда қуритурларки, ҳамма қон гўё мушкдек бўлур ёки кўб қонға андак жунди бедастор қўшуб, офтобда қуритулса ҳамма қон жунди бедастордек хушбўй ва хушранг бўлур ва харидор асл жунди бедастордек гумон бирлан олурки, бу нарса жаълийдур.

## **ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАЊА-Л-ФО (Жим билан Фо)**

ЖАФФ جف қуримоқ ва сўлимомоқ. Ва маҳв қилмоқ ҳам келур.

ЖИФОФ جفاف жаффнинг жамъи, бу ҳам қуримоқдур.

ЖАФН جـن кўзнинг милкидур. Ва қиличнинг гилоғидур.

**ЖИЛО** چىل ранг ва ғубор ва дурда каби нимарсалардин пок ва холис ва равшан құлмоқдур. Бу сүз лугати арабийдур. Лекин изҳор ва истемолда форсий ва туркй эл ўрталарида ҳам муштаракдур, магар форсий ва туркйда таҳиф үчун ҳамзани тарк этиб, беҳамза жило демак расм ва одатдур. Ва жилоъ сурмаи мутлақ ё сурмаи маҳсус ҳам мустаъмалдур.

**ЖУЛЛИ ОБ** جللى سابзаеки, офтобнинг тобишидин бебаҳра қолғон ҳавз ва ё күл суви каби оқмай тўхтаб турғон сувнинг устида пайдо бўлур ва жисми гўё анбуҳ бўлуб турғон юнг ё пахта каби торалик бўлур. Ва ани арабий ул-аслда туҳлуб дерлар.

**ЖУЛЛОБ** جلاب мұъарраби гулобдур ва ҳам бир навъ ичимлик давонинг номидурки, бир манни табризий, яъни олти юз мисқол нағот шакарни бир минг саккиз юз мисқол гулоб бирлан мулойим оловда оҳиста қайнатиб, кўпугини олиб, то гулобни нисфи қолғунча қайноғондин сўнг бир мисқол заъфарни гулобға эзиб, қўшуб, шишаға солиб сақланур. Ва ҳожат вақтида ваҳмни зойил құлмоқ ва дилға қувват бермоқ ва жунунни дафъ құлмоқ учун ичилур.

**ЖАЛБ** جالب тортмоқдур. Лекин, тортғувчи ўз қуввати бирлан жабран ва карҳан тортмогини жазб дерлар ва анга тортилғувчини иродай ихтиёрияси ва ризоси қўшулса ани жалб дерлар. Агар тортилғувчи суюқ нимарса бўлса ани тортғувчи шилиб тортмогини нашф дерлар.

**ЖИЛОВАТ** جاولوت софлик ва покизалик ва тинуқ ва равшанлиқдур.

**ЖАЛИД** جلد қировдурки, совуғни(нг) таъсири бирлан ерга ўрнамоқда музлаб ўрнағон шабнамдин иборатдур. Бинобарин, кўзнинг табакаларининг миёнасида бўлғон уч навъ рутубатдин иккинчисини қировға нисбат бериб рутубати жалидийя дерларки, оқлик ва соғлиқда қиров кабидур.

**ЖИЛД** جلد тери демакдурки, ани форсийда пўст дерлар.

**ЖУЛУД** جلود териларки, жилдинг жамъидур.

**ЖАЛМАД** جلد бағоят қаттиқ тошдурки, ани синдумроқ кўб қийиндор. Ва жулмуд бар вазни жумҳур ҳам дерлар.

**ЖУЛНОР** جلنور мұъарраби гулнордур. Ва истилоҳи атиббода бир навъ анорнинг гули муроддурки, гул чиқарур, лекин мева қилмас ва ани форсийда анори нар (эркак анор) дерлар ва анори садбарга ва ҳазора ҳам дерлар, чунки гулининг барги таҳ-батаҳ бўлур ва бу анор

гоҳи нодиран мева қўилса, мевасини манҳус дерлар. Ва ўшал бофни ха-робига боис бўлур, дерлар.

**ЖУЛУС** جلوس ўлтурмоқдур. Ва истилоҳи атиббода бир давони қай-натиб буғифа ва ё ани куйдириб дудига ўртурмоқ, яъни шул буғ ва ё дудға мақъадини тутмоқ муроддур.

**ЖУЛАНЖАБИН** جلنجبين муъарраби гулангабиндорки, ани гул-қанд ҳам дерлар.

**ЖАЛИДИЙА** جلیدیه қировға мансуб нимарса демакдур. Ва истилоҳи атиббода кўз табақаларини(нг) ўртасида бўлғон уч хил рутубутни иккинчи қисми муроддурки, оқлиқда ва софликда қиро-вға ўхшар.

## ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАЃА-Л-МИМ (Жим билан Мим)

**ЖАМОД** جماد тошдай қаттиқ яхламоқдур. Ва мажозан ўсмайдургон ва бурунги жисми ва шаклидин ўзига ўзгарилмайдургон нимарсаларға мутлақ шомилдур. Лекин, аксар вақт тошлар қисмиға ва кондин чиқардургон нимарсаларға мустаъмалдур.

Ва билмоқ керакки, дунё барпо бўлғондин сўнгғи мавжуд бўлғон ҳамма нимарсалар уч жинсга айрилурларки, ё жондор ё бежондур. Жондорларини ҳайвонот дерлар. Ва бежонлари яна икки эҳтимолдин холий эрмаски, ё ўсимлик бўлур ё ўсмайдургон жинсга айрилур. Бас, ўсимлик жинсини наботот дерлар. Чунончи, гиёҳлар ва дараҳтлар каби. Ва ўсимсизларини жамодот дерлар. Ва мажмуъини маволиди салоса дерлар.

**ЖАМАД** جمد яхдурки, турқда муз дерлар.

**ЖУМУД** جمود яхламоқдурки, жамодни муродифидур. Ва истилоҳи атиббода совуғни(нг) таъсири бирлан ҳис ва ҳаракати ботил бўлғон касални(нг) номидур.

**ЖАМУД** جمود жумуд касалиға мубтало бўлғон кишидур.

**ЖУМҲУР** جمهور кўп одамлар. Ва жумурият-халқ бошқаруви..

**ЖИМОЬ** جماع жамъ бўлмоқдур. Ва истилоҳи атиббода эру хотинни(нг) бир-бириға қўшулмоғидин киноядур.

**ЖАМРА** олов чўғи. Ва истилоҳи атиббода бир навъ яранинг номидурки, асл бадандин қўб баланд кўтарилилмас. Лекин атрофга ёзилғон бўлур. Ва соҳиби шундօғ эҳсос (ҳис) қилурки, гўё бир киши анинг баданиға чўғ босиб, куйдириб турғон каби яранинг ўрнида сўзиш ва ҳиддат бўлур. Бинобарин, жамра исми берилғондур. Ва ани форсийда оташак дерлар.

**ЖУМЖУМА** ва **ЖАМЖАМА** چەمچەم و جەمچەم миянинг коса усту-хонидур.

## ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАҶА-Н-НУН (Жим билан Нун)

**ЖАНБ** چىب ҳар нимарсанинг ёни ва четидур. Ва мажозан тарафдур. Аммо, истилоҳи атиббода жанбдин мурод тарафдаги катта ва узун қобирғаларнинг муҳаллидурки, қўлтуқ ила биқиннинг ўртасидур.

**ЖАНУБ** جنوب машриқ тарафга қараб турган одамни(нг) ўнг тарафикур ва ани(нг) хилофи, яъни чап қўл тарафини шимол дерлар. Қавлуху таъоло Зот ул-йамин ва Зот уш-шимол ҳам бунга далилдур.

**ЖАННАТ** جنت бўйстондурки, ани форсийда беҳишт дерлар.

**ЖАНОҲ** جناح қанотдур.

**ЖУНД** جند лашкардур. Аммо, истилоҳи атиббода бир давоедурки, жунди бедастор ёки жунди бадасторни муҳаффафидур. Ва ҳақиқати қундуз исмли ҳайвоннинг moyгидурки, мушк каби хушбўй бўлур.

**ЖИНОН** جنان бамаънойи дилдур. Ва ба касраи жим жаннатлардур.

**ЖАНИН** جنين бамаънойи анонинг қорнида турган боладур.

**ЖУНУН** جون ақлнинг зойил бўлмоғи ва беҳуш ҳаракат қилмоқ ва бемаъни сўзламоқ.

## ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАЬА-Л-ВОВ (Жим билан Вов)

ЖАВЗО جوزا ўн икки буружи(нг) самовийдин учунчи буржни номидурки, Офтоб ўзининг сайри маҳсусаси или шул буржга етгонидин то шул буржни босиб ўтконигача бир ой сайд қилғон бўлур. Бинобарин, шул бир ой муддатни ҳам жавзо дерлар.

ЖУЪ УЛ-КАЛБ جواع الكلب итнинг очлиги демакдур. Ва истилоҳи атиббода бир касални(нг) номидурки, соҳибида бир иштаҳойи козиба пайдо бўлурки, дам-бадам бир таом емоқға муҳтож бўлур. Лекин, нақадар таом егани бирлан ҳаргиз тўймас. Бинобарин, номини жуъ ул-калб ва шаҳвати калбийя дерлар.

ЖАВОЗИБ جواز ب жозибининг жамъидурки, ўз тарафиға тортадурганлар демакдур.

ЖАВКУБ جوكوب чалароқ янчилғон нимарсадурки, ҳануз дона-дор бўлса.

ЖАВДАТ جودت яхшилик ва яхши бўлмоқ ва ҳар нимарсанинг яхисидур.

ЖАВОРИХ جوارح қўл ва оёқ ва тил каби ҳаракат аъзосидур.

ЖАВД جود яхши нимарсалар ва ёмғурни(нг) кўб ёфмоғидур.

ЖАВҲАРИ ФАРД جوهر فرد бамаънойи бағоят кичик бир порадурки, ани яна майдага қилмоқға ҳеч имкон бўлмаса, буни жузъи фард ва жузъи то йатажаззо ҳам дерлар. Аммо, гард ва фуборларни ҳар бирини яна бундан майдароқ қилмоқ мумкиндурки, буларни ҳар бир донасини жавҳари фард деб бўлмас.

ЖУЪ УЛ-БАҚАР جواع البقر ҳўкуз очлиги демакдур. Ва истилоҳи атиббода бир касалдурки, соҳибида иштаҳойи козиба пайдо бўлуб, жуда кўб таом емоқға муҳтож бўлур ва бу касал или жуъ ул-калб (ит очлиги)ни фарқи шулки, бу касалда жуда кўб таом еса тўйса бўлур, жуъул-калбда ҳаргиз тўймас.

ЖАВҲАР جوهر бир нимарсанинг асл моҳияти ва ҳақиқий жисмидурки, ул нимарсани(нг) шул жавҳар или мумкин бўлур. Аммо, аразни кўринмоғи ўзича ҳаргиз мумкин бўлмас. Магар жавҳарни воситаси или мумкиндур. Масалан, бўз пиёланинг лойи жавҳардурки, ҳар вақт бўз пиёлани кўрсамиз ўшал лойни кўрган бўлурмиз. Аммо, шул пиёлани ранги ва шаклини кўрсамиз мазкур лойнинг во-

ситаси бирлан кўрармиз, илло фақат ранг ва шаклни кўрмоқ мумкин бўлмас.

**ЖИВОР** جوار ҳамсоялиқдур. Аммо, ба фатҳаи жим (яъни жавор) машҳурлиги ғалатдур. Яна: ёнғоқдурки, ани форсийда гавз ва гирдакон ва чормағз ҳам дерлар.

**ЖАВОЗ** جواز раволик ва дурустликдур.

**ЖУВОРИШ** جوارش ҳозими хуштаомдур. Ва истилоҳи атиббода ҳар давойи мураккабаки, хосияти ҳозими таом (овқатни ҳазм қилувчи) бўлуб, бўйи ва таъми марғуб бўлса ва қивоми бағоят қўйуқ, ҳатто қуруқ даражада бўлса, мисли ҳалвойи машҳур, ани жувориш дерлар. Ва агар бу қайдлар шарт бўлмаса ва қивоми ҳам ифрат даражада бўлмаса ани маъжун дерлар.

**ЖЎШИШ** جووش лугати форсий, қайнашлиқдур. Ва истилоҳи атиббода қон ва бошқа хилтни қайнаши, яъни ҳароратни ва бошқа кайфиятни таъсири бирлан эсиб, ўз маконидин тошиб чиқмоги муроддур, хоҳ бу қайнаб тошмоқ дохири баданда бўлсун, масалан, руъофлик иситма ва бўйрон каби ва хоҳ зоҳири баданга чиқиб фақат ранги бирлан маҳсус бўлсун, масалан, ярақон каби ва хоҳ ҳам ранги бирлан ва ҳам шакли бирлан маҳсус бўлсун, масалан, сарамас ва эшак еми каби, ҳаммаси жўшишдур.

**ЖУЪ** جوع очликдурки, форсийда гурусна дерлар.

**ЖАВФ** جوف ҳар нимарсанинг ичидаги мавжуд бўлғон ковак ва холлийликдур.

**ЖАВ** جر лугати арабий, осмон ила заминни миёнасидаги масофадур. Ва мажозан ҳаводурки, ани макони осмон ила заминнинг миёнаси бўлғони учун зикри зарф байрадаи мазруф қабилидиндур.

**ЖАВБАҲ** جربа лугати форсий, шаҳар ичидаги бўлғон бир кенг жойдурки, атрофдин мол келтуриб, сотодургон саҳроийлар бозори шул жой бўлур. Аммо, истилоҳи атиббода қулоқ тешугининг мунтаҳасида пардаи сомиъага яқин жойда андак кенгроқ бўлғон маҳали муроддурки, хориждин ҳаво тўлқуни бирлан келғон овоз шул жавбаҳда тақсим бўлуб, қулоқнинг ҳалзун исмлик узвийаси даражоти савтияларига тарқалур.

**ЖАВҲАРИ АРЗИЙЯ** جوهار ارضی заминдин пайдо бўлғон ва пайдо бўладурғон нимарсаларға шомилдур, мисли зок ва лак ва тўтиёй ва аҷчиқтош ва гугирд ва туз ва бошқа маъданиёт каби.

## **ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАЬА-Л-ХО**

(Жим ва юмшоқ Ҳо)

**ЖАҲЛИ МУРАККАБ** جهل مركب бир нимарсанинг ҳақиқатини билмаслик, лекин билмаслигини ҳам ўзи билмасликдур. Масалан, қалъий (қалай)дин бўлғон қошуқни кумушдин бўлғон деб эътиқод қилмоқ жаҳли мураккабдурки, ул қошуқ кумуш ҳам эрмас ва кумуш эмаслигини ул киши ҳам билмас, яъни жаҳл устига яна жаҳл демакдур.

**ЖУҲР** جھر рўзқўрлик (кундузи кўрмаслик)-дурки, шаб кўрлик-нинг зиддидур.

**ЖАҲЛИ БАСИТ** جهل بسيط бир нимарсани ҳақиқатини билмаслик ва билмасликга эътиқод қилмоқдур.

**ЖАҲЛ** جھل билмаслик ва нодонлик ва газабдур.

## **ФАСЛ УЛ-ЖИМ МАЬА-Л-ЙО**

(Жим билан Йо)

**ЖАЙБ** جیب яқодур, хоҳ чапонни ва хоҳ кўйлакни яқосиға шомилдур. Ва кўкрак ва дил ҳам келур. Ва мажозан бамаънойи чўнтакдурки, ани кўкрак устиға тикилғон бўлса. Аммо, ён чўнтакни жайб демоқ мажоз дар мажоздур.

**ЖИЙД** جید гардандур.

**ЖАЙИД** جید хўб ва яхши ва сарадур. Ва мажозан янги ва покиза ҳам келур.

**ЖИЙОД** جیاد яхши ва саралар ва покизалар ва янгилардур.

**ЖИЙРОН** جیران жорнинг жамъидурки, ҳамсоялардур.

**ЖИЙОН** جیعان жуънинг жамъидурки, очлар демакдур. Ва мажозан бамаънойи очлик ҳолатға ҳам мустаъмалдур.

**ЖИВА** جیو, лугати форсий, симобурки, ани арабда зийбақ дерлар.

# БОБ УЛ-ХО УЛ-МУҲМАЛА (Юмшоқ Ҳо боби)

## ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МУҲМАЛА МАҶА-Л-АЛИФ (Ҳо билан Алиф)

**ҲОШО** حاشا паноҳ ва узоғ ва поклик ва ҳолийликдур. Ва истилоҳи атиббода бир давоедурки, төғ ялпизининг бир навъидур.

**ҲОЖИБ** حاج қошдурки, ани форсийда абрӯ дерлар. Ва дарвоздабон ва пардадор.

**ҲОЛИБ** حالب буйрак ила қобугнинг ўртасида сийдукнинг йўли учун восита бўлғон томурдурки, ани абҳар ҳам дерлар.

**ҲОЖ** حاج янтоқдурки, тиконлик гиёҳи машҳурдур ва таранжаби шакари шунинг устида пайдо бўйлур ва ани туялар хўб рағбат бирлан еярларки, бунинг тикони туяни(нг)офзига халал бермас. Ва шунинг учун форсийда уштурхор ва хоршутур дерлар, яъни туя тикони демақдур.

**ҲОДА** حاد ҳиддатлик ва ўткир қувватлик нимарсадур.

**ҲОРР** حار иссиф ва ҳароратлик нимарсадур, хоҳ ҳарорати зоҳирран маҳсус бўлсун ва хоҳ мизожида ҳароратни зиёда қилмоқ кайфияти бўлсун.

**ҲОЖИЗ** حاجз икки нимарсани бир-биридин ажратиб, ўртага фосила бўлғон нимарсадур. Масалан, ҳижоби ҳожизки, қорин или ўпкани турғон маҳалидин бир-биридин ажратиб турғон ҳижоб, яъни парда каби.

**ҲОСС** حار ёки ҳавосс- сезгувчи қувватдурки, ақсоми беш қисм бўйлур. Масалан, овозни эшилмоқ қуввати ва кўриб билмоқ қуввати ва ҳидлаб, ҳидидин билмоқ қуввати ва ялаб, мазасидин билмоқ қуввати ва тегиб, иссиф ва совуғлигини ёки қаттиқ ва юмшоқлигини билмоқ қувватини(нг) ҳар бири ҳоссдур. Ва мажмуъини ҳавосси хамса (яъни бешта сезги)дерлар. Ва ҳосса ани(нг) муаннасидур.

**ҲОБИС** حابر қамайдургон ва тўхтатадургон демақдур.

**ҲОМИЗ** حامض нордон мазадурки, ани форсийда турш дерлар.

**ҲОҚҚИ ВАСАТ** حق وسط бир нимарсани ўртаси демакдур. Васат ҳам ўртадур. Бас, ҳоққи васат ўртанинг ўртасидурки, энг ўрта демак муроддур.

**ҲОФИЗ** حافظ сақлағувчидур. Ва истилоҳи атиббода миянинг беш қисм ҳавосси ботинийларидин бешинчи қисм қувватни номидурки, зоҳирдин ҳавосси зоҳирийларнинг олғон суврати маҳсусаларини ҳам бу суврати маҳсусаларни дуруст ё нодуруст бўлғонлиги тўғрисида миядаги ҳавосси ботинийларнинг таҳқиқ қилғон маънойи жузъияларини сақлаб турғувчи қувватдурки, буни арабда ҳофиз ва ҳофиза дерлар. Ва форсийда ёд дерлар ва туркийда эс дерлар.

**ҲОҚҚ** حق ўргадурки, ҳар нимарсанинг ўртаси анинг ҳаққидур.

**ҲОЗИҚ** حاذق зийрак ва доно ва устоздур.

**ҲОИЛ** حاصل қайтарғувчи ва манъ қилғувчи, яъни икки нимарсанни ўртасига кириб, бир-биридин ажратғувчи ва бир-бирлари бирлан қиласидур. Ва истилоҳи атиббода агар ҳозирги монеъ нимарса бўлмағон тақдирда сўнгра ориз бўлмоғи мумкин бўлғон зарари мавҳума муроддур.

**ҲОЖИЛ** حاجل бу ҳам ҳоилдур. Аммо, истилоҳи атиббода агар ҳозирги монеъ нимарса бўлмағон тақдирда сўнгра ориз бўлмоғи мумкин бўлғон зарари мавҳума муроддур.

**ҲОМИЛ** حامل ўз устига кўтарадурган демакдур.

**ҲОМИЗ УЛ-ҚОРБУН** حامض القاربون ҳавоийи фамиздурки, табиати сов ҳавоға назаран савдо табиатифа мояилроқ бўлур. Ва маълумдурки, оламда доим тағайиур (ўзгариш) ва табаддул (айланиш) бўлуб турар ва аносири арбаъа (тўрт унсур) ҳам бир-бирларига табаддул илиа қўшилуб турарлар. Бинобарин, ҳаво ҳам басит бўлолмай, мураккаб бўлур. Ва ҳар бир унсурни ҳавоға қўшулғон миқдорига нисбат ила ҳаво тўрт қисм бўлуб, азот ва мувааллид ул-моъ ва мувааллид ул-ҳумуза ва ҳомиз ул-қорбун исми илиа ажралур. Азот қон ва ҳавоийи сув табиатифа моилроқ бўлур. Ва мувааллид ул-моъ сув ва балғам табиатифа моилроқ бўлур. Ва мувааллид ул-ҳумуза олов ва сафро табиатифа моилроқ бўлур. Ва ҳомиз ул-қорбун замин ва савдо табиатифа моилроқ бўлур.

**ҲОДДА** حاده ҳаддни(нг) муаннасидурки, тез ва ўткур қувватлик нимарсадур.

**ҲОРРА** حاره ҳароратлик ва иссиғлик нимарсадурки, ҳоррнинг муаннасидур.

**ҲОССА** سوز қевзувчи қувватдурки, ҳосснинг муаннасидур ва баёни ҳоссда маълум бўлди.

**ҲОФИЗА** حافظ сақлағувчидур. Ва истилоҳи атиб-бода хориждин олғон суврати маҳсусаларни ва мия ҳавоссидин олғон маъонийи

жузъияларни сақлағувчи бир қувватдурки, мияни охирида бўлур. Ва ани арабда қувваи ҳофиза ва форсийда ёд ва туркийда эс дерлар.

**ҲОМИЛА** ﻪـ ﺇـ յукни ўз устига кўтарғон хотун-дур. Аммо, истилоҳда қорнида бола пайдо бўлғон бўғоз хотундин киноядур.

**ҲОВИЙ** حاوی бир нимарсани ҳамма атрофини ўз ичига ўраб олғон нимарсадур. Масалан, қорин таомга ҳовий ва тери бутун баданга ҳовийдур.

**ҲОМИЙ** حامی ҳимоя ва ёрдам қилғувчи ва мададкор демакдур.

## ФАСЛ УЛ-ҲО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА (Юмшоқ Ҳо билан қўшилувчи Бо)

**ҲУБЛО** حبلو бўғоз хотундур.

**ҲУБОЛО** حبلان ҳублонинг жамъи дурки, бўғоз хотунлардур.

**ҲАББ** حب донадурки, буғдой ва нахуд ва лубиё каби ғалладин иборатдур. Ва истилоҳи атиббода дона миқдорида гирдо-гирд (юмалоқ) қилиб тайёрланғон давони айтурлар.

**ҲУБУБ** حوب ҳаббнинг жамъидурки, доналар ва дона шакллик даволардур.

**ҲУБОБ** حباب катта ҳуббалик кўпукдурки, ёмғур ёғар вақтда сув устида пайдо бўлур.

**ҲАБЛ УЛ-ВАРИД** حبل الوريد гарданни икки тарафидаги йўғон томурдурки, буни видож ва ҳар иккисини давжин дерлар.

**ҲИБС** حبس қамамоқ ва банд қилмоқдур.

**ҲАБЛ** حبل аргамчи ва томурдурки, ҳабл ул-варидда мазкур бўлди.

**ҲАБС УЛ-БАВЛ** حبس البول сийдук тутулмоғидур.

**ҲАБС УЛ-БАТН** حبس البطن ич тўхтамоғидур.

**ҲАББА** حبه донаси. Ва бир миқдор вазннинг номидурки, ани форсийда сурх ва ҳиндийда роқий дерлар. Ва сурхнинг ўзи ҳам бир донанинг номидурки, ранги бағоят хушранг қизилдур. Бинобарин, номини ҳам сурхликка машҳур қилинғондур.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МҮЖАМА МАЬА-Л-ЖИМ** (Ҳо га қўшилувчи Жим)

**ҲИЖО** حجـو ақл ва хирад ва бир нимарсанинг бир чети ва бурчагидур.

**ҲИЖОБ** حجـاب парда, тўсиқдур.

**ҲУЖЖОБ** حجـاب дарвозабондур. Ва истилоҳи атиббода ҳалқумда ва меъданни ичакға муттасил бўлғон жойида ва ўнгачға муттасил бўлғон жойида ва маъқадда бўлғон узлалар муроддурки, булар таом ютмоқ ва фазлаи ғизони чиқармоқ каби ҳожат вақтида тешукни очиб, ҳожатдин сўнг яна беркитуб турмоқда дарвозабон каби хизмат қилурлар.

**ҲУЖКУБ** حجـوب ҳижобнинг жамъидурки, бамаънийи пардалар демакдур.

**ҲИЖОМАТ** حجـامت қортуқ солмоқдур.

**ҲАЖАР** حـجـر тошдур. Ҳажарул-асвад-қоратош.

**ҲАЖАР УТ-ТИЙС** حـجـر العـبـر ёввойи эчкининг жигари ва ўтида пайдо бўлғон тошдурки, бодзаҳрдур.

**ҲАЖАЛ** حـجـل каклиқдурки, паррандаи маъруфдур ва ани арабда қабиж дерлар ва форсийда кабк дерлар.

**ҲАЖМ** حـجـه ҳар жисмнинг миқдоридур.

**ҲАЖЖОМ** حـجـاء қортуқ солгувчи табибдур.

## **ФАСЛ УЛ-ХО МАЬА-Д-ДОЛ ИЛ-МҮҲМАЛАТАЙН** (Ҳо га қўшилувчи Дол)

**ҲАДАБ** حـدـب орқа устухонни(нг) баланд кўтарилиб чиқмоғидур, яъни буқрилиқдурки, форсийда кузпўшт дерлар.

**ҲИДДАТ** حدـت тезлик ва ўткур кайфиятлик қувватдурки, аксар таъм ва ҳид бирлан таъсир қилур.

**ҲАДИС** حدـیث пайдо бўлғон нимарса. Ва сўзнинг бир жузвидур. Ва истилоҳи шаръда Ҳазрати Расули акрам саллаллоҳу алайҳи ва салламнинг сўzlари ва феълларидур.

**ҲУДУС** حدـوـث янгидин пайдо бўлмоқдур.

**ҲАДД** ҳегарадур. Ва ҳар нимарсани(нг) чети ва ниҳояти чегарадурки, андин ўтмоқ ғайрнинг ҳаққига тажовуз қилмоқдур ва гунохкорни таъзир учун урмоқни ҳам ҳадд дерлар, чунки баңдалик чегарасидин ўтуб, гуноҳ тарафиға тажовуз қилғон кишини урмоқ ўз чегарасини билдуруб, огоҳ қилмоқдур.

**ҲАДИД** ҳиддатлик ва ўткур кайфиятлик нимарсадур ва бамаънойи темурдур.

**ҲАДР** табиий оғирликни тақозоси ила баланддин пастга тушмоқдур.

**ҲАДД УЛ-ИМКОН** حدىقىكان ва **ҲАТТУ-Л-ИМКОН** حسى الامكان имкон чегарасида мусассар бўлғонича ва имконни то охир даражасиғачадурки, хуллас қудрат етганича демакдур.

**ҲАДАҚА** حداқа кўзни(нг) қарочуғидур. (Ва ҳадиқа - боғдур.)

**ҲАДАБА** بارvasionи ҳадақа ва ба сукуни доли муҳмала (яъни ҳадба) ҳам дурустдурки, букри, яъни орқа устухон баландга кўтарилиб ўсган кишидурки, ани форсийда кузпўшт дерлар.

## ФАСЛ УЛ-ҲО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-З-ЗОЛ ИЛ-МЎҲЖАМА (Ҳо га қўшилган Зол)

**ҲИЗО** حذاء баробар ва рўбару турмоқдур.

**ҲАЗОҚАТ** حذاقت зийраклик ва доноликдур.

**ҲАЗАР** حذر парҳиз қилмоқ ва қўрқмоқдур. Ва ҳазир парҳизгар ва қўрқадурғондур.

## ФАСЛ УЛ-ҲО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА (Ҳо га қўшилган Ro)

**ҲАРО** حرا сазоворлик ва лойиқлиқдур. Ва Ҳиро ба қасраи «ҳо» бамаънойи Маккай мукаррамада бир тоғдурки, ҳазрати Расули акрам саллаллоҳу алайҳи ва саллам ва ҳазрати Абу Бакр розийаллоҳу

анҳу нубувватдин бир неча кун мұқаддам араб кофиirlаридин пинҳон бўлуб, шул тоғнинг горида эътикоф қилғон эдилар.

ҲАРОФАТ حرافت бар вазни ҳарорат, ўткур ва тез мазалик бўлмоқки, тезлиги тилни чақиб, озор бергудек таъсир қилса,

ҲУРҚАТ حرقت куйиб куйишмоқдурки, ани форсийда сўзиш дерлар.

ҲАРР حر иссиғлик ва исимоқ, замини тошлоқдур. Ва мажозан жануб тарафдур. Чунончи, аксар мардум оламни(нг) тўрт тарафини Шарқ ва Farb ва Шимол ва Жануб деб таъбир қилурлар. Аммо, баъзи ҳукамо Собо ва Дабур ва Бард ва Ҳарр деб таъбир қилурлар. Чунки, офтоб чиқар вақтида офтобни иссиғи таъсир қилиб Шарқ тарафдаги ҳаво исиб, ҳажми зиёда бўлғони учун зиёда миқдори ночор Farb тарафга сайр қилур. Ва ул офтобдин баҳра олиб, латофат ҳосил қилғони учун мулойим ва муффарриҳ бод бўлурки, номи Сабодур. Ва мажозан Сабо боди келадурган Шарқ тарафни ҳам сабо дерлар. Ва гоҳи офтоб ботгандин сўнг баъзи сабаблар бирлан Farb тарафдин бир фализ бод келурки, Офтобни баҳрасидан маҳдум бўлғон нопором ва сабойи латифнинг зидди бўлғон фализ бўлур. Ва ани боди дабур дерларки, дабур бамаънийи ғамиздур. Ҳам дабур орқа тарафдин келадурган демакдур. Чунки, жиҳатларни таъйин қилмоқ учун Шарқ тарафга мутаважжиҳликни фарз қилмоқ шартдур, токи қавлуҳу таъоло Зот ул-Ямин ва Зот уш-Шимолга мувофиқ бўлғай. Ва Шарқға мутаважжиҳ кишининг орқа тарафи албатта Farbdur ва чап тарафи Шимолдур. Ва дабур боди келадурган Farb тарафни ҳам мажозан дабур дерлар. Ва Шимол тараф Офтобдин узоғлиги учун ҳавоси совуғ бўлур. Ва агар шул тарафдин бод келса ул ҳам совуғ бўлур ва совуғ бод келадурган тарафни ҳам мажозан бард дерларки, бард бамаънийи совуғдур. Ва Жануб тараф Офтобға яқинлиги сабабдин ҳавоси иссиғ бўлур. Ва агар шул тарафдин бод келса, албатта, иссиғ бод келур. Бинобарин, иссиғ бод келадурган тарафни ҳам мажозан Ҳарр дерларки, ҳарр бамаънийи иссиғдур.

ҲҮР حر озодлик ва ғайрға мутиъ ва асир бўлмасликдур. Ва ҳар ниманинг энг маъқули ва марғубини ҳам ҳур дерлар. (Чунончи Хожа Ахрор-ҳурлар хожаси демакдур.)

ҲУРҮР حرور ҳавонинг иссиғлигидур.

ҲАРҮР حرور кечасида юрган гармсердур ва кун-дузида юрган гармсери бодийнинг заҳарлик таъсирини ҳарур дерлар.

**ҲИРРИФ** حرف бар вазни сиддиқ, ўткур ва тезмазалик нимарсадурки, мазасини(нг) тезлиги тилни чақиб, озурда қилар даражада бўлса.

**ҲАРИҚ** حریق куйғон ва масдарки, куйишмоқ ҳам келур.

**ҲАРҚ** حرق куйдурмоқдур.

**ҲУРҚАТ УЛ-БАВЛ** حرقة البول сийдукни куйдириб келмоғидур.

**ҲАРМАЛА** حرملا исириқдурки, гиёҳи машҳурдур ва ани форсийда усфанд дерлар.

**ҲАРАКОТИ НАФСОНИЙЙА** حرکات شنبه нафсга тааллуқли ҳаракатлардурки, нафс руҳни ҳаракатға киргузар, масалан, ғазаб ва фараҳ (шодлик) ва лаззат олмоқ ва ташвиш ва хавф ва ғам, хижл ва кўб хаёл ва кўб фикр ҳаммаси ҳаракоти нафсонийядурки, нафснинг тақозоси бирлан руҳни ҳам ё хориж тарафға ё дохил тарафға ҳаракат қўйдулар.

**ҲАРОРАТИ ФАРИЗИЙЙА** حرارت غریبه асли ҳилқатда ва асли табийатда асл руҳ асаридин бўлғон бир мулоим ҳароратдурки, то мадомики баданда жон боқий бўлса бу ҳарорат албатта баданда мавжуддур. Ва бошқа сабаб бирлан агарчи заифланса ҳам ҳаргиз маҳв бўлмас.

**ҲАРОРАТИ ФАРИБИЙЙА** حرارت غریبه ҳарорати табиийядурки, Офтобни ё оловни ё хилти нотабиийни таъсиридин ориз бўлғон табиий ҳароратдур ва сабабининг заволи ила зойил ҳам бўлур. Хулоса, ҳарорати фаризийя жон таъсиридин пайдо бўлғон ҳарорати шарифадурки, жон ҳукмида бўлур, баданин тарбия қилур. Ва ҳарорати фарибийя (бу дунёга вақтинча келган жон - Руҳ маъносида ҳам келур. М.М).

**ҲАРИЙЙ** حری бамаънойи лойиқ ва сазовордур.

## ФАСЛ УЛ-ҲО УЛ-МЎҲМАЛА МАЬА-З-ЗО ИЛ-МЎҲЖАМА (Ҳо га қўшилган Зо)

**ҲАЗОЗ** حجاز бошни қашиғанда бошдин тўкиладурғон кепак шакли майда пўстлардурки, бежароҳат худи бадандин тўкилур.

**ҲУЗН** ва **ҲАЗАН** حزن و حزن ҳар иккиси дуруст бўлур, андуҳдур.

**ҲАЗИН** حزین андуҳгин одамдур.

# ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-С-СИН ИЛ-МҮҲМАЛА (Хо га қўшилган Син)

ҲУСНО حسن яхшироқ нимарсадурки, аҳсанни(нг) муаннаси-  
дур. (Асмои Ҳусно-Ҳақнинг гўзал исмлари - М.М)

ҲАСАБ حساب андоза ва саноқ. Ва мол ва обрў ва дин жиҳатлари  
бирлан бўлғон улуғлик. (Насабдан фарқланиб, шахс ўз фазилатлари  
билин топган улуғлиқдур - М.М)

ҲАСАБА حساب санамоқ ва кифоя қилмоқ. Ва монанд бўлмоқ.  
Ва мувофиқ бўлмоқ. Ва миқдордур.

ҲИССИЁТ حسیات ҳисса мансуб нимарсалар демакдур, яъни хо-  
рижда мавжуд бўлуб, ҳис қуввати бирлан сезиладургон нимарсалар-  
дур. Масалан, кўзга кўринадургон ва қулоқга эштиладургон ва бу-  
рунга ҳиди бирлан билинадургон ва тилға таъми бирлан таниладур-  
гон ва қўлға иссиф ё совуғлиги ва ё қаттиғ ва бўшлиги ва ё катта ва  
кичиклиги бирлан таниладургон нимарсаларни сезиш ҳиссиётдурлар.  
Ва бунинг зидди ақлиёт ва назариётдурки, фақат ақл ила билина-  
дургон маъонийдин иборатдур.

ҲАСИЙР حسیر меҳнатдин чарчағон кишидур.

ҲУСУР حسور қўз қуввати чарчағони учун узогни кўролмаслиги-  
дур.

ҲИСС حس сезгу қуввати ила тобмоқ ва танимоқдур ва сезгу  
қуввати ўн хил бўлуб, беш хили зоҳири баданда бўлурки, ани Ҳавос-  
си ҳамсай зоҳирий дерлар. Чунончи, бунинг биринчиси қулоқдур-  
ки, овозни эшитуб билур. Ва иккинчиси кўздурки, кўриб билур. Ва  
учинчиси бурундуруки, ҳидлаб билур. Ва тўртингчиси тилдурки, ма-  
засидин тотиб билур. Ва бешинчиси баданинг терисидурки, иссиф  
ва совуғ ва қаттиғу юмшоқни тегиб билур. Ва сезгу қувватининг  
беш хили миянинг ичидаги бўлурки, ани ҳавоси ҳамсай ботиниййа  
дерларки, аниг биринчиси ҳисси муштарак. Ва иккинчиси мута-  
хайила. Ва учинчиси мутасаррифа. Ва тўртингчиси воҳима. Ва бе-  
шинчиси ҳофиза қувватларидурки, ҳавосси зоҳирийдин олғон су-  
вори маҳсусаларнинг фойдалик ё зарарлик эканини маъоний жузъ-  
иylар ила таҳқиқлаб билурлар, тафсили «Қонун ал-мабсут» (кито-  
б)да мазкур бўлди.

**ҲАССОС حسар** нозик сөзгувчи қувват демакдур.

**ҲИССИ МУШТАРАК حس مشترک** икки тарафнинг ўртасида ширкатлик ҳис демакдур. Ва истилоҳи атибода ҳавосси ҳамсаи ботинийнинг биринчи қисми бўлуб, анга дохилдур. Лекин, ҳавосси зоҳирйиларни хориждин эҳсос қилғон маҳсусотларини алардин қабул қилиб олғон суврати маҳсусаларини ҳавосси ботинийларга тобшурмоқ ила ҳар икки тарафга алоқадорлиги учун гўё ҳар иккисиға шерикдур. Бинобарин, номини ҳисси муштарак дерлар.

**ҲАСАН حسن** гўзал, хўб ва яхшидур.

**ҲУСН حسن** чирой, яхшилик ва яхши кўринишдур.

**ҲАСУВВ حسو** газоеки, баъзи донлардин пишириб, бағоят суюқ қивомлик қилиб, қаҳва каби ичилур. Ва ани форсийда ҳарира дерлар.

**ҲАССОКА حسان** қуввати нафсонийянинг биринчи қисмидурки, ани мудрика ҳам дерлар. Ва ўн хил ҳавосси зоҳирй ва ботинийлар шул қувват бирлан эҳсос қилурлар. Ва иккинчи қисми қуввати муҳарриккадурки, тамоми бадани ҳаракати шул қувват ила бўлур. Ва бу қувватларни нуфузига пайлар восита бўлғони учун пай ҳам икки қисмидурки, асаби ҳассоса ва асаби муҳаррика дерлар.

**ҲИССИЙ حس** ҳавосси ҳамсаи ботинийлардин бирига мансуб, билинадургон нимарсалардур.

## **ФАСЛ УЛ-ҲО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Ш-ШИН ИЛ-МЎҲЖАМА (Ҳо га қўшилган Шин)**

**ҲАШО حش** қоринда ва кўкракда мавжуд бўлғон узвларнинг номи мутлақидур. Чунончи, юрак ва ўпка ва жигар ва талоқ ва буйрак ва қобуғ ва меъда ва ичак ва бошқаларни ҳар бири ҳашодур. Ва ани жамъи иҳшодур.

**ҲАШАРОТ حشرات** заминдин кавлаб макон қиладургон жониборлардур. Бинобарин, заминга изофа қилиб, ҳашорот ул-арз дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-С-СОД ИЛ-МҮҲМАЛА (Хо га қўшилган Сод)**

**ҲАСО** حص тошлардурки, ҳасотдин «то» ҳазф қилмоқ ила хилофи қиёс жамъ қилинғондур.

**ҲАСБО** حساب майда тошдурки, муфраддур.

**ҲАСОТ** حساب майда тошдур. Ва истилоҳи атиббода бу тошдин мурод қобуғда ва жигарда ва талоқда ва ўтда пайдо бўладургон тошлардур.

**ҲАСР** حصر бир нимани ўраб олмоқ ва ҳеч тарафдин бошқани мудохаласига йўл қўймаслиқдур.

**ҲИСРИМ** حصر узумнинг фўрасидур.

**ҲАСБА** حسب қизамуқдурки, ани форсийда сурхча дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-Л-ҚОФ (Хо га қўшилган Қоф)**

**ҲУҚҚАТ УЛ-УЗН** حقة العذن қулоқни аззойи сомиъаларини иҳота қилғон устухонидурки, анинг ҳақиқати бош устухонларини(нг) доманларидин мураккаб бўлғон ковакдур.

**ҲАҚН** حقن бамаънийи бир нимани хориж бўлмоқдин тўхтатмоқдур.

**ҲУҚНА** هـ қабзиятни (ич қотишни) зойил қилмоқ учун маъддин сув ё даво юбориб, маъойи мустақимни (тўғри ичакни) чаймоқдур. Ва зоҳиран лафзи ҳуқна аслида илож ул-ҳақн бўлуб, сўнгра илож лафзини тарк ва «ҳой»и мавқувни анга бадал қилинғони маълум бўлур.

**ҲУҚҚА** هـ ёғочдин бўлғон қутичадурки, анга марварид ва жа воҳирот ва маъжун ва атр каби муҳим нимарсани солиб сақланур. Ва мажозан ҳар зарф (идиш)ки, кичик ва мўъжаз бўлса ани ҳуққа дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-КОФ** **(Хо га қўшилган Коф)**

**ҲУКАМО** حکما ҳакимнинг жамъидурки, ҳамма афъоли ва ақвонли (сўзлари) мувофиқи ҳикмат бўлғон ва доно ва ҳушёр кишилар демакдур.

**ҲИКМАТ** حکمت доно ва дурусткирдорлик бўлмоқдур. Ва табиийёт ва риёзиёт ва илоҳиёт илмларига воқиф бўлмоқдур.

**ҲАКК** حکم қашимоқ ва бир нимарсанни яна бир нимарсаға ишқамоқ ва суртмоқдур.

**ҲАККОК** حکم کуб қашийдурган ва узуксоз ва муҳркан ва бир касалдурки, баданни қичитуб, ҳатто сўзиш эҳдос қилур.

**ҲАКИМ** حکیم зийрак ва доно одамдурки, ани ҳамма қавли (сўзи) ва феъли мувофиқи ҳикмат бўлса. Ва мавжудоти басита ва мураккабларни(нг) ҳақиқати ва манфаъати ва мазаррати (зарари)дин огоҳ ва соири улум табиийёт ва риёзиёт ва илоҳиётдин хабардор бўлса.

**ҲИККА** حکیم қичиқдурки, баданда ориз бўлур.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-ЛОМ** **(Хо билан Лом)**

**ҲАЛВО** حلوا лугавий кўб ва ширин демакдурки, ҳулв бамаънойи шириндин муштақдур. Ва аҳло исми тафзилнинг муаниасидур. Ва истилоҳда ҳар навъ ширадор нимарсанни қивом қилмоқда муболаға илиа қотурилғон бўлса ҳалводурлар.

**ҲАЛИБ** حلیب янги соғилган хом сутдур.

**ҲАЛОВАТ** حلوات ширинлик, мазадур.

**ҲИЛТИТ** حلثیت бир гиёҳни(нг) елимидурки, гиёҳини форсийда ангиз ва туркийда каврой (каврак) дерлар. Ва қиш вақтида ҳам баргини совуғ урмас ва ҳамиша сабза бўлур.

**ҲАЛҚ** حلق ҳалқум, ўнгачнинг оғзиидурки, ани форсийда гулуват туркийда ютқуч (томоқ) дерлар.

**ҲУЛЛОҚ** حللق мўйни (соҷни) қирадурган одам, масалан, сартарошдур. Ва истилоҳи атиббода давоеки, ани мўйлик баданға сурт-

ганди мўйни илдизи бирлан тўкар ва бадан терисини суст ва карахт қилур, монанди зирниҳ ва оҳак ва сафлодб ва кул каби.

**ҲАЛАК** حلاک жуда тўқ қаро рангдур.

**ҲАЛЛ** حل очмоқ ва ешмоқ ва эртмоқ ва пастға тушмоқ ва ҳалол бўлмоқдур. Ва истилоҳи атиббода кунжуд ёғини ҳам ҳал дерлар.

**ҲУЛУЛ** حلول бир ниманинг мағзига сингиб кирмоқдур, баҳаддики, ул нимарсанинг ҳамма ажзосига кирган нимарсанинг ҳамма ажзоси тамом аралаш бўлуб, бир-биридин имтиёзи (фарқи) мумкин бўлмаса, чунончи, хамирдаги сувни ун бирлан аралашмоғи каби.

**ҲИЛМ** حلم азобга сабр қилмоқ ва ғазабни таскин бермоқ, му-лойимлик, тавозуъдур.

**ҲУЛМ** حالم балоғатга етган кишининг туш кўр-моғи ва тушида кўринғон нимарсалардур.

**ҲУЛЛОМ** ва **ҲУЛЛОН** حام و حلان эчкининг ва қўйнинг боласидурки, форсийда барра дерлар.

**ҲАЛЗУН** حلزون мутлақ садафлик жониворларнинг, яъни зоҳир баданида тери ўрниға садаф ва ё садаф каби қаттиғ пўст бўлғон ҳайвонларни(нг) исми мутлақидур. Ва истилоҳи атиббода қулогнинг ичиди шиллиқ қурт сувратида бўлғон ва овозни(нг) даражаларини бир-биридин фарқ қилиб, эҳсос қилғувчи узви сомиъа муроддурки, ани даражот ул-асвот ҳам дерлар.

**ҲУЛВ** حلوي ширин, мазадур.

**ҲУЛБА** حلبة бир гиёҳдурки, тухми сариғранг бўлур ва ўзи мoshнинг бир навъидурки, ани гиёҳини ҳам пишуруб өрлар (сариқ йўнғичқа).

**ҲИЛМА** حلم эмчакнинг тугмаси, яъни учидурки, бола эмганда сўпар.

## ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-МИМ (Хо билан Мим)

**ҲАМРО** حمراء бамаънойи жуда тўқ қизилдурки, аҳмар исми тафзилнинг муаннасидур. Яна: қаҷат ва вабо йилидур. Ва ҳумайро аҳмарнинг тасфири (кичрайтирилгани)дур.

**ҲАМО** ҳа қаро балчиқдур. Ҳамо яна сабзазор жойдурки, ҳайвонотни анда ўтлатмоқ учун маҳсус яйлов бўлса.

**ҲУМАЙҚО** Ҳибита қизамуғ ва чечакни учинчи бир навъидурки, бехатар ва безараардур. Ва ҳумайқо аҳмақнинг муаннаси бўлғон ҳамқонинг тасфиридур. Ва бу нав облаға исмнинг берилмогининг сабаби бу обла ҳеч зарар еткузолмагани учун гўё бунинг чиқмоғи бенатижажа аҳмоқона ҳаракатдур демакдур.

**ҲУМУЗАТ** Ҳибуст нордон мазадурки, форсийда ани турш дерлар.

**ҲУМРАТ** Ҳибрт қизиллик рангдур.

**ҲУММАЁТ** Ҳибят иситмалардур.

**ҲУММО** ҳа уфунат пайдо қилғон хилтнинг уфунатидин ориз бўлғон иситмадур.

**ҲУММО ШАТР УЛ-ФАББ** Ҳис. شطر الفب сафронинг уфунатидин ёки сафро ва балғамнинг уфунати бўлса ҳам маҳалли уфунатлари бошқа бўлғони учун ҳар бири ўз навбатида ўз таъсирини қилур бўлса ўшал сафро навбатида чиқғон иситмадур. Хулоса, сафро уфунатидин(нг) иситмасидур.

**ҲУММО СУНОХИС** ва **СУНУХУС** Ҳис. سوناھس و سونوھوس холис ва покиза қонни(нг) кўб ва ғолиблигидин пайдо бўлғон иситмадур.

**ҲУММО НОФИЗ** Ҳис. نافر безгак иситмасидур.

**ҲУММО ДИҚ** Ҳис. دق томурнинг ичидаги мутааффин бўлғон ахлатнинг уфунати томур воситаси бирлан дилға этиб, анда руҳни қизутган ва руҳ қизуқлик ҳолда шараён воситаси бирлан яна баданга таралғони учун бадандаги пайдо бўлғон мулойим иситмадурки, урфда тоби устухон дерлар.

**ҲУММО ЙАВМ** Ҳис. يو. бир кеча-кундузғача давом этиб тутадурган иситмадур.

**ҲУММО ЛОЗИМ** ва **ДОИМ** Ҳис. لازم و دائه ҳамма томурларда уфунат пайдо қилғон сафронинг уфунатидин пайдо бўлғон доимий иситма.

**ҲУММО ХИЛТИЙЙА** Ҳис. خلطيه хорижий сабаблардин холий ва фақат хилтни қизигонидин пайдо бўлғон иситмадур.

**ҲУММО БАСИТ** Ҳис. بسيط танҳо бир хилтнинг қизигонидин пайдо бўлғон иситмадур.

**ҲУММО МУРАККАБА** حسی مرکه икки ё уч хил хилтни(нг) қизифо-  
нидин пайдо бўлғон иситмадур.

**ҲУММО ҲАСБА ва ЖУДРИЙ ва ҲУМАЙҚО** حصہ و جدری و حمیقا  
жур, яъни қизамуғ ва чечак ва чечак емидин пайдо бўлғон иситмадур.  
Аммо, ҳумайқоки, ани форсийда хорак ва хўшхўшак ва боди обла-  
дерлар ва туркийда чечак ели дерлар, ани иситмаси ҳам бўлмас, ма-  
гар гоҳи батариқаи надрат андак мулойимроқ иситмаси пайдо бўлур.  
Бас, ҳуммаётнинг ақсомидин фароғат ҳосил бўлди, энди яна бата-  
риқаи тартиби ҳижо луғат баёнига шуруъ қилурмиз.

**ҲУММАТ** حسی ёз фаслининг шиддатлик иссиф вақтидур.

**ҲИММИС ва ҲИММАС** حصہ و حصر нахуддурки, дони маъруф-  
дур.(Нўхот дони.)

**ҲУМҚ** ва **ҲУМУҚ** حقوق حقوق нодонлик ва беақлликдур. Ва исти-  
лоҳи атиббода бир касалнинг номидурки, миянинг рутубати голиб-  
лигидин ҳавосси ҳамсаи ботинийлар заиф бўлуб, ҳисси муштарак-  
дин олғон сувори муҳсусаларини лозимича тасаррӯф қила олмағон-  
лари учун нафси нотиқафа қатъий маълумот беролмаслар. Шунинг  
учун ақи ҳам андин хабардор бўлиб, ҳукм чиқаролмас.

**ҲАМАЛ** حمل қўзидур. Ва ўн икки буружи самовийдин биринчи  
буржни(нг) номидурки, анда бир неча юлдузларнинг ижтимоъидин  
қўзи шаклида бир шакл воқеъдур. Бинобарин, номи ҳамалдур. Ва Офтоб  
ўзининг сайри маҳсусасида ушбу шаклға етиб келғон вақти  
баҳорнинг аввали бўлур. Ва Офтоб бу шаклдин босиб тамом ўтмоғи  
бир ойда тамом бўлур. Бинобарин, шул муддатни ҳамал дерлар. Ру-  
чада март дерлар.

**ҲАМЛ** حمل мутлақ юқ кўтармоқдур. Ва истилоҳи атиббода ба-  
маъниой қоринда юқ кўтармоқ, яъни раҳм (бачадон)да бола пайдо  
қилимоқдин киноядур.

**ҲУМУЛ** حمول латтадин бир фотила (пилта) қилиб, ул фотилани  
давоға олуда қилиб, ҳожат вақтида орқа тарафға ва ҳоҳ олдин та-  
рафға кўтармоқдурки, эркак ва ҳоҳ хотунларға истеъмол қилунса ҳам  
номи ҳумулдур. Аммо, хотунларнинг олди тарафиға ҳумул қилмоқ-  
ни маҳсус номини фирзажа فرزاجа дерлар.

**ҲАМИМ** حب иссиф ҳаво ва иссиф сув ва иситмаси тутгон одам  
каби исиган нарса демакдур.

**ҲАМОМ** حامه бамаънойи кабутар ва кабутарларки, азбаройи жамъ ва воҳид барабар мустаъмалдур. Ва ҳимом ба касраи аввал ўлумдур. Ва ҳаммом ба фатҳаи аввал ва ташдид мим жойи фул (ювинарадиган жой) маълумдур.

**ҲУММА** حمه заҳардур.

**ҲУМРИЙ** حمرى қизил ранглик нимарсадур.

## ФАСЛ УЛ-ҲО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Н-НУН

(Нун билан Ҳо)

**ҲИННА** حنی гиёҳи машҳурдурки, анинг барги билан қўлни бўяллар ва форсийда ҳино ба фатҳаи аввал ва тахфифи нун ва алиф ила мустаъмалдур.

**ҲАНДАҚУҚИЙ** حندوقى ёввойи бедадур.

**ҲАНЖАР** حنجر бар вазни жаъфар, ҳалқ(ум)дурки, ўнгачни(нг) оғзибур ва ани ҳалқум ҳам дерлар. Ва ҳанжара ба «ҳо» ҳам шул маънодадур.

**ҲАНАК** حنك танглайдурки, оғизнинг юқори тарафидур. Ва ани форсийда коми даҳан дерлар.

**ҲАНЗАЛ** حنظل давоедурки, тарбузмонанд, лекин андин кўб кичик ва бағоят тахир мазалик ва мусҳили балғам (балғам сургиси)дур. (Абу Жаҳл тарбузи)

**ҲИНТА** حنط буғдойдурки, галлаи машҳурдур ва форсийда гандум дерлар.

## ФАСЛ УЛ-ҲО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ВОВ

(Вов билан Ҳо)

**ҲУТ** حوت балиғдур. Ва истилоҳи мунахжиминда саккизинчи осмонда бир неча юлдузларни(нг) ижтимоъидин бир шакл ҳосилдурки, балиқ шаклига мушобиҳ (ўхшаш)дур. Ва Офтоб ўзининг сайри маҳсусасида мазкур шаклга тўғри келғон вақтини Ҳут дерлар. Ва бир ой муддатда бу шаклдин ўтар, шунинг учун бу бир ой муддатни ҳам ҳут дерлар. Ва Оврупо истилоҳида феврал ойи дерлар.

**ҲАВОДИС** حوادث ҳодисанинг жамъи, янги пайдо бўлған нимарсалардур.

**ҲАВОИЖ** حوانج ҳожатнинг жамъидур.

**ҲАВОБИС** حوابس ҳобиснинг жамъидурки, банд қилайдурганлар демакдур. Ва истилоҳи атиббода ҳар давоеки, бадандин чиқиб турган нимарсани тўхтатадурган бўлса ва ё дамбадам келиб турган сийдукни тўхтатадурган бўлса ани ҳобис дерлар. Бас, тўхтатадурган даволар демакдур.

**ҲАВОСС** حودس сезгувчи қувватлардурки, аларнинг ҳаммаси ўн хил қувват бўлуб, беш адади мияда ва беш адади зоҳирни баданда бўлур. Бас, миядин хорижда бўлғон беш хил сезгу қувватининг бири сомиъадурки, қулоқда бўлур ва овозни сезар. Ва бири кўзда бўлурки, тўғрисида бўлғон нимарсани кўриб сезар ва номини басира дерлар. Ва бири бурунда бўлурки, ҳидни ҳидлаб сезар ва номини шомма дерлар. Ва бири тилда бўлурки, бир нимарсани мазасини сезар ва номини зоиқа дерлар. Ва бири терида бўлурки, бир нимани қаттифу юмшоқлиги ва иссиғу совуқлигини силаб билар ва номини ломиса дерлар.

Ва мияда бўлған беш хил қувватнинг бири ҳисси муштаракдурки, пешонада, кўзнинг орқасида турар ва хориждаги қувватларнинг хориждин сезган маълумотларидин бир акс, яъни нусха олиб, ани ўз орқасида бўлғон мутахаййила номлик қувватга тобшуар. Ва мутахаййила ани хаёл или сезиб, сўнгра ўз орқасида бўлғон воҳима исмлик қувватга тобшуар ва воҳима ул нимарсанинг фоидалик ёки заарлигини сезиб, ани талабиға ёки дағъиға ҳаракат лозим деб билгандин сўнг бу сезилғон нимарсани яна ўз орқасида бўлғон қуввати мутасаррифа номлик қувватга тобшуар ва қуввати мутасаррифа ҳам аввалғи қувватларни сезган сезгуларини дуруст ёки фалатлигини муҳокама қилиб, ҳақиқатни сезгандин сўнг бир маъноға ҳукм қилиб, сўнгра бу ҳукмни сақламоқ учун ўз орқасида бўлғон ҳофиза исмлик қувватга тобшуар ва ҳофиза ҳам ани сезиб, кўб вақтгача ўзида сақларки, ани(нг) номини форсийда ёд ва туркийда эс дерлар.

**ҲАВОССИ ХАМСА** حوان خمسه беш хил сезгу қуввати демакдур, хоҳ зоҳирда бўлғон беш хил қувватга ва хоҳ мияда бўлған беш хил қувватга баробар шомилдур. Хорижийя ёки дохирийя деб қайд

қилмай, фақат ҳавосси хамса деб мутлақ зикр қилинғонда албатта мурод зоҳирий қувватлардурки, басира ва сомиға ва шомма ва зоиқа ва ломиса муроддур. Ҳавосси хамсай ботиниййа - ҳисси муштарак ва қуввати мутахаййила ва қуввати воҳима ва қуввати мутасаррифа ва қуввати ҳофизадин иборатдур.

## ФАСЛ УЛ-ҲО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ЙО (Ҳо билан Йо)

**ҲАЙСУМО** حیثما ҳар қаю жой демакдур.

**ҲАЁ** حا уялишдур ва форсийда беҳамза мустаъмалдур.

**ҲАЙРАТ АФЗО** حیرت افزرا ажиг ва хилофи ақл ва расмдур.

**ҲАЙРАТ** حیرت ғалати бир ҳолга тушмоқдур. Ва мажозан зикр лозим баиродай мулзам қабиласидин ажиг нимарсани кўруб, ани тафаккур қилмоқ маъносига мустаъмалдурки, ажиг нимарсани тафаккур қилмоқни лозимаси шул нимарсага узоқ вақтгача қараб қолмоқдур.

**ҲАЙЁТ** حیات йилондур. Ва истилоҳи атиббода бамаъний гижалардурки, одамни(нг) ичида пайдо бўлғон узун қуртлардур.

**ҲАЁТ** حیات тириклик ва жондорлик ҳолдурки, ани форсийда зиндагий дерлар.

**ҲАЙСИЙЯТ** حیثت мансуб ба ҳайски, жой ва тарафдур ва анга мансуб маъно жойлик ва тарафлик демакдур. Ва мажозан тарз ва услугга мустаъмалдур. (Хусусият ҳам дерлар.)

**ҲАЙИЗ** حیض ҳар нимарсанинг чети ва бурча-гидур. Ва мажозан макондур. Аммо, ҳукамо истилоҳдарида табақадор нимарсанинг ҳар бир қабатини ички тараф сатҳини ҳайииз дерларки, ўз ичида бўлғон қабатни зоҳир тарафиға тегиб турад.

**ҲАЙЗ** حیض хотун кишидин одат вақтида жорий бўлғон қондур. Аммо тамс мутлақо хотундин жорий бўлғон қондурки, хоҳ одат вақти ва хоҳ таваллуд вақтининг қонига шомилдур. Лекин, одат вақтининг қонига исми маҳсус ҳайз бўлғони учун тамсни аксар вақтда таваллуд қонига итлоқ қилинур.

**ҲИЙАЛ** حیل (айёона) тавоноликдурки, жамъи ҳийладур. Ва мажозан тазвир ва фириб учун мустаъмалдур.

**ҲАЙЙ УЛ-ОЛАМ** حیالا م ғиёҳедурки, қиши вақтида анга совуғ кўб асар қилмас ва аксар вақтда гулчиқарур. Ва форсий ва туркийда гули ҳамишабаҳор исми ила машҳурдур.

**ҲАЙЛУЛА** حیلول Офтобнинг заволидин сўнгғи уйқудур. (Чошгоҳ уйқуси.)

**ҲАЁТИЙЯ** حاتیه ҳаёт учун лозим нимарсадур.

**ҲАЙВОНИЙЯ** حیوانیه мансуб ба ҳаётдурки, бамаъноти тирикликка нисбати бўлғон нимарсадур.

**ҲАЙЙА** حیй йилондурки, ҳайвони маъруфдур ва кечада ҳам келур. (Ва арабда ҳайя-ибодатга шошилинг маъносида келур.)

# БОБ УЛ-ХО УЛ-МҮЙЖАМА (Қаттиқ Хо боби)

## ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МҮЙЖАМА МАЬА-Л-АЛИФ (Хо билан қўшилган Алиф)

**ХОКИ МУРАККАБ** خاک مركب аралаш тупроғдурки, маволиди салосадин, яъни наботот ва жамодот ва ҳайвонотдин киноядур. Чунки, ҳаммаси аносирни арбаъани бир-бирлариға аралашмоқ ва мажмуъи бир мизож ҳосил қилмоғидин пайдо бўлғондурлар.

**ХОРИЖ** خارج ташқари ва сиртдурки, форсийда ани берун дерлар.  
**ХОЛИД** خالد ҳамиша ва жовидондур.

**ХОМИД** خالد бар вазни холид, кўмур ва куйуб қорайган нимарсадур.

**ХОРИ ШУТУР** خار سور янтоғдурки, тиконлик гиёҳи маъруфдур ва ани тева (түя) рағбат ила ер. Бинобарин, хори шутур ва уштурхор (туятикон) дерлар.

**ХОТИР** خاطر дилдин ўтган нимарсадур. Ва дил ҳам келур, чунки хотирнинг маҳали дил бўлғони учун батариқаи зикри ҳол ба иродади маҳал мустаъмалдур. Ва мажозан бамаънийи эсдурки, қуввати ҳофизадин иборатдур.

**ХОЙАРИЗ** خایریز қўймоқдурки, тухмдин ва ундин қориб, ёғ бирлан қовирғон таоми машҳурдур.

**ХОМУШ** خاموش сўздин тўхтағондур. Ва истилоҳда мутлақ ҳаракатдин тўхтағон демакдур. Хусусан, қайнамоқдин тўхтағон ва лойқаликдин тингғон демак учун аксар мустаъмалдур.

**ХОРИШ** خارش қичуғдур.

**ХОЛИС** خالص соғ ва пок ва танҳодур.

**ХОШИЙ** خاشع ожизлик ва фурутанлик ва гоҳи хавф ва қўрқунчлик кишидур. Хозиъ ҳам шул маънодадур.

**ХОРИҚ** خарқ йиртадургандур. Ва мажозан хориж ҳам келур. Чунончи, мўъжизаи анбиё ва қаромати авлиёҳориқи одат дерларки, одатдин хориж бўлғон ажаб воқиъа демакдур.

**ХОНИҚ** خانق ҳалқ(ум)ни бўғуб, нафас йўлинни танг қиласурган нимарса демак. Масалан, ёнғоқ ва етмак илдизи кабиларни истилоҳда хониқ дерлар.

**ХОЗИН** خازن хазинадордур. Ва истилоҳи атиббода бир нимарса-ни сақлағувчи узвни айтулур, масалан, қуввати ҳисси муштаракни хозини хаёлдур ва воҳимани(нг) хозини мутасаррифадур ва ани(нг) хозини ҳофизадур ва сафрони(нг) хозини ўт ва савдонинг хозини та-лоқдур.

**ХОЙА** خابه лугати форсийдур, тухми паррандадур ва гоҳи шакл муносабати ила можкин киноя ҳам қилинур.

**ХОСИРА** خاصره бел ва биқиндорки, форсийда тиҳийгоҳ дерлар, чунки бу маҳал қобирғадин холийдур.

**ХОДИМА** خادم хизмат қиласурган демакдур. Аммо, истилоҳи атиббода саккиз қисмга мунқасим бўлғон қуввати табиий ани(нг) тўрт қисми муроддорки, қуввати жозиба ва қуввати мосика ва қувва-ти ҳозима ва қуввати доғиъадурки, ҳожати бадан учун хизмат қилур-лар.

**ХОРИЖИЙ** خارجي ташқарида мавжуд бўлғон нимарсадур.

**ХОТИЙ** خطى خاتокор одам.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МЎҶАМА МАҶА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА** (Хо га қўшилган Бо)

**ХАББ** خبار дарёning мавжи ва тўлқунидур.

**ХАБИС** خبیث булғонч ва палид бўлғон нимарсадур.

**ХУБС УЛ-ҲАДИД** خبث الحدید эритулғон ва қизитулғон темур-дин ажралғон чиркидурки, ани форсийда рези оҳан ҳам дерлар.

**ХАБОР** خبار заминеки, юмшоқ ва ҳовол бўлса.

**ХУБЗ** خبز нондур.

**ХАБИС 1** خبیس бар вазни нафис, зариф ва хуш-табъдур.

**ХАБИС 2** خبیص таомеки, ани хурмо ва ёғдин тайёрланур.

**ХАБТ** خط ақлға жунун аралашмоғидурки, баъзи феъл мувофиқи ақл ва баъзи феъл маҳзи жунун бўлмоғидур.

**ХУББОТ** خبط жиннилардур.

**ХАБЖА** خبجه тамриҳиндийдур. (Ҳинд анжири)

**ХУББОЗИЙ** خجازی бамаънийи тугмача ўтдур.

**ХИЖОЛАТ** ва **ХАЖОЛАТ** خجلт и خجالт ҳар иккиси шармандалик ва ҳаё қилмоқдур. Ва аксар форсийда хажлат ба сукуни «жим» айтурлар.

**ХИЖИЛ** خجل шарманда ва шармнокдур.

**ХҮЖУСТА** خجسته муборак ва ҳумоюндур. Аммо, «Фиёс ул-лугот» (китоби)да ба фатҳаи «жим» (яни хужаста)дур.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МҮЖАМА МАЊА-Д-ДОЛ ИЛ-МҮҲМАЛА** (Хо га қўшилган Дол)

**ХАДД** خد рухсордурки, юзнинг устухони кўтарилиб турган жойдур.

**ХАДИР** خبر суст ва беҳисликдур. Ва совуғни ва ё бошқа давони таъсири бирлан бир узвни(нг) суст ва беҳис бўлмоғидур.

**ХАДУР** خدور эринчиоқ ва ишёқмас лавандтур. Ва хадир касалифа мубтало бўлғон уздур.

**ХАДШ** خаш баданда зоҳир тарафдин ёрилмоқдурки, бадан сатҳида кўб жойга ёйилмаган, лекин бадан ичига чуқурроқ ёйилғон бўлса.

**ХУДВ** خدو тупукдурки, форсийда оби даҳан дерлар.

**ХУДЬА, ХАДЬА, ХАДАЬА** خدъа, خدъа, خدъа мақр ва фирибдур.

**ХАДША** خدши тирналмоқ ва қирилмоқдур, токи бадандин пўсти кўчган бўлса.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МҮЖАМА МАЊА-З-ЗОЛ ИЛ-МҮЖАМА** (Хо га қўшилган Зол)

**ХУЗ** خد ахз масдаридин олинган олнинган амрдурки, олғил демакдур.

**ХАЗФ** خنғ «Қомус ул-лугот» ва «Сурҳ ул-лугот»да майда сафодлур. Аммо «Канз ул-лугот» ва «Мунтахоб ул-лугот»да ҳазф ба зойи мўжама (яни Зо ҳарфи билан ёзилган)дур.

**ХУЗУЛ** بخول бебаҳра ва шармандадур.

**ХИЗЛОН** خذлан бебаҳралиқ ва паст даражада қолмоқ ва талаб ҳаракатидин тўхтаб қолмоқдур.

## ФАСЛ УЛХО МАЬА-Р-РО ИЛ-МҮҲМАЛА (Хо га қўшилган Ро)

ХУРРУБ خروب гиёҳеки, қаю уйда кўкарса охири-да ул уй хароб бўлур дерлар. Ва ани баъзи муҳаққиқлар маккасупурги деб баён қилғондурлар. (Бу хаёл хурофотдур.)

ХАРИҚИ ОДАТ خرقعادت одатни йиртмоқ ва вайрон қилмоқдур, яъни одатдин хориж ва имкондин узоғ бўлғон ажиб воқиъани пайдо қилмоқ демакдур.

ХАРЖ خرج сарфдурки, дахлнинг зидди ва чиқимдур.

ХУРУЖ خروج ташқариға чиқмоқдур. Ва истилоҳи атиббода яраки, янги зоҳир бўлғон ва ҳануз ёрилмағондур.

ХУРОЖ خراج бадандин хорижға чиқғон ярадур, лекин истилоҳи атиббода майда бўлуб чиқғон ярани бусур дерлар. Масалан, қизамуғ ва чечаклар каби. Ва катта бўлуб чиқғон ярани ҳануз фасод олмағон янги бўлса журуҳ ва агар фасод ва йиринг пайдо қилса ани қуруҳ дерлар.

ХУРУЖ УЛ-МАҚЪАД خروج المتقد bir касалнинг номидурки, ак-сар ёш болаларға ориз бўлур ва бу касал маъёйи мустақимға, яъни қўтонға совуғ рутубат таъсиридин сустлик ва қуввати мосикаға заифлик ориз бўлғонидин ёки ҳиддатлик хилтнинг озори ва қуввати доғиъанинг дағъиидин ориз бўлур ва қазоий ҳожат тақозоси или мазкур қўтон ҳам хорижға чиқар.

ХИРАД خرد ақл, яна донишдур.

ХУРД خرد майдадурки, форсийда реза ҳам дерлар ва хурд зидди бузургдур.

ХАРИФ خريف куз фаслидурки, баҳорнинг зиддиidor.

ХУРУФ خروف баррадурки, хоҳ қўйнинг ва хоҳ эчки ва хоҳ бoshқа ҳайвоннинг боласига шомилдур.

ХАРҚ бермоқ ва пора қилмоқдур.

ХАРИҚ йиртуқ ва поралангандур.

ХАРЧАНГ خرچкан жонворедурки, ани форсийда панжпоя ҳам дерлар ва арабда саратон ва туркйда қишишибақа (қисқичбақа) дерлар.

ХАРДАЛ خردل гиёҳдурки, ани ҳиндийда роий ва русчада хрен ва горчитса дерлар.

**ХАРҚ ва ИЛТИЁМ** خرق و العياء икки калимадин мураккабдурки, йиртилмоқ ва даволанмоқ демакдур. Масалан, бадан ажзоси бир-биридин ажраб йиртилмоғини яра дерлар ва яранинг яна бетоб ажзори бадан бир-бирига яна уланиб ёпишмоғини илтиём дерлар.

**ХАРРОТИН** خرطين чувалчангдурки, замини намнокда пайдо бўлғон дароз қурти машҳурдур.

**ХУРВ** خر паррандани(нг) тезагидур.

**ХУРФА** خرفه лугати форсийдурки, гиёҳедурки, ани бақлат улҳамқо ва бақлат уз-заҳро дерлар. Ва фарфах ва бақлати муборак ҳам дерлар. Туркийда семизўт дерлар.

**ХАРБУЗА** خریز лугати форсий, лугавий катта мева демакдурки, хар катта ва буза мевадур. Ва андин мурод қовундурки, меванинг каттасидур.

**ХАРА** خره кунжорадурки, зигир ва кунжуд ёғининг тафлидин иборатдур.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МҮЖАМА МАЬА-С-СИН ИЛ-МҮҲМАЛА** (Хо билан Син)

**ХАСС** خس лугати арабий, тухми соҳуки, фалати омма ила қоқи дерлар. Ва гиёҳи хушбўйдурки, андин атр қилурлар ҳам иссиф ҳавода андин чайла қилурларки, хўб салқин бўлур. Ва ани «хаси тайиб» дерлар. Ва яна масниъ ҳам хушбўй қилурларки, сандал яғочидин эгов или майда қилиб, мазкур хассга қўшуб, атр олурларки, «хасси мутайиб» дерлар. Ва хас беташдид хашак ва сомон ва ингичка илдизлардурки, бу тақдирда лугати форсийдур.

**ХАСИС** خسیس нокас ва беҳиммат ва паст одам ва ярамас ни-марсалардур. Аммо истилоҳи атиббода хасис деб сиҳнат ва ҳаёт ва ҳожати табиийя учун зиёда муҳим бўлмағон узвни айтурлар. Чуни-ки, боиси бақойи ҳаёт бўлғон узвларни, чунончи, юрак ва мия ва жигарни ва боиси бақойи навъ ва насл бўлғон моякни узви раис дерлар. Ва кўз ва қулоғ каби ҳисси ўткур бўлғон узвларни узви шариф дерлар. Аммо, гўшт ва тери каби узвларни узви хасис дерлар-

ки, буларға нуқсон ориз бўлмоғи ҳаёт ва наслни бақосига монеъ бўлолмас.

**ХУСУФ** خسوف Ойнинг тутулмоғидурки, халойиқ бу ҳолатни «Ой куйди» деб таъбир қилур.

**ХАСФ** خسف Ойнинг тутулмоғидур. (Жамъи - Хусуф)

**ХАСАК** خسک гиёҳедурки, тухми тиконлик бўлур ва исфонохнинг тухми каби мудаввар (юмалоқ), лекин пўстидин олти тарафга олти агад тикон чиқарғон бўлурки, тикони ўткур ва бақувват бўлур. Ва арабда ани қуртум дерлар ва форсийда хасак ва ҳам кофиша дерлар, (ўзбек тилида темиртикон дерлар).

**ХУСРОН** خرسان зиёндур.

**ХАСТА** خسته лугати форсий, данакдур, масалан, хурмонинг данаги ва шафтолунинг данаги каби. Ва дилхаста ҳароб ва бемор ва заҳмдор ва шикаста ва ошиқ ҳам келур.

## ФАСЛ УЛ-ХО МАЃА-Ш-ШИН ИЛ-МЎЖАМА (Хо билан Шин)

**ХАШАБ** خشب яғоч ва ўтундур.

**ХУШУНАТ** خشونت дуруштлиқдурки, ушлагонда қўлга дағал сизилур. Ва масдардурки, дурушт (қўпол) бўлмоқдур.

**ХАШИЙАТ** خشیت қўрқмоқ ва қўрқутмоқки, мутаъаддий ва лозимға баробар мустаъмалдур.

**ХЎШКРЕШ** خشکрӯз лугати форсийдурки, усти қуруб, рутубати қолмағон ярадур.

**ХУШУЪ** خشوع хавф ила ожизлик изҳор қилмоқдур.

**ХЎШК** خشک лугати форсийдурки, қуруғ ва сирғ ва холис. Ва бефоида. Ва баҳил ҳам келур.

**ХАШМ** خشہ ғазабдур.(Ва Хашом бир олим исми.)

**ХАШИН** خشن ҳар нимарсаки, дурушт (қўпол) бўлса ва бир касални(нг) номидурки, баданинг териси қуруғ ва қаттиғ ва дурушт бўлур.

**ХАШИЯ** خشیہ хавфдур.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МЎЖАМА МАЊА-С-СОД ИЛ-МЎҲМАЛА (Хо билан Сод)**

**ХАСБ** خصب осудалик ва тинчлик ва майшатда фарох (кенг)лик. Ва гиёҳларнинг кўблиги ва ривожлик кўкармоғи. Ва шаҳри ободдур.

**ХУСУСИЙАТ** خصوصیت бир нимарсани хос қил-моқлик ва бир нимарсани(нг) хос бўлмоқлигидур.

**ХУСР** خصر одамнинг белидурки, ани форсийда камар дерлар ва арабда хосира ва ажуз ҳам дерлар. Аммо, хасар خصر қиши вақти ва совуғ мавсумдур. Ва хасир خصر совуғон ва совуғ нимарсадурки, ани арабда барид ҳам дерлар.

**ХУСІЯ** خصیه мояждурки, ани форсийда хойа дер-лар, хоҳ одами-ни(нг) ва хоҳ бошқа ҳайвонни(нг) моягига шомилдур. Ва маълум-дурки, мояк бир жуфт бўлурки, ҳар бири бир тарафга мансуб бўлуб, ўнг хусія ва чап хусія дерлар. Ва ҳар иккисини хусіятон ва хусія-тайн дерлар. Ва унсаён ва унсайайн ҳам дерлар.

**ХАСИЙИ** خصىй ахтадур, яъни мояги олиб ташланғон ва эркак-лик шаҳватидин маҳрум бўлғон демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-ХО МАЊА-З-ЗОД ИЛ-МЎЖАМАТАЙН (Хо билан Зод)**

**ХАЗРО** خضرا сабз (яшил) ранглик нимарса ва гиёҳисабз ва ҳар нимарсаиқи, муаннас бўлуб, кўкранглик бўлса, ани хазро дерларки, азхар исми тафзилнинг муаннасидур.

**ХУЗОБ** خضاب рангдур умуман ва вусма (ўсма) ранги ва ҳино рангиға хусусан итлоқ қилинур. Ва гулранг ҳам келур.

**ХАЗИБ** خضیب ранг ила бўёлғон нимарсадур.

**ХУЗРАТ** خضرت сабзлик ва кўклиқ демакдур.

**ХУЗРИЙЁТ** خضریات сабз ва ҳўл гиёҳлардурки, гизо (овқат)фа мустаъмал бўладургон янти ва ҳўл гиёҳлардин киноядур, хоҳ аларнинг барги ва хоҳ илдизига баробар итлоқ қилинур. Масалан, каш-

нич ва райхон ва шибт ва кўк пиёз ва сабзи ва бошқалардур. Ва арабийдин андак хабардор бўлғон одам сабза лафзини ҳам ба «калиф» ва «то» жамъ қилиб, сабзавот демоқ машҳурдурки, хузрийёт мақомида мустаъмалдур.

ХАЗИР حضر кўкарғон шоҳ ва кўкарғон экиндуруки, янги ва сўлма-фон бўлса.

ХУЗУР حضور сабзалардур.

ХУЗУР حضور бар вазни рукуъ, шикаста нафслик, синиқлик ила ожизлик изҳор қилмоқдур.

## ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Т-ТО ИЛ-МЎҲМАЛА (Хо билан қаттиқ То)

ХАТТИ ИСТИВО خط استوا ҳукамо наздида фараз қилунғон бир чизиқдурки, замин ила сув куррасини адл ўртасидин икки паллаға баробар қилиб, бир палла шимолий ва бир палла жанубийға ажратилган тақдирда ўртадин бир чизиқ пайдо бўлурки, Машриқдин Мағрибға ва Мағрибдин заминни(нг) ости бирлан яна Машриқға келиб, бир доира шакли ҳосил қилурки, бу доира Хатти истиводур. Ва бу Хатти истиво демакға сабаб шулки, замин ила сув курраси икки паллаға адл баробар қилунғондурки, шимолий қисм ила жанубий қисм бир-бириға жуда баробар бўлур, шуни истиво дерлар. (Оврупа-ча экватор чизиги - ред.)

Ва яна Офтоб ўзини сайри маҳсусасида шул чизиқға рўбару келса шул вақтда кечা ила кундузни(нг) муддати ҳамма жойда баробар бўлур. Бинобарин, буни Хатти истиво дерлар. Ва Офтобни Хатти истивоға рўбару келмоғи бир йилда икки бор воқиъ бўлурки, бири Ҳамалнинг ўртасида ва бири Ақрабнинг ўртасида воқиъ бўлур. Чунончи, Офтоб жануб тарафда бўлғон вақтни қиш дерлар ва қиш буржини тамом қатъ қилғондин сўнг ёз фаслиға етиб келмоқ эътибори ила номи баҳордурки, анинг ўртаси Саврнинг ўртасидур, ёзни Ақраб буржидин ружу қилиб, жануб тарафға сайрининг номи куз бўлуб, анинг нисфи (ярми) Ақрабни, яъни октябрнинг нисфидур.

ХАТТИ МИНТАҚАТ ИЛ-БУРУЖ خط منطقة البروج буржларнинг камарбанди, яъни белбоғи демакдур. Ва андин мурод ёз ўртасидин

то қиши ўртасигача Офтобни ўз сайри маҳсусаси ила хатти муъаддил ун-наҳордин узоғлашиб бормоғи нуқтаи шимолиййа ва нуқтаи жанубиййасидин ҳосил бўлғон хатти доираи мавҳумасидур ва шул доиранинг атрофида бир неча юлдузлар ижтимоъидин ўн икки нимарсанни(нг) шаклиға ўхшаш ўн икки суврат воқиъ бўлғондурки, ўн икки бурж шу шакллардин иборатдур. Ва ҳамма шакллар шул хатти доирада баманзалаи ипға терилғон тасбиҳ дона каби турад. Бинобарин, бу хатти мавҳумани ҳукамо миintaқат ул-буруж дерлар.

**МУЪАДДИЛ УН-НАҲОР** معدل النهار кеча ва кундузни баробар қилғувчиидур. Ва ҳукамо наздида андин мурод саккизинчи осмонда мазкур осмонни икки-паллаи шимолий ва паллаи жанубийға баробар тақсим қилмоқ учун фараз қилунғон хатти муъаддил муроддурки, замин куррасининг ҳақиқий ўрта нуқтасида туруб қарагон кишиға бу хатти муъаддил замин куррасини хатти истивосига мутавозий бўлуб, ҳар иккиси гёй бир хат бўлуб, қабат кўринур. Ва бу хатни муъаддил ун-наҳор демакға сабаб шулки, ҳар вақт Офтоб ўзини сайри маҳсусасида шул хатға етиб, рўбари келса шул вақтда ҳамма мамлакатларда кеча ила кундузнинг муддати бир-бириға баробар ўн икки соатдин бўлур.

**ХАТТИ МЕҲВАР** خط محرر замин ила сув куррасини баробар икки паллаи шарқий ва паллаи гарбийға тақсим қилмоқда. Қутби шимолийдин заминнинг ҳақиқий ўртаси ила бир хатти мавҳума фараз қилунғондурки, замин устида хатти истивони кесиб ўтуб, Қутби жанубийға етиб, андин яна заминнинг ости бирлан тортилуб бориб, хатти истивони кесиб ўтуб, Қутби шимолийға етиб, даврасини та мом қилғон бўлур. Ва Офтоб шул хатти меҳварнинг устига тўғри келғон вақт нисфи наҳор, яъни қиём (туш) вақтидурки, кундузнинг адл (тенг) ўртасидур.

**ХУГУР** خطور (хатарнинг кўплиги хавотир), андишаларни дилдин ўтмоғидур.

**ХУГУТ** خطوط хат (чизиқ)нинг жамъидур ва хат чизмоқ ва чизиқдур.

**ХАТФ** خطف чақмоқнинг равшанлиги кўзни эли-тиб, хира қилмоғидурки, шул замонда кўз бошқа нимарсани ҳаргиз кўролмас.

**ХУГТОФ** خطاف паррандана маъруфдурки, урфда ани абобил ва туркийда қалдирғоч дерлар.

ХАТОТИФ **خطاطيف** қалдирғочлардур.  
ХУТВА **خطوه** миқдори қадамдурки, юргандаги ҳар икки оёғни(нг) миёнасидаги узоғлик масофа муроддур.  
ХИТМИЙ **خطمی** гулхайридурки, гули оқранглик бўлса.

## ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МЎҶАМА МАҶА-Л-ФО (Хо билан Фо)

ХАФО **خفا** пинҳонлик ва беркилғонлиқдур.  
ХАФОЁ **خفایا** хафонинг жамъидурки, беркингандар демакдур.  
ХИФФАТ **خفت** енгиликдур.  
ХАФФОШ **خفاف** паррандаи маъруфдурки, кун-дузи ковакларда пинҳон бўлуб ётор ва офтоб ботғонидин сўнг чиқиб, парвоз қилур. Ва ани мардум кўршабпаррак (кўршапалак) дерлар.  
ХАФФ **خف** чақмоқдин куйган кишидур. Ва хуфф ба заммаи аввал масҳидур.  
ХАФИФ **خفف** енгил нимарсадур.  
ХАФИҚ **خفیق** сувни оқмоғидин ва шамолни юрмо-ғидин ҳосил бўладурган овоз. Ва уйқу ғалабасидин қалқимоқ. Ва хафақон касаллик одамдур.  
ХУФТАК **خنطک** луғати форсий, бамаънойи уйқуда босирқамоқдурки, ани арабда кабус дерлар.  
ХАФАҚОН **خنقاں** юракнинг ғайри табиий ҳарака-тидурки, форсийда топидани дил ва туркийда юрак қисилмоғи дерлар.  
ХАФИЙ **خف** пинҳон бўлғон нимарсадурки, ошкоронинг зиддидур. Ва бағоят реза ва кўзга кўриниб билинмоғида душворлик (жуда кичик) нимарсадур.

## ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МЎҶАМА МАҶА-Л-ЛОМ (Хо билан Лом)

ХАЛО **څل** ҳожатхона ва гуслхона ва холий жойдур. Ва масдарки, холий бўлмоқдур. Аммо, бу халодин мурод бегонадин холий бўлмоқ. Ва илло ҳукамо наздларида хало мумкин эмас, чунки кўзға

кўринадурган жисмлардин холий бўлғон жой албатта ҳаво бирлан тўла бўлур. Аммо, холий жой демак мақомида баъзи адаб ҳожатхонадин мумтоз бўлсун учун халони хуль деб ёзарлар.

**ХИЛҚАТ** خلقت яратилишдурки, форсийда ани офариниш дерлар.

**ХИЛВАТ** خلوت ал-асл (аслда) ба фатҳаи аввал (яъни халват)дурки, холий бўлмоқ ва танҳолик ва маконни бошқа одамдин холий бўлмоғи. Ва мажозан узлатдур.

**ХАЛИШ** خلش лугати форсий, санчиқ ва санчи-моқдур.

**ХУЛУС** خلوص содда ва пок қўилмоқ. Ва мажозан дўстлик ва дурдаки, суюғ нимарсанинг тагига ўрнағон бўлса.

**ХИЛТ** خل аносирি арбаъадин иккинчи мартаба ўзгарилиб, мавжуд бўлғон моддаи бадандурки, учинчи ўзгарилимоқ ила худ бадан бўлур. Ва навъи ҳам аносир каби тўрт навъдурки, қон ва балғам ва сафро ва савдодур.

**ХАЛТ** خل аралашмоқ ва қоришмоқдур.

**ХАЛЬ** خل жойдин чиқмоқдурки, либосни жойдин ешуб (ешиб) чиқармоқ ва қилични филофдин чиқармоқдаги чиқмоқнинг ҳаммаси хальдурки, мутаъаддий ва лозимфа баробар итлоқ қилинур. Ва истилоҳи атиббода бир узвни жойи табиийсидин кўчиб, бежо бўлмоғи муроддору.

**ХИЛОФ** خلاف тол дараҳтидур. Ва мажозан носозгарлик қилмоқ ва номувофиқлик қилмоқдур.

**ХАЛФ** خلف сўнг ва орқа. Ва фарзанди бадкирдор.

**ХАЛАФ** خلف сўнгдин келадурган. Ва фарзанди солиҳдур. Хилф ба касраи аввал ва сукуни соний одамнинг эмчаги ва тевани(нг) эмчаги. Ва ба заммаи аввал (яъни хулф) ваъдаға хилоф қилмоқдур.

**ХУЛҚ** خلق хўй ва одатдур.

**ХАЛЛ** خل сиркадур.

**ХАЛАЛ** خل Рахна. Ва табоҳлиқдур. Лафзи халалға келмоқни қайд қилунғонда халал келмоқ, ташламоқ қайд қилунса кушодаликка рахна тушурмоқдур. Ва агар солмоқ қайд қилунса табоҳ ва нобуд қилмоқдур.

**ХУЛУВВ** خلو холий бўлмоқ .

**ХАЛВ** خلو хилқатий холий қилмоқдурки, мутаъаддийдур.

**ХИЛҚИЙ** خلفи бамаъюни асл яратилишда бўлғон тарз ва сифат демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МЎҶАМА МАҶА-Л-МИМ** (Хо билан Мим)

ХУМУД خنود оловни(нг) ўчиб кўмир бўлмоғидур. Ва беҳуш бўлмоқ ва ором олмоқ маъносида ҳам келур.

ХАМР خمر ҳўл мевани эзиб, сувини қайнатмай, офтобда ачи-тиб, тайёр қилғон майдур.

ХАМИС خمس (бешинчи) панжшанба кунидур.

ХИМЪ خمع бўридурки, даррандаи маъруфдур.

ХАМЁЗА خیازه лугати форсийдурки, икки маъноға мустаъмал-дур, яни эснамоқдурки, ани арабда тасовуб дерлар ва форсийда фоза ва даҳандара дерлар. Ва керишмоқдурки, ани арабда таматта дер-лар, лекин урфда аксар эснамоқ машҳурдур.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МЎҶАМА МАҶА-Н-НУН** (Хо билан Нун)

ХУНФАСО خنفسا лугати арабий, бир навъ қўнғуздурки, ранги қаро бўлур. Ва шуғли (шулки), аксар вақтда отнинг ва теванинг тезагини думалатиб юрарки, гўё ани захираи физо учун инига олиб бор-моқ қасдида бўлур. Ва ани арабда жуъл ҳам дерлар. Ва форсийда саргини ғалтонок (дерлар). Ва ани янчиб, ҳануз пишмаган шиш ва жароҳатга малҳамдек боғланса бир кечада тамом пишуриб, оғриқни таскин бермоқда бемисл ва ажаб ул-хосиятдур.

ХИНЗИР خنزیر сучқа (чўчқа)дурки, ҳайвони маълумдур ва ани форсийда хук дерлар.

ХАНОЗИР خنازیر бар вазни абозир, жамъи хинзирдурки, сучқа (чўчқа)лар демакдур.

Ва истилоҳи атиббода бездурки, ғуддаи маълумдур. Ва бунинг важҳи тасмияси (номланиш сабаби)да баъзилар бу касал ҳамма ка-салдин ёмонроқ бўлғони учун ҳамма ҳайвонлардин кариҳроқ бўлғон хинзир исми ила мусаммо (номланган) бўлғон дерлар. Ва баъзилар бу касал хинзирга кўб ориз бўлур, бинобарин, анга изофа бирла «ма-раз ул-ханозир» (чўчқалар касали) деб, сўнгра тахиф (қисқартириш)

иля худи ханозирни итлоқ қилуингондур дерлар. Аммо, фақири ночиз-нинг фикри қосирида бу касал аксар вақт ўз ёнида бир неча адад майда безлар пайдо қилиб кўпаюорки, гўё кўб болалик хинзири (чўчқа)га ўхшар. Бинобарин, мажмуъини ханозир дерлар.

**ХИНСИР** خنسر ҳаммадин кичик ангушт (бармоқ)дурки, ани туркийда жимжилоқ дерлар.

**ХАНДАРИС** خندارис бар вазни занжабил, шароби кўҳна. Ва гандуми кўҳна (эски буғдой)дурки, мита номлик қурт пайдо қилган буғдойдур.

**ХАНДАРУС** خندروس жуварики, ғаллаи машҳурдур ва ғалати оммада жўхори дерлар.

**ХАНОФИС** خافس бар вазни ҳаводис, хунфасанинг жамъидурки, мазкур бўлди.

**ХОНИК** خنيق томоги бўғилғон киши демакдур. Ва истилоҳи атиббода хуноқ касалиға мубтало бўлғон киши демакдур.

**ХАННОҚ** خناق томогни кўб қаттиғ бўғадурган демакдур. Ва истилоҳи атиббода бир навъ касални(нг) номидурки, ҳалқ(ум)даги малоза номлик икки пора гўштида шиш пайдо бўлуб, нафас йўлини бўғар ва ани турк истилоҳида бўғма дерлар.

**ХҮНУК** خنك совуғдурки, ани форсийда сард ҳам дерлар.

**ХАНАҚ** خنқ томогдин бурун тарафга ўтган тешукдурки, оғиз берклик ҳолда бурундин нафас олмоқдаги нафасанинг йўлидур. Ва ҳалқ(ум)даги бир навъ ҳаракатдурки, ани бирлан мазкур тешукни рутубати фазлийядин пок қилинур ва ани мардумда «ахтуф» дерлар.

**ХАНЖАРА** خنجره икки пардаи гузруфийдурки, кекирдакни(нг) оғзида воқеъ бўлуб, овозни шул пардалар эҳдос қилур. Чунончи, овоз қилмоқда мазкур пардалар беркилиб, ҳавоға монеъ бўлмоқни тақо-зо қилур. Лекин, ўпқадин чиқиб турган ҳаво анга ғолиб бўлуб, йўл очиб чиқар ва ҳаво ила мазкур пардани(нг) ҳаракатларидин овоз ҳосил бўлур. Ва тил ила танглайни(нг) ҳаракатларидин мазкур овоз бўлунуб, андин хуруф (ҳарфларнинг товушлари) ҳосил бўлур.

**ХАНЖАРИЙ** خنجرى бар вазни раҳбарий, бамаънийи бир қитъаи гузруфийдурки, тўш устухонининг охириға муттасилдур ва шаклда ханжарнинг учига ҳамшакл бўлғони учун ани гузруфи ханжарий дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МҮЙЖАМА МАҶА-Л-ВОВ (Хо билан Вов)**

**ХУХ** خوخ шафттолудурки, мевай маъруфдур.

**ХУШГУВОР** خوشکوار хушҳазм таомдурки, баъдз тановул андак фурсатда яхши ҳазм бўлур. Ва мажозан таоми лазиздурки, ани(нг) тановулидин руҳи табиийя хуш ва шод бўлур.

**ХАВОС** خواص жамъидурки, муқобили оммадур. Ва хавоси адвия даволарни ҳар бирини ўз зотига хос бўлғон таъсироти демакдурки, мизож ва кайфиятдин бошқа асл ҳалқий қувват демакдур.

**ХАВАЗА** خوض хавз, яъни сувнинг ичига кирмоқ. Ва бир нимарсанинг борасида узоғ фикрга кирмоқдур.

**ХАВОРИҚ** خورق хориқнинг жамъидурки, йиртадиганлар демакдур. Ва мажозан мардумнинг адатида бўладургон ишнинг хилофи демакдур, гўё одатни йиртиб, ани хилофига таарруз ва тажовуз бўлур. Масалан, мўъжизаи анбиё ва каромоти авлиё ҳаммаси хавориқи одатдур.

**ХАВЛИНЖОН** خونجان давоедурки, манбул номлик дарахтнинг илдизидур ва ранго-ранг, қизил ва пургириҳ ва таъми ва бўйи тийра (қора) ва лаззатлиқдур.

**ХЎХ** خ одатдур. Ва ба фатҳаи «ҳо» (яъни хав) гиёҳи худру (ёввойи гиёҳ)дурки, экин ичида ўзича кўкарур. Ва ишқпечондурки, мардум печакӯт дерлар. Ва қўлнинг кафидур. Ва (хў) ба зиёдаи «йо» хўй дерлар. Чунки, муҳоварот форсийда қоида бўлғондурки, ҳар камлимаики, ҳарф охири «йо» бўлуб, анинг мо қабли (олди) «вов» мажхул бўлса таҳиф (енгиллик) учун «йо»ни ҳазф қилмоқ (тушириб қолдирмоқ) раво бўлур. Масалан, рўй ва мўй ва бўй ва жўй ва шуй кабилардин «йо»ни тарк этиб, рў ва мў ва бў ва жў ва шў дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-ХО УЛ-МҮЙЖАМА МАҶА-Л-ЙО (Хо га қўшилган Йо)**

**ХАЙРИЙАТ** خيرت мансуб ба хайрдурки, яхшилиқдур. Ва хайр сийғаи тафзил, яъни ахтарни таҳфифидурки, энг яхшилиқдур.

**ХАЙРОТ** خيرات яхши амаллар ва яхши ишлар демакдурки, хайрнинг жамъидур.

**ХИЙОТАТ** жома (либос) тикмоқдур. Ва истилоҳи атиббода янги кесилғон баданни чокини пай толаси бирлан ёки оқ мумға олуда қилинғон ипак тораси бирлан муваққат тикуб, то илтиём (битиш) вақтиғача мазкур чок ила баданни бир-бириға жуфтлаб қўймоқ муроддур. Сўнгра мазкур пай ё ипакни яна олиб ташланур, токи мўжиби фасод бўлмағай.

**ХИЁР** خبار тарра ва бодринглар ва бошқа навъ гиёҳлар таррасини ҳам бир қайди маҳсус изофа ила хиёр дерларки, бу луғати форсийдур. Аммо, арабда хиёр ихтиёр ва муддати ихтиёрдурки, байъ ба хаёлнинг муддатидур.

**ХАЙР** خير яхшиликки, маънойи масдардур ва ахтар яхшироқдурки, исми тафзилни(нг) таҳфиғидур.

**ХАЙЙИР** خير яхши иш қилғувчидурки, сифати мушаббаҳадур.(Мухаййир ҳам дерлар.)

**ХИЁТ** خیاطигнадурки, форсийда сўзан дерлар.

**ХАЙЁТ** Ҳар тикувчикур. Аммо, истилоҳи атиббода жарроҳи моҳир муроддур, чунки жарроҳи мутлақни шаъни ярани ёки бошқа бир жойни кесмоқдур. Жарроҳи моҳир ҳам баданни мувоғиқи қонуни ташриҳ кесмоқ ва ҳам маҳалли кулфатда тасодифан кесулғон узвини агарчи хилоғи қонуни ташриҳ кесулғон бўлса ҳам ани тикмоқ илмиға камоли маҳорат соҳиби бўлур.

**ХИЁРАК** خيارل бир навъ шищдурки, соннинг энг юқорисида ва сон ила масонани миёнасида пайдо бўлур ва без каби қаттиғ ва бодринг шаклида дароз бўлур.

**ХАЁЛ** خیال фаҳм ва сезгуздур. Ва ўйламоқ ва бир нимарсанинг сувратини зеҳнда ҳосил қилмоқдур. Ва истилоҳи атиббода миянинг бир навъ қувватидурки, ҳавосси зоҳирийдин ҳисса муштаракға ҳосил бўлғон сувратни, яни хорижда кўрилғон нимарсалар сувратининг аксини ўзиға олиб, сўнгра агарчи ул суврати зоҳирий ғойиб бўлғон бўлса ҳам шул акси мазкурни ўзида сақлаб турар. Ва бу қувват ҳавосси хамсан ботиниййани(нг) иккинчи қисмидур.

**ХАЙШУМ** خیشون буруннинг доҳил тараф ниҳоятида ҳалқ(ум)нинг тешукиға қўшилғон жойида воқеъ бўлғон икки пора гўштдурки, ҳидни эҳсос қилғувчи қуввати шомма шул гўштдадур. Ва шакли эмчакни учига ўхшащдур. Бинобарин, ани ҳулматай ас-садӣ ҳам дерлар.

**ХИСИДАН** ва **ХИСОНИДАН** خسیدن و خسانیدن ивитмоқ ва ҳўл қилмоқдур.

## БОБ УД-ДОЛ УЛ-МҮҲМАЛА (Дол боби)

## ФАСЛ УД-ДОЛ УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-АЛИФ (Дол билан Алиф)

ДО· دا· касалдурки, сиҳнатни хилофидур.

ДАМО· دما· дарёдур.

ДО· ҮС-САҶЛАБ داعشلاب· касалликдурки, баданинг баъзи ахлатоти уфнийясидин терининг остида фасод ориз бўлуб, мўйлари дафъатан тўкилур ва баданда баъзи вақтда тафарруқ ҳам пайдо бўлур. Авомуннос ани шайтон ялаган ва жин ялаган дерлар. Ва агар мўй тўкулмоқ ва баданда тафарруқ пайдо бўлмоқ устига бадандин пўст кўчмоги ҳам воқеъ бўлса ани доъ ул-ҳайя дерлар.

ДА·Б داعب· одат ва хўйдур.

ДО· УЛ-АСАД داعالله· моховдурки, касали машҳурдур. Ва ани арабда жуззом дерлар.

ДОИРАИ НИСФУ-Н-НАҲОР دائرة نصف النهار· саккизинчи фалақда фараз қилунғон бир доираи мавҳумадурки, жанубдин шимолға бориб, шимолдин ўтуб яна заминнинг ости бирлан жануб қутбиға келиб, даврини тамом қилмоқ ила фалақни икки паллаи шарқий ва паллаи гарбийга тақсим қилғон ва заминда фараз қилунғон хатти меҳварға мутавозий ва рўбару бўлғон доираи мавҳумадур.

ДОИР دائـر· гирдо-гирд айлангувчидур ва мардум ани сийғом масдар ила таъбир қилиб, гардиш дерлар.

ДОХИС داخـر· жароҳатеки, панжаларнинг бўғимиға, хусусан, тирноқнинг илдизига чиқар ва ани туркийда ҳасмол дерлар.

ДОФИЙ ӯзидин бир нимарсани (дафъ)узоф қилғувчи ва кетказгувчидур.

ДОНИҚ دائـق· донгдур. Ва донг ба сукуни нун собиғда мазкур бўлғон миқдорни(нг) судси, яъни олти ҳиссадин бир ҳиссасидур. Ва агар собиқда миқдор мазкур бўлмай, донги мутлақ бўлса мурод мисқолни олти ҳиссадин бир ҳиссаси бўлур.

ДОНГ қа· олти ҳиссадин бир ҳисса демакдур. Аммо, истилоҳда мисқолни ва ё дирҳамни олтидин бир ҳиссаси муроддур. Агар донг

бекайди дирҳам мутлақ зикр қилинса, албатта, мисқолни олтидин бир ҳиссаси мурод бўлур.

ДОХИЛ دا خل ичкарига кирган ва кирадурган демакдур. Ва ма-жозан ичкари тараф демак мурод бўлур.

ДОЛЛ ڄاں йўл кўрсатгувчи ва бир нимарсаға аломат (ва дало-лат) бўлғувчидур.

ДО УЛ-ФИЛ دا اے الفیل касалликдурки, аёғ илигида воқеъ бўлур ва гўштда хилти савдовийнингрезиши бирлан шиш пайдо бўлуб, ба-дан ранги бинафша ранг ва оёғ ва тўпуқ ҳаммаси туташ йўғон фил-нинг аёғи каби бўлур.

ДОББА دا ىر өр устида юргувчи умумий ҳайвонлардурки, исми мутлақдур.

ДОФИЙА داعی үзидин бир нимарсани кетказгувчи ва узоф қил-ғувчидур. Ва истилоҳда ғизойи бадан учун ишлагувчи қуввати та-бииyани тўртингчи қисмидурки, фазлаи ғизони хорижға дафъ қилур ва бу тўрт қисм қувватлар ҳозима, мосика, жозиба ва дофиъа исми ила зикр қилинур.

ДОИРА دا ىر хатти гардишдур.

ДОИРАИ УФУҚИЙА دا ىر افقیه атрофни ўраб олғон сатҳий доирадурки, тегирмон тоши каби шаклда бўлса.

ДОИРАИ ДЎЛОБИЙА دا ىر دليйе мансуб ба дўлобдурки, луғати форсийдур . Ва дўлоб чархдурки, ани айланмоғи уфуқийани(нг) хилофига пастдин баландга ва баланддин пастға ҳаракат қилур. Об-жувозни парраси ва аробанинг фиддираги ҳам дўлобийдур.

ДО УЛ-ҲАЙИЯ دا اے الحی касаликки, доъ ус-саълаб каби бадан те-рисини(нг) остида ахлоти уфуниyийадин фасод орис бўлуб, мўй тўки-лур ва тери фосид бўлур. Аммо, доъ ус-саълаб ва доъ ул-ҳайианинг фарқи шулки, агар бадандин пўст ҳам кўчиб тўкилса номи доъ ул-ҳайиадур ва доъ ус-саълаб эмасдур.

ДОХИЛИЙ دا خل ички тараф ва ички тарафда бўлғон нимарса-дур.

ДОЪИЙ داعی дуо қилғувчи ва хоҳлагувчи ва талаб қилғувчи ва қасд қилғувчи ва тақозо қилғувчидур. Ва истилоҳи атиббода шул маъннийи охир аксар мурод бўлур.

## ФАСЛ УД-ДОЛ УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА (Дол билан Бо)

ДУББО چо бамаънойи бир навъ қабоқки, ани форсийда каду дерлар.

ДУББ چо айу (айиқ)дурки, ҳайвони даррандайи маълумдур ва ани форсийда хирс дерлар.

ДУБУР دېر орқадур ва мажозан мақаъд (орқа тешик)дур.

ДАБУР دېر Фарб тарафдин келғон шамолдурки, боди сабони(нг) муқобилидур. Чунки ҳукамо истилоҳларида одамики, Машриқ тарафга қараб турса ани рўбарусидин келғон бодни боди дерлар ва орқа тарафдин келғон бодни боди дабур дерлар. Дабур орқа тараф боди демакдур. Ва ани ўнг тарафидин келғон бодни ҳарр, яъни иссиф дерларки, бул жануб тарафи бўлуб, офтобга яқин бўлғонидин боди ҳам иссиг бўлур. Ва чап тарафдин келғон бодни бард дерларки, бул тараф офтобдин узоғ бўлғонидин боди ҳам совуғроқ бўлурки, бард совуғ демакдур.

ДИБС دېر душобдур, яъни узум ёки хурмони сиқиб, сувини олиб, то андак турш таъм бўлғунча бир-икки кечса сақлаб, сўнг тановул қилинадургон бир навъ ташнашикан (чанқоқ қолдирувчи) ичимликдур.

ДУБАЙЛА دېل тасғири дубла(яъни, кичрайган шакли)дурки, бамаънойи бир навъ шишдурки, аксар белалам (оғриқсиз) ва беранг бўлур, яъни асл бадан рангида бўлур ва чипқон шишидин каттароқ бўлур ва тагида мухталиф (ҳар хил) ранглик ва мухталиф қивомлик ҳар хил моддаи фосидаси бўлур. Масалан, балчиқ, қоралой ва сирка дурдаси ва майда тирноқ ва майда сопол ва қум каби моддалари бўлур.

ДУББА چо бир навъ зот ул-жанб (зотилжам)дурки, ани(нг) аломати хоссаси ҳалқни зоҳир тарафи нафас олмоқда чуқурға тушуб, нафас чиқармоқда баландға кўтарилиб, доим ҳаракатда бўлур.

## **ФАСЛ УД-ДОЛ УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-ЖИМ** (Дол билан Жим)

**ДАЖОЖ** ва **ДИЖОЖ** دجاج و دجاج товуқ ва хурус (хўрор) дурки,- нар ва модасига муфрид ва жамъига баробар мустаъмалдур.

**ДАЖЛА** دجله Бағдод шаҳрининг тагидин оқадурган дарёдур ва мажозан оқадурган дарё ва катта наҳрларни дажла дерлар. Масалан, Сирдарё, Амударё, Волга, Идил сувлари каби.

## **ФАСЛ УД-ДОЛ УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-ХО ИЛ-МҮҲЖАМА** (Дол билан Хо)

**ДУХ** دخ мухоффафи духондурки, тутундур ва форсийда дуди оташ дерлар.

**ДАХЛ** دخل ичкарига кирмоқ. Ва бир ишда ва бир нисбатда бошқага шерик бўлмоқ ва қўлга киритмоқдурки, сарфнинг зидди-дур.

**ДАХИЛ** دخیل бошқани ишига ва ё нисбатига шерик бўлғон кишидур.

**ДУХОН** دخان тутундур.

**ДУХН** دخن тарифдурки, ани форсийда арзан ва говрас дерлар.

**ДУХОНИЙИА** دخانیه мансуб ба духондурки, тутунлик табақа ва тутунлик бухорот демак кабидур.

**ДУХОНИЙ** دخانی мансуб ба духондурки, тутун бухоротидур.

## **ФАСЛ УД-ДОЛ МАЬА-Р-РО ИЛ-МҮҲМАЛАТАЙН** (Дол билан Ро)

**ДАРАЖОТ** درجات жамъи даражадурки, даражалар ва баланд поялар демакдур.

**ДАРАКОТ** درکات бар вазни даражот, пастлар ва нишаблардур-ки, даражотнинг зиддиidor.

**ДИРОЯТ** دریت ақл ва дониш ва билмоқдур.

**ДАРЖ** درج бир нимарсанинг ичига бошқа бир нимарсанни ўрамоқ ва мажозан бир нимарсаға яна бир нимарсанни қўшмоқдур.

**ДАРД** درد оғруқ ва аламдур.

**ДУРДА** درد суюқ нимарсанинг тагига ўрнағон лойқасидур.

**ДУРУЗ** دروز дурзнинг жамъидурки, чок ва маҳали пайванддур.

Ва истилоҳи атиббода бош устухонининг чоки муроддур. Ва бу чок икки навъдурки, бири зоҳир ва ботин тарафдин қарагандада баробар чоклиги равшан кўринур ва ани дурузи содиқ дерлар. Ва бир навъининг зоҳир тарафидин чок ва пайвандлиги маълум бўлса ҳам, лекин ботин тарафи тулаш ва белайванддур ва ани дурузи козиб дерлар.

**ДАРАҚ** درق сипар, яъни қалқондурки, анинг бирлан тифни захмидин сақланур. Ва ани арабда турс ҳам дерлар. Аммо, истилоҳи атиббода кекирдакнинг оғзида воқеъ бўлғон икки агад фузыруфни айтурларки, ҳар бири рубъ гириҳ шаклида бўлуб, бир-бирига муқобил ҳолда кекирдакни оғзиға бир тараф ёни ила пайванддур. Ва таом ютар вақтида бу фузыруфлар бир-бирига жуфтланиб, ярим гириҳ шаклида бўлуб, кекирдакга таом кирмогига монеъ бўлуб қориқмоқ оғатидин ўпкани муҳофаза қилурлар.

**ДАРК** در سезмоқ ва ҳақиқатни топмоқдур.

**ДИРАХМ** درخ саккиз мисқолга баробар вазннинг номидур.

**ДИРҲАМ** در бамаънийи бир вазннинг номидурки, уч ярим мөшшага баробардур ва олти донгта ҳам баробардур ва донг икки қийротдур ва қийрот икки тансухдур ва тансух икки агад миёна арпани вазнига баробардур. Дирҳам дирамни муъаррабидур деган сўз ғалати машҳурдур. Чунки, Қуръони каримда дироҳами маъдуда нозилдурки, арабий сарфдур ва шул вазнга баробар қилунғон тангани ҳам дирҳам дерлар ва дирам муҳаффа ва муфаррис (енгил ва сийқа)дур.

**ДАРМОН** درمان илож ва чорадурки, маразни дағъиға тадбир демакдур.

**ДАРАН** درن зулукдурки, сувда бўладурган машҳур қуртнинг қон сўрадурган навъидур.

**ДУРРИЙ** دری ёруғ юлдуздур.

**ДУРОРИЙ** دراري дуррийнинг жамъидурки, ёруғ юлдузлардур.

**ДАРАҚИЙ** درق кекирдак оғзида дарвоза каби очилуб ва ёпilib турадурган икки фузыруфдурки, дарақда мазкур бўлди.

ДУРД دری суви йўқолган нарсанинг тагига ўрнаган лойка жисм-дур. (Тўғриси - дурда - ред.)

## ФАСЛ УД-ДОЛ УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-С-СИН ИЛ-МЎҲМАЛА (Дол билан Син)

ДУСУМАТ دسومنт ёғдор бўлмоқдур. Аммо, истилоҳи атиббода сувнинг устида эриб турган ёдурки, ани форсийда сарвич дерлар. Ва эриб, гўштиларни орасига сингиб борғон ёғдур.

ДАСТУР دستور қоида ва қонун ва тарздор.

ДУСМ ва ДУСМА دسم و دسما аввал эриб пардадин ажрағондин сўнг янги қолган ёғдур, хоҳ думба ва хоҳ чарби ёғига шомилдур.

ДАСТАНБЎ دستبۇ давоийи хушбўйдурки, бир неча хушбўй ни-марсалардин кимёвий усул ила таркиб қиуб, фўлак шаклда қури-тилғон бўлур. Ва ҳиди бағоят хушбўй ва муқаввийи дил (юракни қув-ватлантирувчи) ва рофиъи хафақон (юрак ўйногини кўтарувчи) дур. Ва буни аксар мардум дастамбў ба «мим» зикр қилурлар. Чунончи, байт:

Ёр дастамбў доду дастам бў гирифт,

Ин чи дастамбўки, дастам бў зи дастамбў гирифт.

Дастамбўя ҳам худи дастанбудур, фақат зиёда «ё» ва «ҳо» мал-фуздур.(талаффуз этилади.)

ДУСМИЙ دسىن ёғлик ва ёғ жавҳаридур.

ДАЛК ڭلۇنى қафи бирлан силамоқ ва уқаламоқдурки, рус-чада массаж дерлар.

ДАЛЛОК ڭلۇندا уқалагувчи одамдурки, ани мардум ходимчи дер-лар.

ДАЛУК دلۈك баданға суртиладургон нимарсадурки, хоҳ ёғ жин-си ва хоҳ атр жинсиға шомилдур. Ва дулук офтобни(нг) заволи, яни қиём (түш)дин ўтмоғидур.

ДУЛДУЛ جىلۇن لугатда хачирки, ҳокими Искандариядин ҳазрати Расул саллаллоҳу алайҳи ва салламға ҳадия қилунгон ва ул зоти бо-баракот ани ҳазрати Алий каррамаллоҳу важҳаҳуға инъом қилғон эрдилар. Ани ўзи мода ва ранги андак қароға мойилроқ оқ эрдики,

ани номи маҳсусаси Дулдул эрди.

Ва истилоҳи атиббода бир ҳайвондурки, тамоми баданида мўй ўрнифа тикон бўлуб, тахминан, бир қарич миқдор, балки зиёда бўлур. Ва ани арабда қўнфуз ва саҳмий ҳам дерлар, форсийда хорпушти кўҳий ва туркйда жайра дерларки, типратиконни(нг) каттасидур. (Бу ҳайвон киноя тарзида Дулдул аталса керак.)

**ДАЛИЛ دل** лугатда бамаънойи йўл бошлагувчи ва йўл кўрсатувчидур. Ва истилоҳда ҳар нимарсаики, ани билмоқдин яна бир бошқани билинмоғи лозим келса ани далил дерлар. Масалан, қозонни қайнағонидин ўчоқда олов борлиги маълум бўлғони каби.

**ДАЛВ دلو** лугатда қувға (қовға)дурки, ани бирлан қудуқдин сув тортилур. Ва ҳукамо ва аҳли нужум истилоҳларида ўн икки буржи фалакнинг ўнбиринчисидурки, қиши фаслининг ўртасида офтоб ўзиғи(нг) сайри маҳсусаси или шул буржга келғон бўлурки, ҳозирғи маҳшур ҳисоб или январ чилласига мувофиқ келур.

**ДАЛМА دلما** янги ивиган ширин қатиғдур.

## **ФАСЛ УД-ДОЛ УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-МИМ** (Дол билан Мим)

**ДИМО ڏا** жамъи дамдурки, бамаънойи қонлар демакдур.

**ДИМОР ڏار** бамаънойи ҳалоқдур.

**ДАМЬ ڏم** бамаънойи кўзнинг ёшидур. Ва истилоҳи атиб-бода қоимий кўздин ёш оқуб турган бир касалнинг номидур.

**ДУМУЪ ڏموع** бамаънойи кўз ёшлари дурки, жамъи дамъ-дур.

**ДИМОФ ڏاموغ** бурундур. (Ва калондимоф - такаббур.)

**ДАМ ڏا** бамаънойи қондур.

**ДАМ УЛ-АХАВАЙН ڏم الْخَوَبِين** бамаънойи давоидурки, ранги тўқ қизил ва ўзи тупроқ шаклда бўлур.

**ДАМИ СИЁВУШОН ڏم سیاوڻان** бамаънойи давоидурки, ани арабда дам ул-ахавайн дерлар. Ва форсийда хуни сиёвушон ҳам дерлар.

**ДАМЪА ڏهـ** доим кўздин ёш оқиб турадиган касалдур.

**ДАМАВИЙ ڦمری** қонни ғалабасидин ҳодис бўлғон касалдур.

## ФАСЛ УД-ДОЛ УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-ВОВ (Дол билан Вов)

ДАВО <sup>دواء</sup> илож ва дорудур ва тўрт қисм бўлур: давоий физоий ва давоий мутлақ ва давоий саммий ва самми мутлақ дерлар.

ДУВЛОБ <sup>ارلب</sup> чархдурки, даврасида баланд ва пастга ҳаракат қилур, масалан, жувоз парраси каби.

ДУШОБ <sup>دوشاب</sup> бар вазни дулоб, шарбатедурки, узум ва янги хурмони сиқиб, сувини олиб, андан турш таъм бўлғунча бир-икки кеча сақлаб, сўнгра тановул қилинур.

ДУД тутундур, арабда духон дерлар. Ва луғати арабийда исми жамъдурки, бамаъйойи қуртлардур ва ани ваҳиди (бирлик шакли)ни дуда дерлар, жамъ ул-жамъи дийдондур.

ДАВР <sup>دور</sup> гирд ва атрофидин айланмоқ.

ДАВОИР <sup>دواش</sup> даврнинг жамъидур.

ДАВВОР <sup>دوار</sup> лугатда айлангувчиidor. Ва истилоҳи атиббода бош айланмоғидурки, иллати мустақилайи машҳурдур.

ДАВОФЕ'Ь <sup>واعن</sup> жамъи дофөйдурки, қайтарғувчилар демакдур.

ДУҒ <sup>دوغ</sup> луғати форсий, маскасини олунғон айрондур.

ДАВО УЛ-МИСК <sup>دواء المسک</sup> давоий маъжунеки, муқаввиий қалбдур ва ани жузви аъзоми мушкдур.

ДАВОЙИ МУТЛАҚ <sup>دوى مطلق</sup> давоиеки, меъдада ҳазм бўлуб, суврати навийасидин ўзгаришмоқ ила сўнггида ўз кайфияти или баданга таъсир қилса, лекин моддаси баданга жузви бадан бўлмаса.

ДАВРОН УД-ДАМ <sup>دوران الدم</sup> қонни баданда айланмоғидур, яъни баданини ҳарорати бирлан, сафрони ҳиддати бирлан қон қизиб, тутиун ва уфунат пайдо қилур ва бу қонлар варид томури бирлан ўпкаға келурлар. Ва ўпка нафас олмоқ бирлан ани елпитуб, эътидолға келтуруб, қонни тутунларини нафас бирлан чиқариб, тозалаб, юракға топшуур. Ва юрак ани шараён томури бирлан яна баданга юборур. Шул тариқада қон доим баданда оқиб, айланниб турарки, даврон уддам шулдуру. Бас, ҳар нафасда икки неъмат мавжуддурки, нафас тортмоқда дилни ва руҳни елпитуб, роҳат бермоқ ва нафасни чиқармоқда дилдин дудларни чиқариб, заарардин сақламоқдур. Ниъма-л-Ҳаким ул-Алим.

ДУН <sup>دون</sup> яқин ва паст ва ҳақиқир ва хасисдур

**ДУДА** دوده қуртдур. Ва истилоҳи атиббода андин гижжа қурти муроддур. Ва дуднинг жамъ ул-жамъи дийдондур.

**ДАВРА** دوره айланмоқ ва айланишдурки, масдар ҳам ҳосил би-л-масдар маъноға итлоқ қилинур.

**ДАВИЙЙ** دری бод сабаби бирлан қулоқда пайдо бўлғон бўш, лекин йўғон овоздур, масалан, хориждаги зўр шамолни овози каби. Аммо, узоғдин эшитулғон сурнайнинг овози каби ва ё яқиндин учеб ўтган пащшанинг овози каби шиддатлик, лекин ингичка овоз пайдо бўлса анинг номи таниндор.

**ДАВОЙИ ФИЗОИЙ** دوای غذائی ҳар давоеки, меъдада суврати навъиййаси ўзгарилғондин сўнг ҳам кайфияти бирлан бадан мизожига таъсир қиласа ва баъдаз ҳазми каймус модда жавҳари жузви бадан бўлса давои гизоийдур, масалан, тамарҳиндий ва асал ва гулқ-анд каби.

**ДАВОЙИ САММИЙ** دوای سمر ҳар давоеки, модда жавҳари жузви бадан бўлмаса ва кайфияти бирлан мизожига таъсир қиласа, лекин кайфиятининг ҳиддати бирлан баданга фасодлик таъсири ҳам бўлса ани давоий саммий дерлар, масалан, ҳабб ул-мулук ва фарфияён каби.

## ФАСЛ УД-ДОЛ УЛ-МЎҲМАЛА МАЪА-Л-ҲО (Дол билан Ҳо)

**ДЎҲНИЙЙАТ** دهیت ёғлик ва худди ёғ ва чарбидурки, ҳайвон ёғи ва хоҳ гиёҳ ва дараҳтлар ёғифа шомилдур, масалан, зигир ва кунжуд ёғи ва зайдун ёғи каби.

**ДАҲЛИЗ** دهلر Истилоҳи атиббода даҳлиз миянинг ўрта батни (қоринчаси)дурки, аввалғи ва охирғи батни кўб катта бўлуб, асарға нисбатан ўрта батни жуда кичикдур. Бинобарин, даҳлизи димоғ дерлар. Ва ҳам фаржға изофалик бўлғон даҳлизни фарж доманидидин киноя қилиб даҳлиз ул-фарж дерларки, ани форсийда пойнак ва кафшандоз деб таъбир қилурлар ва туркийда бойлуқ ва боғлуқ дерлар.

**ДЎҲН** دهن ёғдурки, хоҳ ҳайвонотдин бўлса, масалан, дунба ва чарби каби ва хоҳ набототдин бўлса, масалан, зигир ва кунжуд ва бодом ва зайдун ёғлари каби.

**ДАҲН** ҳам сабзранг маъданедурки, ани туркийда тўтиё дерлар ва ани яхшироғи Франсия мулкининг маъданидин чиқар. Бинобарин, анга қайд қилиб дўҳни фаранг ва дўҳни фарангий ҳам дерлар.

## **ФАСЛ УД-ДОЛ УЛ-МЎҲМАЛА МАЬА-Л-ЙО** (Дол билан Йо)

**ДИНОР** دینار зарб урилғон тиллодурки, вазни бир мисқолға баробардур. Ва истилоҳда тухми кашусдурки, бу тақдирда лугати сурёнийдур. Ва шарбатеки, жузви аъзами тухми кашус бўлса сурёнийда ани шарбати динор дерлар.

**ДИК** دیک хурусадурки, лугати арабийдур. Аммо, ба фатҳаи доли мўҳмала ва сукуни ёйи мажҳул ва кофи форсий (яъни ден) лугати форсийда қозондур.

**ДИЙДОН** دیدن дуднинг жамъики, қуртлар демакдур. Ва истилоҳда андин мурод ҳамма анвои гиҷжалардур.

**ДАЙИ** دای اوфтобнинг Жадий буржида бўлғон муддатидурки, бир ойдур ва арабда жадий ва Оврупода декабр дерлар.

# БОБ УЗ-ЗОЛ УЛ-МҮЖАМА

## Зол боби

### ФАСЛ УЗ-ЗОЛ УЛ-МҮЖАМА МАЬА-Л-АЛИФ

#### (Зол билан Алиф)

ЗО ڈ لугати арабийда яқинда бўлғон нимарсафа ишоратдурки, бамаънийи «шул» ва форсийда «ин» дерлар. Ва гоҳи «ҳо»йи танбиҳ-га, мураккаб бўлуб, ҳозо айтилур.

ЗОИБ ڈانب әриган нимарсалардур.

ЗОБ ڈاب лабни қуригадиган зўр ташналиқдур.

ЗОТ УЛ-ЖАНБ ذات الجنب (зотилжам) иллати машҳурдурки, қобирға тагидин санчук бўлур ва нафас олмоқ душвор бўлур ва йўталмоқдин озори зиёда бўлур. Зотул-жанб тараф эгаси демакдур. Қавлуху таъоло «Вас-самоу зот ул-буруж»дин мурод саккизинчи осмондурки, ҳамма буржлар андадур, гўё ўн икки буржни эгаси шул осмондур. Ва Зотул-жанб ҳар нимарсани ҳақиқати ва борлигидур. Ва Борий таъолони(нг) зоти қадим демак, яъни вужуди қадим демакдур. Ва бамаънийи тарафдур ва қавлуху таъоло «Зот ул-йамин» ва «Зот уш-шимол» шу маънодадурки, Қиёмат куни баҳти мўъминларнинг номайи аъмоллари ўнг тарафларидин келиб, ўнг қўлларига берилур. Ва гуноҳкорларни(нг) номалари чап тарафларидин келиб, чап қўлларига берилур демакдур.

ЗОТ УЛ-БУРУЖ ذات الروح буржлар соҳиби демак-дурки, саккизинчи осмондин киноядур. Чунки, буржлар ҳаммаси шул осмонда воқеъдурлар ва ҳаммаси ўн икки адад бўлуб, Ҳамал, Савр, Жавзо, Саратон, Асад, Сунбула, Мезон, Ақраб, Қавс, Жадий, Далв, Хут исми ила мавсумдурлар.

ЗОТ УС-САДР ذات الصدر дилни асрорини(нг) соҳибидурки, андин мурод Аллоҳу таъолодур. Чунки, донойи асрори дил Вожиб таъолодур. Ва мажозан авлиё ҳам дерларки, ба илми каромат билурлар. Ва истилоҳи атиббода соҳиби варами сийнадурки, ҳижоби ҳожиз пардасини(нг) кўкрак тарафга муттасил бўлғон пардасида шиш пайдо бўлғон касалдур.

ЗОТ УЛ-АРАЗ ذات العرض иллатедурки, ҳижоби ҳожизнинг орқа тараф учи курак устухонининг орқа тараф қобирғанинг тагифа ёпиш-

ган бўлуб, шул тараф ҳижобда шиш пайдо бўлур. Ва курак тагида санчиқ пайдо бўлурки, зот ул-араз шундин иборатдур.

**ЗОТ УШ-ШИМОЛ** ذات الشَّاء чап тарафдур.

**ЗОТ УЛ-ЙАМИН** ذات الْيَمِن ўнг тарафдур.

**ЗОТ УР-РИЯХ** ذات الرِّيَح ўпканинг шишиғидурки, ани Ёврупо истилоҳида воспаление лёгких дерлар.

**ЗОИҚА** ذَيْقَاء сезгувчи қувватдурки, тилнинг терисига мураккаб бўлғон пайнинг сезгу қувватидур.

**ЗОТИЙ** ذَيْتَىٰ хилқий, яъни асли яратилишда вужудига ориз бўлғон сифатдур.

## **ФАСЛ УЗ-ЗОЛ УЛ-МЎҶАМА МАҶА-Л-БО ИЛ-МУВАҲАДА** (Зол билан Бо)

**ЗАББ** ذَب бир ишдин манъ қилмоқ ва оруғламоқ ва ёввойи ҳўкуздурки, форсийда гови даштий дерлар.

**ЗУБОБ** ذَبб пашшадур ва ани мутлақидин мурод кўк ранглик пашшадур.

**ЗАБХ** ذَبْح бўғузламоқдур.(Қурбонлик учун)

**ЗАБИХ** ذَبْح бўғизланган, бисмилдур.

**ЗАБУЛ** ذَلْل бамаъний оруғдур. Ва истилоҳи атиббода бир иллати мустақиланинг номидурки, томурнинг ичидা қон ва бошқа хилтлар уфунат пайдо қилиб, даврони дам (қон айланиш)да аларнинг уфунати дилга ва руҳфа таъсиридин доимий мулоим иситма пайдо бўлуб, бадандин рутубати аслийянни эритуб, таҳлил қилиб турар. Бинобарин, бадан камайиб, ориғлаб турарки, буни номи забулдур ва иситмасини(нг) номини тапи диқ дерлар.

**ЗУБОЛ** ذَبَل забулнинг жамъи, ёниб турғон чирогни(нг) фатиласи, яъни пилигидурки, шуъла бермоқ ани(нг) лозимасидур. Ва истилоҳи атиббода томур ичидা қизифон уфунатлик хилт муроддурки, гўё шамъ пилиги ўзида бўлғон ёғни ёқиб, ани бадалига ҳануз эримагон шамни эритуб, пайваста тортиб куйдирғони каби бу хилт ҳам ўз уфунати бирлан доим дил ва руҳни қизитмоқ илиа баданға ҳароратни зиёда қилиб, бадандаги ҳануз эримаган ва уфунат пайдо қилмаган рутуба-

ти аслиййаларни пайваста эритиб, таҳлил ила фано қилиб турар. Охирул-амр шамнинг ёғи тамом бўлғонда чироф ўчгани каби бадани рутубати ҳам тамом бўлса ҳаёт чироги ўчиб ҳалок бўлур.

ЗУБАҲА بۇز касалликдурки, ҳалқ(ум)нинг икки ёнига хилти ҳодда (куйдирувчи хилт) сабаби бирлан шиш пайдо бўлуб, нафасни танг қилур ва таом ютмоқға мониъ бўлур. Ва томони зоҳир тарафида бўғиз маҳалидин бадан ранги ҳам қизарип, бу қизил икки қулоқни тагигача етар, бинобарин, номини зубаҳа дерлар.

## ФАСЛ УЗ-ЗОЛ УЛ-МЎҶАМА МАЃА-Л-ХО ИЛ-МЎҶАМА (Зо билан Хо)

ЗАХОИР ذخیر захиранинг жамъидур.

ЗАХИРА ذخیره ҳожат вақтида ишлатмоқ учун сақланғон нимарсадур. Аммо, истилоҳи атиббода балғами табиийадурки, қон учун захирадур, чунки балғами табиий нази комил ҳосил қилиб қон бўлур ва қон захирайи бадандурки, бадандин таҳлил ила камайиб, оруғлагон бадани нуқсонига назжи комил ила қон батадриж гўшт бўлур. Ва қон баданга сингиб, гўшт бўлмоғида ёрдам қилувчи сафро ва савдо таҳлил тобғонида анга бадал бўлуб, ёрдам қилувчи ўтдаги сафро ва талоқдаги савдо захирадур. Ва бақойи насл учун авъийядаги маний захирадурки, атиббо истилоҳларида захирадин мурод ушбулардур.

## ФАСЛ УЗ-ЗОЛ УЛ-МЎҶАМА МАЃА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА (Зо билан Ро)

ЗАРАБ ذرب ғизо ҳаргиз ҳазм бўлмай, асл сувратида ўтуб турадургон ич кетар касалидур.

ЗУРРУҲ ذروح жонвордурки, қўнғузни(нг)жинсидин бўлуб, жуссаси пашшадин каттароқ ва қанотлик бўлур. Ва навъи неча хил бўлуб, ҳар бирини(нг) ранги бошқа-бошқадур. Ва даво учун аълоси қизил ранглигидурки, устида қаро рангда бир неча холлар ила човкардур.

Ва ани сифати хоссасидурки, ҳар кимки чақса ул киши беихтиёр бавл қилиб юборур.

**ЗАРОРИХ** ذراريح зурруғнинг жамъидурки, мазкур бўлди.

**ЗАРУР** ذرور кўзға ё жароҳатга сепиладурган майда дорудур. Аммо, ба заммай зол, яъни зуур сепмоқдурки, сийғаи масдардур.

**ЗИРОЬ** ذراع инсонни билагидин то панжасини учигача зироъдур ва бошқа ҳайвонларда тирсакдин панжани учигача зироъдур. Аммо, истилоҳи атиббода инсонни ҳам тирсакдин то тирноқиғача мажмууи зироъдур. Ва зиро газки, ўлчов асбобидур.

**ЗАРҚ** ذرق паррандани тезагидур.

**ЗАРРА** ذرہ қумурсқадурки, майда чумолидур. Ва офтобни шуъласидин туйнукда кўринадурган гардлардур. Ва ани(нг) жамъи зароирдур.

**ЗАРОНИЙ** ذرانی яламатуздурки, оқ ва қаттиғ бўлур ва Самарқандда ани кони бўлғони учун Туркистон мардуми ани Самарқанд тузи дерлар.

## **ФАСЛ УЗ-ЗОЛ МАҶА-Л-АЙН ВА-Л-ФО ВА-Л-ҚОФ** (Зол билан Айн ва Фо)

**ЗУ҆ОФ** دعاف заҳри қотилки, жуда тез ўлдирар бўлса.

**ЗАФР** ذفر бўйи тез ва ўтқурдур, хоҳ хушбўй ва хоҳ бадбўй бўлса ва шунинг учундурки, бўйи ўтқур мушкни зафр ва жуда бадбўй қўлтуқни бағали азфар дерлар.

## **ФАСЛ УЗ-ЗОЛ УЛ-МЎЖАМА МА҆А-Л-КОФ** (Зол билан Коф)

**ЗАКО** Қис дониш ва зийраклик ва ҳушёрлик ва тез табълиқдур. Ва ба заммай зол (яъни зуко) (асли Зуҳо) Офтобдур.

**ЗАКОВАТ** ذکارت зийрак ва ҳушёр ва зако соҳиби бўлмоқ.

**ЗИКР** ذکر тил бирлан ёд қилмоқ ва сўзламоқдур. Зуқр ба заммай зол бамаънойи дил ва мия бирлан ёд қилмоқ ва фикр қилмоқдур.

**ЗАКАР** ذکر эркакдурки, ургочининг зиддиидур. Ва эркакни олатидур.

**ЗУКУР** ذکور эркаклардурки, закарнинг жамъидур. Ва ани зидди иносодурки, жамъи унсо, бамаънойи модадур.

**ЗАКИЙ** ذکرі заковатлиидур.

## **ФАСЛ УЗ-ЗОЛ УЛ-МҮЖАМА МАЬА-Л-ЛОМ** (Зол билан Лом)

**ЗАЛАҚ УЛ-АМЬО** لَقْلَقَةٌ иллатдурки, хилти ҳоддани(нг) охоридин ичак бетоқат бўлуб, ани қуввати доғињаси тез ҳаракатлик бўлур ва ул хилтни дафъ қўймоқға ва дамбадам ҳаракат қулир ва саҳи ҳожатхонага борса, хилти ҳоддадин андак келур ва бошқа ҳеч нимарса келмас. Ва ани туркийда юрак буруғи ва иҷбуруғи дерлар ва форсийда пешиши шикам дерлар.

**ЗАЛОҚАТ** لَقْلَقَةٌ теззабонлик ва фасоҳат ва тойгоқлиқдур.

**ЗАЛАҚ** لَقْلَقَةٌ теззабонлик ва беоромлик ва ҳар нимарсани тезлик ва ҳар нимарсани тойгоқлиги ва товуғнинг тезак ташламоғидур.

**ЗУЛЛ** لَلَّا адашув, хорлик ва беқадрлиқдур.

**ЗИЛЛ** لَلَّا соя, мажозий маънода ювощ ва ром бўлмоқдур.

**ЗАЛИЛ** لَلِلَّا хор ва гуноҳкор ва ювощ ва ром ва мутеъдур.

## **ФАСЛ УЗ-ЗОЛ УЛ-МҮЖАМА МАЬА-Л-ВОВ** (Зол билан Вов)

**ЗАВБ** ذوب эримоқ ва эритмоқ. Ва ёз вақтида офтоб иссиғини(нг) шиддатлигидур.

**ЗУ-ЛУБОБ** ذولبَاب соҳиби ақл ва соҳиби фаҳм ва донодур.

**ЗУ-НОБ** ذونَاب дарандаки, мушук ит, бўри ва йўлбарс каби ҳайвонлардин киноядур. Чунки, зуноб соҳиби нобдур. Ва ноб узун ва ингичка ва найзадор тищдурки, йиртқич ҳайвонларни ҳаммасида шундоғ тиш бўлур.

**ЗАВҚ** ذوق мазани тотмоқ, яъни сезмоқдурки, бу сезгу қуввати тил терисига мураккаб бўлғон пайдадур.

**ЗАВАБОН** ذريان эритмоқ ва эримоқ. Ва беқарорликдур.

**ЗУ** ذر эгадур, чунончи, зумол, яъни мол эгаси.

**ЗУ-ЗУВОБА** ва **ЗУ-ЗУНОБА** ذذوابه و ذذنابه ҳар икки иборат дурустдурки, зу-зувоба зувобаликдур ва зуноба пешонадаги соч ва чаккадин кўйулғон кокилдур. Ва зу-зуноба зунобалик демакдурки, зуноба яна думдур. Хулосай маъно, думдор юлдуздурки, наҳсликга ани думи, яъни ўзидин сочиб турган нури магриб тарафда бўлса ани зу-зувоба, яъни кокилдор юлдуз дерлар. Ва агар тулуъ вақтида нури машриқ тарафда бўлса зу-зуноба, яъни думдор юлдуз дерлар.

## **ФАСЛ УЗ-ЗОЛ УЛ-МЎҶАМА МАѢА-Л-ҲО** (Зол билан Ҳо)

**ЗАҲАБ** ذهب зар, тиллодур.

**ЗИҲОБ** ذهب кетмоқ, бормоқ ва қайтмоқдур. Ийоб ҳам шул маънодадур.

**ЗАҲЛАТ** ذهلت гафлатдур.

**ЗУҲУЛАТ** ذهولت бар вазни хусумат, яна зуҳул бар вазни ҳусул, гафлат ва фаромушликдур.

**ЗЕҲН** ذهن зийраклик ва қаввати мудриканинг қудрати ва ўткурлигидур.

**ЗАҲИН** ذہین бар вазни замин, зийрак ва қувваи мудрикаси ўткур одам демакдур.

## **ФАСЛ УЗ-ЗОЛ УЛ-МЎҶАМА МАѢА-Л-ЙО** (Зол билан Йо)

**ЗИБ** ذیب бўридурки, ҳайвони даррандайи маъруфдур. Ва форсийда ани гўрг дерлар ва арабда зиб ва зиъб ба ҳамза ва сарҳони васид ҳам дерлар.

**ЗИЙОБ** ذیب зибнинг жамъидурки, бўрилар демакдур.

**ЗИЁНИТУС** ذیلیطس лугати юноний, сув чиқара-дургон чархфалакдур. Аммо, истилоҳи атиббода бир иллати мустақиладурки, дамбадам сув ичиб турар ҳам дамбадам бавл қилиб турарки, гўёки бир

тарафдин сув олиб, иккинчи тарафа тўкуб турмоқда чархфалакға ўхшар. Бинобарин, номини зиёнитус дерлар.

ЗАЙЛ ذل دoman va etak. Ba ҳар nимарсани(нг) past тарафи va ниҳоятидур.

ЗИЙБОЛ ذىپال ҳурматлик va шарафлик nимарсадур.

ЗУЛ-ҚАДА ذىالقدہ ikki iйdни(нг) ўртасида восита бўлғон ора ойдур. Зул-қаъданинг лафзиси ўтуриш соҳиби демакдур. Чунки, бу ойда ғазот ва муҳораба қилмоқ ҳаром бўлуб, осоиш ила умр кечирмоқ лозим бўлғон эди. Ba осоишнинг лозимаси ўтурмоқдур. Бинобарин, зул-қаъда дерлар.

ЗУЛ-ҲИЖЖА ذىالحجہ Iйди қурбон ойидур. Ҳижжа бамаънойи бир бор ҳаж қилмоқдурки, бу ойда бир бор ҳаж қилмоқ фарз бўлғондур. Бинобарин, номи зул-ҳижжадурки, бир бор ҳаж соҳиби бўлғон ой демакдур ёки бу ҳаж ҳижж, йилдурки, форсийда сол дерлар. Ba бу ой йилнинг охиридурки, шунинг ила бир йил комил бўлур. Бинобарин, йили комилнинг соҳиби демак маъносида зул-ҳижжа дерлар. Валлоҳу аълам.

ЗИЙ ذى соҳибдур ва ҳақиқатан асл соҳиби худ ҳарфи золдур. Зи барои ҳолатдурки, рафъда зу ба вов бўлур ва ҳолати насбда зо ба алиф бўлур ва ҳолати жаррда зий ба ё бўлур.

## **БОБ УР-РО УЛ-МҮҲМАЛА** (Ро боби)

## **ФАСЛ УР-РО УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-АЛИФ** (Ро билан Алиф)

РЎЁ ۱۰۰ уйқуда кўрилғон тушдур.

РУАСО ۱۰۰ раиснинг жамъидурки, сардор ва бошлиқдур. Ва истилоҳи атиббода ҳайвонотни жасадидин тўрт узви раисадурки, бири мия, бири дил, бири жигар ва бири унсайайндур.

Аммо, мия тамом баданга ҳис ва ҳаракат бермоқ бирлан бадан ҳаёти ҳам осойиши учун лозим бўлғон фоидани ҳосил қилмоқ ва баданга заарлик нимарсани дафъ қилмоқ ва ё андин ўзини сақламоғида раисдур.

Аммо, дил-юрак баданнинг ҳаётини сақламоқ учун қондин риҳ ҳосил қилиб, баданга еткурмоқ ва бадани фосид бўлиб, мурданни баданидек сасиб, фано бўлмаслиги учун тамоми баданга қуввати ҳайвониясини еткуруб, ҳавони фасодидин сақлаб, тарбия қилмоқ ва бадандин таҳлилга кетуб, фано бўлғон нуқсонни бадалига физо еткузмоқ учун қонни тамоми бадандин айлантуруб, оқизиб турмоқ каби ишлари бирлан тамоми баданга раисдур.

Аммо, жигар тамоми баданинг бақоси ва саломатлиги учун бадандин таҳлил ила фано бўлғон нуқсонни тўлдурмоқ учун иштаҳа пайдо қилиб, физо едурмоқ ва гизони комил ҳазм қилиб, андин қон ва бошқа ахлоти табиийда ҳосил қилмоқ, ва ани тамоми баданга миқдори табиий бирлан тақсим қилиб, ҳар бир узвиға мутаносиб табиий миқдорда насиба улашмоқ ва ул насибани қонлик сувратдин узвлик сувратга киргузуб жузвибадан қилмоқ ва физо ва ҳазми ва назғни хилтларда ажралғон назлаларни хорижга дафъ қилиб, ани зараридин бадани муҳофаза қилмоқ каби тадбирлари бирлан раислик қилур.

Аммо, унсайайн агарчи баданнинг бақосига муҳим бир хизмати маълум бўлмаса ҳам, лекин ани навъиятини ва наслини муҳофаза қилмоқ бирлан ул жонзоднинг наслига раисдур.

РОКИБ ۱۰۰ суворадур, яъни мингувчи демакдур. Аммо, истилоҳда руҳ муроддур, чунки руҳ баданга сайр қилмоқда қуввати та-

бийийанни ёрдами ила сайр қилурки, гўё руҳ қувватли баданға минуб сайр қилғон бўлур.

РОКИБ ва МАРКАБ راکب و مرکب мингувчи ва улов демакдур. Ва истилоҳи атиббода андин қувват муроддурки, руҳни ҳамма баданға кўтариб элтмоқда қувват мураккабдур ва ўзи ҳам баданға сайр қилмоқда қонға рокибдурки, ҳам рокиб ва ҳам маркаблиги икки жиҳатдин бўлмоғи дурустдур.

РОСИБ راسب луғатда суюқ нимарсани тагига ўринағон дурдасидур. Аммо, истилоҳда сувни тагига ўрнамоқ шарт эмас, балки таҳнишин бўлғон дурдани рокиби сүфлий дерлар ва ўртада пахта каби кўринғон дурдаи кадарни русуби муаллақ дерлар ва сувнинг устида пех ва мўғол каби сувдин ажроғон кадарни росиби гумолий дерлар.

РОФИБ ва РАФИБ راغب و رغیب кўнгилда хоҳлағувчидур.

РАФАТ رافت меҳрибонликдур.

РОҲАТ راحت осойиш ва ором ва бамаънийи кафи дастдур.

РОЗЁНАЖ رازیانج мўъарраби розёнаси форсийдур, форсийда ва туркийда бодён дерлар.

РОТИЁНАЖ رازیانج бар вазни розёнаж, санубар дараҳтининг елимидурки, ани зифт ҳам дерлар.

РОЖИХ راجح зиёда ва ғолиб ва яхшироқдур.

РОСИХ راسیخ устувор ва бир жойда барқарордур.

РОВАНД راوند рийванддур.

РОКИД راکد нишаб жойға жамъ бўлуб, тўхтаб қолғон сувдур.

РАС راعش бош ва бир нимарсани(нг) баланд тарағи ва ибтидисидур.

РУС روس раъснинг жамъидурки, бошлар демакдур. Ва мажозан қавмнинг муҳтарамлари ва улуғларидурки, ани форсийда меҳтар ва сардор дерлар.

РАИС رئس сардор ва бошлиқ.

РОДИЙ رادع тўхтатғувчидур. Ва истилоҳи атиббода хорижға ёки бир нозик ва шариф узвға бормоқ тақозосида бўлғон моддани ўз маҳаллида тўхтатадурғон доруға родиъ дерлар.

РОЖИЙ راجع бурунғи маконға ва ё бурунғи ҳолатға қайтиб келғувчи нимарсадур.

РОФИЙ رافع кўтарадурған ва барҳам берадурғандур.

РОF راغب тоғ тагидаги кенг саҳродур.

**РОИҚ** راڭ ئىكەن سۇب وە سۆھىفەسىدۇر.

**РОСИН** راسىن ئاندىز گىئەخىنەنگ ئىلدىزىدۇر.

**РОИХА** رائىخە بۇيى وە ۋەزىدۇر.

**РОБИТА** رابطە چار نىمارسالارنى بىر-بىرىغا باند қىلىب تۇر-ғون ووسىتەدۇر وە شۇنەنچىلەرنىڭ يۇرتاسىدا بۇلғون الۆ-کانى ҳام рوبىتا دېرلار.

**РАЙ** راي ئاڭ وە فىكىردىدۇر. Ва ئاڭ وە فىكىرىنىڭ تاردىخىدۇر.

**РОЗИЙ** رازى مانسۇب با رايىدۇر, بىنوبارىن, با زىەداتى ئالىف وە زۆرى مۇڭىمەتىمە. Ва Рай بىر شاھارنىڭ نومىدۇركى, имом Фахри Розий وە җاکىم (Мұхаммад Закариә) Розийلار шул شاھارغا мансубدۇرلار.

## **ФАСЛ УР-РО УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-БО УЛ-МУВАҲҲАДА** (Ро билан Бо)

**РАББ** رب پارварىش қىلغۇچىدۇر وە исми сифотى Илоҳиядин بىرىدۇركى, ҳamma оламنى پارварىش қىلغۇچى پارvardigordur.

**РУББ** رب چار نىمارсанىنگ سۇبى وە شىراسى, ани то қىյۇلғунچا ёки обияти тамом фонىй بۇلғунچا қайнاتىلғон بۇلسا, масалان, чاكира күкнорىنگ руббىدۇر.

**РУБОИЙЁТ** رباعيات تۇرت دона تىشىدۇركى, сانоە ئىلا ناёб نوملىك تىشنى يۇرتاسىدагى تىشىدۇر. Ва билмоڭ كەراكى, یوқорى وە қуйى جاғ-نىڭ олدى تарафида икكى ададдин تۇرت اداد تىش بۇلۇركى, арабدا саноە دېرلار. Ва аларنى икكى ёنىپارىدا چار تарафدا تۇرت ادادdin ساڭىز اداد تىشنى رубоийېت دېرلاركى, җamma روبوييەتدا وە ани орқا-سىدا بىر ададдин икكى جاғنى چار ئىككى تарафида تۇرت اداد نىشдор تىش бوردۇركى, ани арабدا انёб دېرلار. Ва انёب җamma موبىدۇر وە بۇ تىشنىڭ қادди دارранدا җайвонلاردا داروز بۇلۇر. Ва аларنى орқا-سىدا چار ئىككى جاғنى ёنىدا تۇرت ادادdin ساڭىز اداد تىش бوردۇركى, ани арабда ازرس دېرلاركى, زىرسىنگ җامъىدۇر. Ва аларنىنگ орқا-سىدا تۇرت ادادdin ساڭىز اداد يۈغىن وە қادди қىسقا تىش бوردۇركى, ани арабدا تاۋوځىن وە فورسىيدا осىء داندون وە تۈركىيدا شۇنiga جاғ تىش دېرلار. Ва иллю جاғ دېب ئەفيزنى یوқورى تарафиdagى وە қуйى تарафиdagى كاتتا uestuxonni aityilurkى, ҳamma تىشلار ҳام ۋەزىدۇرلار. Ва تىشلار مازкур اداددا назاران үttiz ئىككى اداد بۇلۇر.

Бинобарин, аксарият ва бъзизда ўттуз ва баъзиларда йигирма саккиз адал бўлмоғи ҳам нодиран мумкинтур.

**РАБОТ** ریطا бир нимарсани яна бир нимарсаға пайванд қилмоқда восита ва банд бўлғон нимарсадур. Атиббо истилоҳарида пай жинсидин бўлғон беҳис ва ранги оқ нимарсадурки, устухонни бирбирига пайванд бўлғон чокларида кўринур. Ва бошқа узвлар ҳам бирбирларига шул работ ила боғланғондурлар.

**РУБАЙ** ва **РУБЬЯН** چар иккиси дуруст бўлуб, тўрт ҳиссадин бир ҳиссадур.

**РУБЬЯН** ریبع лугатда тўртдин бир ҳиссадур. Аммо, истилоҳи атибода ҳар тўртинчи кунда бир навбат тутадургон иситмани айтурлар.

**РАБИЙ** ریبع баҳор фаслидур.

**РУБЬИ МАСКУН** ریبع مکون макон ва ватан бўлғон тўртдин бир ҳисса демакдур. Ва андин Ер юзининг ҳаммаси муроддур, чунки Ернинг жисми бир курра шаклладурки, ани паст тараф нисфи (ярми) батамом сувнинг тагидадурки, ул сувни Баҳри Мұхити Кабир дерлар. Ва боқий нисфидин яна нисфи жанубийси ҳам сувни тагида бўлуб, факат тўртдин бир ҳиссаси қуруғликтур.

**РАБУ** ریبع ўпканинг шараён томурида шиш пайдо бўлғон сабабдин ориз бўлғон нафас танглигидурки, нафасда ҳам танглик ва ҳам тезлик ва ҳам қисқалик лозим бўлур.

**РАБИЙИЙ** ریبع мансуб ба рабиъ, баҳордур ва рабиий баҳор фаслида етилуб пишадурган нимарсадур, хоҳ мева жинси бўлсун, қуулупнай каби ва хоҳ бошқа гиёҳ бўлсун, чунончи, бинафша ва исфонаҳ ва коҳу ва қўзиқорин каби.

## ФАСЛ УР-РО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Т-ТО ИЛ-ФАВҚОНИЙЯ (Ро билан То)

РУТАЙЛО Ӯзбар вазни Зулайхо, бир ҳайвондурки, ўргимчакка ўҳшар, лекин анга нисбатан кўб каттадур, ҳаттоқи чумчуқдек каттасини ҳам кўргон киши бўлғон. Ва чумчуқнинг овозидек овоз қилур ва ранги сариф, лекин зағабдор, яъни зоҳир баданига губор ўrnагандек кўринадургон ғоят майда тукдур. Ва қорни катта ва аёғлари қисқа

ва тез ҳаракатлик. Ёз фаслида гоҳи вақтда кўб адади ерда пайдо бўлуб қолур. Табиатида заҳри қотил бордурки, агар ҳар кимни чақса ўлди-рар ва ани бир донасини еган киши ҳам дарҳол ҳалок бўлур.

**РАТАБ** رتب бош панжа ила ўрта панжани(нг) ўртасидаги бўш жой, яъни ҳар икки панжани(нг) ўртасидаги бир-биридан ажратиб турган бўшлиқ чокидур.

**РАТАҚА** رق боғламоқ ва икки нимарсани бир-бирига жуфтлаб пайванд қилмоқ, баҳаддики, пайвандлик чоки номаълум бўлса.

**РАТҚУ ФАТҚ** رتنونه боғламоқ ва ечмоқ. Ва пайванд қилмоқ ва ёрмоқ.

## ФАСЛ УР-РО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ЖИМ (Ро билан Жим)

**РАЖО** رج умиддур. Ва истилоҳи атиббода хотунларда маҳсус бир касалдурки, бўғоз бўлғон хотунни ҳолатидек ҳолат пайдо бўлуб, ҳайзи тўхтар ва ранги мутафайирир бўлур ва иштаҳоси соқит бўлур. Ва эмчаги сут пайдо қилгандек катта бўлур ва қорни катта бўлур, ҳаттоқи қорнида боладек қаттиғ бир жисм ва андак ҳаракат маҳсус бўлур. Бинобарин, ҳамал пайдо бўлди деб, ул бечора умид этар. Бинобарин, номини ражо (умид) дерлар.

**РУЖУЛАТ** ва **РУЖУЛИЙЯТ** رجولت و رجولیت мардлик ва мард бўлмоқ, яъни жимоъ учун қодирлик ва қодир бўлмоқдур.

**РАЖЪАТ** رحمت қайтиш ва қайтмоқдур.

**РУЖУЪ** رجوع бормоқ, бир ишга берилмоқ.

**РАЖЕЬ** رجع қайтарилғон нимарсадурки, ани фазла дерлар, масалан, нажосат ва кук ва нишхўр каби.

**РАЖАФА** رجف зўр ва шиддатлик зилзила ва қаттиқ силкиниб қимирламоқ, хоҳ ер ва хоҳ бошқа нимарса бўлса.

**РИЖЛ** رجل оёғдур.

**РАЖАЛ** رجل пиёда юрмоқ.

**РАЖУЛ** رجل эркак одамки, балогатга етган бўлса.

**РУЖҲОН** رجحان зиёда, ғолиб келмоқдур.

**РАЖЛА** رجل янги ва сўлимағон семизўтдурки, ани форсийда тари хурфа дерлар.

**РАЖЪАТ УЛ-ҚАҲҚАРИЙ** رجعة القهرى борғон издин қайтмоқдур.

## **ФАСЛ УР-РО УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-Л-ХО ИЛ-МҮҲМАЛА (Ро билан Ҳо)**

**РАҲО رحا** тегирмондур.

**РАЖА رجن** тегирмонтошдур.

**РУҲАМО رحما** жамъи раҳимдурки, баҳшиш қилғувчилар ва си-  
лаи раҳм қилғувчилардур.

**РИҲЛАТ رحلت** кўчмоқдур.

**РАҲРОҲ رحراҳ** фароҳ ва дастдарозлиқдур.

**РАҲИЗ رحیض** ювилиб тозаланғон нимарсадур.

**РАҲИҚ رحیق** бар вазни сариқ, шароби холисдур.

**РАҲЛ رحل** маскан ва манзил ва раҳт ва асбоби рўзгор. Ва  
кўчмоқдур.

**РАҲМ رحم** кечирмоқ ва ато қилмоқ ва меҳрибонлик қилмоқдур.

**РАҲИМ رحم** бачадонки, анонинг қорнидаги боланинг макони-  
дур ва ани форсийда зўҳдан дерлар. Ва анодин туғулмоқда бир ано  
ва бир бачадондин туғулмоқ нисбати ила яқин бўлмоқ, яъни хеш  
(қариндош)лик демакдур. (Силаи раҳим.)

## **ФАСЛ УР-РО УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-Л-ХО ИЛ-МҮҲЖАМА (Ро билан Ҳо)**

**РАҲО رخا** бўшлиқ ва сустлик ва майшатда фароҳ (кенг)лиқдур.

**РАХТ رخت** жома ва либос ва фалос ва либос қилинадургон хом  
ва нотайёр моллардур.

**РУҲУТ رخوت** раҳтнинг жамъидурки, жомалар ва либослар ва  
фалослик моллар демакдур.

**РАХОВАТ رخاوت** сустлик ва камқувватлик ва тушлик.

**РАҲ** би-л-фатҳа тақфифи раҳна. Ва ғам-ғусса ва рух ба зам-  
маи аввал руҳсордурки, юзнинг баландлик жойидур.

**РАҲИМ رحیم** мулойим ва заиф овозлик одамдур.

**РУҲОМ رخам** мармар тошдур.

**РАҲШОН رخشان** тобон ва равшанлик берадурган нимарсадур.

РИХВ **رخو** бўш ва суст бўлмоқдур.

РИХВА **رخوه** касалки, бир узвни суст ва кам дармон қилур.

## ФАСЛ УР-РО МАЊА-Д-ДОЛ ИЛ-МЎҲМАЛАТАЙН (Ро билан Дол)

РАДОАТ **ردات** фосид ва яроқсиз ва нобуд бўлмоқдур.

РАДИЙ УЛ-КАЙМУС **ردى الکيموس** жавҳари ғизоеки, жигарнинг ҳазмида андин қивоми ва кайфияти мўътадил бўлмағон хилти фосид пайдо бўлса.

РИДФ **ردف** дунбай одамий ва дунба ва сағри ҳайвонотдур. Ва кишини(нг) орқасидин юрмоқ ва бир кишини(нг) отини орқасига мингашибмоқдур.

РАДИФ **ردف** бар вазни заиф, бир отнинг орқасига бир одамни сўнггидин минган кишидурки, ридфдин муштоқ (олинган)дур. (Шеъриятда қўш қофияга мустаъмалдир.)

РАДИЙ **ردى** фосид ва забундур.

## ФАСЛ УР-РО МАЊА-С-СИН ИЛ-МЎҲМАЛАТАЙН (Ро билан Син)

РУСУБ **رسوب** дурда ва таҳнишиндур.

РИСОЛАТ **رسالت** хабар келтурмоқ ва пайғамбарлик. Ва гоҳи масдар, мағъул бўлуб, (мурсал) яъни хат ва хабарга ҳам мустаъмалдур.

РУСУХ **رسوخ** устувор ва бир жойда барқарор бўлмоқдур.

РУСУФ **رسوغ** билакнинг бўғимиудур.

РАСУЛ **رسول** хабар еткузмоқ учун юборилғон кишидурки, ани форсийда пайк ва туркийда элчи ва арабда қосид ҳам дерлар. Ва Расули(нг) таржимаси пайғамбардурки, Аллоҳу таъоло тарафидин Таврот ва Забур ва Инжил ва Қуръон каби китоб ва ё рисолайи мутафарриқа тариқи бирлан аҳком келтургон бўлса.

РИСОЛА **رساله** сийғаи масдар, юборилғон хатдур.

РУСФА **رسنه** билакнинг бўғумидур.

# ФАСЛ УР-РО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Ш-ШИН ИЛ-МЎҲЖАМА (Ро билан Шин)

РАШО ۱۰, арқондур. Аммо, истилоҳи ҳукамо ва аҳли нужумда ойни(нг) манзилларидин йигирма олтинчи манзилнинг номидурки, анда майда юлдузлар қатор воқеъ бўлуб, гўё арқон тортилғон каби кўринурлар, бинобарин, номи рашодур.

РАШОДАТ ۱۱، тўғри йўлда бўлмоқ ва хат ва ғалатдин холий бўлмоқдур.

РАШҲ ۱۲, заминдин ва кўзадин сувни сизиб ўтмоғидур.(Рашҳа - сизилган, тоза томчи, рашаҳот томчилардур. М.М)

РАШИД ۱۳, роҳи рост кўрсатувчи ва тўғри тадбирлик ва дуруст фикрлик одам демакдур.

РУШД ۱۴, роҳи ростда бўлмоқ ва роҳи рост тобмоқдур.

РАШШ ۱۵, зарра обдурки, бағоят кичик бир жузв сувдур ва гард тупроқни(нг) зарраси бўлғони каби. Ва ҳар моҳи шамсий, яъни ҳар қаю числанинг ўн саккизинчи кунидур.

РАШАФА ۱۶, эммоқ ва сўрмоқдур.

РАШҲА ۱۷, замин мағзидин ва ё сопол кўза каби идишдин сингиб ва сизиб ўтган сувдурки, foят даражага кичик бўлғон тешукдин зарра каби майдалануб ўтган сув зарраси демакдур.

РИШТА ۱۸, ип демакдур. Ва яраки, томурдин келғон фосид қон ва бошқа кўйган ахлотнинг тарашшуҳ ила томурдин гўштга ўтуб, гўштни ҳам фосид қылғонидин пайдо бўлур ва сўнггидин пайдарпай келиб турғон ахлоти мазкур томурда қайтиб, мунъақид бўлуб, гўё ипдек узун бўлуб турарки, ани форсийда мажозан ришта дерлар ва арабда бу яра ҳавоси иссиғ шаҳарларда, хусусац, Мадинаи мунавварада кўброқ бўлур. Бинобарин, араблар ирқи мадиний дерларки, Мадинанинг томури деган сўздур.

РАШОША ۱۹, сувни таровуш қилиб, сизиб ўтмоғидур. Ва бағоят майда қатра бирлан ямғур ёғмоғини ҳам рашоша дерлар.

## **ФАСЛ УР-РО УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-С-СОД ИЛ-МҮҲМАЛА (Ро билан Сод)**

**РАСОННАТ رصانت** устуворлик ва маҳкамлиқдур.

**РАСАД رصد** кузатилиб турмоқ. Ва назар қилиб турғувчилардур. Ва назархонадурки, ани кўб баландлик жойга бино қилингон бўлур, токи осмонга назар қилғонда дараҳт ва иморатлар назарға мониъ бўлмағай. Ва мунахжимлар ул баланд хонада ўлтуруб, осмонга қўз тикиб, юлдузлар аҳволидин тажриба олиб, ҳалқға ул тажрибадин ҳосил бўлғон натижадин хабар берурлар. Ва бу хонани ҳиндлар чутра дерлар.

**РАСОС رصاص** қалъий (қалай)дурки, ани форсий-да арзиз дерлар ва қўрғошим ҳам расосдурки, ани расоси асвад дерлар.

**РАСАДГОХ رصد کاه** назаргоҳдурки, мазкур бўлди. Ва мажозан умидгоҳдурки, агарчи анга бил феъл кўз тикилмаса ҳам маънан кўз тикмоқ ва интизор албатта бўлур.

## **ФАСЛ УР-РО УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-З-ЗОД ИЛ-МҮҲЖАМА (Ро билан Зод)**

**РИЗО رضا** хушнудлиқдур.

**РИЗОЙ رضا** хушнуд бўлмоқдур. Аммо, аҳли тасаввуф истилоҳла-рида маънойи ризо ҳар нимарсаики, Қазойи Илоҳийдин бандага етса анга хушнуд бўлмоқдур. Ва қазоға хушнуд бўлмоқни мартабаси сабр қилмоқни мартабасидин баландур. Ва таслимнинг мартабаси хушнуд бўлмоқни мартабасидин баланддур. Ва Ризо ҳазрати Али Мусо ибн Жаъфар разияллоҳу анҳунинг лақабларидур.

**РАЗОЙАТ رضاعت** гўдак болаларни сут эммоғи-дур.

**РАЗИЙ رضیع** сут эмадурган боладур. Ва бамаънайи ҳамшира, яъни икки болаики, иккиси ҳам бир эмчакни эмган бўлса ҳар иккиси бирбирига разиъ (эмиқдош)дур.

**РИЗОЙ رضاع** болани(нг) сут эммоғи ва икки болани бир эмчакдин сут эмишмоғидур.

**РАЗФА رضه** тиззанинг кўзибурки, ани баъзилар устухон ва баъзилар фузурф дерлар ва разфа луғати арабийдур ва арабда айн ур-рўқба ҳам дерлар.

**РАЗОЙИЙ رضاع** бир эмчакни эмишмоқ бирлан бўлғон ако ва ука ва эгачи сингилдур.

## **ФАСЛ УР-РО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Т-ТО ИЛ-МЎҲМАЛА (Ро билан То)**

**РАТБ رطب** фоъилдур ва ҳўл нимарсадур. Қавлуҳу таъоло: «Ва то ратб ва то ёбис илла фий китобим мубийн» ҳам масдар фоъилликга далилдур ва ҳўллиги хоҳ рутубат аслийаси илиа бўлсун ва хоҳ мизожи ва кайфияти илиа бўлсун.

**РАТИБ رطب** хоҳ рутубати аслийаси ва хоҳ мизожи ва кайфияти бирлан ҳўл бўлғон нимарсадур.

**РУТАБ رطب** меваи хурмоқи, ҳануз қуримағон янги ва ҳўл бўлса.

**РУГУБАТ رطوبت** ҳўлликдур.

**РАТЛ رطل** бир паймонадурки, ичиға тўқсон мисқол сув элтар. Аммо, истилоҳда бир ратл тўқсон мисқол вазн демакдур. Ва паймона ўлчов идишдур.

**РУГУБАТИ АСЛИЙИА رطوبت اصلیہ** жузви бадан бўлмоқға қобил бўлғон рутубатдур, масалан, қон ва балғами табиий ва сафроий табиий ва савдоий табиийлар баданға жузви бадан бўлур ва файри табиийлари жузви баданликга қобил эмаслар. Аммо, набототда рутубати аслийя шул дараҳт ё гиёҳни ўзига физо учун заминдин олғон рутубадурки, мазкур дараҳтга жузви бадан бўлуб, дараҳтни ўстириар. Аммо, қуриғон яғочни ҳар чанд сувға ивитуб ҳўл қилинса ҳам ҳаргиз ани рутубати жузви бадан бўлуб, дараҳтни ўстирмаски, ул рутубати фазлийядур.

**РУГУБИЙ رطوبی** рутубатлик мизождур, хоҳ ул иссиғ рутубат бўлсун, чунончи, қон ғолиб бўлсун ва хоҳ совуғ рутубат бўлсун, чунончи, балғам ғолиб бўлсун.

## **ФАСЛ УР-РО УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-Л-АЙН ИЛ-МҮҲМАЛА (Ро билан Айн)**

**РИҶО** رعما сабза ва гиёҳдур.

**РАҶИБ** رعيب хавф қилғувчиidor. Ва истилоҳда хафақони савдо-вийга мубтало бўлғон одам муроддур. Яна қутруб номлик бир навъ жунунга мубтало бўлғон кишини ҳам раъиб дерлар.

**РУЬУНАТ** رعنونт нодонлик ва бўшлиқ ва суст лиқдур. Ва истилоҳи атиббода мияға рутубат ғалаба қилғон сабабдин ориз бўлғон бир навъ касалдурки, ҳавосси ботиний дуруст эҳсос қилмоқдин заиф ва сустлик қилиб, ҳавосси зоҳирийдин олғон сувари маҳсусаларига маъонийи жузъиййани комил даражада тартиб беролмаслар ва ноқис ҳолда нағси нотиқага тобшуарлар. Бинобарин, ақл ҳам анга ҳукм чиқара олмаски, нодонлик ва сустлик шул рутубати ғолибанинг натижасидурки, бир иллати мустақиладур.

**РАҶД** رعى، чақмоқнинг овозидурки, ани туркйда момақалдироқ дерлар.

**РУЬОФ** رعاف мияға ғолиб бўлғон қон бурундин ёриб чиқмоғидур, яъни бурундин кўб миқдор қон келмоғидур.

**РАҶША** رعشہ бамаънойи одамнинг баъзи узви, хусусан, қўли ё гарданининг беирода титрамоғидурки, ани қалтироқ касали дерлар.

## **ФАСЛ УР-РО УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-Л-ФАЙН ИЛ-МҮҲЖАМА (Ро билан Файн)**

**РАГОИБ** رغائب рағибнинг жамъидур.

**РАГИБ** رغیب бамаънойи рағбат қиладурган ва рағбат қилинадурган нимарсаки, сифати мушаббаҳа, фоъил ва мағъулға баробар мустаъмалдур.

**РАГИФ** رغيف бар вазни заиф, хамирдин янги ясалғон хом нондур. Ва истилоҳи атиббода хоҳ ундин ва хоҳ бошқа даводин хамир

қориб, нон шаклда ясаб, танурда чала пиширулғони муроддурки, ани иссиғлик вақтида азбаройи шишни пишурмоқ ва ё моддани эритмоқ ва бодни таҳлил бермоқ учун зимод тариқи ва ё такмид тариқида бир узвга боғланур.

PAFOM رغام қум аралашган тупроқдур.

PAFB ва РИFB ва РУFB رغو و رغوة و رغوة ҳар уч хил ҳаракат бирлан дуруст бўлуб, кафк, яъни эритилғон ва ё қайнатулғон нимарсадин пайдо бўлғон кўпукдур.

## ФАСЛ УР-РО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ФО (Ро билан Фо)

РУФАҚО әш, рафиқлар ва ҳамроҳлар демакдур. Ва истилоҳи атибода руфақодин мурод руҳлар ва қувватлар ва қонлардурки, баданға таралуб юрмоқда ҳамалари бир-бирларига ҳамроҳ ва бир-бирларига мададкордурлар. Чунки, руҳлар қондин пайдо бўладурган бухороти латифадурки, андин таҳлил тобқон руҳни нуқсонига доим қондин янги руҳ ҳосил бўлуб, руҳга қўшилуб турар. Агар қон бўлмаса руҳ фоний бўлур. Ва инчунин, руҳдин қувватлар ҳосил бўлуб турарки, агар руҳ бўлмаса ҳеч навъ қувват баданға мавжуд бўлмас. Ва инчунин, қонни эриб, латиф турмоғига руҳ сабабдурки, агар руҳ бўлмаса қон ивиб, фосид бўлур. Ва баданға сайр қилмоқда ҳам ҳар учови ҳамроҳдурки, руҳ қувват билан юрарки, рокибдур. Ва қувват руҳга марқаб (улов)дур, лекин қонға рокибдур ва қон эса ҳар иккисига марқабдурки, гўё электрикнинг қуввати симнинг воситаси или юргани каби руҳ или қувватлар қоннинг воситаси или юрарлар ҳам қонни баданға сайр қилмоғи қувват или руҳни ёрдами или бўлур. Ва тафсилини «Қонун ал-Мабсут»да «Даврон уд-дам» фаслида баён қилунди.

РУФОТ رفات синфон ва ажзоси ўз-ўзидин жудо бўлуб тўкулғон нимарсадур, масалан, сувфа теккон оҳак каби.

РАФОҲАТ ва РАФОҲИЙАТ رفاه و رفاهیت икки суврат ҳам дуруст, ором ва айшнинг фарах ва зиёда бўлмоғидур.

РАФАС رفت жимоъ ва ёмон ва тарки адаб сўзни сўзламоқ-дур.  
(Қабих сўзлар)

**РАФЪ** رفع کўтармоқ ва калимани пеш (печга) ўқимоқ ва мажозан барҳам бермоқдур.

**РИФҚ** رفق мулойимлик ва лутф ила муомала қилмоқдур.

**РАФИҚ** رفيق ҳамроҳдурки, ани(нг) жамъи руфақодур ва юқорида мазкур бўлди.

**РИФОҲ** رفاه танинг ороми ва тинчлиқдур.

**РИФОДА** رفادа бир неча қабатлик таҳ-батаҳ латталарки, қон олунғон томурни қонини тўхтатмоқ учун томур жароҳатига қўюб боғланур.

## **ФАСЛ УР-РО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ҚОФ** (Ро билан Қоф)

**РИҚКАТ** رقت суюқлик ва юпқалик ва мулойимлиқдур.

**РУҚОД** رقاد уйқу ва ухламоқдур.

**РУҚОҚ** رواق юпқа ясад пишурилғон нондурки, ани туркийда лочира дерлар.

**РАҚИҚ** رقيق суюқ ва юпқадур.

**РАҚАБА** رقبه гардантур.

**РАҚБА** رقبه катта ариқға яқин бўлғон заминдорки, ани ариқ лаби ва ариқ бўйи дерлар.

## **ФАСЛ УР-РО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ҚОФ** (Ро билан Коф)

**РАКОКАТ** رکات бамаънойи сустлик ва заифлик ва инжиқлик ва бегайратлиқдур.

**РАКК** رک، заиф бўлмоқдур. Ва Ёврупо истилоҳида (рак) саратон ярасидур.

**РАГ** رک луғати форсийда томурдур.

**РУКН** رکن луғатда хеш ва яқин ва ҳар нимарсанинг бақувват тарафи ва иморатни(нг) устуни ва ҳар нимарсанинг ажзосидин каттароқ жузви маъносидадур. Аммо, истилоҳда ҳар нимарсанинг ву-

жутига боис бўлғон асл мoddаси муроддурки, ани арабда аносири арбаа дерлар, яъни олов, ҳаво, сув ва тупроқдур.

**РАКИЙЯ** رکی қудуғдур.

**РУКБА** رکبہ тиззадурки, форсийда зону дерлар.

## **ФАСЛ УР-РО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-МИМ** (Ро билан Мим)

**РАМОД** رماد кулдурки, ани форсийда хокистар дерлар.

**РАМАД** رماد кўзнинг оқи қизариб оғримогидур.

**РАМАС** رمس кўзнинг кунжи (бирчаги)га жам бўлган оқ ранглик чиркдурки, қўюқ ва гоҳи ҳаттоқи қуруқ бўлур. Аммо, агар суюқ ва равон бўйса ғамас дерлар.

**РАМАҚ** رمق бақияни жондурки, жон баданин тарбиясидан ожиз бўлуб, тамом ҷарчагон ва ҳалокатга яқин бўлғон ҳолатдур.(Рамақи-жон ҳам дерлар.)

**РАМЛ** رمل қумдурки, бағоят майда тошдур ва ани форсийда рег дерлар(Регистон). Ва бир навъ илмдур.

**РАМИМ** ربی чуриғон ва кўҳна нимарсадур. Ва истилоҳи атибода муфсидни таъсири бирлан фосид бўлғон устухон муроддурки, ҳаргиз рутубати аслийядин ғизо олмоқға қобилияти қолмағон ва ҳаётини нобуд қилғон бўлур. Бинобарин, гўшт пайдо бўлмоғини қабул қилолмас. Ва ул моддаи муфсиданинг касри бирлан мазкур устухон маҳалининг жароҳати ҳаргиз битмай, доим зардоб оқиб турарки, одамлар ани оқма мараз дерлар.

**РУММОН** رمان анордурки, меваи маъруфдур.

**РАММОҶА** رمان торики сари форсийдурки, ёш болалиқда мияни устухонидин пешонаға яқинроқ жойида тешук бўлурки, юмшоқ ва қимиirlab турган бўлур, сўнгра қотиб, яна устухонлик ҳолатга келур. Ва шул мавзенинг номи раммоҷадур.

## ФАСЛ УР-РО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ВОВ (Ро билан Вов)

РУАСО ۹۰۰ бошлиқлардурки, раиснинг жамъи, ва руасо бошлиқ ва сардор ҳам мустаъмалдур. Ва истилоҳи атиббода руасо узвидин иборатдурки, дил ва мия ва жигар ва унсанайтадур. Ва булар тарбияни бадан ва бақойи насл учун тамоми баданга раисдурлар ва ҳарф ур-ро маҷа-л-алифда батағсил мазкур бўлди. Ва бул мавридда ҳам суврати «вов» ба расм ул-хат зикр қилунди.

РУЁ ۹۱۰ یўқуда кўрилғон тушдур.

РАВҲ ۹۲۰ осойиш ва шодлик ва тоза табиатлик ва хушбўйлик ва ёқимлик салқин боддурки, ани боди насим дерлар.

РУҲ ۹۳۰ луғавий жон ва раҳмат ва Қуръон ва Ҳазрати Исо алайҳис саломни ва Жабраил алайҳис саломни номлариду. Ва истилоҳи атиббода қондин пайдо бўладурган бухори латифдурки, дилда ҳосил бўлуб, боиси ҳаёт ва ҳис ва ҳаракат бўлур. Ва фуқаҳо (фақиҳлар) наздида руҳ амри Илоҳийдур.

РАВОИҲ ۹۴۰ роиҳанинг жамъидурки, хушбўйдур.

РУД ۹۵۰ катта ариғки, анда доимий кўб миқдор сув оқадурган бўлса.

РУС ۹۶۰ бир катта ва кенг мулкнинг номи-дурки, олтинчи ҳам еттингчи иқлимға ёзилғон мулқидур ва Русия халқи шу Рус мулкиға мансубдурки, буларнинг асл ватанларириду.

РУНОС ۹۷۰ гиёҳедурки, ани илдизи қизил ранг бўлуб, читгарлар қизил бўёв учун ишлатурлар ва рўян ва руин ва руданг ҳам дерлар.

РАВОБИТ ۹۸۰ робитанинг жамъидурки пайванд бандлар демакдурки, бир нимарсани яна бир нимарсаға маҳкам боғламоқ учун восита бўлғон боғлиқдур. Ва истилоҳи атиббода устухонларни пайвандиға восита бўлғон пай каби оқ ранг нимарсадур. Ва ҳар қаю узвини ҳам танадаги ўз мавзеиға банд қилмоқда шул оқ чандир восита дур. Ва мажозан бир-бириға алоқани ҳам робита дерлар.

РАВОЗИЙ УС-САВОҚИЙ ۹۹۰ رواضع السوافق ворид ва шараён томурининг наҳр ул-бадан ва жадовол номида бўлғон табасини шохи бўлғон биринчи шохи савоқий номлик томурнинг шохи бўлғон томурдур ва томурдин ажрағон майдага томурларни уруқ ул-дақоқ ва уруқ уш-шаър дерлар.

**РҮЯН** رۈيىن руносдурки, мазкур бўлди

**РУХИ ҲАЙВОНИЙ** روح حیوانى бир навъи руҳ, яъни бир навъ жондурки, маркази дилдор. Ва вазифаси баданнинг ҳәстини сақла-моқ, яъни бадан мурдани бадани каби фосид бўлуб эримоғифа мониъ бўлуб, тарбия қилмоқдур.

**РУХИ НАФСОНИЙ** روح نفسانى нафсга мансуб руҳ демакдур, яъни нафснинг фойдасини жалб қилмоқ ва зарарини дафъ қилмоқ ила бадани тарбия қиласурган жон демакдурки, аниг маркази ми-ядур.

**РУХИ ТАБИИЙ** روح طبیی табиатга мансуб жондур, яъни бадан-дин фоний бўлғон гўшт ва рутубати аслийаларни бадалига янги рутубат ва янги гўшт пайдо қилмоқ учун иштаҳо ҳосил қилмоқ ва таомни ҳазм қилмоқ ва ҳазм тамом ва комил бўлғунча ани меъдада сақлаб турмоқ ва ҳазмдан ҳосил бўлғон жавҳари физони баданга жазб қилмоқ ва андин ажрағон фазлаларни ҳам хорижға дафъ қилмоқ ва қондин баданга бериб, гўшт ҳосил қилмоқ ва маний ҳосил қилиб, фарзанд вужудга келтироқ ва қондин сут ҳосил қилиб, гўдак бола учун физо еткурмоқ каби умури табиий бўлғон фоидаларни жалб қилмоқ ва заарлик фазлаларни дафъ қилмоқ ила бадани тарбия қиласурган демакдур. Ва бунинг маркази жигардур.

**РУХИ ИЛОҲИЙ** روح الٰهی, яъни Аллоҳу таъоло карами бирлан ато қилунғон жондурки, руҳи мужаррад ҳам дерларки, асл ва ҳақиқий жондур. Ва бошқа жонларни ҳам ўз вазифа, хизматлариға шуғл қилмоқлариға, балки вужудлариға шул руҳи Илоҳий боисдур ва буни руҳи самовий ҳам дерларки: «Қул-ир-руҳу мин амри робби» (Руҳ ҳақида сўрайдилар. Айтгил: «Руҳ Тангри ишидур»оят) ҳақиқатидин инсони шаръ лол ва сокит ва моҳиятидин уқули ҳукамои даҳр ожизу ноқисдур.

## ФАСЛ УР-РО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ЙО (Ро билан Йо)

**РАЙБ** رب шак ва гумондур.

**РИЁЗАТ** رياضت ранж тортмоқ ва меҳнат қилмоқ ва нафсни ўлдир-моқдур. Ва истилоҳи атиббода одам ўз ихтиёри ила ўз бадан ва аъзо-

сини ҳаракат қилдурмоги муроддурки, бу ҳаракатнинг сабаби ила одам ўз нафсини тез-тез ва катта-катта олмоқга муҳтож бўлса.

**РИЙХ** ریخ мутлақ бўйдур, хоҳ хушбўй ва бадбўй бўлса. Ва боддур. Ва туркийда ел дерларки, ҳаво ва шамолдур ва ҳам қоринда ва бошқа узвларда совуғни таъсири ила ҳодис бўлуб, бадан бўғумларини ҳаракат вақтида оғруқ пайдо қилуб, ҳалал берурки, бу рийҳ руҳни(нг) ғализидур. Ва маълумдурки, қондин ҳосил бўлғон бухорот дилни(нг) иссиғлиги таъсири бирлан бағоят латофат ҳосил қилса ул бухорот руҳ бўлур. Ва агар совуғни таъсири бирлан ул бухорот андак мутаассир бўлса латофати комил бўлолмас ва руҳни латофатидин ноқис бўлурки, ани рийҳ дерлар. Ва ҳар хил ҳўл жисмға ҳам андак ҳарорат таъсир қиласа андин бухорот пайдо бўлуб, ел ҳосил бўлурки, ани рийҳ дерлар.

**РИЁҲ** ریҳ рийҳнинг жамъидур.

**РИЙВАНД** ریواند имолаи ровандурки, давойи маъруф. Ва ҳақиқати рийбожнинг илдизининг ниҳоятига жам бўлуб, мунъақид бўлғон ширасидур. (Равоч шираси.)

**РИЙБОС** ریباص муаъарраби рийбождурки, омма ғалат ила равоч дерлар, бир гиёҳи маъруфдурки, таъми турш, баандак ширин бўлур. Ва аввали мавсуми баҳорда кўкарур ва қишлоқ ҳалқи шаҳрға келтириб сотарлар.

**РИШ** ریش пардурки, хоҳ товуғ ва хоҳ бошқа паррандани(нг) пари бўлса.

**РЕШ** ریش луғати форсийда жароҳат ва захм ва мажруҳ ва соқол ҳам келур.

**РИЁЗ** ریاض бар вазни фиёс, равзанинг жамъидурки, бўстонлар ва сабзазорлардур.

**РИЙҚ** ریق тупукдурки, ани форсийда оби даҳан дерлар. Ва наҳор, яъни субҳдин буён, ҳануз таом ва шароб жинсидин тановул қилинмағон ҳолатдур.

**РИМ** ریم чирк ва фазлаи фосидадур умуман, ва қоннинг фасодиди иди ҳосил бўлғон оқ ранглик чирк маъносида хусусан ва ани арабда қийҳ дерлар ва туркийда йиринг дерлар.

**РИМОҲАН** ریم‌هان темурнинг фазласидурки, қизитиб, болға бирлан урган вақтда пўст ва япроқ каби кўчиб тушар. Ва ани арабда кубс ул-ҳадид дерлар ва бошқа маъданий нимарсаларнинг фазласи ҳам римдур.

**РАЙХОН** ریحان мутлақ экин ва сабза. Ва мутлақ хушбўй гиёҳ ва қизил гулдин бошқа ҳар навъ гуллардур. Ва хусусан гиёҳи машҳур-дурки, ани форсийда шоҳ испарғам ва нозбўй дерлар.

**РИЙА** ریا ўпкадурки, узви маъруфдор ва ани форсийда тўш дерлар.

**РАЁХИН** ریاخن райҳоннинг жамъидурки, хуш-бўйлар ва гуллар ва ҳамма ақсоми райҳонлардур.

**РАЙХОНИЙ** ریخان мансуб ба райҳондур. Аммо, истилоҳи атиб-бода шаробки, дилға қувват ва табиатфа рағбат ҳосил қилмоқ учун хушбўй даволар, масалан, заъфар ва сандал ва ҳил ва қоранфул ва дорчиний ва кабобаи чиний кабилар бирлан хушбўй қилунғон мусаффо шаробдур.

**РАЙ** ری Ироқи Ажам мулкидин бир шаҳарнинг номидурки, анга нисбат бермоқда миёнаға бир «алиф» ва «зо»йи мўъжамани зиёда қилиб, Розий дерлар ва ИмомФахри Розий ва ҳаким Абу Бакр Розийлар ушбу Рай шаҳрига мансуб дерлар.

# БОБ УЗ-ЗО УЛ-МҮЙЖАМА

## ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МҮЙЖАМА МАЬА-Л-АЛИФ

(Зо билан Алиф)

ЗОЖ زاج музарраби зокдурки, туз каби заминдин ҳосил бўлалурган жавҳари арзиййаи маъруфдур.

ЗОИД زید ҳожатдин ортуқ нимарсадур.

ЗОД زاد луғати арабийда физо ва тушадурки, асбоби сафардур ва луғати форсийда фарзанддур.

ЗОК زак заминдин ҳосил бўладургон шураи маъ-данийи маъруфдурки, ани муъарраби зождур.

ЗОИЛ زайл маҳв ва фано ва нобуд бўлғон нимарсадур.

ЗОБУЛ زابل Сейистон мулкидин бир шаҳарнинг номидур.

ЗОХИЛ زамер зоилдурки, фано ва нобуд бўлғон демакдур.

ЗОХИЛ زاخъл заққум дараҳтидур.

ЗОВИЙА زاویя хонақоҳ ва гўша ва бурчак демакдур.

## ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МҮЙЖАМА МАЬА-Л-БО

(Зо билан Бо)

ЗУББ زب гўдак боланинг закаридур.

ЗАБЗАБ زېزб бир ҳайвони даррандалурки, ит жинсиидиндур, лекин қадди итни қаддидин пастроқ ва танадор ва оёғи қисқа бўлур. Ва ани туркийда бўрсук ва бўрсух дерлар. Ва аҳли Исфаҳон хукараҳ дерлар.

ЗАБИБ زېб бар вазни ва маъно мавиздурки, узумнинг қури-тилғонидур.

ЗАБАД зид сувнинг ва сутнинг кўпугидур. Ва мажозан маскаёғ-дур, чунки маска ҳаракат воситаси бирлан кўпук каби қатиқни юзига чиқиб, мунъақид бўлур. Ва тилло ва кумуш каби маъданий нимарсаларни эритулғонда ани устига чиқғон фазласини ҳам забад дерлар.

ЗАБАЛ зиль бар вазни забад, тезакдур, хоҳ одамни ва хоҳ чорпо ҳайвонларни тезакига баробар мустаъмалдур.

**ЗАБОН** زبان бар вазни хазон, лугати форсий, тилдурки, узви маъруфдор ва ани арабда лисон дерлар. Ва мажозан ҳар навъ донани ва ҳар навъ мағизни икки паллаға ажратилғонда ўртасидин кўринғон ўзагини забон дерларки, экилган тақдирда кўкарадургун асл модда шул ўзакдур ва шакли паррандани тилига ўхшар, бинобарин, ани ҳам забон деб таъбир қилинур.

**ЗАБОНА** لغه лугати форсий, оловнинг алангасидурки, ани арабда лаҳаб дерлар.

**ЗУБОХ** қаймоқ ва жамъи зубия, пушталар демакдур, яъни селни суви етолмайдиган баландлик жойлар демакдур.

**ЗУБДА** ҳар нимарсанинг холосасидур. Ва истилоҳда маска-дурки, сут ва қатиқнинг холосасидур.

**ЗУБРА** زبره темурнинг бир пораси демакдур. Ва бир ёргу юлдузнинг номидурки, Асад буржидин андак орқада, Ойнинг манзиларидин ўн биринчи манзилда воқеъдур.

**ЗИБРА** زبره хат ёзилғон бир дона қоғаз (қоғоз) ва ё бир дона китобдур.(Ва зебра - Африка хачирлари.)

## ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Л-ЖИМ (Зо билан Жим)

**ЗУЖОЖ** زجاج шиша ва биллур ва олмос ва ҳар нимарсанки, соғ ва шаффоғ, яъни рангсиз бўлуб, орқасидаги нимарсани кўринмоқига монеъ бўлмаса ани зужож дерлар, ани мутлақидин муред шиша ва оинадур.

**ЗАЖИР** زجير шуғлдин манъ қилғувчи ва тўхтат-фувчидурки, зажр тўхтатмоқ ва қайтармоқдир . Аммо, мажозан форсийларда зажрнинг лозимаси бўлғон зарб ва сарзаниш учун ҳам мустаъмалдур.

**ЗУЖОНИЙА** زجاجه зужожга, яъни шишаға мансуб нимарсадур. Аммо, истилоҳи атиббода кўз табақаларини(нг) ўртасидаги уч хил рутубатнинг учинчи қисми муроддурки, бағоят соғ ва шаффоғликда гўё эриб турган шиша каби кўринур. Бинобарин, ани рутубати зужожийя дерлар.

**ЗАЖЖА** ҳамаъноти биринчи марта туғадурган хотундурки, илгари ҳаргиз туғмаган бўлса.

## **ФАСЛ УЗ-ЗО МАЬА-Л-ҲО ВА-Л-ҲО ВА-Р-РО** **(Зо билан Ҳо ва Ҳо ва Ро)**

**ЗАҲИР** زحر бир касалнинг номидурки, маъойи мустақимда, яни кўтонда бир дард ва беихтиёр бир ҳаракат воқеъ бўлурки, фазлаи физони(нг) дафъига ҳаракат қилғон каби ҳаракат қилур, лекин андак ёлқуғ холис ва ё андак қонға муҳталит келур ва фазла келмас. Ва ани форсийда печиш ва туркийда юрак буруги дерларки, мазкур ичакға ҳиддатлик хилт резишидин ҳосил бўлур.

**ЗАҲФ** ўш боланинг тиззаси ва қорни бирлан эмаклаб ва сургалиб юрмоғидур.

**ЗУҲАЛ** زحل еттинчи фалакда воқеъ ва тобон сутораи сайёрадурки, ани аҳли нужум наҳси акбар деб билурлар.

**ЗАҲМ** زحم анбуҳ ва тўдадур.

**ЗИҲОМ** زحاء тўдалик ва анбуҳликдур.

**ЗАҲ** ز լугати арабийда ҳазин ва фамгинлиқдин бўладурган овоз ва шўришдур. Ва қўнғироқнинг овози ҳам келур. Ва лугати форсий ва туркийда рутубатлик замин демакдур.

**ЗАҲР** زخر дарё ва анҳорни сувға тўла бўлмоғидур.

**ЗАҲХОРА** زخاره захрдин муштақдурки, сувға тўла ва моломол бўлғон дарё ва анҳордур.

**ЗАҲМИ ДОМАНДОР** زخم‌داندار лугати форсий, атрофға ёзилғон кенг заҳм ва ярадур.

**ЗАҲМИ ТЕЗ** زخم‌تیز таги чуқур ва илдизлик яра ва захмдур.

**ЗУҲРУФ** زحرف тилло ва оройини ва ҳар нимарсаики ороста бўлса.

**ЗАҲОРИФ** زخارف жамъи зухруфки, дунё оройишлари дурки, зоҳири ороста ва ботини хароб нимарсадур.

**ЗУДУДАН** زدون бир нимарсани зангдин ва губордин пок ва соғф қилмоқдур.

**ЗИДОЙ** زدای сийғай амр, занг ва губордин пок қилғил, демакдур. Ва сийғай фоъил муҳаффафи зидонидадурки, занг ва губордин пок қилғувчи дур.

## ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МЎЖАМА МАѢА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА (Зо билан Ро)

**ЗАРҚО** ررقا сабзға мойил қаро рангдур. Ва кўзи сабзға мойил қаро бўлғон хотунни ҳам дерларки, зарқо азрақнинг муаннасидур.

**ЗАРНАБ** زرنب давоедурки, толис номлик гиёҳнинг баргидур. Ва ранги сариғроқ ва зафарнинг баргидин энликроқ ва ҳиди турунж, яъни апелсинни(нг) ҳидига ўхшаш бўлур.

**ЗАРРИНДАРАХТ** زرین درخت утружд, яъни апелсин дараҳтидур.

**ЗУРТ** بир навъ жуваридурки, галлаи маъруфдур ва хушасини дараҳтининг учидин чиқарур ва Туркистон қитъасининг Хўқанд шаҳрида ани зироати ривожлик ва шойиълиги учун Туркистон аҳли Хўқанд жувари дерлар.

**ЗИРОВАНДИ МУДАХРАЖ** زراوند مخرج давоедурки, бир гиёҳни(нг) илдизидур ва шакли юмалоқки, андак раҳн ва пачоқликға мойил бўлур. Ва ани зированди мода ҳам дерлар, чунки, бу даво икки навъ бўлуб, бир навъи дароз ҳам бўлурки, ани зированди тавил дерлар.

**ЗУРУНБОТ** زروبات давоедурки, ани ҳиндийлар накачур дерлар.

**ЗУРУД** زرد зуртки, Хўқанд жуваридур.

**ЗАРИР** زریر испарақдурки, авомуннос «фо»ни «вов»фа бадал қилиб, исварак дерлар. Ва бунинг моҳияти гиёҳдурки, барги оқға мойил сариф ва гули сариф ранг ва мудаввар шаклда бўлур. Ва мардум ани бирлан жома ва ипакни сариф рангға бўйрлар.

**ЗИРОЬ** زرع кўкармоқ ва кўкартурмоқ ва экмоқ ва экинга баробар мустаъмалдур.(Ва зироат - экинзордур.)

**ЗАРАҚ** زرق кўк кўз. Ва сувнинг соғ ва беғубор тинмогидур. Ва зуруқ ба замми аввал зарақнинг жамъидурки, маъноси кўк кўздур. Ва зарқ ба фатҳай аввал кўк рангдурки, анга оқлиқ ғолиб ва сариф андак ва қаро ранг оз миқдорда бўлса, яъни кўк рангки, оқға кўброқ ва қароға камроқ ва сариф рангға жуда кам мойил бўлса. Ва лугатда маъноси ёлғон ва макр ва риё ва ниғоқ ва парранданинг тезакламоғи маънолариға мустаъмалдур.

**ЗИРИШК** زریشк мевадурки, нордон таъмлик ва андак қизилға мойил қаро ранглик бўлур ва ошпазларда палов ошни андак нордон таъм ва лазиз қилмоқ учун ушбу мевадин андак миқдорни қўшмоқ одатдур ва аҳоли зиришкни тахфиф (енгиллик) учун зирк дерлар.

**ЗАРДАК** زرداڭ سабзидурки, маъруфдур. Ва форсийда газар ҳам дерлар ва арабда форсийдин муъарраб қилиб, жазар дерлар.

**ЗУРРОФА** زۇرۇف (жирафа) җайвони ваҳшийдурки, ани форсийда шутургов ва палаң дерлар, чунки ани гардани теванинг гарданига ўхшар ва думи ҳам тевани думига ўхшар. Ва оғзи ва бурни ва туёқи ва шохи ҳўкузни оғзи ва бурни ва шохи ва туёқига ўхшар. Ва терисининг ранги йўлбарсанি рангига бўлур ва икки қўли, яъни олдинги икки оёғи дароз ва сўнғиги икки оёғи қисқа бўлурки, Навба вилоятининг даштида кўброқ мавжуд бўлур ва бошқа вилоятларни баъзисида жуда камёб ва аксирида ноёб бўлур.

## **ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МЎҶАМА МАҶА-Л-АЙН ИЛ-МЎҲМАЛА** (Зо билан Айн)

**ЗУЪРУР** زعور дўланадурки, тоғ меваларидин бир меваи машҳурдур.

**ЗУҶОФ** زۇچە қотил ва кушандадур, хоҳ заҳар сабаби ва хоҳ душманлик сабаби ила ўлдурадурган нимарсаға баробар мустаъмалдур.

**ЗУҶОҚ** زۇچە шўр мазадур.

**ЗАҶМ** ва **ЗИҶМ** ва **ЗУҶМ** (ҷаракати) ҳаракати ила дурустдур, лекин фатҳа (яъни, заъм) ва замма (яъни зуъм) фасиҳроқдур ва сукуни айни мўҳмала ва мим маъноси гумондур.

**ЗАҶФАРОН** زەنگانىن сувда эзилғонда сувда орис бўлғон рангдур. Ва ҳар нимарсақи, ранги бунга ўхшаш бўлса ани ҳам заъфароний дерлар. Ва истилоҳи атиббода шул маънойи охир муроддурки, сийдукға ҳарорат таъсир қилса ва ё андак қон ва сафро аралашғон бўлса мазкур сийдукни заъфароний дерлар.

## **ФАСЛ УЗ-ЗО МАҶА-Л-ФАЙН ВА-Л-ФО ВА-Л-ҚОФ** (Зо билан Файн ва Қоф)

**ЗАҒИР** زغیر ғаллаи маъруфдурки, ани жувозда сиқиб, ёғини олинур ва форсийда ани каттон дерлар. Ва алҳол аксари аҳоли ўтрасида зигир талаффузи машҳурдур.

**ЗЎҒОЛ** زغال кўмирдурки, чўғ оловни ўчирилғонидин иборатдур. Ва ани зўкол ба кофи форсий ҳам дерлар.

**ЗИҚҚ** زق мешкдурки, анга сув солинур.

**ЗАҚҚУМ** ғоҳ бир дараҳти давоййдурки, Шом ва Ҳижоз мамлакатида бўлур ва Ҳинд мамлакатини баъзи қисмларида ҳам мавжуд бўлурки, барги анор барғига ўхшаш, лекин андин энликроқ бўлур ва меваси ҳалилаға ўхшар. Ва пишган вақтида шириналликга андак мойил ҳам андан уфунат ва қабз таъми маҳсус бўлса ҳам, лекин таффалик, яъни бетаъмлик ғолибдур. Ва табиати иссиг ва қуруқдур.

**ЗИҚҚИЙ** ғоҳ, **ЗИҚҚ** ғоҳ мешкка мансуб бўлиб, бир навъ истисқо касалининг номидурки, қобирға дохиила ва ичакларнинг хорижидаги бўшлиқ ва холийлик ўринларга зардоб жамъ бўлур. Ва соҳиби маразнинг ҳаракати бирлан ичидин сувни чайқалғон ҳаракати ва овози маҳсус бўлурки, гўё сув тўлдирғон мешк (мешкоб)ни ҳаракат қилдурғонда ани ичидаги сувнинг ҳаракатини овози эшиутулғон бўлур. Бинобарин, бу навъ касални номини зиққий дерлар.

## **ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Л-КОФ** (Зо билан Коф)

**ЗАКО** ғоҳ фасоддин ва ғалатдин пок бўлмоқ ва ёзилмоқ ва форигбол бўлмоқ ва зиёда бўлмоқ ва зиёда қилмоқ ва неъматдор ва давлатманд бўлмоқ маънолариға мустаъмалдур.(Луғати арабий ва туркийда ақл-заковат маъносида келур.)

**ЗАКОБ** ғоҳ сиёҳедурки, ани бирлан китоб бити-лур ва ани арабда мидод ҳам дерлар.

**ЗАКОТ** ғоҳ фасод ва фанодин пок қилмоқдур. Ва истилоҳи шаръда мол давлати нисобға етган тақдирда ҳар йилни(нг) охирида қирқ-қидин бир ҳисса молни Худо йўлида фақирларга садақа қилмоқдурки, вожибдур. Чунки, бу садақа бақияи молни(нг) ҳамма анвои фасод ва фанодин пок ва пойдор бўлмоқиға боис бўлур, бинобарин, номини закот дерлар.

**ЗАКИЙ** ғоҳ (аллома), фасоддин пок демакдур.

## **ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Л-ЛОМ** (Зо билан Лом)

**ЗИЛИЙБО** ғоҳ бир навъ шириналликнинг номидурки, ани ҳиндиyllар жилибий дерлар.

**ЗАЛҚ УЛ-АМЬО** زلۇغا ئاما ئىچاكلارнинг тойгоқлиги демакдур. Ва истилоҳи атиббода бир касали мустақиланинг номидурки, ичакға рутубати лазижка тушуб, ичакни бағоят тойгоқ қилур ва қуввати мосикани имсокиға монеъ бўлур. Бинобарин, ичакға ғизо ва ғизонинг фазласи келса ҳаргиз таваққуф қилолмас ва бетаваққуф мундафиъ бўлуб, дамбадам ҳалоға бормоқға муҳтож бўлунур.

**ЗУЛФАТ** زەفت даража ва манзалат ва яқинлик ва кечасининг аввали бир қисмидурки, истилоҳи атиббода шул маънайи ахир муроддур. Ва форсийда гоҳи мажозан дўстлик ҳам келур.

**ЗАЛЛАТ** ва **ЗИЛЛАТ** زلت و زلت тойрилиш ва тойрилмоқдур. Ва гоҳи мажозан нописанд ва хато қилмоқ ҳам келур. Чунончи, олим ва оқил ва муҳтарам кишидин иттифоқан бир хато содир бўлса батариқа адан ани хатога нисбат бермай заллат деб таъбир қилинурки, бу хато фикрни тойрилғони (тойилғони) демакдур. Чунончи, анбиё алайҳимус-салом янглишмоқлари заллатдур.

**ЗАЛЛОТ** زلات зиллатнинг жамъидурки, тойрилишлар демакдур.

**ЗАЛАҚ** زلق тойгоқ ва тойрилмоқ ва текис ва бегиёҳ заминдор.

**ЗИЛЗОЛ** زېزال силкитмоқ ва ҳаракатфа келмоқдур. (Залзала ва зилзила ҳам дерлар)

**ЗАЛАЛ** ۋىجىھىندا گونوҳ ва тойрилишдур. Ва тарозудин хиёнат или кам ва нүксонлик қилмоқдур.

**ЗУЛОЛ** ۋىجىھىندا بир ناۋى қуртдурки, совуғ жойда ва тоғни шимол тарафида ёз вақтида ҳам ҳануз эриб тамом бўлмағон қорни(нг) ўртасида пайдо бўлур. Ва катталиги бир панжа миқдорида бўлур ва андак ҳаракат ва ҳаётлик бўлур. Сүнгра ёрилиб оқиб кетарки, зоҳир жисми бир пардадин ва ботини фақат сувдин иборатдур. Аммо, арабда ширин сув кам мавжуд бўлғони учун араблар мазкур қуртни эзиб, сувини ичарларки, бағоят ширин ва совуғ сув бўлур. Ва мажозан ҳар бир ширин ва совуғ сувни зулол дерларки, истилоҳи атиббода шул маънайи мажозий муроддур.

**ЗАЛОЗИЛ** زەلەزىل زىلزىلанинг жамъидур.

**ЗУЛУ** زلو зулукдурки, маъруф сув қуртидур ва қаю ҳайвонни баданиға ёпишар бўлса ани қонини сўрмак или машҳурдур. Ва ани арабда алақ дерлар.

**ЗАЛЗАЛА, ЗИЛЗИЛА** زەلەزەلەزىلە ئىرنинг тебранмоқ ҳаракатидур.

## ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Л-МИМ (Зо билан Мим)

ЗУМУХТ *زمعخت* мазаси афузат ва қабздин мураккаб бўлса, масалан, ҳалиланинг мазаси каби.

ЗАМР *زمر* чолмоқдур. Аммо, истилоҳи атиббода каммўй бўлмоқдур. Бу маънофа замар ҳам келур. Ва зумар неча гуруҳ одамлар. Ва Қуръон сураларидин бир суранинг номидур.

ЗАМАХШАР *زمخر* Хоразм музофотидин бир шаҳар каби катта қишлоқни номидурки, Жоруллоҳ исмлиқ соҳиби «Кашшоғ» ва соҳиби «Наҳв» Замахшарий бўлғон алломанинг туғулғон жойларидур.

ЗАМҲАРИР *زمیر* бар вазни занжабил, ўткур совуғ демакдур. Ва замҳарир Қиёматда кофирларни азоб қилмоқда дўзах иссигини муқобилида яратилғон ўткур совуғлик жойдурки, кофирлар дўзах иссигидин бетоқат бўлуб, бир лаҳза роҳатланмоқ учун дўзахдин најот тилаб, Худоға илтижо қўлғонларида Худони амри бирлан аларни забониялар замҳарирға киргузарларки, ани совуғи дўзахни иссигидин зиёда азоб бўлур.

Аммо, истилоҳи ҳукамо ва атиббода замҳарир деб табақаи ҳавоийяни(нг) ўрта даражаси бўлғон бир мақомни айтурларки, андағи ҳаво кўб совуғ бўлур ва денгиздин кўтарилиғон буғлар агар шул мақомға етса дарҳол буғлик ҳолича музлаб қор бўлуб тушарлар. Ва бу мақомдин юқори тараф курраи норийяға яқинроқ бўлғони учун чандон совуғ бўлмас. Ва андин паст тараф ҳавоға офтоб ҳароратини заминдин мунъакс бўлғон елиғи аралашгани учун чандон ўткур совуғ бўлмас.

ЗАМИСТОН *زمستان* қиши фаслидур, чунки бу лафз «зам» арабий ва «ситон» форсийдин муракабдуркӣ, зўр совуғ вақти демакдур. Аммо, ҳалқ орасида зимистон машҳурлиги ғалати оммадур.

ЗАМИН *زمین* бу калима лафзи арабий ва форсийдин мурак-кабдурки, «зам» арабда зўр совуғдур ва «йин» форсийда нисбат соҳибдур ва андин хulosai маъни ердур, чунки ер табақоти аносирдин биринчи табақа бўлуб, мизожи совуғ ва қуруғдур. Бинобарин, ани форсийда замин дегандурларки, совуғдор демакдур, масалан, рангин, рангдор ва намакин намакдор бўлғони каби.

## **ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МҮЙЖАМА МАҶА-Н-НУН** (Зо билан Нун)

ЗАНД ۋى لۇغاتى اрабىيى، қىۇلنى بىلак иلا تىرساڭ үرتасىدагى илиك ىستۇخонىدурكى، چار بىر қۇلدۇسا يېلى دىن بىر-بىرىفە مутавозىي بۇلۇركى، بىرى يۈھۈنرەق بۇلۇب، қىۇلنى يۈچۈرە تاراфида بۇلۇر، يەنى بوش بارمۇق وە ئەلکە تاراфида بۇلۇر وە ئەنى زاند اەلە دەرلار وە بىرى қۇلنى پاست تاراфида، يەنى يەيمىزلاق وە қۇلتۇق تاراپدا بۇلۇر وە بۇ ئىلىك بىرىنچىغا نازارەن خىйلا ئىنگىچە بۇلۇركى، ئەن ارابدا زاندى اسفال دەرلار.

**ЗАНЖОР** زنجار مۇئارрабى زانгорدۇركى، رانги ماڭلۇمدور.

ЗАНГ ۋى افرىقى ىتىيەسىدەن بىر وىلەيتتىنگ نومىدۇركى، ئەن مۇئارрабى زانجىدۇر. Вە بۇ وىلەيتتە ҳەۋونى زۇر ئىسىغلىگىدىن خالقىننەن رانги қارو بۇلۇركى، ئالارنى فۆرسىيە زانги دەرلار وە ئەن(ىنگ) مۇئارрабى زانجىدۇر. Вە بۇ وىلەيت دور ئەل-مۇلکى خەباشىدۇركى، شاھاردىر. لەكىن، ҳامما خالقى қارو رانگدا بۇلۇن مۇنوساباتى بىرلان شۇل گۇرۇخنى ҳام ҳاباش وە بۇ وىلەيتتىن خەباشىستەن دەرلار. Вە زانگ مىس وە تەمۇر كەبى ماڭدانىي نىمارسەفا سەۋەف وە رۇتۇبات تەسلىرىدىن ئورىز بۇلۇن فەسەددۇر. Вە қۇنھىرەقىدۇركى، بۇ يېلى ماڭنىنچە ئەن بۇ لەفظ تۈركىي وە فۆرسىيە مۇشتاراڭدۇر.

**ЗАНЖАБИЛ** زنجىل لۇغاتى اрабىيىدا جانнатتەن بىر بۇلۇننەن نومىدۇر وە لۇغاتى مۇئارрабىدا داۋايدۇركى، بىر گىېڭىنى ئىلدىزىدۇر. Вە ئەن فۆرسىيە زانگвири دەرلاركى، زانجabil ئەندىن مۇئارрабىدۇر.

**ЗАНЖОН** زنجان مۇئارрабى زانгонدۇركى، Эрон мамлакاتىدىن Қаз-

вин ила تابrizىننەن үرتاسىدا وەكىي بۇلۇن بىر شاھارنىنگ نومىدۇر.

**ЗАНЖОРИЙИА** وە **ЗАНЖОРИЙ** زانгор زنجارى و زنجارى مۇئارصادۇر. Вە يىتىلەخان ئەتىببۇدا سىيىدۇكىنى رانги مۇرۇددۇركى، ساۋ-

دойى مۇختارىقاغا مۇختالىت بۇلۇر.

## **ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МҮЙЖАМА МАҶА-Л-ВОВ** (Зо билан Вов)

ЗАВОË زۇيا زۆيىيەننەن جامىيەدۇركى، بۇرچاكلار демакدۇر.

ЗАВЖ زۇج жۇفتىدۇركى، توڭىننەن خەلوفىدۇر. Вە لۇغاتتە نار وە مۇدا ئەنچەن شومىلدۇر. Вە يىتىلەخان ئەتىببۇدا فۇقاخەئىي مۇتااخхириن (كەيىنگى پایتىدا ئۆتگەن ئەتىببۇدا) زەۋىجىنى نار ئەنچەن خەلوفىدۇر.

«ҳо»ни зиёда қилиб, завжадемак жорий бўлғондур. Хулоса, ҳар ададики, ани икки тақсим қилмоқ бекаср мумкин бўлса, ани завждерлар.

**ЗАВОИД** زوايد қадди ҳожатдин ортуқ нимарсалар демакдур.

**ЗАВОҲИР** زواهر равшан нимарсалар ва баланд нимарсалар демакдурки, зоҳиранинг жамъидур, равшан ва баланд демакдур. Ҳам завоҳир жамъи зуҳра, оқлик ва ҳусн ва гулки, хоҳ гиёҳни гули ва хоҳ дараҳтнинг гулига шомилдур. Ва ҳам завоҳир жамъи зуҳра би-л-фатҳа, яхшилик ва оройиш ва тозаликлар демакдур.

**ЗАВРАҚ** زورق қайиқ, яъни кемадур.

**ЗАВОЛ** بۇرۇنغا ҳолдин қайтмоқ ва бурунғи жойдин кетмоқ ва бурунғи даражадин ва шиддатдин тушмоқ ва йўқ бўлмоқдур.

**ЗАВРАҚИЙ** زورقى(ңг) оёғни(ңг) майдадустухонларидин бирини номидурки, суврати фи-л-жумла қайиқ сувратига ўхшашдур. Бир неча русф номлик майдадустухон ани устида туруб, бир-бирлариға пайванд бўлғондур. Бинобарин, номини заврақий дерлар ва тафсили ташриҳ бобида мазкур бўлди.

## ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Л-ҲО

(Зо билан Ҳо)

**ЗАҲРО** زەرما сийғаи муаннаси исми тафзилдурки, азҳарнинг муаннасидур. Ва Зуҳра оқлик ва ҳусндин маъхуз (олинган)дур. Ва Заҳро ҳазрати Фотима розийаллоҳу анҳонинг лақабларидин, чунки ул киши оқпўстлик ва ҳусндор эрдилар.

**ЗАҲОБ** زەباب булоғ атрофидин ва ариғ лабидин сувни сизиб чиқмоғидур. Ва булоғки, анинг таги чуқурлигидин кўринмас бўлса.

**ЗИҲМАТ** سەمت бадбўй шамол ва эски гўштнинг бўйи ва хом балиқни бўйи ва ҳар бўйки, нопором бўлса.

**ЗИҲОР** زەھار фарж ва закардур. Ва мутлақо сув чиқарадурган тешук ҳам келур. Ва истилоҳи атиббода зери ноф (киндиқ ости)даги мўй чиқадурган маҳални ҳам зиҳор дерлар.

**ЗУҲАР** زەمر жамъи зуҳраки, гуллар демакдур.

**ЗАҲИР** زەھیر гулдордурки, хоҳ кўб гуллик гиёҳ ва хоҳ кўб гуллик дараҳт бўлса мустаъмалдур.

**ЗАҲФ** زەھف ҳаракатда енгил бўлмоқ ва шитоб қилмоқдур.

**ЗАҲАҚ** زەق текис ва кенг чўл ва саҳродур ва заҳақа йўқ ва нобуд бўлмоқдур. Ва заҳиқ тезрафтордур.

**ЗАҲДОН** *زهدان* лафзи арабий ва форсийддин мураккаб калима-дурки, заҳ арабий ва дон форсий ила бачадондур ва ани арабда раҳим дерлар.- Чунончи, заҳ арабда бачадонда қарор тобқон нутфа ва фарзанддур. Ва туғмоқ маъносида ҳам келур. Ва дон форсийда бир нимарса тахсис қилунғон макондур. Бас, хулоса, заҳдан бачадондур.

**ЗУҲРА** *زهرا* ситораи сабъаи сайёрадин учинчисидурки, оқ ранглиқ ёруғ юлдуздур ва маҳали учинчи фалакдур. Ва бу маъно учун агар заҳара ўқимоқ арабийда фасиҳроқдур, лекин форсийлар ба сукуни «ҳо» истеъмол қилурлар. Ва зуҳра мутлақ гулдур ва умуман хоҳ гиёҳ гули ва хоҳ даражат гули, ҳар наф ранглик гулға шомилдур. Ва сариф ранглик гулға хўсусан мустаъмалдур.

**ЗАҲИРА** *زهرا* лугати форсий, пардаи асабийядин бўлган бир халтадурки, дохилий тарафи жигарға ёпишиб турар ва ҳазми каймусда гизодин ҳосил бўлғон моддаи сафрони жигар шул халтаға солиб, захира қилур. Ва ани арабда марора ва туркийда ўт пуфаги дерлар.

## ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Л-ЙО (Зо билан Йо)

**ЗИРБО** *زیرب* бир навъ таомдурки, баъзи ажзосини табдил ила бир неча қисмга мунқасим ва ҳар бир қисми бир навъ мизожга мувофиқ ва бир навъ касалға муносиб бўлурки, тафсили «Қарободини Кабир» да мазкурдур.

**ЗИРБОЖ** *زیرباج* муъарраби зирбои форсийдур.

**ЗАЙТ** *زیست* зайдун дарахтининг комил пишган мевасининг ёғидур.

**ЗАЙТ УЛ-АНФОҚ** *الآنف* *زیست* зайдун мевасининг комил пишмаганидин олинғон ёғдур.(Русча оливковое масло.)

**ЗИЙБАҚ** *زیبق* муъарраби жийвадурки, бамаънойи симобдур.

**ЗИРАИ КИРМОН** *زیره کرمان* қаро ранглик зирадурки, бошқа ақсо-миға назаран яхшироқ ва қуввати зиёдароқ бўлур. Ва бу қисм зира Кирмон шаҳарини атрофида кўб бўлуб, Кирмон шаҳрида сотилур. Ва тожирлар бошқа шаҳарларға Кирмондин келтуарлар. Бинобарин, зираи Кирмон дерлар. Ва Кирмон Форсга муттасил шаҳрдурки, Эрон шаҳарларидиндур. Аммо, Ҳиндистонда қаро зираи Кашмир дерлар, чунки алар Кашмирдин келтуарлар.

**ЗАЙТУНИЙ** *زیتون* зайдуннинг, нимранг қизилики, андак сариқликға мойил бўлур.

# БОБ УС-СИН УЛ-МҮҲМАЛА

(Син боби)

## ФАСЛ УС-СИН УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-АЛИФ

(Син билан Алиф)

СОҲАТ ساحت күшодалик макон ва атрофининг кенглигидур.  
СОҚИТ سکт жимлик, хомушлиқ.

САОМАТ سامت бар вазн ва маънойи малолатдур, яъни хотирда малоллик бўлмоқдур.

СОЖ جـ луфати ҳиндий бўлғон солдин муъаррабдурки, кема яса-моқға маҳсус бўлғон бир ёғочнинг номидурки, бағоят қаттиғ бўлур ва сувға ивимас ва офтобда ёрилмас. Ва сож парранда кунжуддурки, қайда кунжуд экилғон бўлса, анда шул парранда мавжуддур.

СОЗАЖ جـ муъарраби содаи форсийки, маъноси холисдур. Ва мажозан беақл ва беҳимояждур. Ва истилоҳи атиббода касалки, беҳилт ва бемодда бўлуб, фақат мизожни тағайуридин ва хориж кай-фият таъсиридин орис бўлғон бўлса. Ва яна: Ҳиндистон дараҳтлари-дин бир дараҳтнинг баргидурки, ани созажи ҳиндий дерлар ва асо-рун каби хушбўй ва андакнордон бўлур ва ани таомфа қўшуб пишу-рилса таомни хушбўй ва андак турш хуштаъм қилур. Ва русча лавро-вий лист дерлар.

СОЛХУРД سالхورد луфати форсий, кўҳна ва эскидурки, кўб замондин бүён қуввати соқит бўлғон демакдур.

СОҶИД ساد қўлнинг билак ила тирсак ўртасидир.

СОИР ایسر сайр этувчи, сокиннинг зиддидур, яъни юриб тура-дурган демакдур. Ва боқий ва жамиъ ва ҳамма демакдур. Ва бошқа ва файр ҳам келур.

СОДИС ساد олтинчидур.

СОҚИТ ساتق ӣикилғон ва тушган ва беътибор демакдур.

СОБИЙ سعی еттинчи демакдур.

СОМЕЪ سامع эштадигандур.

СОИФ سائع таоми хуштаъм ва хушҳазмдур.

СОБИҚ سابق илгари ўтган демакдур.

СОҲИЛ ساحل дарёнинг қирғогидур.

СОФИЛ سفل ва сифл пастдур.

**СОИЛ** қўса сўроғувчи ва тилагувчидур.

**СОЙИЛ** сайлон қиласурган ва оқадурган-дур.

**СОЛ** ла лугати форсийда йилдурки, Офтоб ўз сайри маҳсусасида ўн икки буружни босиб ўтуб, даврасини тамом қилмоғидин иборатдур. Ва лугати ҳиндийда бир дараҳти номидурки, ани ёғачидин кема ясалур. Ва лугати юнонийда шундай кемани сол дерлар.

**СОМ** қўса Нуҳ алайҳис саломнинг бир ўғулларини номидур. Ва Рустамнинг бобосини ҳам номидур. Ва лугати юнонияда шишдурки, сарсом лугати форсий ва юнонайдин мураккаб бўлуб, миянинг шишимоғидур.

**СОМИҶА** эшитадурган демакдур. Ва истилоҳи атиббода қуввати нафсониййани қисмидин ҳавоси ҳамсан зоҳириййанинг биринчи сидурки, қулоқ пардасидаги сезги қувватидур.

**СОЪИЙ** саъӣ ва кўшиш қилғувчи ва юргурғувчи ва бирорни сўзини яна бирорга ёмонлаб айтиб, фитна ва фасод чиқарғувчидур. Аммо, истилоҳи атиббода яраки, ани фасоди атрофдаги пок ва солиҳ баданға таъсир қилмоқ ила ани ҳам фосид қилиб, фасоди атрофа таралуб турса ани соъий дерлар. Ва пес касалини ҳам доим бир ҳол ва бир миқдорда бўлса ани воқиф дерлар ва агар атрофга сироят қилиб, кенгайуб турса ани соъий ва мунташир дерлар.

**СОРИЙ** сироят қиласурган, яъни бир нимарсани мағзига ва ҳамма ажзосига тараладурган нимарсадур, масалан, заҳар андак фурсатда ҳамма баданға таралғони кабидур.

## **ФАСЛ УС-СИН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА (Син га қўшилган Бо)**

**САБҶАТУ АҶМО** етти адад ичаклар демакдур. Чунки, ичакларнинг ҳаммасида ҳам қуввати ҳозима бордурки, ўз ичларига кирган моддаи ғизони ҳазм қилиб, жавҳари ғизони баданға ва фазлаи ғизони хорижға дафъ қилурлар. Ва шул эътибор ила оғиздин кирган вақтидин то фазласи чиқадурган жойи маҳсусага қадар турган жойи ва юрган йўлини исми мутлақи ичакдур. Сўнгра ҳар бир ичакнинг ўзиға маҳсус исм таъйин қилунғондур. Масалан, биринчи

ичак меъда, яъни қорин, иккинчи исно ашара, учунчи сойим, тўртингчи дақоқ, бешинчи аъвар, олтинчи қулун, еттингчи маъйи мустақимдур. Сўнгра биринчи ичакга меъда, иккинчи ва учинчи ва тўртингчилариға аъмойи улё, яъни очиф ичак ва бешинчи ва олтинчи ва еттингчилариға аъмойи муфло деб исм берилғондурки, туркийда пўкон, ва хасиғ ва кўтон дерлар.

**САБО** ۱۰۰ Яман мулкининг пойтахти бўлғон шаҳарнинг номидурки, Билқис ҳазрати Сулаймон алайҳис саломнинг никоҳлариға дохил бўлғонидин муқаддам шул шаҳарда малика бўлуб турар эди.

**САБАБ** ۱۰۱ луғатда арқон ва ҳар нимарсаики, ани бирлан бир нимарсани бошқа бир нимарсаға банд ва пайванд қилунса ани сабаб дерлар. Ва оммайи халқ истилоҳларида бир нимарсани вужудига васила ва баҳона бўлғон нимарсани сабаб дерлар. Ва истилоҳи ҳукамода бир нимарсанинг вужуди чун зарурий ва мавқуфун алайҳ бўлғон нимарсани сабаб дерлар. Бас, агар сабаб нимарса мусаббиб нимарсанинг ҳақиқатига дохил бўлса, ани сабаби моддий ва сабаби зарурий дерлар. Ва агар сабаб нимарса мусаббиб нимарсанинг ҳақиқатидин хориж бўлса ани сабаби фоъилий ва сабаби ғойи дерлар. Масалан, қиличнинг вужудига фўлод (пўлат)ни вужуди сабаби моддийдурки, қиличнинг ҳақиқий моддаси фўлод (пўлат)дур. Агар фўлод мавжуд бўлмаса қилич ҳам мавжуд бўлмас ва қилични вужудига қиличлик шаклда ишламоқ сабаби суворийдурки, агар шул суврат ишланмаса қилич бўлолмас ва фўлод ила шакл иккиси қиличнинг ҳақиқатига дохилдур.

Ва яна қиличнинг вужудига уста сабаби фоъилийдурки, уста бўлмаса қилич ҳам бўлмас ва қилични вужудига душманни вужуди сабаби ғойидурки, агар душмандин хавф бўлмаса қилич ҳам ишланмас. Ва усто ила душман қиличнинг ҳақиқатидин хориждур.

Аммо, истилоҳи атиббода сабаб деб инсон баданига бир ҳол ориз бўймогига ва ё аввалғи ҳолни муҳофазатига таъсир қиласурган нимарсани айтурлар, масалан, даво касални заволиға ва тартиби физосиҳатни муҳофазатига сабаб бўлғони каби.

**САБТ** ۱۰۲ шанба кунидур.

**САБҚАТ** ۱۰۳ олдин ўтмоқдур.

**СУБОТ** ۱۰۴ уйқу ва роҳат ва осойишдур. Аммо, истилоҳи атиббода бир касални номидурки, узог фурсатғача бир нотабиий уйқу

ориз бўлурки, ани уйғотмоқ душвор бўлур ва бу касал ўн сабабдин пайдо бўлмоғи мумкиндур.(Летаргик уйқу)

**САБЗ** سبز Турон мулкидин Самарқандга яқин бир шаҳарни номидурки, Шаҳрисабз дерлар. Ва кўк ранг ва кўк гиёҳдур.

**САБУС** سبوں буғдой унининг кепагидур.

**СИБТ** سبٹ набирадур, хоҳ ўғулнинг фарзанди ва хоҳ қизнинг фарзандига баробар шомилдур. Аммо, сабт би-л-фатҳа ва сабат ба-фатҳатайн ва сабит бафатҳаи аввал ва қасраи соний, уч навъ эъроб дуруст бўлуб, жингиладин холий, тўғри мўйдур.

**САБЪ** سبج етти ададдур. Ва субъ ба заммаи аввал еттидин бир ҳисса демакдур. Ва сабуъ ба фатҳаи аввал ва заммаи соний дарранда ҳайвондур. Масалан, бўри ва йўлбарс каби.

**СИБОЪ** سیاب дарранда ҳайвонлардур.

**САБУК** سبک енгилдурки, оғирнинг зиддидур. Ва гоҳи беором ва бетамкин демакдин киноя бўлур.

**САБАЛ** سبل кўзнинг табақаи қаринасиға оriz бўлғон бир навъ кўз оғриғидурки, кўзнинг томурлари қизариб, қонға тўлиб кўринар, ҳаттоқи табақайи қаринани устида ҳам шафақ булути каби қизил туман кўринар ва кўзнинг илдизида алам оғриқ сезилур. Ва чакканинг томури қаттиғ ҳаракат қилур.

**САБИЛ** سبل йўл ва тариқ(а)дур.

**САБЬИНА** سبعین етмиш ададдурки, форсийда ҳафтод дерлар.

**САББОБА** سباب ўрта панжа ила бош бармоқнинг ўргасидаги панжадур ва бу исм жоҳилият замонида вазъ қилинғон исмдур, чунки саббоба сабба, дашномдин маъхуздур. Ва араб жоҳилиятида одат эрдики, агар бир одамни дашном ва ҳақорат қилмоқ бўлса мазкур панжалари ила хасмға ишорат қилғон ҳолда ҳақорат қилур эрдилар. Бинобарин, бу панжани саббоба дер эрдиларки, ҳақорат қиладурган панжа демакдур. Сўнгра аҳли ислом бу панжани мусаббиҳа, яъни тасбиҳ айтадурган панжа деб исм таъйин қилдилар.

**САБЬА** سبج еттидур.

**САБЪ УЛ-МАСОННИЙ** سبج الشان етти адад иккилар демакдурки, сураи «Фотиҳа»дин киноядур, чунки «Фотиҳа» Бисмиллаҳ ила жамъи етти оятдур. Ҳам сураи «Фотиҳа» икки бора нозил бўлғонлиги, бири Маккада ва бири Мадинада нозил бўлғонлиги марвийдур. Ва ҳам икки ракаат намозда сураи «Фотиҳа»ни икки бора ўқилур, яъни ҳар

ракаатда ани иъода қилинур. Ва зам сурани иъода қилинмай, бошқа сурадин ўқилур. Бинобарин, сура «Фотиҳа»ни сабъ ул-масоний» дерлар. Баъзилар бутун Қуръони Мажидни мурод дерлар. Чунки, бутун Қуръонни бир ҳафтада хатм қилмоқ учун етти манзилға тақсим қилунғондурки, ҳар бир манзилни форсийда ҳафтиқ дерлар. Бинобарин, Қуръонни Сабъ демак мумкиндур ва ҳаммасида авомир бамашруйот ҳам навоҳий аз муҳаррамот бордур, бинобарин, Сабъ ул-масоний дерлар.

## **ФАСЛ УС-СИН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ПО ИЛ-ФОРСИЙЙА (Син га қўшилган форсча По)**

**СИПИЖОП** سیحاب Туркистон вилоятидин бир шаҳарни номидур. (Тўғриси Исфижоб, Сайрам)

**СИПОНОХ** سباناخ испенохни мухаффафидурки, гиёҳи маъруфдур ва оммайи ҳалқ ғалати омма ила исмалоқ дерлар. Ва ани баргини баҳор мавсумида майдалаб, ёғ ила қовириб, санбуса қилиб, тановул қилурлар.

**СИПАНД** سبند мухаффафи испандурки, ани туркийда исириқ дерларки, гиёҳи маъруфдур.

**САПИД** سید луғати форсийда сафед, оқ рангдур.

**САПИДОР** سیدار терак дараҳтидур.

**САПУРЗ** سرز талоқдурки, жигар монанд, лекин жигардин кўб кичик ва қароға мойил ранглик бўлур ва мардум ани қаро жигар дерларки, жигарға муқобил, яъни чап тарафда турага ани арабда тиҳол дерлар.

**СИПОС** سبار неъмати Илоҳиййага шукр қилмоқдур. Ва «Таҳқиқоти хайр ул-муҳаққиқийн»да сипоснинг маъно таркибини шундог қарор қилинғондурки, пос доштани шукри мунъим, яъни мунъимни риояси ни сақламоқдурки, бу иш уч аъзо ила бўлур. Биринчи - тил, иккинчи - дил ва учунчи - оёғ ва қўл ила бўлур, токи бу аъзодин ҳар нимаики содир бўлса ул нимарса мунъимни таъзимиға далолат қилғай.

**СУПУШ** سپش битдурки, инсон баданида пайдо бўладурган майда ҳайвондурки, ани арабда қамл дерлар.

**СИПАРФАМ** سرغە мухаффафи испарғам, райхондурки, гиёхи хушбўйдур.

**СИПОҲОН** سیاهان Эрон мулкидин бир шаҳарнинг номидурки, ани муъарраб қилиб, Исфаҳон дерлар.

**СИПАНДОН** بندان манқалдондурки, ани форсийда оташдон ҳам дерлар ва арабда мажмар дерларки, ҳаво совуғ вақтида анга чўғ олов солиб қўйиб, сандал бадалиға ани бирлан қўлни исситилур. Ва баъзи давони куйдириб, дудига табхир қўлмоқда ҳам мазкур сипандон мустаъмал бўлур ва зоҳиран асли сипандон бўлуб, сўнгра таҳифф учун бир «дол»и матрук бўлғондурки, сипанд исириқдур ва дон бамаънийи зарфдур, яъни исириқни тутатиладурган идишдур.

**САПИДА** سیده упа ва тухмнинг оқидур.

**СУПОРИЙ** سبارى лугати ҳиндий, фуфалки, давойи машҳурдур.

## **ФАСЛ УС-СИН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Т-ТО ИЛ-ФАВҚОНИЙЙА (Син билан То)**

**СИТР** ستر ёпиқ, пардадор. Ва сатр ба фатҳай аввал, ўрамоқ ва беркитмоқдур. Сатар ба фатҳай аввал ва соний мухаффафи астордурки, лугати форсийдур ва ани арабда бағл дерлар. Ва ҳиндий ҳам туркийда хачир дерлар. Ва ситр ўнбеш мисқол вазннинг номидур.

**СҮТУРГ** ستر қ бар вазн ва маъно бузругдурки, катта ва калон демакдур.

**СИТОК** ва **СИТОХ** سک و ساخ дарахтнинг янги кўкарғон латиф ва нозик шохидур.

**СҮТУРДАН** ستردن мўйни қирмоқ ва тарошламоқдур.

**СИТТА** سه олти ададдур. (M: Кутуби ситта)

**СИТТАИ ЗАРУРИЙЙА** سه ضروري олти хил зарурий нимарсалар демакдур, яъни инсоннинг ҳаёттиға сабаб бўлуб турган зарурий нимарсалар олти хилдурки, то шулар бўлмаса ҳаётлик мумкин бўлмас.

Чунончи, биринчи сittai заруриййа ҳаводурки, ҳавойи насимидин нафас олиб, дилни ва руҳни елпитеб турмоқ ила ҳаёт барқарорки, агар андак фурсат нафас олунмаса ул қизиб ва руҳ куйуб, ҳалок бўлур, албатта.

Ва иккинчи сittai зарурийя маъкул ва машрубдурки, инсон албатта емоқ ва ичмоқ бирлан ҳаётдур, токи бадандин таҳлил ила фано бўлғон рутубати аслийя ва қувват ва руҳларни нуқсонига бадал учун физодин янги рутубати аслийя ва янги қувват ва янги руҳ еткузуб турар. Ва бусиз ҳаёт боқий бўлмас.

Ва учинчи асбоби сittai зарурийя уйқу ила бедорликдур ва маълумдурки, ҳис ва ҳаракатнинг камолу тамоми ҳам асбоби ухравиянинг низоми ва умури дунявиянинг ҳаммаси бедорликга мавқуфдурки, то бедорлик бўлмаса ҳожати ҳаётийя мусассар бўлмас. Бас, сонгитдурки, бедорлик ҳаёт учун зарурийдур. Лекин, бедорликни давоми афъоли нафсониянинг боиси ташвиши ва бенитизоми ва руҳнинг сабаби таҳлили ва баданинг мўвжиби ҳалокат ва инъидомидур. Бинобарин, уйқуга эҳтиёж зўрдур, токи бедорликнинг ҳаракати ва ҳарорати бирлан руҳни ажзосидин нақадари харж бўлғон бўлса, ани эвазига уйқуда руҳ ҳосил бўлуб нуқсони тўлғай.

Ва тўртинчи сittai зарурийя ҳаракат ва сукундор. Аммо, инсонни ҳаётига ҳаракатнинг зарурлиги шулки, заарлик нимарсадин эҳтиroz қилмоқ ва манфаатлик нимарсани жалб ва талаб қилмоқ ва моддаи ҳаёт бўлғон физони таҳсил учун иктисоб қилмоқ, ҳаммаси ҳаракатга мавқуфдур ҳам ҳаракатга инсон ҳожати шундоғдурки, ҳарорати гаризийя доим баданга кирган нимарсаға таъсири қилмоқфа машғулдур. Бас, анинг феъли ва таъсири доимий бўлғони учун натижада ҳарорати гаризийяга чарчамоқ орис бўлуб, фазлаларни бадандин таҳлил қилмоқдин ожиз бўлмоғи лозим келур. Бас, агар ҳар кун андак-андак фазла таҳлил тобмай, зойд қолса, бир неча вақтдин сўнг кўб миқдор фазла баданда жамъ бўлуб, ҳарорати гаризийяга ғолиб бўлиб, ани совитар. Ва фано қилур. Ва шул сабаб ила ҳаёт мунқариз ва тамом бўлур. Бинобарин, инсонга ҳаракат зарурийдур, токи ҳаракат воситаси бирлан зиёда қолғон фазлани бадандин таҳлил бермоқда ҳаракатдин ҳодис бўлғон ҳароратни илҳоқ қилмоқда ҳарорати гаризийяга муъин бўлғай. Ва шунинг бирлан баданинг ҳаёти маҳфуз бўлғай.

Аммо, инсоннинг сукунга эҳтиёжи шулки, агар ҳаракат доимий бўлса баданинг рутубати аслийяси тамом таҳлил топиб, фано бўлур, балки асло рутубат ҳосил ҳам бўлмас. Ва шул сабаб бирлан ҳарорати гаризийя ҳам зойил бўлуб, ҳаёт мағқуд ва нобуд бўлур. Бинобарин, инсон сукунга ҳам муҳтождур.

Ва бешинчи сittai заруриййа истифроf ила иxтибосдур, яъни фазлани бадандин чиқармоқ ва ҳожати баданийя бўлғон нимарсани баданда сақламоқдур. Чунки, маълумдурки, баданинг бақоси бефизо маҳолдур. Ва, инчунин, гизонинг ҳамма вужуди жавҳари узв бўлмоғи ҳам маҳолдур. Ва ҳар ҳазмда бир миқдор фазла боқий қолмоғи би-зарур маълум ва табиийдур. Бас, агар фазла баданда қолса фосид бўлур ҳам анга бориб қўшилғон гизони фосид қилур ва натижада ҳалок қилур. Бинобарин, ани ихроjи учун ҳожат зўр ва зарурдур. Ва, инчунин, бадан ҳам доим таҳлил ила фано тобмоқда ва таҳлил нуқсонига бадал учун анга жавҳари гизо етушмоқдадур. Лекин, таҳлил доимий ва бетаваққуфдур. Аммо, ани бадали учун доимий ва бетаваққуф гизо тановули ҳам маҳолдур. Бас, би-зарур аъзода жавҳари гизони ҳам бутун таҳлил ва фано тобмоқдин сақлаб турмоқға ҳам инсон муҳтождур. Бас, событ бўлдики, инсон ҳам истифроf ва ҳам иxтибос учун муҳтождур. Ва шунинг учун ҳазрати Ҳакими мутлақ истифроf ва иxтибос асбоби бўлғон аъзони хилқатда баданға қўшуб ҳалқ қилғондур. Ва вазифани адо қилмоқ учун мазкур аъзога қуввате муқаррар қилғондурки, қуввати дофиға ва қуввати мосика исми ила мавсумдур. Ва бу қувватлар доим шул вазифага машғулдур. Ва агар табиатни феълиға андак шутур ва қусур ориз бўлса, аниг иъонати учун хорижда неча хил давойи мусҳиллар ва давойи ҳобислар ҳалқ қилғондур. Фа-ниъмал Ҳаким ул-Алийм.

Ва олтинчи сittai заруриййа аворизи нафсонийдур, яъни қаҳр ва шодлик, қўрқунч ва ғам, андуҳ ва хижлдур. Ва маълумдурки, асли инсон нафсдурки, баманзалайи ҳокимдур ва бадан эса нафснинг мақонидурки, гўё ул ҳокимни мамлакатидур. Бас, ҳокимнинг вазифаси доим ўз мамлакатини обод қилмоқ ва фойдалик нимарсаларни анда ижод қилмоқ ва заарлик нимарсани мамлакатдин дафъ қилмоқлик бўлғони каби нафс ҳам доим баданға фойдалик нимарсани камоли рағбат ва шавқ бирлан қабул қилмоқ ва заарлик нимарсани бадандин дафъ қилмоқ учун доим мутаважжиҳ ва ҳаракатлиқдур. Ва нафснинг ҳаракат вақтида нафъ ё заарарға муносиб олти хил кайфиятдин бири ориз бўлурки, бу олти авориз-ғазаб, фараҳ, фазаъ, ғам, ҳамм, хижллардур. Ва нафсни шул тариқа баданға жалби манфаати ва дафъи мазаррати ила бадан обод ва ҳаёт боқийдур ва бусиз ҳаёт мумкин бўлмас.

## **ФАСЛ УС-СИН УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-Л-ХО ИЛ-МҮҲМАЛА (Син билан қўшилган Ҳо)**

**САҲЖ УЛ-АМЬО** سحح ااما бир касалнинг номидурки, ичакни дохилий сатҳи тирналғони ва қирилғони сабабдин ичакда дард ва озор пайдо бўлуб, исҳол воқиъ бўлур. Ва исҳолда қон ва ёлқуф (яллиғ) ва ичакни қириндилари аралаш келур.

**САҲОБ** سحاب булутдурки, ани арабда ғамом ва гайм дерлар ва форсийда абр дерлар.

**САҲЖ** سحح тирналмоқ ва қирилмоқ, баҳаддики, пўстни кўчи-пар бўлса.

**СУҲУЖ** سحوج қирулғон ва тирналгандур.

**САҲҚ** سحق эзиз майдаламоқ ва эгов бирлан майдаламоқдур.

**САҲИҚ** سحق эзиз майда қилунғон нимарсадур.

## **ФАСЛ УС-СИН УЛ-МҮҲЖАМА МАҶА-Л-ХО ИЛ-МҮҲЖАМА (Син билан қаттиқ Ҳо)**

**СУХУНАТ** سخونт исимоқ ва қизимоқдур.

**СУХУТ** سخوط макруҳ ва баднамодур.

**САХТ** سخط газаб ва қаҳрдур.

**САХИЙН** سخین исиган ва қизиган нимарсадур.

**САХИН** سخن мухаффафи сахийн, қизиган ва исигандур.

**СУХУН-СУХАН-САХУН** سخن - سخین - سخین ҳар уч тариқа эъроб дуруст бўлуб, лугати арабийдур ва форсийларда кўб мустаъмал, ҳатто форсий даражада машҳур сўз ва қалом демакдур.

**СУХУН** سخون сухан ва қаломдур.

**СУХТУВ** سختув бир навъ пиширилғон хасип-дурки, ани батари-қайи машҳур қиймаланган гўшт ва биринж ва бошқа мусолиҳ бирлан тўлдириб, тобада ёғ бирлан қовуриб, сўнгра оз миқдор сув қўшуб, қайнатгандин сўнг, дамлаб қўйиб, дам ила пиширилур.

## **ФАСЛ УС-СИН МАЊА-Д-ДОЛ ИЛ-МЎҲМАЛАТАЙН (Син билан Дол)**

**СУДОБ** چада давои гиёҳедурки, лугати арабий-дур ва туркийда газак ўти дерлар.

**СИДОД** چада дуруст ва ростликдурки, хоҳ ишда ва хоҳ сўзда бўлса.

**СУДОД** چада бир касалдурки, бурунни(нг) тешуги банд бўлуб, нафас олмоқга муҳтож бўлур, хоҳ ул бандлик қотган чирк бирлан ва хоҳ бавосир бирлан банд бўлсун ани судод дерлар.

**САДД** چада банд бўлмоқ ва беркилмоқдур ва судад саднинг жамъидур.

**САДИД** چада рост ва дуруст ва маҳкам ва барқарор демакдур.

**САДР** چада кўз тинмогидурки, касали машҳур-дур.

**СУДС** چада ва СУДУС چада ҳар икки суврат дуруст ва ҳамма ҳуруфи мўҳмала бўлуб, олтидин бир ҳисса демакдур.

**САДДИ БАЙН** چада ҳар икки нимарсанинг ўртасидаги алоқага монеъ бўлмоқ ва алоқани узмоқдур.

**СУДДА** چада гириҳ ва бўғум ва банддур.

## **ФАСЛ УС-СИН УЛ-МЎҲМАЛА МАЊА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА (Син билан Ро)**

**СУРУБ** چада қўргошимдурки, ани арабда расоси асвад ҳам дерлар ва форсий онук бар вазни чобук дерлар.

**САРОБ** چада бар вазни шароб, ёз фаслида биёбон қумларидин офтобни ҳарорати бирлан чиқадургон дуддурки, яқин жойда фақат ани ҳарорати сезилса ҳам, лекин кўзға кўринмас. Аммо, узог жойга қаралғонда кўб масофадин кўринғон дудлар қўюқ бўлуб, ялтироқ бўлуб кўринур. Ва баъзи ташна бўлғон мусофиirlар ани сув гумон қилиб борурлар, лекин сув тополмай, овора бўлурлар. Ва ўшул сабаб бирлан аксар вақтда йўлдин ҳам адашурлар.

**САРАНДИБ** چада Ҳиндустоннинг жануб тарафида бир катта жазирадурки, Сейлон ҳам дерлар. Ул жазира биринчи иқлимининг ав-

валроқ қытъасида, яни жануб тараф қисмида хатти истивога яқиндур. Ва шул жазирада воқиъ бўлғон бир шаҳарни ҳам Сарандиб дерлар.

**СУРЬАТ** سرعت тез ҳаракат қилмоқдур.

**СИРОЯТ** سرایت батариқаи кайфият таъсир қилмоқдур, яни ўз кайфияти бирлан бошқа нимарсани ҳам мутакайиф қилмоқдур. Бас, сироят нуфуз ва ҳулулға муғойирдурки, аларда бир нимарсани ажзоси эриб, майда жузлари бошқа нимарсанинг ажзосига сингиб аралашмоғидин иборатдур.

**СИРОЖ** سراج чироғ ва офтобдурки, равшанлик берур.

**САРД** سرد совуғдурки, лугати форсийдур. Ва зириҳдурки, бу тақдирда лугати арабийдур.

**САРМАД** سرمد ҳамиша ва доимдур.

**САРШОР** سرشار сероб ва қадри ҳожатдин зиёдадур.

**САРИР** سریر тахт ва курсидур.

**САРАХС** سرخ Хуросон мамлакатида воқеъ бир катта шаҳарнинг номидур.

**СИРИШ** سریش ширадор бир илдизи маълумдурки, ани янчиб, сувға қориб, бир нимарсани бир нимарсаға ёпиштироқда ани суртиб ёпиштирилур. Фалати оммада ани шираж (сиранч) дерлар.

**САРИЙ** سریج тез ҳаракат қиладурган нимарсадур.

**САРСОМ** سرمه миянинг шишмоғидур ва калима лафзи форсий ила лафзи юнонийдин мураккабдурки, лафзи сар форсийда бошдур ва лафзи сом юнонийда шишдур ва маъно таркиби бошнинг шишмоғи. Ва истилоҳи атиббода андин мурод мияни шишмоғидурки, бир касали мустақиладур. Ва ани туркийда терлама касал ва русчада «возвратный тиф» дерлар. (Ҳозирги табобатда менингит тушунилади).

**САРАТОН** سرطان жонворедурки, шакли фи-л-жумла ўргимчак шаклиға монанд ва аёғи узун, аммо жасади чумчук бола каби катта бўлур. Ва икки навъ бўлуб, бири ҳавода яшар ва баҳор фаслини(нг) охир қисмида ва ёз фаслини(нг) аввалида маст бўлуб, овоз қилурки, ани туркийда жизилдоқ дерлар. Ва бири сувда яшарки, ани туркийда қишиқишибақа (қисқишибақа) дерлар. Ва саккизинчи фалакда ўн икки бурждин тўртингчи буржни номидурки, анда бир неча юлдузлар ижтимоъидин мазкур саратон ҳайвонининг шаклиға монанд бир шакл ҳосил қилғондур ва Офтоб ўзини сайри маҳсусасида мазкурни бир ой муддатда босиб ўтар. Бинобарин, шул бир ой муддатни ҳам маҗозан саратон дерлар ва русчада июль дерлар.

**СҮРИН** سەن дунба ва мақъаддин киноядур.

**САРВ** سەر бир навъ қорагай дараҳтидурки, қадди рост ўсар ва меваси қирқ ва эллик адад фулус шакллик филофлар ичида тухм бўлуб, бир хушани атрофидин таҳ-батаҳ пайваста ва мажмуъи товуғнинг тухми миқдорида хушманзар бўлурки, ани жавз ус-сарв (сарв ёнғоғи) дерлар.

**СУРРА** سەر киндикдурки, ани форсийда ноф дерлар.

**СУРХЧА** سەرخچە лугати форсийда бир қизил ранг-лик майдада жўшишдурки, аксар ёш гўдакларнинг баданида зоҳир бўлур. Ва ҳумайқодурки, чечакни ҳанг бехатар ва беозор ва беиситма навъидур. Ва ани форсийда сурхча ва туркийда қизилча демак. Касални ибтидои зуҳурига назарандурки, аввал вақтда бурга чақғон жой каби андак қизариб кўринур ва илло сўнгра қизили кетиб, ранги оқ бўлур.

**СУРФА** سەرف лугати форсий, йўталдурки, арабда суъол дерлар.

**САРИҶА** سەرسە تез ҳаракат қипадурган нимарсадур.

**САРИҶ УЛ-ИСТИҲОЛА** سەریح الاستحاله ҳазмда асл суврати навъиййасидин тезроқ ўзгариладурган таоми латифдур.

## **ФАСЛ УС-СИН МАҶА-Т-ТО ИЛ-МЎҲМАЛАТАЙН** (Син билан қаттиқ То )

**САТҲ** سطح томнинг устидур. Аммо, истилоҳи аҳли ҳандаса ва атиббода текисликдурки, қалинлигидин қатъи назар ҳар ниманинг бўйи ва эни эътибори ила ёзуқлиги муроддур.

**САТР** سطر битмоқ ва раста ва соф-дур.

**СУТУЪ** سطوع баланд бўлмоқдур.

## **ФАСЛ УС-СИН МАҶА-Л-АЙН ИЛ-МЎҲМАЛА** (Син билан Айн)

**СИҶАТ** ва **САҶАТ** سعت و سعات (бамаънойи) кенгликдур.

**САҶД** سج яхши ва хушбахтликдур.

**СИҶР** سعر нархдур.

**САҶТАР** سعتر бир гиёҳи давоийнинг номидурки, форсийда эшан

ва ушан ва туркийда каклик (каклиқүт) дерлар. Ва атиббонинг баъзиларида саътарни шаъарга ўхшатиб, ғалат ўқилмасун учун саътар ба сод ёзмоқ одатдур.

**САЪДИ АКБАР** سعادکبر Муштарий юлдузидур.

**СУЪУТ** سعوط суюқ давони буруннинг ичиға томизмоқдур ёки танаффус ила батариқаи истиншоқ бурунға тортмоқдурки, қутурнинг навъидур. Ва саъут ба фатҳаи син бурунға томизиладурган даводур.

**СУЪОЛ** سعل йўталдурки, ани форсийда сурфа дерлар.

**САЪФА** سفه ширинчадурки, болаларнинг юзиға ва боши ва лабига чиқар.

**САЪЙ** سعی кўшиш ва шитобдур. Аммо, истилоҳи шаръда Сафо ила Марва тоғи ўртасида етти бора югуриб юрмоқдурки, бу ҳам ҳажнинг лозимотидиндур. Ва мажозан мутлақ кўшишдур. Ва истилоҳи атиббода моддаи фосиданинг фасоди ва таъсири атрофға тажовуз қилимогидур.

**САҒАБ** سفب очликдур.

**СУҒД** سغد нишаб жойдурки, ёмғурнинг суви жам бўлур ва ани суви кўлнинг сувига назаран латифроқ бўлур.

**СУҒБОН** سغان оч одамдур.

## ФАСЛ УС-СИН УЛ-МЎҲМАЛА МАЪА-Л-ФО (Син билан Фо)

**СУҒАҲО** ՚ن сафиҳнинг жамъидурки, нодонлар демакдур.

**САҒИДОБ** سفیدآب упадурки, қўрғошимни куйдирилғони ҳам қўрғошим конида худ-баҳуд ҳосил бўлғон бўлур.

**САҒОҲАТ** سفاهт нодонлик ва кам ақллик. Ва пастлик ва қашшоқлик ҳам келур.

**СУҒТА** سفت тешукдур.

**СИҒТ** سفت китф ва орқадур.

**САҒИДОР ва САПИДОЛ** سپیدار و سبدار терак дараҳтидур.

**САҒУФ** سغوف элакда эланғон нимарсаға мутлақдур, хусусан, эланғон майда давоға мустаъмалдур. Аммо, суфуф ба заммаи аввал ва соний эланғон майда ва қуруғ давони жароҳатға ва тишнинг милкиға сепмоқдур.

**САФАРЖАЛ** سفر جل беҳидурки, меваи маъруф-дур ва ани форсий-да обий ҳам дерлар.

**СИФЛ** سیفلىк пастлик ва пасткашлиқдур.

**СУФУЛ** سۇفلۇق пастға тушмоқдур.

**СИФОХОН** سفاهان Эрон мулкидин бир шаҳарнинг номидурки, ани муъарраби Исфаҳондур.

**СУФЁН** سەنلەن илми ҳадис олимларидин икки олимнинг номидур.

**САФИНА** سەنەت кемадур. Мажозан - ҳикмат хазинаси.

**САФАҲ** سەھىھ қисқа ақл ва нодондур.

**СИФЛА** سەھىھ بەخۇناр ва қаро ишчи ва фақир-дур.

**СИФЛИЙЙА** سەھىھ пастға нисбатлик нимарсадурки, доим табиати паст тарафға мойил бўлур, масалан, замин ва заминдин ҳосил бўлғон нимарсалар ва сувлар бунинг муқобили улвийадурки, масалан, ҳаво ва олов ва буғ ва тутунлардур.

**САФИДМУҲРА** سەھىھ ҳармуҳрадурки, ани ҳиндийлар санка дерлар. (Ўзбекча - оқ мунчоқ.)

**СУФРА** سەھىھ лугати арабийда дастурхондур. Аммо, лугати форсийда мақъаддурки, фазлаи гизони чиқарадурган жойи маҳсусасидур.

**САФИХ** سەھىھ беақл ва нодондур.

**СИФЛИЙ** سەھىھ пастға мансуб нимарсадурки, сифлиййада мазкур бўлди. Ва суфло исми тафзилнинг муаннасибурки, ҳаммадин пастроқдур.

## ФАСЛ УС-СИН МАЬА-Л-ҚОФ

(Син билан Қоф)

**СҮҚМУНИЁ** سۇمنىا бир гиёҳи давоий илдизининг ширасибурки, сут каби оқ бўлур ва ани илдизидин олунса, сўнгра елим каби мунъақид бўлур ва ранги ҳам андак сориг рангга мойилроқ бўлур. Ва манбаъти ( ўсадиган жойи) Журмуғон ва Антокиядур ва бошқа жойда кўб бўлмас ва ани маҳмуда ҳам дерлар.

**САҚЛАБ** سەقلىк бир шаҳарнинг номидур, ақсойи шимолда воқеъдур ва халқи хоҳ ёш ва хоҳ қари, баробар ҳаммасининг сочи ва соқоли оқ бўлур. Чунки, мўйни қаролик бухороти духониядин бўлур,

аммо ул шаҳарни совуқлиги мазкур бухоротни духонлик даражага етиб, қаро ранг ҳосил қўлмогиға мониш бўлур.

**САҚАНҚУР** ҳайвонеки, денгизга яқин бўлғон қумзор жойда бўлур ва тимсоҳнинг жинсидин бўлур, лекин тимсоҳ ҳам сувда ва ҳам қуруқда юрар. Аммо, сақанқур фақат қуруқда юрар ва сувга киролмас ва ани гўшти бағоят мубаҳий (уйғотувчи)дур, дерлар.

**САҚУТАР** бамаъний Яман ва Ҳабаш сарҳадига яқин бир жазиранинг номидур, анда сабур (алоэ) кўб ва яхши бўлур. Бинобарин, анга нисбат ила сабури Сақутарий дерлар.

**СИҚТ** ыл анонинг қорнидин чала тушган бола-дур.

**САҚТ** ыл бир нимарсадин тушган бир пораи мутлақ ва тўкилғон мева ва тўкилмоқ ва йиқилмоқдур.

**СҮҚРОТ** ғара бир ҳакими машҳурнинг номидур.

**СҮҚМ** ғара беморликдур.

**САҚИМ** ғара бемор бўлғон одамдур ва мажозан ноқис нимарса ҳам келур.

**САҚАТА** ыл бир нарсадин тушган бир пора ва бамаъний йиқилғондур.

## ФАСЛ УС-СИН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-КОФ (Син билан Коф)

**СУКБО** سکب бир навъ ошдурки, ани тегирмонда жириш ва йирик тортилғон буғдойдин ва сирка ва набот (наввот) ва гўшт ва кишмишдин таркиб қилиб пиширилур.(Ҳалим оши.)

**САКНА, СУКНО** سکن бир жойда истиқомат қилувчидурки, фольлдур ва бир жойда бўлмоқдурки, масдарға баробар шомилдур.

**СУКОРО** سکارист мастлар демакдур.

**САКАРОТ** سکرات беҳушлик ва бешуъурлик ва бамаъний ўлар вақтдаги ҳолат ҳам келур.

**САКАНОТ** سکнат сакнанинг жамъидурки, ҳаракатнинг зидди дур, яъни беҳаракат ва тинч туришдур.

**СУКУТ** سکوت хомушлиқ ва сўздин тўхтамоқдур.

**САКИНАТ** سکینт бар вазни ғанимат, ором ва осойиш ва оҳис-талиқдур.

**СУКУНЖ** سکنج оғзи бадбўй одамдур.  
**СЕКБОЖ** سکباج бар вазни меъроҷ, муъаърраби секбои форсий,  
бир навъ ошдурки, сукбода мазкур бўлди.

**СУККАР** سکر лугати арабий, шакардурки, таомни ширин қилмоқ учун андин қўшуулур ва сукр ба заммаи аввал ва сукуни коф, мастиликдур.

**СУКК** سک لугати арабийда бир навъ давои мураккаб, хушбўй ва асораи хурмодур ва сиг ба касраи син лугати форсийда сиркадур.

**СУКУН** سکون ором ва ҳаракатсизликдур. Ва ҳарфнинг замма ва фатҳа ва касрадин холий бўлмоғидур.

**СУККОН** سکان истиқомат қилувчилардур.

**СИКАНЖУБИН** سکنجбин бу лугат икки калимаи форсийдин мураккабдурки, сиг сирка ва ангабин асалдин мураккабдурки, сўнгра ҳар икки калимани бир қўшуб сикангабин қилғон эрдилар. Андин араблар муъарраб қилиб, кофи форсийни жимфа табдил ила сиканжубин дедилар. Алҳол шул исми муъарраб шойеъ, лекин қадим замонда қанд ва шакар камёблигидин асал қўшилур эди. Ҳозир шакар сероблигидин бу нимарса сирка ила шакардин қилунмоғи расм бўлса ҳам ҳануз эски замондаги номи ила машҳурдур.

**САКТА** سکتا сўзсиз ва хомушлиқдин муштақдур, лекин истилоҳи атиббода бир навъ касалнинг номидурки, дафъатан ва ногаҳоний воқеъ бўлур, яъни ҳамма ҳис ва ҳаракат ва ҳаётнинг асари зойил бўлур ва бу касални ўлукнинг ҳолидин тафовут қилмоқ мушкилдур.

## ФАСЛ УС-СИН УЛ-МЎҲМАЛА МАЪА-Л-ЛОМ (Син билан Лом)

**СУЛЛО** سـ хурмонинг тиконидур.

**САЛВО** مـ будона (бедана)ки, аҳли Туркистон бедона дерлар, паррандайи машҳурдур. Ва ани сумоно ҳам дерлар.

**САЛЬ** سـ элтмоқ ва йўқотмоқ. Ва инкор қилмоқдур.(Ва хоч маъносида ҳам келур.)

**СУЛАҲФОТ** سـхـ ҳайвони даштийдурки, ани форсийда сангпўшт ва туркийда тошбақа дерлар.

**САЛАС** سـ доим ва бир маромда бўлғон равонликдур.

**СИЛҚ** ىل лаблогидурки, сабзай машҳурдур. Ва ҳозирда шунинг ширасидин шакар ва қанд қилинур. Ва ани форсийда чуқундар ва чуғундар дерлар.

**СУЛОҚ** سلاق шилпиқдур.

**САЛЛ** ىل қилич тортмоқ ва пичноқ тортмоқ. Ва истилоҳи атиббода бамаъний томурни қирқмоқдур.

**СИЛЛ** ىل луғатда бир нимарсадин чиқарилғон иккинчи бир нимарсадур. Ва нутфа ва оруғлиқдур. Истилоҳи атиббода ўпка жароҳатлик бўйғон касалнинг зикри лозим ба иродан малзум қабилидин сил дерларки, сил касалининг лозимаси оруғлиқдур.

**САЛСОЛ** سال ширин ва пором сув демакдур.

**САЛА УЛ-БАВЛ** لیل البول беирода сийдук келиб турмогидур.

**САЛЖАМ** سڄام муъарраби шалғамдурки, сабзай маъруфдур.

**САЛИМ** سېد дуруст ва соҳиби саломат демакдур.

**САЛИХА** سليخ бир навъ дорчинийдурки, ранги дорчинийдин андак қароға мойилроқ ва ҳажми қалин ва бўйи монанди дорчиний ва андак тўндроқ бўлур.

**САЛЬА** ва **СИЛЬА** سەۋەلە буқоғдурки, касали машҳурдур.

## ФАСЛ УС-СИН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-МИМ

(Син билан Мим)

**САМО** سا осмондур ва аниң жамъи самовотдур.

**СУМОНА** سانى будона (бедана)ки, мардуми Туркистон бедона дерлар. Ва арабда салво дерлар.

**САМОЪАТ** سعى эшитмоқдур.

**СУМРАТ** سرت буғдойранг демакдурки, инсон-нинг рангидин бир навъ рангдур ва ани форсийда гандумгун дерлар.

**САМТ** سىت тўғри йўл, тўғри ва яхши юрмоқ ва суврат ва ҳайъат ва ният ва оҳанг. Ва симат доғ ва нишон ва нақшдур.

**СИМОТ** سات яхши равишлар ва тўғри йўллар ва тарафлар ва сувратлар ва ҳайъатлардурки, самтнинг жамъидур. Ва доғлар ва нишонлар ва нақшлардурки, жамъи симотдур.

**САМИЖ** سەمەج ёмон ва ноҳуш ва бадмазадур.

**САМОҲ** سەح жавонмард ва олийҳиммат ва инъомдур.

**СИМОХ** ساخ қулоғнинг тешугидур. Ва бу лафз син ва сод ила ҳам мустаъмалдур.

**САМИЗ** سىز майдаланғон оқ нондур.

**САМУР** سور жонворедурки, бағоят ваҳшийдур ва ранги қароға мойил қизил бўлур ва ани терисидин пўстин қулурлар ва ани териси-ни ҳам самур дерлар. Ва баъзи фузалолар тулкининг жинсидин баён қылғонлар. Ва фақирнинг фикри қундузнинг жинсидин демакға мой-илдурки, қундуз икки хил бўлуб, бири баҳрий ва бири баррийдур. Бас, баҳрий навъи ҳаммаға қундуз исми ила маъруфдурки, жанди бедастар ани хойасидур. Аммо, барий навъи самур исми ила мутаъо-риф бўлса керак.

**САММ УЛ-ФОР** سەن الفر маргимушдурки, ани арабда шукк ва туроб ул-ҳолос ҳам дерлар.

**САМТ УР-РАЬС** سەت الراس бош тарафдурки, андин мурод ос-монни ўргаси тараф демак муроддур. Чунки, заминда турғон киши-ни боши албатта осмонни ҳаққи васатига муқобил ёки ҳаққи васатга жуда қариб бўлғон нуқтаға муқобилдур.

**САМОЪ** ساع эшитмоқ мутлақдур. Аммо, симоъ нағма ва суруд эшитмоқ учун хосдур. Ва мажозан худи нағма ва суруд ва рақс ва важд ҳам келур.

**САМЪ** سع эшитмоқ ва эшитардурғанлик сифат-ки, қуввати со-миња мурод бўлур. Ва қулог ҳам келур. Ва симъ бўрининг кафтор исмлик навъининг боласи демакдур.

**СУММОҚ** ساق лугати арабийдурки, ани суммоқил ва тамтам ҳам дерлар, ҳиндийлар татрак ва тамотир ва танзик ҳам дерлар. Ва юонон ва арабда ани тери ошламоқ учун кўброқ ишлатадурлар. Бинобарин, ани суммоқ уд-даббоғийн ҳам дерларки, моҳияти бир да-рахтни мевасидур ва таъми нордондур ва ҳажми ясмуғдек майда ва ранги қизил бўлур. Ва мардуми Туркистон миёнасида тамтим исми машҳур бўлса ҳам ғалати омма ила тамтим ўрниға татим дерлар.

**САМАК** سك балиғдур. Ва самк том ва баландлик ва балан-дга кўтармоқдур.

**САММ** سا заҳардур ва игнанинг тешугидур. Ва сумм туёқдур, хусусан, от ила эшакнинг туёқига мустаъмалдур.

**САМУМ** سۈم иссиқ шамолдурки, ани форсийда гармсер дер-лар. Ва бу шамол аксар вақт заҳри вабоийдин холий бўлмас, лекин

бақадри миқдори заҳар баъзи мардуми заифга таъсири бўлуб, баъзи бақувват ва қалин либослик кишига таъсир қилолмас. Аммо, сумум саммнинг жамъидурки, заҳарлардур.

САМИН سین семиз ва қимматбаҳо.

СИМАН سن семизлик ва самм сарифёғ ва бошқа ёғлардур.

САМЪ УЛ-КИЁН سع الکیان бир китобнинг номидурки, анда илми ҳикмати табииййадин баҳс қилинур ва таржимаси ҳам мавжу-дот аҳволини эшитмоқ демакдур.

СУМУВВ سو баландликдур ва самувв баланд жойдур.

СУМНА سىن дараҳт ва гиёҳ жинсидин, меваси ёки тухми ёғлик нимарсаларнинг номидур. Масалан, ёнғоқ ва писта ва бодом ва зи-фир ва кунжуд кабидур.

САММИЙ سىن заҳарлик нимарсадур.

## ФАСЛ УС-СИН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Н-НУН (Син билан Нун)

САНО سا гиёҳи мусҳилдурки, маъруфдур ва манбаъти би-ринчи ва иккинчи иқлиминг баъзи чўлларида ва Маккан мукар-раманинг саҳроларида бўлурки, ҳамма жойни саносидин бақувват ва аъло бўлур ва Маккан Сано исми ила машҳурдур. Ҳам нўғойистон шаҳарларидин Қозон қалъасининг атрофида бўлурки, ул жойни мартуб ва совуғлиги ила агарчи саноси катта ва ривожлик кўкарса ҳам, лекин қуввати кам ва забун бўлур ва ани қалъа саноси дерлар.

СИНЖОБ ва САНЖОБ سنجاب و سنجاب ҳайвонедурки, анинг тери-сидин пўстин қилурлар ва ани синжоб дерлар.

СУННАТ سنت йўл ва равишдур. Ва истилоҳи шаръда Пайғамбар алайҳис салом ва асҳоби киромни одат қылғон магар умрларида бир икки бора беузр тарқ қылғон ишлари муроддур.

САНГПЎШТ سنکبشت тошбақадурки, ҳайвони маъруфдур ва ани арабда сўлаҳфот дерлар.

САНЖАД سندж жийдадурки, меваси маъруфдур.

САНАД سند сўёнчук ва такйагоҳдур. Ва бир нимарсани бир ни-марсаға нисбат қилмоқ. (Ва маснад - мартаба.)

**СҮНДУРУС** سۇرۇش елимки, монанди каҳрабо нимранг сариг ва ялтироқ бўлур. Ва баъзи қаллоблар аңдин каҳрабо ясад, ҳатто каҳрабо деб сотарларки, каҳрабоға бағоят ўхшар, магар фарқ шулки, асл каҳрабо тошдурки, оловда куймас. Аммо, бул елимдурки, оловда ҳам эриб, ҳам ёнар ва ани русчада канифул дерлар.

**САНОМ** سام теванинг ўркачиждурки, форсийда ани кўҳони шўтур дерлар ва равғани кўҳони шутур (туя ўркачининг ёғи) ўркач ёғидур.

**СИНН** سن тишдурки, ани форсийда дандон дерлар. Ва йилдурки, форсийда сол дерлар. Ва умринг йиллариудур.

**СУНАН** سۇنн سۇنن суннатлар, яъни роҳ ва равиш ва одатлардур.

**СИНИЙН** سەپىن йиллар ва қаҳат йили ва қаҳат фақат келур.

**СУНУН** سۇنۇن майдаланғон доруни тошға ва ани милкига сепмоқдур. Ва санун тишға сепмоқ учун тайёрланған дорудур.

**СИНДОН** سىنان фўлоддин бўлган кундадурки, темурчи устолар темурни болга бирлан урмоқда ани устиға қўйуб туруб урарлар. Ва аксар мардум сўзлашмоқда сандон деб айтурлар. Аммо, истилоҳи атиббода кулогнинг пардаи самиъасига тегиб турган ва пардаға етгани овозни даражот ул-асватға еткурмоқ учун восита бўлуб турган бир кичик устухончани айтурлар.

**САНА** سان йилдур ва сина мудрамоқдурки, уйқунинг муқаддимасидур ва ани форсийда фунудан дерлар. Ва сунна роҳ ва равиш ва одатдур. Ва лугати форсийда бамаъний келин, яъни ўғлининг манқұҳасини (хотинини) айтурлар. Ва ба кафи аввал ва синна тиш ва мажозан ҳар нимарсани кунгурасидур.

**СУНБУЛА** سېبى بүгдой ва арпанинг хушаси (бошоги)дур. Ҳам фалаки сомин (саккизинчи фалак)даги ўникки бурждин олтинчи буржнинг номидурки, мазкур фалакда бир неча юлдузларнинг ижтимоиъидин бир суврат мавжуд бўлғондурки, гёй бир қиз бола чап қўлии бирлан биқинин ушлагон ва ўнг қўлини кўкрагига борабор баланд кўтариб, шул қўлида бир дона бошоқни ушлаб турган шаклдадур. Бинобарин, номини сунбула дерлар. Ва Офтоб ўзининг сайри маҳсусасида мазкур буржни бир ой муддатда босиб ўтар. Бинобарин, мажозан шул бир ойни ҳам сунбула дерларки, ҳозирғи Ёврупо ҳисобида августвға баробардур.

**СИННИЙ** سن ёшға мутаносиб ҳолат ва кайфиятдурки, умрни ҳар қаю даражасига мунносиб бўлғон ҳолат.

## ФАСЛ УС-СИН УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-Л-ВОВ (Син билан Вов)

**САВДО** سودا луфати арабиййада қародин муштоқ бўлғон асвод исми тафзилнинг муаннаси, савдо жуда тўқ қаро демакдур. Ва ахлоти арбаъя (тўрт хилт)дин бир хилтни номидурки, ранги жуда қаро бўлур. Бинобарин, савдо дерларки, зикри ҳол баиродаи маҳалл қабилидиндур.

**САВО** سوا луфати арабий, баробар бўлмоқ ва баробардур. Ва сиво файр ва бошқадур.

**СУ** سو луфати арабий, ёмон ва бузуқ демак-дур.

**СУВАЙДО** سوباید دилнинг ўртасидаги бир кичик қаро нуқтадурки, савдонинг кичрайтилган шаклидур.

**САВРАТ** سرت бир нимарсанинг ҳиддати ва тўндилиги. Ва ғазаб ва қаҳрдур.(Ва суръат - тезликдур.)

**САВИЙЙАТ** سوت баробарликдур.

**СУ УЛ-МИЗОЖ** سو المزاج мизожнинг бузулмоғидурки, бу ҳолат икки навъ бўлур, бири баъзи ахлот ва модданинг кайфияти ва ани таъсири бирлан бузулур. Ва бемодда, балки Офтоб ва оловнинг ҳарорати ва ё қор ва совуғ ҳавонинг кайфияти бирлан бузилур ва ани сув ул-мизожи созаж, яъни содда ва бемодда демакдур.

**СУС** سوس бир гиёҳи давоийдурки, бағоят мазаси ширин бўлур ва ани туркийда сучук мия дерлар. Ва даво учун ани илдизи мустаъмалдур.

**СУНОХИС** سوناخس ва **СУНУХИС** سونوخس соғ ва солиҳ ва табиий қоннинг фақат кўб миқдорлиги сабабдин ориз бўлғон ҳадди эъти долдин зиёда, лекин табиий иситмадур.

**СЎЗИШ** سوزش луфати форсий, куйишмоқдур.

**САВИҚ** سویق қовурмочдурки, аксари турк мардумлар қўғирмоч дерлар, яъни ғалла жинсини қозонда танҳо ва қуруғ солиб, қовуриб пиширилғон ғизони айтурлар.

**САВОҲИЛ** سواحل дарёни лабларидурки, соҳилнинг жамъидур.

**СУОЛ** سؤال сўрамоқ ва тиламоқдур.

**САВОКИН** سواکن сокинадурки, бир жойда тургувчилар ва яшавчилар демакдур.

**СУДОН** қаро ранглик одамлар демакдурки, юзлари багоят қаро бўлур, чунки аларнинг маконлари Африқо қитъасида биринчи ва иккинчи иқлимдадурки, хатти истивоға яқин ва Офтобнинг ҳарорати шиддатлик таъсир қилиб, баданни куйдирап ва рангларини қаро қилур ҳам шул одамлар турган жазирани батариқаи зикри ҳол баиродаи маҳалл Судон дерларки, Қизил Денгизнинг гарб тарафи Ҳабашистондин то Мисрғача бўлғон жазираларни Судон дерлар.

**САВОҚИЙ** соқиянинг жамъи, доим сув оқадургон кичик ариқлар демакдур. Ва истилоҳи атиббода шараён ва ворид томурларининг майда шохларидурки, баданга ғизо еткурмоқ учун даврон бирлан шул томурлар ичидаги қон доим оқиб, бадандин айланиб юрар ва ғизога муҳтож баданга бақадри ҳожат томурдин сингиб ўтуб, баданга ғизо бўлур ва зиёдаси ҳамон оқиб даврон қилур.

## **ФАСЛ УС-СИН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ҲО** (Син билан Ҳо)

**СУҲУЛАТ** һөрекат осонликдур. Саҳлнинг жамъидур.

**СУҲР** бир касалдурки, соҳибиға ифрат даражада уйқусизлик орис бўлур.

**САҲЛ** һөрекат осон ва енгилдур.

**СУҲАЙЛ** һөрекат тасфири саҳлдурки жуда оз ва жуда арзимағон нимарса демакдур. Ва жануб тарафда бир ёруғ юлдузнинг номидурки, ани тулуъ қилғонини аввало, Яман аҳли қўарлар.

**САҲМ** камондин отилғон ўқ. Ва ҳисса ва баҳра ва насибадур.

**СИҲОМ** һөрекат саҳмнинг жамъидур, ҳиссалар ва насибалардур. Ва сұҳам қоронгулик ва чеҳранинг тағаййур тобмоғи ва оруғламоқдур. Ва саҳом ёздаги иссиғнинг зўр ва шиддатлик бўлмоғидур.

**САҲИМ** һөрекат шерик ва ҳисса ва насиба эгасидур.

**САҲВ** ҳато, фаромуш қилмоқ ва янгишишмоқ.

**СЎҲРАВАРДИЙ** һөрордий Ироқи Ажам мулкидин бир шаҳарнинг ва бир азиз-авлиёнинг номидур.

# ФАСЛ УС-СИН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ЙО (Син билан Йо)

СИЙМО سیمۇ нишон ва аломуатдурки, яхшилик ва ёмонликни ва кўб сажда қўлғонликни шул нишонлардин маҳшаргоҳда, балки дунёда ҳам билмоқ мумкиндор ва бу аломуатни маҳали пешонадур, камо қолаллоҳу таъоло: «Сиймоҳум фий вужуҳиҳим мин асар ис-синжун». Ва сиймо қиёфадур.

СИЙЙАМО سییامۇ хосса ва хусусан демакдур.

СИНО سینو Шайх ур-раис Бу Алиниңг боболарининг номидур. Ва Шоми шарифда бир тогнинг номидурки, Тури Сино дерлар.

СИЙАҲТОБ سیيەت кўк ила ложувард рангдин мураккаб бўлғон бир рангдурки, камоли тўқлиқидин қаро рангга тобланиб кўринур. Чунончи, темурни яхшилаб сайқал қўлғондин сўнг оловға қизитуб, лимоннинг суви бирлан сугорилса темурда ушбу ранг ҳосил бўлур.

СЕБ سېب луғати форсий, олмадурки, меваи машҳурдур ва ани арабда туффоҳ дерлар.

СИЙРАТ سیرت одат ва тариқа ва хислати маънавийядурки, суврати зоҳирийянинг зидди ва муқобилидур.

САЙЁХ سایح кўб сайдир ва сафар қўлғувчидур.

СИЙД سید бўридурки, ҳайвони даррандаи маъруфдур. Ва саййид (пайғамбар шажарасига мансуб) қавмнинг пешвоси ва сардоридур.

СИСАНБАР سیسنبر бир навъ ялпиздурки, ранги ва шакли ва иси ва ҳиддати ва бошқа ховосида педина ялпизи ила раъноъ ялпизини ўртасида бўлур. Ва баъзилар дерларки, агар педина ялпизини кўчириб, бошқа жойга экиб кўкартирилса сисанбар бўлур. Ва агар сисанбарни кўчат қилунса раъноъ бўлур дерлар. Лекин, бу сўз беаслдур.

СЕР سیر саримсоқдурки, бир навъ пиёзи даштийи бадбўйдур ва ани арабда савм дерлар. Ва Русияда ани чеснок дерлар. Ва тўқлиядурки, очликнинг зиддиidor.

САЙЁЛ سایل суюқ ва оқадурган нимарсадур.

СИЁМ سیمۇ Самарқандга яқин бир тогнинг номидур.

САЙЛОН سلان оқмоқ ва оқишидурки, масдардур. Ва ҳолати фольиийядур, яъни оқиб турган ҳолда демакдур. Ва бир жазиранинг номидурки, ани тоғларида ёқут яхшироқ ҳосил бўлур.

**САЙХУН** سیحون Сирдарёдур.

**САЙИБА** سیبے эр кўрган жувон хотундур.

**САЙР** ..... Шаҳар аҳолисининг табиат қучоғига: дала, боф, дарё бўйларига чиқиб ором олиб, шодланмоғидур. Ва истилоҳи атиббода қоннинг томурлар бўйлаб оқмоғи маъносида ҳам келур.

**САЙД** ..... сайд (овчи)лар турли қушлар ва ҳайвонларни овламоғи ва тутиб боғламоғидур. Ва истлоҳи тасаввуфда турли гўзал фазилатлар ва риёзат ва тоат-ибодатлар билан баҳт қўшиғи ва дил қушини, кўнгилни овламоқ маъносида ҳам келур. Ва сод билан со билан ҳам мустаъмалдур.

# БОБ УШ-ШИН УЛ-МҮЙЖАМА

Бошқа ҳарфларни қўшувчи Шин боби

## ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МҮЙЖАМА МАЊА-Л-АЛИФ

(Шинга қўшилган Алиф)

ШАББ ҹаб навжувон ва йигитдур.

ШОДОБ ҹадаб форсий, серобдур.

ШОТ ҹат қўйдурки, ҳайвони маъруфдур. Аксар мардум шот ба «той»и гирд ёзарлар.

ШОЙЕХ ҹанбаландтур.

ШОЗЗ ҹаш жудо қилинғон ва танҳо қолғон. Ва истилоҳи сарфиййинда қоидай куллийага мутобиқ бўлғон маъноға хилоф бўлғон нимарсадур.

ШОШ ҹаш муъарраби Чочдур, Тошканддурки, Туркистон музофотининг маркази бўлғон шаҳри қадимдур.

ШОХИС ҹаср ҳайрат билан кўзи очилиб қолғон одамдур. Ва ҳандаса аҳлиниңг истилоҳида заминни ўлчамоқ вақтида нишона учун заминға тик қилиб, санҷиб қўядурган даражалик асо ёғочни айтурлар.

ШОЕҶ ҹаш ошкор ва фош бўлғон нимарсадур.

ШОРИЙ ҹарғ тўғри ва катта йўл. Ва соҳиби шаръ ва олим омилки, ҳалқға дин аҳкомини таълим берур.

ШОҲИҚ ҹам луғатда иморати баланд ва тепаи баланд ва мутлақ баланддур. Аммо, истилоҳи атиббода томурларнинг хориж тарафга кўб кўтарилимоғидур, баҳаддики, томурнинг ҳаракати табиини ҳамма панжасиға баробар сезилур бўлса. Ва бу тариқа ҳаракатнинг арабда мушриф ҳам дерлар. Ва бу даража ҳаракатнинг сабаби дил ва руҳни қизигани ва нағас тариқи бирлан ҳавоий насим ила тарвиҳ учун муҳтоҗлигидур.

ШОДИЙМАРГ ҹадиә марг луғати форсий, зиёда шодлик сабаби бирлан воқеъ бўладурган ўлумдур. Ва ани тариқаси шулки, агар бир одам зўр шодликға сабаб бўладурган ҳодисани дағъиятан кўрса ва ё эшишса руҳ камоли рағбат ва шавқ бирлан гўё ул шодлик сабабига тезроқ етушмоқ тақозоси бирлан хорижи бадан тарафға таважжуҳ қилиб чиқар ва ботинда, яъни дилда руҳ жуда кам қолур. Ва руҳға табъян қуввати табииййа ва қуввати ҳайвониййа ва қонлар ҳам зоҳири ба-

дан тарафга чиқарлар. Бинобарин, шодликда юз қизарур ва ул вақтда дохили баданда қолғон руҳ бағоят кам миқдор бўлуб, юракни тарбия-сига ожиз бўлуб, ночор таҳлил ила ўзи ҳам фоний бўлур ва дил беруҳ қолур. Ва зоҳири баданға таважжуҳ қилғон руҳлар шодликни зўрлиги-ға фирифталик бирлан дохили баданға тезда ружуъ қилолмағони учун дилда беруҳликдин ридоат ва фасод бўлуб, сўнгғи ружуъ қилғон руҳ-нинг тарбияси учун қобилияти ҳам қолмаски, ўлум шул ҳолатдин иборатдур. Ва бунинг муқобилида бимиймарг ҳам бўлурки, фасли «бо» маъал «йо»да мазкур бўлди.

**ШОМИЛ** شوميل бир нимарсани ўз ичиға ўраб оладурган нимарса-дур ва бир неча маъноға далолат қиладурган лафз демакдур.

**ШОФИЛ** شوفил манъ қиладурган ва бошқа иродадин тўхтатадур-ган демакдурки, андин мурод энг муҳим нимарсадур, албатта, маъ-лумдурки, муҳим нарсани зарурати бошқа таважжуҳдин ва бошқа иродадин кишини манъ қилур. Бинобарин, муҳим нимарсани шофил дерлар. Ва истилоҳи атиббода шофил деб зўр аламни ва ҳаёт учун зўр зааралик нимарсани айтурлар. Чунки, булар ҳам қуввати табиийиа-ни баданға таважжуҳдин манъ қилур. Чунончи, баданида шиддат-лик алам воқиъ бўлғон кишини қуввати ҳозимаси заиф бўлур. Чун-ки, қуввати табиийиа фақат аламға ва ани сабабини дафъиға мута-важжих бўлғони учун ҳазми таом каби вазифаларға кўб эътибор ва илтифот қилолмас. Ҳатто қуввати мосика ҳам имсоқдин ожиз бўлуб, зўр аламлик ё зўр қўрқунчлик ҳолатда соҳибидин беирода бавл ва ғоит мундафиъ бўлур.

**ШОМ** شوم Арабистон мулкидин Ўрта Денгизнинг шарқий соҳи-лида воқеъ бўлғон бир шаҳарнинг номи. Ва Офтобнинг fuурубидин сўнгғи вақтдур. Аммо, истилоҳи атиббода шом вақтида тановул қили-надиган таом мурод бўлур.

**ШОҲ ИСПАРҒАМ** شоҳ испарғам райҳондурки, ани форсийда нозбўй дерлар.

**ШОЁН** шойен луғати форсий, лойиқ ва сазовордур.

**ШОН** шон асал арининг хонасидурки, анда асал қилур.

**ШАҲАН** шахан шавкат ва азамат. Ва ҳақ ҳам келур, чунончи, фалон оят фалонийнинг шаъниға, яъни ҳақиға нозил бўлди, дерлар.

**ШОНА** шона луғати форсий, тароқдурки, ани бирлан сочни тара-лур. Ва китфдур. Аммо, истилоҳи атиббода фақат китфнинг устухо-ни бўлғон курак устухони мурод бўлур.

**ШОФФА** әсъ давоеки, хоҳ муфрад ва хоҳ мураккаб, азбаройи мақъадга ва ё фаржға кўтармоқ учун тайёрланғон бўлса мутлақо шоффа дерлар, валекин фаржға кўтариладиган даво учун маҳсус номини фирзажа дерлар. Ва ани кўтармоқни шиёф дерлар.

**ШОММА** әсъ ҳидни сезадурган қувватдурки, ҳавосси хамсан зоҳирийнинг учинчи қисмидур ва буруннинг мунтаҳосида хайшум номлик мавзеда ҳулматай ас-садӣ исмлик икки адад гўшт фуддаси-нинг устиға қопланғон пардаи асабонийға маҳсус бир сезгудур.

**ШОТИЙ** әсъ дарёнинг лабидур.

## **ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МЎҶАМА МАҶА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА** (Шин билан Бо)

**ШАБОБ** әбд юигит ва йигитлардурки, азбаройи муфрад ва жамъ келур. Ва шуббоб ҳам жамъи шоббодурки, йигитлар демакдур.

**ШАББ** ва **ШИББ** әбд үлгати арабийядада йигит ва йигитлик даври. Ва олов ёқмоқ. Ва жанг ва ҳар нимарсанинг баландлигидур. Ва истилоҳи атиббода давоедурки, туз каби оқ, балки туздин ҳам соғ ва бурроқдур ва маъданиёт қисмидиндорки, туркийда аччиғтош дерлар. Ва шаб үлгати форсийда кечадурки, қоронғулик замонидур.

**ШИБИТ** әбд даво гиёҳидурки, ани Русияда укроп дерлар.

**ШАБАҲ** әбд лугатда танадурки, жоннинг қолибиидур, хоҳ одам ва хоҳ бошқа ҳайвон танасига шомил. Аммо, урфда узоғдин кўринғон, лекин узоғлик сабабдин ҳақиқати нима экани маълум бўлмағон нимарсани айтурлар.

**ШИБЪ** әбд тўқлик ва таомдин мамнунликдурки, очликнинг зиддидур.

**ШАБА** әбд жистдурки, авом ани жез дерлар ва миснинг бир навъидурки, ранги сарифдур.

**ШИБҲ, ТАШБИХ** әбд монандлик ва ўхшашлик демакдур.

**ШАБИҲ** әбд монанд ва ўхшаш бўлғон нимарсадур.

**ШАБАКА** әбд тўрдурки, ани ипдин тўқулур ва сайёдлар ишлатурларки, маълумдур.

**ШАБАКИЙЙА** شەكىيە کۆز табақаларидин бешинчи табақанинг но-  
мидурки, гүё түр каби майда иплардин түқулғон табақадур.

## **ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МҮЖАМА МАЊА-Т-ТО ИЛ-ФАВҚОНИЙЙА (Шин билан То)**

**ШИТО** شەتا қиши фасли ва совуғ вақтидур.

**ШАТТО** شەتنى пароканда ва сочилғон нимарсадур.

**ШУТУР** شەتر тевадурки, ҳайвони маъруфдур.

**ШУТМ** شەتمە ҳақоратки, форсийда дашномдур.

## **ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МҮЖАМА МАЊА-Л-ЖИМ (Шин билан Жим)**

**ШИЖОЬАТ** شجاعەت ботирлик, далерлик қувватидурки, күб қўрқоқлик ила кўб ўткур ғазабнинг ўртасида бўлса.

**ШАЖАР** شجر бамаъний дараҳтдур.

**ШУЖОЬ - ШАЖОЬ - ШИЖОЬ** شجاع - شجاع - شجاع ҳарфи аввал-ни ҳар уч ҳаракат бирлан айтмоқ дуруст, лекин ба замма айтмоқ (яъни шужоъ) машҳурдур, далер ва баҳодирдур.

**ШАЖАРА** شجرә дараҳт ва насабномадур.

**ШАЖЖА** شجه бошға юқори тарафдин бир зарб етганлиқдурки, бул ҳам даража эътибори ила олти қисм бўлуб, ҳар қисмининг махсус номи бордур.

## **ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МҮЖАМА МАЊА-Л-ХО ИЛ-МҮҲМАЛА (Шин билан Ҳо)**

**ШАҲИХ** صحیح ҳарис ва баҳилдур. Ва шаҳийҳ ба «йо»и маъруф бар вазни саҳийҳ ҳам ҳарис ва баҳилдур.

**ШАҲМИ ҲАНЗАЛ** شەم خەنطل давойи мусҳили балғамдурки, ҳанзал исмлик меванинг ичидаги тухмларини ўраб турган пардалардин иборатдур.

**ШАҲМ** شەم чарбицурки, қорин ва ичак атрофидаги пардаларда ҳосил бўлғон ёғдур ва форсийда ани пиҳ дерлар.

**ШАҲМА** شەم чарбидур ва нозик ва юпқа гўштки, эриган чарби каби юмшоқ гўшт бўлса, чунончи, қулоқни паст тараф доманини ҳам шаҳма дерлар.

## **ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МЎҶАМА МАЃА-Л-ХО ИЛ-МЎҶАМА (Шин билан Хо)**

**ШАҲ** شەم тоғ ва тоғнинг домани бўлғон қаттиғ замин ва ҳар нимарсаики, қаттиғ ва маҳкам бўлса ани шах дерлар.

**ШИХОР** شخار мухаффафи шиқордурки, аҳли Туркистон ани дерлар ва моҳияти шўра ўт ва саксовул дараҳти каби шўр нимарсаларни куйдурғон вақтда андин қайнаб чиқиб, шулни тагида муњақид бўлғон туздур.

**ШАҲС** شخص асли лугатда мутлақ қолибдур умуман ва инсон руҳи, таъби учун хусусан мустаъмалдур. Ва мажозан нима экани равшан танилғон ва маълум бўлғон кимарсадур.

## **ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МЎҶАМА МАЃА-Д-ДОЛ ИЛ-МЎҲМАЛА (Шин билан Дол)**

**ШАДД** شەد луғати арабий, маҳкам ва устувор қўймоқ ва мажозан зикри лозим баиродаи малзум қабилидин боғламоқки, ани лозимаси маҳкам ва устуворликдур.

**ШАДИД** شید шиддатлик ва ғолиб ва устувор ва зўрайғон нимарсадур.

**ШАДОИД** шиддатлик кайфиятлар ва кулфатлик ҳодисалар ва озорлик ҳолатлардурки, шадиднинг жамъидур.

**ШАДАХА** ҳаш бир нимарсанинг синмогидур. Ва истилоҳи атиббода эзилмоқ ва шаъқланмоқ учун мустаъмлайдур.

**ШАДД УЛ-АТРОФ** қўлни қўлтуқ тагидин ва оёқни соннинг юқори устидин маҳкам сиқиб боғлаб, сўнгра шул маҳалдин панжага маҳкам ўраб боғламоқни айтурлар. Ва бу амал азбаройи бир нозик узвга зарар бериб турғон моддани бошқа кам заарроқ узв тарафиға тортиб, нозик узвни оғатдин сақламоқ ёки қўлни ё оёқни ўткур заҳарлик нимарса чағфон бўлса аниг заҳари ботинга ва дилға сироят қилмасун учун шундай қилинур.

**ШИДҚ** қўз оғизнинг гўшаси, яъни икки лабни бир-бириға қўшилиғон ниҳоятидур. Ва шадқ оғиз гўшасининг кенг ва фарах бўлмогидур.

## **ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МЎЖАМА МАЊА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА (Шин билан Ро)**

**ШАРО** شری тўқай ва бир саҳройи пурдархтки ораси, қалин ва бир-бириға туташ бўлса. Аммо, истилоҳи атиббода баданинг терисида пайдо бўладурган бир навъ майда қизил ва бир-бириға туташ нуқталарни айтурларки, бағоят қичуқ пайдо қилур. Ва ани туркийда эшак еми дерлар.

**ШУРАФО** شرفا шарифнинг жамъики, баланд қадрликлар демакдур. Ва истилоҳи атиббода нозик ва муҳим узвлар демакдур ва узвларнинг аҳамиятиға назаран уч қисм қилунғон ва ҳар қисмиға бошқа исм берулғондурки, узви раис ва узви шариф ва узви хасис дерлар. Чунончи, инсоннинг ўзини, шахсий ҳаётни ва наслий бақосини сақлаб турғувчи аъзони узви раис дерлар. Масалан, юрак ва мия ва жигар ва мояклар ҳар бири раиси бадандурки, бири нобуд бўлса ҳаётлик мумкин бўлмас. Ва узвки, аниг сезги қуввати ўткур бўлуб, саломатлигидин ҳаётда фароғат ва озоридин ҳаётға танглик ориз бўлса андоғ узвларни шариф дерлар. Масалан, кўз ва қулоқнинг пардаси ва кўкракнинг ҳижоби ҳожиз исмлик пардаси ва ичак ва мояк ва закар қаби

узвлар гарчи зотан боиси ҳаёт бўлмаса ҳам, лекин буларнинг саломатлиги бутун танани саломатлигига ва ҳаёт лаззатига боисдур. Ва буларнинг озори бутун танани бошқаришдин тўхтатмоқға, ҳаттоқи бундое ҳаётдин безор бўлмоқға мажбур қилурки, булар узви шарифлардур. Ва бошқа аъзо бул даражада қадрлик бўлолмасларки, вужудлари боқий бўлса, фа-биҳа-л-мурод ва агар маъруф ва мажруҳ бўлса мониши ҳаёт ё муъаттали бадан бўлмасларки, алар узви хасисдурлар.

**ШУРАКО** Ўзбек шерикнинг жамъидурки, шериклар демакдур. Ва истилоҳи атиббода булардин мурод қуввати ҳайвонийя ва қуввати нафсонийя ва қуввати табиийядурки, бутун баданини тарбия қилмоқда, ҳатто үzlари бир-бирларини тарбия қилмоқда шерикдурлар. Чунончи, агар қуввати ҳайвонийя тарбия қилмаса бутун бадан, ҳатто мия ва жигарлар ўлукнинг баданидек сасиб эриб кетар. Ва агар қуввати нафсонийя тарбия қилмаса тамоми бадан ҳис ва ҳаракатдин маҳрум қолур, ҳатто ўпка нафас олмоқ ҳаракатига ожиз бўлиб, нафас олмаса, дарҳол руҳ куйиб, ҳалок бўлур. Ва агар қуввати табиийя тарбия қилмаса ҳамма бадан, ҳатто юрак ва мия ўз насибалари бўлғон физодин маҳрум қолиб, ҳароб бўлурлар. Ҳам моддаи ҳаёт руҳдурки, қондин ҳосил бўлур. Агар қуввати табиийя ҳазми физо ила паёпай қон ҳосил қилмаса тамоми бадан руҳдин ҳам маҳрум қолиб, ҳалок бўлурлар. Бас, событдурки, ҳаёти бадан бақосига бу уч қувватлар шуракодур.

Ва, инчунин, физони баданга еткузмоқда ҳазима, мосика, жозиба ва дофиҳа қувватлари шуракодурки, ҳозима бўлмаса, ҳожати баданийя учун таомдин жавҳари физо ажрамас. Ва агар қуввати мосика таомни то ҳазми комил вақтиғача сақлаб турмаса таом қаблаз ҳазм мундафий бўлса жавҳари физо мусассар бўлмас. Ва агар қуввати жозиба бўлмаса бадан жавҳари физодин ўз насибасини тортолмас. Ва қуввати дофиҳа бўлмаса жавҳари фазо баданга боролмас ҳам фазлаи таом хорижға чиқолмаски, бу маънолар боиси ҳалокдур. Бас, событдурки, физойи бадан еткузмоқда бу тўрт қувватлар шуракодур.

Ва, инчунин, фарзанднинг вужуди ва тарбиясида мояк ва бачадон ва эмчаклар шуракодурки, агар мояк бачадонга нутфа тайёрлаб тўқмаса бола мавжуд бўлмас. Ва агар бачадон нутфани тарбия қилмаса нутфадин аъзо ҳосил бўлмас. Ва агар бачадон боланинг тарбияси учун ўз танасидин қон тортиб, боланинг баданига ўтказиб тур-

маса, бола камолға етмас ва боланинг таваллудидин сўнгра агар эмчак бадан қонидин сут ҳозирлаб еткузмаса, бола ғизосиз яшай олмас. Бас, собитдурки, тарбияи таносилда мояк ва раҳм ва эмчак шериклардур ва ҳоказо.

**ШИРБ** شېرىت умуман сувдин баданға етадурган баҳра ва насибадур, хоҳ батариқаи журъя ва хоҳ бадан масомидин батариқаи тарошшуҳ ва хоҳ ҳавоий рутубийдин батариқаи тажаззуб (тортилувчи) ва тарааттуб (тартибга солувчи) бўлсун.

**ШАРБАТ** شېرىت ичимлик, суюқ нимарсадурки, хоҳ меванинг суви ва хоҳ даво суви ва хоҳ янги ва ҳўл нимарсани эзив, андин олунғон суви, чунончи, узумнинг ширини ва хоҳ қуруғ нимарсани сувға қайнатиб, қуввати чиқарилғон бўлсун, чунончи, гilon ва бинафша шарбати каби.

**ШУРБАТ** شېرىت бир ичим миқдори бўлган даводур, хоҳ суюқ ва хоҳ қуруқ даво бўлса, баробардур.

**ШАРАҲ** شەر лугатда Каҳқашон ва даштнинг кенглигидур. Аммо, истилоҳда бир тараф моякнинг бошқа тараф моягидин каттароқ бўлмоғи муроддур.

**ШАРҲ** شەر ташлоқ жойдин сувнинг оқмоғи ва даштнинг кенглиги ва очмоқ ва ошкор қилмоқ ва ишорат қилунғон маъноларни равшан баён қилмоқ. Ва ҳамма аъзонинг адади ҳайъати ва моҳияти ва бир-бирига рабти ва муносабати ва аларнинг ҳикмати, вазифаси ва манфаати ва феъли, ҳаммаси мувофиқи табиат бўлмоғидур ва буларни равшан билиб, баён қилмоқни ташриҳ дерлар.

**ШАРАР** شەر оловдин сачрағон майдада поралардурки, туркийда учқун дерлар.

**ШИРОР** شەرار шарарнинг жамъидурки, учқунлардур.

**ШАРБАТИ ДИНОР** شېرىت دينار шарбати доруки, анга тухми кашус қўшилғон бўлса, чунки динор лугати юнонияда тухми кашусдур. Бинобарин, бу шарбати доруга динор исми берилғондур.

**ШАРТ** شەرت лугатда аломат ва нишон. Ва боди мувофиқ ва лозим қилмоқ ва бир нимарсани бошқа бир нимарсаға боғламоқдур. Аммо, истилоҳи атиббода наштар урмоқ ва қортиқ қўйиладургон маҳални устара бирлан тиљмоқ муроддур.

**ШАРОСИФ** شەرسиф қобирға устухонларини тўш устухонига ёпишадурган тараф учларидурки, ёғлик ва юмшоқроқ бўлуб, ҳар бир-

лари бир гузруф воситаси бирлан тўш устухонига бориб ёпишарлар. Ва шаросиф сийғаи жамдурки, муфради (бирлиги) шарсуфдур.

ШАРАФ شرف қадр ва ҳурматликдур.

ШАРИФ شريف баланд қадрлик ва бузруг ҳурматликдур.

ШАРҚ شرق Офтоб ва равшанлик ва Офтоб чиқар жойдурки, бу тақдирда асли иборат машриқдур ва шарқ машриқ ўрнига ҳам мустаъмалдур.

ШАРАК شرک фосид қоннинг ғалабасидин баданда пайдо бўлгон бадбўй захмдур.

ШАРАЁН شريان ҳаракат қиласургон томурдурки, ани урфда жон томури дерлар.

ШАРОИН شرين жон томурлар ва ҳаракатлик томурлардурки, шараённинг жамъиидур.

ШУРФА شرف кунгура ва дандонадур.

## ФАСЛ УШ-ШИН МАҶА-Л-ШИН (Шин билан Шин)

ШЎШ شش луғати форсий, ўпкадурки, узви шарифдур. Ва ани арабда риёя дерлар. Ва ба фатҳаи аввал (яъни, шаш) олти ададдурки, арабда сittа дерлар.

ШАШ شش луғати форсийда кўб миқдорлик нимарсани ҳаммасидин киноядур, чунки шаш олти ададдур ва донак олти ҳиссадин бир ҳисса демакдур. Бас, олти донак ҳамма ҳиссаларнинг мажмууи бўлур.

ШАШ АРКОН شش اركان олти руҳи ҳаёт демакдурки, булардин агар қаю бир руҳни бўлмаса ҳаётлик ҳаргиз мумкин бўлмас ва буларни арабда асбоби сittаи зарурийя дерлар. Чунончи, буларнинг биринчиси ҳаводурки, андин нафас олунмаса ҳаётлик мумкин бўлмас.

Ва иккинчиси, ғомоқ ва ичмоқдурки, агар ғизо бўлмаса ҳаётлик мумкин бўлмас.

Ва учинчиси, ҳаракат ва сукуни баданийдурки, агар ҳаракат ила ғизо қасб қилунмаса ҳаёт боқий қолмас. Ва агар сукун бўлмаса ҳаракат ила руҳ таҳлил топар ҳам руҳ қизиб куйиб кетар ва ҳаёт маҳв бўлур.

Ва тўртинчиси, ҳаракат ва сукуни нафсонийдур, мисли ғазаб ва фараҳ, ғам ва андуҳ ва хижллар каби ҳаракатларки, ё рағбат тариқи

ва ё нафрат тариқи бирлан агар нафс ҳаракат қилмаса бадан ҳам фоидалик нимарсани жалб қилмоқ ва зарарлик нимарсадин қочиб қутулмоқ каби ҳаракатларни қилмас ва ҳаёт боқий туролмас.

Ва бешинчиси ухламоқ ва уйғонмоқдурки, уйқу бўлмаса доимий уйгоқлик ҳаракати бирлан руҳ ҳам таҳлил ила нобуд бўлур ва ҳам қизиб кетиб куяр ва ҳаётлик боқий бўлмас. Ва агар доимий уйқу бўлуб, ҳаргиз бедорлик бўлмаса ҳам уйқуда руҳ таҳлил топиб тамом бўлур. Ва ҳам ғизосизликдин ҳалок бўлур ва ҳаёт боқий қолмас.

Ва олтинчиси истифроф ва иҳтибос, яъни бадандин фазлани чиқармоқ ва жавҳари ғизони сақламоқдурки, агар нажосат ва бавл каби фазлаларни чиқариб, баданин поклаб турилмаса бу фазлалар баданин фосид қилур ва руҳийёт боқий қолмас. Ва агар рутубати аслийиа каби жузви бадан бўладурган жавҳари ғизони баданда сақланмаса бадан хароб бўлур ва ҳаёт боқий қолмас. Бас, событдурки, бу олти нимарса аркони ҳаёт ва асбоби зарурийётдур ва тафсили «Қонун алмабсугт»да ва ушбу китобнинг «фасли син маъа-т-то»даги сittai зарурийласида мазкур бўлди.

## ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Т-ТО (Шин билан То)

ШАТР УЛ-ФИББ نظر الغب сафронинг уфунат пайдо қилғонидин ҳодис бўлғон иситмадурки, кун аро навбат тутар.

ШАТР نظر бир нимарсанинг нисфи ва бир пораси ва жониб ва тараф ва жиҳатдур.

ШАТТ ڭىزدار دارёning лаби ва анҳорнинг лабидур.

## ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Л-АЙН ИЛ-МЎҲМАЛА (Шин билан Айн)

ШУЬАБ شەب жамъи шуъбаки, бамаънойи шоҳ ва бамаънойи тоифа ва навъдур, яъни навлар ва тоифалар демакдур.

ШАЪР شىر йўлдур ва ба қасраи аввал (яъни шеър) вазнлик ва қофилялик сўздур.

**ШУҮҮР** شۇرۇ بىلмоқ ва нозик маънони тобмоқ ва мажозан ҳушдур.

**ШИЙОР** شەئەر лугатда ички либосдурки, баданға тегиб турар, мисли күйлак ва ё баданға ёпишиб турар бўлса, мисли камзул. Ва шиъорни муқобили дисардурки, зоҳирий либосдур, мисли чопон, аммо шиъор мажозан варзиши доимий ва одати табиийфа аксар мустаъмалдур.

**ШАЬИР** شەير арпадурки, ғаллаи маълумдур ва ани форсийда жавдерлар.

**ШУЪОЪ** شەعەر нурни шуъласи ва партавидур ва шуъоъни басар кўзни нури ўз муқобилида бўлғон нимарсаға партав (нур) солмоғидурки, кўрмоқ шундин иборатдур.

**ШУЪЛА** شەله оловни тобиши ва нур сочмоғи ва оловнинг ялидур.

## **ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МЎҖАМА МАѢА-Л-ҒАЙН ИЛ-МЎҖАМА** (Шин билан Файн)

**ШАФОФ** شەفاف дилга гилоф бўлуб иҳота қилғон чарби пардасидур.

**ШАФФ** شەفەف муҳаббатнинг шиддати дилни беқарор қилмоғидур.

**ШАГОЛ** شەفال мӯъарраби шагол ба кофи форсий ҳайвони даррандаи маъруфки, бағоят ваҳший ва ёввойидурки, бўрининг жинсидиндур, лекин шакли ва феъли бўри ила тулкининг ўртасида бўлур. Ва руслар шакал ба коф дерлар. Ва туркийда чиябўри дерлар.

**ШУҒЛ - ШУҒУЛ - ШАҒАЛ - ШАҒЛ** شەغل - شەغۇل - شەغىل тўрт хил эъроб ила дурустдурки, лугатда ишдин манъ қилмоқдур. Ва мажозан муҳим ва зарур ишдурки, анинг зарурияти фоъилни бошқа ишдин гўё манъ қилур.

**ШАҒФА** شەفەف кўб ишламоқ сабаби бирлан қўл ё териси қалин ва дағал ва қаттиқ ва қаро бўлмоғидур. Ва мажозан хор ва залилдур.

## **ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МЎҖАМА МАѢА-Л-ФО** (Шин билан Фо)

**ШИФО** شەفەف касални заволи ила сиҳатликни ҳосил бўлмоғидур. Ва Бу Али ибн Синонинг мусаннифотларидин бир китобнинг номидур-

ки, мантиқ ва ҳикмат ва тибб каби жамъи улуми маъқулаға жомеъ-дур. Ва шафо охири умр ва ҳар нимани ниҳоят чети ва канораси-дур.

ШАФАТ شفت лабдур.

ШАФФОФ شفاف оина ва талқ ва тинуқ сув каби соғ ва рангиз нимарсадурки, соғлигидин орқасидаги нимарсани кўринмоғига монеъ бўлмаса.

ШАФАҚ شفق Офтоб ботгандин сўнг Фарб тараф осмонда, Офтоб чиқишидин бурун Шарқ тараф осмонда кўринадурган қизиллик-дурки, булутға ўхшар. Шоир Соиб дерки:

*To чун шафақ мудом раҳти положун шавад,  
Бебода маззарон чу шафақ субҳу шом.*

*Резад чисон ба домани мастан шароби сурх,  
З-онгуна рихаст шафақ дар канори субҳ.*

ШАФАТАЙН شەپىن икки лабдур.

ШУФРА کўзнинг милкидурки, мижгон, яъни киприк андин чиқар.

## ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Л-ҚОФ (Шин билан Қоф)

ШУҚРАТ شفتر андак қизилға мойилроқ сариф рангни номидурки, ани туркийда оч қўнғур дерлар.

ШАҚОВАТ شفават бадбаҳтиликдур.

ШАҚИР شتر тоф лоласидур.

ШАҚОЙИҚ شفایق мутлақ лоладурки, муфрад ва жамъига ва наъвига баробар мустаъмалдур.

ШАҚҚ شق мөҳнати қийинлигидур. Ва шиққ бир нимарсанинг нисфи ва ё бир пораси. Ва тонгнинг гаронаси ва бир чети. Ва биродар ва дўстдур.

ШУҚОҚ شعاق бамаънойи хушкийят (қуруқлик) сабабидин ва ҳиддатлик моддасидин бир узвни(нг) териси ёримоғидур. Ва шиқоқ

бир тарафга тарафкашлик учун иккинч тарафга душманлик қилмоқ-дур.

ШАҚИҚ **شەقىق** ёрилғон ва яримта ва биродардур.

ШАҚИҚА **شەقىقا** муаниси шақиқдурки, маънода баробардур. Ва истилоҳи атиббода бошни нисфи (ярим) оғриғидур, хоҳ ўнг ва хоҳ чап тарафи оғриса, ани дарди шақиқа дерлар.

ШАҚИЙИ **شەقىيى** бадбаҳтдур.

## ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МҮЖАМА МАҶА-Л-КОФ

(Шин билан Коф)

ШИКИБО **شەكىبا** сабр қилғувчи ва сабрликдур.

ШИКИБ **شەكىب** сабр ва оромдур.

ШИКИФТ **شەكت** лугати арабий, таажжуб ва мутаажжиб ва ажиг ва фарибдур.

ШИГУФТ **شەكت** ғунчанинг очилмоғидур. Ва мева дарахтининг гули. Ва мажозан гул мутлақдурки, лугати форсийдур, лекин эл орасида «коф» бирлан шуҳрат тобқондур.

ШИКАНЖ **شەكىچ** печу тобки, ўз-ўзиға ўралмоқ ва тобланмоқ ва бетоқатлиқдин түлғонмоқдур. Ва шакунж икки панжанинг тирноғи бирлан бир узвни чимчиламоқдур.

ШУКР **شەكر** неъмат бадалиға миннатдорликни тил бирлан иқорор ва хизмат бирлан изҳор қилмоқдур. Ва шакр лугати арабийда хотун кишининг фаржидур. Ва шаккар лугати форсий ва туркийда ширинлик маъруфдурки, неча навъ бўлур. Ва асҳол лаблагининг ширазидин қилмоқ муравваждур.

ШАГАР **شەگر** лугати форсий, қаро ариларки, бошқа нав арилардин буни заҳари ўткур бўлур.

ШУККА **شەركىكا** маргимушки, ани арабда самм ул-фор дерлар.

ШАКЛ **شەكل** ҳайъат ва ҳажмнинг сувратидур.

ШАГОЛ **شەقل** ҳайвони даррандадурки, жинси бўри ва шакли бўри ила тулкининг шаклиға ўхшаш бўлур ва ани арабда шағол ва Русияда шакал ва туркийда чиябўри дерлар.

ШИКАНБА **شەقىنба** лугати форсий, қориндурки, ани арабда мөъда дерлар. (Қори Ишканбани эсланг)

ШИКУФА **شەقۇفا** мевалик дарахтларни гули ва ғунчасидур.

## ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МЎЖАМА МАЊА-Л-МИМ (Шин билан Мим)

**ШАМЬ** شم мумдурки, асалдин ажралиб чиқадурган ёғ табиатлик жисмдур. Ва шумуъ шамънинг жамъидур.

**ШУМУЛ** شول кўб нимарсани тўплаб олмоқ ва ўраб олмоқдур. Ва мажозан бир иборат неча хил мањоға далолат қилмоғидур.

**ШАМЛ** سال лугати азод жумласидиндорки, паришон бўлмоқ ва сочилмоқ ҳам жамъ бўлмоқ ва тўда бўлмоқ учун мустаъмалдур.

**ШИМОЛ** سال чап қўл демакдур. Ва мажозан чап тарафдур. Ва Каъбанинг чап тарафини ҳам шимол дерлар, чунки Каъбани араблар гўё Машриқ тарафга қараб турган бир одам деб қарор бергандурлар ва шул ҳолда Каъбанинг чап тарафи Банот ун-наъш Юлдузи ва Қутб юлдузи кўрринадурган тарафдурки, мажоз тариқи ила шул Қутб тарафни ҳам шимол дерлар. Чунончи, машома ҳам бамаъний тарафдур, бинобарин Шоми шарифни машомадин олиб, Шом исмени берғондурларки, Каъбани чап тарафида воқеъ бўлғон шаҳардур. Ва, инчунин, боди гарбийни ҳам дабур демоқни сабаби дабур орқа тарафдурки, дабр орқадин маъхуздур. Ва гарб тараф Каъбани орқа тарафи бўлғонидин боди гарбийни боди дабур дерлар. Ва ба фатҳа (шамол) ҳаракатлик боддурки, лугати туркӣйдур, лекин шимол тарафга иштибоҳ бўлмасун учун шамол бодни алиф билан ёзмоқ одат бўлғондур.

**ШАММ** ش ҳидламоқдур.

**ШУМУМ** شوم ҳидламоқфа маҳсус даводур.

**ШАМИМ** شيم хушбўйға аралашиб келғон шамолдур.

**ШАММА** شل лугати арабийда бамаъний андак ҳиддурки, шамм ҳидламоқдин олинғондур. Аммо, форсийи арабдонлар мажозан мутлақ ҳар андак нимарсаға истеъмол қилурлар. Ва шима қаймоқки, ани форсийда саршир дерлар.

**ШАМОМА** شام бўйи хушдур. Ва ба фатҳа аввал ва мими мушаддада (яни шаммома) давойи мураккаби хушбўйдурки, кимёвий усулда таркиб қилунғон фўлак каби гирд қилиб қуритилғон бўлур. Ва мардум андин бир донани қўлда тутиб олиб юрса, ҳар қайда борса, ул мажлис муаттар бўлур. Форсийда ани дастамбу ва дастамбу дерлар. Ва бир навъ қовунки, худрўй ва бағоят хушбўй бўлурки, ани ҳам форсийда мажозан дастамбу дерлар ва ҳиндијда кичри дерлар.

## ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МҮЙЖАМА МАЬА-Л-ВОВ (Шин билан Вов)

ШИВО شوا қовурғон гүшт ва кабобдур.

ШАВОИБ شواب ёмон нимарса бирлан аралаш бўлғон нимарсалар ва ғалат ва хато аралаш бўлғон сўзлар. Хулоса, ғайри холислардурки, жамъи шоиба булғончур.

ШУНИЗ شونيز лугати форсийдурки, ани сийаҳдана ҳам дерлар ва арабда ҳаббат ус-савдо ва ҳиндийда кулунжи ва туркийда ҳам сийаҳдана машҳурдур. Лекин, авом мардум, ғалат ила седана дерлар.

ШАВОҲИҚ شوھق шоҳиқнингжамъидурки, баландлар демакдур.

ШАВК نۇك тикондур.

ШУСА شوسه зот ул-жанби (зотилжами) ҳақиқиیدурки, қоннинг ғалабай фасодидин орис бўлур.

## ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МҮЙЖАМА МАЬА-Л-ХО (Шин билан Ҳо)

ШАҲБО شاب ашҳаб исми тафзилининг муаннасибурки, бамаънийи қаро ила оқдин мураккаб бўлғон рангдурки, қародин оқ ғолиброқ бўлса.

ШАҲЛО ҳиф қаро гуллик нарғисдурки, инсонни кўзиға ташбиҳ қилунғон нарғисдин мурод шул нарғисдур. Аммо, сариф гуллик нарғисни абҳар дерлар, на шаҳло.

ШИҲОБ شهاب ёруғ юлдуз, бамаънийи баланд ёнғон оловнинг шуъласи. Ва юлдуз монанд оловки, фалақда тез югуриб бориб, ғойиб бўлур ва мардум юлдуз учishi дерлар. Ва аҳли шаръ ани ражми шаётин (шайтонларни қувиш) ва аҳли ҳикмат духони арзий заминдин кўтарилиб бориб, курра нориййага етса, ёниб кетар ва ҳароратни шиддати бирлан изтиробий ҳаракат қилиб, бир тарафга отилиб кетар ва курраи нориййадин бир миқдор масофа узоғлашгандин сўнг учиб, кўздин ғойиб бўлур дерлар.

ШАҲОБ شهاب лугати форсийда қизил рангнинг номидурки, андак сарифликга мойил бўлса. Ва бу лафз асли шодоб эрди, сўнг таҳифи ила шаҳоб бўлғондур.

**ШУҲУБ** شېب ёрг юлдузлардурки, шиҳобнинг жамъидур.

**ШАҲВАТ** شەۋەت: иштаҳодурки, лаззат ва манфаатни ҳусули учун нафснинг шавқи ва орзусидин иборатдур, хоҳ жимоъ ва хоҳ таом ва хоҳ бошқа нимарсаннинг орзусига шомилдур.

**ШАҲД** شەد: асалдурки, лугати форсийдур.

**ШАҲВАТИ КАЛБИЙА** شەۋەت كىيە: ит иштаҳоси демакдурки, бир шиддатлик иштаҳойи козиба (ёлғон иштаҳо)дур. Ва бу ҳолат бир касали мустақиладурки, ҳарчанд таом тановул қылса ҳаргиз тўймас. ВА агар кўб миқдор таом тановули бирлан тўйса ани номини жув ул-бақар (хўкүз очлиги) дерлар.

**ШАҲВИЙ** شەۋەت: мансуб ба шаҳват, рағбати нафсиййага нисбатлик нимарса демакдур.

**ШАҲВОНИЙ** شەۋەن: нафса мансуб бўлғон оризалар жумласидин аввалғи қисми, яъни нафснинг хоҳиши ва орзусига тобеъ ҳолатлар демакдурки, шаҳват хоҳиши нафса мансубдур. Бу ҳолатлар даража эътибори бирлан мутанаввиль (ҳар хил) бўлур, масалан, шавқланмоқ ва суюнмоқ ва лаззатланмоқ каби. Ва бунинг хилофида яна нафснинг нафрати ва маломати сабабидин ориз бўладурган ҳолатлар ҳам бўлурки, ани ғазабоний дерлар. Масалан, ғамгинлик ва андуҳгинлик ва ғазаб ва хижллар кабидурки, мажмуъи олти қисмдур. Масалан, ғазаб, фараҳ, фазъ, ғам, ҳамм, хижлдур. Ва ҳар қисми даража эътибори илия яна мутанаввильдерлар.

## ФАСЛ УШ-ШИН УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Л-ЙО УТ-ТАҲТОНИЙА (Шин билан Йо)

**ШАЙБ** شېب лугати арабий, қаримоқ ва мўйсафид бўлмоқдурки, бунинг бошланиши эллик ёшдан бўлур.

**ШАЙХУХАТ** شىخوخت: эллик ёшдан сўнғи то охири умрғача бўлғон қарилик ҳолатидурки, истилоҳи атиббода даври инҳитоти қуво дерлар. Ва шайбатни даври инҳитоти аъло дерлар.

**ШИРХЎШТ** شىرخشت: бир навъ шакарнинг номидурки, Хуросон атрофида ва Ҳиротда фарангни баъзи жойларида мавжуд бир дарахтнинг елимидурки, бағоят ширин бўлур. Ва Хуросон атрофини қиши-

лоқ аҳларини забонларида ҳам касиро дараҳтининг қуриғон елими демакдур. Ва форсийда ҳам Ҳурисон истилоҳиға табъян арабийдин мубаддал қилиб, ширхўшт, яъни қуриб қотган сут дерлар. Чунки, мазкур елим ҳам мазкур дараҳтнинг баъзи гириҳларидин таровиш қилғонда сут каби оқ рутубат бўлурки, сўнгра қуриб, шакар бўлур.

ШИХ شیخ дарманадурки, гиёҳи машҳурдур.

ШАЙХ شیخ хожа ва қари чолдур.(Ва арабларда қабила бошлиғи.)

ШАЙХ ҮР-РАИС شیخ الرئیس Бу Али ибн Синонаҳматуллоҳи алайҳ-нинг лақабларидур.

ШИЁФИ АБИАЗ شیاف ایاض бир доруий мураккабанинг номидурки, анга фатилани олуда қилиб, қулоқни тешугига қўйилур ва кўзга ҳам қўйилур, токи қулоқнинг оқма жароҳатини битуарар ва кўзни сўзишини ва қизилини зойил қилур. Ва ани жузви аъзами Кошгар упасидурки, холис қалъийдин бўлғон оқ ва мулоҳим упадур.

ШИЁФ شیاف жамъи шофгадурки, давоға фати-ланни олуда қилиб, маҳалли мақсадга қўймоқдур. Хусусан, орқа тарафга ва фаржга кўтармоқ учун маҳсус давоға аксар мустаъмалдур.

ШУЙУН ва ДУРУЗ شیون و دروز айблардурки, жамъи шан ва ё жамъи шайн, айбдур. Ва пора ва чок ҳам келур. Ва истилоҳи атиббода бош устухонининг маҳалли пайвандига маҳсусдурки, ани дуруз ҳам дерларки, жамъи дарз, чок ва ёrukдур.

ШИЙЛОН شیلان дастурхон ва мажозан таом ва меваедурки, ани жилон ба жими форсий ҳам дерлар ва арабда унноб дерлар.

ШИРДОН شیردان эмчакнинг елинидурки, лугати форсийдур.

ШИРВОН شیروان номи тоифадурки, Кофқозия халқидин бўлур ҳам Кофқозияддин бир шаҳарнинг номидур.

ШАЙЁЛА شایلар бир навъ чаёндурки, юрганда думини кўтариб, орқасига қайириб юрар ва ҳамма ақсомига назар шайёланинг жисми каттароқ, лекин заҳари заифроқ бўлур. Аммо, думини ерга сургаб юрадурган навъини жаррора дерларки, ани жисми шайёлаға назаран кичикроқ, лекин заҳари ўткуурроқ, ҳаттоқи қотил ҳам бўлур.

ШУЙУНИ КОЗИБА شیون کاذب бош устухонининг бир навъ дурузидурки, зоҳир тарафдин кўринур. Аммо, ичкари тарафи бепайванд ва туташ бўлур.

ШАЙЙ شای кабоб қилиб пишурмоқдур. (Ва шай бирор нарса, ва ишдур.)

# БОБ УС-СОД УЛ-МҮҲМАЛА

## Сод боби

# ФАСЛ УС-СОД УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-АЛИФ

## (Сод билан Алиф)

**СОҲИБИ ЖАВЗО** صاحب جوزا истилоҳи аҳли нужумда Аторуддурки, ситораи сайёрадин бирининг номидур, чунки Аторуднинг хонаси Жавзонинг буржидур.

**СОҲИБ** صاحب вазир ва ҳамсуҳбат ва эга ҳам келур.

**СОМИТ** صامت хомушдур.

**СОЛИҲ** صالح қобил ва дуруст ва ҳожат учун яроқлик нимарсадурки, фосиднинг зиддидур.

**СОҶИД** صاعد пастдин юқорига чиқғувчи демакдур.

**СОДИР** صادر луғатда ўз жойидин чиқадурган нимарсадур ва маҷозан пайдо бўлғон воқиъадурки, аввал йўқ бўлуб, сўнгра йўқликдин вужудга чиқғон бўлур.

**СОБИР** صابر сабр қилғувчи ва чидагувчидурки, ани форсийда шикибо дерлар.

**СОҲИБИ ФИРОШ** صاحب فراش беморки, кам-қувват ёки ожизликдин юролмайдурган ва доим ўринда ётадурган бўлса.

**СОҶ** ص ع паст ва нишаб заминдор. Ва бир ўлчовнинг номидурки, бир соъ тўрт мад бўлур ва бир мад бир ратл ва яна учдин бир ҳисса ратл бўлур ва бир ратл тўқсон мисқол. Бас, бир мад бир юз йигирма мисқол ва бир соъ тўрт юз саксон мисқол бўлур ва грамм ҳисобига икки минг беш юз граммки, икки ярим кило бўлур. Ва қадоқ ҳисобига беш қадоқ бўлур.

**СОДИЙ** صادع мизожи қуруғлик сабаби бирлан зоҳири бадан ва ё бир узвни ёрадурган хилтдур.

**СОНИЙ** صنع санъаткор, Тангри таоло номларидан бири.

**СОБИФ** صبغ бўёғувчи ва рангдор қилғувчидур. Ва истилоҳи атиббода андин мурод хилти голиб ва ҳароратдурки, сийдуқда ранг пайдо бўлур.

**СОФ** صف муҳаффафи софийдурки, сафо покиза ва тинук жисмдин олунғондор, орқасидаги нимарсани кўрмоқ учун кўз қувватига

монеъ бўлмаса. Масалан, оина ва сув каби. Аммо, истилоҳи атибода суюқ жисмнинг тинуғини соф дерлар. Масалан, тинуғ сув ва хом тухумнинг оқи каби. Аммо, қуруғ жисмнинг тинуғини, масалан, оина ва биллур каби нимарсаларни соф демаслар, балки шаффоғ дерлар. Ва бунинг хилофини, яни орқасидаги нимарсани кўрмоқ учун кўз қувватига андак монеъ бўладурган хийра жисмни, хоҳ суюқ ва хоҳ қуруқ бўлса, ани гидир дерлар.

**СОДИҚ** صادق рост ва мувофиқи ҳақиқатдур. Ва ташнаи содиқ (ҳақиқий чанқаш) ва шаҳвати содиқлар ҳамҳожати бадан учун физо еткурмоқ ва физонинг ҳазми учун лозим миқдорда рутубат еткузмоқ-даги ҳожати табиийга мувофиқ иштаҳа муроддур. Ва зиёдасини иштаҳойи козиб ва ташнаи козиб дерлар.

**СОИМ** صانع луғатда рўзадордур. Ва истилоҳи атибода олти қисм ичакдин иккинчи қисми муроддур. Чунки, бу ичак аксар вақтда фазладин холий бўлур, бинобарин номини соим дерлар.

**СОФИН** صفن оёғнинг ички тараф тўпуғининг устидин кўрина-дурган йўғон томурдур.

**СОЙИҚА** صاعده булутдин чиқиб, ерга тушган яшил (яшин)дур.

## ФАСЛ УС-СОД УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА (Сод билан Бо)

**САБО** صباح Машриқ тарафдин келадурган мулойим шамолдур. Хусусан, эрта бирлан офтобни тулуъидин андак бурунроқ келғон шамол бағоят латиф бўлурки, ани сабо дерлар.

**САБОВАТ** صباح гўдаклик давридур.

**СУБХ** صبح тонг ёргуғи, лекин ҳануз офтоб тулуъ қилмағон вақтидур.

**САБОХ** صباح тонг ёримоғининг ибтидосидин офтобнинг тулуъи-фича миёнадаги вақтдур. Аммо, истилоҳи атибода бедор бўлғондин сўнг нимарса тановул қилунмағон оч ва наҳорлик ҳолатфа аксар мустаъмалдур. Ва Офтоб тулуъи эътибордин соқитдур.

**САБР** صبر чидамоқ ва бардошт қилмоқдурки, ани форсийда шикиб дерлар.

**САБУР** бир дарахтнинг ширасидурки, фоят даражада аччиғ ва какра ва мусҳил бўлур. Ва форсийда таҳифи учун «бо»и меваҳадани сокин қўйлурлар. Ва бу дарахт Суқатра жазирасида кўброқ ва шираси ҳам кўброқ ва яхшироқ ҳосил бўлур. Шунинг учун ул жазираға нисбат бериб, аксар вақтда сабури Сақутарий дерлар.

**СИБF** صیب خ мутлақ рангдур.

**САБF** صیب خ бўёмоқ ва рангдор қилмоқдур.

**СИБЁН** صیبان жамъи собийдурки, гўдак болалар демакдур.

**САБИЙА** صیبیه қиз гўдакдур.

**САБИЙ** صیبیه ўғул гўдак боладур.

## ФАСЛ УС-СОД УЛ-МЎҲМАЛА МАЊА-Л-ҲО ИЛ-МЎҲМАЛА (Сод билан Ҳо)

**САҲРО** صحراء бедараҳт ва бегиёҳ даштдур.

**СИҲҲАТ** صحت тандурустликдур.

**СУҲҲ** صح дуруст ва тандурустдур.

**САҲОҲ** صحاح тандурустлик ва айбдин поклик.

**СИҲОҲ** صحاح тандурустлар ва айбдин покларки, жамъи саҳих-дур.

**САҲИҲ** صحیح ҳақиқий ва айбдин покдур.

## ФАСЛ УС-СОД УЛ-МЎҲМАЛА МАЊА-Д-ДОЛ ИЛ-МЎҲМАЛА (Сод билан Дол)

**САДО** صدا овози мунъакс, яни тоғнинг тагида ё гунбазнинг ичида ва бунга ўхшаш жойдаги бўлғон овознинг тўлқуни мазкур тоғ ё девордин ўтолмай, анинг мавжи яна орқаға қайтғон сабабидин шу овознинг ўзи яна овоз қилғувчига эшитилур.

**САДОРАТ** صدارت юқори ўриннинг ва баланд мартабалик. Ва бир ишга шурӯъ қилмоқ ва бошламоқдур.

**САДОҚАТ** صداقت ростлик ва тўғрилик ва эътиқод-ликдур.

**САД** ص لугати форсийда юз аладдур.

**САДАД** صد яқинлик ва баробарлик ва муқо-биллик маънола-рига мустаъамалдур. Ва мажозан қасд қилмоқ ва бир нимарсанинг пайида бўлмоқдур.

**САДИД** صدید жароҳатдин чиқғон зардобдур.

**САДР** صدر кўкрак ва тўшдурки, форсийда сийна дерлар. Ва ҳар нимарсанинг ва ҳар жойнинг юқори тарафи ва болонишин ва амирдур.

**СУДУР** صدور сийналар ва болонишиналарки, жамъи садрдур. Ва масдарки, жойидин чиқғон маъносида келур. Ва янги пайдо бўлмоқдур.

**СУДОЪ** صداع бошнинг оғримогидур.

**СУДҒ** صغ чакгадурки, қош ила қулоғнинг ўртасидаги юмшоқ ва чуқур жойдур.

**СУДҒАТАЙН** صدغین ҳар икки тараф чеккадур.

**СУДҒА** صدғ судғки, чеккадур.

**САДМА** صدма икки нимарсан бир-бирига урмоқ ва мажозан икки нимарса бир-бирига тўқушмогидур.

## **ФАСЛ УС-СОД УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛАТАЙН** (Сод билан Ро)

**СУРОҲ** صراح ҳар нимарсанинг холиси ва хулосаси ва бир лугат китобининг номи ва равшанлиқдур.

**САРАҲ** صرح ҳар нимарсанинг холисидур. Ва сарҳ ошкоро қилмоқ. Ва қаср ва кўшк ва иморати олийдур.

**САРИҲ** صريح ошкоро ва аниқдур.

**СУРАД** صرد тилнинг тагида кўринғон йўғон томурдурки, бир жуфт бўлуб, бири ўнг тараф ва бири чап тарафдур ва ҳар иккисини суравон ва сурадайн дерлар.

**САРСАР** صرصر зўр шамол ва ўтқур совуғ шамолки, ани туркий-да изғириқ (изғирин) дерлар.

**САРФИ НАЗАР** صرف نظر икки калимадин мураккаб лугатдурки, сарф қайтармоқ ва назар қилмоқ ва кўзнинг таважжуҳидин мураккабдурки, қарамаслик ва эътибор қилмаслиқдур.

**САРЪ** صرع йиқитмоқ ва ташламоқдур. Ва истилоҳи атиббода бир касалнинг номидурки, ориз бўлғон вақтида соҳибини дафъатан ерга беҳуш қилиб йиқитар. Ва соҳибини оғзидин андак кўпук чиқар ва беихтиёр андак нотабийй ҳаракат қилур ва аксар тилини ҳам тишлар, сўнгра сокин бўлур ва бир муддатдин сўнг карахтлик ҳолда ҳушига келур. Ва ани туркийда қуёнчуқ касал дерлар (эпилепсия).

**СИРФ** صرف ҳар нимарсаи холис ва бошқа нимарсани ихтилотидин холий ва покдур. Ва сарф тилло ва кумуш ва мис ва қофаз каби оқчаларнинг бир навъини бошқа навъига бадал қилмоқ ва алиштирмоқ ва харж қилмоқ. Ва ҳийла ва ҳодиса ва гардиши замона. Ва возможун қилмоқ, яъни тўнкармоқдур.

**СУРАДОН** ва **СУРАДАЙН** صردان و صردين тилнинг тагида кўрина-дурган икки агад томурдур.

**САРФА** صرف бир навъ ёргу юлдузнинг номидурки, Ойнинг манзиларидин ўн иккинчи манзилда воқеъдур, яъни Ой ўзининг сайр маҳсусасида ўн икки кунлик бўлғон кечаси сайр қиладурган бурж кўринар.

**САРЪИЙ** صرعى қуёнчуқ касалига мубтало киши.

## **ФАСЛ УС-СОД УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-АЙН ИЛ-МЎҲМАЛАТАЙН** (Сод билан Айн)

**САЪБ** صب душвор ва саркаш, қийиндор.

**СИҶОБ** صواب саъбнинг жамъи душвор ва қийин ҳолатлар.

**СУЪУБАТ** صعوبت қийинлик ва саркашлиқдур.

**СУЪУД** صعود пастдин баландға чиқмоқ. Ва саъуд ба фатҳи аввал баландға чиқадурган демакдур.

**САҶИД** صعد Миср мулкидин бир катта шаҳар-нинг номидурки, узунига ўнбеш кунлик йўлдур. (Порт Саҷид)

**САҶАКА** سقا беҳушлиқдур.

## **ФАСЛ УС-СОД УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ФАЙН ИЛ-МЎҶАМА (Сод билан Файн)**

**СУФРО** صغران жуда кичикдурки, асфар исми тафзилнинг муанна-сидур.

**СИФАР** صفر кичиклик ва майдаликдур.

**СИФОР** صغارе жамъи сафийрдурки, кичик нимарсалар ва резалар демакдур. Ва сагир хорлик ва ситам ва кичикликтур.

**САФИЙР** صغير кичикдур.

## **ФАСЛ УС-СОД УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ФО (Сод билан Фо)**

**САФО** صفا пок бўлмоқ ва ғаш ва кудуратдин холий бўлмоқдур ҳам Маккан мукаррамада бир кичикфина тоғнинг номидурки, ани ёнида воқеъ бўлғон Марва номлик тоғчанинг ўртаси бўлғон, тахминан, икки юз қадамлик масофада ҳожилар саъй қилурлар, яъни чопиб юрарларки, бундог юрмоқ ҳам ҳажнинг лавозимидиндур.

**САФРО** صفر асфар исми тафзилнинг муаннасидурки, жуда сариф демакдур. Аммо, истилоҳи атиббода ахлоти арбаъя жумласидин бир хилтнинг номидурки, ранги жуда сариғдур ва таъми кўб аччиғ бўлур. Ва ани форсийда талҳа дерлар. Ва мажозан ҳар қаю аччиғни ҳам талҳа ва сафро дерлар.

**САФУРО** صنورا ҳазрати Шуъайб алайҳис саломни қизларини номидурки, ҳазрати Мусо алайҳис саломни никоҳларида эрдилар.

**САФВАТ - СУФВАТ - СИФВАТ** صفت - صنوت - ҳарфи аввал ҳар уч ҳаракат ила дуруст бўлуб, ҳулоса қилмоқ ва ғаш ва кудуратдин пок қилмоқ ва пок бўлмоқки, маънойи масдар мутаъаддий ва лозимфа муштаракдур ва сифати мушаббаҳа ҳам келурки, соғ ва мақбул ва маргуби нафсадур.

**САФРАТ** صرف сарифлиқдур.

**САФОИҲ** صفائح жамъи сафҳадурки, ёзуқ ва атрофи кенглиғифа назаран жисми юпқа нимарсалардур, масалан, тахта ва кофаз ва япрақ каби. Ва истилоҳи атиббода аксар буғдойнинг кепаги каби шакл

муроддурки, пўст каби юпқа дурдалардин иборат бўлуб, маризнинг сийдукида пайдо бўлур.

СУФР *صُور* руҳдурки, мис ва қалай каби конда ҳосил бўладурган оқ ранглик жисмдур ва ани форсийда рўй дерлар ва Русияда цинк дерлар ва туркийда рух дерлар. Ва ани куйдурмоқдин ҳосил бўлғон оҳагини рух упа дерлар.

САФСОФ *صَفَصَافٌ* тол дараҳтидурки, ани арабда хилоф ҳам дерлар. Ва форсийда бид дерлар.

САФСАФ *صَفَصَافٌ* бамаънийи кенг ва текис заминдор.

САФИЙҚ *صَفِيْحَةٌ وَصَفَّاقٌ* ва СИФОҚ *صَفِيْحَةٌ وَصَفَّاقٌ* гўштнинг зохиридаги муттасил пардадурки, бадан ичидаги бўшликни тамом иҳота қилғондур. Ва доҳили аъзони ҳаммасига муҳитдур, ҳаттоқи човдаги унсайайннинг томури ўткан тешукдин ўтуб, унсайайнни ҳам иҳота қилғондур, яъни доҳилий аъзони иҳота қилғон нимарса тўрт қабатдурки, биринчиси зоҳир тараф териidor ва тамоми бадани иҳота қилғондур. Ва иккинчиси гўшт ва ғашолардин мураккаб пардадурки, номи муроқдур. Ва учинчиси сифоқ ва бу уч қабат пардалар бир-бираға ёпишган ҳолда уч қабатдурки, гўё тери обра (авра)дур ва сифоқ анга астардур. Ва муроқ гўё обра ила астарни ўртасидаги пахта кабидур. Аммо, тўртинчиси булардин жудодур ва бошқа доҳилий аъзога бир четдин андак жойи ёпишган бўлса ҳам бошқа жойи ёпишмаган бир филоф қабилида иҳота қилғон юпқа пардадурки, номини сурб дерлар ва туркийда чарбер дерлар.

САФРОҒҮН *صَفْراغُون* луғати фарангий, бир навъ паррандадурки, ранги кулранглик ва тез ҳаракатлик ва жисми чумчук жисмиға яқин бўлур. Ва ҳаргиз оҳиста юрмас ва тўхтағон вақтида доим думини ҳаракат қилдирап. Ва ани арабда Абул-Малиқ ва форсийда думжунбанак ва туркийда жилважувон (жиблажибон) ва Шерозда мурракшақо ва ҳиндийда мамлугла ва куҳанжун дерлар.

## ФАСЛ УС-СОД УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ЛОМ (Сод билан Лом)

СИЛО *لَه* қовурилғон нимарсадур.

СЎЛБ *لَهْلَب* бамаънийи орқанинг мўҳра устухонидурки, қобирғалар анга муттасил бўлғондурлар ва ани арабда фақра ҳам дерлар. Ва

эркак одамнинг белида бир томурнинг ҳам номидурки, маний андин келур ва қавлуху таъоло: «Хулиқа ман моин қофиқин йахржу мин байн ис-сўлби ва-т-тароиб»даги сўлб ушбу томур маъносидадур. Ва қаттиғ маъносида ҳам келур.

**САЛОБАТ** صلابت қаттиғлик ва маҳкамлиқдур.

**САЛОҲИЙАТ** صلاحیت дурустлик ва яроқлик бўлмоқдурки, ридоят ва фасодликни зиддиidor.

**САЛОҲ** صلاح дурустлик ва яроқликдурки, фасоднинг зиддиidor.

**САЛД** صد қаттиғ ва маҳкам. Ва соғ ва покдур.

**САЛЬ** صلح бошнинг пешона тарафидин сочни зойил бўлмоғидурки, қартаймоқ сабаби бирлан мизож совиб, мўй моддаси учун бухороти духонийя ҳосил қилолмагони учун мўй зойил бўлса. Аммо, доъ ул-ҳайя ва доъ ус-саълаб касаллари бирлан мўй зойил бўлмоғини саль демаслар.

**СЎЛБИЙЯ** صلیبہ кўзнинг табақаларидин еттинчи табақанинг номидур, чунки бу табақа мияни ихота қилиб турган ғашойи сўлб номлик қалин филоф пардасини бир чети ва ниҳоятидурки, кўзни асаби мужаввафасига муттасил бўлуб, муқла устухонининг тешугидин чиқиб, кўз косасига ўтуб, кўз табақаларини ихота қилмоқ ила еттинчи табақа бўлғон ғашойи сўлбдур. Бинобарин, анга нисбат ила табақайи сўлбийя дерлар.

**САЛОЙА** ۋلۇ اىشқалаб эзмоқдур. Ва доруни эзид, майдა қилинадурган тошдурки, ясси ва текис ва қаттиғ бўлур ва ани устига доруни қўйиб, устидин иккинчи бир тош бирлан ишқалаб эзилур.

## ФАСЛ УС-СОД УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-МИМ (Сод билан Мим)

**САММО** سما бағоят қаттиқ тошдур.

**САМТ** سمات хомушшлиқдур.

**СУМУТ** صعوت хомуш бўлмоқдур. Самтнинг жамъидур.

**СИМОХ** صماخ қулоқнинг тешугидур.

**САМF** صەدا дараҳтдин ва баъзи гиёхнинг танасидин таровишчиқиб, ҳавони ва офтобни таъсири ила қуруб қотган рутубати лозижадурки, ани форсийда жад ва шилим дерлар ва туркийда елим дерлар.

**САМИМ** ҳолис ва хулосалик ва аз-таҳи дил ва миёнаи дил ва кардурки, ҳеч овозни эшитолмас бўлса.

**САМАМ** ҳарлик ва овоз эшитмаслик, қулоқнинг оғирлиги, яъни баланд овозни эшитиб, оҳиста овозни эшитолмаслигига ҳам мустаъмалдор.

## **ФАСЛ УС-СОД УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Н-НУН** (Сод билан Нун)

**САНЬО** یامан шаҳрига тобиъ бир катта қишлоқдур. Ва бу калимани охирида агарчи нун йўқдур, лекин нисбат вақтида бир нуни зоира бирлан Санъоний дерлар, чунончи, нафса мансуб нарсани нафсоний демак кабидур. (Шайх Санъон.)

**САНЬАТ** пеша ва ҳунар ва касбдур. Синоъат - сирлар маъносида ҳам келур.

**САНАВБАР** бир дараҳтнинг номидурки, ани форсий-да ҷалғуза ва ҳиндийда чир дерлар. Ва сарви озодни, яъни қарағайни ҳам санағбар дерлар.

**СҮНЬ** ишламоқ ва пайдо қилмоқ ва яхши қилмоқдур. Ҳаллоқи Сунъ-Тангридур.

**СИНФ** навънинг ақсомидин бир қисмига шомил исми мутлақдур, яъни сифоти аразийайи куллийага қайд қилунғон навни синф дерлар. Чунончи, мавжудот ҳаммаси ё жондор бўлур ва ё бежон, валекин ё ўсадурган бўлур ва ўスマйдургон. Бас, жондорни ҳайвон дерларки, бир жинси мавжудотдур. Ва бежон, валекин ўсадурган мавжудни наботот дерларки, бу ҳам мавжудотдур. Ва бежон ҳам ўスマйдурган нимарсани жамодот дерларки, бу ҳам бир жинси алоҳидадур. Ва бу уч хил жинснинг ҳар бири яна сифоти аразийайи куллия бирлан қайд қилунмоқ ила неча қисм бўлурки, инсон, от, түя, ҳўкуз ва бошқалар ҳаммаси ҳайвондурки, жинсдур. Ва буларнинг ҳар бири навъдурки, одам бир навъ, ҳайвон ва от бир навъ ҳайвондур ва ҳоказо. Бас, одамки, навъдур, ани ҳам сифоти аразийайи куллийага қайд қилунса ҳар бир навъни муқаййадни синф дерларки, навъни инсоннинг синфлари чиний ва румий ва ҳиндий ва ҳабаший ва фарангий кабидурки, ҳар бири синфи инсондур. Ва отнинг синфлари то-

зий ва туркий ва қалмогий ва аргумоқ ва қазоқий ва ёввойи отлардур.  
(Ва тасниф - буларни фарқлаш, ёзишдур.- ред.)

**САНДАЛ** صندل бир дараҳтни яғочидурки, хушбўй бўлур ва муқаввийи дил ва ва димоғ (юракка ва мияга қувват берувчи)дур. Ва сандал муъарраби сандали صندل форсий ва сурёнийдур ва уч навъ бўлурки, оқ ва сариф ва тийраранг бўлурки, сандали абиаз ва сандали асфар ва сандали асвад номи ила машҳурдур.

**СУНЬОН** صحنان қўлтуқнинг бадбўйлиги ва қўлтуғи бадбўй одамдур. Ва ба фатҳаи аввал (яъни Санъон) бир шайхи бузргнинг номидурки, етти юз муриди бор эрди. Ва Шайх Фариуддин Аттор ҳам ани муридидин эрдилар. Нақледурки, ул Шайх Санъон Ҳазрати Фавс ул-Аъзамнинг дуойи бадларини натижасида бир тарсонинг қизиға ошиқ бўлди ва дини исломдин чиқди, магар охирида ҳидояти гайбий дастгир бўлуб, яна шарафи исломга мушарраф бўлди.

**СИНОРА** صناره мўйчинокдур.

## **ФАСЛ УС-СОД УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ВОВ** (Сод билан Вов)

**САВОБ** صواب рост ва дурустдурки, хатонинг зиддидур. (Савоб амаллар - яхши, эзгу ишлардур).

**САВТ** صوت овоздур. (Шошмақомда қўшиқ қисми).

**СУВРАТ** صریخت бамаъноти шакл ва ҳайъатдур.

**СУВАР** سور суврат, бамаъноти шакллар ва ҳайъат-лар. Ва би-з замма (яъни сивар) асбоби навоздурки, сурнай дерлар.

**СУВФ** صوف ҳайвонотнинг мўйи. Ва юнгдин тўқулғон рўмолдурки, ани туркийда шол дерлар.

**САВОЙИҚ** صواعق жамъи соъиқадурки, яшинлар, яъни чақмоқдин заминфа тушган парчалар демакдур.

**СУВРАТИ НАВЬИЙЙА** صورت نوعه аввалғи бир нимарсанинг кайфиятида боқий турган ва ҳануз ўзгарилмағон асарлардур, масалан, ҳануз ҳазм бўлмаган таомки, кекирғонда ва ё қай қилғонда ул таомнинг таъми ва бўйи боқий ва маҳсус бўлса, ани суврати навъиййаси ҳануз боқий дерлар.

## **ФАСЛ УС-СОД УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-ХО** (Сод билан Ҳо)

**САҲБО** صهابه узумдин бўлғон шаробдурки, ранги андак қизилга мойилроқ сариф бўлса.

**СУҲУБАТ** صهوبت рангдурки, қизил ва сариф ва оқдин мураккаб бўлса. Саҳбонинг жамъидур.

## **ФАСЛ УС-СОД УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-ЙО** (Сод билан Йо)

**СИЁНАТ** صیانت сақламоқдур.

**САЙРУРАТ** صبرورت бир ҳолдин бошқа бир ҳолға айланмоқ ва ўзгарилимоқ ва бўлмоқдур.

**САЙФ** صف ёз фасли ва ҳавонинг иссиг вақтидур.

**САЙҚАЛ** صیقل бир нимарсадин занг ва губорни зойил қилмоқ ва пардоз қилмоқдур.

**СИЁМ** صیام савмнинг жамъидурки, рўзалар демакдур.

**САЙХА** صیخ баланд овоз ва фигон ва аламли йигидур.

## **БОБ УЗ-ЗОД УЛ-МЎҶАМА**

Зод боби

### **ФАСЛ УЗ-ЗОД УЛ-МЎҶАМА МАЊА-Л-АЛИФ**

(Зод билан Алиф)

**ЗОБ** ҳар гиёхе ва дараҳтеки, бағоят тахир ва аччиғ бўлса, мисли афсантин ва ҳанзал ва заққум.

**ЗОЖИР** ғам сабаби бирлан дилтанг ва беором ва музтариб ва бетоқат бўлғон одамдур.

**ЗОР** заар қилғувчидур. (Ва соғингувчи ҳам.)

**ЗОФИТ** сиқадурган демакдур. Ва истилоҳи атиббода бир касалдурки, мазкур касалликсоҳиби узвини гўё бир одам маҳкам сиқиб тургандек ҳис қилур.

**ЗОҒУТ** ухлағон кишиға ориз бўладурган бир ҳолатдурки, гўё анинг томофини бир одам маҳкам бўғуб тургандек ҳис қилиб, нағас олмоги душвор бўлуб, уйғонуб кетар. Ва ани урфда босириқмоқ (босинқирамоқ) дерлар.

**ЗОҲИК** хандон ва бамаънойи куладургандур.

**ЗОЛЛ** гумроҳ ва хатокордур.

**ЗО·Н** қўйдурки, ҳайвони маъруфдор. Ва нару модасига шомилдур, лекин модасига, хусусан, совлиқ қўйға кўб мустаъмалдур.

### **ФАСЛ УЗ-ЗОД УЛ-МЎҶАМА МАЊА-Л-БО**

(Зод билан Бо)

**ЗАБЬИ АРЖО** ضبع عرجا лугати арабийя, ҳайвонедурки, арабда ал ва жафар ва умми омира ҳам дерлар. Ва форсийда кафтор ва сурёнйида қисмиҳур ва ҳиндийда чарк дерлар. Ва моҳияти бир ҳайвони даррандадурки, бўри каби катта бўлур ва юрган вақтида чап оёғини оқсаб юрар. Бинобарин, забъи аржо, яъни оқсоқ бўри дерлар. Ва оқсоқлигининг сабаби муфрадот китобларда мазкурдур.

**ЗАББ** ضب ҳайвонедурки, ани форсийда сусмор ва ҳиндийда күх дерлар. Ва моҳияти бир ҳайвонедурки, жисми мушукдин кичикроқ ва ранги қаро ила сарифни ўртасида қўнғур ранглик ва думи бағоят қисқа ва қаттиғки, гўё сарв дараҳтининг мевасидек бир қубба шаклидағина кўринур ва табиати учунчи даражада куруғдур.

**ЗАБОБАТ** ضباء ер юзига тушган қалин тумандур.

**ЗАБУЪ** ضبع бир бўридурки, ҳайвони даррандадур. Ва ани ҳиндийда чарка ва ҳиндор дерлар. Ва форсийда кафтор дерлар.

**ЗАБЬ** ضبع бозуки, тирсақдин юқори илик ва бамаънойи қўлтуқдур.

## **ФАСЛ УЗ-ЗОД УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Л-ЖИМ** (Зод билан Жим)

**ЗУЖРАТ** ضجرت ғам сабабидин орис бўлғон беоромлик ва тангдилликдур.

**ЗАЖИР, ЗАЖУР** ضجر ғам бирлан беором ва тангдил бўлғон одамдур.

## **ФАСЛ УЗ-ЗОД УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Л-ҲО ИЛ-МЎҲМАЛА** (Зод билан Ҳо)

**ЗУҲО** ضحن чоштгоҳ ва туш вақтидур.

**ЗАҲО** ضحا қиём вақтидурки, ани форсийда чошти баланд дерлар. Ва истилоҳи атибода тушлик таом муроддур.

**ЗАҲВАТ** ضحوة чоштгоҳдур.

**ЗИҲК** ضنك баланд овозлик кулгудур.

**ЗАҲИЙМ** ضحب оғзида ёки иягида ва гарданида кажлик бўлғон одамдур.

**ЗАҲВ** ضحى равшан ва ошкоро бўлмоқ ва чоштгоҳлик ва таом тановул қилмоқдур.

**ФАСЛ УЗ-ЗОД УЛ-МАТЬ-Л-ХО  
ИЛ-МҮЙЖАМАТАЙН ВА-Д-ДОЛ**  
(Зод билан Хо ва Дол)

ЗАХОМАТ **ضخامت** жисмнинг зиёдалиги. Катта ва йўғон ва қалинлиги.

ЗАХИЙМ **ضخيمه** тандор ва йўғон ва қалин нимарсадур.

ЗИДД **ضد** хилофдур, лекин нақийз ҳам хилофдур. Аммо, зид шундог хилофдурки, ҳар икки мухолиф бир-бирига ҳаргиз жамъ ҳам бўлолмас ва бир-бирига голиб ҳам бўлолмас, масалан, борлик ила йўқликки, ҳар иккиси жамъ бўлмоғи ва ё бирига бири голиб бўлмоғи асло мумкин эрмас. Аммо, нақийз бир хилофедурки, бир-бирига жамъ бўлмоғи ҳам бирига бошқа бири голиб ҳам бўлмоғи мумкиндур. Масалан, оқ ранг ила қаро ранг бир-бирига хилофдур, лекин бир-бирига жамъ бўлуб, таркиб тобмоғи ва ўртада бир ранг ҳосил қилмоғи ва бирига бошқа бири голиб ҳам бўлмоғи мумкиндур.

**ФАСЛ УЗ-ЗОД УЛ-МҮЙЖАМА  
МАТЬ-Р-РО ИЛ-МҮҲМАЛА**  
(Зод билан Ро)

ЗАРРО **ضراء** қаттиғлик ва қийинлик ва заарлик ҳолатдур.

ЗАРБ **ضرب** урмоқ ва баён қилмоқ ва қоришуб, гўё бир жинс каби бўлуб қўшилмоқ ва монанд бўлмоқ.

ЗАРАБ **ضرب** оқ ранглик қуюқ асалдур.

ЗУРУБ **ضروب** анвоъ ва ақсом демакдур.

ЗАРОРАТ **ضرارت** заарет еткурмоқки, масдари мутаъаддийдур ва бамаъниой кўр ва нобино бўлмоқдурки, масдари лозимдур.

ЗАРУРАТ **ضرورت** ҳожат ва чорасизликдур.

ЗАРИР **ضرير** кўр ва нобинодурки, сўнг ориз бўлса ва анодин туғма бўлмаса.

ЗАРР ва ЗУРР **ضرر و ضرر** озор ва қийинлик ва бадҳоллик ва зиён ва нуқсон ва оруғлик маъноларға мустаъмалдур.

ЗИРС **ضرر** ҳар икки жағнинг икки тарафида жағ тиш ила нобтишни ўртасидаги икки ададдин, мажмуъи саккиз адад тишдурки,

туркийда ани ҳам жағ тиши дерлар. Ва илло жағ тишини арабда тавоҳин дерларки, энг мунтаҳода бўладурган йўғон ва қисқа тиши бўлур.

ЗАРЬ ضرع соғиладурган ҳайвоннинг эмчагидур.

ЗАРАЬ ضرع гиёҳи давоийдурки, дарёда сувнинг тагида кўкарур.

ЗАРИЙ ضریع заръ исмлик гиёҳнинг баргидурки, сувнинг тагида кўкарур ва анинг баргини дарё сувнинг мавжиси чиқариб, дарё соҳилига келтуар ва давошунослар ани олиб даво қилурлар.

ЗАРАБОН ضربان дилнинг шодлиги ва қисилиши или шараён томурига орис бўлғон ҳаракатдур.

ЗАРБА ضرب якбора урмоқдур ва кўб қаттиғ урмоқдин киноядур.

ЗАРУРИЙ ضرورى лозим ва муҳтожун илайҳдур, яъни бир нимарсанинг вужудига боис ва асл сабаб бўлғон нимарсадур.

ЗАРБИЙ ضربин оқ асал бирлан қорилғон маъжундур.

## ФАСЛ УЗ-ЗОД УЛ-МЎЖАМА МАҲА-Л-АЙН (Зод билан Айн)

ЗАЪФ بھушлик ва ноқис ақллик демакдур.

ЗИЪФ ضفّه икки ҳисса демакдур.

ЗУЪФ ضفّه сустлик ва камқувватлик ва нотавонлиқдур.

ЗИҶОФ ضعاف заъифнинг жамиъи, икки ҳиссаликлардур.

ЗАҶИФ ضعيف суст ва камқувватдур.

## ФАСЛ УЗ-ЗОД УЛ-МАҲА-Л-ФАЙН ИЛ-МЎЖАМАТАЙН ВА-Л-ФО (Зод билан Фо)

ЗАҒТ қисмоқдур.

ЗАҒТА ضغطه якбор қаттиғ қисмоқдур.

ЗАҒИР ва ЗАҒИРА ضفر و ضفره ўрилғон ва тўқулғон сочдур.

ЗИҒДАҶ ضفّه лугати арабий, ҳайвонедурки, ани форсийда вараъ ва шерозийда бак ва туркийда қурбақа дерлар. Зифдаънинг жамиъи зафодиъдур.

ЗАҒФА ضفّه анҳордур ё лабидур.

## **ФАСЛ УЗ-ЗОД УЛ-МҮЖАМА МАЬА-Л-ЛОМ** (Зод билан Лом)

**ЗИЛЛАТ** ضلت адашмоқ ва гумроҳликдур.

**ЗИЛЬ** ضلع ён ва биқиндор.

**ЗАЛОЛ** ضلال гумроҳлик ва хатокорликдур.

## **ФАСЛ УЗ-ЗОД УЛ-МҮЖАМА МАЬА-Л-МИМ** (Зод билан қўшилган Мим)

**ЗИМОД** ضماد давоеки, сувға қорилғон ва ё ўзи ҳам сувлик ёки ёғлик бўлуб, қивоми суюқроқ ҳамир қивомида бўлсаки, ани зоҳири баданға ёзib боғланур бўлса, масалан, қўлға ва оёғ тагига қўюлғон ҳино ҳам зимоддур.

**ЗУМУР** ضمور оруғлик ва камқувватлик ва зомир оруғ одамдур.

**ЗАМИР** ضمر дилнинг ичи ва дилдин ўтган мазмун ва сир ва розва пинҳоний.

**ЗАММ** ض бир нимарсани бир нимарсаға қўшмоқ ва жам қилмоқ ва пайваста қилмоқ ва йиғиштирмоқ маънолариға мустаъмалдур. Ва ҳарфни сўзламоқдаги бир навъ ҳаракатдурки, ани форсийда пеш дерлар, чунки бу навъ ҳаракатни талаффузида ҳар икки лабни йиғиштуруб, олди тарафиға андак чўзмоқ илиа лафз ҳосил бўлур.

**ЗУМАЙРОН** ضميران райҳондур.

**ЗИМАН** ضمن ич ва ичкиридурки, ани форсийда андарун дерлар.

**ЗИМОН** ضمان қабул қилмоқ ва гарданға олмоқ, яъни зиммага олмоқдур.

**ЗАМИМА** ض бир-бириға жамъ бўлғон ва қўшулғон нимарсадур. (Шариатда ёмон хулқлар - ред).

## **ФАСЛ УЗ-ЗОД УЛ-МҮЖАМА МАҶА-Л-ВОВ** (Зод билан Вов)

**ЗУХОЬ** ضخ اوғобнинг равшанлигидур.

**ЗОВОҲИК** ضواحک кулгувчилардур ва оғизнинг олди тарафида бўлғон тўрт дона тиш ҳам келурки, кулгу вақтида албатта кўринур. Аммо, «Мунтажаб»да ноб тиш ила жағ тишининг ўртасида воқъя бўлғон тўрт дона тиш деб ёзилғондур.

## **ФАСЛ УЗ-ЗОД УЛ-МҮЖАМА МАҶА-Л-ЙО ИЛ-ТАҲТОНИЙА** (Зод билан Йо)

**ЗИЁ** ضيا Офтобнинг равшанлигидур. Билмоқ керакки, зиё нурдин бақувватроқ бўлур ва нур санодин бақувватроқ бўлурки, ҳаммаси ҳам равшанлиқдур. ВА маълумдурки, Офтобнинг равшанлиги ҳаммадин бақувватдур ва андин қуий даража чироғнинг равшанлигидурки, ани номини нур дерлар. Ва андин сўнгги даража кундуздағи ҳавонинг равшанлигидурки, номини сано дерлар. Ва бу фақат Офтобнинг равшанлигидин ҳосил бўлғон бир асарғинадур.

**ЗИЁОТ** ضياءات зироат, экин қилунадурган ерлардур.

**ЗАЙР** ضير зарар ва нуқсондур.

**ЗИЙҚ ҲН-НАФАС** ضيق النفس нафаснинг танглиги ва қисқалигидур. Ва истилоҳи атибода ўпканинг нафас йўли бўлғон томурларида рутубат ўрнағон сабабидин бўлғон нафас танглиги муроддур. (Халқда диққинафас дерлар).

**ЗИЙҚ** ضيق танглик ва торлиқдур.

**ЗАЙИЙҚ** ضيق танг нимарсадур.

**ЗАЙFAM** ضيف шери дарранда ва зиёнкор ва чақадурган ҳайвонлар учун исми мутлақдур.

## БОБ УТ-ТО УЛ-МҮҲМАЛА (То боби)

## ФАСЛ УТ-ТО УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-Л-АЛИФ (То билан Алиф)

ТОТО طا бошни пастға энгаштурмоқдурки, рукуъда турғон даражада бўлса.

ТОБ طاب хушбўй ва ёрқиндор.

ТОС طас жом ва катта косадур.

ТОЛЕЙ طаъ чиқадурган ва кўтариладурган демакдур. Ва истилоҳи мунажжиминда бола туғулғон вақтида Машриқдин янги кўтарилиуб кўринғон юлдуздурки, аларнинг назларида мазкур болани ҳамма вақт тарбия қилғувчи шул юлдуздур. Ва бу юлдузларнинг баъзиси саъд ва баъзиси наҳс бўлур. Бас, ҳар кимики туғулғон вақтида янги чиқғон юлдуз саъд бўлса ул киши умрида некбаҳт бўлур. Ва агар наҳс бўлса ул киши умрида бадбаҳт бўлур дерлар.

Аммо, истилоҳи атиббода толеъ бир томурнинг номидурки, жигардин кўкариб, буйракға бориб, андин юқори тарафға кўтарилиуб, ўпка ва дилға етиб, андин яна паст тарафға тушуб, қобуқға етиб та мом бўлур. Бинобарин, бу томурнинг юқори тарафға кўтарилимоғи эътибори ила номини толеъ дерлар. Ҳам яна паст тарафға тушуб, қобуқға келмоқ эътибори ила номини абҳар ҳам дерлар.

ТОИФ طаъ тавоғ қилғувчи, яъни хонаи Каъбадин айланаб зиёрат қилғувчидур ҳам Маккай мукаррамаға яқин жойда Ҳижоз мулкидин бир қишлоқнинг номидурки, мевазор ва узумзор жойдур. Ва бу қишлоқ заминини Жабраил алайҳи салом кўтариб, Хонаи Каъбадин айлантурғонликлари марвийдур. Бинобарин, номини Тоиф дерлар. Ва истилоҳи атиббода тоиф уйқуда кўринғон хаёлдур, чунки бу хаёл уйқуда мияға қамалиб, айланаб юрган бухоротни иҳтибосидин иборатдурки, ҳақиқати бухороти тоифадур.

ТОБАҚ طаъ мұъарраби тобаи форсийдурки, туркийда ҳам тоба номи ила машҳур, яъни темурдин ё чўяндин бўлғон гирдак табақчадурки, анда нон пиширилур ва қўймоқ пишурмоқ учун жуда қобил ва муносибдур.

**ТОХАК** طاخه озод дараҳтдур. Ва бальзилар назди-да озоддараҳтнинг мевасиға маҳсус номдур.

**ТОҶУН** طاعون куйдургидурки, ҳар навъига шомилдур. Ва билмоқ керакки, аслда тоъун икки навъ бўлуб, бири фақат шиш бўлурки, ҳажми ёнгоқ мевасини миқдорида ва андин каттороқ бўлуб, аксар вақтда териси юпқа ва мулоим, лекин таги гуддалик бўлғон узвға воқеъ бўлур, чунончи, қулоғнинг таги қўлтуқ таги ва гов каби. Ва бир навъи бусра, яъни кичик яра бўлурки, лубиё (ловия) донасидек ва андин кичикроқ бўлур ва ҳар ҳолда моддаси заҳри вабоийдин холий бўлмас. Ва бусрани атрофининг ранги ҳам заҳарининг кўб ва камлиги ва қуввати ва заъфиға назаран ҳар рангда бўлур, масалан, қаро, ложувардий, сабз, камад, яъни қўрғошим ранг, сариф, қизил рангларда бўлур. Ва қаро ранглиги ҳаммасидин ёмон ва хатарлик бўлур. Ва қародин сўнггила-ри батартиб бир-биридин камхаттарроқ ва қизил ва сарифи аслам ва шифоси осонроқ бўлур. Баҳарҳол ҳар навъи ҳам хафақон ва ғашӣ ва бекарорликдин холий бўлмай, баҳасби саммият батафовут бўлур. Аммо, авом ҳалқ ўргасидаги куйдурги деб фақат бусра навъини билурлар ва шиш навъи кам воқеъ бўлғони учун ҳатто ани танимаслар.

**ТОҲУН** ва **ТОҲУНА** ضاحون و طاحه ҳар иккиси тегирмондурки, фаллани ун қилур. Ва ани форсийда осиё дерлар. Аммо, истилоҳи атибода жағ тишдурки, таомни янчидан майда қилур.

**ТОФИЙ** طاف жир, ёғки, ўз латофати ва ёнгиллиги сабабидин сувдин ажраб, сувнинг устиға чиқиб қарор олса, чунончи, қаймоқ ва ёғ ва қўпук каби. Ва тоғий росибнинг зиддидурки, росиб ғализ ва оғирлиги ила сувдин ажраб, сувнинг тагига ўрнаб, тагнишин бўлур.

## ФАСЛ УТ-ТО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА (То билан Бо)

**ТИББ - ТАББ - ТУББ** طب - طب - طب ҳар уч ҳаракат дуруст, лекин тибб илмки, анда бадани инсон аҳволидин баён, яъни сиҳнатлик ва маразлиқдин баҳс қилинур. Ва сиҳнатни муҳофазати ва маразни дафъ ва истилоҳи учун тадбир кўрсатур. Ва бу исмни форсийда пизишкий ва пишишкий ҳам дерларки, бар вазни сиришкийдур.

**ТАБИБ** طبیب баданга илож ва жонга тарбия ишиға доно ва моҳир, устод одам демакдурки, ани форсийда одампизишк ва одампичишик бар вазни сиришк дерлар.

**ТАБОБАТ** طبیب инсон бадани аҳволини ислоҳ қилмоқдур.

**ТАБАҚОТ** طبقات китоблар ва турли табақалардур.

**ТАБИТЬАТ** طبیعت бадани инсонға ва бошқа мавжудот жисмлариға аносирι арбаъанинг таркибидин Худованди Ҳакими лоязол бир қувват халқ қилиб шул жисмға қўйғондурки, бу қувват доим ўзини соҳиби бўлғон жисмни манфаатини жалб қилмоқ ва зарарини дафъ қилмоқға таважжӯҳ қилур. Ва ани таважжӯҳидин ҳамма оламни интизоми пойдордур. Ва табъ ҳам бамаънийи табиъатдур.

**ТАБХ** طبخ қайнатиб пишурмоқ ва қайнаб пишмоқдурки, мутаъаддий ва лозимға баробар мустаъмалдур.

**ТАБИХ** طبیخ қайнатиб, қуввати ва ширасини сувға чиқарилғон нимарсадур.

**ТАБАРЗАД** طبرزىد шакарни иккинчи даражага қайнатиб, ани қивомидин қотурилғон ширинлик, маъруфдурки, ани форсийда набот (наввот) дерлар.

**ТИБОҚ УЛ-АЗДОД** طباق الازداد луғати арабийда бир-бириға зид бўлғон неча хил нимарсани бир-бириға мувофиқ қилмоқдур, токи ҳар бирининг зидлик таъсири бошқа биридин мутаассир бўлмоқ ила камайиб, ўрталарида даражайи мутавассита ҳосил қилмоқ ва бир-бириға мувофиқлик нисбат пайдо қилмоқ даражага келғайлар.

Ва ҳукамо истилоҳларида андин мурод аносирι арбаъдур, яъни олов, сув, ҳаво, тупроқдурки, бу зидлар бир-бириға таъсир қилмоқ ва бир-биридин таъсир олмоқ ила ўрталарида мўътадил даражага ва мувофиқ нисбат ҳосил қилмоқларидин вужуди олам мавжуд бўлғон ва бўлмоқдадур.

Ва истилоҳи атиббода андин мурод ахлоти арбаъи табиийиа муроддурки, сафро, балғам, қон ва савдоий табиийалардурки, ҳўллик ва қуруғлик ва иссиғлик ва совуғлик қувватлари бирлан бир-биралиғига асар қилмоқ ва асар олмоқлари ила миёналарида мўътадил даражага ва мувофиқ нисбат ҳосил қилмоқлари ила инсон ва бошқа ҳайвонотнинг баданлари пайдо бўлғон ва бўлмоқдадур.

**ТАБОШИР** طباشیر туркийда бур дерлар. Бир давоенинг номидурки, нўшодир каби оқ ва баъзиси оқ шаффоф ва баъзиси тирига бўлур-

ки, Муршидбоднинг шарқ ва шимол тарафида воқиъ бўлғон Салҳат шаҳрининг атрофида ва Бангола атрофида кўкарадурган бир навъ гаров қамичнинг ичидаги ҳосил бўлғон рутубатдур. Ва гаровни пишган вақтида ичидаги рутубати ҳам мунъақид бўлурки, табошир шул рутубати мунъақидадур.

ТАБАР طبر бар вазни хатар, Табаристон вилояти номидурки, Мозандарон исми ила машҳурдур. Ва боди мажнун, яъни мажнунтол дарахти шул жойга мансубдур.

ТАБАС طبس Хуросон мулкидин бир шаҳарнинг номидур.

ТАБЪ طبع табиъатдурки, мазкур бўлди. Ва нақш қилмоқ ва муҳр босмоқ ҳам келур.

ТИБОЬ طباع табиъатдур. Ва тибоъни шундай вақтда истеъмол қилинурки, ани феъли учун соҳибида ҳуш ва ихтиёр бўлса. Аммо, табиъатни феъли учун соҳибининг ҳуши ва ихтиёри шарт эмас. Ва асли хилқатда орис бўлғон феъл ва одатдурки, ул ҳаргиз зойил бўлмас.

ТАББОЬ طباع бағоят закий табиатлик одам. Ва кўзагар усто ҳам келур.

ТАБОЙИЛЬ طبایع табиатнинг жамъидур.

ТИБОҚ طباق бир-бирига зид бўлғон нимарсаларни тадбир ва ислоҳ ила мувофиқ қилмоқ. Ва сийған жамъ, табақалар ва қабатқабатлик нимарсадур.

ТАБЛ طبل нақора ва довилдурки, ани чўб бир-лан уруб чалинур.

ТАПИДАН طبین исимоқ ва қизимоқдур, лекин қизимоқнинг камолида бекарорлик лозимдур, бинобарин, бекарор ва тез-тез ҳаракат ҳам келур. Аммо, истилоҳи атиббода юракнинг табиий миқдоридин тезроқ ва зўрроқ ҳаракат қилмоғи муроддур.

ТАБОЙИЛЬИ АРБАЪА طبایع اربا تўрт хил табиат демакдурки, бу ҳам икки навъ бўлуб, бирини муфрада дерлар, чунончи иссиғ ва совуғ ва ҳўл ва қуруғдур. Ва бирини мураккаба дерлар, чунончи, иссиғу, ҳўл ва иссиғу қуруғ ва совуғу ҳўл ва совуғу қуруқдур.

ТАБАҚА طبغ қабат ва таҳдур.

ТАБАРИЙИА طبیر бар вазни ҳанафийя, мулки Арабдин бир шаҳарнинг номидурки, анда ақраб, яъни чаён бағоят кўб бўлмоғи ила машҳурдур.

ТАБИЙИЙ طبیع табиатга нисбатлик нарса-дур.

**ТАБАЙИЙ** طبعى табиийдур, чунки қоидадурки, ҳар калиманинг учинчи ҳарфи «йо» бўлуб, ани охирига ёйи нисбат лойиқдур. Мадинаға мансуб одамни маданий ва ҳадиқаға мансуб нимарсани ҳадиқий дерлар. Ва табаъий табъға мансуб нимарсалардурки, маънода табиийдур.

**ТАБЛИЙ** طبل мансуб ба табл, довил ва нақора (ногора)дур. Ва истилоҳи атиббода бир навъи истисқойи рийҳийдурки, соҳибининг қорни бод ила тўлғон тараанг шиш бўлур ва ани панжа ила чертуб урилса довил (ва ногора) каби андак овоз берур. Бинобарин, номини таблий дерлар.

**ТИББИЙ** طبىй илми тиббға мансуб ва доир нимарсалардур.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-МЎҲМАЛА МАѢА-Л-ҲО ИЛ-МЎҲМАЛА (То билан Ҳо)**

**ТУҲЛУБ** طلب ҳавзда ва кўлда қамалиб, тўхтаб қолғон сувда пайдо бўлғон сабзодурки, шаклда гўё мўй ва пахта каби бўлур.

**ТИҲОЛ** طحال талоқдурки, узви маъруфдур ва ани баъзи мардум қаро жигар ҳам дерлар ва форсийда супурз дерлар.

## **ФАСЛ УТ-ТО МАѢА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛАТАЙН (То билан Ро)**

**ТАРФО** طرفا луфати арабий, исми жинсдур, яъни тўрт навъ арча дарахтига шомил исмдурки, форсийда газ дерлар.

**ТАРОВАТ** طراوت тоза ва янги демакдур.

**ТАРД** طرد ҳайдамоқ ваузоф қилмоқ бўлуб, аксар вақтда майда ҳайвонларни қочирмоқ учун истеъмол қилинур. Масалан, бурга ва пашша ва ари ва чаён ва йилон ва сичқонлар каби.

**ТАРОБУЛУС** طرابلور луфати Румий, уч шаҳар демакдурки, ҳар уни ҳам Қаро Денгизни жануб тараф лабида воқеъдур ва Арабистоннинг шимол тараф мунтаҳосидур.

**ТАРОФИС** طراغیس ва **ТАРОКИС** طراغیس лугати юноний, донаедурки, ани арабда султ, форсийда жаъбараҳна ва бараҳнажав ва туркйда яланғоч арпа дерлар.

**ТАРОФИЙУН** طراغیون гиёхедурки, елимдор бўлур ва елими самғи арабийга ўҳшар. Агар буйрагида тош пайдо бўлғон киши мазкур елимдин бир мисқол миқдорни ичса буйрагидаги тошни майдалаб, сийдук бирлан туширап. Ва агар ҳайзи тўхтағон хотун ичса ҳайнин равон қилур.

**ТАРҲУН** طرحوں бар вазни Жайҳун, бир гиёхнинг номидурки, ани илдизи оқарқарҳодур. Ва бамаъний бир навъ тол дарахтидурки, ани форсийда бодисурх дерлар.

**ТАРФА** طرفه кўзни юммоқдурки, хоҳ ихтиёр бирлан, хоҳ беирода бўлсун. Аммо, истилоҳи атиббода беирода ва гайри табиий кўзни тез-тез юммоқ муроддурки, кўзнинг раъша касалидур. Ва кўзнинг оқида пайдо бўлғон қизил ёки кўк ё қаро нуқтани ҳам айтурларки, ани пайдо бўлмоғи тўрт хил сабаб ила мумкиндур. Аммо, халқ орасида туффа ба замми «то» машҳурлиги маҳзи ҳолатдур, чунки турфа янги ва яхши нимарсадурки, бундин муқаддам ани кўрилмағон бўлса ва таажжуб қилмоқ мақомида айтулур.

**ТАРИЙЙ** طریں янги ва тозадур.

## ФАСЛ УТ-ТО МАЪА-Л-АЙН ИЛ-МЎҲМАЛА (То билан Айн)

**ТАОМ** طعام физойи мазадордурки, таъм мазадин муштақдур, хоҳ ширин ва хоҳ аччиғлик бир маза соҳиби демакдур.

**ТАЪМ** طعام мазадурки, тилға сезилур. Ва туъм хўрок ва ризқдур.

**ТАЪН** طعن найза санҷмоқдур. Ва мажозан бир кишини айбини айтмоқ ва айб қидирмоқдур.

**ТУЪМА** طعام хўрок ва ризқдур.

# ФАСЛ УТ-ТО УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-ҚОФ

## (То билан Қоф)

ТУФУЛИЙАТ طفولیت гўдаклиқдур.

ТАФИФ طفіф кам ва нотамомдур.

ТУФАЙЛ طғіл луғавий бамаънойи тасғири тифл-дурки, ёш болачадур. Лекин, бир шоирнинг номи ҳам Туфайл эрдики, ул шоирнинг одати тўй ва зиёфат ва бошқа таом мажлислариға, агарчи ўзи муқаллаф бўлмаса ҳам, бошқа муқаллаф кишилар ила ҳамроҳ бўлуб борур эрди ва ани бу одати машҳур бўлғонлиқдин ҳар кимки бир ғайрнинг воситалигидин баҳра олса ани батуфайли фалоний баҳравар бўлди, яъни баманзалаи туфайли фалоний баҳравар бўлди, дер эрдилар Сўнгра мутлақо васийла ва зариба учун мустаъмал бўлди.

ТИФЛ طғіл ёш бола, гўдакдур ва бошқа ҳайвон боласига кам мустаъмалдур. (Жамъи атфолдур.)

ТУФОВА طғаре Офтобнинг атрофида гоҳи пайдо бўладурган оқ доирадурки, жуда кам воқеъ бўлур. Аммо, Ойнинг атрофиға аксар воқиъ бўлурки, ани ҳола ҳам дерлар. Ва бу доира ҳавои рутубийдурки, Ой ва Офтобнинг нури ила мунаvvар бўлғони учун оқ бўлуб кўринур. Бинобарин, Ойнинг атрофида доира шакли кўринур. Ва кеча вақтида ҳаво салқин бўлур ва ҳавои рутубий аксар мавжуд бўлур ва Ой тамом комил тўлуб, нури зиёда бўлғон вақтиға мазкур ҳавои рутубий мувоғиқ келса албатта мазкур доира зоҳир бўлур. Аммо, Офтобнинг ҳарорати аксар вақтда ҳавони қизитуб рутубийни таҳлил бергони сабабдин Офтоб атрофида бу доира зоҳир бўлмас, магар гоҳи ҳавои замҳарира шамол зўр ҳаракатлик ва замҳарирнинг совуғи Офтоб таъсириға монеъ бўлса шамолнинг зўр ҳаракати ҳавои рутубийни кўброқ жамъ қилсафина бу доира зоҳир бўлмоғи мумкиндур. Бир замонда Туркияда шул туфова зоҳир бўлғонини аҳли мажлис ҳаммалари кўриб, сўнгра ул мажлис аҳлидик саксон бир яшар мўйсафиiddин, шундօғ доирани бурун ҳам кўргон эдингизму, деб савол қилғонда, ул саксон бир ёш асносида бу доирани эмди биринчи мартаба кўрдим, деган жавобни «Маърифатнома» (китобининг) соҳиби нақл қилғондурлар.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-ЛОМ** (То билан Лом)

ТИЛО үл суюғ давони баданға суртмоқдур, масалан, зайдун ёғи ва бодом ёғи каби. Аммо, тилло муъарраби тилладурки, луғати туркайда зар ва олтундур.

ТУЛЛОБ طلب қолибнинг жамъидурки, толиблар демакдур.

ТАЛХ ҳа ТАЛЪ طلخ و طلوع хурмонинг гулидур.

ТУЛУЬ طلوع баландға чиқмоқдур, лекин аксар Офтоб ва Ой ва юлдузларнинг Машриқ тарафидин кўтарилиб чиқиб, кўринмоғи учун кўброқ мустаъмалдур.

ТАЛАҚ طلاق муъарраби талаки форсийдурки, ердин ҳосил бўла-  
дурган оинадек тинуғ ва шаффоф нимарсадурки, зоҳири бир қабат  
кўринса ҳам, лекин агар ани эзиг, молиш қилунса, яна бир неча қабат-  
ларга ажралур ва оловда куймас ва эримас. Ҳозирги замонда олов-  
лик ассобларни оловининг даражасини кўриб турмоқ учун оина ўрни-  
фа сувни истеъмол қилинур. Ва ани арабий ул-аслда кавкаб ул-арз (ер  
юлдузи) ва арақ ул-арус (келин тери) ҳам дерлар. Ва форсий талак ва  
абрақ ва абрақ ҳам дерлар. Ҳиндийда абҳарак ва туркайда ер юлду-  
зи дерлар, чунки талақ ҳосил бўлғон ерга кечасида назар қилунса  
осмондин Ой ва юлдузларни нуридин акс бериб, ялтираб, гўё ерда  
ҳам юлдуз бор каби кўринур. Ва талқ туғмоқ вақтида бачадонға орис  
бўлғон озор ва аламдурки, ани форсийда дарди заҳ ва туркайда тўлғоқ  
дарди дерлар.

ТАЛЛ Ҷ майда қатралик ёмғур ва шабнамдур.

## **ФАСЛ УТ-ТО УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-МИМ** (То билан Мим)

ТУМОНИНАТ طمанинг дилни қарор ва ором олмоғи ва тасдиқ  
қилмоқ ва қаноатланмоқдур.

ТАМС شىخ хотун кишининг фаржидин келғон қон мутлақдур.  
Лекин, боланинг таваллуд вақтида келадурган қон учун аксар ва исми  
маҳсуса каби мустаъмалдур. Ва одат вақтида келадурган қоннинг хос

исми ҳайздору. Ва касал сабаби ила келадурган қонни хос исми истиҳозадур. Аммо, таваллуд қонифа хос исм нифосдур.

ТАМС طمسуз кетмоқ ва беасар ва нопадид бўлмоқдур.

ТУМОНИН طمанин дилнинг ороми ва оромлик ва қаноат ҳосил бўлишдур.

## ФАСЛ УТ-ТО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ВОВ (То билан Вов)

ТАНИН طеннин овознинг, ўткур, лекин ингичка бўлса, масалан, яқин жойдин учиб ўтган пашша ва чибинни овози ва ё жуда узоқдин эши-тилғон сурнайни овози каби овоздурки, қулоғ пардасида ҳис қилинур. Ва ани сабаби бадаңдин бошга сұъуд қилғон бод ва бухоротнинг ҳаракатидин эҳсос қилунғон товушдур. Аммо, овозки йўғон, лекин мулойимроқ бўлса, чунончи, хорижда гўё зўр шамол ҳаракатининг овози каби овоз маҳсус бўлса ани номини қавий дерлар.

ТУВО طوى Шом мамлакатида бир водийнинг номидурки, ани Водийи Айман ҳам дерлар.

ТУБО طۇن تىبнинг муаннасидурки, жуда хүшбўйлик, янги ва тоза ва покиза ва гоҳи яхши айш ва яхши хабар ва шодникга мустаъмалдур. Ва жаннатда бир дараҳтнинг номидурки, жаннат иморатларини ҳар бирига ани бир шохи етиб турар ва анвойи хүшбўй ва хуштаъм мевалар бериб турар.

ТУРИ СИНО طورسينا Шом мулкида воқеъ бир тогнинг номидурки, Ҳазрати Мусо алайҳис саломға шул тогда нури Илоҳий тажалий қилғон эрди.

ТАВЬАН ва КАРҲАН طوعاً وَ كُهْ را راғbat ва ихлос ила, нафрат ва макруҳ кўрмак ила демакдур. Ва бу сўз икки калимадин мураккабдурки, тавъ рағbat ва ихлос ва карҳ нафрат ва макруҳ билмоқдур, яъни хуносайи маъно чору начор демакдурки, хоҳласа ва хоҳламаса ҳам начор қабул қилмоқ ва мажбурик демакдур.

ТАВД طود бағоят катта тоғ демакдур.

ТУР طур мутлақ тоғ демакдур. Ва Мусо алайҳи саломға тажалийи Илоҳий бўлғон тогни маҳсус номини Синодурки, Тури Сино дерлар. Лекин, анинг шарафиға эътимодан фақат Турни ҳам мазкур Сино учун истеъмол қилинур.

ТУС طور خурсон мулкидин бир шаҳарни номи-дурки, ул шаҳар ҳам вилоятда уламодан Насрииддин Тусий ва Фирдавсий Тусий ту-ғилгандур.

ТАВЬ طۆغ рағбат ва итоат ва вожиб бўлмағон нимарсани рағбат ила бажо қилмоқдур.

ТАВФ ва ТАВОФ طۇف و طواف бир нимарсани атрофидин айланмоқ, ҳурмат билдиримоқдур.

ТАВҚ طۇق тоқат ва тавонолик ва ҳалқа ва ҳар нимарсайи мудаввар ва гарданбаннадур.

ТУВЛ طول узунликдур.

ТАВИЙЛ طوبىل узун нимарсадур. (Ва узун шарҳдур.)

ТАВИЙЛА طوبىل мuanнаси тавийлдур. Ва узун арқон ва мажозан узун отхона иморатики, неча адад отлар сигар бўлса. Ва силки марворид, яъни марворид терилғон ипдур.

ТУЛИЙ طولي узунига назаран демакдур.

## ФАСЛ УТ-ТО УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ХО ВА-Л-ЙО УТ-ТАҲТОНИЙЙА (То билан Ҳо ва Йо)

ТАҲОРАТ طҳарат пок бўлмоқ ва вузуъ қилмоқдур.

ТҮҲР طҳр ҳайздин пок бўлмоқ ва ҳайздин пок бўлғон кунлардурки, ҳайз келиб турган кунларнинг зиддидур.

ТАҲУР ва ТАҲИЙР طҳор و طҳир пок ва пок қилғувчиидур.

ТЕҲРОН طҳран Эрон мулкининг пойтахти бўлғон бир шаҳарнинг номидур.

ТАЙБ طиб хушбўй ва поклик ва яхшилик ва хуштабълик ва хуштаъмлиқдур.

ТАЙИЙИБ طиб ҳалол ва пок ва хуштаъм ва хушбўй ва пок нимарсадур.

ЧТАЙИЙИБОТ طبیبات тайибнинг жамъи, ҳалоллар ва поклар ва хушбўй ва хуштаъм нимарсалар ва хуштабъ одамлар демакдур.

ТИЙНАТ طبیт андак лой ва асли хилқатда аносирি арбаъани миқдор таркиби ва таъсири ва кайфиятидин инсонда ҳосил бўлғон хўйдурки, истилоҳи атиббода шул маънойи охир аксар муроддур.

**ТИЙХУЖ** طېرچ паррандаедурки, шаклда какликға монанд ва жисми какликдин кичикроқ бўлур ва форсийда ани тийху дерларки, тийхуж анлин мұқаппаблун. Ва арабла тийхуж түрккийла ани чөннак дерлар.

**ТАЙР** طير мутлақ паррандадурки, сийғаи муфрағ ва жамъға баробар мустаъмалдур ва аслда сийғаи жамъи туйурдур.

**ТАЙЁР** طيار луғати арабий, кўб ва яҳши учадурган демакдур. Аммо, форсийлар мажоз муҳайё ва омодалик маъносига истеъмол қилурлар ҳам аксар мардум «то»йи ҳуттий бадалиға ба «то»йи фавқ-оний тайёр лафзини истеъмол қилурлар.

**ТИЙН** طين лой ва намнок тупроқдур.

## **БОБ УЗ-ЗО УЛ-МҮЙЖАМА**

Бо билан Зо боби

## **ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МҮЙЖАМА**

**МАЬА-Л-АЛИФ ИЛА-Р-РО**

(Зо ва Алиф билан Ро)

**ЗОҲИР ظامر** сирт ва ташқари тарафдур. Ва мажозан шаҳардин ташқаридаги бўлғон боғ ва қишлоқ ва ҳовлидин ташқари майдон каби.

**ЗИР ظير** бошқа одамнинг боласини эмизадурган энага хотундур.

**ЗУРАФО ظرف** зарифнинг жамъидур (зарифга қ.)

**ЗАРОФАТ ظرافت** донолик ва зийраклик ва хуштабъликдур.

**ЗАРИФ ظرف** доно ва зийрак ва хуштабъ одамдур.

**ЗАРРОФ ظراف** даражай камолға етган доно ва зийрак ва хуштабъ одамдур.

**ЗАРФ ظرف** донолик ва зийраклик ва хуштабълик ва идишдурки, бир нимарсани солиб сақланур. Ва ани форсийда ованд ва русчада посуда дерлар. Ва бир воқеъанинг воқиъ бўлғон замони ва маконидур.

## **ФАСЛ УЗ-ЗО УЛ-МҮЙЖАМА**

**МАЬА-Л-ФО ИЛА-Л-ХО**

(Зо билан Фо ва Хо)

**ЗУФР ظفر** тирнокдурки, ани форсийда нохун дерлар ва аниң жамъи азфордур.

**ЗАФАР ظفر** ғолиблик ва устунлиқдурки, ани форсийда фирузмандий дерлар.

**ЗУЛМАТ ظلمت** қоронгуки, ани форсийда торик дерлар.

**ЗУЛУМОТ ظلمات** қоронгулукдурки, зулматнинг жамъидур.

**ЗИЛФ ظلف** айри туёқдурки, қўй ва эчки ва сигир ва оҳуларнинг туёқи каби. Аммо, туташ туёқни, масалан, от ва эшак ва ҳачирларнинг туёқини ҳофира дерлар ва мутлақ туёқни сумм дерлар.

**ЗИЛЛ** ڸ соядур. Ва мажозан бир файрнинг ҳимояси ва мадади учун ҳам мустаъмалдур.

**ЗАЛОЛ** ظلال янгишув, булутнинг соясидур.

**ЗИЛОЛ** ظلال тиниқ ва соялар демакдур.

**ЗУЛМ** ڸ ситам ва жавр. Ва бир нимарсани ўз маҳалидин бошқа маҳалга қўймоқдур.

**ЗАЛОМ** ظلام кечанинг аввали вақтдаги қорон-гулики, ани мардум говгум дерлар. Ва заллом сийғаи муболагадурки, кўб қаттиғ зулм қиласурган золим демакдур.

**ЗАМО** ظما ташналиқдур.

**ЗИМО** ظما ташна кишилардур.

**ЗАНН** ظن гумон ва яқин ва туҳмат ҳам келур. Аммо, истилоҳда ростлик ила ёлғонликни қаю тарафифа фикр яқин бўлса, валекин жазм қилолмаган бўлса шул яқин тарафни занн дерлар. Ва анинг жамъи зунун ва занун бадгумон одамдур.

**ЗУҲР** ظهر Офтоб қиёмдин Мағриб тарафға мойил бўлғон ва қиёмдин ўзғон вақтидур.

**ЗУҲУР** ظهر орқа (бел) оғруғудурки, форсийда дарди пўшт дерлар.

**ЗАҲР** ظهر орқадурки, форсийда пўшт дерлар.

**ЗАҲИЙР** ظهیر бамаънойи бир-бириға орқа ўғириб ётқон икки одамки, ани форсийда ҳампўшт дерлар ва ёрдамчи ва ҳимоя қилғувчи. Ва истилоҳи атиббода орқаси оғруқлик бўлғон одамдур. Аммо, истилоҳи ҳукамода буржи Жавзони ҳам Заҳийр дерлар, чунки Жавзо саккизинчи фалақда бир неча юлдузларнинг ижтимоъи бирлан гўё икки одамнинг бир-бириға орқаси ёпишиб турган шаклға монанд шакл ҳосил қилғондур ва Офтоб ўзининг сайри маҳсусаси бирлан шул буржни босиб ўтмоғи учун бир ой фурсат керакдур. Бинобарин, мажозан шул ой фурсатни ҳам Жавзо ва Заҳийр дерлар.(Русча Близнецы)

**ЗИҲОРА** ظهار бамаънойи абра (авра)дурки, астарнинг зиддидур. Ва астарни арабда зиҳара, зоҳир тараф қабат ва битона, ботин тараф қабат демакдур.

# БОБ УЛ-АЙН УЛ-МҮҲМАЛА

Айн боби

## ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-АЛИФ

(Айн билан Алиф)

ОЛАМИ СУФРО عالم صغرى инсон ва жасади инсондин киноядур, чунки ҳар нимарсаики, олами кабирда мавжуд бўлса ани назири инсонда ҳам мавжуддур. Чунончи, бадан мулқдур ва руҳи ҳайвонийя подшоҳ ва руҳи нафсонийя сари аскар ва хорижий ноибдур. Ва руҳи табиийя таъминот ноибидур ва ақл вазирдур. Ва файрат ва ҳиммат ва ҳasad ва бўғз ва қаҳр ва раҳм ва ҳаёв ҳилм кабилар бу мулкнинг сипоҳларидур. Ва қуввати ҳайвонийя подшоҳнинг мухтор вакилидур. Ва қуввати нафсонийя фармон учун ижрочи вакилдур. Ва пайлар мамлакатни аҳком ва ахбор алоқаси, яъни телегромма симидур. Ва томурлар мамлакатнинг анҳоридур ва қонлар мамлакатнинг ҳосилотидур. Ва мўйлар гиёҳлардур ва ҳоказози, асбоби олами кабир ҳаммасидин инсонда бир назир мавжуддур. Бинобарин, олами сүфро (кичик олам) дерлар.

ОҚИРҚАРХО عاقر قرہ давоедурки, моҳияти тарҳун исмлик гиёҳнинг илдизидур.

ОТИФАТ عاطفت бар вазни оқибат, меҳрибонлик қилмоқ ва ёрдам учун хизматга иштирок этмак ва биргалашмоқдур.

ОРИЖ عارج бар вазни хориж, баландға чиқадурган демакдур.

ОИД عىد қайтадурган ва бурунғи ҳолиға келадургандур.

ОМИД عاد қасд қилгувчидур.

ОҚИД عاد қўюлтириб қотирадигандур, чунончи, томизғи қатиқ сутни қўюлтириб ивитгани ва хилти савқо ила ҳарорати ғаризийя қонни гўшт қилғони каби.

ОТИЙР ва АТИЙР عاطر و عطیر хушбўйлик нимарсадур.

ОҚИР ва АҚР ва АҚИЙР عاقر و عقیر و عقیر фоъил-ки, уч калима ҳам тугмайдурган хотундур, хоҳ ёши улуғ бўлуб, қариллик сабаб ила ва ё баданига бир кайфият орис ва ҳамлға мониъ бўлғон сабаб ила тугмайдурган бўлса, баробардур. Аммо, асли хилқатда нуқсонлик бўлғон сабабдин тугмайдурган бўлса ани ақийм дерларки, бу нуқсон эркак-

да ва хотунда бўлмоғи мумкин. Шунинг учун ақиймлик ҳам эркак ва хотунға баробар мустаъмалдур.

**ОРИЗ** عارض бир нимарсаға сўнгра пайдо бўлиб, қўшилғон нимарса ва ҳолатдур. Ва ба фатҳаи «ро» (яни ораз) руҳсорки, юзнинг баланд жойидур. (Ва орис оғриқдур.)

**ОЖИЛ** عاجل шитоб (тезлик)дур.

**ОТИЛ** عاطل бекор ва бараҳна (яланғоч) ҳам келур.

**ОДИЛ** عادل баробар қилғувчи ва мазлумнинг додига еткувчи ва мажозан рост ва тўғри.

**ОМИЛ** عمل амал қилғувчи ва ишлағувчидур.

**ОСИМ** عاصمه зиён ва хатодин манъ қилғувчи ва сақлағувчидур.

**ОЛИМ** عالم доно ва билғувчидур.

**ОЛАМ** عالم жаҳон ва маҳлукот ва баъзи аҳли таҳқиқ дебдурларки, олам бар вазни фоъалдур ва фоъал сийфаси шундօғ сийгадурки, ўз масдарининг пайдо бўлмоғи учун ўзаклик маънони ифода қилур. Жаҳонда мавжуд ва маҳлуқ нимарсаларни кўрмак ила Холиқ таълони қудратини ва азаматлиги билинур ва мавжудотни кайфиятларидин ибрат ва тажриба ила илми ахлоқ ва ҳануз вужуди зоҳир бўймағон янги ихтирочи исм топилур. Бинобарин, жаҳоннинг номини олам дерлар.

**ОММ** عائمه ҳаммани фойдаланмоғи учун нисбати баробар ва муштарак нимарсадур.

**ОСИФА** عاصفة зўр шамолдур.

**ОНА** عانہ киндиқнинг остидурки, мўй чиқадурган жойдур ва ани форсийда зири наф ва туркийда қобуғ дерлар батариқайи мажоз, чунки аслда қобуғ деб сийдук жамъ бўладурган харита (халта)ни айтиулур, лекин ул харита шул маҳални дохилий тарафида турар, бинобарин, зикри ҳол баиродай маҳал қобилидин қобуғ бамаъннийи маҳалли қобуғ дерлар.

**ОРИЗИЙ** عارضи аввалда йўқ бўлуб, сўнгра пайдо бўлғон ҳолатдур.

**ОЖИЙ** عاجز мансуб ба ождур. Ва истилоҳи атиббода ожнинг ранги муроддур ва ож деб филни узун ва найзадор тишини айтурлар. Ва анинг рангиға монанд бўлғон рангни ожийранг дерларки, андак сарифликга мойил бўлғон оқ ранг демакдур.

**ОДДИЙ** عادی одат қилунғон нимарса. Ва одатуллоҳда доимий бўлуб ва кўрилуб турғон нимарсадур ва, ажаб эмас, демакдур.

**ОРИЙ** عاري бараҳна (яланғоч) ва холий демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-АЙН ИЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА** (Айн билан Бо)

**АБҲАР** بир навъ нарғис гулидурки, ранги сариф бўлур, аммо қаро ранглик нарғисни номини шаҳло дерлар.

**АБИР** بир навъ давойи мураккабайи хушбўйки, ани либосфа сепмоқ учун таркиб қилинур.(Атир ҳам дерлар)

**АБИҚ** عبیق хушбўйлик нимарса учун исми мутлақдур.

## **ФАСЛ УЛ-АЙН ИЛ-МҮҲМАЛА МАЬА-Л-ЖИМ** (Айн билан Жим)

**ИЖЛАТ** عجلت шитоблиқлур.

**ИЖОЛАТ** عجالт шитоб қилмоқдур.

**АЖОЖ** عجاج гард ва губордур.

**АЖЗ** عجز ожиз бўлмоқдур ва нотавонлиқдур.

**АЖУЗ** عجور қўймуч устухони бўғумидурки, мағоза бирлан бел фикраларининг ўртасидаги уч адад фикро, яъни бўғум устухонидурки, ани корсон бўғуми ҳам дерлар.

**АЖИФ** عجف оруғ одамдур. Ва ажаф оруғлиқдур ва ижоф ажафнинг жамъи, оруғ одамлар демакдур.

**АЖУЛ** عجول шитоб қилғувчи ва ҳайрондур.

**ИЖЛ** عجل сигирнинг ёш боласи бўзогдурки, форсийда гусола дерлар.

**АЖИЙЛ** عجيبل шитоб ила қилунмоги лозим нимарсадур.

**АЖАМ** عاجم асли лугатда гунг демакдур. Ва мажозан араб аҳлидин бошқа ҳамма одамни ҳам ажам дерлар, чунки ислом дини арабдин бошқа одамларга таролғондин сўнг алар Ҳажға борғонларида савдо қилмоқ учун арабчани билмагонларидин муомалада фақат ишорат бирлан алоқа қилур эрдилар ва араблар буларни ажам, яъни гунг деб тамасхур (масхара) қилур эрдилар.

Сўнгра ажамликнинг шуҳрати тобора машҳур бўлуб, ҳазил дараҷадин исмлик даража етти, ҳаттоқи бегона мусулмонларни мулкларини мулки Ажам дерлар.

**АЖН** عجن хамир қормоқдур.

**АЖИН** عجین хамирдур. Аммо, истилоҳи атиббода давоеки бафоят майда янчилуб, асалға ва ё шакарни қивомига қорилғон бўлса ани ажин ва маъжун дерлар.

**ИЖОЛА** ва **УЖОЛА** عجله و عجاله ҳар икки эъроб дурустдурки, шитоблик ила ҳозир қилунғон нимарса демакдур.

**УЖЖА** عجب қўймоқдурки, тухум ва ун ва сут-ларни хамир қилуб, сўнгра ёғ бирлан қовуриб пиширилур.

**АЖВА** عجوه бир навъ яхши хурмодурки, Мадинайи мунаффарада мавжуддур ва бошқа жойда камёб бўлур ва ани хосиятидурки, ҳар ким наҳорга андин етти донани еса шул кун анвои заҳарнинг зараридин эмин бўлурки, ҳаргиз заҳар таъсир қилас.

### **ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МЎҲМАЛА МИН ДОЛ ИЛ-МЎҲМАЛА** (Айн билан Дол)

**АДАД** عدد сон ва саноқдур.

**АДД** ва **ИДОД** ва **АДИД** عدد عدد عدد ҳаммаси санамоқдур. Ва адид саналғон маъноға ҳам мустаъмалдур.

**АДАС** عدد бир навъ ғалла ва доңдорки, ани фор-сийда нашк ва маржумак ва ҳиндийда масур ва Яман аҳлида макас ва туркийда ёсмуг дерларки, мoshnинг эвазига истеъмол қилинур.

**АДИЛ** عدل баробардур, хоҳ вазнда ва хоҳ қадр ва қийматда ва хоҳ фазилат ва мартабада бўлса ҳаммасига адил демак шомилдур.

**АДАМ** عدد йўқлиқдурки, борликнинг зиддикур.

**АДН** عدد ҳамиша турадиган жойдур ва жаннатлардин бир жаннатнинг номидурки, кирғон киши доимий анда туар ва ҳаргиз андин чиқмас.

**АДУВВ** عدد душмандур.

**УДВА** عدده ариқнинг лабидур ва дарёнинг лабидур.

### **ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-З-ЗОЛ ИЛ-МЎҲЖАМА** (Айн билан Зол)

**АЗРО** عنرا ошкоро ва балофатга етган, лекин ҳануз бокира қиз демакдур.

**АЗБ** عَذْبَهُ خолис ва ширин сувдур, яъни бетаъм демакдурки, сувбасит нимарсадур ва аносиро арбаъадин биридурки, анда зотан ҳечтаъм ва ҳеч бўй бўлмас, магар кондин чиқадурган нимарсалар ажзосидин, масалан, туз ва зок ва олтунгугурд каби нимарсаларни баъзи ажзоси эриб, сувға қўшилуб келса, аларни таъми ва ҳиди сувда маҳсус бўлса ани азб деб бўлмаски, холис сув эмас, балки мураккабдур. Бас, сувни ширин демакдин мурод табиатга марғуб демакдур ва бошқа мазалик нимарсани азб деб бўлмас.

**АЗУБАТ** عَذْبَتْ сувнинг хуштаъмлиги ва соф ва холислигидур.

**ИЗОР** عَذْنَار рухсор ва юз демакдур. Ва узор ба заммаи аввал машҳур ғалатдур.

**УЗР** عَذْر сабаб ва баҳонадур ва бир ишни қилмоқ учун монеъ бўлғон сабабни баён қилмоқ узр айтмоқдур. Ва ҳайздор, чунки хотунлар ҳайз кўргон замонларида намоз ва рўза ва бошқа ибодат қилмоқлари шаръян мамнунъдурки, анга ҳайз сабаб ва баҳонадур.

**АЗЙАВТ** عَذْيُوتْ эркак кишига маҳсус бўлғон бир касаледурки, мужомаъат (жинсий алоқа) вақтида инзоли маний (уруг оқиши) ила баробар ибрози буроз (ахлат оқиши) ҳам беирода воқеъ бўлур. Ва бу касални азийта ҳам дерлар.

## ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА (Айн билан Ро)

**ИРҚ УН-НАСО** عَرْقَ النَّاسِ оёғдаги бир томурнинг номидурки, ўнг оёғни ўнг тараф ёнидин ва чап оёғни чап тараф ёнидин тортилуб, тўпуққача равшан кўринуб турган ва аксар одамда то бунсур панжасигача, яъни жимжилоқни ёнидаги панжагача келиб, тамом бўлғондур. Ва бу томурнинг нишонаси шулки, аксар одамда бу томур гириҳдур ва бўғумлик бўлур ва жимжилоқ ила ани ёнида бўлғон панжанинг ўртасига келиб тамом бўлур.

**УРҚУБ** عَرْقَوب ҳайвонотнинг тавонида бўлғон йўғон работдурки, ани куйдуруб, кулини ярага сепулса, ярани битирар.

**АРЬАР** عَرْيَار бир наъв сарвдурки, ани Ёврупо аҳли сосна дерлар ва ани елимини форсий ва туркийда чайир дерлар.

**АРЗ** عرض зоҳир қилмоқ ва бир нимарсани бир кишига маълум қилмоқ, хоҳ кўрсатмоқ ва хоҳ баён қилмоқ ила. Ва пинҳонлик ва бамаъний уй матолари дур. Ва эндуруки бўйнинг зидди дур. Ва арзнинг зидди арабда тўвлодурки, бўй ва узунлик демакдур. Ва бир нимарсанинг тўвли ва арзи, яъни бўйи ва эни демакдур.

**АРАЗ** عرض вужуди ва зоти ила барпо бўлмай, балки бошқа нимарсанинг зоти бирлан барпо ва маҳсус бўладурган нимарсадур. Масалан, жома (либос)нинг ранги ва коғознинг ҳарфи ва бошқа шаклларки, агар жома бўлмаса ранги ҳам худ-баҳуд зоҳир бўлолмас. Ва коғоз бўлмаса ҳарф ҳам худ-баҳуд намудор бўлолмас. Ва ирз ба касраи аввал баданни ва жасадни номуси ва обрўси, яъни жасад ила бўладурган феъли замима (ёмон феъл)лардин пок бўлган бир кишиға зино каби феъли замимани нисбат бермоқ ва зино феъли ила ҳақорат қилмоқ анинг ирзиға ва номусига тааддий қилмоқдур.

**УРФ** عرف одат, қоида.

**АРАҚ** عرق буғдин ҳосил бўлғон соғ сувдур ва бадандин чиқғон терни ҳам айтурларки, бадан рутубатидин чиқғон туздин ҳосил бўлуб, масомдин чиқар.

**ИРҚ** عرق мутлақ томурдур хоҳ шараён томури ва хоҳ варид томуриға шомиллур ва илдиздур.

**УРУҚ** عروف томурлар демакдурки, жамъи ирқ би-л-касадур.

**ИРОҚ** عراق Арабистон ва Эронистон мулкидин ташқари бир катта жойнинг номидурки, ўргасидин Дажла дарёси ўткан ва Араб мулки ила Эрон мулкига чегара бўлғон шул дарёдурки, ани гарб тарафи Арабистон ва шарқ тарафи Эронистон мулкидиндур. Ва дарё лабида бўлғон Бағдод шаҳри Арабистонга дохил ва Хуросон ва Исфаҳонлар Эронистонга дохиллурки, шунинг ила Ироқ икки қисмга мунқасим бўлуб, дарёйи Дажланинг гарб тарафини Ироқи Араб ва шарқ тарафини Ироқи Ажам дерлар. Ва Ироқ лугатда канораи дарё, яъни дарёнинг чети демакдур. Бас, ҳар икки Ироқ дарё лабида воқиъ бўлғони учун номини Ироқ дерлар.

**УРУҚ УД-ДИҚОҚ** عروق الدقيق бағоят ингичка томурларки, бадан томурларининг энг учи ва ниҳоясидур ва ани уруқи шаърий ҳам дерлар.

**УРУҚ УЛ-ЖАДОВИЛ** عروق الجداول варид ва шараён томурининг асл танасидурки, ҳаммадин йўғон бўлур ва факра устухонларини дохил тарафидин факрага мутавозий бўлуб, бошдин то оёғгача тортилғон бўлур.

**УРУҚИ САВОҚИЙИ ЖАДОВИЛ** عروق سواقى جاداول жадовил томури-  
нинг шохчалари дурки, жадовилдин ингичкароқ бўлур.

**УРУҚИ РАВОЗИЛЬ УС-САВОҚИЙ** عروف رواض السواقى савоқий то-  
мурининг шохидурки, жадовилнинг шохининг шохидур.

**УРУҚ УШ-ШАЪРИЙ** عروق الشعري мансуб ба шаърки, мўй каби  
ингичка, балки кўзга кўринмаслик даражада майда томурлар демак-  
дурки, уруқи равозеънинг шохчалари ва уруқ уд-диқоқ ҳам дерлар.  
Ва билмоқ керакки, жадовил анҳордур ва савоқий анҳордин тўғон  
бирлан ажратилғон катта ариғдур ва равозеъ катта ариғдин ажра-  
тилғон хонадон ариғчасидур. Ва уруқи диқоқ ва шаърий хонадон  
арифидин ажратилғон шахобчалардур.

**ИРҚИ МАДАНИЙ** عرق ملنی мансуб ба Мадинайи мунаvvара, яна  
бир навъ ярадурки, майда томурларни ичида куйиб, фосид бўлғон  
қон ва бошқа ахлот томурдин баданға тараашшуҳ ила чиқиб, бадан-  
ни ҳам фосид қилғонидин пайдо бўлғон ярадур ва сўнггидин пай-  
дарпай тараашшуҳ қилмақда бўлғон қон ночор томурни ичида тавақ-  
қуф қилғон ҳолда куйиб, мунъақид бўлурки, томур шаклида ип каби  
бўлур. Ва бу яра бағоят иссиг жойда кўб воқиъ бўлур. Ва Мадина  
ҳам кўб иссиг ҳаволикдурки, анда ҳам бу яра кўб воқиъ бўлғони ва  
ани тагидин тамур каби зоҳир бўлғон моддаи мунъақидаға нисбатан  
ирқи маданий деб араблар ном қўйғондурлар. Ва Бухорода ҳам ҳаво  
кўб иссиг бўлғони ва ширавор тановул ҳам кўброқ бўлғони учун бу  
яра Бухорода ҳам кўб воқиъ бўлурки, аҳли Бухоро ўз истилоҳларида  
ирқ бадалиға ришта, яъни ип деб таъбир қилурлар.

**АРАЗИЙ** عرضي аввалда йўқ бўлиб, сўнгра бир нимарсаға орис  
пайдо бўлғон ҳолат ва кайфиятдур, масалан, сафрони ғалабасидин  
пайдо бўлғон иситма ва андин пайдо бўлғон бош оғруғи каби.

## **ФАСЛ УЛ-АЙН МАҶА-С-СИН ИЛ-МЎҲМАЛАТАЙН** (Айн билан Син)

**УСРАТ** عسرت қийинчилликдур.

**УСР** عسر қийиндур ва қийинлик ва қийин бўлмоқдур.

**АСИЙР** عسر қийинлик қиласурган ишдур.

**УСР УЛ-БАЛЪ** عسر البليغ таом ютолмаслик касалидур ёки бама-  
шаққат андак ютиб қолса ҳам бақадри ҳожат ютолмасликдур баҳас-

би қиллат ва касрати сабаб ва ани урфда қил томоқ дерларки, ўнгач-нинг фалаж бўлғонидин киноядур.

УСР БАВЛ **عسرالبول** сийдукни тутилиб, қийинлик ила келмогидур.

АСАЛ **عل** ширинлик, маъруфдурки, ани форсийда ангабин ва шаҳд дерлар. Ва туркийда бол ва Русияда мёд дерлар.

УСУН **عن** эски чарби ёғидур.

АСҚАЛОН **عسقلان** Шом мулкида воқиъ бир шаҳарнинг номидурки, Ибн Ҳожар Асқалоний шул шаҳарга мансубдур.

АСАЛИЙ **علی** ҳар давоий мураккабки, ажзосини ун каби майдад янчиб, асалға қорилса ва шакар қўшилмаса ани асалий дерлар, масалан, гулқанди асалий ва маъжуни асалий каби.

## **ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Ш-ШИН УЛ-МЎҲЖАМА (Айн билан Шин)**

ИШО **عش** кечанинг аввали ва хуфтан намозини вақтидаги қоронгулик.

АШО **عش** кечаси тановул қилинадиган таомдур.

АШО **عش** кечада кўзни кўра олмаслигидурки, ани форсийда шабкўр дерлар.

УШБ **عشب** ҳўйл гиёҳдур.

АШИЙЙАТ **عشیت** кечаси ва қоронғу вақтдур.

АШАРОТ **عشرات** ўнлик ҳисобдур, хоҳ муфрад ва хоҳ мураккаб, чунончи, бирдин то ўнгача бир ўнта ва бир ўндин юзгача ўн ва ўндин то мингача ўнта юз ва ҳоказо.

АШАР **عش** ўн ададдур.

УШР **عشیر** ўн ҳиссадин бир ҳиссадур.

УШРИ АШИЙР **عشري** икки лафздорки, ушр бар вазни шукр, бамаъннойи ўндин бир ҳиссадур ва лафзи соний бар вазни фақийр, ўнға тақсим бўлғон ҳиссалардур. Ва маъно таркиби ўндин бир ҳиссанинг ўндин бир ҳиссасики, хулосаси юздин бир ҳиссадур.

ИШҚ **عشق** лугатда бир нимарсани зиёда дўст тутмоқдур. Ва истилоҳи атиббода жунун қисмидин бир навъ маразнинг номидурки, қуввайи шаҳвониянинг зиёда бақувват ва ғолиблигидин ориз бўлур. Ва муҳаққиқийн шориҳи «Асбоб ва аломат» ва соҳиби «Фу-

туҳот ил-ҳикам» Ибн Арабий дебдурларки, ишқ лафзи ашақадин олунғондурки, бир навъ печакдур ва қаю дараҳфа ўралса оқибат ул дараҳтни хароб қилур ва қуритар. Бас, ишқда ҳам шул сифат бордурки, кимнинг дилига маҳкам ўринаса соҳибининг рангини сариф ва жисмини оруғ қилиб, оқибат ҳалок қилур.

**ИШҚПЕЧОН** عشق بجان бир навъ печак гиёхедурки, яқинида мавжуд бўлғон дараҳт ва гиёҳларга ўралиб ўсар ва гули намозшом гул каби, лекин ўртаси оқ ва атрофи нимпушти қизил бўлур.

**УШБА** عشق томур дорудурки, Африқо ва бошқа иссиг ҳаволик жазира ва қумзор жойларда бўлур, хусусан, Мағриб мулкида бўлғон яҳшидурки, ушбай Мағрибийя дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-С-СОД ИЛ-МЎҲМАЛА** (Айн билан Сод)

**АСО** عاص чўбдаст (ҳасса)ки, маълумдур ва баъзилар ба алифи мақсура деб лугатда ёзган бўлсалар ҳам хатодур.

АСО сийфайи мозийдурки, исёндин маъхуздур. Ва исён бил-каср бефармонлик қилмоқ ва буйруқға бепарволик қилмоқдур. Ва бу маъноға қавлуху таъоло: «Аса Одаму раббаҳу фа-ғава» ҳам ишоратдур. Аммо, шориҳи «Нисоб» Юсуф ибн Мониъ ўз шарҳларида исён аслда саҳт ва қаттиғ бўлмоқ маънода бўлуб, сўнгра мажозан зикри лозим баиродайи малзум қабилидикнамаънийи гуноҳ учун мустаъмал бўлғондур. Гуноҳ табора дилни саҳт қилур демаклари мақоми таваққуф ва тааммудлур. Чунки, агарчи гуноҳ дилни саҳт қилмоғи муқаррардур, лекин ойати кариманинг ишораси бефармонликга сариҳ далолат қилур.

**АСАБ** عاص пайдурки, оқ ранглик ва бағоят муло-йим, лекин бағоят маҳкам ва пишук нимарсадурки, ҳаргиз узулмас ва бадан ҳисси ва ҳаракати анинг билан бўлур.

**АСАБИЙЯТ** عصیت тарафдорлик ва бир раъйда устуворлик. Ва хешовандликдур.

**УСФУР** عصفر чумчукдурки, паррандайи машҳурдур ва ани форсийда чун жишк дерлар.

**АСОФИР** عصاف жамъи усфурки, чумчуклардур.

АСР عصر замона ва рўзгор. Ва кундузнинг охир тараф бир қисми-дурки, Офтобнинг ҳарорати камайғон вақтдин то фурубғача миёна-даги замоннинг номидур. Ва шул замон ичидаги фарз бўлғон намозни ҳам мажозан аср дерлар. Ва аҳли тарихи истилоҳларида ҳар юз йил-лик замонни бир аср дерлар, масалан, тарихи мелодийадин то ҳозир-фи замон, йигирма асрдур ва тарихи ҳижрийага нисбатан ўн тўрт асрдур. Ва асрэммоқ ва сиқмоқ ҳам келурки, истилоҳи атиббода шул маънний охир мурод бўлур. Масалан, узум каби ҳўл меванинг шар-батини олмоқ учун сиқмоқ ва зигир ва кунжуд каби ёғлик нимарсанни ёнини олмоқ учун сиқмоқ асрдур.

АСИЙР عصر бар вазни фақийр, сиқиб олунғон нимарсадур, узум-нинг шарбати каби.

УСЬУС عصص думғаза устухонидур.

ИСЁН عصبان фармонга бўйинсунмаслиқдур. Ва шаръда бамаъ-ний гуноҳ қилмоқ. Ва истилоҳи атиббода фасод ғолиблигидин даво таъсирини қабул қилмаслиқдур.

АСОБА صلب пешона ва икки қулогни усти бирлан айлантуруб, бошни боғланғон рўймолдурки, иссиф ҳаво ва офтобда меҳнат қил-фувчилар бошларини шул тариқа боғлашурлар, токи пешонанинг тер суви кўзға оқиб тушмоғоға асоба мониъ бўлуб, тер сувини шилиб олиб турғай. Аммо, истилоҳи атиббода бир навъ бош оғруғининг номидурки, мазкур асоба боғланадурган маҳалдағина оғруқ бўлур ва бошقا жойда бўлмас. Бинобарин, ани асоба деб тасмия қилдилар(атадилар).

УСОРА صاره сиқмоқдин ажралғон ҳосилдур, масалан, ёғ ва шира каби. Баъзилар ҳатто тафл ва кунжарани ҳам алоҳида усора бўлур дерлар.

АСАБОНИЙ عصبانی асабға мансуб нимарсадур. Аммо, истилоҳи атиббода фақат шакли асабға ўхшаш бўлғон нимарсадур, масалан, ватр ва работ ва қорин ва ичакларни жисми асабоний дерлар, ваҳо-ланки, алар пайдин эмаслар.

## ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-З-ЗОД ИЛ-МЎҲЖАМА (Айн билан Зод)

АЗУД دەخ тирсакдин юқоридаги йўғон илик устухонидурки, ку-рак устухонига пайванддур.

**А33** **عرض:** тиш ила тищламокдур.

УЗАЛ **عضل** узланинг жамъидурки, мушак гўштлардур.

УЗВ бадан бир қисми демақдур. Ва истилоҳи атиббода узвикки навъ бўлурки, бирини узви муфрад (ёлғиз аъзо) ва бирини узви мураккаб дерлар. Ва узви муфрад ўн хилдурки, устухон ва тогай ва работ ва ватар ва шараён ва варид ва ғашо ва гўшт ва ёғ ва пайдур ва ҳар бирини узви муфрад дерлар. Ва узви мураккаб бир неча узви муфрадлардин мураккаб бўлса ҳам, лекин вазифаси ва манфаати эътибори ила мутафовутдурки, ҳар бирининг вазифаси бошқа-бошқадур, масалан, кўз ва қулоғ ва тил ва ўпка ва дил ва жигар ва талоқ ва буйрак ва масона ва ичак ва мейдалар каби. Ва жамъи аъзодур.

УЗЛА ﻋَلَى мушак гўштдурки, гўшт ва пай ва работ ва ватардин мураккабдур. Ва аъзони ҳаракати узланинг ҳаракати инқибози ва инбисоти қисилиши ва ёйилиши ила ҳосил бўлур.

# **ФАСЛ УЛ-АЙН МАЬА-Т-ТО ИЛ-МҮХМАЛАТАЙН** (Айн билан То)

АТОЙИ КУБРО عطاي كيرى умри табиийдин киноядур.

**УТЛАТ ВА АТОЛАТ** عطلت бекорлик вабешуғлликдур.

УТОРУД **ىككىنچى** фалакда бир юлдузнинг номидурки, ани дабири фалак ҳам дерлар. Ва аҳли нужум наздида илм ва ақл шул юлдузнинг тарбияси ила ҳосил бўлур, дерлар.

ИТР, АТР **عطر** хушбўйлик нимарса. Ва бўйи хуши мутлақдур.

УТОС атсадурки, зааралык фазланинг дафын учун мияни қуввати доғиъаси ҳаракат қылмогидур, токи фазлани бурун йўли бирлан қоқиб тушурғай. Ва буруннинг мунтаҳосида атса келтурмоқ та-қозоси учун ориз бўлғон сўзиш каби ҳолатдур.

УТУС **عطوش** атса келтурмоқ учун махсус бўлғон даводур.

АТАШ عطش ташналиқдур.

ИТОШ ВА АТШОН عطاش ташналардур.

УТОШ беморики, буйракнинг ҳарорати бирлан ориз бўлғон ташналиқдур ва ҳарчанд сув ичмак бирлан ҳаргиз зойил бўлмас.

## **ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-З-ЗО ИЛ-МЎЖАМА (Айн билан Зо)**

УЗМО **عظاما** муаннаси аъзам, исми тафэилдурки, жуда каттадур.  
Ва узамо катталардурки, сийғаи жамъдур.

АЗМ **عظم** устухондор.

ИЗОМ **عظماء** устухонлар демакдур.

ИЗАМ **عظمه** катталик ва баланд қадрликдур.

## **ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-Л-ФО (Айн билан Фо)**

УФУНАТ **عنونت** бадбўйлик ва бир нимарсанинг фосидлиқдин са-  
симоғидур.

АФУСАТ **عنوصت** мозу таъмлик бўлмоқ ва мозунинг таъмидур. Ва  
афузат машҳурдурки, ғалати маҳзу возиҳ, ба соди мўҳмаладур.

АФС **عنصر** лугати арабийдур ва форсийда мозудурки, давойи  
мудаввари машҳурдур.

АФИС **عنصر** талх ва туршилик ва қобиз, яъни оғизни буриштира-  
диган таъмдин мураккаб таъмлик нарса демакдурки, афис бамаънний  
мозу таъмлиқдур ва мозунинг таъми мазкур бўлғон таъмдур.

УФИН **عن** бадбўй бўлғон ва қизиб сасифон нимарсадур.

## **ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МҮҲМАЛА МАҶА-Л-ҚОФ (Айн билан Қоф)**

АҚИБ **عقب** товондурки, оёғнинг илик устухонининг тагида ва  
қадамнинг орқа тарафида воқиъ бўлғон устухондур. Ва мажозан  
қадамнинг орқа тарафи учун мутлақ мустаъмалдур. Ва фарзанд ва  
фарзандзодадур. Ва ақб бир нимарсанинг пайида бўлмоқ. Ва уқб ва  
уқуб ишнинг оқибати ва поёнидур.

АҚРАБ **عرب** лугати арабий, чайондурки, ҳайвони газандайи маъ-  
руфдур, форсийда каждум дерлар. Ва ўникки буруждин саккизинчи  
буржнинг номидурки, саккизинчи фалакда бир неча агад юлдузлар-

нинг ижтимоъидин чаён шаклига монанд бир шакл ҳосил бўлғондур. Ва Офтоб ўзини сайри маҳсусасида бу шаклни босиб ўтмоғи бир ойлик йўлдур. Бас, мажозан шул бир ой муддатни ҳам Ақраб дерларки, Русия ҳисобида ўктуబрдур.

**АҚД** ә́с гириҳ ва банд қилмоқ. Ва байъ ва никоҳ учун паймон ва шартни қабул қилмоқдур. Ва истилоҳи атиббода ивитмоқ ва суюқ нимарсани ивитуб қўюлтиримоқдур, масалан, сутни қатиқ қилмоқ ва равон қонни ивитмоқ каби. Ва уқуд жамъи уқдаки, гириҳлар демакдур.

**АҚАД** ә́с сўзламоқ вақтида тилға гириҳлик пайдо бўлуб, сўзни равон сўзлай олмаслиқдур.

**АҚР** ә́с бола түғмоқдин тўхтамоқ ва ноумид бўлмоқдур, хоҳ қариғон сабабдин ва хоҳ бир иллатдин ва хоҳ асл хилқатда нутфани ноқобил яратилғонидин бўлса, баробар мустаъмалдур.

**АҚИЙР** ә́с бар вазни фақийр, боладин қолғон ва туғишидин ноумид бўлғон кишидур.

**АҚЛ** ә́с асли лугатда кишан ва тушовдурки, ани бирлан ҳайвонларни юрмоқдин ва адашмоқдин манъ қилинур. Сўнгра инсоннинг нафси нотиқасига ато қилунғон бир қувватга ҳам шул ном берилғондурки, бу қувват дониш қуввати бўлуб, соҳибини хато йўлдин ва хато фикрдин сақлар. Ва дониш ва зийраклик ҳам келур. Ва баъзи атиббо ақл нафси нотиқанинг номидур демаклари беасос ва нопадидтур.

**АҚИЙЛ** ва УҚУЛ ә́с عقول و عقیل зийрак ва ҳушёр ва донишманд одам демакдур.

**АҚИЙМ** ә́с боласи бўлмайдурган одамдурки, хоҳ эркак ва хоҳ хотун бўлсаки, асли хилқатда нутфаси бола бўлмоқға ноқобил ва ё бачадон тарбияға ноқобил яратилғон бўлса ани оқийм дерлар.

**ИҚЙОН** ә́س عین зар ва тиллодур.

**УҚДА** ә́с гириҳ, тугундур.

## ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МЎҲМАЛА МАЪА-Л-ЛОМ (Айн билан Лом)

УЛО ва АЛО ә́س، ә́с баландлик ва баланд қадрликдур.

УЛЁ ә́с бошқалардин баландроқ демакдурки, аълонинг муанасидур.

**ИЛЛАТ** علت беморлик. Ва бир нимарсанинг важҳи ва сабабидур.

**ИЛЛАТИ МАШОЙИХ** علت مشایخ таркиби қари киш-иларға ориз бўлладурган касал демакдур. Ва истилоҳи атиббода қари чол кишиларнинг мизожи табиийларида қуруқ мизож ғолиб бўлғонига илова бўлуб, агар хилти савдо ҳам бўлса, савдони қуруғлиги ғолиб бўлса, наъувзу биллоҳ, аларни мақъад (орқа тешик)ларида бир зўр хориш (қичиши) ориз бўлмоғи мумкиндурки, ани таскини учун табиатлари мағфулиятни тақозо қилур, ал-иёзу биллоҳ (Аллоҳ сақласин), шул сўзишни номи иллати машойихдур.

**АЛАҚ** علق ивиган қон. Ва зулу-(зулук)дурки, сувда бўлладурган қаро ранглик қуртдур ва баданға ёпишуб, бадандин қон сўпар.

**УЛУҚ** علق осилмоқ ва дўст тутмоқ. Ва ҳамл, яъни бола пайдо бўлмоқнинг ибтидосида бачадонда хотунни нутфаси эрни нутфаси-ға қўшилуб, ҳайз қони бирлан жамъ бўлуб ивимогидур.(ҳомила).

**ИЛК** علک ҳар нимарсаики чайнамоқға қобил ва ажзоси бир-биридин мутафарриқ бўлмайдурган бўлса, масалан, мастакий ва соқиъ каби.

**ИЛАЛ** علل иллатнинг жамъидурки, сабаблар ва беморликлар демакдур.

**АЛИЛ** علل бар вазни халил, бемор киши. Ва важҳлик сўз ва сабабдор нимарсадур.

**УЛУМ** علم илмнинг жамъидурки, илмлардур.

**ИЛМ** علم билмоқдурки, форсийда доностон дерлар. Ва билмоқ икки навъ бўлурки, ўшал билунғон нимарсанинг вужудини хорижда кўруб, ани шакл ва ҳайъат ва ранг ва кайфиятларини тафаҳҳус қилмоқ ила ани моҳиятидин огоҳ бўлмоқдур. Ва буни илми зоҳирий дерлар. Ва бир навъи ҳануз вужуди хорижда мавжуд бўлмоғон нимарсан қуввати мутафаккира ва мутахайилалар суврати зеҳниййа ила тасаввур қилиб, анга маъонийи жузъиялар тартиб бермаги ва бу маъонийи жузъияларни ақлий тажрибалар ила таҳқиқ қилмоғи ила ҳосил бўлурки, буни илми ҳусулий дерлар. Ва бу илм ҳам ақида даражасининг эътибори ила уч қисм бўлуб, биринчи илм ул-яқин ва иккинчи айн ул-яқин ва учунчи ҳаққ ул-яқинидур.

**ИЛК УЛ-БАТМ** علکابط сақичдурки, ани чайнамоқдин кўб фойдалар ҳосилдур.

**ИЛМ УЛ-ЯҚИН علم اليقين** бир нимарсани кайфият ва моҳиятини камоли қаноат бирлан жаэмий билмоқдурки, агар ани хилофиға бир одам ҳарчанд далиллар баён қилиб, уринса ҳам, ҳеч қандоғ шак-шубҳаға тушурмоғи мумкин бўлмас даражада бўлса ани илми яқин дерлар.

**УЛУВВ** علوى بالاندликдур, ҳоҳ жисман ва ҳоҳ қадран.

**ИЛЛАТИ ДАЖОЖА** علت دجاجه иҷбуруғ касал-дин киноядур, чунки ҳазойи ҳожат учун ҳарчанд бетоқат муҳтоҷ бўлса ҳам натижада товуғнинг тезаги миқдорича ёлқиг' келур ва бошқа нимарса келмас.

**ИЛОВА** علاؤ бир ниманинг устиға яна қўшилғон нимарсадур.

**АЛОҚА** اعلوی муомила ва бир-бириға банд бўлмоқ ва дилдаги маънавий робитаки, бир файрға дўстлик ва ё душманлик робита (алоқа)сидур. Ва икки нимарсани миёнасидаги бир-бириға муносабатдур.

**УЛУВВИЙ** علوى بالандда бўлғон нимарсадур. Ва алавий Ҳазрати Алий каррамаллоҳу важҳаҳунинг наслларидин бўлғон одамдур, лекин бу ном ҳазрати Фотима разийаллоҳу анҳодин бошқа хотунни наслидин бўлғон авлодға хос мустаъмалдур ва Фотима разийаллоҳу анҳодин бўлғон саййидлардур.

## **ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-МИМ** (Айн билан Мим)

**АМО** عم کўрлик ва кўролмаслиқдур. Ва қалин ва қўюқ булутдур.

**АМИО** اعم کўр ва нобино хотундурки, аъмо-нинг муаннасибур.

**ИМРОНОТ** عمرانات имроннинг жамъи ободликдур, хулоса ободликлар демакдур.

**АМУД** عمود луғатда сутун ва гурзи ва болға ва тарозунинг шоҳини(шайини) ва суюнчиқ. Ва истилоҳи атиббода жағ тишнинг орқасида тишлар қаторида гўё тиш каби, лекин милки гўшти бирлан ўралган бир устухоннинг номидурки, қаттиғ нимарсани чайнамоқда тиш ён тарафиға қўзғолмаслиги учун сутун каби қойим ва жағ тишға ҳомий бўлуб турар. Ва ҳам қулоғ пардасининг орқасида қулоғни гардиш устухоннинг бир четига қарор олиб турғон бир бағоят кичик устухонни номидурки, ани бир учи қулоғ пардасини ўртасиға тегиб турар ва бир тараф ёни азми сандонийға ёпишуб турар, токи овоз сабаби бирлан хорижий ҳавода бўлғон тамаввуж ва тўлқундин пар-

дани олғон аларидин бу устухон ҳам алар олуб, ўзини устидин қоплонғон пайи ҳассоса воситаси ила ўз ёнида турғон сандон устухонига аларни топшуарки, эшитмоқ шундин ибораттудур.

АМД عىد қасддурки, саҳвнинг хилофиждур.

АМР ва УМР عمر و عمر жон ҳаёт сабаби ила баданни ободонлик муҳлатининг номидурки, қачон жон тарбиясидин маҳрум бўлса бадан шул онда хароб бўлурки, умр, яъни ободонлик муҳлати тамом бўлур.

УМУР عمر тишини ўраб турған милк гўштларибурки, ани форсийда «бўни дандон» дерлар.

АМАШ عمش кўзнинг камқувват бўлуб, аксар вақтда ёш оқиб турмоғики, бир навъ касалдур.

УМУҚ عمرق қудуқнинг таги ва ҳавз ва дарёнинг таги каби таглардур. Ва умқ чуқур бўлмоқдур.

АМИЙҚ عبيق бар вазни рафийқ, теран, чуқурдур.

АМАЛ عمل бадан ҳаракати бирлан иш қилмоқ ва вужудга чиқармоқ. Ва таъсир ила вужудга чиқармоқдур.

УМУМ عموم ҳаммани ўз ичиға ўраб олмоқ ва йигиб олмоқдур.

АМИЙМ عبيه ҳаммани тамом йигиб оладурган.

УММОН عمن Яман мулкидин бир зўр ва обод шаҳарнинг номидурки, Дарёйи Муҳити Аъзамнинг лабида воқиъдур. Ва ани камоли шуҳратидин Дарёйи Муҳити Аъзамни ҳам бошқа дарёлардин имтиёзи учун шул шаҳарға нисбат бериб Уммон дерлар.

ИМРОН عمران ободлик ҳам ҳазрати Мусо алайҳис саломнинг отоларини номи ва ҳазрати Марямнинг отоларини номи ва Муҳаммад алайҳис саломнинг амакилари Абу Толибнинг номидур.

УМ عن кўрлардурки, жамъи аъмо, кўр ва нобинодур.

УМРИ ТАБИЙИ عمر طبع атиббо наздларида бир юз йигирма йилдур ва бундин каму зиёдасига бошқа аворизи файри табиий сабабдур.

## ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Н-НУН (Айн билан Нун)

АНО عن ранж ва маشاққат.

ИНАБ عن узумдурки, мевави маъруфдур ва ани форсийда ангур дерлар.

**УННОБ** عاب чилонжийдадурки, мардум ани Кошгар шаҳриға нисбат ила Кошгари жийда ҳам дерлар.

**АНКАБУТ** عنکبوت ўргумчакдурки, майда жонвори ҳашароти маълумдур.

**УНҚУД** عنقود узумни шўрасидур ва аниг жамъи аноқиддур.

**УНСУР** عنصر мавжудотнинг хилқатига сабаб бўлғон асл моддаси демакдурки, руҳи ҳам дерлар. Ва унсур тўрт хилдурки, бири тупроқ ва бири ҳаво, бири сув ва бири оловдур. Ва буларнинг бир-бирига таркибидин мавжудот ҳосилдур.

**АНОСИР** عنصر унсурнинг жамъидурки, ани аркон ҳам дерлар ва арконрукнинг жамъидур.

**УНУҚ** عنق гардандур.

**ИННИЙН** عنین жимоъ учун ярамағон йигитдурки, форсийда номард дерлар.

**ИНАБИЙА** عنیب узумға мансуб нимарсадур. Ва истилоҳи шорибинда узумдин бўлғон майдур. Аммо, истилоҳи атиббода кўз табақаларидин учунчи табақанинг номидурки, зоҳирда бизға қаро ё кўк бўлуб кўринадиган табақа шул табақайи инабийядур. Чунки, бу табақани жирми фализ ва қалин бўлуб, гўё узумнинг гужумига ўхшар ҳам кўзнинг нури ўтмоғига йўл учун бу табақани ўртасида бир тешук бордурки, узумнинг банди олунғондаги бандни ўрнида пайдо бўлғон тешугига ўхшар. Бас, шул муносабат бирлан номини инабийя дерлар.

**АНКАБУТИЙА** عنکبوتیе анкабутга, яни ўргумчакға мансуб нимарса демакдур. Ва истилоҳи атиббода кўз табақаларидин тўртинчи табақаси муроддурки, бу табақа фоят даражада юпқа нафис пардадин иборатдур ва ани юпқа ва нозиклигида гўё ўргумчакни тўқиғон тўриға ташбиҳ қилиб анкабутийя дерлар.

## ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МЎҲМАЛА МАҶА-Л-ВОВ

(Айн билан Вов)

**АВРАТ** عورت узвеки, очилиб, назарға кўринмоғи сабаби шарм бўлса ани аврат дерлар, хоҳ эркакни ва хоҳ хотунни узвига баробар мустаъмалдур. Ва мажозан хотун кишини мутлақо аврат дерлар, чунки аларни ҳар қаю узвлари бараҳна (яланғоч)лик ҳолда бегонаға кўринмоғи албатта сабаби шармдур.

**АВЖ** بир одамнинг номидурки, ҳазрати Одам алайҳис саломнинг замонларида дунёға келғон эрди ва қадди баҳадди дароз эрдики, ер юзида мавжуд бўлғон дараҳтлар ва тоғлардин ани бўйи кўб баланд эрди. Ва ҳазрати Нуҳ пайғамбарнинг замонларидаги тўғон суви Авжнинг белифа етган эди. Ва уч минг беш юз йил умр кўрди ва охирда Мусо алайҳис салом ани асолари бирлан урганларида асолари ани тўпучигафина етиб тегди, лекин мўъжиза тариқи бирлан шул зарбаси ила ўлди. Ва шул дароз одамнинг шуҳратидин ҳар нимарсани бошқа ажzosиға нисбатан энг юқори бўлғон жузвини мажозан авж дерлар. Ва авжнинг хилофи ҳазиздур.

**АВД** عود қайтмоқ ва аввалғи ҳолга ёки аввалғи жойға келмоқдур.

**УД** عود чўб, яъни ёғочдур ва ҳар қаю дараҳтни ёғочига омматан шомилдур. Ва истилоҳда бир дараҳти хоснинг ёғочидурки, ранги қаро бўлур ва андак хушбўйлиги ҳам бордур. Ва агар ани кўйдирилса бағоят хушбўйлик иси борки, ул уйни тамом муттар қилур.

**ИВАЗ** عوض бадал (эваз)дур.

**АВОРИЗ** عوارض оризанинг жамъидурки, сўнгра пайдо бўлғон нимарсалардур.

**АВОММ** عراء жамъи оммаки, ҳамма мардумдур.

**АВН** عن ёрдам бермоқ ва мададгорлик қилмоқдур.

**УДИЙ** عودی уд рангида демакдурки, андак оқлиқ ва қизилликга мойилроқ қаро ранг демакдур.

**УДИ ҚИММОРИЙ** عود قماری Қиммор шаҳрининг уди демакдур. Ва Қиммор бир шаҳардурки, Ҳиндистоннинг жануб тарафида денизнинг лабида воқеъдур.

## **ФАСЛ УЛ-АЙН УЛ-МЎҲМАЛА МАЬА-Л-ЙО ИЛ-ТАҲТОНИЙЙА (Айн билан Йо)**

**АЙШ** عيشа бачадондин болани қарор олғон маҳалидур.

**ИЙОДАТ** ععادت луғатда шод қилмоқдур. Ва мажозан беморни кўрмоқ ва андин ҳол сўрмоқ маъносига мустаъмалдур, чунки кўргувчининг назидидаги беморнинг қадр ва қиймати борлигини бемор сезиб, шод бўлур. Ва кўргувчиға ҳам лозимдурки, беморнинг дарди бехатарлик ва бурунғи шиддатидин яхшироқ асарлар зоҳирлиги ила бе-

морга тасалли бермоқ ва ҳозирғи риёзати айни ибодат ва огоҳ қилмоқ учун муваққат ва айни марҳамати Илоҳийалигидин башорат бермоқ тариқа ила мумалала қилмоғи зарурдур. Ҳам ийодат такрор авд қилмоқдур. Бинобарин, бемордин аҳвол сўрамоқ маъносига мустаъмалдур, чунки андин аҳвол сўрамоқ бир бораға иктифо қилмай, аксар вақтда иъода қилмоқ беморнинг ҳаққига руҳий тарбия ва маънавий ёрдам бўлур.

**ИЙД** عید лугатда бир нимарсаики, анга авд ва ружуъ қилур бўлса. Ва аҳли исломнинг шодлик кунлари демакдурки, ани форсийда рўзи жашн дерлар. Ва бу шодлик кунни ийд демакнинг ҳам сабаби - бу шодлик ҳар йил икки бора авд қилурки, бири биринчи шаввонг ойида ва бири ўнинчига зул-ҳижжа ойида авд қилур. Бинобарин, ийд дерлар.

**АЙЙУҚ** عرق бир юлдузнинг номидурки, қизил рангда ва равшандур ва Каҳкашоннинг ўнг тарафида ва Сурайёни, яъни Ҳулкар юлдузини орқасидин тулуъ қилур, гурубгача анинг олдига ўтар.

**АЙН УД-ДИК** دیک бамаънои таркиби хурус (хўроz)-нинг кўзи демакдур. Аммо, истилоҳи атиббода бир донаедурки, ранг ва шакл ва ҳажмда гўё хуруснинг кўзи каби қизил ва ялтироқ ва мудаввар ва бир тарафида хурус кўзини гавҳари каби қаро нуқтаси бўлур. Ва моҳияти бақам дараҳтининг тухмидурки, ани форсийда ба эътибори ранг номини ҳам сурх дерлар.

**УЙУН** عنّ اینнинг жамъи, қўзлар ва булоғлар демакдур. Ва Абу Али ибн Синонинг таснифотларидин бир ҳикмат китобининг номидур. Ва айун кўзи ёмон таъсирик одамдурки, зебо ва хушуврат нимарсаға назар қилмоғидин ул нимарсаға зарап етар ва ани форсийда шўрчашм дерлар.

**АЙН** عنّ кўз ва булоғ ва тилло ва офтоб ва тиззанинг кўзи. Ва ҳар нимарсанинг зоти демак маъноларга мустаъмалдур. Ва «Мунтаҳаб ул-луғот»да қирқ саккиз хил маъноға мустаъмаллиги ва баъзилар ҳатто бундин зиёда маъноға мустаъмаллигини ёзғондурлар. Ва яъни ийн жамъи айнодур, қаро қўзлик хотунлар демак ва ҳур ул-ийн ушбу маънодадур.

**ИЁН ВА АЁН** عین кўз бирлан кўруб билмоқдур. Ва мажозан кўриниб турғон каби зоҳир ва маълум нимарса учун мустаъмалдур.

**АЙЛУЛА** علولе бомдод вақтидаги уйқудурки, кўб зарарлиқдур. **ИЙЙ** عى ишдин ва сўздин чарчамоқдур.

# БОБ УЛ-ФАЙН УЛ-МҮЙЖАМА (Файн боби)

## ФАСЛ УЛ-ФАЙН УЛ-МҮЙЖАМА МАЬА-Л-АЛИФ (Файн билан Алиф)

ФОЛИБ غالب зўр ва забардаст. Ва истилоҳи атиббода мураккаб ажзодин бир жузъи миқдорда ёки қувват ва кайфиятда зиёдалиги муроддур.

ФОЯТ غایت ниҳоят ва охир ва натижай мақсуддур.

ФОИР غائز чуқур ва чуқурға тушган нимарсадур.

ФОМИЗ غامض нозик фаҳмлик маъносидадур.

ФОЙТ غائط одамнинг тезагидур.

ФОРИҚУН عاریقون кўброқ яшаган дарахтнинг ширасидин қайнаб чиқиб мунъақид бўлғон кўкақдурки, ранги дарахтни жинсиға мутаносиб ҳар рангда бўлур, лекин даво учун мустаъмали оқ ранглик ва енгил вазнлик ва андак молиш ила ажзоси титилиб, майда бўлмоқға қобил бўлғонидурки, мусҳили балғамдур. Ва бошқа сифатликлари заҳардор ва зарарлик ва файри мустаъмалдур. Ва яшагон тол дарахтидин аксар вақт топилур.

ФОМИЗА غامض мuanнаси фомиздурки, чуқур ва нозик ва қийин маъно демакдур.

ФОШИЙА غایب луғатда бамаъний қийматдур. Ва истилоҳи атиббода ички аъзоларға ориз бўлғон касаллар демакдур.

ФОЛИЙА غالیе давойи мураккаби хушбўйдур-ки, мушк ва анбар ва кофур ва дуҳн ул-бон ва бошқа хушбўйлардин таркиб қилинур. Ва қайнағувчи ва зўрайғувчи маънода ҳам келур.

ФОЗИЙА қадиғ қуввати табийядин бир нав қувватнинг номидурки, таомдин баданға физо еткариб, ул физони баданға монанд қилиб, оқибатда ани жузви бадан қилур.

ФОИЙ غائیр бир нимарсанни ниҳоятидин кўз тутилғон натижайи мақсуд ва анга боис бўлғон нимарсадур.

**ФАСЛ УЛ-ФАЙН УЛ-МҮЖАМА  
МАЊА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА  
(Файн билан Бо)**

**ФАБРО** غبراء луғати арабий, ердурки, арабда арз ҳам дерлар ва форсийда замин дерлар.

**ФУБАЙРО** غبیراء жийдадурки, меваи маъруфдур ва ани форсийда санжад дерлар.

**ФАББ** بېر кун ўртада фосила бўлуб, иккинчи куни тутадурган иситмадур.

**ФАБОВАТ** عباوت зеҳн пастлиқдур.

**ФАБИЙЙ** غښت зеҳни паст одам демакдур.

**ФАСЛ УЛ-ФАЙН УЛ-МҮЖАМА  
МАЊА-С-СО ИЛ-МУСАЛЛАСА  
(Файн билан Со)**

**FACC** ڪ گўштнинг фосид бўлмоғи ва сасимоғидур. Ва мажозан ҳар нимарсани фосид бўлмоғи ва қон ва йиринг учун ҳам итлоқ қилинур.

**ФАСАЁН** غښان кўнгил беҳузур бўлмоғи ва қусмоқни тақозо қилмоғидурки, беҳаракат бўлса, яъни ўхчуқсиз бўлса. Ва агар ўхчуқ ила бўлса ани таҳаввӯ дерлар.

**ФАСЛ УЛ-ФАЙН УЛ-МҮЖАМА  
МАЊА-Д-ДОЛ ИЛ-МҮҲМАЛА  
(Файн билан Дол)**

**ФАДО** ۱۷ эрта кунидурки, бугундин бевосита сўнғги кун демакдур. Ва ани форсийда фардо рўз дерлар. Ва ғадо асли ғадув ба вов бўлуб, сўнгра вовни алифға бадал қилунғонлиги «Шарҳи Нисоб»да мазкурдур.

**ФУДАД** ғудданинг жамъидурки, баданда безга ўхшаш шаклда пайдо бўлғон гириҳ ва тугунлар демакдур.

**ФАДИЙР** ғидир нишаб ва чуқурлик жойдурки, ёмгур ва селнинг суви анда жамъ бўлуб, катта ҳавзлик шаклда бўлур ва мардум ани сувидин фойдаланурлар. Ва ани форсийда талоб дерлар.

**ФАДАҚ** ғидқ кўб миқдорлик сувдур.

**ФУДУВВ** ғудо бомдод вақтидур.

**ФАДВ** ғудо эрталик кундур.

**ФАДВА** ғудо субҳ вақтидин то Офтобни тулуъигача бўлган замондур.

## **ФАСЛ УЛ-ФАЙН УЛ-МЎЖАМА МАЊА-З-ЗОЛ ИЛ-МЎЖАМА (Файн билан Зол)**

**ФИЗО** ғиз асли луғатда қўшилмоқ ва нашъу намо қилмоқдур. Ва мажозан таом тановул қилмоқдур, чунки таомдин баъдаз ҳазм жавҳари холис ҳосил бўлуб, баданфа қўшилур ва бадандин таҳлил ила сарф бўлғон нуқсонга бадал учун жузви бадан бўлур. Ва таом ҳам таъм, яъни мазадин маъхуздурки, маъноси бир маза соҳиби бўлғон емишдур. Ва физо ила таомнинг фарқи шулки, таом деб асл суврати навъиййасида боқий ва ўз кайфияти бирлан мавсуф бўлғон емишни айтурларки, ҳануз ҳазм бўлмағон ва ўз мазаси ва бошқа кайфияти бирлан мутакайиф ва жисми жавҳар ва фазлдин мураккаб ҳолда турғон емишдур. Аммо, физо тамоми ҳазми комил сабаби ила суврати навъиййаси ва таъми фоний бўлғон моддаи фазлиядин соғ ва холис бўлғон емишнинг жавҳари демакдурки, қобили жузви бадандур.

## **ФАСЛ УЛ-ФАЙН УЛ-МЎЖАМА МАЊА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА (Файн билан Ро)**

**ФАРО** ва **ФИРО** ғиз балиғдин олунғон елим-дур ва гўшт ва калла ва пойчадин қайнатиб олунғон елимни ҳам фаро дерлар ва русчада желатин дерлар.

**ФАРБ** ғиз пастға чўкмоқ ва ботмоқ ва фойиб бўлмоқ. Ва ғуруб ба замми аввал ва соний ҳам шул маънодадур, чунончи, ғуруби офтоб

дерлар. Ва гарб гоҳи сийғаи масдарлик ҳолда сийғаи исми маконга ҳам итлоқ қилинур ва гарбдин тарафи Мағриб мурод бўлур.

**FУРАБ** غُرب кўзниңг бурун тараф гўшасида пайдо бўлғон носур ярадур.

**FУРОБ** غُراب қарғадурки, паррандайи маълумдур ва ани форсийда зоф дерлар.

**FАРИЗАТ** غریزت бар вазни ва маънойи табиатдурки, асли хилқат ва таркиби аносирда бўлғон кайфият ва одатдур. Ва ани тарк қилмоқ мумкин бўлмас.

**FАРС** غرث очлик ва гурисналиқдур.

**FАРАЗ** غرض нишона. Ва мажозан матлуб ва мақсаддур.

**FАРИЗИЙА** غریزی табиийадур, яъни асли хилқат ва таркиби аносирда бўлғон кайфият ва одатдур.

**FАРИБИЙА** غریبие табиатга ёт ва бегона ва оризий кайфиятдур.

**FАРИЗИЙ** غریزی бар вазни ва маънойи табиийдур.

**FАРИБИЙ** غریبис бар вазни табиий, аммо маънан гайри табиийдур.

## ФАСЛ УЛ-ФАЙН УЛ-МЎЖАМА МАЊА-З-ЗО ИЛ-МЎЖАМАТАЙН (Файн билан Зо)

**FAЗОЛ** غزال кийикнинг боласидурки, ани форсийда оҳубарра дерлар ва гоҳи мутлақ оҳудир.

**FAЗНИН** ва **FAЗНИ** ва **FAЗНА** غزنин و غزنى و غزنه ҳар уч лафз бир шаҳарнинг номидурки, Султон Маҳмуд Фазнавий давлатининг пойтахтидан бўлғондур.

**FAЗЗОЛА** غزال Тус музофотига тобеъ ва дохил бир қишлоқнинг номидурки, имом Муҳаммад Фаззолий шул қишлоқдиндурлар.

## ФАСЛ УЛ-ФАЙН УЛ-МЎЖАМА МАЊА-С-СИН ИЛ-МЎҲМАЛА (Файн билан Син)

**FАСАҚ** غشق кечасининг аввалидаги қоронгуликдур.

**FАСОҚ** غساق ҳарорати табиийадин муҳрум бўлғон рутубати фосидадур, масалан, йиринг ва зардоб каби.

**FYUSL** غسل тамоми баданни ювмоқ ва чўмилмоқдур.

**FYUSOLA** ساله ювмоқ учун мустаъмал бўлғон сувдурки, форсийда оби мустаъмал дерлар. Ва истилоҳи атиббода андак қон аралаш зардоб муроддурки, гўштни ювгандаги мустаъмал бўлғон сел аралаш сувға ўхшаш бўлса.

## **ФАСЛ УЛ-ФАЙН МАЊА-Ш-ШИН ИЛ-МЎЖАМАТАЙН (Файн билан Шин)**

**FIISHO** غشان пардадур.

**FIISHSH** غуш кудурат ва хиралиқдур.

**FAISH** غش дилдаги муддаонинг хилофини зоҳир қилмоқ ва хиёнат қилмоқ ва зиёда баҳолик нимарсанга камбаҳо нимарсани қўшмоқ. Ва беҳушликдурки, бу маънода ғашнинг асли ғаший бўлуб, форсийда «ё»ни тарқ қилиб, ғаш демак одат шойеъдур.

**FAISHAEN** غشيان беҳуш бўлмоқ ва гоҳи кўнгил беҳузур бўлмоқ учун ҳам мустаъмалдур. Ва ғишён жимоъ қилмоқдур.

**FIISHOWA** غشارе пардадур.

**FAISHIY** غشан беҳуш бўлмоқ.

## **ФАСЛ УЛ-ФАЙН МАЊА-З-ЗОД ИЛ-МЎЖАМАТАЙН (Файн билан Зод)**

**FAZAB** қаҳрдур, яъни аворизи нафсоний учун заарлик бўлғон нимарсани кўрган вақтда ва ё нафс таҳқирлик сўзни эшигандага нафс озорланиб, агар аниг дафъига қодир бўлса, ул заарлик нимарсани дафъ қилмоқ учун зарар еткургувчидин интиқом олмоқ учун зоҳири бадан тарафга таважжӯҳ қилур. Ва нафсга табаъан руҳ ва қувватлар ҳам зоҳири бадан тарафга таважжӯҳ қилурлар. Ва аниг маркаблари қон бўлғони учун аларға табаъан ҳам зоҳири бадан тарафга чиқарки, бу ҳолатнинг номиниғазаб дерлар. Ва шунинг учундурки, ғазабнок кишининг юзи қизарур. Ва агар ул заарлик нимарсани дафъига нафс ожиз бўлса ноҷор андин ихтиroz учун нафс доҳи-

ли бадан тарафга қочиб, анга табаъан руҳ ва қувват ва қонлар ҳам дохили бадан тарафга таважжуҳ қилурларки, бу ҳолатнинг номини фазаъ ва қўрқунчдур. Ва шунинг учундурки, қўрқғон кишини ранги ўчиб, юзида қон қолмас.

**ФАЗУБ** غضوب бамаънойи ғазабнок одамдур.

**ФУЗРУФ** غضروف бамаънойи тоғайдурки, устухондин юмшоқроқ ва гўштдин қаттиғроқ оқ ранглик узvdur.

**ФАЗБОН** غضبان бамаънойи ғазабнок демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-ФАЙН УЛ-МЎЖАМА МАЊА-Т-ТО ИЛ-МЎҲМАЛА** (Файн билан То)

**ФИТО** طا парда ва пўшишдур.

**ФАТИТ** طاطе бар вазни ғализ, баъзи одамни комил даражада ухлағон вақтида ани ҳалқумдин хир-хир овози пайдо бўлмоғидурки, анинг номини мардум хуррак дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-ФАЙН УЛ-МЎЖАМА МАЊА-Л-ЛОМ** (Файн билан Лом)

**ФИЛЗАТ** غلاظт луғатда мутлақ қўюқлик ва қўюл-моқ ва қалинлик ва танадорлик. Аммо, истилоҳи атиббода жавҳари арзийядин бўлғон қуруғ нимарсанинг ихтилоти сабабдин сувнинг латофати аввалғидин камайиб, ҳосил бўлғон қўюқлик муроддур. Аммо, сувфа совуғ ҳавонинг таъсири бирлан сувнинг латофати камайғонликни номини филзат демаслар, балки ани касофат дерлар.

**ФАЛАС** غلس кеча охири ва субҳга яқин бўлғон вақтдаги қоронгулиқдурки, бу вақт фасақнинг хилоғидур.

**ФУЛОЗ** Ҷаъл қўюқ ва йўғон ва дурустдур.

**ФАЛИЗ** Ҷаъл қўюқ ва дуруш(дағал) нимарсадурки, рақиқ суюқни зиддиidor.

**ФИЛАЗ** Ҷаъл қўюқлик ва қўюлмоқдур.

**ФАЛУЛ** Ғулол ҳазми осон латиф таом ва қари ва нотавон кишиларнинг меъдасида ҳам тез фурсатда ҳазм бўлмоқға қобил бўлса.

**ФАЛАЁН** غلېن қайнамоқдур.

**ФАЛАБА** غلبە зўрлик ва забардастликдур.

**ФАЛМА** غلمە шаҳватнинг тезлигидур.

**ФУЛУЛА** غلوں fўlak ва гирдақдур, яъни маъжун каби давони бир хўрак миқдорини ютмоқға осон ва тайёр қилмоқ учун fўlak шаклда гирдақ қилмоқдур.

## ФАСЛ УЛ-ФАЙН УЛ-МЎҶАМА МАҶА-Л-МИМ (Файн билан Мим)

FAM3 غمز кўз бирлан ишорат қилмоқ. Ва қаттиғ сиқмоқ ва бир кишини ҳақига айтулғон ёмон сўзни эшишиб, бул сўзни мазкур таъна қилунғон кишига айтмоқ. Ва тўҳмат ҳам келур. Ва истилоҳи атиббода бир узвдин моддани атрофға тарқатмоқ учун ва ё кесулмоғи лозим бўлғон узвини беҳис қилмоқ учун бир латтани ёки пахтани ўз-ўзига маҳкам ўраб, курра шаклида юмалоқ қилиб, мазкур узвға қўюб, ани устидин бир узун ва бақувват латта бирлан маҳкам сиқиб боғла-моқни фамз дерлар, токи ул курра шакллик латта мазкур узвни си-қиб, ичида бўлғон қон ва бошқа моддани атрофға тарқатиб, таҳлил берғай ва пайи ҳассосани сиқиб, ҳиссини зойил қилғай. Ва мурод ҳосил бўлғондин сўнг яна ешуб юборилғон вақтда қуввати ҳассоса ўзини латофати бирлан яна мазкур узвға авд қилғай. Ва қон ҳам ба-тадриж авд қилғай, аммо моддаи мараз фализлиги сабабдин авд қилол-май, таҳлил тобқон ҳолича қолиб, муддао ҳосил бўлғай.

FAMAC غمض қўзнинг чиркидур.

FAM3 غمض нишаб ва чуқурлик заминдор. Ва фаҳмдин узоғ ва маҳфий сўздур.

FAMOM غام булутдурки, аниң жамъи фамойим келур.

FAM غ андуҳдурки, туркийда қайғу дерлар. Билмоқ керакки, қайғу икки навъ бўлуб, зойеъ бўлғон нимарсани ўқунмоқдин ибо-ратдур. Бас, агар ул зойеъни яна топмоқ ҳаргиз мумкин бўлмаса, анга ўқинмоқ қайғусини арабда фам дерлар, масалан, ўлган кишига қайғу қилмоқ каби. Агар ул зойеъни яна тобмоқ учун филжумла умид ҳам мумкин бўлса анга ўқунмоқни арабда ҳамм дерлар, масалан, урушда ва ғазотда кетиб, бедарак бўлғон кишига ўқунмоқ кабики, агар тирик валекин душманға асир бўлғон бўлса, шояд бир замонеда

саломат қайтиб келса деган умид бўлғонлиқдин бунинг зарари ғам зараридин камроқ бўлур. Ва олти хил аворизи нафсонийнинг бири ғамм ва бири ҳаммдур.

## ФАСЛ УЛ-ФАЙН УЛ-МЎЖАМА МАҶА-Л-ЙО

(Файн билан Йо)

**ФАЙБАТ** غیبت гойиблиқдур. Ва гийбат ўзи ғойиб кишининг айини орқасидин сўздамоқдур.

**ФАЙОБАТ** غیابت қоронгулик ичидаги ғойиб бўлмоқ ва қоронгунинг сабаби илинг қўринмаслик. Ва қудугунинг чуқурлиги ва бошқа чуқурликлардур.

**ФАЙБУБАТ** غیبوت узоғлик сабабдин кўринмай, кўздин нопадид бўлмоқдур. Ва мажозан муфорақат ва бир-биридин жудолашмоқ учун ҳам мустаъмалдур.

**ФАЙС** غیشت ёмғурдур. (Ва олий ҳиммат - ред.)

**ФАЙР** غیر манфаат еткармоқ. Ва ёмғур кўб ёғиб, заминни сероб қилмоғи. Ва бошқа ва бегона демакдур.

**ФАЙЗ** غرض сув кам бўлмоғи, яъни андак сув демак муроддур. Ва саҳро ва тўқайдур. Ва фийз шугуфа, яъни янги очилғон гуллур, хоҳ дараҳт гули ва хоҳ гиёҳ гулига баробардур.

**ФАЙЗ** غیظ шиддатлик фазаб. Ва ожизлик сабабдин дилда пинҳон тутган фазаб учун мустаъмалдур.

**ФАЙЛ** غل жимоъ вақтида болага ва ё иккинчи болага бўғозлик ҳолатда сут эмизмоқдурки, бу ҳолатдаги сут болага бағоят зарар қилур. Ва бамаънойи оқадурган сувдур ва Күҳи Абулқайснинг тагидин оқадурган сувнинг маҳсус номидур.

**ФИЙЛ** тўқай ва қамишзор. Ва саҳродур.

**ФАЙМИ ҲОТИЛ** غیم‌хاطл кўб ёмғур тўқадурган қаро ва қалин булутдурки, файм булут ва ҳотил тўқадургандур.

**ФАЙМ** غم булутдур ва ани жамъи файмдур.

**ФАЙЛУЛА** غیلوл оқшом вақтда ухламоқдур. (Халқ орасида қайлула ҳам дерлар).

**ФАЙРИ ТАБИИЙ** غیرطبعى табиат таъсиридин орис бўладурган ҳолат ва кайфиятдин бегона ва заарлик кайфият демакдур. (Тасаввифуда кароматли ҳодисалар).

## **БОБ УЛ-ФО**

(Фо боби)

## **ФАСЛ УЛ-ФО МАЊА-Л-АЛИФ**

(Фо билан Алиф)

**ФОРОБ** ئاریاب تукистоннинг яқинида бир шаҳарнинг номи бўлуб, муаллими соний Шайх Абу Наср Форобийнинг тугулғон жойлари эрди. Алҳол бир ҳаробадурки, эски биноларнинг ўрнида пушта каби тарҳ асарлари ва эски дараҳти мевадорларни илдизидин кўкариб ва қуриб турғон намуналардин бошқа нимарса анда қолмағондурки, ҳозирги замон аҳли ул жойни номини Ўтрор дерлар.

**ФОРЁБ** ئاریاب муъарраби порёбдурки, Хуросон мулкидин Балҳ шаҳрига яқин бир шаҳарнинг номидурки, бу шаҳар Фороб шаҳридин бошқадур. Ва Заҳири Форёбий исмлик шоири машҳурнинг ватани мавлидидур(туғилган жойи).

**ФОИТ** ئايت нобуд бўлғон ва нобуд бўладурган ва нобуд қиласурган демакдур, сийғаи мутаъаддий ва лозимға тенг мустаъмалдур. (Фавт, вафот сўзидан.)

**ФОЛИЖ** ئالج фалаж бўлган одам. Бир навъ касалнинг номидурки, одамнинг нисфи (ярим) бадани, хоҳ ўнг тараф ва хоҳ чап тараф бадани суст ва караҳт беҳис ва беҳаракат бўлур. Ва иккичи тарафи соғ ва саломат бўлур. Ва икки тарафа муштарак узви, масалан, тили ва ҳалқумида сустлик андак бўлур.

**ФОЛУЗАЖ** ئالوڏج муъарраби полудан форсий, бир навъ ҳалводурки, тафсили кайфияти «Махзан ул-адвия» (китоби)да мазкурдур.

**ФОСИХ** ئاسخ фосид ва нобуд қиласурган ва нобуд бўладургандурки, мутаъаддий ва лозимға баробардур.

**ФОСИД** ئاسد бар вазни фосих, нобуд, табоҳ бўлғон нимарсадур. (Фасодга учраган)

**ФУОД** فواد бар вазни мурод, дилдур.

**ФОНИЗ** فانید оқ шакардур.

**ФОТИР** ئاتир суст ва забун ва кам-қувват ва илиғ сувдурки, баданинни куйдурмас даражада иссиф бўлса. (Ва фитрат эгаси.)

**ФОР** ئار кийикнинг киндигидурки, мушк андин ҳосил бўлур. Ва сичқонлар демақдурки, фаъранинг жамъи, сичқондур.

**ФОДЗАХР** فاذھر мұъарраби бодзаҳрдур. Ва истилоҳи атиббода давосни айтурларки, би-л-хосият заҳарлик кайфиятни дафъ, ислоҳ қилиб, ани зараридин руҳни муҳофаза қилур бўлса.

**ФОИЗ** فائز етадурган файл ва қудрат ва раҳолик(йўл) топадур-гандур.

**ФОРИС** فارس отға миниб юргувчи ва Эрон мулкидин бир вилоятни номидурки, анда катта шаҳардин тўрт шаҳар машҳур воқиъ бўлуб, бири Шероз ва бири Сифоҳон ва бири Кирмон ва бири Язд исми ила машҳурдур. Ва «Рисолаи мұъарработ»да Форис вилояти маъруфдур.

**ФОҲИШ** فاحش ҳаддин тажовуз қилғон гуноҳ ва айб демакдур (Фахш билан шугулланувчи)

**ФОИЗ** فايز файл ва баракат берғувчи ва сероб ва яхшилиги бени-ҳоят кўб ва машҳурдур. (Ва қарзга фоиз олмоқ гуноҳдур.)

**ФОҚИЙ** فقیح соғ ва холис сариг ранглик нимарса демакдур.

**ФОРУҚ** فاروق луғатда ҳақ бирлан ботилни бир-биридин фарқ қилғувчидур. Ва истилоҳи атиббода бир навъ маъжуни тирёқийни исмидурки, ҳолати табиийя бирлан ҳолати маразийянни фарқ қилиб, маразни зудлик ила дафъ қилур ва ҳолати сиҳҳатни тақвия қилур ҳам гиёҳи заҳардор ва ҳайвоноти заҳардорларни заҳари баданга сироят қилғон бўлса ани дафъ қилмоқ ва руҳни муҳофазат қилмоқ ила аҳволи табиийяга ёрдам берурки, ани тарёқи форуқ дерлар.(Яна Форуқ ҳазрати Умарнинг лақабидур.)

**ФОИҚ** فائىق баланд ва яхшироқ ва зиёда демакдур ҳам китобнинг номидурки, соҳиби «Тағсири Кашибоғ» аллома Жоруллоҳ Замахшарийнинг асарларидин илми ҳадис баёнидадур.

**ФОТИҚ** فاتح тешадурган ва ёрадурган.

**ФОЪИЛ** فاعل феълнинг эгаси ва ҳар вужуднинг феълига сабаб бўлғон нимарсадур.

**ФОСИЛ** قاصر икки нимарсанинг ўртасида воқеъ бўлмоқ ила ҳар икки нимарсани бир-биридин жудо қилғувчидур.(Фасл - бобдур.)

**ФОЗИЛ** فاضل фазилат соҳиби ва зиёдалиқ нимарсадур.

**ФАРА** فاره сичқондур. Ва кийикнинг киндагидурки, мушк андин ҳосил бўлур. Ва фаъриҳ тез юрадурган ва зийрақдур.

**ФОЗА** ва **ФОЖА** فازو، فاز эснамоқдурки, ани форсийда даҳандара дерлар ва «Бурҳони қотиъ» (китоби)да хомида ҳамёза ёзилмоги хато воқеъдурки, хомиза керишмоқдур.

**ФОКИХА** қўй мевадур. Ва анинг жамъи фавокиҳ келур.

**ФОЪИЛА** ғаъл лугатда иш қиладурган ва феъл соҳибидур.

Аммо, истилоҳи атиббода қуввати нафсонийянинг иккинчи навъининг иккинчи қисми муроддур, яъни қуввати нафсонийя икки навъ бўлуб, биринчى навъини ҳассоса дерларки, ҳамма сезги қувватлар ани жумласидур. Иккинчи навъи яна икки қисм бўлуб, бирини боиса ва иккинчисини фоъила дерлар. Ва боиса қисми лозим бўлғон ҳаракат учун муқтазий бўлур. Ва иккиги қисм қувватга ҳукм ва фармон берур. Ва иккичи қувват узлаларнинг пайлариға ҳаракат бериб, нафс учун лозим бўлғон жалби манфаат ва дафъи мазаррат каби феълларни эҳдос қилур. Бинобарин, бу қисми соний қувватни номини фоъила дерлар ва қисми аввални боиса дерлар.

**ФОЛУДА** ѡлло нашоастадин бўлғон бир навъ ҳалводурки, ани муъарраби фолузаждур ва фолузажда мазкур бўлди.

## **ФАСЛ УЛ-ФО МАҶА-Т-ТО ИЛ-ФАВҚОНИЙЯ** (Фо билан оддий То)

**ФАТА** فتن йигитдурки, ибтидойи булуғдин то қирқ ёшғача даврни фато даври дерлар. Ва фато ҳам дерлар.

**ФАТО** ҳам шужоъатлик одам, сахий ва бамаънойи йигит ҳам келур.

**ФУТУВВАТ** فوت жавонмардлик ва мурувватдур.

**ФИТРАТ** فرمت сустлик ва заифликдур. Ва бир пайғамбарнинг вафотидин сўнг ва бошқа пайғамбарнинг мабъус бўлмоғидин муқаддам миёнадаги пайғамбардин холий бўлғон замондур. Ва ани жамъи фатарот келур.(Ва фитрат - туғма одамийликдур.)

**ФАТОТ** تات ёш жувон хотундурки, ҳадди балофатдин то ўттуз етти ёшғача бўлса.

**ФАТҲ** حج очмоқ ва очилмоқ ва кушойиш ва ривож маънолариға мустаъмлайдур. Ҳам фатҳа бир навъ ҳаракатнинг номидурки, ани форсийда забар дерлар.

**ФУТУҲ** فوح кушойишларки, бу тақдирда фатҳнинг жамъидур. Ва кушойиш ва шодлик ва ривождурки, бу тақдирда сийғаи воҳида масдардур.

**ФУТУР** *فُتُور* сустлик ва суст бўлмоқ. Ва мажозан бамаънийи хароблик ва шикаста ҳам келур.

**ФИТР** *فِتْر* бош бармоқ ила саббоба бармогини ўртасидаги бўшлик маҳалдур. (Ва фитр - рўза ойидаги эҳсондору.)

**ФАТШ** *فَاتِش* кавламоқ ва қидирмоқдурки, лугати арабийдур. Фаташ лугати русийда ишкордурки, ани мардум ишқор дерлар, яъни шўранинг тузидур.

**ФАТҚ** *فَاتِق* тешилмоқ ва ёрилмоқ ва очуқлик. Ва бамаънийи даббадурки, моякнинг устидаги сифоқ пардаси ёрилғон сабабдин баъзи ичаклар ва чарбилар мазкур сифоқ ёруғидин ўтуб, моякнинг харита (халта)сида тўда бўлмоғидин иборатдур.

**ФАТАН** *فَاتَان* Гужарот мулкидин бир шаҳарнинг номидурки, патани ҳиндийдин муъаррабдур. Ва фитнанинг жамъидур.

**ФИТЁН** *فِتْنَة* ёш йигитлардурки, жамъи фатодур.

**ФАТИЛА** *فَاتِلَة* тобламоқ ва тобланмоқдур. Ва фатила чирогни ёндирувчи пиликдур. Аммо, истилоҳи атиббода мум ва қўюқ марҳам каби давони узун ва ингичка шаклда қилиб, мақъадга ёки фаржга юбормоқни ва ё суюқ даво бўлса бир латта ва пахтани тоблаб, сўнгра мазкур давоға олуда қилуб юбормоқни фатила дерлар. Ва мажозан жисми қаттироқ ва салобатлик бўлғон давони ҳам фатила шакллик қилиб юбормоқни ҳам гоҳи фатила деб таъбир қилурлар.

## **ФАСЛ УЛ-ФО МАЬА-Л-ЖИМ** (Фо билан Жим)

**ФИЖО** ва **ФУЖО** ва **МУФОЖОТ** *فِيْجُو وَ فِيْجَأْ وَ مُفَاجَأْ* бул уч калима маънан муттаҳид (ягона), ногаҳоний ва дафъатандур.

**ФАЖИЙАТ** *فَاجِيْت* қаттиғ оғруқ ва мусибатдур.

**ФАЖЪАТ** *فَاجِعَةٌ* дардманд ва мусибатманд демакдур.

**ФИЖОҶАТ** *فَاجِعَةٌ* ҳомлик ва пишмаганликдур.

**ФАЖЖ** *فَاجِح* икки тоғнинг ўртасида воқеъ бўлғон йўлдур.

**ФУЖЛ** *فَجْل* ва **ФУЖУЛ** *فَجْل* турбодурки, гиёҳи маъкулаи маъруфдур. (Ўзбекча - турп)

## **ФАСЛ УЛ-ФО МАҶА-Л-ХО ИЛ-МҮҲМАЛА** (Фо билан юмшоқ Ҳо)

**ФАҲВО** ва **ФАҲВО** فحوى و فحوان мазмундур.

**ФАҲШ** فحش ёмонликни ҳаддин ошмоғи ва зино қилмоқдур.

**ФАҲЗ** فحضر чуқурламоқ ва кавламоқдур.

**ФАҲЛ** فعل нар ва эркақдурки, модани, яъни ургочининг зидди-дур.

**ФУҲУЛ** فحول фаҳлнинг жамъидурки, эркаклар демакдур.

**ФАҲМ** فحة кўмурдурки, чўғ оловни ўчирилғони демакдур. Ва ани форсийда зўғол ва хока дерлар. (Ва фаросатдур.)

## **ФАСЛ УЛ-ФО МАҶА-Л-ХО ИЛ-МҮҲЖАМА** (Фо билан қаттиқ Ҳо)

**ФАҲТ** فخت Ойнинг равшанлигидур.

**ФАҲОМАТ** فخامت катталиқ ва баландлик ва қалинлик ва баланд қадрликдур.

**ФАҲЗ** сондурки, оёғни юқори қисми ва гўштдор ва йўғон иликлиқ жойидурки, ани форсийда сон дерлар.

**ФАҲФАРА** فخر арпадурки, галлайи маълумдур ва ани арабда шаъир дерлар ва форсийда жав дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-ФО МАҶА-Р-РО ИЛ-МҮҲМАЛА** (Фо билан Ро)

**ФУРОДО** فاردو фарднинг жамъи, танҳодурки, хулосай маъно тан-холар демакдур.

**ФАРЗАН** فرضا Аллоҳу таълонинг буюргон ибодати ва бир нимарсанни таъянин қилмоқ ва бир вақтни муқаррар қилмоқ ва фаразан бир мағҳумни бир кишига тушунтиरмоқ учун йўқ нимарсанни там-сил учун бор деб таъянин қилмоқдур. Ва бу охиринчи маъно учун ак-сар мардумда фаразан машҳурдурки, хатоий шойеъдур.

**ФИРОСАТ** فراست фаҳм ва идрокнинг тезлиги ва зийраклик ва илми қиёфадур, яъни сувратнинг ҳолига қиёс ила сийрат ва ҳақиқатфа

воқиғ бўлмоқдур. Ва оммада аксар фаросат мустаъмал бўлмоғи хатодур. Чунки, фаросат отфа минмоқ ҳам отнинг илми қиёфасига олим ва донолик ва отни яхши ва ёмонлигини танимоқ маъносидадур.

**ФАРОҲАТ** فراهت зийраклик ва доноликдур.

**ФУРОТ** فرات яхши ва ширин сувдур. Ва Куфа шаҳрига яқин бўлғон бир анҳорнинг номидур.

**ФАРГУТ** فرنوت камоли қарифонлигидин тамом ожиз ва нотавон бўлмоқдур.

**ФАРС** فرث бамаънойи ҳануз мундафъ бўлмай, қоринда турғон нажосатдурки, ҳазми ноқисликдин ани дағъига табиат тақозо қилмағон бўлур.

**ФАРЖ** فرج инсоннинг узви авротидурки, ани узви таносил ҳам дерлар, хоҳ эрқак ва хоҳ хотуннинг узвига шомилдур. Лекин, хотуннинг авратига кўпроқ истеъмол ила маҳсуслик даражада шойеъдур.

**ФУРУЖ** فروج фаржнинг жамъи, аъзойи авратлар-дур.

**ФУРРУЖ** فروج хонаки товуқнинг жўжасидур ва анинг жамъи фароиждур.

**ФАРАҲ** فرح шодлик ва хурсандликдур. Ва фариҳ шодмон кишидур.

**ФАРХ** فرخ лугати арабий, хонаки, товуқнинг жўжасидур. Ва ҳар навъ парранданинг жўжасига ҳам шомилдур. Ва фарруҳ лугати форсийда муборак ва ҳумоюн ва зеборухдурки, икки калимадин мураккабдур. Масалан, фар, зеболик ва шукуҳдур ва руҳки, бамаънойи чехрадур.

**ФАРОХ** فرҳҳ лугати форсий, кенглик ва бамаъ-нойи қудрат ва истеъодд. Ва мажозан кўб демакдур.

**ФАРСАҲ** فرسҳ мӯярраби фарсангдурки, бир миқдор узоғликнинг номидур ва ани туркийда тош дерларки, 6,7 км миқдор узоғлик масофадин иборатдур ва ани жамъи фаросих келур.

**ФАРФАҲ** فرنҳ семизётдурки, арабда бақлат ул-ҳамқо ва бақлат уз-заҳро ва бақлату Фотима ва рижла ва хасийб ва бақлат ул-лайина дерлар. Ва форсийда хурфа дерлар.

**ФУРУД** فرود паст ва нишабдур.

**ФАРД** فرد танҳо демакдур.

**ФИРСОД** فرсад шоҳтутдурки, дарахти мевадори машҳурдур. Ва гоҳи мутлақ тут учун мустаъмалдур.

**ФИРОР** فار қочмоқ ва қўрқмоқ маъносида ҳам келур.

**ФАРФИР** ففیر гули бинафшадур.

**ФАРАС** فرس оттурки, ҳайвони маъруфдур. Ва ани форсийда асп дерлар.

**ФАРИШ** فرش ёймоқ ва бамаънойи ёйиладурган бисот, масалан, намад ва кўрпалар каби.

**ФИРОШ** فران уйқу бисоти, яни ўрун асбобидур. Ва фарош ба фатҳаи аввал парвонадурки, чироғ атрофида учиб, ўзини чироғда куйдирадурган жонвори маълумдур.

**ФАРЗ** فرض таъйин қилмоқ ва бир нимарсанни муқаррар қилмоқ ва андоза қилмоқ ва Худойи таъолони буюргон ибодати, масалан, намоз ва рўза ва закот ва ҳаж каби.

**ФАРТ** فرط эътидолдин зиёдалик ва ғалабадур.

**ФАРЪ** فرع лугатда дараҳтнинг шохидур. Ва истилоҳда мағҳуми кулияни зимнига дохил бўлғон ажзосидур ва фуруъ фарънинг жамъидур.

**ФУРУФ** فروغ равшандур.

**ФАРҚ** فرق жудо қилмоқ ва икки нимарсаннинг бир-биридин тафовутини ажратмоқдур. Ва истилоҳи атиббода бошнинг устидаги ўнг ила чап тарафнинг ўргасидаги чегарасидур. Ва фирқ ба касраи аввал қўйларнинг рамаси, яни бир неча қўйлардин мураккаб бўлғон гала-дур. Ва фирақ ба касраи аввал ва фатҳаи соний фирманинг жамъидур.

**ФАРАНЖАК** فرنجک уйқуда босириқмоқ (босинқирамоқ)дурки, ани кобус ҳам дерлар.

**ФАРҲАНГ** فرهنگ лугати форсий, ақлу адаб ва ҳар нимарсаннинг андозасини сақламоқдур. Ва мажозан лугати форсий китоби ҳам келур, масалан, «Фарҳанги Жаҳонгирий» ва «Фарҳанги Рашидий» каби.

**ФАРВ** فرو тулки терисидан пўстиндуру.(Арабда - саълаб)

**ФАРЗАЖА** فرزج бир парча латтадурки, ани фатила шакл қилиб, давога олуда қилиб, хоҳ орқа тараф ва хоҳ оддин тараф узви авратга суқилур. Ва шиёф ҳам шул маънодадур. Лекин, аксари истеъмолда шиёфни орқа тараф фатиласи учун ва фарзажани фарж фатиласи учун шойиъроқдур.

**ФУРЖА** فرجе икки нимарсани бир-биридин ажратиб турган чок ва ёруқ ва андак холий маҳалдур. Ва ба фатҳаи аввал ва соний ва

солис (яъни фаража) танглик ва душворлиқдин қутулмоқ ва раҳолик-дур.

**ФАРБИХ** فربه гүшдор семиздур.

**ФИРИЙА** فريي әлғон сүздур.

**ФАРОХ** فاره Сиҷжистонга яқин бўлғон бир шаҳарнинг номидур-ки, Ҳирот шаҳрига яқиндуру. Ва соҳиби «Нисоб ус-сибён» Абу Наср Фароҳий шул шаҳарға мансубдурлар.

**ФАРРУВЖА** ва **ФАРРУВЖ** فروج و فروج товуғнинг жўжасидур ва анинг гўштини истеъмол учун афзал бўлғон даври ани балофатга етмаган давридурки, ҳануз тухум қилмағон (бўлур). Ва агар хурус жўжа бўлса ҳануз қичқирмаган давридур. Ва бу даврдин муқаддам рутубати фазлияси голиб бўлур, сўнг ҳарорати мизожияси камаюр.

## **ФАСЛ УЛ-ФО МАЬА-З-ЗО ИЛ-МЎҶАМА** (Фо билан Зо)

**ФАЗАЛЬ УЛ-АКБАР** فرع اکبر катта ва зўр қўрқунчдурки, маҳшар-гоҳи Қиёматдин киноядур.

**ФАЗАЛЬ** فرع қўрқунчдурки, олти хил аворизи нафсонийнинг бири ва фараҳ ила газабнинг зидди ва хилофидур.

**ФУЗУДАН** فزون лугати форсийки, афзудан зиёда қилмоқдур.  
**ФУЗУН** فرون лугати форсий, мухаффафи афзун зиёдадур.

## **ФАСЛ УЛ-ФО МАЬА-С-СИН ИЛ-МЎҲМАЛА** (Фо билан Син)

**ФУСҲАТ** فسحت маконнинг кенглиги ва ёзуғлигидур.

**ФАСҲ** فسخ байъни ва никоҳни бузиб қайтармоқ. Ва бир ғайрни рапий ва фикрига фасод солмоқ ва кишини ўз қусури ва азмидин манъ қилиб қайтармоқдур.

**ФАСОД** نساد бузулмоқ, яъни ҳолати табиййаси-дин ўзгарилиб, нобуд ва беҳуда бўлмоқдур.

**ФИСТАҚ** فستق муъарраби пистадурки, меваи маълумдур.

**ФИСОН** فسان лугати форсий, қайроқтошдурки, ани арабда ҳажар ул-фиссан дерлар. Бу тош ҳам неча қисм бўлурки, қизил ва қаро ва

кўқ ва тупроқ ранг ва сариф ва табақадор ва бетабақа ва ҳоказо. Қизил навъини табиати иссиф ва қуруғдур ва бошқалари совуғ ва қуруғдур. Ва фисон чарх ҳам келурки, ани айлантириб, пичоқ ва қилич каби тигни анга тутуб, ўткур қилинур.

**ФИСТАҚИЙ** فستق муъарраби пистоқи, яъни пистанинг мағзини рангиға ўхшаш андак кўкфа мойилроқ нимсариф ранг демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-ФО МАЊА-С-СОД ИЛ-МЎҲМАЛА** (Фо билан Сод)

**ФАСД** فصد томурни наштар ила ёриб қон чиқармоқдур.

**ФАСЛ** فصل кесмоқ ва қатъ қилмоқ. Ва баъзи сифотлар сабаби ила бир-биридин фарқ қилмоқ. Ва мавсум, яъни бир йил муддатнинг (Қүёшнинг узоқ яқинлиги) кайфияти сабаби ила тўрт навъга ажратиб, ҳар бирини бир мавсум ва бир фасл дерлар. Масалан, фасли ражиъ мавсуми баҳордур, фасли сайф мавсуми тобистондур, фасли хариф мавсуми куз ва фасли шито мавсуми зимистон ва қишдур.

**ФАСИЙЛ** فصیل ажратилғон нимарсадур.

**ФИСОЛ** فصل фарқ қилмоқ ва ажратмоқдурки, сийғаи масдардур. Ва ажратилғон нимарсалардурки, сийғаи жамъи фасийлдур.

## **ФАСЛ УЛ-ФО УЛ-МАЊА-З-ЗОД ИЛ-МЎҲЖАМА** (Фо билан Зод)

**ФАЗО** فضا бўшлиқ ва холийлик ва кенглиқдур, яъни бир нимарсаға маконлик ила банд бўлмағон бўш ва очук ўрундури.

**ФУЗАЛО** فضلا фозиллар ва фазилатликлардур.

**ФАЗЛАН** نظلن зиёдалиқ ҳолда ва зиёдалиқ ила, яъни қадри ҳожатдин ва ададий миқдордик зиёдароқ бўлғон ҳолда демак.

**ФАЗИЛАТ** فضیلت афзунлик ва зиёдалиқ ва ҳунармандлик ва дарражайи баланддур.

**ФАЗОЙИЛ** فضایل фазилатлар жамъидур.

**ФАЗЛ** فضل ортуқлик ва зиёдалиқ ва ҳунар ва ҳарсоҳада зиёдалиқдур.

**ФУЗУЛ** فضول зиёда бўлмоқ ва ҳам сийғаи жамъи фазлки, бамаъннийи зиёдаликлар ва ҳунарлар демакдур.

**ФУЗЛА** *فُضْلَا* бамаънойи таомдин зиёда бўлуб қолғон салқут. Ва мева чиқармоқ учун ноқобил бўлғон зиёда шоҳлардур. Аммо, истилоҳи атиббода ҳожати табиийяға ноқобил бўлғон ва жузви баданға нолойиқ жирмлардур. Масалан, таом ва шароблардин ҳазми комил или жавҳари гизо ажралиб, аввал қон, солиҳхилглар бўлуб, сўнгра батадриж гўшт ва жузви бадан бўлурки, умури табиийядиндор, ва ҳожати баданийяға лойиқ ва қобилдур, лекин андин ичакда қолғон ҳожати баданийяға ноқобил бўлғон тафл ва рутубат ва бухороти духониялар ва бухороти моиялар фузлалардурки, алар ичакдин ва қобуқдин ва бурун воситаси или миядин ва тер сабаби ва мўй бўлуб ўсмоқ сабаби или бадандин хориж ва мундаеъ бўлурлар. Ва буларни фазла ба фатҳаи «ҳо» ҳам дерлар, лекин ба заммаи «фо» асл ва афсаҳдур.

**ФУЗЛИЙЯ** ва **ФАЗЛИЙЯ** *فُضْلَيَّهُ وَ فَضْلَيَّهُ* фузладин мураккаб бўлғон шиш ва фузла ғалабасидин пайдо бўлғон касал демакдур.

**ФИЗО** *فِضْلٌ* нуқра, яъни кумушдурки, жавҳари маъданий маъруфдур.

**ФАЗОИЛИ АРБАЬА** *فَضَائِلُ أَرْبَعَةٍ* тўрт навъ фазилат демакдурки, биринчи - ҳикмат ва иккинчи - шужоат ва учунчи - иффат ва тўртинчи - адолатдур. Бас, агар бу тўрт навъ фазилат ҳар кимга жамъ келса ул киши дунё ва охиратда мўътабар ва муҳтарам бўлмоғи шубҳасиздур. Ва бу фазилатларнинг анвоғи ва ақсоми ва кайфияти машруҳан баён қилинмоғи мўвжиби татовулигидин тарқ қилинди. (Сўз узай-маслиги учун шархланмади.)

## ФАСЛ УЛ-ФО МАҶА-Т-ТО ИЛ-МЎҲМАЛА (Фо билан То)

**ФАТОНАТ** *فَطَانَتْ* зийраклик ва донолиқдур.

**ФИТРАТ** *فَطَرَتْ* асли хилқат ва яратилмиш ва аносирнинг таркиби миқдори демакдур.

**ФАТАС** *فَطَسْ* пучук бўлмоқ ва ясси бурунлик бўлмоқдур.

**ФАТИЙС** *فَطَسِسْ* бурни пучук бўлган одам ва катта болғадурки, ани бирлан темурни уриб, асбоб қилинур. Ва ани ҳиндийда гаҳан ва туркийда босқон дерлар.

**ФИТОМ** *فَطَمَ* болани сутдин ажратмоқ. Ва ҳар нимарсани ёрилмоғи или баъзи жузъи бошқа жузъидин ажрамоғидур.

**ФИТАН ва ФАТН ва ФУТН ва ФУТУН ва ФАТАН** – **فطن و فطن و فطن** ҳар беш хил эроб ила дуруст бўлиб, зийраклик ва донолик-дур.

**ФИТРИЙ** نضرى мансуб ба фитрат, асл хилқат вақтида ориз бүлғон ҳолат ва одат ва хүйдурки, ҳаргиз зойил бүлмас.

# ФАСЛ УЛ-ФО МАЊА-Л-АЙН ИЛ-МҮХМАЛА (Фо билан Айн)

**ФАЙЛ** ғаракат қилмоқ ва таважжұх қилмоқтұр.

ФЕЙЛ ҳаракат ва таважжұхдін ҳодис бүлғон бир асар ва натижадурки, феъл ва фиъл қар иккисининг зимнида албатта бир замоне малхуздуру, хоҳ ўтган замон ва хоҳ келадурған замон ва хоҳ ҳозирғи замон бўлса, яъни асарнинг зуҳур вақтидур.

ФИЙОЛ мухаффафай жамъи феълдур. Ва фаъол бўлса, кўб иш ва таъсир қиладурган демакдур.

**ФАЪЛ ва ИНФИЪЛ** فعل و انتقال ҳаракат ва таважжүх ила таъсир қилмоқ. Ва (инфиль) таъсирланмоқдир.

## **ФАСЛ УЛ-ФО МАЊА-Л-ҚОФ** (Фо билан Қоф)

**ФУҚАХО** әзә жамъи фақиҳ, бамаънний илми шариатта олим кишилар демакдур.

**ФАҚОХАТ** фикр ила тобмоқ ва билмоқ. Ва билимликдур.

**ФҮҚҚОХ** үтмалық гулдур, хоҳ гиёхнинг гули ва хоҳ дарахтнинг гулиға шомилдур.

ФАҚД да йүқотмоқ ҳам йүқолмоқдурки, мутаъаддий ва лозим ҳам келур.

**ФУКД** ғад үйқолишдурки, ҳосилун би-л-масдардур.

ФАҚР қамбизоъатлик ва муҳтожлиқдур. Тасаввуда маънавий етуклиқ ва олий мартабалардан биридур.

ФАҚИР жән камбағал ва камбизоъат одам-дурки, аёли ва ўзи бир неча күнликгина хүректа қодир бўлса ва зиёда қудрати бўлмаса. Аммо, мискин деб ҳеч нимарсаси бўлмағон кишини айтурлар.

**ФИҚОР** ғардандин то думғазағача қатор бўлғон бўғум устухонидурки, ани ҳар бири фикрадур.(Умуртқа пононаси)

**ФАҚАТ** ғасири бас ва тамомки, бундин зиёда эрмас демакдур.

**ФУҚҚОЛЬ** луғати арабийда бўзадурки, анвоъи набизнинг исми мутлақидур ва ани арпа ва қўноқ ва тариқ ва биринж ва буғдой ва нон каби галлалар ва майиз ва хурмо ва найшакар ва асал каби ширварорлардин қайнатиб, сўнгра бир неча кун бир зарф (идиш)га солиб, оғзини маҳкам беркитиб, иссиф жойда сақланур, токи мазкур зарфда андак турш таъм ва турш маза пайдо қилур. Сўнгра сузиб, тафлдин соғ қилиб, сувини ичилурки, масти ва қайф қилур. Аммо, ҳозирги аҳоли ўртасида фақат галладан ва қуруф мева ва шакар ва асалдин бўлғонни набиз демак машҳурдур.

**ФУҚАЛЬ** мухаффафи фуққаъ бўлса керак, лекин истеъмолда бир навъ шароб учун итлоқ қилинур. Ва туркийда қурбақанинг салласи демак ила машҳур бўлғон гиёҳи бебаргнинг номидур.

**ФУҚДОН** йўқотмоқ ва йўқолмоқдурки, мутаъаддий ва лозимдур.

**ФАҚОҲ** доноликдур.

**ФИҚРА** муҳра устухони, яъни орқадаги бўғум устухонининг ҳар биридурки, фиқорнинг муфрадидур.

**ФИҚҲ** тобмоқ ва билмоқки, мутлақ илм-дур, лекин аҳкоми шариъатан маърифати бўлғон илмфа тахсис тобқондур.

**ФАҚИҲ** аҳкоми шариъатнинг олимидур.

## ФАСЛ УЛ-ФО МАЬА-Л-КОФ (Фо билан Коф)

**ФИГОР** яра ва ярадор ҳам келур. Бино-барин, дилфиғор дерларки, дил мажруҳ демакдур. (Дилафгор ҳам дерлар.)

**ФАҚК** бир-бирига ёпишиб турғон икки нимарсани бир-биридин ажратмоқ. Ва халос қилмоқ ва озод қилмоқ. Ва ҳар икки жағ устухоники, бири баландда ва бири пастанда бир-бирига муқобил турар ва ҳамма тишлар шул икки устухонга қадалғон бўлурки, ани арабда факки аъло ва факкиасфал дерлар. Ва буни факк демакни сабаби шулки, булар ҳаракат вақтида бир-бирига жуфтланиб, гўё бир агад

каби бўлуб турар. Аммо, таом чайнар вақтида бир-биридин фак, яъни ажralиб, таом учун ўртадин жой берурлар, токи ҳар иккиси ўртага олиб, чайнаб, майдо қилурлар.

## ФАСЛ УЛ-ФО МАЊА-Л-ЛОМ (Фо билан Лом)

ФАЛО үз сувсиз ва гиёҳсиз биёбон ва кенг саҳро демакдур.

ФУЛУНИЁ فلنیا бир навъ маъжуни муқаййифнинг номидурки, анга афюн ва бизр ул-банж қўшилғон бўлур. Шунинг учун кайф қилур.

ФИЛИЗЗОТ فرات филззлар зўр оловда эрийдирган тошлардурки, эриганда андин холис жавҳар ажралтур. Ва ани машҳур навъи саккиз навъдур, чунончи, темур ва қалай ва мис ва жистки, урфда жез дерлар ва тилло ва нуқра ва қўроғим ва рухки, ани форсийда руин дерлар, бунда ихтилоф бордурки, аксари ҳукамо буни қалайдин ва мисдин мураккаб дерлар. Ва баъзи маснуъ (сунъий) дерлар. Бинобарин, бу ҳисобдин хориж, саккизинчи симобдур. Ва буларнинг ҳаммасидин вазни оғирроғи ва вужуди камёброги тиллодур. Ва ҳаммадин вазни енгилроғи ва вужуди сероброги қалай ва биринж ва рухдур, лекин бу уч навъдин вазни оғирроқ бўлса ҳам вужуди ҳаммадин сероброги темурдур.

ФАЛОҲАТ ناحوتлик ва халослик ва кушойишлиқдур.

ФАЛАК УС-САВОБИТ ظلک الشوابت саккизинчи фалакдурки, тамоми ситораи савобиталар, яъни собит юлдузлар шул фалакдадурлар. Бинобарин, ани фалак ус-савобит дерлар ва шариатда Курси дерлар.

ФАЛАКУ ЗОТ ИЛ-БУРУЖ ظلک ذات الرجوع буржлар фалаки демакдур. Ва бу фалак ҳам саккизинчи фалакдурки, бунинг атрофида бир неча юлдузларнинг ижтимоғи ила ўн икки хил нимарсанинг шаклиға монанд шакл пайдодур. Ва бу шаклларнинг ҳар бири бир бурждур ва номлари Ҳамал, Савр, Жавзо, Саратон, Асад, Сунбула, Мезон, Ақраб, Қавс, Жадий, Даљв, Ҳутдур. Ва Офтоб ўзини сайри маҳсусаси ила бир бурждин иккинчи буржға бир ой муддатда етиб бориб, ўн икки ойда ўн икки бурждин ўтиб, даврини тамом қилур. Бас, Офтоб қайси буржнинг устида сайр қилмоқда бўлғон бир ойлик муддатни

шул буржнинг номи бирлан зикр қилинурки, ҳамал, савр ва жавзо каби ойлар шундин иборатдур. Шунинг учун бу фалакни фалак ул-буруж дерлар. Ва шариатда Курси дерлар.

**ФАЛОХ** فَلَوْح بар вазни салоҳ, нажот ва зафар. Ва яхшилик ҳолда боқий бўлмоқ. Ва фаллоҳ уруғ сепадурган дәҳқон демакдур.

**ФАЛАК УЛ-МИРРИХ** فَلَكُ الْمَرْرِيْخ Миррих фалаки, яъни бешинчи фалакдурки, ситораи сайёрадин Миррих номлик юлдуз шул фалакга марказдур.(Марс.)

**ФАЛАК УЛ-АТОРИД** فَلَكُ الْعَطَارِد Аторуд фалаки, яъни иккинчи фалакдурки, ситораи сайёрадин Аторуд номлик юлдуз шул фалакда марказдур.

**ФАЛАК УЛ-ҚАМАР** فَلَكُ الْقَمَر Ойнинг фалаки, яъни биринчи фалакдурки, Қамар, яъни Ой шул фалакда марказдур.

**ФАЛАКУ МУЪАДДИЛ ИН-НАҲОР** فَلَكُ مَعْدُلِ النَّهَار кунни баробар иккига тақсим қилғувчи фалак, шарқий тарафдин гарб тарафиға қаратиб, тортилғон бир хатти доираи мавҳума ила бу фалак икки паллаи шимолий ва паллаи жанубийға баробар тақсим бўлғон фараз қилингандурки, Офтоб ўзини сайри маҳсусаси ила фасли баҳор ва фасли кузнинг ўртасида шул хатти мұъаддил ун-наҳорга етиб келур. Ва шул вақтда жамиъи маъмураларда кечи ила кундузнинг узунлик миқдори баробар ўн икки соатдин бўлур.

**ФИЛИЗЗ** فَلَيْزَ مайданий тошдурки, ани зўр олов билан эритулса, андин темур ва мис ва қалай каби жавҳарлар ажралиб чиқар.

**ФАЛАК УЗ-ЗУҲРА** زُخْرَة юлдузининг фалаки, яъни учинчи фалакдурки, ситораи сайёрадин Зуҳра номлик катта ёруғ юлдуз шул фалакда маркуздур.(Юнонда ва Румда Венера.)

**ФАЛАК УШ-ШАМС** فَلَكُ الشَّمْس тўртинчи фалакдурки, Шамс, яъни Офтоб шул фалакда марказдур. Бинобарин, буни фалак уш-Шамс дерлар.

**ФАЛАКИ РОБИЙ** فَلَكُ رَابِيع тўртинчи фалакдур ва ани фалак уш-Шамс ҳам дерлар.

**ФАЛАК УЛ-ХОМИС** فَلَكُ الْخَلْصٌ бешинчи фалак.(Маркази Миррих.)

**ФАЛАКИ СОДИС** فَلَكُ سَادِسٌ олтинчи фалак.(Маркази Меркурий.)

**ФАЛАКИ СОБИЙ** فَلَكُ سَابِعٌ еттинчи фалак.(Маркази Зуҳал, Сатурн.)

**ФАЛАКИ СОМИН** فَلَكُ ثَانٍ саккизинчи фалак демакдурки, ани фалаки зот ул-буруж ва Курси ҳам дерлар.

**ФАЛАКИ ТОСИЙ** فَلَكَ تَسْعِ التیکیزинчи фалак.(Арш.)

**ФАЛЬ** ظُلْ ёрмоқдур ва мажозан ёрадурган катта болтани ҳам айтурлар. Ва фалқ ҳам ёрмоқдур.

**ФАЛАК** سُبْحَ فَلَقْ субҳ вақтида маҳсус бўладурган тонг ёруғидур.

**ФАЛАК** فَلَكْ осмондур ва анинг жамъи афлоқдур.

**ФУЛК** فَلَكْ кемадурки, ани бирлан дарёда юрилур.

**ФАЛАК УЛ-АФЛОК** فَلَكَ الْأَفْلَاقْ тўққизинчи фалакдурки, ҳамма фалаклардин баланд ва ҳамма фалакларни иҳота қилғон сабаби ила гўё ҳамма фалакларнинг фалакидур. Бинобарин, номини фалак ул-афлок дерлар ва фалаки атлас ва фалаки аъзам ва фалак муъаддил ун-наҳор ҳам дерлар. Ва лисони шаръда Арш дерлар.

**ФАЛАК УЗ-ЗУҲАЛ** فَلَكُ الرِّحْلِ ситораи сайёрадин Зуҳал номлик юлдузнинг фалаки, яъни еттинчи фалакдурки, Зуҳал юлдузики, ани ҳукамо наҳси акбар, яъни жуда наҳс ва тулуви кўб фитналарга боис бўлур дерлар. Ва бу юлдуз шул еттинчи фалакдадур.

**ФУЛФУЛ** وَفَلْ وَفَلْ мурчдур.

**ФАЛАКИ АЪЗАМ** فَلَكَ أَعْظَمْ энг катта фалак, яъни тўққизинчи фалакдурки, бошқа афлокни ўз ичига олиб, иҳота қилиб турғон фалакдур.

**ФАЛСАФА** فَسْفَهْ илм ва ҳикматнинг ҳар иккисидин комил баҳравар бўлмоқдур.

**ФАЛОСИФА** څاکیم ډونیشمندlar. Яна: бир навъ давойи маъжуннинг номидурки, бир неча ҳакиму донишмандларнинг иштироки ва таҳқиқи машварати или таркиб қилунғони ҳам «Маъжуни фалосифа» деб ном берилғондур.

**ФУЛА** فَلَهْ оғиз (ўғуз) сутидур, яъни янги бола туғуб, сўнгидин биринчи мартаба соғилғон ҳайвон сутидурки, агар ани қайнатилса чуриб, тафл сувидин ажраб, мунжамид ва дурда бўлуб, таҳнишин бўлур. Ва ани қайнатмай ичса заарарликдурки, меъдада ивиб, фосид бўлур.

**ФАЛАК УЛ-МУШТАРИЙ** فَلَكُ الْمُشْرِقِ مушстарий номлик юлдуз фалаки, яъни олтинчи фалакдурки, Мушстарий номлик юлдуз шул фалакда маркуздур. Ва ҳукамои аҳли нужум бу юлдузни кўб хосиятли ва унинг тулуви кўб саодат ва баҳтиёрликга боис дерлар. Бинобарин, уни Саъди акбар дерлар. (Меркурий.)

**ФАЛСИ ЮНОНИЙ** فَلَسْ يُونَانِي хармуҳра(эшак еми)дур.

## **ФАСЛ УЛ-ФО МАЬА-Л-МИМ** (Фо билан Мим)

**ФАМ** ғофиздурки, ани форсийда даҳан дерлар.

**ФАМИ МЕЪДА** қориннинг оғзи, яъни ўнгачга муттасил бўлғон жойидурки, анда тешук бўлиб, ўнгачнинг тешукифа қўшилғон бўлур. Аммо, истилоҳи атиббода қоринни икки паллаға тақсим қилунғон тақдирда ани юқори тараф нисфи (ярми)ни фами меъда ва паст тараф нисфини меъда қаъри дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-ФО МАЬА-Н-НУН** (Фо билан Нун)

**ФАНО** қўйиб бўлмоқдур. Ва фино атроф ва навоҳий ва гирдоғирд ва кенг саҳндор.

**ФАНЖАНУШ** бир навъ рими оҳандурки, маснуъийдур, яъни темурнинг кўштасидур.

**ФУНДУҚ** ва **ФИНДИҚ** бир вилоятнинг мевасидурки, қизил ранглик ва гирдак шаклилик ва панжани бир бўғуми миқдори-ча ҳажмлик мевадурки, зоҳири бодом каби хашабий пўст ва ичидагиз бўлур. Ва ани мардуми Тошканд рус ёнғоқи дерлар. Ва ани мульварраби бундуқ дур.

**ФАНАК** жонворедурки, сермўй ва оқ ранглик бўлур ва ани терисидин пўстин қилинурки, ани ҳам фанак дерлар. Ва пўстини синжоб пўстинидин иссиғроқ ва саммурдин совуғроқ бўлур.

**ФАНИГ** ҳанзалдурки, кўб аччиғ гиёҳдур.(Горчица.)

**ФАНН** лугати арабийда ҳар нимарсанинг ҳоли ва ранги ва навъи ва тариқасидур. Ва мажозан ҳар нимарсани ҳолини ва ранги ва навълари ва тариқаларини билмоқ ҳам келур. Ва форсийда фан ҳунардур.

**ФАННИЙ** ҳол ва ҳақиқат ва кайфият ва анвоъни ва аларни сифатларини таҳқиқоти назариясини баҳс қиласурган илмдур.

## ФАСЛ УЛ-ФО МАҶА-Л-ВОВ (Фо билан Вов)

**ФАВРАН** فوراً бир онда, жуда тезлик ила демакдур.

**ФАВҲОТ** فوحات яхши бўйлардур.

**ФАВОТ** فوات йўқлик ва йўқ бўлмоқ ва вақти ўтмоқдур. (Фавтнинг жамъидур.)

**ФАВҲОТ** فوحات оғизлардурки, жамъи фавҳ оғиздурки, форсийда даҳан дерлар.

**ФАВҚ УЛ-ХОЖАТ** فوق الحاجت қадри ҳожатдин зиёда демакдур.

**ФАВЖ** فوج гуруҳдур.

**ФУДИНАЖ** فودنج мұъарраби пидинайи форсий, ялпиздурки, гиёҳи машҳурдур ва баргини хомлик вақтида майдалаб, ошга қўшилур.

**ФАВОИХ** فوائح яхши ва ёқимлик бўйлар. Ва хушбўйлик нимарсалардур.

**ФУОД** فواد диллур ва бу лугат фо маъа-л-алифда мазкур бўлди, лекин эътибори шакл бу маҳалда ҳам ёзилди.

**ФАВР** فور қисқа вақт ва бир он ва зудлиқдур, масалан, фавран воқиъ бўлди демак жуда тез, бир онда воқиъ бўлди демакдур.

**ФАВЗ** فرز яхшиликга ва мақсадга етмоқ ва комёб бўлмоқ ва баҳравар бўлмоқдур.

**ФАВҚ** فوق баланд ва уст ва юқори демакдурки, аниңг зидди арабда таҳт таг ва остдор ва гоҳи зиёда ҳам келур.

**ФУВОҚ** فوق қоринни тагидин кўтарилиб, оғиздин чиқғон боддурки, қуввати табиийанинг дағъи ва ҳаракати бирлан чиқар. Ва агар меъдаға заарлик ва саммиятлик хилти фосиди лазижа ва ё таоми фосиди лазижа бўлса, ани дағъига меъданинг қуввати доғиъаси ҳаракат қўлмоғи фувоқдурки, бу навъи хатарнок бўлур ва ани форсийда ҳик-ҳик ва туркйда ҳиқиҷоқ дерлар.

**ФУФАЛ** فرق давоедурки, ани ҳиндијида кубал ва сипори дерлар ва форсийда ҳам сипори исми машҳурдур.

**ФУЪМ** فوء лугати арабийдурки, ани арабда савм дерлар, саримсоқдурки, ани форсийда сир дерлар.

**ФУВВАҲ** فوه рўяндурки, бир гиёҳнинг номидур ва ани илдизи қизил бўлурки, ани қайнатиб рангини олиб, жома (либос) бўёлур ва

читгарларга кўб сарф бўлур ҳам даво бўлурки, бағоят муъарриқ (тер-латувчи) ва мудирр (сийдик ҳайдовчи) ва муфаттиҳи судад (тиқилма очувчи)дур.

**ФАВҚ УЛ-ОДА** فوق اعاده одатдин хориж ва зиёдадур.

**ФАВҲ** نو өғиздурки, форсийда даҳан дерлар ва жамъини афвоҳ дерлар. Ва фувҳ бўйи хушдур.

**ФАВОКИҲ** فواکه жамъи фокиҳа, мевалардур.

**ФАВҚОНИЙ** فوقانی юқори ўрунда бўлғон нимарсадур.

## **ФАСЛ УЛ-ФО МАҶА-Л-ЙО** (Фо билан Йо)

**ФАЙҲИЗАЖ** نبندج муъарраби беҳудадурки, беасл ва беҳақиқатдур. Ва истилоҳи атиббода бир ҳолатени айтурларки, гўё иситма ё безгакнинг муқаддимаси каби эснамоқ ва керушмоқ ва кўз қизармоқ асари зоҳир бўлур, лекин ҳақиқатда иситма ҳам безгак бўлмас.

**ФЕРУЗ** فیروز муъарраби пируз комёблик ва муродға етишдур. Ва баҳт ва истеъод ва хушмайшатлик ҳам келур.

**ФАЙСОҒУРУС** فیخاغورس бир ҳаким юнонийнинг номидурки, мульарраби Пифогурис(Пифогор)дур.

**ФАЙЗ** نبض ариғда сувни кўб бўлмоғидур, баҳаддики, ариғ тошиб чиқарур даражада бўлса. Ва сувни тўқмоқ ва пайваста қўйиб турмоқ. Ва кўб хайр ва кўб яхшиликлардур.

**ФАЙЛАСУФ** فیلسوف ҳакимдурки, луғати юнонияда икки калимадин мураккаб бўлуб, фийл дўст ва муҳибб ва сүф илм ва ҳикматдур ва маънойи таркиби илму ҳикматни яхши кўргувчидур ва сүфни жамъи юнончада фалсафадур ва фалсафий анга мансубдур, яъни ҳикматдон ва донишманддур.

**ФАЙЖАН** فیجن гиёҳенинг номидурки, фил-жумла ёлпизға монандроқ бўлур ва ани судоб ҳам дерлар ва туркийда газак ўти дерлар.

**ФАЙАЗОН** فیضان сувнинг тошиб тўкулмоғи ва доим жорий бўлмоғи ва кўб хайр қилмоқ ва доимий яхшилик етиб турмоқ ва сирнинг фош ва машҳур бўлмоғидур. Ва билмоқ керакки, сийғаи масдардин ҳар лафзеки шул вазнда бўлуб, ани зимнида маънойи интиқол ва ҳарарат малҳуз бўлса албатта уч ҳарфи ҳаммаси бафатҳа бўлур ҳайавон

ва сайалон ва ҳайярона ва майялон ва ғашайон ва даварон ва жавалон ва тайярон ва саварон ва ҳайажон ва галайон ва шарайонлар қаби. Ва файазон Илоҳий марҳамат ва меҳрибонликнинг Аллоҳу таъолодин кўб ва пайдарпай етиб турмоғидур.

**ФАЙЛУЛА** فیللا чошт вақтдаги уйқудурки, боиси жунун бўлмоқ эҳтимоли бордур ва бошқа заарлари ҳам кўбдур. Аммо, «Нисоб ус-сибён» шарҳида аср вақтидаги уйқу деб таъбир қилмоқ қалами носи-ҳиндин содир бўлғон хато бўлса керак ҳам хилофи ҳикматдур.

**ФИ-Л-ЖУМЛА** ва **БИ-Л-ЖУМЛА** فی الجمله وبالجمله ҳосили қалом ва хулоса демакдур.

**ФАЙОФИЙ** فیانی жамъи файлфойки, биёбонлар демакдур.

## БОБ УЛ-ҚОФ

Қоф боби

## ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАЬА-Л-АЛИФ

(Қоф билан Алиф)

ҚОЗИЙИ БАЙЗО فَاضِ بِضَا соҳиби тафсири «Кашшоғ» мурод-дурки, Байзо форс мулкида воқеъ бўлғон бир шаҳарнинг номи ва соҳиби «Кашшоғ»нинг мавлидидур. Бул киши ул шаҳарнинг қозиси эрдилар.(Қози Байзаний - тафсир муаллифи.)

ҚОТИБАТАН قَاطِبَةٌ ҳамма ва тамом демакдур ва бу калима доим мансуби мунаввсан келур.

ҚОНИТ قَانْتٌ фармон олиб боргувчи. Ва намозда дуо ўқифувчи. Ва хомушдур.

ҚОЗУВРОТ قَنُورَاتٌ палиллар ва најосатлар демакдур.

ҚОЪИД قَاعِدٌ ўтирган ва ўтурадурган одамдур.

ҚОСИД قَاصِدٌ қасд қилғувчи ва тўғри йўл юргувчидур.

ҚОСИР قَاسِرٌ зўрлаб бир ишға мажбур қиласургандур.

ҚОСИР قَاسِرٌ кўтоҳлик, хато қиласургандур.

ҚОР قَارٌ лугати туркий, борони мунжамида (музлаган ёмғир)дурки, маъруфдур. Ва ани арабда салж дерлар. Ва лугати арабийда қий-рдурки, қаро елимдур. Бинобарин, қорни рангда, ҳам қарога ҳам оқга нисбат бирлан истеъмол қилинур.

ҚОМУС قَامُوسٌ чуқур дарё ва анинг энг чуқур жойидур.

ҚОБИЗ قَابِضٌ тутадурган ва тўхтатадурган ва сиқадурган демакдур. (Қобизул арвоҳ - Ажал фариштаси.)

ҚОРИЙ قَارِعٌ урадурган ва янчадурган ва сакрайдургандур. Аммо, истилоҳи атиббода ҳаракати инбисот вақтида табибининг панжасига урадурган бўлса шул томур муроддур.

ҚОДИХ حَادَّةٌ ёрадурган ва синдирадурган ва айб ва таъна қиласурган ва муҳолифдур.

ҚОТИЙ قَاضِيٌّ кесадурган ва жудо қиласурган ва кўчирадургандур, чунончи, қотиъ балғам балғамни кўчирадургандур.

ҚОЛИЙ قَالِلٌ тагидин кўчиргувчи ва илдизи или суғургувчи демакдур. Ва истилоҳи атиббода давоедурки, ани шишға зимод қилур-

са шиш моддасини тамом пишуриб, ҳаммасини кўчируб чиқарib, баданни ул моддадин пок қилур, масалан, қаро қўнғўз ва оқирқарҳо ва бихи жонон ва кабутарнинг тезаги ва зангар кабидурки, бу тақдирда қолиъ қаль илдизи бирлан суғурмоқдин муштақдур. Ҳам қолиъ тилни ва тишнинг милкини яра қиладурган нимарсадур, масалан, ёнғоқ ва шўр қоқ гўшт каби. Бу тақдирда қолиъ қилоъ жўшиши даҳандин муштақдурки, қилоъ касали пайдо қиладурган демакдур.

**ҚОМИЙ** قاسىن синдиргувчи ва ҳиддатни қайтарғувчидур, масалан, турш нимарса қомиъи сафродур.

**ҚОЗИФ** ئۆزىزىن луғатда ҳақорат қилғувчидур. Аммо, истилоҳи атиббода раҳм (бачадон)нинг оғзиға яқин жойда воқиъ бўлғон икки адад бағоят танг тешук муроддурки, хотунларнинг авъийа манийси (уруг идиши)ни учи шул тешукға муттасил (ёпишган)дур, токи жимоъ (алоқа) вақтида аларнинг манийлари шул тешукдин раҳмға нозил бўлур.

**ҚОБИЛ** گەل қабул қилғувчии ва асарланғувчидур.

**ҚОТИЛ** ئۆزىزىن ўлдирувчи ва асл хилқатдаги суврати навъиййадин ўзгартириб бошқа сувратга киргизгувчи демакдур, масалан, симобни куйдириб, купорос қилғувчии ва рухни куйдириб упа қилғувчи каби.

**ҚОНУН** قانون луғати сурёний ёки юнонӣ, ҳар нимарсанинг асли ва ҳақиқати ва китобнинг ва жазвалнинг мистари (чиғифчи) ва ҳар нимарсанинг андозаси. Ва мажозан қоида ва дастурдур.

**ҚОҚИЛАТАЙН** ئاقسىن икки қоқила демакдур, яъни қоқилаи сурх ва қоқилаи сафиддурки, ани арабда ва форсийда ҳил ва ҳиндийда илойчи ва фарангийда карқамум ва сурёниййда шушмо ва шарфийун дерлар. Ва қоқила икки хил бўлуб, бирини ҳажми катта ва пўсти қизил бўлур ва бирини ҳажми кичик ва пўсти оқ бўлур. Бинобарин, ани қоқилаи сигар (кичик қоқила) ва қоқилаи кибор (катта қоқила) ёки қоқилаи сурх (қизил қоқила) ва қоқилаи сафид (оқ қоқила) дерлар.

**ҚОРУРА** قاررور шишадурки, табибға кўрсатмоқ учун анга беморни сийдукини солмоқ учун маҳсус ва шакли ҳам масона (буйрак) шаклида ясалғон бўлур. Ва ани тафсира ҳам дерлар. Аммо, истилоҳи атиббода зикри зарф баиродайи мазруф қабилидин худи сийдукуни ҳам қорура ва тафсира дерлар.

**ҚОҲИЛА** ғәб ҳилдурки, баёни қоқилатайнда мазкур бўлди.

**ҚОБИЛА** ғәб қабул қилғувчидурки, қобилнинг муаннасибур. Ва доя хотундурки, бола туғиши вақтида ҳам болага ва ҳам бачадонга муносиб тадбирларға моҳира бўлуб, яхши тадбир ила хизмат қилур.

**ҚОРИѢА** қада ҳодиса замона ва қийинлик замони ва Қиёмат ва урадурган ва янчадурган ва секрайдургандур. Ва истилоҳи атиббода шараён томуридурки, варид томурига назаран секрайдурган ҳаракатликтур. Ва шараённи ҳаракатларидин тафовут ила касални ташхис қилмоқда Қориъа деб бир навъ шараён томурини айтурларки, ани ҳаракати инбисотияси зўр ва табиб қўлиға қаттиғ тегадурган, ҳатто табибни қўлинин гўштиға андак ботган каби эҳсос қилинадурган даражада сезилур бўлса.

**ҚОИМА** қада оёқ узра турган хотун ва ё бошқа нимарсаки, пастдин баландфа тик турғон бўлса. Ва поядурки, мутлақдур. Ва ҳар нимарсанинг поясига баробар шомилдур.

**ҚОЬИДА** қада бамаънойи ўлтирган хотун ва бамаънойи дастур тартибдур.

**ҚОҲИРА** қада голиб ва забардаст ва ғазабнокдур. Ва Миср мулкидин бир шаҳарнинг номидур.

**ҚОРИЙ** қада ўқуғувчи одам демакдур.

**ҚОНИЙ** қада ўткур ва тинуқ қизилдурки, ҳаргиз анга бошқа ранги мураккаблиги, яъни бошқа рангга асло мойиллиги сезилмаса.

## ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАҶА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА (Қоф билан Бо)

**ҚУБО** қада Мадинайи мунаввараға яқин жойда бир мавзеънинг номидурки, Масжиди Қубо анга мансубдур. Ва қабо ба фатҳи аввал бамаънойи икки қабат жомадур, яъни астар ва абралиқ жомадур.

**ҚАБОҲАТ** қада ёмонлик ва номуносиб ва нозеболикдур.

**ҚАБЗИЙЙАТ** қада ажзоси бир-бирига тортилиб сиқилиш. Ва қоринда ва ичакда бод ва бошқа ахлотнинг тўхташидур.

**ҚАБЖ** қада кабки форсийдур ва кабқдин муъаррабдурки, какликдур ва паррандайи маълумдур.

**ҚУБХ** қада ёмон ва номуносиб бўлмоқдур.

**ҚАБИХ** қада ёмон ва нозеб нимарсадур.

**ҚАБАС** қада қорин оғруғи ва жигар оғруғидур.

**ҚАБЗ** қада тутмоқ ва сиқмоқ ва ажзони бир-бирига тортмоқдур. Ва қабаз қорин ва ичакда бод ва ахлотни тутулмоғи ва тўхтамоғи ва

андин пайдо бўлғон дард ва оғруғидур. Ва қабиз қорин ва ичагида бод ва ахлот тўхтаб, оғруқ ва аламфа мубтало бўлғон одамдур.

ҚАБЛ قبل олдин демакдурки, баъднинг зиддикур.

ҚУБЛ قبل хотун кишининг фаржидин киноядур.

ҚУБУЛ قبل олдин тарафдурки, дубурнинг зиддикур ҳам жамъи қабилаки, гуруҳлар ва жамоалар демакдур.

ҚИБАЛ قبل тараф ва жониб ва жиҳатдур.

ҚАБОИЛ قبل жамъ ул-жамъи қабиладурки, неча фирмә гуруҳлар демакдур.

ҚАБИЛА قبل буюрилғон хизматга ва ё берилғон таъсирға рози бўлғон ва рози бўлғувчикур. Ва гуруҳ ва жамоадур. Ва мажозан тариқ ва тарз ҳам келур.

ҚУББАРА بېر паррандайи хушовоз ва кокилдор, яъни попишок каби тоҷдорки, ани туркйда тўргай дерлар.

ҚУБЛА قبل бўса ва ўммоқдур.

ҚИБЛА قبل Каъба муззама ва Каъба тарафдур.

ҚАБЗА قبضه чанглга олунғон нимарсадур. Ва қабзият - ичнинг қотишдур.

ҚУБЗА قبضه ҳар нимарсадин чанглга сифадурган миқдордур.

## ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАҶА-Т-ТО ИЛА-Л-МЎҲМАЛА (Қоф билан То)

ҚАТОМ ام гарду ғубордур.

ҚИСО یى тарракдурки, бодрингдин каттароқ меваи маъруфлур ва ани форсийда хиёрза дерлар.

ҚУҲ ح سодда ва холисдур.

ҚИҲФ حف бошнинг юқори тараф устухонидурки, икки адад устухон ёни бирлан бир-бирига пайваста бўлуб, бири ўнг тараф мияға ва бири чап тараф мияға қопқоқ ва мияни атрофидаги тўрт адад девор устухонининг устидин баманзалайи том бўлуб ёпилғондурки, ани арабда сақаф уд-димог ҳам дерлар. Ва мазкур икки адад устухоннинг бир-бирига пайваста бўлғон чокини арабда ёфух ва форсийда фарқи сар дерлар.

ҚУҲБА حب йўталнинг овозидурки, хоҳ иллат-лик йўтал ва хоҳ оддий йўталнинг овози бўлса, аммо худи йўтални арабда суъол ва

форсийда сурфа дерлар. Ва құхба фақат йұтал овозининг исмидур. Ва арабда мажозан фоҳиша хотундин киноя ҳам бўлурки, алар ихтиёрий йұталиб, йұтал овози бирлан ишорат қилиб, хоҳлағон одамини чақи-рар эмишлар.

## ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАЬА-Д-ДОЛ ИЛ-МҮҲМАЛА (Қоф билан Дол)

ҚАДХ қадақ синдурмоқ ва бузмоқ ва нобуд қилмоқ ва насаб жи-хатидин таъна қилмоқдур. Ва қадақ косадур.

ҚАДИД қадақ офтобда құритилғон гүштдур.

ҚАДР қадақ иззат ва мартаба. Ва андоза қилмоқ ва миқдори қисматдур.

ҚАДАР қадақ ҳукми ижмолийи азалийдурки, ҳукми Илоҳий-дур ва бу ҳукмни қилмоқни тақдир дерлар.

ҚИДАР қадақ мутлақ қозондурки, хоҳ миседин ва хоҳ чўяндин ва хоҳ сафолдин ва хоҳ тошдин бўлса ва хоҳ катта ва хоҳ кичик бўлса баробар мустаъмалдур.

ҚУДДУС қадақ кўб пок демакдур ва Аллоҳу таълонинг исми покларидин бири Құддусдур ва ҳам Ўрга Денгизни шарқ тараф ла-бида воқеъ бир шаҳарнинг номидурки, Байт ул-Муқаддас дерлар.

ҚАДАМ қадақ оёғнинг тўпукдун паст тарафидур. Аммо, мажозан юрган кишининг ҳар икки қадам қўйғон жойининг ўртасидаги масо-фани ҳам қадам дерлар.

ҚАДИМ қадақ аввалдин бор бўлғон нимарса-дурки, ани бор бўлғон замонининг ибтидоси бўлмаса. Аммо, урфда ибтидодин қатъи назар мутлақ бурунги нимарсани ҳам қадим дерларки, маънийи мажозийдур.

## ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАЬА-З-ЗОЛ ИЛ-МҮҲЖАМА (Қоф билан Зол)

ҚАЗО қадақ майдада чўб ва тупроқ каби нимарса тушмоғидур.

ҚҰЗУР ВА ҚАЗИР қадақ палидлик ва најосатдур. Ва «Латоиф ул-лугат»да қазир ба фатҳатайн (қазар) ёзилғондур.

ҚАЗАФ қадақ кенг биёбондур. Ва қазоф қайт қилмоқ, қусмоқ ва бир кишига тош отмоқ ва ҳақорат қилмоқ ва зиноға ва ямонликга нисбат бермоқдур.

# ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАЊА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА (Қоф билан Ро)

ҚУРО қариянинг жамъидурки, қишлоқлардур. Ва қиро мөхмон бўлмоқдур. Ва қурро хушхон ва яхши ўқийдургандур.

ҚУР бар вазни турдурки, ҳайзнинг зиддикур, яъни хотунлардин одат вақтида жорий бўлғон қонни ҳайз дерлар ва қон тўхтагон вақтни қуръ дерлар.

ҚУРБ қарб яқин бўлмоқдур. Ва қирб ва қуруб (қурбалар) сув соладурган мешклардур.

ҚАРИБ қарб бар вазни насиб, яқиндур.

ҚУРБАТ қарб яқинликдур. (Тасаввуфда ҳақфа яқинлик.)

ҚАРХ қарх яра қилмоқ ва ярани фасод пайдо қилмоғидур.

ҚУРУҲ қарх ярани фасод қилмоғи ва бамаънийи жамъи қарҳдурки, фасод олғон яралардур.

ҚАРОҲ қарх соғ ва покиза сув. Ва ҳар нимарсанинг холисидур.

ҚАРИЙБ УЛ-АҲД қарб алҳад яқин бўлғон нимарса демакдур. Масалан, маний фарзанд бўлмоқ учун қарийб ул-аҳдурки, бавосита бир замон фарзанд бўлур. Аммо, қон баъийд ул-аҳдур, чунки қондин маний ҳосил бўлур, сўнгра манийдин фарзанд ҳосил бўлур. Ва гиёҳ абъад ул-аҳдур, чунки ул гиёҳдин дон ҳосил бўлур, сўнгра дондин таом ва таомдин каймус, сўнгра каймусдин қон, сўнгра қондин маний, сўнгра манийдин фарзанд ҳосил бўлур.

ҚАРОҚИР қарор қорин ва ичакларнинг ичидаги бодларнинг ҳаракат қилғон овозидурки, қароқир жамъи қарқараки, бамаънийи гулдурамоқ овозидур.

ҚАРОНИТИС қароми дававийдур ва қаронитиси холис сарсоми сафровийдур.

ҚУРС доира шакллик нимарсадур. Ва истилоҳда ҳар давоеки, ани шаклини доира шаклда тайёрланғон бўлса, ани қурс дерлар. Ва агар гирд шаклда бўлса, ани ҳаб дерлар. Ва бу шаклларнинг ҳожати ва зарурати ўз мавридида муфассал мазкурдур.

ҚАРЬ օшқабоқдурки, янги ва ҳўл ва тоза ва сабз бўлса. Ва бамаънийи урмоқ ва туртмоқ ва янчмоқ ва секрамоқдур. Ва қараъқаю бир иллатнинг таъсирида бўлса ҳам сочнинг тўкулмоғидур.

ҚАРҚАФ қарға бир навъ шаробдур.

**ҚАРАНФУЛ** قۇنۇل давойи маъруфдурки, ани туркийда маржон лафзини қайд қилиб, қаранфилмаржон хушбўйлиги учун ани ипға териб, баъзи хотунлар маржондек гарданлариға осарлар. Ва ҳиндий қаранпаҳул демакнинг важҳи тасмияси (аталиши) шулки, қаран ҳиндий тилида бамаъний қулоқдур ва паҳул гулдур ва қулоқнинг гули демакдур. Чунки, ҳинд хотунларида қаранфилни бўйидин баҳравар бўлуб турмоқ ва ҳам қулоқ тешуги битиб ва беркилуб қолмаслиги учун дойим ани қулоқлариға гул каби тақиб юрмоқлари одат бўлғондур.

**ҚҮРТУМ** قىرطىم хасакдонадурки, давойи маъруф-дур.

**ҚАРИНА** قىرىنە икки нимарсанинг бири-бириға пайваста бўлмоғи. Ва икки нимарсанинг ўртасидаги муносабат зоҳирйи ва маънавийдур. Ва мажозан далолат ва аломат ҳам келур. Ва қароин жамъи қаринадур.

**ҚУРХА** قىرخا жароҳати фасоднокдур.

**ҚАРИЙБ УЛ-ИСТИҲОЛА** قىرىيەب لۇغатда ўзгарилмоғи яқин бўлғон нимарсадур, яъни тез фурсатда ўзини суврати навъиййасидин тамом бошқа навъиййатга ўзгариладурган нимарса демакдур. Ва истилоҳи атиббода ҳазми каймуси комил муроддурки, тез фурсатда ҳазми каймус ила каймуслик ва таомлик сувратдин тамом ўзгарилиб, қонли сувратға кирап. Ва ҳазми бағоят осон ҳазм учун қобилияти зиёда бўлғон таомдур. Масалан, барра қўзининг янги ҳўл гўшти қарийб ул-истиҳоладурки, тўрт-беш соатда гўштилик суврати навъиййасидин тамом ўзгарилиур. Аммо, бунга назаран тузланғон қоқ гўшти, хусусан, от гўшти баъийд ул-истиҳоладурки, кўб замон меъдада туруб ҳам камроқ миқдор жавҳари ғизо ҳосил қилур ва боқий ажзоси тафл ва фазла бўлур.

**ҚИРФА** ва **ҚУРФА** قىرۋى، قۇرۋى даражтнинг пўстиға мутлақ шомилдур. Аммо, истилоҳи атиббода бир навъ дорчинийнинг пўстидурки, бу навъ доргиний жазирайи Сейлондин бошқа жойда бўлур ва моҳијати дорчинийдин қалин ва бақувват ва зоҳир тарафи тийра ранг ва дохил тарафи дорчинийранг ва ҳиди баъзан қаранфулнинг ҳидига монанддурки, ани қирфат ул-қаранфул дерлар. Ва баъзан дорчинийнинг ҳидига монанддурки, ани қирфат уд-дорчиний дерлар. Ва баъзан кариҳ ур-роиҳа (ёқимсиз ҳидли) бўлур.

**ҚАРШИЙ** قىوش Қарши шаҳриға мансуб киши демакдур. Ва истилоҳда андин «Қонун»и Ибн Сино шориҳ (шарҳловчи)ларидин бири

Шайх имоми аллома Ҳаким Алоуддин, соҳиби «Муъжази Қарший» муроддурки, Бухоро табиъотидин бўлган Қарши номли шаҳарға мансубдур ва ғалати омма ила алҳол Қарш ҳам йо машҳурдур.

## **ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАЊА-З-ЗО ИЛ-МЎҶАМА** (Қоф билан Зо)

ҚАЗ ۋ ҳом ипакдурки, ани қайнатиб, сувини ичирмоқ хафақон касалиға ноғиъ (нафли)дур. Ва бамаъннойи мажоз пиллани қайнатиб, ипакни учини тобмоқ учун чигил ва бетартиб чуволғон ипакни узуб ташлаб, андин боқий қолғон ипакни учини олиб, калава қилинур. Ва шул вақтда узиб ташланғон чигил ипакни, қаз ва қазина дерларки, кам баҳо бўлур.

## **ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАЊА-С-СИН ИЛ-МЎҲМАЛА** (Қоф билан Син)

ҚИСМАТ قىسىم ҳиссадурки, яъни бир нимарсадин ажратилғон миқдор ва насибадур.

ҚАСМАТ سىسەت бир нимарсаны неча ҳисса қилмоқ ва насиба чиқармоқдур.

ҚАСР قىز зўрлаб ҳаракат қилдурмоқ, яъни ҳаракат қилғувчи нимарсаны ҳаракати ўзини тақозосидин бўлмай, балки бошқанинг ихтиёри ила бўлмоқ ва сургалмоқдур.

ҚУСТ ىسقىم бир гиёҳи давоийнинг илдизидурки, уч навъ бўлур. Биринчи навъи оқ ранглик ва ширин таъмлик ва хуш бўйлик ва енгил вазнлик бўлурки, ани қусти ширин ва қусти баҳрий ва қусти арабий дерлар. Ва иккинчи навъи аччиг таъмлик ва зоҳир тарафи қароға мойил мағзи сарифроқ ва йўғон ва енгил вазнлик бўлурки, ани қусти талх ва қусти ҳиндий дерлар. Бу икки навъ қустни ҳам зоҳири баданға тило қилмоқ ҳам ботиндин ичурмоқ дурустдурки, амрози боридайи балғамиййа (балғамдин бўлган совуқ касалликлар)га ноғиъдур. Аммо, учинчи навъи бетаъм ва қизилға мойил ва оғир вазнлик ва шамшод ёғочиға ўхшаш бўлур ва бу навъни зоҳири баданға тило қилинур. Аммо, доҳилдин ичурмоқ тариқада истеъмоли дуруст эрмаски, заҳри қотилдур.

## **ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАЬА-Ш-ШИН ИЛ-МҮЙЖАМА (Қоф билан Шин)**

**ҚИШР** قىش мутлақ пўсттур, хоҳ донанинг пўстики, ани туркийда кепак ва форсийда субус дерлар. Ва хоҳ дараҳтнинг пўсти ва хоҳ ҳайвонотнинг пўсти, яъни терисига шомилдур.

**ҚУШУР** قىشور пўстлар демакдурки, қашр пўстнинг жамъидур.

**ҚАШШ** قىش оруғлиқдин сўнг семурмоқдур.

**ҚАШАФ** قىش офтобнинг ҳароратидин юзни куйиб қизармоғидур. Ва қашф мутлақ рангни қабул қилмоқ ва тағиир тобмоқдур.

**ҚУШАЪРИРА** قىشورىرە ногоҳ бадан увишуб, мўйлари қойим ватикка бўлмоғидурки, бадан хориждин совуғ ҳаво таъсир қилмоғи ила ҳам аксар вақтда табиатга макруҳ (ёқимсиз) бўлган нимарсани кўрмоқ ва ё тасаввур қилмоқ ила ҳолат ориз бўлур.

## **ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАЬА-С-СОД ИЛ-МЎҲМАЛА (Қоф билан Сод)**

**ҚУСВО** قصوى энг охир ва энг узоғ демакдурки, ақсонинг муаннасидур.

**ҚАСАБ** قصب қамичдурки, ани форсийда най дерлар. Ва ҳар нимарсаеки, қамишға ўхшаш ичи кавак бўлса ани ҳам қасаб дерларки, ани муаннаси қасабадур.

**ҚАСР** قصر кўтоҳлик ва қисқалик қилмоқдур. Ва қўшк, яъни хишт ё тошдин бино қилунғон катта иморатдур.

**ҚУСУР** قصور кўтоҳлик ва ҳам сийғаи жамъ, бамаънийи кўшк ва олий иморатлардур.

**ҚАСИР** قصیر кўтоҳ ва кўтоҳлик қиласурган нимарса демакдур.

**ҚАС ва ҚУС** قص و قص سийнанинг, яъни тўшнинг устухонидур.

**ҚАСАБА** قصبә бамаънийи кичикроқ шаҳар ёки катта қишлоқ. Ва ҳар нимарсаеки, қамичға ўхшаш ичи кавак бўлса ани қасаба дерлар. Ва истилоҳи атиббода андин мурод кекирдақдур.

**ҚИСЬА** قصبه катта косадур.

**ҚАСИДА** قصیده лугатда йўғон ва қалин мағз демакдур. Ва истилоҳи шуарода ҳар назмеки, аввалғи байтининг ҳар икки мисраси или боқий байтларини мисраи сониялари ҳаммаси ҳамқофия бўлуб, бай-

тларнинг адади ўнбеш жуфтдин кам бўлмаса ани қасида дерлар. Ва мазмуни хоҳ мадҳ ва хоҳ заммима (ёмонлаш) ва панд ва насиҳат ва ҳикоят бўлса мумкиндур.

## ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАҶА-З-ЗОД ИЛ-МЎЖАМА (Қоф билан Зод)

**ҚАЗО** قضا ҳукм қилмоқ ва вожиб нимарсани адо қилмоқ ва тамом қилмоқ ва вақти ўтган ибодатдур. Ва баъзи шурӯҳи сиқотда кўрилғондурки, маънойи қазо маҳлуқотнинг ҳаққига ҳукми Илоҳий дафъатан воқеъ бўлмоғидур. Маънойи қадар эса аввалда бўлғон ҳукми қазоға мутобиқ воқиъани батадриж зоҳир бўлмоғидур. Лиҳозо, қазони амр ва қадарни маъмур дерлар.

**ҚАЗОРО** قضا баъзи рисолайи мўътабарада ёзилғондурки, бу калимадаги «ро» бамаънойи «каз» (яни дан) бўлуб, ҳукми қазодин воқиъ бўлғон асардур. Ва ногоҳ ва дафъатан ва кутилмағон воқиъа демакдурки, маънойи мажоздур.

**ҚАЗИБ** قضیب дарахтнинг шохи. Ва истилоҳи атиббода мажозан эркак ҳайвонотнинг закари (олати)дурки, танадин баманзалаи шох бўлуб чиқфондур.

**ҚАЗИМ** قضیب бар вазни қазиб, арпадурки, ғаллайи маъруфдур ва ани арабда шаъир ҳам дерлар ва форсийда жав дерлар.

**ҚУЗОҲА** قضاء ҳайвонеки, обий, яъни сувнинг тагида яшагувчикур ва суврати ит сувратида бўлурки, ани форсий ва туркийда қундуз дерлар.

## ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАҶА-Т-ТО ИЛ-МЎҲМАЛА (Қоф билан То)

**ҚАТА** Ӯз бир навъ паррандайи биёбонийдур-ки, ани овози қататага деган каби англанур. Ва ани форсийда усфаруд ва сангхор дерлар ва туркийда бақирбақира ва румийда фосо ва юнонийда заминомур ва ҳиндда ливо дерлар. Биёбонда ани овози ўшал жойда сув борлиги учун далил бўлур. Ва мусофиirlар шул овоз эшитилғон жойга бориб, аксар вақт сув топарлар.

**ҚАТЪАН** قضا لугатда бамаънойи узилғон ва кесилғон ҳолда де-  
макдур.

**ҚАТРУБ** قطرب лугатда қора ранглик майдо жонворедурки, тўхтаб турғон сувни юзидин бафоят тез ва бетартиб ҳаракат ила сузиб, сўнгра андин фурсатгина бир нечаси сувнинг юзида жамъ бўлуб тўхтар. Сўнгра бири андак ҳаракат қилиса бошқа ҳаммаси яна мазкур тариқада шитоб ила бетартиб ҳаракат қилурларки, ани туркийда сузгуч дерлар. Аммо, истилоҳи атиббода бамаънойи бир навъ жунун касалини айтурларки, ул ҳам доим ҳар тарафга бетартиб ва беинтизом юрар. Ва бир жойда сабр қилиб туролмас ва мардумдин қочиб, узоғ юрар.

**ҚУТБ** قطب лугатда тегирмоннинг ўқидурки, тош анинг устида айланур ва обжувознинг ўқининг икки тараф учидаги темур михидурки, ани туркийда мурғоқ дерлар. Ва бир қабиланинг сардоридурки, ҳар ишни ихтиёри анда бўлур. Ва истилоҳи мунахжиминда осмоннинг ҳар икки тарафи-шимолий ва жанубийсида бўлғон икки нуқтани айтурларки, агарчи осмон айланғонда ўшал нуқталар ҳам айланур бўлса ҳам, лекин обжувознинг мурғоқи каби ўз жойида туруб айланғонидин ани ҳаракати кўзга маҳсус бўлмай, гўё беҳаракат кўринур. Ва шимол тарафида бир юлдуз бордурки, доим бир жойда барқарордур, чунки ани ҳаракати сезилмас. Ва жануб тараф қутби замонни таги тарафга мойил бўлғонидин бизға кўринмас. Ва аҳли тасаввуф истилоҳларида қутб бамаънойи бир валийнинг лақабидурки, олами маънавийда бир шаҳарни ва ё мулкни обод ёки хароба қилмоқни тарбия ёки тадбирини Аллоҳу таъоло ул валийнинг қабзай ихтиёрига тобшурғондур, дерлар.

**ҚОТЬИЙЙАТ** نظیعت лугатда кесилғонлик ва жудоликдур. Ва ма-  
жозан муқаррарлик ва жазмийликдурки, анда бошқа тавжиҳ ва эҳти-  
молдин умид кесулғон бўлур.

**ҚУТР** قطر истилоҳи аҳли ҳайъат ва ҳандасада чизиқ хаттеки, доиранинг бир четидин бошлануб, ўрта марказдин ўтуб, доирани икки тараф муқобилиға етиб, мазкур доиранинг икки ҳиссаға баробар тақсим қилғон бўлса шул хатни қутр дерлар. Ва қитр ба касраи аввал бамаънойи эритулғон мисдур. Ва қатра ёмғур доналари дурки, ани туркийда томчи дерлар.

**ҚАТУР** قطوز суюқ давоеки, ани кўзға ё қулоқға томизмоқ ила иштъомол қилинур.

**ҚАТЬ** قصع کесмоқ ва жудо қилмоқдур.

**ҚИТФ** قطف дараҳт мевасидурки, пишган ва ҳануз дараҳтда турған бўлса. Ва қатф би-л-фатҳа мевани термоқ ва тирнамоқ ва кирмоқ. Ва қатаф бафатҳатайн бир навъ сабза гиёҳедурки, ани форсийда сифоноҳи Румий дерлар.

**ҚУТУФ** قطوف қитғанинг жамъи, мевалар демакдур.

**ҚУТОФ** قطاف санбуса (сомса)дурки, таоми машҳурдур.

**ҚИТРОН, ҚАТРОН** قطران қарагай дараҳтидин олунғон қаро ранглиқ ёғдурки, ани қирчанги ҳайвонларға суртилса, ани хоришига нағъ қилур.

**ҚУТН** قطن пахта ва ғўзадур.

**ҚАТАН** قطن белнинг устухонидурки, анда қобирға бўлмас.

**ҚУТНИЙ** قطنىй бўздурки, пахта ипидин тўқилғон бўлур.

## **ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАҶА-Л-АЙН ИЛ-МЎҲМАЛА** (Қоф билан Айн)

**ҚАЛЬР** قمر чуқурликнинг ниҳоятидур. Масалан, дарёнинг таги ва қудуқнинг тагидур.

## **ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАҶА-Л-ФО** (Қоф билан Фо)

**ҚАФО** қаш гарданнинг ниҳояти демакдур. Ва маълумдурки, бош ила китғанинг ўргасида восита бўлуб, бошни кўтариб турғон узвни гардан дерлар. Ва арабда жийд дерларки, фиқра, яъни бўғум устухони етти адад бўлуб, биринчи адад бошфа ва еттинчи адади орқа бўғум устухонига муттасил ва орқа бўғум устухонларига назаран ингичка ҳам қисқа бўлуб, батадриж еттинчи ададға назаран юқори тарафи яна ҳам қисқадур. Бас, қафо деб шул еттинчи бўғум устухон маҳалини айтурларки, орқа устухонига муттасилдур.

**ҚАФР** قمر сувдин ва гиёҳдин холий бўлғон чўлдур. Ва оч қолмоқдур.

**ҚАФАС** قفس лугатда панҷарадор бир хоначали маъруфдурки, дастпарварда бўлғон нафрандани муҳофазати учун лозимдур. Аммо, истилоҳи атиббода бамаънийи кўкракнинг ичибурки, ани атрофини

фиқра устухони ва тўқ устухони ва қобирғалар иҳота қилғондур, токи манбаи ҳаёт ва асбоби ҳаёт бўлғон юрак ва ўпкани ва бақойи ҳаёт асбоби бўлғон жигар ва талоқ каби узви шарифларни ва аларни муҳити бўлғон ҳижоби ҳожизларни зарба ва садма каби хорижий оғатлардан муҳофазат қилур.

## ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАЬА-Л-ЛОМ (Қоф билан Лом)

ҚАЛАВЛО үзб ғоздурки, паррандайи маъруф-дур.

ҚАЛБ қўй лугатда аксдур. Ва сарнигун ва ҳар нимарсанинг ўртаси ва мухталит ва файри холисдур. Ва дилдурки, ани туркийда юрак дерлар. Ва истилоҳи атиббода шул охирги маъно аксар муроддур. Ва дилға қалб деб исм бермоқнинг сабаби шулки, дил ҳам таги бирлан баланд тарафга осилиб, уч тарафи паст тарафга сарнигун ҳолда турар ҳам баданнинг ўрта қисмида марказ бўлуб турар. Бинобарин, қалб дерлар. Ва анинг жамъи қулубдур.

ҚИЛЛАТ қўй камлиқдур.

ҚАЛС қўй меъдадаги таомдин бироз миқдори ногоҳ ва бир дафъя оғизга келмоғидур. Ва агар икки ва уч дафъя келса ани номи қайдур ва қалс эрмас. Ва ҳам қалсда кўнгил беҳузур бўлмай ногоҳ келур ёки кекиругни воситаси илиа келур. Аммо, қайнин лозимаси гашаён ва кўнгил беҳузурлигидур.

ҚУЛОЬ қўй оғизнинг ичида, масалан, тилда ва тишнинг милкида ва лунж гўштларида майдада оқ бусра, яъни майдада яра пайдо бўлмоғидурки, ани форсийда жўшиши даҳан ва туркийда оғзи оғриғон дерлар.

ҚАЛЪ қўй кўчирмоқ ва суғурмоқдур.

ҚАЛҚ қўй беқарорлик ва беоромликдур.

ҚАЛИЛ қўй каммиқдорлик нимарсадур.

ҚАЛИЙЙА қўй тобада қовуриб пишурилғон гўштдур.

ҚАЛИЙ қўй ва ҲАМС ҳисоб ҳар икки лафз қовурмоқки, масдар ва қовирмоч мағъул келур. Ҳам қалий шикор (ишқор)дурки, шўра ўтнинг тузи. Ва ани авом мардум ғалат илиа ишқор дерларки, собуннинг хурушидур.

## **ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАЊА-Л-МИМ**

(Қоф билан Мим)

**ҚУММО** قما давойи мураккабдурки, қуввати боҳни зиёда бақувват қилур.

**ҚАМРО** قمراء маҳтоб ва Ойнинг равшанлигидурки, анда ўлтурмоқ ва ёзмоқ ва шул вақтда Ойға қарамоқ саръға, яъни қуёнчук касалиға дуч қилур.

**ҚАМАР** قمر Ойдур.

**ҚУМОТ** قاط янги туғулғон болани ўраб боғланадурган йўргакидурки, ани форсийда фундак дерлар.

**ҚУМАЛ** قمل битдурки, баданинг уфунатидин пайдо бўладурган майда жонвори маълумдур. Ва қамал бит пайдо бўлмоқ ва қоринни катта бўлмогидурки, баъзи ёш гўдак болаларга ориз бўлур. Ва қуммал канадурки, ҳайвоноти чорполарнинг баданларида пайдо бўлур.

## **ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАЊА-Н-НУН**

(Қоф блан Нун)

**ҚИННАБ** قىنнаب дараҳтдурки, ани пўстидин арқон қилинур ва гули ва реза баргини қуритиб, янчиб, баъзи мубтало кишилар чилимға солиб чекарлар. Ва ани форсийда каноб ва банг дерларки, қиннаб канабдин мұяррабдур ва туркийда наша дерлар.

**ҚҮНФҰЗ** қынфуз мутлақ кирпи, яъни типратикондурки, ҳайвони машҳурдур. Ва қынфуз аслда уч навъ бўлурки, жабалий ва баҳрий ва баррий бўлур. Ва жабалий (тоғдаги) навъининг жуссаси мушукдек ва андин ҳам каттароқ ва заҳар баданида мўй ўрнига бир қарич миқдор тикони бўлур. Ани арабда қынфуз ва дулдул ҳам дерлар ва форсийда жайра дерлар. Ва баррий навъи андин кичик бўлурки, ани арабда батариқан тахсис қынфуз ва форсийда хорпушт ва туркийда типратикон дерлар. Ва баҳрий навъини орқа тарафида игна монанд тикони бўлса ҳам, лекин қорин тарафида мулойим мўй бўлурки, балиқ навъидинур.

**ҚҮНДҰЗ** қындуз луғати форсийда ит шаклида бир ҳайвони обийдурки, ранги қизилға мойил қора бўлур. Ва ани терисини ҳам мажозан қундуз дерларки, андин пўстин қилинур.

**ҚУНДУС** چىش бар вазни қундуз, муъарраби кундушки, давойи мұяаттис машхур (аксиртирувчи) дур. Ва моҳияти бир гиёҳи маъруф-нинг илдизидур.

**ҚУННАБИТ** قىيىط بир навъ карамдурки, ани форсийда карнаби румий дерлар.

**ҚАНБАРА** قىبر бир навъ паррандайи хушовози машхурдурки, товус ва попишак каби бошида тож бўлур ва жисми чумчукдин каттароқ ва беданадин кичикроқ бўлурки, ани арабда Абул Малиҳ ҳам дерлар ва форсийда чакавуқ ва туркийда жўр дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАҶА-Л-ВОВ** (Қоф билан Вов)

**ҚУВО** ۋېжامъи қувватдур. Ва истилоҳи атиббода қувватдин ҳайвонот баданида мавжуд бўлғон қувватлар муроддурки, ҳаммаси тўрт бўлуб, қуввати ҳайвонийя ва қуввати нафсонийя ва қуввати табиийя ва қуввати фаризийя ила мавсум ва мажмуъи қувойи арбаъа номи ила машҳурдур. Ва бу қувватларнинг ҳар бири яна неча навъларга мутанаввивъ ва ҳар навъи яна бир исми маҳсуса ила мавсумдурки, қувойи арбаъа баёнида батафсил зикр қилинур, инشاаллоҳу таъоло.

**ҚУБО** ۋېج баданинг терисиға орис бўладурган бир иллатдурки, дуруст ва хушунатлик ва хоришлиқ ва ба аксар доира шакллик бўлур. Ва ани баъзиси воқиғ, яъни бир ҳолда турар ва баъзи соъий бўлурки, кун-бакун кўпаюб атрофиға тараалуб турар.

**ҚУЛУНЖ** قولنج ичакни банд бўлғони учун ахлот хориж бўлопмай қолиб, ичакда шиддатлик оғруқ пайдо бўлмоғидур. Ва бу иллат аччиғ ичакда бўлмай, мусли ичакда, яъни пўкон ва хасиф ва кўтон ичакларида, хусусан, хасифда аксар воқиъ бўлур. Бинобарин, номи қулунждурки, қулун бамаънийи хасифдин муштақдур. Аммо, юқори ичак, яъни очиқ ичакларда воқиъ бўлғон оғруқни ийлавус дерлар ва қулунж демаслар.

**ҚАВСИ ҚУЗАҲ** قوش قرچ бир неча аداد камон шакллик ҳар турлик ранглардурки, бир-бириға мутавозий бўлғон ҳолда машриқ ё мағриб тараф осмонда кўринар. Ва ани зуҳуриға сабаб шулки, Офтобнинг жирми уфққа ғойиб бўлиб турғон вақтда, агар муқобил тараф уфқда майда қатралар сочиб турғон булат бўлса, Офтобнинг

боқий ярим жирми ила мухолиф тараф уфқда майда қатраларға нур солғони учун ани нури ҳам Офтоб каби доира шаклида бўлуб, камон шаклини ташкил қилур. Ҳам Офтобни атрофи нақадар уфқдин баланд бўлса шул қадар нури зиёда бўлуб, мухолиф уфқдаги рашҳаларға кўб равшанлик солур. Ва уфқфа нақадар яқин бўлғон Офтобнинг жирмида шул қадар нур заиф бўлуб, рашҳаларға шуъоъи кам бўлур. Бас, шуъоъни кўблиги оқроқ сариф кўринур. Ва андин кам нурроғи тўқроқ сариф кўринур. Ва андин ҳам камнур қизилға мойил сариф кўринур. Ва андин камнури пушти қизил бўлур. Ва андин камнури пушти қизилға мойил кўк бўлуб, кўринур ва ҳоказо. Туман сувларидин бизға зоҳир бўлғон ранглар Офтобнинг шуъоъини аксиурки, ани номи қавси қузаҳдур. (Найкамалак ҳам дерлар.)

ҚАВС УН-НАҲОР قوراللەپ заминнинг шимолий қисмидур, чунки заминнинг бизға кўриниб турғон ва кўринмай сув остида турғон қисмлари мажмуъи бир курра шаклида бўлуб, андин бизға кўринадурган қисми фақат муъаддил ун-наҳорнинг шимол тарафидадурки, ани рубъи маскун дерлар ва ҳам осмони маръиййанинг хатти муъаддил ун-наҳордин шимолий ва жанубий нисфи Қавс ун-наҳордур. Ва ҳам Офтобнинг кундузлик сайри ҳам қавс ун-наҳордур, чунки хатти муъаддил ун-наҳорни қаю нуқтасида туруб, машриқдин мағрибғача назар қилунса Офтобни сайр қилғон йўли бир хатти мустақим ва ватар бўлуб, ани шимол тарафи бўлғон осмон ва замин бир қувс шаклини ташкил қилур. Ҳам Офтобни ўзи бир кеча-кундузда бир бора дўлобий даврини таомом қилмоқ ила бир доира ҳосил қилмоғи учун машриқдин то мағрибғача кундузлик сайри ярим доира бўлуб, бир қавс шаклини ташкил қилурки, қавс ун-наҳор ушбулардин иборатдур.

ҚАВС قور камондурки, ани бирлан ўқ отилур. Ва мажозан ярим доира ва ё баъзи доирани ҳам қавс дерларки, ани шакли камон шакллик бўлур.

ҚАВЛ قول сўздорки, ани форсийда гуфтор дерлар.

ҚИВОМ قار лугавий низом ва ҳар нимарсанинг асли ва бақосидур. Ва мажозан суюқлик ва ё қўюқликнинг даражасидур.

ҚАВОИМ قايمининг жамъидурки, оёғлар демакдур, хоҳ ҳайвонотнинг оёғи ва хоҳ сандал ва таҳт каби бежон нимарсанинг оёғи бўлса баробар шомилдур. Ва истилоҳи атиббода инсонни қўли ва оёғини ҳам қавоим дерлар.

**ҚУВВА** قوه қувват демакдур.

**ҚУВОЙИ АРБАЬА** قوای اربیه тўрт хил қувват демакдурки, ани бири қуввати ҳайвониййа ва бири қуввати нафсониййа ва бири қуввати табииййа ва бири қуввати гаризиййадур.

**ҚУВВАТИ ҲАЙВОНИЙЙА** قوت جیوانی ҳаётлик қуввати демакдур, яъни қувватеки, доим руҳни ва қонни тамоми баданга етказиб баданни тарбия қилиб турмоқ ва руҳни, яъни жонни тамоми баданга таратиб, ҳамма баданга ҳаётлик бериб турмак ва баданни ўлук бадани каби сасимогидин сақлаб турмоқ хизматлари ани вазифасидур.

**ҚУВВАТИ НАФСОНИЙЙА** قوت نفسیе нафс учун фойдалик нимарсани ҳосил ва жалб қилмоқ ва зааралик нимарсани дафъ қилмоқ учун аъзони ҳаракат қилдирадурган қувватдур. Ва бу қувват икки хил бўлуб, бирини қуввати ҳассосиййа дерларки, нафс учун фойдалик нимарсани сезиб, ани жалб қилмоқфа ва зааралик нимарсани сезиб, ани дафъ қилмоқфа қуввати муҳаррикани огоҳ қилурки, сезгу қувватидур. Ва бирини қуввати муҳаррика дерларки, ҳамма аъзони ҳаракати андин ҳосил бўлур. Ва бу навъ яна икки қисмга ажралиб, бирини қуввати шаҳвониййа дерларки, шавқ ва шодлик ва иштаҳа ва рағбат ва муҳаббат ани таважжуҳидин иборатдур. Ва бир қисми қуввати ғазабониййа дерларки, зарарни дағыи учун таважжуҳ қилур. Масалан, ғазаб ва ғам ва қайғу ва қўрқув ва хижолат ва нафратлар анинг таважжуҳидур.

**ҚУВВАТИ ТАБИИЙЙА** قوت طبیعی бақоий бадан бақоий насл учун боис бўладурган қувватдур. Масалан, баданга гизо еткурмоқ ва рутубати аслийани сақламоқ ва рутубати фазлийани ва гизо тафлини ва зааралик моддаларни бадандин хорижға дафъ қилмоқ ва бақоий бадан учун баданга қон ҳозирламоқ ва насл вужуди учун нутфа тайёрламоқ ва нутфадин раҳмда бача ҳосил қилмоқ ва раҳмда ҳосил бўлғон болага гизо учун қон еткузмоқ ва туғулғоон болага гизо учун эмчакда сут ҳосил қилмоқ каби тарбиялар ани таважжуҳидин бўлур. Ва бу қувват саккиз навъга ажралиб, қуввати жозиба ва қуввати ҳози ма ва қуввати мосика ва қуввати доғиға ва қуввати ғозиййа ва қуввати номиййа ва қуввати муваллида ва қуввати мусаввира исмлари илиа мавсумдур.

**ҚУВВАТИ ФАРИЗИЙЙА** قوت غربیه асл вужуднинг моддаси бўлғон нутфаға марқаб бўлуб, ато ва анони руҳидин қўшилғон руҳни қувва-

ти ва сўнгра раҳмда тарафи Илоҳийдин ато қилунғон руҳни таъсиридин тамом баданда ҳосил бўлғон бир қуввати баситадурки, бадандаги жузви бадан бўлмоқфа қобил бўлғон рутубатни баданга қўшуб, айни бадан қилмоқ шул қувватнинг вазифасидур. Аммо, қуввати табиийанинг қисми бўлғон муваллида ва номийя ва мусаввиралар моддаи гизони жузви бадан бўлмоғига фақат қобилиятлик қилиб, баданга еткурмоқда қуввати гаризийанинг ходимиурлар. Бинобарин, мажозан аларни муваллида ва номийя ва мусаввира фақат қуввати гаризийадур.

ҚАВИЙ قوي бақувват демакдур.

## ФАСЛ УЛ-ҚОФ МАҶА-Л-ЙО ИТ-ТАҲТОНИЙЯ (Қоф билан Йо)

ҚАЙХ حی йирингдурки, фосид бўлмоқ ила қизиллик ранги зойил бўлиб, андак сарифлик ёки андак қўклигфа мойил оқ ранг пайдо қилғон ва қивоми қўюлғон қон бўлурки, ани форсийда рим дерлар.

ҚАЙД دی бир-бирига банд бўлмоқ ва бир-бирига маташмоқдур ва маташтурмоқдур.

ҚИЙР قیر давоий маъданийдурки, иссиқ сувлик булоғдин сувға аралашиб, эриб чиқадурган қаро лойдурки, андак қизилға мойилроқ бўлур. Ва агарчи булоғдин эриган ҳолда чиқар бўлса ҳам, лекин бир замонедин сўнг қўюлиб, ҳатто муњақид бўлур. Ва Фирот дарёсининг лабида воқиъ бўлғон шаҳри Ҳамит ва Басра ва Бағдод каби шаҳарларда кўб мавжуддур. Ва ул жойнинг аҳлларида расмдурки, андак қўюлғон ва ҳануз қотмағон вақтида ўзини танҳо ва ёки андак тупроқ қўшуб, кемани чоклариға ва ҳаммонинг саҳниға ва томнинг устиға ва ҳавзнинг ичига суртарлар ва суварлар, токи аларнинг чокларидин сув ўтмоғига ва ҳавз сувини замин тортмоғига қийр мониъ бўлур. Ва қийрни арабда қор дерлар.

ҚИЙРОТ ۋاير бир дирамнинг ўн икки ҳиссадин бир ҳиссасига баробар вазннинг номидурки, тўрт адад мўътадил арпанинг вазниға баробар бўлур.

ҚИЙЛ لی моякнинг харитасига чарби ва ичак тушмагидин пайдо бўлғон қабба касалидур, хоҳ сифоқ пардаси мустархий ва суст ва

карахт бўлғон сабабидин агарчи чарби ва ичаклар сифоқни ичида бўлса ҳам сифоқни босиб, ани бирлан ҳамроҳ бўлуб, можъ харитасига тушган добба бўлсун ва хоҳ ул сифоқ ёрилғон бўлуб, чарби ва ичаклар ани ёруғидин ўтуб, можъга тушган бўлсин, ҳар иккисига шомилдур. Ҳам муҳаффафи қийла ба фатҳаи лом қавлдин маъхуз бўлғон мажҳули феъли мозий бамаънийи айтуди ва сўзланди демакдурки, ким айтгани но-маълум бўлғон сўздур.

**ҚИЙФОЛ** қўлнинг тирсагини усти тарафда ва бош бармоқ-ни тўғрисида воқиъ бўлғон томурдурки, қўлда бўлғон ҳамма томур-дин юқоридур. Ва ани форсийда сарору дерлар.

**ҚАЙСУМ** قیصوم гиёҳи давоийдурки, ани форсийда бўймадарон дерлар. Ва қайсум ила баранжосиф бир-бирига жуда мушобиҳдурки, ани миёнасидаги фарқни аксар одамлар билмаслар, лекин шул фарқни хотирда сақламоқ керакки, қайсум танҳо бир таналик ва бешоҳ ва гули сариф ва барги бағоят реза ва хушбўйки, бўйи андак тўндроқ бўлур. Аммо, баранжосиф бир танадин бир неча шоҳ ҳам чиқарур ва гули ҳам қайсумга назаран андак оқфа мойилроқ ва барги ҳам йи-рикроқ бўлур.

**ҚАЙЛУЛА** قیلول қиём вақтидаги уйқудур. Ва ани қайла ҳам дерларки, қайлуланинг муҳаффафидур.

**ҚАЙИ** قیسوқ қусмоқдур.

**ҚИЙРУТИЙ** فیروط мум бирлан ёғни арадаштириб эритилғони-дурки, марҳами машҳурдур. Ва қийрутин луфати юнониядур.

# БОБ УЛ-КОФ

## Коф боби

### ФАСЛ УЛ-КОФ МАҶА-Л-АЛИФ

#### (Коф билан Алиф)

КОТИБ қитоб ёзғувчи ва хат ёзғувчидур

КОЗИБ қадаб ёлғон ва ёлғончидур. Ва атаси козиб ёлғон ташналик, яъни файри ҳақиқий ташналиқдур.

КОСИБ қасб ва пеша қилғувчи. Ва ҳосил пайдо қилғувчи демакдур.

КОИНОТ қасат мавжудот ва маҳлуқотдурки, таниҳо Худованди Каримдин бошқа ҳар нимарсаға шомилдур.

КОЖ җә бамаъннойи ғилай кўздуруки, арабда аҳвол дерлар ва форсийда кож ба кофи арабий ва коззойи форсий ҳам дерлар.

КОКИНАЖ қажиғ мұъарраби кокинайи форийдурки, гиёҳи давойи мудирри бавл (сийдик ҳайдовчи)дур ва ани барги нашбуни баргиға монанд ва андин кичикроқ ва гули оқ ва меваси ҳануз хом ғўранинг шаклида бир парда ғилоф бўлуб, ани ичида бир дона олуча мевасиға баробар мудаввар (юмалоқ) шакллик меваси бўлур. Ва ани ичида итузумнинг тухмиға монанд сариф ранглик тухмлари бўлур. Ва ани форсийда кокина дерлар ва туркийда пақпақ дерлар. Ва мазкур ғилоф ва мевалар ҳомликда сабзранг ва пишгандин сўнг қизил бўлур. (Қизил дўлана.)

КОЛБУД қолибдур. Аммо, Фурси қадимда қолиби зарфни ғилоф ва наём дерлар. Масалан пичноқ ва қиличнинг қини каби ва қолиби мазруғи мутлақни колбуд дерлар, хоҳ ул мазруғ ҳақиқатан қолиб бўлсун, масалан, масҳининг қолиби каби ва хоҳ муҳофазати лозим бўлғон нимарса бўлсун, масалан, пичноқ ва қилич ва найчада бўлғон хин, яъни безгак дору каби. Аммо, истилоҳи атиббода би-лакски, баданни колбуд дерларки, зафдор, яъни руҳ ва қувонинг қолиби демакдур.

КОФУР қағор давойи маъруфдурки, оқ ранглик ва хушбўй нимарсадур ва моҳияти бир дарахтнинг ғелимидур.

**КОСИР** қарз луғатда синдириғувчидур. Ва истилоҳи атиббода кай-фият қувватини камайтиргувчи ва таскин қилувчидур. Ҳам бир навъ касалнинг номидурки, ани соҳиби анинг иллатлик узвини гўё бир одам синдуратурғони каби дард ва алам ҳис қилур.

**КОРИЗ** қарз икки тарафи нишаб бўлғон тепанинг бир тарафида мавжуд бўлғон сувни иккинчи тарафига ўтқузмоқ учун тепани тагидин тешиб кавланғон ориғдурки, ани танар ҳам дерлар. Ва истилоҳда маҳройи бавл (сийдик йўли) муродтур.

**КОЖ** ёз луғати форсий, филай кўздуруки, ани кож ба жими арабий ҳам дерлар. Ва арабда аҳвол дерлар.

**КАС** ёз шаробга тўлдирилғон коса ва жомдур ва гоҳи мутлақ коса маъносига ҳам мустаъмалдур.

**КАБУС** қабус уйқуда босириқмоқдур.

**ГОВАРС** қарз қўноқдурки, ғаллайи маъруфдур, яъни тариф монанд, лекин андин майдароқ ва ранги қизилға мойилроқ бўлғон дондур. Ва жоварс андин муъаррабдур.

**КОШИФ** қаш пайдо қилғувчи ва маҳфий нимарсани тобғувчи ва изҳор қилғувчидур.

**КОК** қис юпқа ёзилғон нондурки, ани туркийда лочира дерлар. Аммо, «Сирож ул-луғот»да ёғлик нон деб зикр қилунғондур.

**КОБУЛ** қабул Афғонистон мулкининг маркази ва пойтакти бўлғон шаҳардур.

**КОМИЛ** қалирасо ва бенуқсон демакдур.

**КОХИЛ** қалисуст ва бегайратдур.

**КОМ** қис танглайдурки, ҳалқумнинг баланд тарафидур. Ва муроду мақсад. Ва гом қадамдур.

**КОЗИМ** қаш газабни таскин бермоқ ва сабр қилмоқдур.

**КОИН** қаш мавжуд ва мавжуд бўлғувчидур.

**КОКИНА** қис гиёҳи давоийдурки, ани муъарраби кокинаж ба жимдур ва таърифи ҳам кокинаж баёнида мазкур бўлди.

**КОФИЙ** қаш кифоя бўлғувчи ва етар миқдорлик нимарсадур.

**КОВИЙ** қаш олов бирлан ёки ҳиддатлик ўткур даво бирлан ба-данға доғ солғувчи демакдур.

**КОДИЙ** қаш гиёҳдурки, бағоят хушбўй бўлур.

## **ФАСЛ УЛ-КОФ МАЊА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА** (Коф билан Бо)

**КИБРИЁ** كېرىءا улуғлик ва бузругликдур.

**КУБАРО** كېرىءا жамъи кабирдурки, улуғлар ва бузруглардур.

**КУБРО** كېرىءا әнг улуғроқ ва бузругроқ демакдур.

**КИБРИТ** كېرىءەت олтингүргүрдүр.

**КАБИД** كېد жигардурки, узви маълумдур.

**КУБОД** كېاد жигарнинг оғруғидур.

**КАБУД** كېود нилранг кўқдур.

**КАБАР** كېر ковилдурки, гиёҳи маълумдур.

**КИБАР** كېر ёш эътибори ила катталиктур.

**КАБС** كېس луғатда чуқур жойни тупроқ билан тўлдирмоқдур.

Аммо, истилоҳи атиббода гўшти фосид йиринг бирлан тамом бўлуб, ўрни чуқур бўлғон ярани янги гўшт ўстириб тўлдурмоқ учун лозим бўлғон тадбирни айтурлар.

**КАБШ** كېش кўчқор, кўйни эркагидурки, айғар ва шоҳдор ва жанговар бўлур.

**КАБК** كې каклиқдурки, паррандайи маъруф-дур.

**КАБИСА** كېسىقا санайи қамарияға ниисбатан санайи шамсияда зиёд бўйғон ўнбир кун ва бир пора каср вақтидурки, ҳар уч йилда йилнинг охирида мазкур зиёда кунларнинг мажмуъини яна бир ой ҳисоб қилиб, шул учинчи йилни ўн уч ой ҳисоб қилмоқ Ҳиндустон аҳлифа одатдурки, ҳиндлар анинг номини лунд дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-КОФ МАЊА-Т-ТО ИЛ-ФАВОНИЙЙА** (Коф билан То)

**КАТИРО** كېرا луғати ҳиндијдур ва лугати арабий касиро бир дараҳтнинг елимидурки, ул дараҳт кўб сертикон ва тикони бағоят найзадор бўлур. Ва елими оқ ва қаро бўлур. Валекин, яхшироғи оқ ва соғранг ва текис ва холис ва таъми андак ширинликфа мойилроқидур.

**КАТР** ва **КАТИР** كېر و كېر теванинг ўркачидурки, ани форсийда кўҳони шутур дерлар.

**КИТФ ва КАТФ ва КАТИФ** қаруучил эъроб саҳиҳ (тўғри) бўлуб, курак устухонидурки, ани форсийда шона дерлар.

**КАТМ** қаруучил тутмоқдурки, масдардур. Ва бамаънийи вусмадурки, гиёҳи нилдув ва ани туркийда бир алифи зиёда ила ўсма дерлар.

**КАТОН** қан зигирдурки, галлайи маъруфдур ва анинг пойасини янчиб, торлар қилиб, андин ип пишишуб, андин жомалар тўқилурки, ани жомаи катон ва жомаи канаб дерлар.

**КИТМОН** қсан сирғи махфий сақламоқдурки, сийғаи масдардур. Ва пинҳон тутулғон сир маъносида ҳам келур.

## ФАСЛ УЛ-КОФ МАЬА-С-СО ИЛ-МУСАЛЛАСА (Коф билан Со)

**КАСИРО** қиёра лугатий арабий, катиро бир дараҳти пурхорнинг елимидув ва таърифи катирода мазкур бўлди.

**КАСОФАТ** қафат қўюқ ва йўғон ва дағалликдур ва фализ ҳам шу маънодадур. Лекин, қўюқлик икки навъ бўлур: сувға жавҳари арзяни, яъни тафлни ихтилоти илиа қўюқ бўлур; ва ҳам сувға ўткур совуғни таъсиридин сувда фи-л-жумла яхлик кайфиятга мойиллик бўлуб, аввалги латифатидин фи-л-жумла қўюқлик кайфият пайдо қилур. Масалан, қайнағон сув агар намадға тўклиса дағъатан намадға сингиб кетарки, камоли латофатидин дур. Ва агар қиши вақтида намадға ўткур совуғ сув тўкулса қўюқлигидин бир андак замон симоб каби юмаланиб юриб, сўнгра намаднинг иссиғидин асарланиб, сўнгра сингиб кетарки, истилоҳи атиббода сувға жавҳари арзияни ихтилотидин қўюқлик орис бўлмоқни филзат дерлар. Ва совуғнинг таъсири илиа қўюлмоқни касофат дерлар.

**КАСРАТ** қарт кўб бўлмоқдур.

**КАСИЙР** қиён кўб ва анбуҳ бўлғон нимарсадур.

**КАСИЙФ** қиф совуғ асари бирлан қўюлғон нимарсадур.

## **ФАСЛ УЛ-КОФ МАЬА-Л-ХО ИЛ-МҮҲМАЛА** (Коф билан Ҳо)

КУҲЛ УЛ-ЖАВОҲИР **کحل الجوهر** сурмаеки, кўзни равшан қилмоқ учун анга тешилмағон марварид ва ёқут каби жавҳарлардин қўшуб тайёр қилунғон бўлур.

КУҲЛ **کحل** сурмадурки, бир қаро ранг маъданий тоши маҳсусни салойа қилиб тайёрланур. Ва ул тошни арабда исмид ва форсийда санги сурма дерлар. Ва истилоҳи атиббода қуруғ давони сурма каби бағоят майда эзib, анга милни олуда қилиб кўзға тортмоқдур.

КУҲЛИЙ **کحل** сурма ранглик нимарсадур.

## **ФАСЛ УЛ-КОФ МАЬА-Д-ДОЛ ИЛ-МҮҲМАЛА** (Коф билан Дол)

КУДУРАТ **کورت** хиалик ва губоролудалиқдурки, сафонинг зиддидур, масалан, холис тинуқ сув ва покиза онналарни тагида ва орқасида бўлғон нимарсани кўрмоқ учун кўз қувватига монеълик бўлмаслигини сафо дерлар. Ва агар аларға андак рангдор нимарса мураккаб бўлмоғи ила ранги хийра ва орқасидаги нимарсанинг равшан кўринмоғи учун андак монеъ бўлмоқни кудурат дерлар (Мажозан дил хиалигидур).

КАДАР **کر** хийра бўлмоқ, ғашликдур.

КАДИР **کر** хира ранглик нимарса демакдур (Жамъи -кудурат).

КАДУВ **کو** қабоқдурки, мевайи маълумдур, хоҳ меваси маъкул (ейиладиган) ва хоҳ ғайри маъкул (ейилмайдиган) бўлғон анвоъига баробар шомилдурки, луғати форсийдур ва арабда қаръ дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-КОФ МАЬА-З-ЗОЛ ИЛ-МҮҶАМА** (Коф билан Зол)

КАЗО **каз** шундоғ демакдур, ани форсийда чунин дерлар.

КИЗБ **کذب** ёлғондурки, форсийда дуруғ дерлар.

КИЗЗОБ **پاڙ** ёлғон айтмоқдур. Ва ба фатҳай коф ва ташдиidi золи мўжама (яъни кассоб) ёлғончидур.

**КАРВИЁ** *کرووا* бар вазни авлиё, зирадурки, бағоят муқаввийи мездадур.

**КУРАВИЙЁТ** *کرویات* қондурки, ани ҳар бир жузъи фарди бир курра шаклида ва қизил бўлур. Ва пурбин (микроскоп) ойна бирлан кўрилғон тақдирда шул ҳол равшан ва зоҳир кўринур. Бинобарин, куравийёт ҳамро дерларки, қизил курралар демакдур.

**КУРАВИЙЁТИ БАЙЗО** *کرویات بیضا* балғами табиий-йадурки, қон бирлан аралаш бўлғон ва ҳануз пишмағон хом қондурки, батадриж қизариб, пишиб, қон бўлур. Буни ҳам агар пурбон ойна бирлан кўрилса, равшан маълум бўлурки, ҳар бир жузъи фарди курра шаклида, лекин хомликдин ранги оқ бўлур. Бинобарин, куравийёти байзо дерлар.

**КАРО** *کری* уйқунинг муқаддимасидурки, мудрамоқдур.

**КАРБ** *کرب* зўр андуҳки, нафасни тутар даражада беором қилур бўлса.

**КАРАБ** *کرب* беором даражада андуҳгин одамдур.

**КУРНУБ** ва **КАРНАБ** ва **КАРАНБ** *کرنب و کرنب و کرنب* ҳар уч тариқа ҳаракат ила машҳур бўлуб, карамдурки, гиёҳи ғизойи маъруфдур. Ва форсий ани калам ҳам дерлар.

**КУРБАТ** *کربت* андуҳдур.

**КАРРАТ** *کرت* навбат ва бор демакдур. Чунончи, уч каррат уч бордур.

**КАРРОТ** *کرات* кўб бор ва кўб навбатдурки карратнинг жамъидур.

**КАРАХТ** *کرخت* узви беҳис ва беҳаракат демакдур.

**КУРРОС** *کرات* бир навъ пиёздурки, ани форсийда гандано дерлар.

**КИРБОС** *کربار* муъарраби карпоси форсийки, бўз яъни ипдин тўқулғон нимарсадур.

**КАРАФС** *کرفس* муъарраби карафши форсийдур.

**КУРОЬ** *کراع* почадурки, қўй ва эчки ва сигир кабиларнинг оёқлари дур. Ва почанинг лазужати, яъни олимнинг шираси бошқа гўштларга нисбатан зиёда бўлур ва қон суюқлигидин орис бўлғон руъоф (бурун қонаши) ва бошқа хил қон кетиб турғон касаллар учун мазкур почани пишируб едурмоқ ва шўрбасини ичурмоқ қонни ширадор қилиб қўюлтиromoқ ва жараённи таскин бермоқ учун кўб манфаат қилур. Ва анинг жамъи акориъдур.

**КАРМ** қарм лугати арабий, дарахти тоқдурки, узум дарахтидур. Ва карам ба фатҳи аввал ва соний, муруват ва саховат ва азизлик ва улуғликтур. Ва кирм ба касри коф ва сукуни ройи мӯҳмала ва мим, лугати форсий, майда қурт ва жонвари резадур. Ва гарм ба фатҳаи кофи форсий ва сукуни ро ва мим, бамаънойи иссиғ демакдурки, со-вугнинг зиддидур.

**КУРКУМ** қарк заъфарондур.

**КИРМОН** қарман форс мулкидин бир шаҳарнинг номидурки, ани атрофида қаро зира кўб ва яхши бўлур ва андин шаҳарларга элтарлар. Бинобарин қарозирани зираи Кирмоний дерлар.

**КАРОН** қаран бир сознинг номидурки, ани арабда барбат ҳам дерлар. Ва лугати форсийда ҳар нимарсанинг чети ва ниҳоясидурки, канора ҳам дерлар.

**ГИРДИГОН** қрдкан лугати форсий, ёнғоқдурки, меваи маъруфдур ва форсийда чормағз дерлар ва гавз ҳам дерларки, ани муъарраби жавзидур.

**КАРОНА** қарондурки, ҳар нимарсанинг чети ва ниҳоясидур.

**КУРРА** қор копток ва ҳар нимарсаики, копток шаклида гирдак (юмалоқ) бўлса ани курра дерлар.

**КУРРАИ АРЗИЙЙА** қареарзиё бамаънойи заминнинг мажмуъидурки, гирдак шаклида бўлиб, курравийёт оламнинг биринчи куррасидур.

**КУРРАИ МОИЙЙА** қаремайи сувнинг мажмуъи демакдурки, замин куррасининг тўрт ҳиссадин уч ҳиссасини тамом ўз ичига ўраб, замин ила сув, яъни денгиздин бир гоирдак шакл ҳосилдур ва бу куравийёти оламдин иккинчи куррадур.

**КУРРАИ ҲАВОИЙЙА** қарехоне замин ила денгизни ўз ичига ўраб иҳота қилғон ҳавонинг мажмуъидурки, куравийёти оламдин учинчи курадур.

**КУРРАИ ДУХОНИЙЙА** қаредхане дуд курраси демакдурки, ҳаво курасини тамом иҳота қилғон дуднинг мажмуъи бўлуб, куравийёти оламдин тўртинчи куррадур.

**КУРРАИ НОРИЙЙА** қаренар олов курраси демакдурки, аносирни арбаъадин бири бўлғон оловнинг мажмуъидурки, бошқа тўрт куррани, яъни заминнинг ва сув ва ҳаво ва дуд курраларини тамом ўз ичига

иҳота қилиб, ҳаммаси беш қабат куррадур ва бу курраларни устидин тўқуз қабат осмон курралари бир-бирини иҳота қилиб, мажмуъи тўрт қабатлик бир кура бўлғондур.

КУРУҲ қроҳ тўрт минг газ узоғлик масофани номидурки, бир фарсангни учдин бир ҳиссаси демакдур.

КУРРОСИЙ қанан гандано ранглик нимарса демакдурки, қарофа мойил тўқ сабз ранг демакдур.

## ФАСЛ УЛ-КОФ МАҶА-З-ЗО ИЛ-МЎЖАМА (Коф билан Зо)

ГАЗАР қур ба кофи форсий, сабзидурки, тарайи маъруфдур ва ани форсийда зардак ҳам дерлар. Ва жазар газардин маъаррабдур. Ва русчада маркоб (морковь) дерлар.

КУЗОЗ қизар ҳавонинг совуғлик таъсири гардан устухони ва кўқрак устухонларини бўғимидағи работларнинг инжимоди ва ташаннужи (пайларида) пайдо бўлғон оғриқдур.

ГУЗОЗ қизар ба кофи форсий, бамаънийи орқа устухонга муттасил бўлғон узлалардин бошлаб, кўқрак тарафни хорижи бадан ва ё дохили бадан тарафига ва ё кўлтуқ тарафга ва ё орқани икки қобирға тарафига қараб тортилғон андак ва мулойим ташаннужидур. Аммо, муҳаррири ночиznинг наздида кузоз ва ҳам гузоз ҳар икки лафз аслда бир лугат бўлуб, фақат истеъмолда баъзилар ба кофи арабий ва баъзилар ба кофи форсий зикр қилғонликлари мазнун(хато)дур. Чунки, андак тафовут мустасно бўлғонда ҳар иккиси маънода ҳам баробардур.

КАЖА қроҳ ҳалқумнинг устида осилиб турган бир пора гўштдурки, ани туркийда лаклук ва арабда лаҳот дерлар.

## ФАСЛ УЛ-КОФ МАҶА-С-СИН ИЛ-МЎҲМАЛА (Коф билан Син)

КАСНО қасн бир нав коснийи саҳроийдурки, кўб талкдур (Кашнич ҳам дерлар).

КУСБ қисб кунжорадурки, зигир ёғнинг тафлидур. Ва марҳам ул-кусб зигир марҳам ва кунжора марҳам демакдур.

**КАСБ** қаб ҳосил құлмоқдур. Ва мажозан пеша ва ҳунар ҳам мустаъмалдур.

**КИСВАТ** қасот либос киймоқдур. Ва мажозан худи либосдур.

**КАСОЛАТ** қасалт ҳаракатдин малолланмоқ ва беҳаракатликни хоҳламоқдур.

**КАСР** синмоқ ва синғон парча ва касра-ҳуруф ҳаракатларидин ҳаракати зердур.

**КУСУР** қур жамъи касрки, бамаънайи синуқлар ва парчалардур.

**КАСИР** қасир мағъулки, синғон ва синдурилғон нимарсадур.

**КУСУФ** қасоф асли луғатда Офтоб ва Ойнинг тутулмоғи ва ёмон ҳолда кўринмоғидур. Аммо, урфда кусуфни Офтоб тутулмоғи учун ва хусуфни Ой тутулмоғи учун истемол қилинур. Ва ҳукамо қавлларида Офтоб ва Ойнинг сайри махсусасида бир вақте тасодуғ келурки, замин бирлан Офтобни ўртасиға Ой ҳойил бўлуб, Офтобнинг нури заминга комил даража шуъоъ ва шуъла бермоғига монеъ бўлурки, ани номи кусуфдур. Ва туркийда Офтоб куймоқ ва Офтоб тутулмоқ дерлар. Ва агар заминни бир тарафиға Офтоб ўтуб, иккинчи тарафиға Ой келса, баҳаддики, Офтобни шуъоъни Ойға тушмоғига ўртада замин монеъ бўлуб, Ойға соя берса Ой қаро ва бенур бўлурки, ани номи хусуфдур ва туркийда Ой куймоқ ва Ой тутулмоқ дерлар. Ва бадҳоллик ва кулфатдурки, «фаҳасафно биҳи ва би-дори ҳи-л-арзи» бунга далолат қилур. Ва ҳам қавлуху таъоло: «Фа-иза барақ ал-басару ва касаф ал-қамару ва жамиъ аш-шамсу ва-л-қамар» (Чақмоқ-чаққанида, Ой куйганида ва Қуёш билан Ой учрашганида) сўзлари бунга далолат қилур.

**КАСАЛ** қал хоҳишизлиқ ва сустликдур. Ва мажозан зикри лозим ба иродай малзум қабилидин бемор ҳам келурки, бекувватлик ва хоҳишизлиқ ва сустлик bemorlikning lозимасидур.

## **ФАСЛ УЛ-КОФ МАЪА-Ш-ШИН ИЛ-МЎЖАМА** (Коф билан Шин)

**КАШКОБ** қашкаб бу лафз икки калимадин мураккаб бўлуб, бири кашк арпаи муқашшар, яъни янчид, пўстини зойил қылғон арпадур ва бири об, сувдур, яъни арпанинг суви демакдурки, луғати форсий-

дур. Ва арабда мо уш-шаъир (арпа суви) дерлар. Ва истилоҳи атиббода иситмалик касал учун арпадин пишурилғон бир навъ ошдурки, бир пиёла арпаи муқашшарни шул пиёла ила йигирма пиёла сувға солиб, яна анга йигирма дона бодом магзини янчид қўшилур. Ва йигирма беш дона мўътадил ҳажмлик гilonни ёриб солинур. Ва бир мисқол бинафша ҳам қўшуб, сўнгра мулойим олов бирлан оҳиста қайнатилур. Ва сувнинг нисфи (ярми) зойил бўлғондин сўнг оловни тўхтатиб, ярим соат дамлаб қўйиб, сўнгра ани тафлини ташлаб, сувини беморға ичирилурки, кашкобдин мурод шулдур.

**КАШФ** очмоқ ва бир нимарсанни устидин парданни кўтармоқ ва маҳфий нимарсанни равшан ва зоҳир қўлмоқдур. Ва бафатҳатайн (яъни кашаф) тошбақани обийдурки, ани форсийда боҳа ва сангпӯшти обий дерлар.

**КАШК** арпаи муқашшардур ва кашкоби мухаффафадур (Кашкобдинг енгил шакли).

**КИШТА** данагини чиқариб, холис гўштини қуритилғон мевадурки, хоҳ ўрик ва хоҳ шафттолу ва хоҳ олуиي Ҳирот ва хоҳ бошқага шомилдур.

## **ФАСЛ УЛ-КОФ МАҶА-З-ЗО ИЛ-МЎҶАМА** (Коф билан Зо)

**КИЗЗАТ** меъданинг тўлалиги ва зиёда тўймоқдур.

**КАЗМ** газабни ўтмоқ ва интиқомдин тўхтамоқ ва сабр қилмоқдур.

**КОЗИЙМ** газабни ютадирган сабрлик одам демоқдур.

## **ФАСЛ УЛ-КОФ МАҶА-Л-АЙН ИЛ-МЎҲМАЛА** (Коф билан Айн)

**КАҶБ** баланд ва дўнглик жойдур. Ва тўпуқ устухонидурки, маъруфдур. Аммо, инсоннинг оёғида кўринғон тўпуқни дўнглигин дин тўпуқ демоқ мумкин бўлса ҳам, лекин ҳақиқий тўпуқ устухони бўлмай, балки поча илигининг учидур. Ва одамнинг тўпғи поча илигини тагида бўлуб, зоҳир тарафдин маълум бўлмас. Ва илми ҳисоб

истилоҳларида бамаънайи жабр ва муқобила манозилидин учунчи манзилнинг номидур. Чунончи, бир мартабанинг номини пай дерлар. Ва иккинчи мартабани мол дерлар. Ва учунчи мартабани номини каъб дерлар. Бас, фаразан агар пай уч адад бўлса, ани ўз нафсиға зарб қиласмиз, уч карра учдин ҳосил зарба тўққуз адад бўлурки, тўққузни мол дерлар. Агар зарби пайға зарб қиласмиз, уч карра тўққуздин ҳосил зарби йигирма етти адад бўлурки, бу йигирма еттининг номи каъбдур. Ва аҳли рамл истилоҳларида каъб бамаънайи Қуръон тошидурки, саккиз адад мураббаъ ва мукаъаб, яъни ҳар бирини олти сатҳ муставийлик ёни бўлур. Тўрт тараф ёни бўлғон ҳар сатҳида нуқта, яъни хол бўлур. Бир тарафида бир адад хол ва бир бошقا тарафида икки адад ва ҳоказо тўрт тарафида ўн адад хол бўлур, йигирма бир адад хол мавжуддур, бас. Ва буларни бир тараф сатҳини ўргасидин муқобил тараф сатҳифа тешулғон бўлуб, ҳар тўрт адад тошни бир симдин ўткариб, саккиз ададни икки адад симға ўтказилғон бўлурки, бир симда бўлғон тўрт адад тошда қирқ ададдин ҳар икки симдаги саккиз адад тошда саксон адад хол бўлурки, номи каъбдур. (Ва риёсиятда квадрат ва куб ҳам дерлар.)

**КУЪУВБАТ** қувот наҳсада қолмоқ ва қийинликдур.

**КАЪБАТАЙН** қубиғин Каъбанинг таснияси (иккилиги)дур.

**КАЪБА** жойи баланддур. Ва бамаънайи Каъбатуллоҳнинг ўрнидурки, атрофига назаран баландроқ жойга бино бўлғондур. Бинобарин, Каъба дерларки, тамоми аҳли исломни қибласидур. Ва баланд мартабалик ҳам келур. Ва Байтуллоҳни Каъба демоқ шул жиҳатдин ҳам кўб муносибдурки, Ҳазрати Одам алайҳис саломнинг жисмлари шул маҳалнинг тупроғидин ҳалқ қилунди ва жаннатдин дунёфа келмоқларида маҳалли нузуллари ҳам шул жой эрди. Ва охирда тавбаларини қабули ҳам шул жойда бўлғон эрди. Ва Исмоил алайҳис саломнинг жонларини ризои Ҳақ учун қурбон қилмоқ амри Иброҳим алайҳис саломға шул жойда берилди. Ва шул жойда сўймоқ фарз бўлди ва сўнгидин ул кишиға ажалдин нажот ва бадаллариға жаннатдин ато қилунғон қўчқор шул жойда нозил бўлди. Ва Муҳаммад алайҳис саломни маъбадлари ва маҳалли эътикофлари ва дини исломни муншои шул жой бўлди. Ва шунинг учун қодир бўлғон ҳар бир аҳли исломға шул жойни бир бор тавоф қилмоқ фарз бўлди. Ва шул жойда қилунғон дуони қабулиға Худованди Карим ваъда берди. Ва ҳар ким шул жойға дохил бўлса жамиъи кулфатдин эмин бўлмо-

ГИ Қавлуху таъоло: «Ва ман дахалаҳу кона оминан» ояти қаримаси нозил бўлди. Бас, бундог' улуғ мартабалик жойнинг Каъба бўлмоғи хўб муносибдур.

## ФАСЛ УЛ-КОФ МАҶА-Л-ФО (Коф билан Фо)

КАФИ ДАРЁ қадр лугати форсийдурки, ани арабда забад ул-баҳр дерлар. Ва бамаъний номи давоедурки, дарё лабида мавжуд бўйур ва дерларки, дарё сувига мураккаб бўлғон маъданий жавҳари арзийадурки, дарёнинг тўлқуни бирлан қатиқдин ажрагон маска каби кўпук бўлуб ажралур. Сўнгра тўлқун бирлан дарёни четиға чиқиб ҳавонинг таъсири ва Офтобнинг тобишида қуриб, муњақид бўйур.

КАФТОР ҳайвони даррандайи саҳроийдин бир навъидурки, жуссаси ва жинси бўридур. Ва фириб ва ҳийлакорликда тулкидин ўткурдур. Ва шужоатда ани овозини эшитган бўрилар яшириниб қочар эмишлар. Ва ани арабда забуъи аржо дерлар, яъни оқсоқ бўри демакдур, чунки бу ҳайвон юрган вақтида чўлоқ каби оқсаб юарки, буни сабаби баъзи атиббони қавлларида ани ўнг тараф жасадига нисбатан чап тарафида рутубати голиб, бинобарин чап тараф узви суст ва камқувват бўйур эмиш. Ва баъзи қавлга назаран ул ўзининг фиригарлиги ила бошқа ҳайвонга ўзини мажруҳ ва нотавон кўрсатмоқ учун оқсар эмиш, токи бошқа ҳайвонлар ани чўлоқ фаҳмлаб узодин қочмай, фафлатда қолсун ва ани сайри осонлик ила муюссар бўлсун учун эмиш.

КАФФ қ лугати арабийдурки, ани форсий ва туркийда ҳам кафф дерлар ва қозоқ турклари олқон дерларки, қўлни панжадин юқори ички тарафи демакдур.

КАФ қ лугати форсий, кўпукдур. Чунончи, кофи дарё ва кафи сабун дерлар ва кафгир ҳам шундин маъхуздурки, қозоннинг кўпугини оладургган асбоб демакдур.

КАФК қ кўпукдур.

КУФУВ қуф лугати арабий, бамаъний ҳамжинс ва бамаъний ҳамнасаб ва баробар ва тенг ва монандтур.

## ФАСЛ УЛ-КОФ МАЊА-Л-ЛОМ

### (Коф билан Лом)

КАЛБ құ лугати арабийдурки, ани форсийда сак ва туркийда ит дерлар.

КАЛБ УЛ-КАЛБ құлкін итнинг ити демакдур. Ва истилоҳи атиббода андин мурод қутурғон итдур.

КАЛОЛАТ құлжын чарчамоқ ва толмоқ. Ва тилни сўзға равон бўлмаслиғи ва бамаънойи бефарзанд. Ва ато ва аноси бўлмағон етим бола учун ҳам мустаъмалдур.

КИЛАС құлжын оҳақдурки, тошни ва бунга ўхшаш нимарсанни күйдириб пишурғонидин иборатдур.

КАЛАФ құлжын одамнинг баданида, хусусан, юзда пайдо бўлғон тийра ва нотабийи рангдурки, урфи мардумда доф дерлар.

КИЛК құлжын мутлақ қамич ва бунга ўхшаш ичи кавак бўлғон гиёҳларга шомил, хусусан, қалам қамичига аксар мустаъмалдур.

КАЛАК құлжын наштардурки, қон оладурган қортуқ соладурган жарроҳларнинг тиглари дур.

КАЛОЛ құлжын чарчамоқ ва толмоқ ва бир узвнинг камқувват ва ўтмас бўлмоғидур.

КАЛИЛ құлжын аъзоси чарчағон ва суст ва хийра бўлғон одам демакдур.

КАЛОМ құлжын калималардин мураккаб бўлғон сўздур. Ва наҳвиюн истилоҳларида, мутаъаддид калимадин мураккаб бўлғон жумладурки, ул калималарни бир-бирига нисбати сабабидин тамом ва комил бир маъно ҳосил қилур бўлса. Ва табаррук бир илмнинг номидурки, анда нақл қилунгон масойилни ақлий далиллар бирлан исбот қилунур ва бу илмни биладурган кишиларни мутакаллим дерлар.

КАЛМ құлжын жароҳат. Ва мажруҳ ва хаста қилмоқ.

КУЛУМ құлжын калмнинг жамъи, бамаънойи жароҳатлар демакдур.

КАЛИМ құлжын бамаънойи сўзлар демакдурки, жамъи калимадур.

КАЛИЙМ құлжын сухангтў ва сўзлағувчи дур. Ва ҳазрати Мусо алайҳис саломнинг лақаблари дурки, аксар бир дараҳтнинг воситалиғи или ва гоҳи бевоситай дараҳт батариқайи ваҳй ва илҳом Ҳақ таъоло бирлан сўзлашур эрдилар.

**КУЛУ** қ ба заммаи кофи форсий валом, ўнгаҷдурки, оғиздин то меъдагача ўртада восита бўлғон узви маълум ва таомнинг йўлидур. Ва ани арабда маријий дерлар.

**КУЛДАР** қ буйракдурки, жозиби бавл бўлғон узви маълумдур ва урфи мардумда килиа машҳурроқдур.

**КУЛЛИЙА** қ ҳаммага ва мажмуъига баробар шомил ҳукм демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-КОФ МАЪА-Л-МИМ** (Коф билан Мим)

**КУММАСРО** کشری ношпути (нашвати)дурки, мевайи маъруфдур.

**КАМОТ** қат гиёҳи бебарг ва бегулдурки, заминдин чиқғон бир қисқа соқ, яъни тана устида бир қубба шакллик ичи кавак ва гилоф монанд ҳосил бўлур ва сурати гёё қўйни қорнининг дохил тарафи каби тўр шаклида хона-хона нақшлик бўлур. Ва ани форсийда саморуғ ва туркийда қўзиқорин дерларки, ани ёғ бирлан қовириб ерлар, хўб лазиз бўлур. Ва яна бир навъи бўлурки, чатрдор, яъни соябон шаклда паҳн бўлур ва ани форсийда футр ва туркийда қурбақа салласи дерларки, ани ҳам оқ ранглиги маъкул (ейиладиган) ва қаро ранглиги файри маъкул (ейилмайдиган)дур.

**КАМИЙЙАТ** қанчалик деган савол мақомидур, лекин истилоҳи атиббода эътибор ном бўлуб, жавоб мақомига ўткандурки, хоҳ оз ва хоҳ кўб миқдорга шомилдур.

**КАМУДАТ** қурғошим ранги демакдур.

**КИМОД** қада Офтоб ва ё оловда қизитулғон нимарсанни бир узвга қўйуб, ани қизуғи бирлан узвни қизитмоқдурки, ани такмид ҳам дерлар.

**КАМИД** қ қурғошим ранглик нимарсадур.

**КАМ** қ ба фатҳи коф арабда қанчадурки, саволдур. Ва камм ба ташдици мим бир нимарсаннинг миқдоридур.

**КАМИН** қин чет ва бурчак ва ниҳон бўлмоқ ва яширинмоқдур ва яширинғувчидурки, бамаънийи масдар ҳам бамаънийи фоъил келур.

**КАМИЙНГОХ** كەيىن كەخ яширин жойдур ва гоҳи худи камин ҳам камингоҳ келур, мажозан, масалан, форсийда дерларки, байт:

Магрур машав ба суди дунё,

К-охир зи камин зиён бини.

**КАММУН** كۈن давойи гиёхи маъруфдурки, форсий ва туркий ва ҳиндийда зира дерлар ва ани гүштга сепиб пишуриса гүштни хушбүй ва хуштаъм қилур ва сариъ ут-табҳ (тез пиширувчи) ва сариъ ул-ҳазм (тез ҳазм бўлувчи) қилур.

**КАМА ҲУВА ҲАҚҚУҲУ** كماھرەتھە ўзини лойиқ ва сазоворичадур.

**КАМА ҲИЙА** كماھىن шул бурунғи каби демакдур.

**КАМА ЙАНБАФИЙ** كما يېبغىر анга шул лойиқ ва сазовор бўлур демакдур.

## ФАСЛ УЛ-КОФ МАЬА-Н-НУН (Коф билан Нун)

**ГАНДАНО** كىندا бир навъ пиёздурки, ани арабда куррос дерлар.

**КАНАБ** كىب зигирнинг поясидин ишланғон ип ва андин тўқулғон жойшаб ва бошқалардур. Ва нашанинг пўстидин ҳам ип ва арқон ва либос ва жойшаблар тўқулурки, ани номини ҳам канаб дерлар. Лекин, зарарлик бўлғони учун ани истеъмоли раво эрмас.

**КИНОЯТ** كایات сўзни бошқариш, яширин ва зежнида ул сўзни бирор муносабат ила бир нимарсага ўхшатиб, сўнгра ул нимарсани мазкур маҳфий сўзни ўрнига ишорат тариқида сўзламоқдур. Масалан, ушбу байтдаки:

Луълу аз наргис фуру борида гулро об дод,

Ва аз тагарги руҳпарвар молиши унноб дод.

Ва асли маънойи мурод шулки, маъшуқ хафа бўлуб, кўзидин ёш тўкуб, юзини ҳўйлди ва руҳпарвар тиши бирлан лабини тишлаб, надомат ва афсус қилди, демакдур.

**КУНДУР** كىسر бамаънойи бир гиёхи маъруфи саҳроийдур-ки, баргибодён баргиға монанд ва андин бироз йўғон ва қалинроқ бўлур. Ва танасидин аксар вақт елим қайнағи чиқарки, ани ҳам кундур дерлар. Ва гиёхи мазкур икки навъ бўлур, бир навъни бебўй бўлурки, ани ва елимини ҳилтит дерлар ва туркийда каврай (коврак) дерлар. Ва бир

навъи тўндбўй бўлурки, ани кундур дерлар ва туркийда сассиқ каврай дерлар. Ва бу гиёҳнинг танаси қиши вақти ҳам совуқдин мутаассир бўлмай, ҳамиша сабза бўлур.

КАНОР қар **کار** ва КАНОРА **لۇغاتى فەرسىي**, чет ва гўша ва ниҳоят демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-КОФ МАЪА-Л-ВОВ** **(Коф билан Вов)**

ГУВОРО **کوارا** лугати форсий, бамаънойи ҳар бир таом ва шарбат ва меваеки, ани тановулидин зонқага лаззат ҳосил бўлуб ҳам тез ҳазм бўладурган латиф бўлса ани гуворо дерлар.

КАВКАБ **کوکب** лугати арабий, катта ва ёргу юлдуздур.

КАВОКИБ **کواكب** кавкабнинг жамъи, катта ва ёргу юлдузлар демакдур.

КАВН ва ФАСОД **کون و فساد** пайдо бўлмоқ ва нобуд бўлмоқдур ва андин дунё ва тамоми мавжудот муроддурки, аввал йўқликдин бор бўлуб, сўнгра албатта яна борликдин йўқликга, яъни фасод ва фанога кетарлар ( Ва Абу Али ибн Сино асарининг номи).

ГУВОР **کوار** хушмаза ва хушқазм нимарсадур.

ГЎРИХАР **کورخر** саҳроий, яъни ёввойи эшакдур.

ГАВҲАР **کوهر** лугати форсий, ҳар нимарсанинг асл вужудига боис бўлғон моддасидурки, ани муъарраби жавҳардур.

ГАВЗ **کوز** лугати форсий, ёнғоқдурки, мевайи маъруфдур ва ани муъарраби жавз ба жимдур ва форсийда чормағз ва гурдагон ҳам дерлар.

ГУВОРИШ **کوارش** хуштаъмлик ва хушқазм-лиқдур. Ва истилоҳи атиббода давойи мураккабнинг номидурки, ўзи хуштаъм ва феъли ҳозими таом бўлса. Ва ани муъарраби жуворишдур.

КУЧАК **کوچك** кичикдурки, лугати форсийдур.

КАВН **کون** пайдор бўлмоқдур. Ва дунё ва жаҳон учун мустаъмалдур. (Жамъи-коинот).

КЎҲОН **کوھان** теванинг ўркачидур.

## ФАСЛ УЛ-КОФ МАЬА-Л-ХО (Коф билан Ҳо)

КУҲУЛАТ کөрلت икки ранг мўйлик бўлмоқки, соч ва соқолда қаро ва оқ аралаш бўлмоқдур, яъни ўрта ёшлик бўлмоқдур.

КАҲФ қиф жойи паноҳ. Ва ғордур.

КАҲУЛ қуол соч ва соқоли оқ ва қаро аралаш бўлғон одамдур.

КАҲЛ қул ўрта ёш одамдурки, жавонлик ва пирликнинг ўртасидадур.

КИҲИЙН қиён энг кичик демакдурки, луғати форсийдур.

## ФАСЛ УЛ-КОФ МАЬА-Л-ЙО (Коф билан Йо)

КАЁСАТ ва КИЁСАТ қиаст ва қиаст зийраклиқ.

КАЙФИЙАТ қибет луғатда ҳолатдин савол-ки, қандоғ ҳолатлик демакдур. Аммо, истилоҳда мутлақ ҳолат ва қувватнинг номидурки, саволлик маънодин қатъи назар қилинур.

КАЙНУНАТ қиборн яратилиш ва пайдолиқдур.

КАЙМУСИ СОЛИС қимос талт учинчи каймус-дурки, батафсил баёни каймусда келур.

КАЙЛУС қилюр меъданинг ҳазмидур, таом меъдаға тушгандин сўнг ани суврати навъиййаси ва таомлик кайфияти тамом ўзгарилиур, яъни ҳиди ва таъмидин тамом ўзгарилиб, суюқ ва оқ ранглик гўё ардоб ҳолига келур. Ва андин ҳосил бўлғон ёғини чарби ўзига жазб қитур ва зиёда зардобини буйрак жазб қилиб, қобукға юборур ва тафли ичакға ўтар. Ва боқий жавҳари физоси қорин ва ичаклардин жигар тарафға тортилғон мосариқо номлик майда томурлар воситаси бирлан жигарға борурки, бул тариқа ўзгарилимоқни номи кайлусдурки, меъданни ҳазми шундин иборатдур.

КАЙМУС қимор луғати лотинийдур, бамаънойи сўнгги ўзгарилимоқ демакдур, яъни кайлус ўзгарилимоғидин сўнгги ўзгарилимоқдур ва бу ўзгарилиш яна уч бора бўлурки, каймуси аввал ва каймуси соний ва каймуси солис дерлар. Каймуси аввал жигарда бўлур, байн тариқаки, меъда ва ичакдин борғон кайлус жигарнинг

ҳарорати ила неча соатда ҳазм бўлуб, кайлуслик ҳолдин яна ўзгарилиб пишар ва шул вақтда ани юзиға чиқғон гули, яъни испиртини сафро дерлар. Ва мўътадил пишганини қон дерлар ва хомроқ қолғонини балғами табиий дерлар ва таҳнишин бўлғон дурдасини савдойи табиий дерлар. Ва жигар ўз ёнидаги ўт хазинаси бўлғон ўт номлик ҳарита (халта)сиға сафрони аксарини солиб сақлар. Ва дурдасини талоқға юборур ва боқий қон ва балғамни ва буларға андак аралаш бўлғон сафро ва савдони ҳаммасини қўшуб, бадан тамурлариға юборурки, бу ҳолатни ҳаммасини каймуси аввал (биринчи каймус) дерлар.

Ва каймус соний бадан томурларида бўлур ба ин тариқаки, жигарда ўзгарилиб, бадан томурлариға ўтган қонлар варид номлик томур ичида оқиб юриб, бадан ҳарорати ила батадриж ҳазм ва назж ҳосил қилур ва дилни жазби бирлан ўпкаға борғонда бадан ҳарорати бирлан қонда пайдо бўлғон бухороти духонийя, яъни дудларини ҳам бухороти уфинийя, яъни бадбўйлик буғларини ўпка нафас бирлан хорижга дафъ қилур. Ва зиёда ҳарорати кайфийясини ҳам танаффусда ҳавои насим бирлан олнитуб, мўътадил ҳолға келтуруб, сўнгра дилға ўткарур ва дил ўзини ҳаракати инқибозияси ила мазкур қонни чайқатиб, анда янги руҳи латиф ҳосил қилур. Ва шараён номлик томур воситаси бирлан яна бадандга тарқатиб турар. Ва шараённи энг ниҳоят учи ворид тамурларини энг учига муттасил бўлғонликдин шараён учига борғон қонлар андин варидга ўтуб, батадриж ўпкаға келурки, даврон у-дам (қон айланиши) шундин иборатур. Бас, шул тариқа ила неча вақт бадандин айланиб юриб, бадан ҳарорати ва дилни таҳрики ва руҳни тарбияти ила қонда яна бир ўзгариш бўлурки, балғами табийиалар пишиб қон бўлур. Ва қон яна пишиб, ва суколарки, томурни майдада масомларидин сингиб ўтуб, гўштға чиқар ва бадани муҳтоҷ жойлариға етар ва бу ўзгарилоқнинг номини каймуси соний (иккинчи каймус) дерларки, томурларни ҳазмидин иборатдур.

Ва каймуси солис (учинчи каймус) гўштда ва баданда бўлур, байн тариқаки, томурдин сингиб, гўштға ўтғон қонлар неча вақт баданини ҳарорати гаризийясидин асарлануб, бир ҳолатға ўзгарилиб, пишарларки, гё пиширгон сут тамузғидин асарланмоқға ва ивиб қатиқ бўлмоқға қобилияят пайдо қилғони каби қонлар ҳам ивиб, гўшт бўлмоқ учун қобилияят пайдо қилурлар ва бу ўзгарилоқ баданинг

ҳазмидурки, учинчи ҳазми каймус дерлар. Ва бундин сўнг ҳарорати гаризиййанинг таъсирига мутеъ ва тақсимиға мувофақат ила ивиб, жузви бадан бўлурлар.

**КАЙФ** қифасли кайфа, ҳолат ва тариқадин саволдурки, қандоғ ва қаю тариқа демакдур, лекин истилоҳда мутлақ ҳолат ва кайфиятнинг номи учун ҳам мустаъмалдур. Масалан, ичимлик ва чекимлик нимарсалар кайф қилур, демак ҳам аввалғи ҳолатдин бошқа бир ҳолат пайдо қилур, демакдур.

**КАЙФАМО ИТТАФАҚА** қаю ҳолат қулай келғон бўлса ва қаю тариқа тўғри келғон бўлса, демакдур.

**КАЙФАМА ЙАТТАФИҚ** қаю тариқа ила мувофиқ ва қулай келур бўлса, демакдур.

**КАЙК** қўйи бургаки, қизил ранглик, бағоят кичик жуссалик жонвори газанди маълумдур.

**КАЙЛ** қўйи суюқлик жисмни ёки майдадонани бир идиш бирлан ўлчамоқ. Ва ўлчов идиши ҳам келур.

**КАЙМУСИ АВВАЛ** қимуғи ол жавҳари физони жигарда ҳазм бўлмоғидурки, тариқаси худи каймусда мазкур бўлди.

**КАЙФ ва КАМ** қандоғ ва қанчаки, ҳам ҳолатдин ва ҳам миқдордин саволдур. Аммо, истилоҳда мутлақ ҳолат ва қувват ва миқдор ном учун мустаъмалдур. Масалан, ҳар қаю хилтни боиси мараз бўлмоғи кайф ва камдин холий бўлмаски, қонғолиб бўлса бошқа ахлотга назаран бунинг миқдори кўблигидин ғолиб ва боиси мараз бўлур. Ва буни марази дамавий ба кам дерлар. Ва ё қоннинг миқдори мўътадил, лекин ани ҳарорати ўткур ва Офтобнинг тобиши ва ё оловнинг шуъласи ва ё иссиф мизожлик физо ёки давонинг танавули бирлан қизигон қон бўлиб, боиси мараз бўлур ва буни марази дамавий ба кайф дерлар.

**КАИН** қадиҳи хотунларнинг фаржларини доҳил тараф тўштидурки, ани рангидин аксар марази раҳм (бачадон қасалликлари)ни ташхис қилимоқ мумкиндур. Ва ўпканинг ҳолига рухсорнинг ва тилнинг ранги қаю даражада сариҳ (очиқ) далолат қилса, кайннинг ранги раҳмнинг ҳолига бундин ҳам сариҳроқ далолат қилур.

**КАЙ** қадиҳи доғдурки, оловға қизитилғон темурни ва ё ўткур ҳиддатлик давони бир узвға босиб куйдирмоқдин иборатдур.

# БОБ УЛ-ЛОМ

Лом боби

## ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАѢА-Л-АЛИФ

(Лом билан Алиф)

ЛУ·ЛУ· لۇلۇ مارваридлар, лаълнинг жамъи.

ЛО РАЙБА لارب بешак, бешубча

ЛОЗИБ عرب ёпишқоқ ва ширадордурки, ани форсийда часпанда дерлар.

ЛО БУДД ۋۇر чорасиз ва noctor va noilож демакдур.

ЛОФАР عفر озғин, оруғдур.

ЛОМИС مس қўлнинг кафи бирлан ва ё бошқа бир узв бирлан бир нимарсани сийпамоқ ва бир узвни бошқа узвга тегмоғидур.

ЛОСИЙ سەنەت ниш уриб чақадурғон газанды демакдур, масалан, чаён ва ари каби.

ЛОМИЙ رەۋشانلىк берадурган ва ялтироқ нимарсадур.

ЛОЗИЙ عزىز کуйдирадурган демак, хоҳ иссиғлик сабабидин куйдурса, масалан, олов каби ва хоҳ ҳиддати бирлан куйдурса, масалан, балодур каби.

ЛОДИФ خەلەل лосиъдурки, ниш уриб чақар бўлса, аммо оғзи бирлан тишлаб чақадурган нимарсани, масалан, ит ва йилон ва бит ва бургаларни лодиг дерлар.

ЛОХИҚ بەق بир нимарсанинг сўнггидин бориб қўшилғон нимарсадур. Ва сўнггидин қўшиладурган демакдур.

ЛОЗИҚ ва ЛОСИҚ عۆزق، عۆصق ҳар уч калима бамаънойи ёпишадурган ва ёпишқоқ демакдур, масалан, елим ва сириш (сирач) каби. Ва мажозан ёпишмаса ҳам тегиб турган нимарсаға мустаъмалдур.

ЛО ЯЗОЛ جەل зойил бўлмайдиган демакдур. Лекин, истилоҳда Ҳақ таълонинг сифатлариға таркиб бўлуб, абадий ва доимий демакдур.

ЛОЖАРМ جەرم калимайи мураккабдурки, noctor ва noilож демакдур.

**ЛОЗИМ** ۋۇجىدغا албатта зарур бўлғон нимарса демакдур, масалан, ҳарорат оловға лозимдурки, то ҳарорат бўлмаса беҳарорат оловнинг вужуди мумкин бўлмас.

**ЛО НУСАЛЛИМУ** لَعْنَةٍ دُرُّسْت كُرْمَائِمِيز, яъни қабул қилмаймиз демакдур.

**ЛО МАҲОЛАТА** عَلَيْهِ حَالَةٌ чорасиз ва ноилож демакдурки, маҳолата чора ва илож ва халослик маъносида бўлуб, лойи нафийа ани нафий қилғонидин ноchor бўлур.

**ЛОЗИҚА** قَوْزِي شирадор ва ёпишқоқ нимарсадур.

**ЛОМИСА** سَعْيٌ кафт бирлан силайдурган демакдур. Ва мажоз ҳар қаю узвини бошқа бир нимарсаға тегиб турар бўлса. Ва истилоҳи атиббода сезги қувватининг бешинчи навъидурки, тамоми баданинг терисида бўлур ва бадан бир нимарсаға агар тегса ул нимарсани юмшоқ ва қаттиғлигини ва иссиг ёки совуғлигини ва ёроҳат ва озорни шул қувват бирлан сезар.

**ЛОХИҚА** لَهْقَةٌ лоҳиқнинг муаннасидурки, сўнгдин келиб қўшиладурган ва сўнгдин қўшилғон нимарса.

**ЛО БУДДИЙ** ۋەزىل зарурий ва албатта бўлмоғи лозим демакдур.

**ЛАОЛИЙ** لَعْلَةٌ луълунинг жамъи, катта доналик марваридлар демакдур.

**ЛОНИЙ** لَوْنَى لона тогига мансуб демакдур. Ва Лона Озорбайжон музофотида воқеъ бўлғон бир тофнинг номидур ва тирёки Лоний шул тоғда ҳосил бўлғон тарёқдур.

## **ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЬА-Л-БО ИЛ-МУВАХҲАДА** (Лом билан Бо)

**ЛИБО** لَعْلَةٌ лугати арабийдурки, ани форсийда фала ва туркийда оғуз (ўғуз) дерлар. Ва ани моҳияти янги туғиб, сўнгидин соғилғон ҳайвоннинг сутидурки, бағоят ғализ ва ҳазмға қобилияти кам ва қайнатмоқда чуриб, жавҳари ғализи сувдин ажралиб кетадурган бўлур. Ва ани давоми уч кун ва тўрт кунғача бўлуб, андин сўнгги сути латиф ва покиза бўлур.

**ЛУБОБ** څېل ҳар нимарсанинг мағзи ва холиси. Ва (Авфий ёзган) бир китобнинг номидур («Лубобул -албоб».)

**ЛАБЛОБ** ва **ЛИБЛОБ** қис номлик бир гиёхнинг бир қисмидурки, яна бир неча навъфа мутанаввиъ бўлуб, ҳаммаси мевадор, яъни тухмдор бўлурки, ани арабда ҳалбуб ва ошиқ уш-шажар ва ашақа ва ҳабл ул-масокин ва алийқ дерлар. Ва форсийда ишқ печон ва туркийда печак ва чирмовуқ дерлар.

**ЛУБУБ** لوب лубобнинг жамъидурки, мағизлар ва хулосалардур.

**ЛАБИБ** ليب оқил ва дононур.

**ЛАБС** لب бир жойда ва бир ҳолда кечмоқ ва давом қилмоқдур.

**ЛУБС** لب жома киймоқдур ва либос-жома.

**ЛАБАН** لن сутдурки, ани форсийда шир ба ёни маъруф дерлар.

**ЛАБОН** لان каврой (каврак) номлик гиёхнинг елимидурки, ани кундур ҳам дерлар.

**ЛУБНОН** لبنان Африқо қитъасидаги бир ўлка (Ливан)дурки, жабали омил ва маскани фуқаро бўлуб турғон тогнинг ёнидадур.

## **ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЬА-С-СО ИЛ-МУСАЛЛАСА** (Лом билан уч нуқтали Се)

**ЛИССА** ва **ЛУССА** ва **ЛАССА** لش و لش و لش ломға фатҳа ва замма ва касрани ҳар қаюси ҳам раво бўлуб, тишнинг атрофини ўраб турган гўштдурки, ани форсийда бўни дандон ва туркийда милк дерлар.

**ЛАСИҚА** لش балғамдин ҳодис бўлғон бир навъ иситма касалидур.

## **ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЬА-Л-ЖИМ** (Лом билан Жим)

**ЛАЖОЖАТ** حاجت муболага қилмоқ. Ва бир ишда ситеза қилмоқдур.

**ЛАЖОЖ** حاجت ситезадур (жанжал, шовқин)дур.

**ЛАЖЛОЖ** لجاج тилға орис бўлғон бир навъ касалдурки, сўзламоқдин тил малоллик бўлур ва чарчағон каби ва сўзни дуруст ва тамом айтольмас.

**ЛУЖАЙН** لجين бар вазни Ҳусайн, холис нуқра, яъни кумушдур. Ва лужъин бар вазни муъин, ҳазондурки, дараҳтдин тўкилғон барглардур.

**ЛУЖЖА** لۇج دарёning ўртаси ва энг чуқур жойидур ва аниңт жамъи лужаж келур.

## **ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЬА-Л-ХО ИЛ-МҮҲМАЛА** (Лом билан Ҳо)

**ЛУҲО** لە жамъи лиҳия ба қасраки, соқоллар демакдур.

**ЛАҲАД** لەد бир навъ қабри маълумдур.

**ЛИҲОЗ** لەحاط асли лугатда тикилиб қарамоқдур. Ва мажозан бир нимарсанни суврати зеҳниййасини хаёлға олиб, ўйламоқ демакдур.

**ЛУҲУҚ** لەحوق бир нимарсанинг сүнг тарафидин бориб, анга қўшилмоқдур.

**ЛАҲМ** لەت гўштдур.

**ЛУҲУМ** لەحوم гўштлардур.

**ЛАҲЗА** لەخطе бир назар қилмоқ миқдорлик фурсатдур. Ва мажозан озроқ фурсатға ҳам мустаъмалдур.

**ЛИҲӢА** لەحیе соқолдур.

## **ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЬА-Л-ХО ИЛ-МҮҲЖАМА** (Лом билан Ҳо)

**ЛАХТ** ва **ЛАХТАК** لەخت болға ва темур тўқмоқ. Ва бир нимарсадин бир парчаси демакдур.

**ЛУХ** لەن бир гиёхнинг номидурки, сизотлик кўл жойда сувнинг ичиди кўкарур ва барги одамнинг қомати миқдорида дароз бўлур. Ва мардум андин бурё ҳам тўқурлар ҳам ани бирлан қовунни боғлаб, иссиф уйнинг шипига осиб, қиши вақтида сақларлар.

**ЛАХЛАХА** لەخڅه суюқ давоий хушбўйни шиша бирлан чайқатиб, шишани оғзидин аниңг ҳидини ҳидламоқдур. Ва гоҳи мажозан хушбўй бўлмағон давони ҳам мазкур тариқада ҳидламоқни лахлаха дерлар. Масалан, сирка ё нўшодурнинг испирти каби нимарсаларни ҳидламоқ миянинг иссиф сўни мизожини таъдил қилмоқда кўб нафъ қилур ҳам сарій ул-асар (тез таъсир қилувчи)дур.

## **ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЬА-Д-ДОЛ ИЛ-МҮҲМАЛА (Лом билан Дол)**

ЛАДФ ئەل ниш уруб чақмоқдур, масалан, ари ва чаён каби нишдор газандаларни чақмогидурки, ани ласъ ҳам дерларки, агар тиш бирлан тишлаб чақар бўлса ани наҳш дерлар, масалан, ит ва йилон ва бурга ва бит кабиларни чақмоғи наҳшдур ва ладф ёки ласъ деб бўлмас. Ва ладға ҳам, ладғнинг муаннасидур.

ЛАДИФ ئەل газанда чақғон одамдур.

ЛАДУННИЙ ئەن ҳар кимики бесаъй ва бекўшиш ани наздида маҳзи фазли Илоҳий тарафдин бир нимарса худ-бахуд пайдо ва мавжуд бўлса ёки ҳеч кимдин таълим олмағон бир кишининг ўз табиати тарафдин зəхнида бир илм ҳосил бўлса, бу илми ладундур.

**ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЬА-З-ЗОЛ ИЛ-МҮҲЖАМА**

(Лом билан Зол)

ЛАЗЗАТ لەت хуштаъмлиқдур ва хуштаъмни эҳсос қилмоқдур.

ЛАЗИЗ لەنди хуштаъм таомдур.

ЛАЗОИЗ شەل жамъи лазиз, бамаънойи хуштаъмлик таом-лардур.

ЛАЗЪ عەل лазизнинг куйдурмоқдур, хоҳ олов ва офтоб ва қайноқ сув каби би-л-феъл куйдурмоқ ва хоҳ ҳиддатлик хилт ва ё ҳиддатлик даво, масалан, оҳак ва балодур каби би-л-қувва куйдурмоқға баробар шомилдур.

ЛААЗОЬ ۋەل куйдирадурган нимарсадур. Ва истилоҳи атиббода андин мурод хилти ҳодда ёки давойи ҳодда, масалан, лафис ва саримсоқ ва балодур ва хардал ва йаттуъот қаби нимарсалардур.

## **ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЬА-З-ЗО ИЛ-МҮҲЖАМА (Лом билан Зо)**

ЛАЗИБ لەب ёпишқоқ ва ширадор нимарсадур, масалан, сириш ва елим каби.

ЛУЗУЖАТ لزوجت ёпишқоқлик ва ширадорликдур.

ЛАЗИЖ لەرج ёпишқоқдурки, лазибнинг муродидур.

ЛУЗУМ لزوم бир нимарса учун заруратдурки, бусиз ҳеч мумкин бўлмаса. Масалан, оловнинг лузуми ҳарорат ва яхнинг лузуми

бурудатдурки, беҳарорат оловнинг вужуди ва бебурудат яхнинг вужуди мумкин бўлмас.

ЛИСОН УС-САВР لسان الشور лугатда ҳўқиз тилидур. Ва истилоҳи атиббода бир гиёҳнинг номидурки, барги дарозлиқда ҳўқизнинг тилига монанддур. Ва форсийда ҳам говзабон дерларки, ҳўқиз тили демакдур. Ва лугати набатийда Марв бар вазни сарв дерлар. Ва форсийда шул исм мустаъмалдур. Ва бу гиёҳ тўрт навъ бўлуб, ҳар бир навъни ирова (ҳоҳиш) қилунча ул навъни исми маҳсусани Марвға изофа қилинур. Лекин, изофада таҳиф учун Марвдин вов ҳарфини исқот қилиб, марни изофа ила мармоҳур ёки мармозод ёки мarmotus ёки мармоҳус дерлар. Ва лугати ҳиндийда канавча дерлар. Ва форсийда марврашк ҳам дерлар.

ЛАСЬ لسع ладгнинг муродифидурки, ниш уруб, чақмоқдур, масалан, ари ва чаёнларнинг чақмоғидур.

ЛИСОН УЛ-ҲАМАЛ لسان العمل лугатда қўзининг тили демакдур. Ва истилоҳи атиббода бир гиёҳнинг номидурки, ани барги гўё қўзининг тили шаклида бўлур. Бинобарин, арабда лисон ул-ҳамал дерлар ва форсийда бортанг ва туркийда баргизуфт (баргизуб) ила машҳурдур. Лекин, баргизуфт ҳам аслида лугати форсий бўлуб, сўнгра форсийда матрук ва туркийда шойиъ бўлғондур.

ЛИСОН لسان тилдурки, узви маълумдур. Ва ани форсийда забон дерлар.

## ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЊА-Т-ТО ИЛ-МЎҲМАЛА (Лом билан То)

ЛАТОФАТ لطف бамаънойи мулойимлик ва тез ўзгарилмоқ учун қобилиятлиқдур.

ЛАТХ لطخ булғатмоқ ва олуда қилмоқ. Ва мажозан таън ва маломат қилмоқдур.

ЛАТУХ لطوخ давоеки, латта ва пахта каби нимарсанни олуда қилиб, узви мақсада боғланур бўлса.

ЛУТФ ملطف мулойимлик ва нозиклик ва яхшилиқдур.

ЛАТИФ طیف лугатда некукор ва покиза ва мулойимдур. Аммо, истилоҳи атиббода ҳазм учун қобилияти зиёда ва баданға нуфузи осон ва безарар нимарсанни айтурларки, ани мулойимлиги маънавий жиҳатдин бўлур. Аммо, зоҳиран жисми мулойим бўлмоқ шарт эмас,

масалан, сут ва тухум ва паррандани гўшти латифдурки, агарчи зоҳирان жисми суюқ бўлмаса ҳам маънан ҳазми мулойим ва баданга нуфузи ва жузви бадан бўлмоғи осон ва баданга нафъи кўб ва зарари йўқтурс. Ва отнинг гўштига нисбатан қўйининг гўшти латифдур. Ва лўбиё (ловия)га нисбатан мош латифдур. Ва латифнинг зиддини ғализ ёки касиф дерларки, мазкур бўлди.

**ЛАТИФА** لطيفه мулойим ва нозик ва покизадур-ки, латифнинг муаннасидур.

## ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАѢА-Л-АЙН ИЛ-МЎҲМАЛА (Лом билан Айн)

**ЛУЬОБ** عاب тупукдурки, форсийда оби даҳан дерлар. Ва ҳар ниманинг сувидурки, анда елим каби ширалик ҳам бўлса.

**ЛАЬИБ** لمب лугатда ўйинчоқ ва қўғирчоқдур. Ва мажозан бефойда ҳаракатдур.

**ЛЎЬБАТ** لبт ўйин ва қўғирчоқ ҳам келур.

**ЛАЬУҚ** لمرق давойи мураккабдурки, қивоми шарбатдин қўйуғроқ ва ширадор ва маъжундин суюқроқ бўлуб, ани тановул яламоқ ила бўлур.

**ЛАЬАМРУКА** لعمرل бир навъ қасами урфийдурки, ҳаётингни ҳаққи ва ҳурматида демакдур. Ва аксар мақомда ушбу ойати каримаға ишорат учун мустаъмлодурки, қавлуху таъоло: Лаъамрука иннаҳум лафий сакратиҳим яъмаҳувна», яъни қасам сизнинг ҳаётингизга, ё Муҳаммадки, қавмингизнинг куффорлари қавми Лут каби ўзларини фурур ва гумроҳликларида саргардондурлар, деган мазмундадур.

**ЛАЪЛ** لـ лугати ҳиндий ва форсийда муштаракдур, жавҳари маъданий бир тоши маъруфдурки, ранги агарчи навъларида батафовут бўлса ҳам, лекин баҳар тақдир қизил бўлур. Ва навлари ранг эътибори бирлан руммоний ва ниёзий ва тамрий ва лаҳмий ва уннобий ва бақамий ва адресий ва душобий қисмларга муңқасимлиги машҳурдур. Ва боқий таърифи ва табиати ва хавосси муфрадот китобларида мазкурдур.

**ЛАЪЛАЙН** لطين лаъл рангига қизил ранглик нимарсадур.

**ЛАЪЛИЙ** لـ лаъл рангига монанд қизил рангдур.

## **ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЊА-Л-ФАЙН ИЛ-МЎЖАМА (Лом билан Файн)**

**ЛУГУБ** لغوب ранжурлик ва чарчафонлик ва малолликдур.

**ЛУФАТ** لفت бегона қавмнинг тили демакдур. Аммо, истилоҳда ҳар лафзеки, аниң маъноси шуҳрат тобмағон бўлса анга маъно таъйин қилмоқни айтурлар.

**ЛУГОТ** لغات лугатнинг жамъидурки, бегона лафзларнинг маънолари демакдур.

**ЛАФВ** لغو беҳуда сўзламоқ. Ва ботил сўз демакдур. Ва ҳар нимарсаики, бефоида ва кераксиз бўлса ани лафв дерлар. Ва лугв сўзнинг навъи. Ва бегона қавмнинг тили демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЊА-Л-ФО (Лом билан Фо)**

**ЛУФФОХ** حوا лугати арабий, йабруҳи сурёнийдурки, ани баёни ва ақсоми боб ул-йо мања-л-бода зикр қилинур.

**ЛАФЗ** لفظ асли лугатда оғиздин ташламоқдур. Ва истилоҳи атиббода оғиздин садо чиқармоқдур, лекин истилоҳи наҳвда овози маънодорға хос бўлғондур. Аммо, ул маъно танҳо бир овоздин кофий ва комил мағҳум бўлмай, бошқа бир овозға ҳамроҳ бўлғондағина англанур бўлса ул лафзни ҳарф дерлар. Масалан, «дин» ва «га» ва «ила» ва «ни» кабилар. Ва агар танҳо бир лафз бир маъноға комил далолат қилуб, зимнида бир замон ҳам мағҳум бўлса ани лафзи феъл дерлар. Масалан, бордим, бораман, борди, бораётур, боргил, борсун каби. Ва агар замонни тақозо қилмаса ани лафз исм дерлар. Масалан, осмон, офтоб, одам, олим, фозил, комил, оқил каби.

**ЛАФФ** لفی ўрамоқдур. Ва лафф аннашр парокандаларни бирбирига ўраб, жамъ қилмоқ демакдур.

**ЛИФОФ** لفاف ва **ЛИФОФА** لفاف ўрагувчи, чунончи, халта ва қоп каби.

**ЛАФИФ** لفيف ўз-ўзига ўралғон нимарсадур. Ва калимаеки, анда уч хил ҳарфи иллатдин иккиси пайдарпай воқеъ бўлса, масалан, қавий ва зиё ва қайу каби.

**ЛАФЧА** لفچه луғати форсий, бир парча гўшти устухон демакдур.  
**ЛИФОФИЙ** لفافи ўрағувчи ва харита (халта) шакллик демакдур.  
Ва истилоҳи атиббода анонинг раҳми (бачадони)да турган болани  
ўраб турғувчи парда муроддурки, ани туркийда қоғоноқ дерлар.

## ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАҶА-Л-ҚОФ

(Лом билан Қоф)

**ЛИҚО** ܠܼܲ կўрмоқ ва мажозан жамол ҳам келур.

**ЛАҚАБ** لقب бир кишининг мадҳи ёки мазаммати учун анга  
таъйин қилунғон номдур.

**ЛИҚОХ** ܠܼܼܲ бўғоз бўлмоқдурки, ани арабда ҳамл ва форсийда  
обистон дерлар.

**ЛУҚУМОЖИС** لوماجس бир ҳакимнинг номидурки, Ҳаким  
Арастунинг отосидур. Аммо, муҳаққиқ Ҳонорзу «Шарҳи  
Искандарнома»сида бу лафзни Нуқуможис таҳрир қилғондур. (Грекча  
ва русчада Никомахус.)

**ЛАҚ** لܼܲ сувидин холий ва соғ бадан демакдур. Ва бадани фулус  
ва тангадин холий бўлғон балиғни номини лақабалиғ демак шул  
мазмунга биноандур.

**ЛАҚВА** لܼܼܲ оғиз ва лабнинг бир тарафға мойил ва эгри  
бўлмоғидурки, иллати мустақиладур. Ва фолиж (фалаж)нинг бир  
қисмидур.

**ЛУҚМА** لܼܼܲ ютмоқдурки, бир дағъя ютишлик таом миқдоридур.

## ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАҶА-Л-ҚОФ

(Лом билан Қоф)

**ЛЎҚНАТ** لكت луғати арабий, сўзламоқда тилнинг  
тутулмоғидурки, ани мардум дуруғ дерлар.

**ЛАК** لܼܲ абллаҳ ва нодондур. Ва юзминг ададнинг номидурки, бул  
тақдирда луғати ҳиндийдур. Чунки, арабда ва форсийда мингдин  
зиёда адад учун ном муқаррар бўлмағондур. Ва истилоҳи атиббода  
лак муъарраби лакдурки, маъруфдур.

## **ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЃА-Л-МИМ**

**ЛАМАЬОТ** لمعات ламъанинг жамъи, равшанлиқдур. Ва илми ҳадис баёнида бўлғон бир китобнинг номидур.(Жомий асари.)

**ЛАМС** لمس силамоқ, хоҳ кўлнинг кафи бирлан ва хоҳ бошқа узв бирлан бир нимарсани сийпаб, ани нима эканини сезмоқдур. Ва истилоҳда мутлақ зоҳири баданинг териси бир нимарсаға тегмоғидур.

**ЛУМУЪ** لمۇع равшанлик бермоқ ва ялтирамоқдур. Ва сиёғаи жамъ келурки, жамъи ламъа, бамаънойи тобишлар ва равшанликлар демакдур.

**ЛАМ ЙАЗАЛ** لم җизил бўлмайдиган. Лекин, истилоҳда бул маънидин қатъи назар ва доимий ва пойдор демак учун мустаъмалдурки, Ҳақ таъоло ва анинг сифоти азалийаси мурод бўлур.

**ЛАМЬОН** لمان ялтираб, равшанлик бермоқдур.

**ЛАМХА** لە بулут орасидин чақмоқни якбор кўриниб, яна гойиб бўлмоғидур. Ва мажозан бамаънойи андак фурсат учун ҳам мустаъмалдур.

**ЛАМЬА** لە андак фурсатлик равшанлиқдур.

## **ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЃА-Н-НУН**

(Лом билан Нун)

**ЛАНГ** ڭىل луфати форсий, оқсоқдур. Ва олати таносил. Ва лангар сафар асносида бир жойга қўнуб, мақом қилмоқдур. Ва лунг фўта, сочиқдурки, баъдаз таҳорат юз ва қўлни анга артиб, сувдин пок қўлур. Ва ани ёйи нисбат ила лунги ҳам дерлар. Ва линг ба касраи коф бамаънойи бир оёғнинг тамом ҳаммаси, яъни соннинг юқори илдизидин то тирноқғача мажмуъини айтурлар. Ва мажозан баробар демакдур. Бинобарин, теваға ортилғон юқнинг вазни ҳар икки тарафи бир-бириға баробар бўлғони учун ҳар бир тарафдаги юқни ҳам линг дерларки, ҳар икки оёғнинг шакли ва ҳажми бир-бириға баробар бўлғони каби юқни ҳам ҳар бириға линг деб ном берилғондур. Ва истилоҳи ҳиндийда линг олати таносил учун мустаъмалдур.

## ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАҶА-Л-ВОВ

(Лом билан Вов)

ЛИВО لَوْ بир жамоаға махсус бўлғон байроқдур.

ЛУҚО لُوق Юнон ҳакимларидин бир ҳакимнинг номидурки, ҳаким Қустонинг отосидур. (Яна: Исо-Масиҳнинг шогирди.)

ЛУБ لُوب сувсиз тошлоқ ва чўл жойдур. (Ва экиндур.)

ЛАВЗИЙЁТ لُوزِيَّات бодом қўшиб тайёр қилунғон ҳалволар ва бошқалардур.

ЛАВС لُوْس олуда ва булғончиқдур.

ЛАВЗИНАЖ لُوزِيَّج муъарраби лавзинадурки, бодом қўшилғон ҳалводур.

ЛАВҲ لُوْح тахта ва тахта каби ясси ва ёзуқ нимарсадур, хоҳ ёғоч ва хоҳ темур ва хоҳ бошқадин бўлса мутлақдур.

ЛАУВҲ لُوْح осмон ила заминнинг ўртасидаги масофа ва андаги бўлғон ҳаводур ва табақаларидур.

ЛУХ لُوْخ гиёҳедурки, сизот ва сувлик жойда кўкарур ва барги бағоят дароз то бир ярим қомат миқдоригача узун ва ингичка бўлур. Мардум андин бурё ва сабат тўқурлар. Ва ани бирлан қовунни боғлаб, баланд жойга осиб сақларлар. Ва ани лух бе вов ҳам дерлар.

ЛАВЗ لُوز бодомдурки, мевайи маълумдур.

ЛАВОМИЙ لُواْمِيَّه ялтираб, шуъла ва равшанлик берадурган нимарсалардурки, ломиъ ва ломиъанинг жамъидур.

ЛАВЗИНА لُوزِيَّه бодом мағзидин қўшиб тайёр қилунғон ҳалводур.

ЛАВЗА لُوزِه ҳалқумнинг икки ёнида пастдин баландға тортилғон ҳолда кўринадурган икки пора гўштдурки, ҳар бирини лавза ва ҳар иккисини лавзатайн дерлар.

ЛАВЗАЙИЙ لُوزِعَّ бағоят зийрак ва зеҳни ўткур одам демакдур.

## ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАҶА-Л-ҲО

(Лом билан Ҳо)

ЛИҲОЗО لَدَن луғати арабий, шунинг учун ва шул сабабдин демакдур.

ЛАҲАБ لَهَب оловни шуъласи ва алангасидур.

**ЛАХИБ** لەب шуъла ва аланталик зўр оловдур.

**ЛАХОТ** لەت ҳалқумда муъаллақ осилиб турган кичик бир пора гўштдурки, ани форсийда малоза дерлар ва туркийда лаклук дерлар.

**ЛАХАФ** لەف ғамгин ва афусуслик бўлмоқдур.

**ЛАХВ** لەو ўйин ўйнамоқ. Ва жимоъ қилмоқдур.

**ЛУҲЖА** لەج таоми нонушта, яъни наҳорийдур. Ва лаҳжа тил ва сўзлашмоқ ва ном таъйин қилмоқдур.

**ЛУҲНА** لەن таоми наҳорийдурки, луҳжанинг муродифидур.(Ва лаҳн овози хушдур.)

## ФАСЛ УЛ-ЛОМ МАЪА-Л-ЙО

(Лом билан Йо)

**ЛАЙЛАТ УЛ-ИСРО** ليلة الاسرى Меъроj кечасидур.

**ЛИЙНАТ** ليت мулойимлик ва юмшоқликдур.

**ЛАЙТА** ليت арабда бу калимани орзу учун айтилурки, ул орзу қилиғон нимарса ҳусули (ҳосил бўлиши) мумкин бўлмаса. Масалан, қари одам яна ёш бўлмоқни орзу қилмоғи каби. Ва агар ул орзу қилинғон нимарсанинг ҳусули мумкин бўлса ул орзу мақомида лаъалла дерлар. Масалан, фарзанди йўқ одам фарзанд орзу қилмоғи каби. Ва форсийда лайтанинг таржимаси кошки ва лаъалланинг таржимаси шоядкидур.

**ЛАЙС** ليش шери даррандадурки, ани арабда асад ҳам дерлар.

**ЛАЙЛАТ УЛ-БАДР** ليلة البار ئىй комил тўлғон кечадурки, ойнинг ўн тўртични кечасидин иборат бўлур.

**ЛАЙЛАТ УЛ-ҚАДР** ليلة القدر рўза ойида бир кечанинг номидурки, анда ибодат қилмоқ бошқа вақтнинг минг ойлик ибодатидин афзалдур, дерлар. Ва бу кеча қаю кеча эканида ихтилоф бўлуб, аксарларнинг наздида йигирма еттинчи рамазон кечасидур, дерлар.

**ЛАЙУС** ليور бергайрат демакдур.

**ЛАЙСУРҒУС** لېرغىس лугати юнониj, сарсоми балғамийдур. Аммо, сарсоми дамовий (қондин бўлган сарсом)ни қаронитус дерлар. Агарчи юнон ҳар навъ сарсомга баробар қаронитус лафзини итлоқ қиссалар ҳам атиббойи исломда сарсоми дамавийга қаронитус мутлақ ва беқайд номи маҳсусдур. Ва сарсоми сафравий (сафродин бўлган

сарсом)га қаронитуси холис дерларки, беқайди холисдур. Ва сарсоми савдовий (савдодин бўлган сарсом)га ном йўқтур.

**ЛИФ** لیف майин ва нозик толалар демакдурки, хоҳ пахта толаси ва хоҳ мўй ва тивит толаси ва хоҳ дараҳт пўстининг толасига баробар шомилдур. Лекин истилоҳи атиббода пай ва работ ва ватар толалари аксар мурод бўлур. Ва лифнинг жамъи алйоф келур.

**ЛАЙЛ** لیل кечадурки, кундузниң зиддиidor.

**ЛИН** لین юмшоқлик ва мулоимлик ва дағалликнинг зиддиidor.

**ЛАЙИН** لین юмшоқ нимарсадур. (Ва лаъин-лаънатланган, Иблисдур.)

**ЛИФА** لیف лосдурки, довотфа солинуб, сиёҳи бирлан ивтилғон бўлур, хоҳ ул лос мўйдин бўлсун ва хоҳ хом ипакдин бўлсун.

**ЛАЙОЛИ** لیال кечалардур.

## БОБ УЛ-МИМ

Мим боби

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАЊА-Л-АЛИФ

(Мим билан Алиф)

МО և саволдурки, нимадур ҳинд ва форсийда ки, кий дерлар. Ва исми мавсум ҳам келурки, форсийда анча ва туркийда ул нимарсанги дерлар. Ва бўлишсиз нафий келурки, ани нест ва на дерлар, яъни «мо» дохил бўлғон жумланинг мазмунига инкор учун далолат қилур.

МО և арабда сувдурки, форсийда об дерлар.

МОХУЛИЁ ماخولیا луғати юнонийя, бир навъ жунун (жиннилиқ)дурки, савдонинг ғалабаси бирлан мияға оғат етиб, мия афъоли ва қувватлари ҳолати табиийясидин ўзгарилур ва фикрлариға шак ва шубҳа мухталит бўлур, ҳаттоқи модданинг миқдориға кўра афъол ва қуво ботил ё ноқис бўлур. Ва мохулиё муҳаффафи молиҳулиёдурки, таржимаси қаро хилт демакдур. Чунки, бу мараз албатта савдодин ёки муррайи савдодин, яъни хилтнинг куйиб, савдо ҳукмиға кирганидин ориз бўлурки, савдонинг таржимаси ҳам қаро хилтдур. (Юнонча ва русча - меланхалия.)

МОЖАРО ماجرى саргузашти ва ўтган замонда воқиъ бўлғон ҳодисалар ва аҳволи замон демакдур.

МОШАРО ماسرى саромасдурки, бошнинг ва юзнинг ва бурун ва қулоқ ва пешонанинг шиш пайдо қилиб, шиши қизил ва зарабонлик бўлмогидур. Ва сарамас аслда луғати форсийдурки, сар бош ва омос шишдур, лекин туркийда таҳиф (енгиллик) учун мад (о)ни тарқ қилиб, сар амос, балки аксарлари алифни ҳам тарқ ила сарамас ҳам дерлар.

МОЛИХУЛИЁ مالخولیا бир навъ жунундурки, ани таҳқиқи мохулиёдур ва мазкур бўлди.

МОНИЁ بابا бамаънойи бир навъ жунундурки, анга мубтало бўлғон кишида ҳайвони дарранда каби доим кишиға зарар етказмоқ қасдида бўлмоқ ва ғазабноклик хислат пайдо бўлур ва одамларға ҳужум қилмоқ қасдида бўлур. Ва одамларға назар қилса, назари ҳам одам назарига монанд бўлмай, балои даррандалар назарига ўшар. Бинобарин, номи мониёдурки, луғати юнонийядада бамаънойи ҳайвони даррандадур.(Мания.)

**МО·УЛ-ХАЁТ** مالحیوۃ обиҳаёт демакдур. Ва аҳли кимиё истилоҳларида бир давоенинг номидурки, асалдин ва танакордин ва сариф ёғдин мураккабдур. Ва анинг хосиятидурки, конда пайдо бўлғон маъданий жавҳарлар, масалан, тилло ва кумуш ва жез ва рух ва темур ва қалъий ва кўргошим ва симоблардин қаю бирини кўштасига мазкур даводин андак миқдорни кўшилса мазкур кўштани боз зинда қилур, яъни қадимий ҳолига келтурап. Шунинг учун ани мөъул-хаёт (ҳаёт суви) дерлар. Ва истилоҳи атиббода манийдур, чунки маний бадандин раҳмға тўкилмоқда соҳибининг руҳи бирлан мунда фиъ бўлур. Ва руҳдин бир қисми манийға маркаблик ҳолда раҳмға интиқол қилмоғи ила соҳибининг руҳи сарф бўлуб камаюр. Бинобарин, жимоъни зарари кўбдур. Ва ҳифзи сиҳҳат тўғрисида ушбу байтлар бирлан кўрсатилғондурки:

*Салосун муҳликомотун лил-аноми,  
Ва қоъиййат ус-саҳиҳа шла-л-асқоми.  
Давому мудоммат ва давоми ватий,  
Ва идҳол ут-таома ала-т-таоми.  
Ижъъал гизоака кулла явмин марра,  
Ваҳзар таоман мо қабла ҳазмит-таоми.  
Ваҳфаз маниййака мастатаъта файннаҳу,  
Мо ул-хаёти ўусибби фи-л-арҳоми.*

Ҳам манийдин ҳосил бўлғон болани камолға етиб, жон пайдо қилғониғача тарбия қилиб, фасоддин сақлағувчи ато ва анонинг руҳидин интиқол қилғон руҳдур. Ва баъдаз таваллуд (түғилганда сўнг) ҳам ани баданида ҳарорати ғаризийя ва қуввати ғаризийяси шул ато ва анодин ўтган руҳнинг самарасидур.

**МО·УЛ-БОИТ** نېڭىن سالقىن باقىتى وارىغىن оلىب، яна салқин жойда сақланғон сувдур.

**МОХИЙЙАТ** مامىت нарса, ҳодисанинг асл маъноси. Аммо, истилоҳи атиббода бир нимарсанинг ҳакиқати демак муроддур.

**МОСТ** ماسىت қатиқдурки, ивтилғон сутдур ва ани форсийда чуғарот дерлар.

**МО ЙАҲТОЖ** مایحتاج бу калима аслда мо йаҳтоҷу илайҳи бўлуб, касрати истеъмол сабаби ила таҳиф үчун лафзи илайҳни исқот ва

жимни сокин қилунғондурки, бамаънойи ҳожат учун зарур бўладурган кераклик нимарсадур. Ва ҳожатга лойиқ миқдорға ҳам мустаъмалдурки, бул тақдирда асли иборат қадру мо йаҳтожу бўлуб, тахфиф учун қадрни ҳам исқот қилунғон бўлур.

МОҲ ماح тухумнинг оқидур.(Форсийда Ой.)

МОҲ МУҲ ماح тухумнинг ҳаммаси муроддур, чунки моҳ тухумнинг оқидур ва муҳ тухумнинг саригидур. Ва ҳар иккиси тухумнинг ҳаммаси бўлур.

МОЛИҲ مالح тузланғон ва шўр нимарса демакдур.

МОСИҲ ماسخ таъмсиз нимарсадур.(Ва Масиҳ - ҳазрати Исодур.)

МУАЙИД مود қувват берадурган. Ба фатҳи ёйи мушаддад (яъни муайяд) қувват берилғон нимарсадур.

МО УЛ-ВАРД مالورد гулобдурки, гулнинг шираси демакдур.

МА·ХАЗ مأخذ бир ниманинг олунадурган жойи демакдур.

МА·ХУЗ مأخذ олунғон нимарсадур.

МУАХХАР مؤخر охирда қолдирилғон нимарсадур.

МО УШ-ШАЬИР ما الشعیر кашкобдурки, қайнатилғон арпанинг суви демакдур, яъни арпанинг мағзини қайнатиб пишурилғон ошнинг сувидур.

МУАССИР موثر таъсир қиладургандур.

МОБИЗ مابصر тиззанинг қўзини орқа тарафида воқиъ бир томурни номидурки, андин қон олмоқ софин томуридин олғон қон каби фоида берар. Аммо, идрори тамс (ҳайз ҳайдаш) ва авжоғи мақъад (орқа тешик оғриғи) ва бавосир касалларига софиндин ҳам зиёдароқ фоида қилур.

МОИЪ ماع ҳар нимарсаеки, қивоми суюқроқ бўлғон сабабидин ўз жисмини бир жойда сақлаб туролмай, нашиб (нишоб) тарафга сайлон қиласурган бўлса, масалан, ёғ ва асаллар каби.

МОF ҳ. бир парранданинг номидурки, аксар вақт сувға шўнғиб, сувда мавжуд бўлғон баъзи қуртлардин гизо қилур ва ранги қаро бўлур. Ва ани туркийда қашқалдоқ дерлар. Ва туман ҳам келурки, ҳавоға мухталит бўлғон бухорот совуғдин асарланиб, қўюқ бўлғон ва сувлик ҳолға яқинлашгани учун вазни оғирроқ бўлуб, ҳаводин ажраб, пастда жамъ бўлғон бухоротдур.

МА·УФ مارف оғат етган ва оғатға дучор бўлғон узвдур.

МОҚ ва МУҚ ماق و موق кўзнинг бурён тараф гўшаси (чеккаси)дур.

**МА·КУЛ** қол тановул қилинадурган таом ва даво жинсидур.

**МОИЛ** ёш эътидолдин бир тарафға яқинроқ бўлғон нимарсадур.

**МО ЙАТАҲАЛЛАЛ** таҳлилга кетуб, йўқолган нимарса демакдур. Аммо, истилоҳи атиббода андин мурод бадан ва жузви бадан бўладурган рутубати аспия, яқин қондур. Чунки, бадан доим эриб, ҳавоға таҳлил тобмоқдадур, боқий қолғон баданнинг нуқсонидин зоҳир бўлғон камлик оруғламоқдин иборатдур. Ва ани нуқсонига бадал учун доим қон баданга таҳлил тобмоқ ва сингмоқда ва гўштға қўшилуб, гўшт ва жузви бадан бўлуб гўштни кўпайтирмоқдадурки, баданнинг бул кўпаймоғи семурмоқдин иборатдур. Ва қоннинг нуқсонига бадал учун физо ҳазм бирлан қон бўлуб, қонга қўшилиб турмоқдадур. Бас, буларнинг ҳар бирлари фано ва таҳлил эътибори ила мо йатаҳаллалдурулар. Ва ўзларидин бурунги жисмнинг нуқсонига бадал бўлмоқнинг эътибори ила бадали мо йатаҳаллалдурулар.

**МО УЛ-АСАЛ** اصل асаллик сув демакдурки, асал қўшилғон шарбат муроддур, яъни бир ҳисса асалға етти ҳисса сув қўшуб, бир қайнатиб олунғон шарбат муроддур.

**МО УЛ-ЛАҲМ** لحم гўштни селидур. Анинг тариқаси «Қонун ал-Мабсут»да муфассал зикр қилунди.

**МО УЛ-ЖУБУН** جبن сутни ивитилғонда ажрағон зардобидурки, мусҳидур.(Енгиллатувчи, сурғи.)

**МО УТ-ТИБН** تین сомоннинг суви демакдур, яъни сувға ивитилғон сомондин ажраб қолғон қизарғон сув муроддурки, қаю хилтни ғолиблигини қорурадин ташхис қилмоқда шул сомон сувига ҳамранг бўлғон сийдуқдин имтиҳон қилмоқ ва хилти ғолибни ва аъзойи табаву碌дин қаю бир узвда қандоф иллат борлигини билмоқ учун истидлол қилинурки, тафсили қорура фаслида мазкур бўлди.

**МОСИКА** مسیقا сақлаб турғувчи демакдур. Ва истилоҳи атиббода қувваи табиийиа қисмидин бир қувватни номидурки, таомни тамом ҳазми комил бўлмоғидин илгари қориндин ичакға ўтуб кетмоғига мониъ бўлуб, то ҳазми комил муҳлатигача меъдада сақлаб турар. Сўнгра меъдадин жигарға ўткан каймусни, яъни жавҳари физони то жигарда ҳазми комил ила пишиб, қон бўлғонигача томурға ўтмоғига мониъ бўлуб, жигарда сақлаб турар. Ва меъдадин жигарға ўтғон тафли физони меъдадин чала ҳазм бўлуб ўтконини яна ичакда тамом

ҳазм вақтиғача пастға тушуб кетмоғиға мониъ бўлуб, ичақда сақлаб турар. Ва ҳазми комилдин сўнг паст тарафға тушғон гизони ва қобуқға тушған сийдукни ҳам дамбадам инсон ҳалоға бориб турмоқға муҳтож бўлмасун учун паст ичақда тафли гизони ва қобуқда сийдукни то кўб миқдорлик бўлғониғача сақлаб турар ва ҳоказо бадан ҳожати учун зарур нимарсани то бадан ҳожатига муносиб мұхлатғача сақлаб турғувчи қувватни қуввати мосика дерлар.

**МОДДА** әм ҳар нимарсанинг асли ва ҳақиқати демакдурки, ул нимарсанинг вужуди мазкур аслларнинг ижтимои ва тартиб узра тўда бўлмоғидин иборатдур. Масалан, баданинг моддаси зоҳиран ахлоти арбаъя, яъни қон, сафро, балғам ва савдодурки, ҳазми комил ва назжи солиҳ ила тартиби табииййага мувоғиқ таркиб топиб, айни бадан бўлурлар. Аммо, ҳақиқатан ҳамма мавжудоти сифлийянинг моддаси аносири арбаъдурки, тупроқ, сув, ҳаво ва оловдурки, Офтобнинг таъсири ва тарбияси ила буларнинг ҳазми ва назжи ва бир-бириға баҳасби миқдори табиий таркибидин ҳамма нимарса мавжуд бўлғондур.

**ТАНБИХ**. Билмоқ керакки, агарчи эътиқоди исломийядада тамоми мавжудотни ижод қўлғувчи албатта иродайи Илоҳийадурки, бунда ҳеч шубҳа йўқтур, лекин қоиддайи ҳукамода модда деб вужуднинг сабаби дохилия бўлғон ажзори таркибийасини айтурлар. Аммо, иродайи Илоҳийя эса сабаби азалийдурки, мавжудотни хилқатига тааллуқ ила ижод қўлғондур. Лекин, ирова жисм бўлмағони учун вужудга мураккаб бўлмағондур. Бинобарин, ани агарчи муважжад бўлса ҳам модда деб бўлмас.

**МОША** әм бир вазннинг номидурки, катта ва кичикликда ўртача бўлғон арпадин ўттис икки дона арпанинг вазниға баробардур.

**МОДДИЙ** үзм модданинг таъсири ва ё ижтимои бирлан ориз бўлғон мараздурки, ани хилоғи марази созаждур, яъни бемодда фақат хорижий сабаб бирлан, масалан, офтоб ва оловнинг иссиғи ва ё қорни ва ҳавони совуғлиги бирлан хорижий зарбаси бирлан ва ё ҳавоий вабоий бирлан, ориз бўлғон маразни марази созаж дерлар.

**МОИЙ** әм сувлик ва сув ҳолатига яқин. Ва сувдин бўлғон ҳаво, яъни буғлик даражадин ўтуб, ҳаволик даражага еткон сувдурки, қачон анга ҳавоий замҳарирнинг совуғлиги таъсир қилса яна ҳаволик даражадин қўйилиб, вазни оғир бўлуб, баҳасби таъсир туман ёки шабнам ва ё ёмғур ва ё дўл ва ё қор бўлиб тушар.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАЬА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА (Мим билан Бо)

МУБТАДО مبتدأ бошлаб шурӯъ қилюнғон нимарсадур.

МАБДА مبدأ зоҳир бўлғон жой ва ошкоро бўлғон демакдур.

МУБАРРИДОТ ميردات совитадурган нимарсалардур, хоҳ би-л-фөйл ва хоҳ би-л-қувва, яъни зоҳиран ўзини совуғлиги бирлан таъсир қилиб, бошқани ҳам совитадурган бўлсан, масалан, совуғ сув ва совуғ ҳаво каби ёки кайфияти ва мизожидаги совуғлик қуввати бирлан совитар бўлса, масалан, кашкоб ва сирка ва гўра ва олу ва тамарҳиндијлар каби.

МУБОШАРАТ مباشرت ўзича бетаклиф файр бир нимаға шурӯъ қилмоқ. Ва мажозан бир ишда кўб кишига сардор бўлмоқ. Ва бамаъний жимоъ (жинсий алоқа) қилмоқ ҳам келур.

МУБОЙАНАТ مبایت бир-биридин фарқлик ва аниқ ва тайин бўлмоқдур.

МАБҲАС مبحث ковламоқ. Ҳам сийғайи исми макон, бамаъний кавланадурган жойдур. Аммо, истилоҳда ҳар қаю мазмунга муносиб сўзларни бошқа мазмунлик сўздин ажратиб, алоҳида жамъ қилғон китоб демакдур, токи бир маъноға толиб киши шул мазмунга муносиб китобни кавлаб қидурса мақсуди ҳосил бўлур. Ва бошқа мазмунлик китобни ҳам қидурмоқ меҳнатидин халос бўлур.

МУБАРРИД ميرد совитадурган нимарсадур.

МУБАШШИР مبشر хушхабар келтиргувчиидур.

МАБРАЗ مبرز ҳожатхонадур.

МАБСУТ مسوط кенгайтирилғон ва муносабатлик нимарсадин ҳеч бирини қолдирмай жам қилюнғон демакдур. Ва илми фиқҳдин бир китобнинг номидур.

МИБЗАЙ مرضع наштардурки, қон чиқармоқ учун томурни ёрмоқға маҳсус тифдур.

МАБЛАҒ مبلغ балоғат, етушмоқнинг камол даражаси. Ва миқдор ва пул ва ниҳоятдур.

МУБАДРИҚ مدرك раҳбар ва йўлбошчиидур.

МУБТИЛ مطل ботил ва нобуд қиладурган демакдур.

МУБҲАМ مهمن равshan бўлмағон ва беркитулғон нимарсадур.

МУБАРҲАН میرهن равshan ҳужжатлар ва қатъий далиллар бирлан событ бўлғон нимарсадур.(Бурхон сўзидан.)

**МУБИН** میں ошкоро ва ошкор қиладургандур.

**МАБСУТА** بسوطه кенг ва кенгайтурилғон ва камоли тафсил ила равшан қилунғон. Ва бамаънойи асл хилқатда танҳо ва холис ва ҳеч нимарса анга қўшилмағондурки, аносир ирбаъадин иборатдур.

**МУБАРРИДА** میردہ советадурган нимарсадурки, мубарриднинг муаннасидур.

**МУБОЛАФА** مبالغه қадри ҳожатдин ва эътидол-дин зиёда тажовуз қилмоқдур.

**МО НАҲНУ ФИЙҲИ** نحن نے ۱ бизни ўйлашиб ва сўзлашиб турган нимарсамиз демакдур.(Бизнинг ичимиизда бори.)

**МАБОДИЙ** مبادی мабдаънинг жамъидурки, ошкор ва зоҳир бўлмоқ маҳаллари демакдур.

**МУБАЙҲИЙ** میں қуввати боҳ (жинсий қувват)ни зиёда қиладурган даво демакдур. Ва бу калиманинг асл иборати мубайиҳий бўлуб, анга ёйи нисбат лоҳиқ бўлғондур, лекин ёйи нисбатнинг луҳуқи сабабидин ҳарфи «ҳо»фа ориз бўлғон касра ила ёйи мушаддади мақсур касрасининг ижтимоъи ила сақли талаффуз пайдо ва ани моқабли саҳиҳ бўлғонда қоидайи аҳли лугатдурки, ёйи мақсурни исқот қилинур.

**МАБНИЙ** میں бино қилунғон. Ва эътимод қилунғон. Ва нусхага қараб чизилғон тарҳ ва шаклдур. Ва илми сарф истилоҳида лафзеки, оҳир ҳарфи авомил ихтилоғи ила мутағаййир бўлмай, ҳамиша бир ҳолда барқарор ва собит бўлса.

## **ФАСЛ УЛ-МИМ МАҶА-Т-ТО ИЛ-ФАВҚОНӢӢ** (Мим билан То)

**МУТТАКО** مکا такягоҳ ва суюнчиқ демакдур.

**МАТА** ممنو бамаънойи ҳар вақтдур.

**МУТТАФИҚ УЛ-АЖЗО** متفق الاجزا ҳамма ажзоси бир текисда бўлғон нимарсадур. Ва истилоҳи атибода андин мурод инсоннинг тезагидурки, рангда ва шаклда ва қивомда ҳаммаси баробар бўлса. Ва баъзиси қўюкроқ ва баъзиси суюкроқ бўлмаса ёки баъзиси оқроқ ва баъзиси сариқроқ бўлмаса. Ҳам балгами гайри табииййаки, ҳамма ажзоси қивомда ва рангда баробар бўлса ани муттафиқ ул-ажзо дерлар.

**МУТАВАФФА** متوفى вафот тобқон ва ўлғон киши демакдур.

**МУТАНОСИБ** متناسب нисбатда бир-бириға баробар ва мувофиқ нимарсалардур.

**МУТАРОКИБ** متعارک بир-бириға аралашған ва қоришған ажзо демакдур. Ва тиззасини бир-бириға яқын ва муқобил құюб рүбару ўлтурғон иккі одам демак учун ҳам мустаъмалдур.

**МУТАЙОҚИБ** متعاقب бир-бирини сүнгидин пайваста келадурган нимарса демакдур.

**МАТОНАТ** مهات чидам, мақкамлик ва устуворлик.

**МУТОБАЛЬАТ** متابعت пайравлик құлмоқ ва бетавақұф иш құлмоқ. Ва ишни мақкам ва пухта құлмоқдур.

**МУТАШАТТИТ** مختت пароканда ва паришон ва сочилғон ажзо демакдур.

**МУТАФАТТИТ** مختت майда бўлуб титилғон ажзодур.

**МУТТАХИДУН БИ-З-ЗОТ** متحدون بالذات аслда зоти бир жинсдин бўлғон мутанаввиль (ҳар хил) нимарсалардур. Ва бир жинс бўлғон демакдур.

**МУТАФОВИТ** متفاوت бир-биридин фарқлик ва айрим нимарсалардур.

**МУТАШАББИС** مشتبه чангол бирлан мақкам ушлайдурган демакдур. Ва истилоҳи атиббода ёпишқоқ ва кўчмоғи қийин нимарсадин киноядур.

**МУТАШАННИЖ** متخرج тортиладурган демакдур. Ва истилоҳи атиббода пай тортишадурган бир маразға мубтало узвни айтурлар.

**МУТАРАШШИХ** متخرج бағоят танг тешуклардин сизиб чиқадурган сувдур, масалан, баданинг тери каби.

**МУТАФАРРИХ** متخرج шод ва хурсанд одамдур.

**МУТАҚАРРИХ** متخرج йириңг ва фасод пайдо қилғон шиш ва жароҳатдур.

**МУТТАХИД** موحد бир жинс ва яхлит демакдур.

**МУТАРАДДИД** مدد бир нимарсанинг дуруст ва нодурустлик жиҳатини фикр қилувчи. Ва ҳаракатда давом қилғувчиидур.

**МУТАЙАДДИД** مدد ададланғон, яъни бирдин зиёда ададлик.

**МУТАФАРРИД** متفرد танҳо бўлғон ва шериксиздур.

**МУТАМАДДИД** مدد ёзилғон ҳолиға қолғон ва йигилмоқдин ожиз бўлғон узвурки, муташаннижни зидди бўлғон бир марази мустақиладур.

**МУТАСОЬИД** юқори тарафға чиқғувиждур. Ва истилоҳи атиббода бадандин, хусусан, меъдадин мияға чиқадурган бухорот муроддур.

**МУТАЗОДА** бир-бириға мухолиф ва зид бўлғон нимарсалардур. Масалан, сафронинг табиати иссиф ва қуруғдур ва балғам совуғ ва ҳўлдурки, бир-бириға зид ва мухолифдур. Ва, инчунин, қон иссиф ва ҳўлдур ва савдо қуруғ ва совуғдурки, бир-бириға тамом зид ва мухолифдур.

**МУТАЛАЗИЗ** лаззатлик ва хуштаъм таом ва жувориш. Ва лаззатланғувчи ва завқланиб, роҳат олғувчиждур.

**МУТААССИР** бир нимарсаннинг таъсиридин асарланғон демакдур.

**МУТАБОДИР** зеҳнға тезлик билан маълум бўладурган ва осон фаҳмлик демакдур. Ва мажозан зоҳир ва қадимдин маълум нимарса демакдур.

**МУТАҲАЖЖИР** луғатда тош ҳолатға ўзгарилғон ва тош бўлғон нимарсадур. Аммо, истилоҳи атиббода мутлақ қотмоқ муроддур, масалан, шишининг ичидаги йиринг қотиб, устухон каби бўлурки, ани туркийда ўлук дерлар. Ва қобуқда сийдукни дурдаси қотадурки, ани ҳам урфда тош дерлар.

**МУТАСАВВИР** хаёл қилмоқ ва ўйламоқ ила зеҳнда суврати ҳосил бўлғон нимарса демакдур.

**МУТАЗАРРИР** заарланғон узвудур.

**МУТАҶАЗЗИР** маъзур ва имкони бўлмагон ноchor нимарсадур.

**МУТАҶАССИР** иложи қийин бўлғон касалдур.

**МУТАФАККИР** тафаккур қилғувчи демак ва андин мурод мияннинг батни васати (ўрта қоринчаси) да бир қуввати ҳассосадурки, ани лафзи қувват эътибори бирлан муаннас қилиб, мутаҳаййила ба «ҳо» ҳам дерларки, қуввати ҳисси муштарак воситаси бирлан хориждин олғон маҳсусот аксини тартиб берар. Ва шул эътибор ила ани мутахаййила ҳам дерлар. Ва тартиб берилғондин сўнг ани дуруст ё хатолигини тафтиш ила тасҳиҳ ҳам қилур. Ва шул эътибор ила ани мутасарифо ҳам дерлар. Ва гоҳи собиқда эҳсос қилиб, қуввати ҳофизага тобшурилғон маъонийдик янга акс олиб, тасаввур қилур. Ва шул эътибор ила мутафаккира дерлар. Ва бу тасаввурни тасдиқ

ҳам қилур, яъни собиқда тасдиқ қилиб, ҳофизага тобшурингон маъонийни яна ўз хаёлига келтуриб, ҳозир қилур. Ва шул эътибор ила ани баъзи атиббо мутазаккир ҳам дерлар.

**МУТАҚОТИР** متناطر қатра-қатра томиб турадурган сувдур.

**МУТАНАФФИР** منظر ҳуркиб, ҳазар қилиб қочадургандур.

**МУТАҶАТТИШ** متعطش ташнадур.

**МУТАВАҲҲИШ** متوحش ёввойи ва бегона ва саҳройи. Ва мажозан чет тарафда бўлғон нимарсадур.

**МУТАФАҲҲИС** متخصص кавлагувчи ва жустужу қилиб қидирғувчидур. Ва баъзи осор ва аломатларни тафтиш ва таҳқиқ қилғувчидур.

**МУТАВАССИТ** متوسط ўрта даражада бўлғон. Ва икки нимарсани ўртасида восита бўлғон нимарсадур.

**МУТТАСИЙ** متسع кенгайган ва кенгайдургандур.

**МУТАҚОТИЙ** متنازع шаклда бир-бирини кесиб ўткан икки нимарсадурки, бирини бўйи яна бирини энига тўғри келғон бўлса, хоҳ ул икки нимарса жисми тавил (узун жисм) бўлсун ва хоҳ маҳзи чизиқ бўлсун, масалан, ушбу шакл X.

**МУТАСАДДИЙ** متصدع бош оғруқига мубтало бўлғон одам демакдур. (Яна бир ишга бошлиқ демакдур.)

**МУТАНАВВИЙ** متنوع ҳар турлиқ ва ранг-барангдур.

**МУТАФАРРИЙ** منظر бамаънойи шохлағон дарахт-дур. Ва истилоҳда фуруъ қисмларға ажралғон нимарсадур. Ва гоҳи бир аломатнинг далолати бирлан зоҳир бўлғон маъно демак учун ҳам мустаъмалдур.

**МУТАКОСИФ** مسکاف ҳамма ажзоси бир-бирига жипслашиб, бир-бирини тортиб, миёнадин бўшлиқ ва ҳаво кирмоғига жой қолдирмағон нимарсадурки, андоғ нимарсани вазни оғирлашур. Чунки, мағзи ҳаводин холий бўлур ва ани зидди мутахалхилдурки, мағзига ҳаво аралаш ва вазни енгил бўлур. Аммо, истилоҳи атиббода ҳар нимарсаеки, ажзоси бир-бирини жазб қилмоғи ила жисми сиқилур, қўюқ ва оғир бўлмоғи совуғнинг таъсиридин бўлса ани касиф ва мутакосиф дерлар. Масалан, совуғнинг таъсири бирлан музламоқ даражага яқин бўлуб совиғон сувнинг ажзоси бир-бирини чунон жазб қилурки, агар намад устиға тўкилса, намадга сингиб кетмоғига ажзосининг жазби мониъ бўлуб, намад устида симоб каби

юқлаб туриб, сўнгра батаанний (оҳиста) сингиб кетарки, бу сувни касиф ва мутакосиф дерлар. Ва анинг зиддини латиф дерлар, масалан, қайноқ сувнинг ажзосида жазб қуввати бўлмас ва намадга тўкулса дафъатан намадни мағзига сингиб кетар. Ва агар ажзоси бир-бирини жазб қилмоғи совуғни таъсиридин бўлмай, ани сувифа жавҳари арзиянинг ғалабасидин ва қўюқлиқдин бўлса ани ғализ дерлар ва касиф деб бўлмас.

**МУТАРОДИФ** بىرىنىڭ سۈنگىدىن يانا بىرى مىنگашмоқ, пайдарпай. Ва бир неча лафзеки, ҳаммасининг маъноси бир маъно бўлса шул лафзлар бир-бирига мутародиf дерлар. Масалан, қалб ва фуод ва жанон ҳаммаси бамаънойи дилдур, бас бу лафзлар бир-бириларига мутародиfдурлар.

**МУТТАСИФ** مەصفى بىرلىк сифат бирлан сифатланғон, яъни ўзиға бир сифат ҳосил қилғон нимарсадур.

**МУТАКАЙИФ** مەتكىف ўзиға бир кайфийят ҳосил қилғон нимарсадур.

**МУТАЬОРИФ** مەتтарف ҳамма мардум наздида танилғон ва ҳаммаға маълум нимарсадур.

**МУТАЗАЙИК** مەتضيچىق танг ва тор бўлғон мажро (йўл)дур.

**МУТТАФИК** مەتقىق бир иш ва бир мазмунда иттифоқ ва ҳамжиҳат бўлғон демакдур.

**МУТАЛОСИК** مەتلاصق бир-бирига ёпишиб турғон икки нимарса демакдур.

**МУТАҲАРРИК** مەحرىك ҳаракат қилиб турғон нимарсадур.

**МУТАҲАММИЛ** مەتمەل сабрлик ва меҳнат ва озорға чидамлик. Ва юқ кўтарадурган ва юқ кўтаргандур.

**МУТАХАЛХАЛ** مەخلخл ажзоси бир-биридин фарқлик ва жудо бўлиб, миёналарида бўшлиқ ва ҳовиллик бўлғон нимарса, масалан, исфаникки, мардуми форсий ани абри мурда ва туркийда булут дерлар. Агар сувга солинса ҳамма сувни ўзиға тортиб олур. Сўнгра агар сиқилса ҳамма сувни яна чиқарурки, ул мутахалхалдур. Ва, инчунин, пахта ва намадлар мутахалхалдур.(Ва қозонювғич.)

**МУТАҲАВВИЛ** مەتحول айланадурган ва бир ҳолдин бошқа бир ҳолға ўзгарадурган.

**МУТАШАККИЛ** مەشكىل ўз шаклидин ўзгарилиб, бошқа нимарсанинг шаклиға кирган нимарса, қайси шакллик идишға

солунса, сув ўзини бурунғи шаклидин чиқиб, мазкур идишни шаклиға кирган бўлурки, ул сув муташаккилдур.

**МУТАШОКИЛ** شاكل шаклда бир-бириға ҳамшакл бўлғон нимарсадур, тухум ва қовунки, катта ва кичиклигидин қатъи назар қилунса, шаклда бир-бириға ҳамшаклдурки, ҳар иккиси муташоккилдур. Ва, инчунин, тўртингчи ҳазмда қон ивиб, жузви бадан бўлмоқда гўштга ҳамшакл бўлурки, ул ивифон қон бирлан гўшт бир-бириға муташоккилдур.

**МУТАРОКИМ** متراءک тўпламоқ ва тўда бўлмоқдур. Ва истилоҳи атиббода бир нимарсанинг ажзоси ўз-ўзиға тортилуб, сиқилмоғи ва ҳажми кичик тортмоғи муроддур.

**МУТАММИМ** متامم тамом ва комил қилғувчиидур.

**МУТАВАРРИМ** مورم шишган узв демакдур.

**МУТТАФИҚ УЛ-ҚИВОМ** متفقاً على القوام ҳамма ажзосидаги қивоми баробар нимарсадурки, баъзи жузъи суюқ ва баъзиси қўюқроқ бўлмай, ҳамма ажзоси баробар бўлса.

**МУТТАҚИН** ва **МАТИН** متنوبيں ҳар икки лугат маҳкам ва устувор демакдур.

**МУТАЗАММИН** محسن ўз ичиға бир нимани беркитуб олғон демакдур, хоҳ ул беркитулғон нимарса мағҳұм бўлсун, чунончи, маънойи инсон ҳайвондурки, маънойи мутобиқидур. Лекин, инсоннинг зимнида нотиқлик, яъни сўзлағувчи сифат ҳам мағҳұмдурки, маънойи тазминидур. Ва нотиқлик лозим тутарки, зоҳиклик ҳам инсонда мавжуд бўлур, яъни кулғувчи сифат ҳам инсонфа хос сифатдурки, бошқа ҳайвонда бўлмас. Бас, кулғувчилик сифати инсонни маънойи илтизомийсидур ва хоҳ ул беркитулғон нимарса модда ва жисм бўлсун, чунончи, баданинг маъноси тана ва гавдадурки, маънойи мутобиқидур. Лекин, андин англанадурган гўшт ва пай ва тамур ва устухон каби узви муфрадлар маънойи мутазамминдур ва андин лозим келғон ҳаракат ва ҳарорат ва истеҳкомлар маънойи илтизомийдур.

**МУТАКАВВИН** مطعون мавжуд ва пайдо бўлғон нимарсадур.

**МУТАЛАВВИН** مطعون бар вазни мутакаввин, бир ранг билан бўялғон ва рангдор бўлғон нимарса демакдур. Ва истилоҳи атиббода аксар вақт кўз ва тил ва юз ва бавл (сийдик) учун мустаъмалдурки, булар қаю бир хилт голиб бўлса шул хилтнинг ранги бирлан рангдор бўлуб, мазкур хилтнинг ғалабасиға далил ва шоҳид бўлур.

**МУТАМАККИН** مەتكىن бир маконда қарор олғон ва ўринлашғон демакдур.

**МУТАХАЙАЛА** مەتھىلە хаёл қилинғон нимарсадурки, сийғай мағыулдур ва миянинг ўрта қисмидурки, маҳалли хаёл сийғай исми макондур.

**МУТАХАЙИЛА** مەتھىلە қувваи нафсонийя қисмидин бир қувватнинг номидурки, гоҳи хориж тарафдин кўрилғон нимарсаларнинг сувратини ҳисса муштарикадин акс ва нусха олиб, анга баъзи маънолар бермоқ ила тартиб ва таркиб қилур. Ва гоҳи димофнинг охир батнидаги қуввати ҳофизага собықда топшурилган суврати маънавиялардин акс олиб, анга неча хил маъонийи жузъиялар таркиб қилмоқ ила тартиб бериб, андин маъонийи куллийя ҳосил қилиб, натижада собықда мавжуд бўлмағон нимарсанни янгидин ихтироъ ва ижод қилур.

**МУТАСАРРИФА** ва **МУТАФАККИРА** ва **МУТАЗАККИРА** متصروف و متذکرہ لар ҳаммаси ҳам батафвити эътибор шул қуввати мутахайиладин иборатдурки, мутафаккира баёнida мазкур бўлдилар, ҳожат бўлса, анга қаралсун.

**МУТАЗОДДА** بير-بىرىغا зид бўлғон нимарсалардур.

**МУТАЬАЗЗИБА** تعریبہ таом ва шаробки, хуштаъм ва хушҳазм демакдур. Ва азоб ва уқубат кўргон ва азоб бергувчи ҳам келурки, лозим ва мутаъаддий ҳам келур.

**МУТАААЗЗИЙ** متذکری озурда бўлғон ва озор чекиб турғон демакдур.

**МУТАСОВИЙ** متساوی بаробар демакдур, хоҳ ададда ва хоҳ миқдорда ва хоҳ қувват ва кайфиятда баробар бўлса ҳаммасига шомилдур.

**МУТАВОЗИЙ** متوازی ҳар нуқтада бир-бираға узоғ ва яқинлиги баробар бўлғон икки адад чизиқ ёки бошқа узун нимарсанни айтурлар, масалан, оташ аробанинг йўли бўлғон икки адад темур ва телегрофнинг симлари бир-бираға мутавозий (параллель) дурлар.

**МУТАЬАДДИЙ** متدیدی ўз ҳаддидин тажовуз қиладурган демакдур. Ва истилоҳи наҳъв ва сарфда феълки, маъноси фақат фоъили бирлан тамом англанмай, балки бир мағъулнинг зикрини ҳам тақозо қилур бўлса ани феъли мутаъаддий (ўтимли феъл) дерлар. Ва анинг хилофини феъли лозим (ўтимсиз феъл) дерлар. Аммо, истилоҳи атиббода бамаънойи бир иллатки, ани оқибати бошқа бир иллат ҳам

ҳодис қилур бўлса ва ё бир узвда бўлғон иллат яна зиёда бўлуб, атрофга тараладурган бўлса ва ё бир одамда бўлғон иллат бошқа одамга ҳам юқадурган бўлса ва ё ато ва анода бўлғон иллат оқибатда фарзандда ҳам бўладурган бўлса шул иллатларни мутаъаддий дерлар. Ва сўнгги икки навънинг биринчисини иллати мунтақила ва иккинчисини иллати ирсийя ҳам дерлар.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАЪА-С-СО ИЛ-МУСАЛЛАСА (Мим билан уч нуқтали Со)

МАСНО مش икки ададлаб ва икки ададдиндур.

МУСАННО مش икки бор қилунғон нимарса. Ва иккинчи мартабага таъйин қилунғон нимарсадур.

МУСБАТ مشт дафтарга ёзилғон нимарсадур. Ва событ қилунғондур.(Манғийнинг зидди ҳам.)

МУСБИТ مشт исбот қилғувчидур.

МУСАББАТ مشт барқарор тутулғон нимарса-дур.

МУСАЛЛАС مش уч адад қилунғон. Ва уч ададдин бир ҳисса қилунғон демакдурки, маънайи луғавийдур. Ва истилоҳи илми каломда насоро қавми демакдурки, алар Худони уч адад дерлар. Аллоҳ ва Жаброил ва Исо дерлар. Ва истилоҳи аҳли таъвиз (тумор аҳли истилоҳида) тўрт гўша (бурчак)лик бир шаклдурки, ҳар тарафи уч хонадин мажмуъи тўрт хона бўлур, ушбу шаклдаки:



Бу шаклни ҳар хонасиға рақам ёзилғон бўлур ва мазкур хоналарни хоҳ амудий ва хоҳ уфқий ва хоҳ майлоний бўлғон уч хонасидаги рақамни жамъ қилунса мажмуъи адади бошқа тариқалик уч адад хонанинг рақамиға баробар бўлмоғи шарттур. Ва ул уч хонанинг асмоуллоҳдин бир исми шарифнинг адади жумали бўлурки, эътибори уч хонадин бўлғони учун номини мусаллас (учлик) дерлар. Ва ҳандаса аҳлининг истилоҳида уч гўшалик сатҳни мусаллас дерлар, ушбу шакл:



Ва истилоҳи шаръда шаробдурки, узумнинг шарбатини уч ҳиссадин бир ҳиссаси қолиб, икки ҳисса фано бўлғунча қайнатмоқ лозим бўлур. Сўнгра фано бўлғон икки ҳиссани бадалига холис покиза сув қўшиб, ачитиб, шароб қилинур. Ва истилоҳи атиббода ҳам мурод шул мусалласдурки, манфаатда қойим мақом ҳамрдур. Ва давоий хушбўйдурки, ани ҳақиқати ҳам уч даводурки, мушк ва сандал ва кофурдин мураккабдур.

**МУСАЛЛАСОТ УЛ-АФЛОК** ۲۷۸ яъни ўн икки буруж муроддурки, уч ададининг мизожи оташий мизождур. Ва уч адади бодий ва уч адади хокий ва уч адади обий мизождадур дерлар. Чунончи, Ҳамал ва Асад ва Қавс оташийдур. Ва Жавзо ва Мезон ва Далв бодийдур. Савр ва Сунбула ва Жадӣ хокийдур. Саратон ва Ақраб ва Ҳут обийдур.

**МИСҚОЛ** ۲۷۹ лугатда мутлақ оғирлик ўлчовидур. Ва истилоҳда бир вазннинг номидурки, Эронистон вазиларидин тўрут ярим мосафа баробардур. Ва ҳозирги грамм бир судс граммга баробардур. Ва дирҳам ҳисобға бир дирҳаму уч субъ дирҳамға баробардурки, олтун оқчаси бошлаб расм бўлғонида бир олтуннинг миқдори шул вазнға баробар бўлуб ишланғон эди. Шунинг учун лафзи мисқол бир олтун вазнига маҳсуслик илиа машҳур бўлғондур.

**МИСЛ** ۲۸۰ монанд ва ўхшашдур.

**МАСАЛ** ۲۸۱ мазмунда монанд демакдур. Аммо, сувратда ҳам монандлик шарт эмасдур. Ва қисса ва ҳикояси машҳурдур. Мақсуд ва матлабнинг изоҳи учун айтулғон сўздурки, анинг мазмуни матлабға монанд, лекин суврати бошқадур.

**МИСОЛ** ۲۸۲ бу ҳам монанддур, лекин «Шарҳи Маснавий»да зиёда таҳқиқ бирлан бир нимарсанни яна бир нимарсаға жамъи сифотда монандлигини тамсил дейилур, аммо мисолда бир жиҳатдин монанд бўлмоқ кифоялигини ва ҳамма сифотда баробар монандлик шарт эмаслигини ёзибурлар.

**МУСЛ** ۲۸۳ бир нимарсанинг баъзи ажзоси баъзисига шаклда монанд, аммо ҳажмда батафвит бўлмоғидур. Ва истилоҳи атиббода

андин мурод аччиғ ичакдурки, уч қисмга мунқасим бўлуб, исно ашара(12 бармоқли) ва диқоқ исмлари бирлан фарқлидур. Лекин, шаклда ҳаммаси бир-бирига монанд ва ҳаммаси бир ичақдур, магар ҳар бирининг ҳолати ва вазифаси ва ҳажмида андак тафовут бордурки, исно ашара ингичкадур ва бошқалари батадриж йўғонроқ. Ва сойим аксар вақт тафлдин холийдурки, бинобарин номи сойимдур. Ва диқоқ ҳаммадин юпқароқдурки, бинобарин номи диқоқдур. Ва ҳар уч қисмнинг мажмуъини амъойи муслий ва амъойи улвий дерлар. Ва паст тарафдаги ичакларни, яни пўкон ва хасип ва кўтонларни ҳам шакли ва ҳам ҳажми бир-биридин батафовит бўлғони учун аларни муслий демаслар, балки улвийға муқобала ила маъойи суфлий дерлар. Ва ҳам ҳар бирининг исми маҳсусаси ила маъойи аъвар ва маъойи қулун ва маъойи мустақим дерлар.

**МУСАММАН** من سаккиз ҳисса қилунғон ва саккиз адад ва саккиз гўша (бурчак)лик қилунғон нимарса демакдур.

**МУСАЛЛАСИ ОТАШИЙ** ملٹ آشی Ҳамал ва Асад ва Қавс буржларидур.

**МУСАЛЛАСИ БОДИЙ** ملٹ بادی Жавзо ва Мезон ва Даль буржлари демакдур.

**МУСАЛЛАСИ ХОКИЙ** ملٹ خاکی Савр ва Сунбула ва Жадӣ буржлари демакдур.

**МУСАЛЛАСИ ОБИЙ** ملٹ آبی Саратон ва Ақраб ва Ҳут буржлари демакдур.

**МАСОБА** مسба монанддурки, баройи ташбиҳ (ўхшатиш учун) мустаъмалдур. Лекин, асли лугатда савб ва савбондин муштақ исми макон ва зарфдурки, маҳалли ружуъ ва жойи бозгашт (қайтиш жойи)дур. Ва сўнгра ташбиҳ учун мустаъмал бўлғондурки, ба масобаи фалон, яни фалон нимарсанинг ўрнида, яни монанд (ўхшаш)лиқда ани қойим мақоми демак мурод бўлғондур.

**МАСОНА** ماسنا қобуғдурки, сийдук жамъ бўладурган харита (халта)си ва маҳзанидур.

**МУСЛИЙ** مسلی اچчиғ ичак демакдур.

**МАСОНИЙ** ماسنونинг жамъидурки, икки-иккиликлар демакдур, лекин аксар истеъмолда бамаънойи сурai «Фотиҳа» муроддур, чунки маълумдурки, намоз икки ракаъатдин кам бўлмас ва ҳар ракаъати учун сурai «Фотиҳа»ни қироат қилмоқ ва ҳар

намозда ани икки бора ўқимоқ лозимдур. Бинобарин, ани Масоний дерлар. Ва бутун Қуръони мажид учун ҳам мустаъмалдур, чунки Қуръон ойаси раҳмат ҳам ойат азобға муштамилдур ёки Қуръони мажидда ҳам оёти аҳком мазкур ва ҳам оёти қисас мазкурдурки, баҳар тақдир андин икки хил мазмун англанур. Бинобарин Масоний дерлар.

**МАСНАВИЙ** شۇي икки ададлик ва бир жуфтлик демакдур, шунинг учундурки, истилоҳи арузда байтеки, ҳар икки мисраи бир-бириға ҳамқоғия бўлғон бўлса ани маснавий дерларки, ҳар бир жуфти бир қоғияда бўлур ва бошқа жуфтлари или ҳамқоғия бўлмоқ шарт эрмас. Ва истилоҳи атиббода аъзойи масоний ва аъзойи маснавий деб баданда бир жуфтдин бўлғон аъзони айтилур. Масалаң, икки қулоқ ва икки кўз ва икки манхар, яъни буруннинг тешиги ва ҳидни эҳсос қиласурган ҳилматайи-с-садий ва икки эмчак ва икки қўл ва икки оёғ ва икки буйрак аъзолари аъзойи масоний ва аъзойи маснавийдурлар.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАЪА-Л-ЖИМ (Мим билан Жим)

**МАЖОЗАН** مخازن бамаънойи жоизлик ва дурустлик ҳол демакдур. Аммо, истилоҳи аҳли луғатда ҳар лафзеки, анга берилғон маъно ҳақиқатда ул лафзнинг маъноси бўлмай, бошқа лафзнинг маъноси бўлса, лекин бирон муносабатдафина бу икки лафз шерик ёки монанд бўлур, шул муносабат сабаби бирлан бирини маъносини иккинчисиға берилғон бўлса, шул маънойи орийяни мажоз дерларки, мазкур муносабатни ёрдами бирлан шул маънони ирода қилмоқ жоиз бўладурган жой демак маъносидадур.

**МАЖРО** سخن суюқ нимарсанинг оқадурган йўли демакдур. Ва истилоҳи атиббода қон ва сийдукни юрадурган томурлари ва руҳ ва қувватларни юрадурган пайлари муроддур.

**МУЖАЗЗО** مجاز жуз-жуз ва пора-пора қилунғон нимарсадур. Ва соҳиби ажзоки, бир неча жузлардин таркиб қилунғон демак учун ҳам мустаъмалдур.

**МУЖТАМИЙ УЛ-АЖЗО** مجتمع‌الجزء ҳамма ажзоси бир-бириға сиқилуб жамъ бўлғон нимарса демакдур, андин мурод ҳаводин ва рутубати фазлиядин холий ва пок нимарса демакдур. Чунки, ажзоси

бир-бирига хўб жамъ бўлмағон тақдирда миёнада тахалхул ва ҳоволлик ва жисмдин холийлик бўлмоғи лозим келур ҳам оламда холий маҳз мумкин бўлмағони учун ул ҳоволлик ўринга ҳаво ёки рутубати фазлия ҳулул қилмоғи лозим келур ва холислик ва поклик боқий қолмас.

**МУЖТАНИБ** بجتنب бир нимарсадин ҳазар қилиб, узогроқ бир четға тортилмоқдур.

**МУЖОНИБ** مجانب икки нимарса бир-биридин узоглашиб, икки тараф четға турмоқдур.

**МУЖАРРАБ** سجرب тажрибадин ўткарилғон ва имтиҳон қилунғон нимарсадур.

**МУЖАРРИБ** مجرب тажриба ва имтиҳон қиладурган одамдур.

**МУЖАРРАБОТ** مجربات тажрибадин ўтказилғон нимарсалардур.

**МУЖОНАСАТ** مجانست бир-бирига ҳамжинс бўлмоқдур.

**МУЖОВАРАТ** محاورت бир-бирига яқин ҳамсоя бўлмоқдурки, мужонабатнинг хилофидур.

**МУЖОМАЪАТ** مجامت эру хотунни бир-бирига қўшилмоғидур.

**МАЖОЪАТ** مجمع очлик ва таом тановулиға муҳтожлиқдур.

**МУЖАММИД** مجد музлатадурган демакдур. Ва истилоҳи атиббода қўюлтирадурган ва қотирадурган ва ивадурган демакдурки, ивиган қон ва ивиган сутни ҳам мужаммид дерлар.

**МУЖАДДИД** مجدد янги пайдо қилмоқдур.

**МУЖАРРАД** مجرد танҳо ва бетааллуқ. Ва тарки дунё қилғон демакдур. Аммо, истилоҳи ҳукамода мумкинот қисмидин ҳар нимарсаики, моддадин пок ва холий бўлса ани мужаррад дерлар, чунончи руҳ ва нафски, аҳли шаръ ани малоика ва арвоҳ деб таъбир қилурлар.

**МУЖОВИР** مجاور қўшни ва ҳамсоядур.

**МУЖАББИР** مجبور синғон нимарсани яна бутунлик ҳолиға мувофиқ ростлаб боғланғон бўлса.

**МАЖОЗ** مجاز ўтмоқнинг йўлидур. Ва бир калиманинг маънойи ҳақиқиыйси матрук бўлмағон ҳолда ани бошқа бир маъно учун итлоқ қилунғон бўлса шул маъноға ғайри ҳақиқиийни мажоз дерлар. Лекин, ҳар иккисини миёнасида бир нисбат ва алоқа бўлмоғи шартдур. Масалан, мушобаҳат ва зарфийят ва сабабийят ва куллият ва моддият каби, чунончи, эшак маълумки, ҳайвони наҳиқи маълумдур.

Лекин, ҳамоқатда анга мушобиҳ кишини эшак демак мажоздур ва зарфийят алоқаси шулки, меҳмонфа дастурхон бердим демак мажоздурки, таом бердим маъносидадур. Ва алоқайи сабабийят шулки, офтобда турдим (демак) мажоздурки, офтобни шуъоны (нури)да турдим мақомидур. Ва алоқайи куллият шулки, сураи «Фотиҳа»ни сура Ал-Ҳамду демоқ мажоздурки, тамоми суранинг мақомидур. Ва алоқайи жузъийат шулки, панжанинг учини панжа демак мажоздурки, «йажъалуна асобиъаҳум фий өзобиҳим»да «ана мулаҳҳим»нинг мақомидур. Ва алоқайи моддият шулки, узумнинг сувини шароб демак мажоздурки, шаробнинг моддаси мақомидур. Ва алоқайи олийят шулки, сўзни тил демак мажоздур ва ҳоказо.

**МУЖАВВАЗ** موجوْز жоиз ва раво деб ҳисоб қилунғон нимарсадур.

**МАЖЛИС** مجال ўтириш жойи ва ўтиromoқ вақтидур.

**МАЖОЛИС** مجالیس мажлиснинг жамъидурки, ўлтурмоқ жойлари ва ўлтурмоқ вақтларидур. Ва истилоҳи атиббода аксар бамаънийи ўлтурмоқ вақтлари мурод бўлур. Чунончи, давойи мусҳил истеъмол қилунғонда ани исҳоли фаразан беш бор воқеъ бўлса ани беш мажлис амал қилди, деб таъбир қилурлар. Чунки, агарчи ўлтурғон жойи мутаъаддид бўлмаса ҳам, лекин вақти мутаъаддидурки, мажлис бунда навбат ва вақтдур.

**МУЖОМИЙ** مجالیع бошқалар ила жамъ бўладурган демакдур. Ва истилоҳи атиббода хотуни ила қўшиладурган демакдурки, жимоъ ишига муқтадор (қодир) демак мурод бўлур.

**МАЖМАЙ** مجموْع жамъ бўлинадурган жой демакдур.

**МУЖТАМИЙ** مجمتع жамъ бўлғон ва тўда бўлғон нимарсадур.

**МУЖАФФИФ** مجفف қуригадурган, яъни рутубат-ни кам ёки тамом қиладурган демакдур.

**МУЖАВВАФ** مجهول ўзагини чиқариб ташланган ва ичини ковак қилунғон нимарсадур.

**МАЖЪУЛ** مجهول файри халқийдур, яъни асли хилқатда шундог яратилмағон балки, тадбир ила шул ҳолға келтурилғондур.

**МАЖХУЛ** نومаълум нимарсадур.

**МАЖОЛ** مجال бамаънийи жавлон ҳам сийғайи исми зарф бамаънийи жавлонгоҳдур. Ва мажозан қудрат ва тоқат ҳам келур.

**МАЖЗУМ** مجدوْه жуззом касалиға, яъни моҳов касалиға мубтало бўлғон одамдур.

**МАЖЗУМ** مجنوں аниқ ва бешубҳа, маълум нимарсадур.

**МУЖАССАМ** مسجىد жисмдор ва танадор қилунғон нимарсадурки, андин мурод хаёл бирлан маҳсус бўлғон суврати маъновиядурки, камоли хаёл бирлан зеҳнда жисмдор бир шакл бўлуб англанур.

**МАЖНУН** مجئون жунун касалига мубтало одамки, ани форсийда девона ва туркийда жинни дерларки, миясининг афъоли табиийаси бузулғон одам демакдур ва аниг дамъи мажонидур.

**МАЖМАЬ УН-НУРАЙН** مجمع النورین икки нурнинг жамъ бўлғон жойи демакдур. Ва истилоҳи атиббода икки кўзнинг нури бир-бирига қўшилғон жойини айтурларки, ҳар икки кўзни илдизи бўлғон асаби мужаввафаси кўзнинг коса устухонидин мияға ўткандин сўнг бир-бирини тақотуъ қилғон каби ўнг кўзнинг пайи чап тараф мияға ва чап кўзнинг пайи ўнг тараф мияға ўтиб, муттасил бўлғон шаклда бир-бирларига бирлашиб, сўнгра яна ажрашиб, ҳар икки тараф кўзни пайлари ҳар икки тараф мияға муттасил бўлғондурлар. Ва шул бирлашган жойда мазкур пайларнинг тешуклари ҳам бирлашиб, бир каттароқ тешук бўлғондурки, шул бирлашган тешукни мажмаъ ун-нурайн дерлар. Чунки, хориждаги кўринғон нимарсадин кўзни акс олғон нури шул бирлашган тешукда жамъ бўлурлар. Сўнгра андин миядаги ҳисси муштарак акс олур. Ва агар ҳар икки кўзнинг тешуклари бу маҳалда бирлашмаган бўлса эди, ҳар бир нимарсанни икки кўз бирлан кўрғонда икки кўзға икки адад суврат ҳосил бўлуб, ҳар бир кўзнинг пайи мияға ва бошқаға борғони учун бошқа-бошқа суврат тобшурғон бўлур эди. Ва мия ҳам хорижда бир адад бўлғон нимарсанни икки адад онглар эди. Фа-ниъма-л-ҳаким ул-алим.

**МУЖАРРАБИЙН** مجرین тажриба ва имтиҳон қилғувчилар демакдур.

**МУЖАЛЛИЙ** بطل равшан қилғувчи ва пок қилғувчидур. Ва мужалло равшан қилунғон ва пок қилунғон бўлур.

**МАЖОРИЙ** مجازی оқадурган нимарсаларнинг оқар йўлларидурки, жамъи мажродур.

**МАКОЗИЙ** مجازی гайри ҳақиқий маънолик демакдурки, мансуб ба мажоздур.

# ФАСЛ УЛ-МИМ МАЊА-Л-ХО ИЛ-МЎҲМАЛА

## (Мим билан Ҳо)

**МУҲОБО** қўли аслда муҳботдурки, ани форсийлар ба ҳарфи «то» иштеъмол қилурлар, бамаънний тушурмоқ. Ва муравват ва иъонат (кўмак) қилмоқ. Вабамаънний сулҳ. Ва бамаънний сақламоқ. Ва тикилиб қарамоқ. Ва бамаънний андиша қилмоқдур.

**МУҲИББ** дўст тутадургандур.

**МУҲТАЖИБ** пинҳон бўлғон ва пардаға ўролғон нимарсадур.

**МУҲАДДАБ** дўнг ва бағанд қилунғон нимарсадур. Ва истилоҳи атиббода букри касалига мубтало бўлғон одам демакдур.

**МУҲЛАБ** зарфие (идиш)дурки, анга сут соғилур. Ва бир дараҳтнинг номидурки, аниг тухмини ҳабб ул-муҳлаб дерлар.

**МУҲОЗОТ** икки нимарсанинг бир-бирига муқобил ва рўбору бўлмоғидур.

**МУҲОВАРОТ** сўзлашмоқдур.

**МУҲДИС** бир нимарсани янгидин пайдо қиладурган демакдур. Ва муҳдас ба фатҳай дол янгидин пайдо қилунғон нимарсадур. Ва бетаҳорат бўлғон одамдур.

**МУҲАДДИС** илми ҳадис, яъни ахбори Набавийга олим кишидур.

**МУҲ** тухумнинг сарифидур.

**МАҲДУД** атрофини чеклаб таъйин қилунғон ва ё иҳота қилунғон демакдур.

**МАҲМУД** лугатда яхши сифат бирлан тавсиф қилунғондур. Аммо, истилоҳи атиббода баъзи жавҳари гизодин ажрағон бир навъ фазлани айтурларки, агарчи фазла бўлса ҳам, лекин муқтазойи табиатга яқинроқ бўлса. Масалан, фазла деб жузви бадан бўлмоқфа лаёқати бўлмай, ажраб қолғон жавҳари арзиййани айтурлар ва жавҳари арзиййани муқтазойи табиати сувда чўкмоқдур. Бинобарин, қорурада сийдуқдин ажраб, таҳнишин бўлғон дурдани агарчи фазла бўлса ҳам фазлайи маҳмуд дерларки, назжи комил бўлғон ва муқтазойи табиатга мувофиқ фазла демакдур. Аммо, сийдуқни тагига чўколмай, булут каби ўртада муаллақ қолғон дурдани, хусусан, сийдуқни устига чиқиб, кўтарилиғон фазлани фазлайи мазмума

дерларки, бовужуди фазла ва модда арзийя бўлуб, яна муқтазойи табиатга хилофан сувда чўкмаслиғи ани назжиди нуқсон қўблигига далиллур.

**МУҲАРРИР** محرر ёзғувчи котибдур. Ва муҳаррар ёзилғон китоб ва номадур.

**МАҲРУР** محرر ҳароратнок ва иссиф мизожлик демакдур.

**МАҲАЛЛИ НАЗАР** محل نظر мақоми тафаккур, яъни мулоҳаза ва муҳокама мақоми демакдурки, эътироҳдин ва мазмунни номақбуллигидин киноядур.

**МАҲСУР** محصور иҳота қилунғон. Ва қўргон қилунғондурки, бегона кишини анга кирмоқға чораси бўлмаса. Ва мажозан маҳсусдурки, файрни мудоҳаласи (дахл қилиши) йўқтур демакдур.

**МЕҲВАР** محرر бир хатти мавҳумадурки, заминнинг қутби шимолийсидин тортилиб, миёнада хатти истивони қатъ қилиб ўтуб, қутби шимолийга келиб, ондин ўтуб, заминнинг ости бирлан келиб, яна хатти истивони қатъ қилиб ўтуб, қутби шимолийга етиб, доирасини тамом қилғон бўлур. Ва замин куррасини паллаи шарқий ва паллаи гарбийга тақсим қилғон ва ҳамма иқлиmlарни ҳадди маконидин ўтуб тортилғони учун бу хатти мавҳумани баъзи ҳукамо минақат ул-ақолим ҳам дерлар. Ва истилоҳи атиббода узв гўштини ўртасидин узуниға тортилғон бир ингичка пайн учун ҳам мустаъмалдур. (Ва оврупоча - орбита.)

**МУҲТАРИЗ** محترز парҳиз қилғучи ва ҳазар қилғувчи демакдур.

**МАҲБУС** محبوس қамалғон ва банд бўлғон демакдур. Ва истилоҳи атиббода бод ва ё бошқа фазлани ба муқтазойи табиат мундафөъ бўлолмай, бир жойда туруб қолмоғи аксар мурод бўлур. Масалан, тафл ичакда тўхтамоғи ва бод қулунда ва ҳижоби ҳожибда тўхтамоғи ва сийдуқ қобуғда тўхтаб қолмоғи ҳаммаси ҳам маҳбус бўлмоғидур.

**МУҲТАБИС** محبوب муродиғи маҳбуски, қамалғон ва банд бўлғон ва тўхтаб қолғон фазладур.

**МАҲСУС** محسوس сезулғон ва англанғон нимарса демакдур. Масалан, кўз бирлан шакли сезулғон ва қулоғ бирлан садоси ва бурун бирлан иси ва тил бирлан мазаси ва зоҳири бадан қуввати бирлан иссиф ёки совуғлиги ва дида ёки мулоҳимлиги сезулғон нимарсалардурки, буларни маҳсуси зоҳирий дерлар. Чунки, зоҳири баданда бўлғон қуввати ҳавосси зоҳирий бирлан зоҳирда сезулғон

нимарсалардур. Ва булардин бошқа яна беш хил ҳавосс бордурки, руҳнинг ичида бўлур. Ва аларни ҳисси муштарак, хаёл, мутасаррифа, воҳима, ҳофиза дерлар. Ва алар маъонийи жузъияларни эҳсос қилурларки, аларни ҳавосси ботиний дерлар. Ва буларга маҳсус бўлғон маъонийи жузъияни маҳсуси ботиний дерларки, мажмуъи ўн хил ҳавосс бўлуб, беши ҳавосси зоҳирий ва беши ҳавосси ботинийдур.

**МАҲЗ** محض холис ва танҳодур.

**МАҲИЙЗ** محضر ҳолати ҳайз, яъни ҳайз қони жорий бўлуб турғон замон демакдур.

**МУҲОТ** طاما бир нимарсани атрофидин иҳота қилғон ва ўраб олғон нимарсадур.

**МАҲФУЗ** محفوظ муҳофазат қилунғон ва бошқанинг таъсиридин эҳтиёт қилунғондур.

**МУҲТАРИҚ** محترق куйғон нимарсадурки, хоҳ би-л-феъл олов ва офтобни ҳарорати бирлан ва хоҳ би-л-кувва ҳиддатлик даво қуввати бирлан куйғон бўлса баробар шомилдур.

**МУҲРИҚ** محرق куйдирадурган нимарсаки, хоҳ олов ва хоҳ офтоб каби би-л-феъл ва хоҳ балодур ва мунга ўхшаш ҳиддатлик даво каби би-л-кувва куйдурадурган бўлсун.

**МУҲАРРИК** محرك ҳаракат қилдурғувчидур. Ва истилоҳи атиббода муҳаррик қуввати нафсониянинг иккинчи қисмининг иккинчи навъи демакдур, яъни қуввати нафсонийя икки қисм бўлуб, бир қисмини мудрика дерларки, ҳавосси ашара (ўнта сезги)лар ани навълари дур. Ва иккинчисини қуввати муҳаррика дерларки, бул ҳам икки навъ бўлурки бири ҳаракатга муқтазий ва боис бўлиб, ҳаракат учун иккинчи навъига фармон бўур. Бинобарин, ани қуввати боиса ҳам дерлар. Ва иккинчи навъи ҳақиқатан муҳаррикдерларки, пайларни қабз ва баст қилмоқ ила ҳаракат қилдуарки, муҳаррик ва қувватга нисбат ила тажнис қилиб, қуввати муҳаррика ҳам дерлар.

**МУҲТАМАЛ** محتمل икки хил маъноға тавжих қилунмоғи мумкин бўлғон сўздур. Масалан, пўсти нокдурки, бамаънийи пўстлик нимарса. Ва нок мевасининг пўсти демак каби. Ва шак ва гумонлик воқиъ бўлғон фикрдурки, ани мувофиқ бўлмоғи ва номувофиқ бўлмоғи эҳтимоллик демакдур.

**МУҲОЛ** محال ва маҳол, мумкин бўлмағон нимарсадур.

**МАҲСУЛ** محصول ҳосил бўлғон нимарсадур.

**МУҲАССИЛ** ҳосил қилғувчидур.

**МАҲЛУЛ** ҳамма ажзоси бир-биридин жудо бўлуб, бошқа нимарсаға аралашмоқ ила ўзи ғолиб бўлғон нимарсадур, масалан, сувда эриб тамом бўлғон шакар каби.

**МУҲАЛЛИЛ** ҳол таҳлил қилғувчи, яъни эритиб тарқатмоқ ва қурилмоқ ила фано қилғувчи демакдур.

**МУҲАВИЛ** ҳол айлантиргувчи ва ўзартиргувчи. Ва ҳавола қилғувчидур.

**МАҲОЖИМ** қортуқлардурки, жамъи миҳжама, қортуқлардур.

**МУҲОЖИМ** қортуқ солғувчи табибдур.

**МУҲСИН** хотун олғон эркакдур. (Ва яхши одам.)

**МАҲВ** қирмоқ ва ўчурмоқ ва пок қилмоқдур.

**МУҲОКАМА** бир мазмун тўғрисида дуруст ё нодурустлиги хусусида баробар ила ҳукмни музокара қилушмоқдур.

**МИҲЖАМА** қортуқдурки, анинг ила қон олунур.

**МУҲАРРИКА** мұхаррикнинг муаннасидурки, ҳаракат қилдургувчидур ва тағсили мұхаррик баёнида мазкур бўлди.

**МАҲСУСА** сезулғон нимарсадурки, маҳсуснинг муаннасидурки, тағсили маҳсусда баён қилунди.

**МУҲАЛЛИЛА** таҳлил қилғувчи ва фоний қилғувчидурки, мұхаллилнинг муаннасидур.

**МУҲТАБИСА** ва **МАҲБУСА** ҳар иккиси мұхтабис ва маҳбуснинг муаннасидурки, қамалғон ва банд бўлғон нимарсадур.

**МЕҲВАРИ УЗЛА** узла гўштини ўртасидин тортилғон бир ингичка пайдурки, тағсили ташриҳ бобида мазкур бўлди.

**МАҲМУДА** лугатда яхши сифат бирлан сўзланғон ва маҳталғон демакдурки, маҳмуднинг муаннасидур. Ва истилоҳи атиббода бир давойи мусҳили сафродурки, ани сақамуни ё ҳам дерлар.

**МУҲИТА** атрофни ўраб олғон нимарсадурки, мұхитнинг муаннасидур.

**МУҲТАВИЙ** атрофни ўраб, ўз ичига олиб иҳота қилғон нимарсадур.

**МУҲОЗИЙ** муқобил ва рўбару ва баробар бўлғон нимарсадур.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАЊА-Л-ХО ИЛ-МЎҶАМА (Мим билан Хо)

МУХАЛЛО مخلا бўшатилғон ва холий қилунғон демакдур.

МУХОТИБ مخاطب рўбару турғон кишиға сўзланғон ва гоҳи фазаб ва итоб қилғон маъноға ҳам мустаъмалдур. Ва мухотаб рўбару турғон кишиидурки, сўзни анга сўзланғон бўлур.

МАХОФАТ مخافت ҳавф қилмоқ ва қўрқмоқдур.

МУХОЛАТАТ مخالطат кўб аралашмоқ ва қориш-моқдур.

МУХАДДИРОТ مخدرات аъзони суст ва беҳис қилгувчи даволардурки, жамъи мухаддирадур.(Ва китоб ва ёзувлар.)

МУХИЛЛОТ مخلات халал ва киши бергувчилар ва монеъ бўлғувчилардурки, мухилланинг жамъидур.

МУХРИЖ مخرج ташқариға чиқарғувчи демак-дур. Ва истилоҳи атиббода ахлот ва фазлани бадандин чиқарадурган даводур, хоҳ батариқайи қай ва хоҳ батариқайи исҳол бўлса баробардур.

МАХРАЖ مخرج чиқарилғон нимарсадур.

МУХРАЖ مخرج чиқарадурган жой демакдур.

МУХ میянинг мағзидурки, қатиқ шакллик бўлур. Ва устухоннинг мағзидурки илик ёғи ва кўумук ёғидур.

МАХРАЖ УЛ-КАБИД مخرج الکب жигардин баданға жавҳари физони, яъни қонни чиқарадурган жойи демакдур. Ва ани маҳалли жигарнинг муҳаддаб ва дўнглик тарафида, яъни қобирға тараф ёнида бир тешуки бўлуб, андин бир варид томури кўкарғандур, сўнгра бир неча шоҳларға шоҳлаб, баданинг тамом аъзосиға таралғондурки, бу томурнинг номини ажваф дерларки, жигардин ҳамма аъзога қон борар йўли шул тамурдур ва бу томурни жигарға муттасил бўлғон маҳаллидаги жигарнинг тешугини маҳраж ул-кабид дерлар.

МУХАДДИР مختصر суст ва беҳис қиладурган даво ва тадбирдур.

МУХБИР مخبر хабар бергувчи ва огоҳ қилгувчи. Ва далил ва аломатдур.

МУХАММАР مخبر қориштурилғон ва хамир қилунғондур.

МАХРУШ مخروش лугати арабийдурки, тирналғондур. Ва ани форсийда харошида шуда дерларки, арабий ва форсий калиманинг ҳуруфи аслиййаси иттифоқан фи-л-жумла мувофиқ келғондур.

**МАХОЗ** مخاض дардки, боланинг таваллуд тобмоғининг муқаддимасида аноға ориз бўладурки, ани форсийда дарди зиҳ ва туркийда тўлғоқ оғруғи дерларки, боланинг хорижга чиқмоқ ҳаракати ва ўзини ўраб турган пардаи машимани, яъни йўлдош пардасини йиртмоқ ҳаракатидин аноға ориз бўлғон дардур.

**МАХИЗ** میخض кув (шува) бирлан чайқатиб, ёғини тамом олунғон қатиқдурки, ани форсийда дуг ва туркийда айрон дерлар.

**МУХОТ** بۇرۇنىن келадурган чирк ва фазлайи димоғиядур.

**МАХРУТ** مخلوط бамаънной турб (турп) ва лаблаги (лавлаги) шакар, бир тарафи йўғон ва бир тарафи ингичка ва атрофи мудаввар шакллик нимарсадур.

**МУХТАЛИТ** مختلط аслда бир-бирига аралаш бўлғон нимарсадур.

**МАХЛУТ** مخلوط аралаштурилғон.

**МАХЛУТЬ** مخوع ўз жойидин чиқғон ва кўчгон нимарсадур, хоҳ суғирмоқ ва хоҳ тортмоқ бирлан ва хоҳ зарб ва садма бирлан. Ва истилоҳи атиббода пайванд ўрнидин чиқғон устухон мурод бўлур.

**МУХТАРИЙ** مخترع аввалда бўлмағон нимарсанни янгидин вужудга чиқарғон одам демакдур.(Ихтироъчи)

**МУХТАЛИФ** مختطف бир сабабе бирлан мувофақатига халал етган ва бир важжедин ўзгалик пайдо қилғон нимарсадур.

**МУХТАРИК** مخترق йиртилғон ва пора бўлғондур.

**МАХНУҚ** مخنوق ҳалқуми бўғилғон одамдур, хоҳ ҳалқумига шиш пайдо бўлиб бўғилса ва хоҳ бир душман тарафидин бўғилса, баробардур.

**МУХНАҚ** مخنق душман тарафидин бўғилғон одамдур.

**МУХТАЛЛ** مختلل халал тобқон ва бузулғон нимарсадур.

**МУХИЛЛ** مخلل халал берадурган ва кишт ва зарар берадургандур.

**МУХАЛХАЛ** مخلخل ажзоси бир-бирига хўб зич бўлиб ёпишмағон ва миёналарида бўшлиқ ва ҳоволлик бўлғон нимарсадур, масалан, пахта ва намад ва булут каби.

**МАХЗАН** مخزن хазинадурки, анда захири сақланур. Ва истилоҳи атиббода бир нимарсанни ҳожат вақтиғача сақлаб турадурган узвни айтилур, масалан, сафронинг маҳзани ўт ва савдонинг маҳзани талоқ ва манийнинг маҳзанинг авъийя ва сийдуқнинг маҳзани масона бўлғони каби.

**МУХАДДИРА** مخدره баданни суст ва беҳис қиладурган даводурки, муҳаддирнинг муанисидур.

**МУХАЙЙАЛА** مخیلъ хаёлнинг маҳаллидурки, мияни батни муқаддамининг охири ва ҳисси муштарака маҳаллининг орқаси муроддур.

**МАХРУТИЙ** مخروطى маҳрутга нисбатлик нимарсадур. Ва маҳрут бир шаклдурки, бир тарафи йўғон ва ани муқобил тарафи ингичка ва бошқа атрофи мудаввар бўлур, масалан, турб (турп)ни шаклдур ва ҳар нимарсаеки, шакли шул шаклга монанд бўлса ани маҳрутга нисбат ила маҳрутий дерлар, масалан, дил маҳрутийдур.

**МУХОТИЙ** مخطوطى хатокордур. Ва исми жомидки, мухатга ёйи нисбат лаҳиқ бўлуб, мухотнинг ранги ва қивомига монанд бир қисм балғам муроддур. Ва мухот бурундин оқадурган фазла чиркидурки, ани туркийда мишиқ дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-МИМ МАЃА-Д-ДОЛ МИ-МЎҲМАЛА** (Мим билан Дол)

**МУДОВО** مداوی даво қилмоқ ва илож қилмоқдур. Ва бу лафз тахфифи мудовот ба «то»дурки, сийғай масдар, даво қилмоқдур, чунончи, муҳобо ва мавосо тахфифи муҳабот ва мавосот бўлғони кабидур.

**МУДОВО** مداوی даво ва илож қилунғон демакдур.

**МУДРИКОТ** مدرکات ақл ва зеҳн ва донишлардур.

**МУДРАКОТ** مدرکات зоҳирда идрок ва эҳсос қилунғон нимарсалардур.

**МИДОД** ماده сиёҳдурки, ани бирлан хат ёзилур.

**МАДИД** مەدید дароз ва чўзилғон демакдур.

**МАДД** مۇھим чўзмоқ ва дароз қилмоқ. Ва назар қилғонда кўзнинг қуввати кўрининг нимарсаға стомоги. Ва ҳарфи алифни кўтариб ўқулмоғига аломат учун алиф устиға қўюлғон бир нишонанинг номидурки, ушбу шаклдур - Ӣ

**МАДХАЛ УЛ-КАБИД** مدخل الکبد жигарға жавҳари ғизойи каймус кирадурган жойи демакдурки, ани боб ул-кабид ҳам дерлар. Ва ани маҳали жигарни муқаъар тарафида, яъни қоринга ёпишган дохил тарафидадурки, андин бир ворид томур кўкариб чиқғондин сўнг беадад шоҳларга шоҳлаб, меъда ва ичак ва буйрак ва масона тарафларига таралғондурки, номини мосарико дерлар. Ва меъда ва ичакларда ҳосил

**бўлғон жавҳари ғизоий** каймусий шул томур воситаси бирлан жигарга кирава шунинг учун бу томурларни жигарга муттасил бўлғон жойидаги жигар тешугини мадхал ул-кабид дерлар.

**МАДОР** دار лугати арабийда исми макондурки, даврдин маъхуз (олингон), хатти доиранинг ўрнидур. Ва гоҳи худи доира маъносида ҳам келур. Ва лугати форсий ва туркийда қувватдур.

**МУДАББИР** مُدبر тадбир ва чора қилғувчи ва ишни охириги натижасини кўзлагувчи ва ани айбини ислоҳ қилғувчидур.

**МУДАББАР** مُدبر тадбир қилунгон ва мақсадфа мувофиқ ислоҳ қилунгон даводур.

**МУДИРР**, دار давоеки, сийдукни равон қиладурган демакдур.

**МАДҲУШ** مَهْوَر лугати арабий, исми мафъул, саргашта ва ҳайрондур. Аммо, форсийда бу лафзни вови мажхул или масти ва беҳуш мақомига истеъмол қилурлар.

**МУДОФИЙ** مساعِي мизожи ва кайфияти бир-бирига зид бўлғон икки нимарсадурки, ҳар бири бошқа бирини кайфиятини дафъ қиладургандур.

**МАДФАЪ** سُفْعٌ бир нимарсанни дафъ қилмоқ маҳалидур.

**МАДФУЪ** مَفْعُونٌ дафъ қилунгон нимарсадур.

**МУДАҚҚИҚ** مُنْقَقٌ бағоят майдага қилғувчидур. Ва бағоят нозик маъноларни идрок қилғувчидур.

**МАДҚУҚ** مُدْقُوقٌ бағоят майдага янчилғон нимарсадур.

**МУДРИК** مُدرِكٌ сезгувчи ва фаҳмлағувчи ва ҳақиқатга еткувчи ва тобғувчи демакдур.

**МАДХАЛ** مدخل кирадурган жойдур.

**МУДХИЛ** مدخل киргизадургандур.

**МУДАЛЛАЛ** دلل далил бирлан исбот қилунгон нимарсадур.

**МАДЛУЛ** دلول далили зоҳир ва далилнок нимарсадур.

**МУДОМ** دوام доимий ва ҳамиша сақланғон демакдур. Ва шаробдур. Ва баъзи муҳаққиқлар мудом ба заммаи аввал бамаънийи ҳамиша ва мадом ба фатҳаи аввал шароб деб фарқ қилғондур.

**МАДИНА** مَدِينَةٌ мутлақ шаҳар демак ҳам бир шаҳарнинг исми маҳусасидурки, ҳазрати Расул саллаллоҳу алайҳи ва салламнинг марқади мутаҳтаралари шул шаҳардадур.

**МАДДА** مَدَّةٌ йирингдурки, жароҳатдин чиқар ва ани форсийда рим дерлар.

**МУДРИКА** қуввати нафсониййанинг биринчи қисмидурки, ани ҳавосси ашара (ўнта сезги) ҳам дерлар ва тафсили қуввати нафсонийя ҳам лафзи маҳсусда баён қилунди.

**МУДРАКА** идрок ва эҳсос қилунғон нимарсадур.

**МУДОХИЛА** бир-бирини ичига киришмоқ. Ва бир ишда бир-бiri бирлан шерик ва алоқадорлик бўлмоқдур.

**МУДОФАА** бир-бирини дафъига ҳаракат ва қўшиш қилмоқдур. (Ва ҳимояланмоқ.)

**МАДАНИЙ** шаҳарлик, яъни шаҳарда яшагувчидурки, ёйи нисбат ила мадинаға мансуб бўлғондур. Ва қоидадурки, мадинаға ёйи нисбат лоҳиқ бўлғонда мадинадин «ё» ва «ҳо»ни ҳазф қилинур ва нуннинг фатҳасини моқабли бўлғон «дол»га берилурки, маданий бўлур. Ва мажозан аҳли илм ва аҳли адаб ва аҳли тажриба ҳам келурки, батариқайи зикри малзум баиродайи лозимдур. Чунки, шаҳарда аҳли адаб ва аҳли тажрибаларнинг вужуди ва аларнинг суҳбатлари аксар мұяссар бўлуб, шаҳар халқи алардин таълим ва ибратни кўброқ олурларки, аҳли шаҳарликнинг лозимасидур.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАҶА-З-ЗОЛ ИЛ-МЎЖАМА (Мим билан Зол)

**МУЗАККО** ڈکر бўғизланғон. Ва пойи пок қилунғон нимарсадур.

**МУЗОБ** ва **МАЗУБ** مذاب و مذوب эритулғон ва эриғон нимарсадур.

**МУЗАБЗАБ** منصب бир ҳолатда қарор ололмағон музтариб ва паришон ҳоллик демакдур.

**МАЗҲАБ** ڈھب йўл ва борадурган жойдур. Ва мажозан дин ва тариқ ва дастур ҳам келур.

**МУЗАККИР** ڈکر эслагувчи ва ёдига тушурғувчидур. Ва истилоҳи атиббода қувваи нафсонийя қисмидин ва ҳавосси хамсайи ботинийдин учунчиси бўлғон бир қуввати ҳоссанинг номидурки, ани мутазаккира ҳам дерлар. Ва мутассаррифа ва мутафаккира ва мутахайила ҳам дерлар.

**МАЗКУР** ذکور зикр қилунғон ва сўзланғон нимарсадур.

**МАЗОҚ** مذاق маза тотмоқ вақти ва мазани сезмоқ маҳалидурки, тил ва танглайдин иборатдур.

**МАЗМУМ** مذموم ёмон сифатлик ва зишт ва ёмон сифат бирлан сўзланғон нимарса.

**МАЗХУРА** مذخوره захира қилиб сақланғон нимарсадурки, ҳожат вақтида даркор бўлур.

**МАЗИЙ** مذی рутубатедурки, шаҳват ғалаба қилган вақтида закардин ва фарждин зоҳир бўлур. Ва агар жимоъ воқеъ бўлса ул рутубат ўзининг шираси ва азлоқи бирлан закарни фаржга кирмоғига осонлик ва лаззат ҳосил қилиб, бир дафъа бирлан манийни то раҳмгача етмоғига ёрдам берур.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАЬА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА (Мим билан Ро)

**МУРАББО** مربوب тарбия ва парвариш қилунғон нимарсага мутлақдур. Ва онга мева қисмидин бўлуб, ани қанд ва шакар билан оловда ва ё офтобда парвариш қилунғон неъмат учун аксар мустаъмалдур. (Ва мурабба тўрт мисрали шеър).

**МАРЗО** مرض беморлардурки, жамъи мариз бемордур.

**МИРРАИ САФРО** سرہ صفر اسуюқ сафро демакдур-ки. Аммо, миrra ўткур ва ҳиддатлиқдурки, ва ҳиддат ҳамма анвоъи сафрова ҳам мавжуддур, лекин бошقا анвоъини ҳар бирини маҳсус номи ҳам бўлуб, фақат суюқ сафро учун маҳсус ном бўлмоғони учун истилоҳи атиббода миrrани шул навъ сафроға тахсис қилунғондур.

**МИРРАИ САВДО** مرسودا سуюқ савдодурки, тариқайи важҳи тасмияси (аталиши) биайниҳи сафро кабидур.

**МАРДУМГИЁ** مردم کی йабруҳдурки, гиёҳи давоийдур ва ани илдизи икки адад инсон шаклида, бири-бирига рўбару турғон ва бирин китфига бири қўлинини солғон ва бири оёғи бирлан ул бирини оёғини босиб турғон шаклда бўлурки, ани арабийда йабруҳ ус-санам ба ҳойи мўҳмала дерлар. Ва мардум миёнасида ғалати омма ила йабруж ба жим машҳурдур ва форсийда мардумгиёҳ ва меҳригиёҳ ҳам дерлар.

**МАРҒУБ** مغرب ҳоҳиш ва писанд қилунғон севимли нимарсадур.

**МАРСУБ** مرسوب бар вазни марғуб, таҳнишин бўлғон дурдадур.

**МАРТУБ** مرتضی рутубати ғолиб бўлғон ва ҳўл бўлғон демакдурки, ҳоҳ зоҳиран ҳўл бўлса ва ҳоҳ мизожда рутубати ғолиб бўлса.

**МУРАККАБ** بىر-بىرىغا бегона ажзодин қориштурилғон нимарсадур. Ва маркаб ба маънайи уловдурки, устига миниладурган нимарсадур, хоҳ ҳайвон ва хоҳ бошқа машина ва кема каби. Ва истилоҳи атибода маркабдин мурод қондур, чунки руҳ ва қувват ва қонлар тамоми баданға етиб турмоқ ҳаракатларида руҳ боиси ҳаракаттур ва қувват фоъили ҳаракатдурки, анга раҳбар руҳдур ва қоннинг ҳокими руҳдурки, руҳ баданға сайд қилмоқда қонға фармон берур.

**МАРАЗ УТ-ТАРКИБ** مرض الترتیب. Икки хил касалнинг номидурки, ғайри табиий шакл демакдин ибораттур. Масалан, изофайи ломийядаги касалнинг мисоли асли хилқатда бир узвни даражайи эътидолдин камроқ ё зиёдароқ жисмда яратилмоғи муроддур. Чунончи, эътидолдин пучуқроқ ёки бурни каттароқ шаклда яратилмоқ муроддурки, бу касал раҳмнинг тарбияда ва таркибда нуқсонидин ориз бўлур. Ва ё дили халқий бўлмай, оризий ҳам бўлур. Чунончи, оғизни ва лабни эгри бўлмоғи ва кўзни гилай бўлмоғи каби. Ва агар изофайи баёнийя бўлса маъноси бир неча касаллардин, яъни ҳолати табиийиға муҳолиф бўлғон бир неча ҳолати ғайри табиийаларни ижтимоъидин ҳосил бўлғон ғайри табиий ҳолат демакдур. Ва ани мисоли шишдурки, суъи мизождин ва бадан иттисомининг тафарруқидин ва бегона жисмнинг, яъни моддани таркибидин ҳосил бўлур, чунки шиш деб табиий жисмга яна бир ғайри табиий жисм қўшилуб қўпаймоғини айтурлар. Ва бу ҳолат албатта мизожи табиийнинг бузилғонлигини лозим тутарки, то мизож бузилмаса бегона жисмнинг қўшилмоғини ҳаргиз қабул қилас. Ва бу ҳолат жисми табиийфа яна бир жисми ғайри табиийнинг келиб қўшилмоғини лозим тутарки, то анга бегона жисм қўшилмаса табиий жисм ҳаргиз қўпаймас. Ва ҳам бу ҳолат бадан иттисомини бир-биридин тафарруқини лозим тутарки, то жисми табиийнинг ажзоси бир-биридин ўтиб, бўш ва холий ўрунни бермаса анга бегона жисм бўлғон модда ҳаргиз киролмас. Бас, мизож бузилиши ва бадан ажзосини тафарруқи ва бегона жисмнинг қўшилиши ҳар бири бир мустақил мараз бўлуб, бир шиш уч навъдин мураккабдурки, буни ҳам мараз ут-таркиб дерлар.

**МАРОРАТ** مرات аччиф мазадурки, ани форсийда талх дерлар.

**МАРИЙЁТ** مريات ҳорижда кўзға кўринғон ва кўринадургон нимарсалардур.

**МИРЬОТ** مرات ойнадур.

**МАРКАЗИ МУСАЛЛАС** مرکز ملات уч марказ демакдурки, андин мурод юрак, мия ва жигардур. Чунки, юрак руҳи ҳайвонийянинг марказидур ва мия руҳи нафсониянинг марказидур ва жигар руҳи табиийянинг марказидур.

**МУРАЖЖИХ** مرجع бир нимарсанি бир бошқа нимарсадин голиброқ ёки зиёдароқ ёки яхшироқ деб билғон одамдур.

**МУРАХҲАЖ** مرجع бошқага нисбатан голиб ва ё зиёда ё яхши деб билунғон нимарсадур.

**МУРАВВИХ** مروح роҳат ва шодлик ва осойиш берадурган нимарса. Ва елпитадурган нимарсалардур.

**МУРАШШАҲ** مرض сингиб ва сизиб ўтган сувдур.

**МАРМАД** مرشد рамад иллатига мубтало бўлғон одамдур.

**МУРИД** مرید пирига ирода бергувчи, шогирд демакдур.

**МУРУР** مرور ўтмоқ ва юрмоқдур ва хоҳ ул жондор нимарса ва хоҳ бежон бўлса.

**МУРР** مر اچчиқ мазадурки, форсийда талҳ дерлар. Ва бир дараҳтнинг елимидур.

**МАР** مر тахфиғи марв ба вовдурки, ани форсийда говзабон ва забони гов дерлар. Бир гиёҳнинг номидур ва тўрт навъ бўлур ва ҳар навъини маҳсус исми ҳам бўлуб, ҳар навъини ирода қилғонда марвни ул исми маҳсусга изофа қилур ва авсоғда марвдин тахфиғ учун вовни исқот қилиб, мармозод, мармоҳур, мармотус ва мармоҳус дерлар.

**МАРКАЗ** مرکز маҳкам ўрнамоқ жойидур. Ва пойтахт ҳам келурки, бошқа тобиъ шаҳарларга нисбатан пойтахт шаҳарларда ҳукумат қуввати маҳкам ва душмандин бехавф бўлур. Ва мажозан ўрта нуқтадурки, атрофи доираға узоғ ва яқинлик масофаси баробар бўлур.

**МАРКУЗ** مرکوز маҳкам ўрнатилғон демакдур.

**МАР-УС** مر-و-س тобеъ ва ходим демакдурки, раъиййадин киноядур.

**МУРТАҶИШ** مرتعش раъша касалиға мубтало демакдур. Ва раъша беирода ва беихтиёр ларzon ила ҳаракат қилмоқдурки, ани туркйда қалтироқ дерлар ва бу касал гарданға ва қўлға аксар воқеъ бўлур.

**МУРТОЗ** риёзат қилғувчи ва соҳиб риёзатдур.

**МАРАЗ** مرض беморлиқдурки, мутлақдур. Аммо, бизни диёrimizning аксар мардумлари ўртасида мараз заҳми мунақила, яъни юқумлик жароҳат демаклари ғалати маҳзудур

**МАРИЗ** مريض бемор одамдур.

**МАРБАТ** مربط банд қилунғон жойдур.

**МАРБУТ** مربوط боғланғон ва банд қилунғондур.

**МУРТАБИТ** مرتبط банд қилунғон ва боғланғон нимарса демакдур.

**МИРБАТ** مربط бир нимарсаны бир нимарса банд қилмоқда восита бўлғон боғдур. Ва истилоҳи атиббода бир жисми асабоний муроддурки, беҳис ва беҳаракат пайдур ва аъзони ва устухонларни бир-бириға банд бўлмоғи шунинг воситаси ила бўлурки, номини робит дерлар.

**МУРТАФИЙ** مرتفع баланд ва баландға чиқадургандур.

**МАРФУТЬ** مرفوع баландға кўтарилиғон нимарса. Ва ҳаракати рафъ, яъни пеш (печ)дурки, баъзи ҳарф ани бирлан муттасиф бўлур. Ва истилоҳи аҳли наҳвда баъзи калиманинг охир ҳарфида пеш бўлурки, бу калимани марфуъ дерлар.

**МАРЖИЙ** مرجع қайтиш жойи ва муржий-қайтгувчи.

**МУРОДИФ** مرادғи бир марказға муштарақ далолат қиладурган икки лафз ё зиёда лафзлардур, масалан, қалб ва жонон ва фуъодлар бир-бириға муродифдурки, ҳаммаси ҳам бамаъний дил (юрак)дур. (Русчада - синоним сўзлардур.).

**МИРОҚҚ** مراق бир парданинг номидурки, қорин ва қобуқни тўғрисида ва терининг остида бўлур, яъни қорин ва ичакларнинг устида уч қабат тери бўлурки, биринчи қабати ҳақиқий тери дурки, ани арабда жилд дерлар. Ва ани тагида гўштдин ва нозик асабоний жисмлардин ва юпқа пардала, ҳардин мураккаб бўлғон бир қалин парда бордурки, номини арабда миromoқ дерлар. Ва ани тагида учунчи бир парда бордурки, жисми асабонийдур ва бадан ичидаги бўшлиқни тамом иҳота қилиб, ўраб олғондур. Ва ани номини арабда сифоқ дерлар. Ва бу уч қабат пардаки, тери ва миromoқ ва сифоқдур, бир-бирларига муттасил ва ёпишган, гўё тери или сифоқ абра ва астар бўлуб, миёналарида миromoқ баманзалайи паҳта бўлғондур. Ва бундин бошқа тўртинчи қабат бир парда бордурки, номини сарб ба сойи мусалласа дерлар, бу парда миromoқ ва сифоқларга ёпишмаган ва жудодур, балки бадан бўшлигида бўлғон аъзони, масалан, қорин ва ичак ва хасип ва буйрак каби доҳилий аъзони ўраб олғон ва доҳил тараф сатҳининг баъзи жузви мазкур аъзога алоқа учун ёпишгандурки, арабда сарб ва туркйда ва форсийда чарби парда дерлар.

**МУРОҲИҚ** ҳадди балоғатга яқинлашган ва ҳануз болиғ бўлмағон боладур.

**МИРФАҚ** тирсакнинг бўғумидурки, ани форсийда оринж дерлар.

**МАРАҚ** шўрбоки, таоми машҳурдур.

**МАРДУМАҚ** лугати форсий, кўзнинг қарочигидур.

**МУРАФФАҲ УЛ-ҲОЛ** осудаҳол ва хушмаъощур.

**МАРҚУМ** адал учун вазъ қилунгон аломати ҳисобийя ила ёзилғон демакдур. Ва мажозан ҳуруфи лафзийя ила битулғон демак учун ҳам мустаъмлодур. (Ва рақамланган.)

**МУРУРИ ЗАМОН** замоннинг ўтмоқ фурсати демакдур.

**МАРЖУВ** ҳосили бўлмоғидин умид тутулғон ва тутуладурган нимарсадур. (Ражо-умид сўзидан.)

**МАР-УСА** муаннаси маръусдурки, тобеъ ва ходимдурки, раъййатдин киноядур.

**МИРОРА** ҳар қаю ҳайвоннинг ўтидурки, миrrайи сафронинг маҳзанидур.

**МИРРА** лугатда талх ва аччиғдур. Ва истилоҳи атиббода хилти сафро ва хилти савдонинг суюқ навъи муроддур, чунки агарчи сафро ва савдонинг ҳамма анвоъи ҳам аччиғдур, лекин бошқа навъларининг ҳар бирини ўзига маҳсус номи ҳам бўлуб, аммо суюқ навъига маҳсус номи бўлмағонидин бир-биридин имтиёз учун миrrа лафзини атиббо суюқ навъига тахсис қилғондурлар.

**МУРАХХИЙ, МУРАХХИЙЯ** баданни суст ва караҳт ва беҳис қилғувчи даводур.

**МУРЗИЛЬ** болани эмизадурган хотун демакдур, хоҳ ўз аноси ва хоҳ бошқа бўлса, баробар мустаъмлодур.

**МИРВАҲА** елпимоқ қуролидурки, ани форсийда бодбизак ва туркийда елпигуҷ чорлар.

**МАР-ИЙ** кўзға кўринғон ва кўринадурган нимарсадур.

**МАРИЙ** оғиздин то меъдағача таомнинг борадурган йўлидур ва кекирдакни орқа тарафи бирлан анга мутавозий ва ҳамроҳ бўлиб бориб, ҳижоби ҳожизни маҳсус тешугидин ўсуб, меъдаға муттасилдур. Ва ани форсийда гулу дерлар.

**МУРРИЙ** ичиладурган бир ғизойи давоийдурки, ани форсийда обкома дерлар ва тариқайи табхи (пишириш йўли) обкомада мазкур бўлди.

**МАРЗИЙ** ва ё **МУРАЗЗО** ҳар икки лафз табиатга писанд ва мақбул нимарса демакдур.

**МАРАЗИЙ** مرضى و مرض касалға мансуб ҳолатдур, масалан, ғалабайи сафродин пайдо бўлғон ҳароратни маразий дерлар ва бунинг муқобили, яъни баданда ҳеч модда сабаб бўлмай, балки хорижий сабабдин, чунончи, офтоб таъсиридин пайдо бўлғон ҳароратни аразий дерлар.

**МАРВИЙ** مروى ўзи ғойиб кишидин нақл қилунғон сўздур.

## **ФАСЛ УЛ-МИМ МАЊА-З-ЗО ИЛ-МЎҶАМА** (Мим билан Зо)

**МУЗАККО** مزکی пок ва холис қилунғон нимарса. Ва закоти берилғон молдур.

**МАЗОЁ** مزایا мазиййатнинг жамъидурки, зиёдаликлар ва фазилатлардур.

**МАЗИЙЙАТ** مزیت зиёдалик ва фазилатдур.

**МИЗОЖ** مزاج луғатда ҳўб аралашиб қоришмоқдур. Аммо, истилоҳи атиббода неча нимарсани бир-биралига ҳўб аралашмоғи бирлан ҳосил бўлғон кайфиятдурки, ҳар қаю жузнинг кайфиятидин мураккаб бўлғон кайфият муроддур.

**МАЗЖ** مزج қоришмоқдур.

**МАЗИД** مزید зиёдалик ва афзунликдур ҳам сийғайи исми мағъул, бамаънийи зиёда қилунғондур.

**МАЗБУР** مزبور ҳатфа битулғон нимарсадур.

**МАЗЗ** مز эммоқ ва сўрмоқ ва шимимоқдур.

**МУЗЗ** مز турш ва шириндин мураккаб бўлғон мазадурки, форсийда майхуш дерлар.

**МАЗАЊЗИЙ** مزاعز силкитадурган ва чайқатадурган.

**МАЗОЛИҚ** مزالق мазлақнинг жамъи, тойғоқ жойлардур.

**МУЗИЙЛ** مزبل зойил қиладурган ва бир нимарсанинг асарини йўқотадурган.

**МУЗМИН** مزمن кўб замонни ўткарғон, яъни кўҳна демакдур.

**МАЗИДАН** مزین муродифи макидандурки, эммоқ ва сўрмоқдур.

**МУЗЛИҚА** مزلقه ўз шираси бирлан тойғоқ қиладурган ва тойдирадурган нимарсадур, мисли собун ва ёғ.

**МУЗАВВАРА** مزوره завр, яъни макр ва фирибдин муштақ исми мағъулдурки, макр қилунғон ва фириб берилғон демакдур. Ва истилоҳи атиббода таом жинсидин жуда камқувват ва каммиқдор ва суюқ нимарсани айтурларки, фақат беморга тасалли учунгина берилур, масалан, жуда камгүшт ва беёғ шўрбонинг суви ва айрон, атала ва ёвғон хўрданинг суви ва ардоб ва кашкоб кабилардур.

## **ФАСЛ УЛ-МИМ МАЊА-С-СИН МЎҲМАЛА** (Мим билан Син)

**МАСО** لә шом вақтидур. Ва истилоҳи атиббода шом вақтида ейиладиган таом. Ва масом - баданинг тор тешиклари.

**МУСТАСНО** سەنچىن четға чиқарилғон ва хос қилунғон ва ажратилғондур.

**МУСАММО** سەمىن исм берулғон ва ном таъйин қилунғон нимарсадур.

**МУСАББАБ** سەبب бир нимарсанинг сабаби ила мавжуд бўлғон нимарсадур.(Ва Мусаббиб - сабабчи, Тангридур.)

**МУСТАВЖИБ** مستوجب вожибликни тақозо қилғувчи, яъни бағоят лойиқ ва сазовордордур.

**МУСОҲАЛАТ** ساھەت саҳл фаҳмлаб бепарво бўлмоқ ва осон гумон қилмоқдур. (Саҳл - енгил сўзидан.)

**МАСОҲАТ** ساحت замин миқдорини ўлчамоқдур.

**МУСОРАҶАТ** سارعات бир ишда шитоблик ила ҳаракат қилмоқдур.

**МУСОВОТ** سوات бир-бирга тенглик қилмоқдур.

**МАСОФАТ** مسافت икки нимарсанинг ўртасидаги узоғлик миқдоридур.

**МУСТАЛАЗЗОТ** مسلطات тановулидин лаззат олинадурган лаззатлик ва марғуб нимарсалар демакдур.

**МУСАХХИНОТ** مسخنات иситадурган ва қизитадурганлардур, хоҳ олов ва офтоб каби би-л-феъл ва хоҳ асал каби би-л-қувва иситар бўлса.

**МУСКИРОТ** مسکرات маст қиладурган нимарсалар демакдур, масалан, шароб ва наша ва тирёқ каби.

**МУСТАХРАЖ** مستخرج хориж қилунғон ва чиқарилғон нимарса демакдур.

**МАСХ** қўл бирлан силамоқ. (Ва Масиҳ - пешонаси силангандур.)

**МУСТАРВИХ** مسروح роҳат талаб қилғувчи ва дам олғувчидур.

**МУСАТТАХ** مسطح ёзуқ ва текис нимарсадур. Ва мажозан бир нимарсани зоҳир тарафини ҳам айтурларки, масалан сатҳи бадан, зоҳири бадан демакдур.

**МУСТАЬБАД** دعست узоғда турғон. Ва узоғ деб ҳисоб этулғон нимарсадур.

**МУСАДДИД** مدد банд қиладурган нимарса демакдур. Ва истилоҳи атиббода андин мурод тамом ва комил ҳазм бўлолмай, чала қолғон моддайи физодурки, қон бирлан қўшилуб баданға бормоқда ва ё ҳазми кайлус бирлан жигарға бормоқда баъзи танг масомларға борғонда мазкур тор тешиклардин ўтолмай, тиқилиб қолиб, масомни банд қилур. Ва ё хилти гализа қонға қўшилиб, баданға бормоқда фализлиги ва шираси сабаб бўлиб, танг тешик масомдин ўтолмай қолиб, масомни банд қилур. Ва ё хориждаги совуғ ҳаво ва совуғ сувлар зоҳири баданни қабз қилмоғи бирлан зоҳирий масоми баданни банд қилурки, мусаддилар ушбулардин иборатдур.

**МАСДУД** مسدود банд бўлғон масомдурки, мусаддидин маҳалидур.

**МУСТАЬИД** دعست бир ишни қилмоқ учун қодир ва лойиқ демакдур.

**МУСТАФОД** مستفاد фойда олунғон ва бир сўзнинг ишоратидин ваҳмланғон мазмундур.

**МУСТАЛИЗЗ** مستند лаззат олғувчи ва мазани сезгувчидур.

**МУСТАДИР** مستدير мудаввар ва гирдак нимарсадур.

**МАСТУР** مستور беркитилғон ва беркилғон. Ва фоъилки, беркитадурган маънода ҳам келур, камо қолаллоҳу таъоло «ҳижобан мастур».

**МУСТАНИС** مستأنس ром бўлғувчи ва одатлангувчидур.

**МАСС** ماس مис ва МИСОС бамаънойи қўл бирлан силамоқ. Ва бамаънойи жимоъ қилмоқдур.

**МУСТАВҲИШ** مستوحش ҳуркадурган ва четға қочадурган демакдур. Ва истилоҳи атиббода бадандин хориж тарафдаги нимарсани айтурлар. Масалан, оёғнинг бадандин хориж тараф ёнидаги тўпуқни муставҳиш дерлар. Аммо, иккинчи оёғ тараф ёнидаги тўпуқни мустаънис дерлар.

**МУСТАРД** منصر эни энлиг ва энига чўзилғон. Ва бир нимарсани энига қаратиб тортилғон чизикдур.

**МУСТАНБАТ** منتبه чиқарилғон нимарсадур. Ва ба сийғайи исми макон бир нимарсанинг чиқарилғон жойдурки, масалан, сувнинг ва илмнинг чиқар жойи каби.

**МУСТАЙҚИЗ** ستيقظ уйқудин бедор бўлғон одамдур.

**МУСТАЖМИЙ** ستجع жамъ ва тўда қилувчи дурки, қортук ила давои жозиба муроддур.

**МУСТАФРАҒ** ستفرغ фориг ва халос қилунғон нимарса демак. Ва истилоҳи атиббода бадандин чиқарилғон моддайи ахлот ва фазла ва қон муроддур.

**МУСТАФРАҚ** ستفرق сувға гарқ бўлғон ва сувға кўмилғон нимарсадур.(Мажозан ҳаёлга гарқ бўлғон.)

**МАСЛАК** سلک йўл(фоя, эътиқод.)

**МАСОЛИК** سلک ўйлардурки, маслакнинг жамъидур.

**МУСТАМСИК** ڪمسڪ чангаль ила маҳкам ушлагувчи дурки, истилоҳи атиббода андин мурод ширадор ва ёпишқоқ ва осонлик илиа кўчмайдурган хилти лазиж муроддур.

**МИСК** ڪس муъярраби мушки форсийдур

**МУСТАСАЛ** مساصل лугатда илдизи ила сугурилғон гиёҳдур. Ва истилоҳи атиббода бир касалнинг асл сабабини зойил қилунғон. Ва жароҳатни тагида бўлғон ўлуки ва гўшти фосидларни тоза ва пок қилунғон демакдур.

**МУСТАХИЛ** مستحيل маҳол ва номумкин. Ва ўзгариладурган демакдурки, истилоҳи атиббода шул маънний охир мурод бўлур.

**МУСТАТИЛ** مستطبل дароз ва узун нимарсадур. Ва ҳандаса истилоҳида бўйи узун ва эни қисқа бўлғон жойни айтурлар.

**МАСЛУЛ** سلول пардадин чиқарилғондур. Ва истилоҳи атиббода сил касалига мубтало бўлғон киши демакдур.

**МУСҲИЛ** مسهل осон қиладурган демакдур. Ва истилоҳи атиббода бамаънний ични равон қиладурган сурги демакдур.

**МАСМУМ** مسووم заҳарланғон одамдур, хоҳ ичдин заҳарлик даво ичмоқ ила ва хоҳ зоҳирдин заҳарлик ҳайвон чақмоғи ила заҳарланғон бўлса.

**МАСОМ** مسام баданда бўлғон бағоят танг тешуклардурки, баданға гизо кирмакни ва бадандин тер чиқмоқни йўлидур.

**МУСТАҚИМ** مستقیم рост ва тўғри йўллиқдур. Ва истилоҳи атиббода энг охиринчи ичакни айтурларки, охири мақъадга муттасил ва ҳам шакли бехамдур.(Эгри эмас.)

**МУСТАЛЗИМ** مستلزم лозим тутадурган демакдур, масалан, сафрони ғалабасига ҳарорат лозимдур ва бу ҳароратга сафро мусталзимдур.

**МУСАЛЛАМ** سل қабул ва бовар қиёнғон. Ва тобшурилғондур.

**МУСИН** مسن кўб яшагон ва қориғон одамдур.

**МУСМАН** مسمن семиздур.

**МУСАММАН** مسمن тарбия бирлан семуртирилғон одамдур.  
(Шеъриятда - саккиз байтликдур.)

**МУСАММИН** مسمن семуртадурган ғизо ва даводур.

**МУСАХХИН** مسجن иситадурган ва қизитадурган нимарсадур.

**МУСТАҲСАН** مستحسن яхши, ҳасан сўзидан.

**МУСАҚҲИН** مسکن таскӣн берадурган ва тўхтагандур.

**МУСТАҲОЗА** مستحاظه одатидин зиёда қони жорий бўлуб турғон хотундур.

**МАСКУТУН АНҲУ** مسکون عنہ сўзланмай номаълум қолғон нимарсадур.

**МУСОВИЙ** مساون тенг, баробардур.

**МУСТАСҚИЙ** مستسقی сувға толиб ва ташнадур. Ва истилоҳи атиббода истисқо касалига мубтало кишидурки, бу касалнинг лозимаси ҳам доимий ташналиқдур.

**МУСТАЛҚИЙ** مستلقی орқасини ерга босиб, осмонга қараб ётқон одамдур.

**МУСТАВЛИЙ** مستولی зафар тобқон ва ғолиб бўлғондур.

**МУСТАВИЙ** مستوی текис ва баробардур.

**МУСТАФНИЙ** مستغنى бой, беҳожатдур.

## **ФАСЛ УЛ-МИМ МАҶА-Ш-ШИН ИЛ-МЎЖАМА (Мим билан Шин)**

**МАШРУБ** شروب ичилғон ва ичиладурган нимарсадур.

**МУШОКАЛАТ** شاكلات икки нимарсани шаклда бир-бирига ҳамшакл бўлмоғидур.

**МУШОРАКАТ** شارکت бир ишда иккى нимарса шерик бўлмоғидур.

**МАШТУТ** شترот ва **МАШАТТУТ** ششت пароканда ва паришон ва сочилғон нимарсадур.(Машшота - тароқ)

**МАШМУМОТ** مشюмат ҳидланадурган даволардур.

**МУШОБАҲАДАТ** مشабеҳ бир-бирига монанд ва ўхшаш бўлмоқдур.

**МАШОЙИХ** ملشیخ қарифон одамлардур.(Ва азиз-авлиёлар)

**МУШАДДИД** شدد шиддат ва ғалаба қилувчи ва зиёда алам ва озор бергувчи. Ва маҳкам боғлагувчидур.

**МУШАДДАД** شدد зиёда шиддатлік бўлғон ва кучайғон ва маҳкам боғланғон. Ва ҳарфеки, шаклда бир адад ёзилғон ва лекин ўқимоқда икки адад қилиб ўқиладурган бўлса.

**МАШҲУД** شهر ҳозир қилунғон ва кўриниб турғон маълум нимарса. Ва гувоҳлик берулғон ва событ бўлғондур.(Шоҳид бўлган демакдур.)

**МУШЬИР** شعر огоҳ қилғувчи ва ҳабар бергувчидур.

**МУШИЙР** شعر ишорат қилғувчи демакдур.

**МУШАВВИШ** شوش паришинҳол қилғувчидур.

**МУШАВВАШ** شوش паришинҳол бўлғон демакдур.

**МИШМИШ** شиш ўриқдурки, меваъи маъруфдур ва ани форсийда зардолу дерлар ва бунинг ҳўли ва қуриғон туршакиға мишиш номи баробар шомилдур. Аммо, туршакиға аксар истеъмол қилинур.

**МУШАХХИС** شخص лугатда таъйин қилғувчидур. Аммо, истилоҳи атиббода далоили қатъийалар бирлан қабул ва тасдиқ қилғувчидур.

**МУШАХХАС** شخص далили қатъийлар далолати бирлан маълум ва муайян бўлғон нимарсадур.

**МУШАББАҶ** شیب кўб миқдор таом бериб, зиёда тўйғизилғон касал. Ва андак сабзранг ҳам андак қизил рангфа мойилроқ сариф рангдурки, ўткур яллик чўф оловнинг яли шул рангдадур.

**МУШРИФ** баланд-баландға чиқадиган-дур. Ва истилоҳи атиббода баландға кўтарилиб, равшан зарб ва ҳаракат қиладурган шараён томури муроддурки, ани шоҳақ ҳам дерлар. Ва мушарраф улуғ мартаба берилғон ва эҳтиромлиқдур.

**МУШРИҚ** شرق равшанлик бергувчи ва ёритқувчи нимарсадур.

**МАШРИҚ** شخص офтобнинг чиқар жойидур.

**МУШАВВИҚ** شرق бир нимарсаға қизиқтируб, орзуманд қилғувчидур.

**МУШАББАК-** شېك түр ёки бошқа сергешук қилиб түқилғон нимарсадур, масалан, ғалвир ва сабат каби.

**МУШТАРАК** شترک иққи ва ё зиёда ададлик нимарсаларнинг нисбати баробар бўлғон нимарсадур, чунончи, ҳавосси хамсаи ботиний (ички беңгта сезги)нинг биринчи қисмининг номи, шунинг учун ҳисси муштаракдурки, ҳавосси зоҳирийлар хориждин олғон маҳсусотни сувратидин акс ва нақш олмоқ нисбати бирлан ҳавосси зоҳирий жумласидин ҳисоб этулмоги мумкиндур. Ва ҳам олғон аксиға маъонийи жузъиялар тартиб бермоқ учун бошқа ҳавосси ботинийларга тобшурмоқ нисбати бирлан ани ҳавосси ботиний жумласидин ҳисоб этулмоги ҳам мумкиндурки, ҳам зоҳирий ва ҳам ботиний ҳавоссларга шерикдур. Бинобарин, номи ҳисси муштаракдур.

**МУШОКИЛ** مساکل бир-бириға ҳамшакл бўлғон нимарсадур.

**МУШТАЬИЛ** منتظر шуъла ва ял бериб куйдирадурган оловдур.

**МАШОММ** ماملا асли машомим, уч мимлик бўлуб, мими соний (иккинчи мим), мими солис (учинчи мим)га идғом қилунди. Ва сийғайи жамъи машаммки, исми зарфдур, ҳидни сезадурган жойлар демакдур. Ва машомм буруннинг юқори мунтаҳосида мияға яқин жойда ҳар икки буруннинг мунтаҳосида икки адад гўштдурки, ани усти пайи ҳассоса пардаси бирлан қопланғондурки, ҳидни шул пай воситаси бирлан сезилур. Ва бу икки адад гўштни шакли эмчакни учи шаклидадур. Бинобарин, номини ҳисматай ис-садӣ (эмчак учи) дерлар.

**МУШОБИХ** مشاهد монанд ва ўхшашиб демакдур.

**МУШОҲАДА** مشاهда кўриб билмоқ. Ва бир одаме бирлан бир жойда бирга бўлуб турмоқдур.

**МАШИМА** مشив таваллуд вақтида болага ўралғон ҳолда тушадурган пардадур ва агар бу парда раҳмда ёрилса таваллудда аввал бола тушуб, сўнгра парда тушар. Ва бу пардани туркийда йўлдош дерлар.

**МАШИМИЙӢА** شبک кўз табақаларидин еттинчи табақанинг номидурки, гўё машима болани ўраб олғони каби бу табақа ҳам бошқа ҳамма табақаларни ўраб олғон бўлур. Бинобарин, машимага нисбат бериб, номини машимиийа дерлар.

**МАШВИЙ** مشови қовурилғон қовирдоқдур.

**МУШТАХИЙ** مشهور иштаҳо қиласурган ва кўнгли хоҳлайдурган одам демакдур.

**МУШАҲҲИЙ** مشهور иштаҳа пайдо қиласурган даво демакдур.  
**МАШӢ** مشن оҳиста яёв юрмоқдур.

## **ФАСЛ УЛ-МИМ МАѢА-С-СОД ИЛ-МӮҲМАЛА** (Мим билан Сод)

**МУСАФФО** مسنون соф ва холис қилунғон ва дурда ва баъзи мағушулардин пок қилунғондур.

**МАСАББ** مسبب сувни қуиилиб тушар жойи демакдур.

**МУСИЙБ** مسبب бир ишнинг ҳақиқатига тушуниб, дуруст ва бехато қиласурган омилкордур.

**МУСМАТ** مساءت ичи тўла, пурмагз ва бековак нимар-садурки, музаввафнинг зиддидур.

**МУСОДАМАТ** صادت бир-бирига дучор келиб тўқушмоқ. Ва бир-бирига озор ва халал беришмоқдур.

**МУСЛИҲ** صلح ислоҳ қилғувчи ва заарлик кайфиятни зойил қилиб, яхши ҳолға келтирғувчидур.

**МУСОЛИҲ** صالح Абдулвосиъ «Шарҳи Бўстон»да мусолиҳ «мо салаҳа»дин мунқалиб бўлуб, маънода «мо салаҳа» маъносидалигини баён қилғондурлар. Ва ҳақир муҳаррир дерманки, мумкиндурки, мусолиҳ таҳфиғи мусолийҳ ба «йо»ки, сийғайи жамъи исми олат, салоҳ учун боис бўлғувчилар мурод бўлса. Ва ё мусолиҳ жамъи муслиҳ, ислоҳ қилғувчилар бўлса, валлоҳу аъلام.

**МАСЪАД** مساعد юқоридаги чиқадургон жойдурки, суъуд юқорига чиқмоқдин муштақ бўлғон исми макондур, масалан, меъданинг бухороти мияга чиқарки, анга масъад миядур. Ва масъоид масъаднинг жамъидур.

**МУСАВВИР** صور суврат ясағувчидур. Аммо, истилоҳи атиббода хаёл или зеҳнда бир суврати маънавийийა ҳосил қилғувчи демакдурки, андин куввати мутахаййила муроддур.

**МИСР** مصر мутлақ шаҳардур ҳам бир мамлакат номидурки, Арабистон мамлакатларидин мадинайи мунаваранинг жануб тарафида Қизил Денгизнинг Ўрта Денгиз тараф ниҳоятида воқиъдур.

**МАСС** эммоқ ва сўрмоқдур.

**МАСУС** موص товуғ гўштининг бирён қилунғонидурки, ул товуғнинг ичини пок ва холий қилиб, сўнгра карафш (петрушка) ва зира ва судоб каби иссиғ мизожлик даволар бирлан тўлдириб, сўнгра сиркаға солиб қўйиб, эртасига бирён қилунғон бўлса, қари ва нотавон кишилар ва совуғ мизожлик маризлар учун бағоят ноғиъ (фойдали)дур.

**МУСАДДИЙ** مصدع бош оғруғи пайдо қиладурган демакдур.

**МАСРУЬ** نصر саръ (тутқалоқ) касалиға мубтало бўлғон одам ҳам мазкур касал тутиб турғон ҳолдаги одамдур.

**МАСНУЬ** مصنوع ҳунар ва санъат бирлан ясалғон нимарсадур.

**МАСУН** نصر муҳофазат қилунғон ва сақланғон нимарсадур.

**МУСАВВИРА** صورة бир қувватедурки, раҳмдаги манийдин суврат, яъни бола ҳосил қилур ҳам боланинг шаклини маний соҳибининг шаклиға монанд бўлмоғиға ҳам фи-л-жумла дахли бўлур, яъни атони ва анони ҳар қаю узвидаги қонидин ҳосил бўлғон манийни ажратиб, болани шул узвиға сарф қилур, масалан, ҳам отни ҳам эшакни манийсидин ҳосил бўлғон бола ҳачир бўлурки, суврати нисбатда ҳам от сувратига ва ҳам эшак сувратига баробар бўлур. Бас, баъзи атиббонинг наздларида анонинг манийси мунъақид бўлиб, болага жисм бўлур. Аммо, атонинг манийси фақат оқид ва ўғутдурки, ўзи мунъақид бўлуб, болани жисмиға қўшилмас деган заъамлари ботилиғиға ҳачир суврати далили қотиъдур.

**МУСОДАМА** صادق бир-бирига дучор келиб тўқушмоқ ва бир-бириға озор ва халал беришмоқдур.

**МАСТАКИЙ** ماستڪي мастахий румийнинг муъаррабидурки, Шом ва Рум ва Арманийя атрофларида мавжуд бўлғон бир дараҳтнинг ғелимидур. Ва баъзилар наздига мустакордурки, мустахойи юонийдин муъаррабдур, дерлар. Лекин, мастакий асл арабий луғатда Рум сақичи ҳам дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-МИМ МАЊА-З-ЗОД ИЛ-МЎЖАМА** (Мим билан Зод)

**МАЗО** ڻضا равонлик ва ўтмақдур.

**МУЗТАРИБ** مضطرب халал топғон ва паришонҳол бўлғон ва тойрилғондор.

**МУЗОДДАТ** مضاد бир-бириға зид ва душман бўлмоқ. Ва истилоҳи атиббода икки нимарсанинг мизожи ва кайфияти бир-бириға ҳамма важҳдин тамом зид бўлмоғидур.

**МАЗАРРАТ** ضرر зарап ва нуқсон. Ва зарап еткурмоқдур.

**МУЗОФОТ** مضافات мутааллиқот ва мансубот мутлақдур. Аммо, марказға мутааллиқ ва мансуб бўлғон шаҳар ва қарйалар учун истеъмоли машҳурроқдур.

**МАЗОРР** ضار маззаратнинг жамъи, зараплар ва нуқсонлар ва зарап еткурмоқлар демакдур.

**МУЗИРР** ضرر зарап қиласурган демакдур.

**МУЗТАРР** مضطر зарап тобқондурки, изтиор бар вазни ифтиъол, зарап ва нуқсондин олунғон исми мағъулдур. Ва мажозан беихтиёр ва бечора ҳам мустаъмалдур.

**МАЖАТЬ** مصحح ухламоқ жойидурки, форсийда хобгоҳ дерлар. Ва мазожиъ жамъи мазжаъки, ухланадурган жойлар ва хобгоҳлардур.

**МАЗF** مضض чайнамоқдур.

**МУЗОФ** مضاف бир нимарсаға қўшилғон ва ортдурилғон нимарсадур. (Изофа қилинган демакдур.)

**МУЗОЬАФ** مضاعف икки ҳисса қилунғон нимарсадур.

**МАЗИЙҚ**  مضيق танг жой ва танг масомм демакдур ва музоиқ жамъи мазийқдур. Ва музайиқ танг қилғувчиidor.

**МАЗМУН** مضمون луғавий ичкариға ўраб олунғон ва кўздин пинҳон бўлғон нимарса демакдурки, зимн ўрамоқ ва пинҳон тутмоқдин маъхуздур. Ва истилоҳда калиманинг зимнида маҳфий бўлғон маъно муроддур.

**МУЗОДДА** مضاده аслда музодада бўлуб, бир-бириға зид бўлмоқдур ҳам сийғайи муаннаси исми фоъилки, аслда музодида ба касраи доли аввал бўлуб, зидлик қиласигандур.

**МУЗF** مضض бир бор чайнамоқ миқдорида бўлғон бир пора гўштдурки, ани туркийда жаз дерлар. Аммо, истилоҳи атиббода раҳмда қарор олғон манийнинг жараён бирлан гўштлик ҳолатга кириб, ўзгарилғонини музға дерлар.

**МУЗОҲИЙ** مضاه бар вазни ва маъноЯи мушобиҳдурки, монанд ва ўшаш демакдур.

**МУЗИЙЙ** مضر равшан бўладурган ва равшан қиласурган лозим ва мутаъаддий келур.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАЬА-Т-ТО ИЛ-МҮҲМАЛА (Мим билан То)

МАТО ط. орқадурки, ани форсийда пўшт дерлар.

МАТОЁ مطابقاً тўрт оёғлик ҳайвонеки, анинг устига одам миниб юрмогифа қобил бўлса ва ани туркийда улов дерларки, отлар ва тевалардур. Ва ҳадиси набавийда: «Аззиму зуҳоёкум файннаҳо алас-сироти матоёкум», яни қурбонликларингизни мумкин қадар катта ва семиз қилингларки, қурбонликларингиз пулсиrotда сизларни уловларингиз бўлур, демакдур.

МУТАРРО مطرار тоза ва тоза қилунғондурки, вазнда ва маънода ҳам мусаффодур.

МУТАЙИБ مضيب хушбўйлик берадурган ва пок бўладурган нимарсадур. Ва яъни мутайиаб пок ва хушбўй нимарсадурки, ани хушбўйлиги тадбир ва таркиб ила ориз бўлғон амалий ва маснуъ бўлса.

МУТОВАЪАТ مطابعти фармонбардорлик қилмоқдур.

МАТЪУМОТ مطاعمات ейиладурган нимарсалардурки, таом жинсиға умуман шомилдур. Аммо, даво жинсидин ейиладурган нимарсаларни маъкулот дерлар ва матъумот деб бўлмас. Чунки, таом деб жавҳари баъдаз ҳазм жузви бадан бўладурган нимарсанӣ айтурлар.

МАТРАХ مطرخ ажратиб ташлайдурган жой демакдур. Ва истилоҳи атиббода андин мурод ўт, талоқ ва пўкон ва масонадурки, ҳазми каймусда ҳосил бўлғон жавҳари гизодин сафрони ажратиб, ўтга солинур ва савдони ҳам ажратиб, талоқфа қуйилурки, алар ҳожат вақтида сарф қилурлар. Ва ҳазми кайлус ва каймусда жавҳари гизодин рутубати фазлийиани ажратиб, масонаға (қовуққа) солинур. Ва тафли фазлийиани пўконға солинур ва алар ҳожат вақтида хорижға дафъ қилинур.

МУТАББИХ مطبع олов бирлан қайнатиб пиширгувчидур. Ва матбах пишурадурган жойки, ошхона демакдур.

МАТБУХ مطبع қайнатилғон нимарсадур.

МАТРУД مطروود қувланғон ва ҳайдалғон нимарсадур.

МАТАР مطرار ёмғурдур.

МУТЛИЙ مطلع бамаънойи юлдузларнинг, Ой ва Офтобнинг

Шарқ тарафдин чиқар жойидур. Ва мажозан мутлақ чиқар жой учун ҳам мустаъмалдур. Лекин, матлаъ ба фатҳай лом ғалати машҳурдур.

**МАТБУТЬ** مطبوع лугатда асл ҳилқат вақтидаги сиришт, яъни аносирдин баҳасби миқдор таркиб қилунғон демакдур. Ва зарб этилғон ва муҳрланғон танга ва тиллодур. Ва муҳр босиб, тасдиқ қилунғон нома ва ҳужжатдур. Ва нақш қилунғон демакдур. Ва шул муносабат бирландурки, машинада босилғон китобни матбуъ дерлар. Ва истилоҳи атиббода марғуб ва мувофиқи табиат нимарса демакдур.

**МУТОБИҚ** مطابق табақадор. Ва мувофиқ ва баробардур.

**МУТАББАҚ** مطبق таҳ-батаҳ ва қабат-қабат қилунғон демакдур.

**МУТЛАҚ** مطلق қайддин ва банддин озод қилунғондур. Ва даруправки, ичи ўтуб турғон одамдур.

**МУТЛИҚ** مطلق қайддин ва банддин бўшатғувчи ва озод қилғувчидур. Ва истилоҳда фазлайи ғизони дафъ қилғувчи ва ични равон қилғувчидур.

**МАТОЙИМ** مطاعم жамъи мутъимки, масдар мимий, исми мағбулдур, яъни таомлар ва ейладурган нимарсалар муроддур.

**МУТАМАЬИН** مطمئن ором олғувчи ва қаноат ҳосил қилғувчидур, хусусан, кўнгилни тасдиқ ила қаноат ҳосил қилмоғи учун аксар мустаъмалдур.

**МУТОЛАЪА** مطاعل бир нимарсаға воқиф бўлмоқ учун анга зеҳнни қўйиб қараб, мулоҳаза қилмоқ (ва ўқимоқ)дур.

**МУТОЙИБА** مطابع бир-бириға муҳаббатлик ва мувофиқи тобъ бўлмоқдур. Ва мажозан бир-бириға хуштабълик или ҳазил ва мазаҳ қилмоқдурки, дўстлик ва муҳаббатнинг лозимасидур.

**МУТФИЙА** مطفىء ҳароратни таскин бергувчи ва қайнамоқдин тўхтатғувчидур.

**МИТРАҚА** مطرقة лугатда болғадурки, темурчилар ани бирлан темурларини урарлар. Ва истилоҳи атиббода бир навъ ҳаракатлик шараёндурки, ҳаракатида табибининг қўлға пайдарпай икки бора ҳаракат сезилурки, гўё болғани кўтариб, сандонға бир бор ташлағонда болға сандон устига яна қайтиб иккинчи бор тушгани каби қўшалоқ зарбаси сезилур. Бинобарин, ани митрақа (болға) дерлар.

**МУТФИЙ** مطفىء лугатда оловни ў chirmoqdur. Ва истилоҳи атиббода бамаъннийи ҳароратни таскин бермоқдурки, оловни ў chirmoqни лозимасидур.

МУТАВВИЙ مطوى бамаънойи ўз-ўзига ўралғон ва буқланғон нимарсадур.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАЬА-З-ЗО ИЛ-МҮЖАМА (Мим билан Зо)

МАЗҲАР ظهر зоҳир бўладурган жой. Ва мадад ва ҳимоят қиласурган жой демакдур.

МУЗИЛЛ ظاهر соябондур.

МУЗЛИМ ظاهر қоронғудур. (Ва зулм қилувчи)

МАЗИННА ظاهر гумон қилинадурган жойдур.

ФАСЛ УЛ-МИМ МАЬА-Л-АЙН ИЛ-МҮҲМАЛА  
(Мим билан Айн)

МИҶО سرچ ичакдурки, ани форсийда руда дерлар.

МУҶАРРО سرچ баражна (яланғоч) қилунғондур.

МУҶАРРАБ سرچ ажамлуғатидин араб лугатига киргизуб, арабий ном берулғон лугатдурки, аслда арабдин бошқа ва бегона бўлғон фирманинг лугати бўлуб, сўнгра ани араблар андак тағиیر ва тасарруф ила арабий сўзларини жинсидин қилғон бўлурлар. Масалан, шалғам лугати форсийдурки, андин гайн ҳарфини араблар жимга бадал қилиб, шалжам дерларки, шалжам мұъаррабдур.

МАҶИЙБ سبب айбордур.

МУҶОШАРАТ ساشرت одамлар ила муомала қилмоқдур.

МУҶЗИЛОТ مضلات мушкилот ва қийинликлардур.

МУҶОВАНАТ معاونت бир-бирига ёри ва ёрдам бермоқдур.

МУҶВАЖЖ سرچ аслида мұвшажаждур, эгридурки, ани форсийда каж дерлар.

МУҶИДА سرچ омода ва тайёр қилғувчи. Ва мұядд тайёр қилунғон нимарсадур.

МАҶДУД سرود адади саналғон ва маълум нимарса. Ва мажозан андак нимарсадур.

МАҶОҚИД ساқла лугатда банд ва тугун солинадурган жойлар. Ва аҳд ва паймон қилинадурган жойлар демакдур. Аммо, истилоҳи атиббода баданда ғудда ва тугунлар пайдо бўлғон жойлари муроддур.

МАҶОД سرچ қайтадурган жой демакдур.

МУҶТОД سرچ одат қилунғон нимарсадур.

**МИ҃ЙОИИ АЉВАР** میای اعور пўкундурки, мардум ўртасида кўричак номи или машҳурдур.

**МУ҃ЬАДДИЛ УН-НАҲОР** معدن النهار кунни икки ҳиссаға баробар тақсим қилғувчи демакдур. Ва истилоҳи ҳукамода тўққузунчи фалакда бўлмоғи фараз қитунгон бир хатти доиранинг номидурки, икки қутби шимолий ва жанубий ўртасида ҳар икки қутбга узоф ва яқинлик нисбати да баробар бўлмоқ узра шарқдин гарбға ва гарбдин яна ер ости бирлан шарқға келиб, даврасини тамом қилмоқ ила гёё фалакни икки паллайи шимолий ва жанубийға баробар тақсим қилғон бўлурки, Офтоб ўзини сайри маҳсусасида шул хатти доираға етиб келса, жамиъи маъмураларда кечা ила кундузнинг миқдори ўн икки соатдин баробар бўлур. Бинобарин, муъаддил ун-наҳор (кунни тенглаштирувчи) дерлар. Ва Офтобни бу хатти доираға баробар келмоғи бир йилда икки бора воқеъ бўлурки, бири баҳорнинг нисфи ва саврнинг нисфида ва бири кузнинг нисфи, яъни ақрабнинг нисфида воқеъ бўлур. Ва муъаддил ун-наҳор сийғаи исми фоъилдур ва баъзилар маъдал ун-наҳор ба сийғайи зарф ҳам дерларки, кунни икки ҳиссаға баробар бўлинадурган жойи демакдур. Чунки, Офтоб шул жойға етиб келғондағина ҳамма маъмурада баробар кечा ила кундуз ўн икки соатдин баробар бўлур.

**МУ҃СИР** تانگداст ва фақир демакдур.

**МУ҃ЬАССАР** қийин ва душвор бўлғон нимарсадур.

**МУ҃ЬАССИР** سیکیب ёғини ё ширасини чиқартирғувчи ва худ фоъили осирдурки, асорадин маъхуздур.

**МА҃З** әчкидурки, ҳайвони маъруфдур ва ани форсийда бўз дерлар.

**МА҃КУС** بکور боши паст тарафға бўлуб, терскари турган нимарсадур.

**МУ҃ТЬАРИЗ** توشیر зоҳир кўринадурган. Ва бамаънойи бир кишининг олдиға келадурган. Ва ораға кириб, ҳойил (тўсиқ) бўлмоқ ила иккинчи тарафдин кўрмоқға ва ё ул тарафға ўтмоқ учун монеъ бўладурган маъноларға мустаъмалдур. Ва мажозан бир кишини раъйифа хилоф қилмоқ ва сўзини эътибордин соқит ҳам келур.

**МИ҃ЙОИИ ФИЛОЗ** میای غلط йўғон ва қалин ичаклар демакдурки, пўкон ва хасип ва кўтонлардур. Ва анинг муқобили диқоқдурки, мазкур бўлур.

**МАТЬА** مع ила ва бирга ва бирландурки, ҳамроҳликфа ва ё сабабликфа далолат қилур.

**МУЪАРРИФ** معرف таъриф қилғувчи ва танитғувчидур. Ва муъарраф таъриф қилунғон ва танитулғон нимарсадур.

**МАЬРУФ** معروف танулғон ва маълум ва машҳур нимарсадур.

**МУЪТАРИФ** معترف ўз нуқсонаға иқрор қилғувчидур.

**МИҶОЙИ ДИҚОҚ** میچوئی دېقق юпқа ва ингичка ичаклар демакдурки, миҷоийи филозонинг зиддиidor ва андин аччиғ ичак муроддор. Ва сийғай жамда айтулмоқнинг сабаби шулки, бу ичак ўз ҳажми ва ҳолатининг эътибори ила уч навъ бўлурки, миҷоий исно ашара (ўн икки бармоқли ичак) ва миҷоийи сойим (рӯзадор ичак) ва миҷоийи диқоқ (юпқа ичак) исми ила машҳурдур. Лекин, навъи аввал ва сонийнинг маҳсус исмлари бўлуб, учинчи навъининг исми маҳсусаси бўлмағони учун миҷоийи диқоқликни шул навъга ҳам итлоқ қилунур.

**МУЪАЛЛАҚ** مۇلۇق осилиб турғон нимарсадурки, таги ерга тегмай турса. Ва истилоҳи атиббода дурдаеки, сийдуқдин ажраса. Валекин, оғир ва ёнгилликда мўътадил ва сувнинг вазнига баробар бўлғони учун чўкиб, таҳнишин ҳам бўлмаса, кўпук каби сувни устига ҳам чиқмаса, балки ҳавода турган булат каби сувнинг миёнасида турар бўлса.

**МЎҶТАДИЛ** مەتىل баробар қилунғон ва баробар бўлғон.  
(Меъёрида демакдур.)

**МУЪАДДИЛ** مەتىل баробар қилувчи демакдур.

**МУҶТАЛЛ** مۇتىلەدдин олунғон исми фоъилки, бемор бўлғувчидур. Ва истилоҳи атиббода ўз мавсумида қўзиб зоҳир бўладурган ёки мизожға мухолиф нимарсанинг истеъмоли бирлан зоҳир бўлуб, бошқа вақтда зойил ва маҳфий бўладурган иллатга мубтало кишидур. Чунончи, бод касали ва қўланж касали каби.

**МУҶАЖЖАЛ** مۇھىج шитоб қилунғон нимарса.

**МУҶЗИЛ** مۇضىل қийин, душвордур.

**МУҶТАЛ** مۇتىلە бекор ва беҳаракат ва бефойда нимарсадур.

**МАҶЛУМ** مۇتولى иллатнок ва сабабнок ва сабабини далилини кўрсатиб, исбот қилунғон нимарсадур.

**МЎҶТАСИМ** مۇتص луғатда бир нимарсаға маҳкам чанг уруб тирмашғувчидур. Ва мажозан нажот ва паноҳ талаб қилиб, бир муъинга тавалло ва илтижо қилғувчидур.

**МИ҃ЙОИ СОИМ** معاي صانه рўзадор ичак демакдур. Ва истилоҳи атиббода андин мурод аччиғ ичакнинг ўрта қисмидурки, аввалига назаран йўғонроқ ва қалинроқ ва охир қисмиға назаран юқароқ ва ингичкароқдур. Ва аксар вақт ичи фазладин холий бўлур. Бинобарин, аниң сифатини соим (рўзадор) дерлар.

**МИ҃ЙОИ МУСТАҚИМ** معاي مستقیم тўғри ичак демакдурки, андин мурод кўтондур, чунки, буни охири мақъадфу муттасил ва юқори тарафи охиринчи қобирғанинг илдизи банд бўлғон фақра устухонини рўбарусига тўғри ва тикка бориб, хасипға муттасил бўлғондур. Бинобарин, аниң сифатини мустақим (тўғри)дур.

**МИ҃ЙОИ ҚУЛУН** معاي قولون хасипдур.

**МО҃ИН** مین покиза ва ширин оқар сувдур. Ва муъин иъонат ва ёрдам қилғувчиидур. Ва муъайян таъйин қилунғон нимарсадур.

**МО҃МАЬОН** مسعان ёз чилласининг шиддатлик иссиф мавсумидур.

**МА҃ОДИН** معاون конлар демакдурки, жамъи маъдан бамаънийи кондур.

**МУ҃ОДИН** معاي бир-бирига ёрдамчи ва мададкор демакдур.

**МА҃ЖУН** مسحون қорилғон ва хамир қилунғон демакдур. Ва истилоҳи атиббода неча хил даволарни бағоят майдა янчид, асалға ё қанднинг қивомига қорилғон бўлса, ани маъжун дерларки, хоҳ ул даво хушмаза ва хоҳ бадмаза бўлсун. Аммо, жувориш ҳам шул маънодадур, лекин таъми хушмаза ва қивоми қўюқ бўлмоғи шартдур.

**МА҃ДИН** معلم кондур, (яни маъдан бор жой).

**МА҃ФУ** مغفره нуқсони ва айби кечирилғон, афу қилунғондур.

**МУ҃ОНА** ва **МУ҃ОЙАНА** معاونه و معاينه рўбари турмоқ. Ва икки киши бир-бирининг кўзиға тикилуб қарамоқ. Ва мажозан равшан кўрмоқ ва аниқ билмоқдур.

**МУ҃ОРАЗА** معارضе бир-бирига рўбари бўлуб кўринмоқ ва бир-бирига мақсадни изҳор қилмоқ. Ва мажозан бир-бирига қаршу талош ва жидол қилмоқдур.

**МА҃ТУҲ** متعو ҳуши беқарор бўлғон ва оқлиға халал ва оғат ориз бўлғон демакдурки, гоҳи гўё мажнунлар каби сўзида эътибор бўлмас ва гоҳи ҳушёр, сўзида маъно ва эътибор бўлур.

**МЕ҃ДА** مده одамзоднинг қорнидурки, анда таом туруб ҳазм бўлур.

**МЎ҃ТАДДУН БИҲ** متدن بـ саналғон ва ҳисоб қилунғон, яни эътиборга лойиқ демакдур, яни эътидолдин кам, лекин бор деб ҳисоб

қилмоқ мумкин ва йўқ деб ҳукм қилмоқға лойиқ даражада кам бўлмағон демакдур.

**МИҶСАРА** بىر نىمارسانى سىكىب، ёfini va ё shirasinii чиқарадурган асбобдур، масалан، зигирдин ёf оладурган жувоз каби. Va muъassara сийғай мағбули муаниса сиқиб олунғон ёf va шира кабилардур. Va маъсара сийғай зарфдурки، сиқилиб чиқғон нимарсанинг жам бўладурган жойидур. Va истилоҳи атиббода андин мурод икки чекка устухонининг ich тарафида қоъидан димоф устухонининг икки домани (этаги) муроддурки, ани ниҳоятда яна юқорига андак қайрилуб чиқмоқ бирлан ўзида бир коса шаклида чуқурлик ҳосил қилғондур. Va миядин сиқилуб чиқғон назла анда жамъ бўлур ва андин бурун тарафга мундаєш бўлур.

**МАҶОНИЙИ ЖУЗЬИЙА** جزې ҳавосси хамсайи зоҳирнийанинг воситаси бирлан сезилғон сувратлар ва ё эҳсос қилунғон нимарсаларни таҳқиқ ва тафтиш қилмоқ учун ҳавосси ботинийда ҳосил бўлғон маънолардур.

**МАҶОНИЙИ КУЛЛИЙА** معانى كىل ҳавосси ботинийдин таҳқиқ ва тафтиш комил бўлғондин сўнг нафси нотиқаға тобшурилғонда нафси нотиқа ани ақл қуввати бирлан муҳокама ва таҳқиқ қилғондин ҳосил бўлғон ва ҳукм қилунғон маънолардур.

**МУҶОЛАЖА** سالجى ilož қилмоқдур.

**МУҶОНАҚА** معانى بىر-бiriғa қарши тундлик ва ситета қилмоқдур.

**МАҶНАВИЙА** معنوب маъноға мансуб нимарсадур, яъни зоҳирлан мақсад бўлмаса ҳам натижада пайдо бўладурган нимарсадур.

**МАҶОНИЙ** معانى маъненинг жамъидурки, маънолар демакдур.

**МАҶДИНИЙ** مەدىنە كىndin чиқадурган нимарсалардур.

**МАҶНАВИЙ** معنۇي маънодор. Va маъноға нисбатлик нимарсадур.

**МИҶАВИЙ** مەسىچак ва қоринларға ориз бўладурган касаллардур.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАҶА-Л-ФАЙН МЛ-МҮҶАМА (Мим билан Файн)

**МУFTАЗО** منتدا лугатда физодин баҳра тобқондур. Va истилоҳи атиббода физодин бебаҳра қолғон узвеки, ilož ва тадбир сабаби бирлан яна физодин баҳравар бўлғон бўлса.

**МАФРИБ** منبر кун ботар жойидур.

**МУФБАР** منبر губор ўрнағон ва губор ила олуда бўлғон нимарсадур. Ва истилоҳи атиббода бамаънайи бир гиёҳ ва дарахтедурки, аниг барги зотан губор ранглик бўлса ани мугбар дерлар.

**МУФАЙИР** منبر тағиیر бергувчи, ўзгартиргувчидур.

**МАФМУЗ** منصور муттаҳам ва айбдор қилунғон одам. Ва босилғон демакдур. Ва истилоҳи атиббода бамаънайи қўл бирлан ва ё асоба боғламоқ бирлан босилғон узвни айтурларки, андин мурод мазкур узвдин заарлек моддани ва ҳис қувватини ва руҳ ва қонларни атрофга тарқатмоқдур, токи бир узвни кесмоқ ва ё озорлик тадбир қилмоқ лозим бўлса, ул вақтда ўшалузвни ҳиссини камайтурмоқ учун бир паҳта ё латтани ўз-ўзиға ўраб, юмалоқ қилиб, шул узвга қўйиб, устидин асоба бирлан маҳкам сиқиб боғланса, узв сиқилиб, андин модда ва қон ва руҳ ва ҳис қуввати атрофга таҳлил ила ҳисси камаюр. Ва ул узвни кесмоқ ёки озорлик тадбир қилмоқда озор кам бўлур. Сўнгра асоба бўшатилса руҳ ва қон ва қувватлар ўз латофатлари ила яна авд қилурлар. Аммо, моддаси фализликдин авд қилолмай қолиб, бу узв моддадин холий бўлур.

**МАФШУШ** خیئات қилунғон нимарса. Ва қадрлик нимарсаики, анга беқадр нимарса қўшилғон бўлсанки, бу ҳам бир навъ хиёнатдур. Ва мажозан ҳар қаю мураккаб ва файри холис учун мустаъмалдур.

**МАФС** మంచ ичакнинг мижғиб оғримоқ касалидур.

**МУФАЛЛИЗ** خط қўюлтирадурган демакдур.

**МУГЛАҚ** مغلق құфл солунғон эшикдур. Ва мажозан маъносини тобмоқ мушкил бўлғон сўзға ҳам мустаъмалдур.

**МАФОК** مغاک лугати форсий, бамаънайи чуқурлик жойдур.

**МАФСАЛ** منسل сув бирлан ювилғон нимарсадур. Ва мағсул бар вазни маъқул ҳам ювилғон нимарсадур.

**МАФОБИН** منان соннинг танаға муттасил бўлғон гўшалари дурки, ани форсийда бўнҳойи рон ва туркийда говлар дерларки, сийғайи жамъдур.

**МИФРАФА** منفره кағир ва чўмиҷдур.

**МУФАЛЛИЗА** مغلظ қўюлтирадурган ва дурушт қиласурган. Ва яъни муғаллаза қўюлтирилғон ва дурушт қилунғон нимарса демакдур.

**МАГРИБИЙ** مغرب مغrib мағрибға нисбатлик бўлғон нимарсадур. Ва мағриб деб Офтоб ботар жойни айтурлар. Бас, мажозан Офтоб ботар тарафни мағриб ва ул тарафға нисбати бўлғон нимарсанни мағрибий дерлар.

**МУҒТАЗИЙ** مفتی مفتىзизи fizo қилғувчи ва ғизодин баҳра олғувчидур.

**МУҒЗИЙ** مفتی مفتىزى ёпишадурган. Ва шира пайдо қиласурган.

**МАҒЗИЙ** مفتی مفتىزى луғати форсий, ҳалвоеки, анга мағз қўшуб, тайёр қиласунғон бўлса. Аммо, истилоҳи атиббода бодомнинг мағзидин қўшулғон ҳолво мурод бўлур.

**МУҒАЛЛИЙ** مفتی مفتىزى фалаёнға киргизувчи, яъни қайнатғувчи. Ва мажозан қўзғотғувчи ва ҳаракатга киргизгувчидур.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАҶА-Л-ФО (Мим билан Фо)

**МУФОЖО** مجا тахфиғи муфожот, ногоҳ ва бемуқаддима воқеъ бўймоқдур.

**МУФАТТИТ** مند бир жисмни майда ажсоларға ажратиб, титиб юборадурган демакдур. Ва истилоҳи атиббода бир навъ давони айтурларки, анинг хосияти бир жисмни майда ажзои фардларида бўлғон қувваи жозибаларини ботил қилмоқ ила ул жисмни ажзои фардларини бир-биридин жудо қилиб, майдалаб юборур. Масалан, ҳожар ул-яҳуд номлик тошда шул хосият бордурки, ани эзиб, сувға ҳал қилиб, қобуғига тош пайдо бўлғон болага ичуриса ани қобуғидаги тошни майда ажзои фардларидаги бир-бирига бўлғон қувваи жозибасини ботил ва зойил қилиб, мазкур қобуғидаги тошлар майда қум бўлиб, сийдук ила мундағеъ бўлурлар.

**МУФРАДОТ** نفردات танҳо-танҳолар демакдур. Ва бу калима аҳли қаламларни наздларида ҳуруфи ҳижонинг ҳар бирини танҳо ва бетаркиб ёзилғонлари мурод бўлур. Ва аҳли ҳисоб наздларида ададларнинг бирдин то ўнгача бўлғонларини аъдоди муфрадот дерлар. Ва андин зиёдаси шул ўнга таркиб ила ўнбир ва ўникки демак сабаби ила аъдоди мураккабот дерлар. Аммо, истилоҳи атиббода ҳар давоеки, илож учун танҳо истеъмоли мумкин бўлса ва бошқа давонинг таркибиға ҳожат қолмаса ани муфрадот дерлар. Ҳам қаю давони танҳо-танҳо таъриф қилмоқ ва хосият баён қилмоқ учун ёзилғон

китобларни ҳам кутуби муфрадот (ёлғиз дорилар ҳақидаги китоблар) дерлар, масалан, «Махзан ул-адвия», «Түхфат ул-мўъминин», «Ихтиёроти Бадиъий» ва «Газкирайи Антокий» каби китоблар ҳаммаси китоби муфрадотдур. Аммо, бошقا аъзога таркиб қилунадурғон даволар, масалан, шарбат ва маъжун каби мураккаб даволар баёнида бўлғон китобларни луғати юноннийя ила қарободин дерлар.

**МУФЖИЖ** *مُجَحِّظ* хомлик ҳолда сақлағувчидур, яъни шишни фасод олдурмай, хомлик ҳолда сақлайдурган давони ва ё хилтни пишурмай, хомлик ҳолда сақлайдурган давони муфжиж дерларки, мунзиж ва муфажжирнинг хилофидур. Чунки, шиш ва жароҳатни пиширадурган давони муфажжир дерлар. Ва хилтни пиширадурган давони мунзиж дерлар.

**МУФАРРИЖ** *مُفْرِج* кушойиш бергувчи ва танглик ва душворлиқдин најотлик бергувчи демакдур. Ва истилоҳи атиббода ҳар давоеки, дилға қувват ва руҳга тоқатбахш бўлса ани муфарраж дерларки, андак фарқидин қатъи назар қылғонда гўё муфарриж или муфарриқ ҳар иккиси бир маъноға яқин бўлур.

**МАФЛУЖ** *مُفْلِج* фолиж (фалаж) касалига мубтало бўлғон одам. Ва фолиж касалига мубтало бўлғон аъзодур.

**МУФАТТИХ** *مُعْتَدِل* очадурган демакдур. Ва истилоҳи атиббода бир давоени айтурларки, баданинг масомм исмлик бағоят танг тешукларини очиб, бухоротни таҳлили учун йўл ҳосил қилса, хоҳ ул давони иссиғлик кайфияти или бадан ҳажмини кенгайтурмоқ тариқида, шул жумладин миёнада воқиъ бўлғон масоммни ҳам зиёда қилса ва хоҳ масоммни банд қылғон чиркни эритуб, тер бирлан хорижға чиқариб дафъ қилмоқ ва хоҳ дохилий масоммлардин ўтолмай, тўхтаб қолғон чала ҳазм бўлғон жавҳари физони яна комил ҳазм или эзиб ўткармоқ тариқаси бирлан масоммни очса, ани муфаттиҳ дерлар.

**МУФАРРИХ** *مُفْرِح* шоду хурсанд қилувчи демакдур. Ва истилоҳи атиббода бир навъ давоеки, хушбўй ва хуштаъм бўлуб, дилға ва жигарға қувват бермак или шод қилса ва ё қуввати нафсонияни ўз кайфияти или мутакайиф қилмоқ или машғул қилиб, бурунғи зам ва душворликни фаромуш қилдурса ани муфарриҳ дерлар. Бас, муфарриҳ ба жим или муфарриҳ ба ҳойи мўҳмаланинг фарқи шулки,

муфарриж ба жим дил ва руҳфа зиёда қувват берган сабаб ила меҳнат ва душворликни таҳаммулига тоқатни ҳам зиёда қилурки, душворлиқдин анга ранжу малолат бўйлмас ва ҳамма вақт ўзида ҳамон енгиллик ва нажот ва кўнгилда очуқлик ва күшойиш ҳис қилур. Аммо, муфарриҳ ба ҳойи мўҳмалада ҳам дил ва руҳфа фи-л-жумла қувватни зиёда қилур, ҳам ўз кайфиятига қуввати нафсонияни машғул қилмоғи ила бурунғи душворликни муваққатан фаромуш қилдирар.

МУФРАД **مفرد** танҳодур.(Жамъи муфрадот.)

МУФСИД **منسق** фосид ва табоҳ ва нобуд қилғувчи демакдур.

МАФҚУД **منقول** йўқолғон ва топилмағон ва нобуд бўлғондур.

МУФТАҚИР **منظر** фақир, муҳтождур.

МУФАЖЖИР **منجذب** шишини ва ярани йиринг пайдо қилдуриб, пиширадурган даводур.

МАФТУР **منظور** пайдо қилунғон. Ва ёрилғон демакдур.

МУФАККИР **منکر** фикр қилғувчи одам. Ва фикр қилғувчи қувватдурки, қуввати ҳассосайи ботинийдан иккинчи қисми ва қуввати ҳисси муштаракани орқасида бўлғон хазинаси дурки, хорижда мавжуд бўлғон мавжудотдин ҳисси муштарак акс олиб, олғон аксини шул муфаккир қувватига тобшура. Ва қувватни сийфаси муаннас бўлғони учун ани сифати бўлғон муфаккирни ҳам муаннас ила аксар муфаккира ба «ҳо» ҳам дерлар. Ва мутафаккир ба «то» ҳам дерлар ва мутахайис ва хаёл ҳам дерлар.

МАФРУШ **منفوش** ёзук ва ёзилғон демакдур.

МАФРУЗ **منفرض** фарз қилунғон ва йўқ нимарсани бор деб эътибор қилунғон нимарсадур. Масалан, ҳатти меҳвар ва ҳатти истиво ва ҳатти мұяддил ун-наҳорларнинг ҳақиқати йўқтур, лекин маҳалли тақсимни тушунтиromoқ учун бор деб эътибор қилунғондур.

МУФАВВАЗ **منفوض** тобшурилғон нимарсадур.

МУФРИТ **منطر** ҳаддин ошғон ва чегарадин ўткан демакдур. Ва мажозан кўб миқдор ҳам келур.

МУФАРРИҚ **منفرق** асли луғатда паришон ва пароканда қилғувчидур. Ва ажратғувчи ва тафовут қилғувчи ҳам келур. Ва мафриқ сийғайн исми макон бошнинг пешонадин орқа тарафча йамини ва якорига ўнг ва чап палласига баробар тақсимни эътибор қилғон тақдирда ҳар икки палланинг ўртасида чегара бўлғон мавзеънинг номидурки, ани сийғаи масдар ила фарқ ҳам дерлар.

**МУФИҚ** مۇقىقى иттифоқقا келтургувчи ва ҳушпёр қилгувчидур. Ва истилоҳи атиббода ҳар давоеки, мияға қувват бергувчи ва қуввати нафсонийяға тақвия ва ё танбиҳ қилувчи бўлса ани номи муфиқдур. Чунончи, тақвия қилувчи муфиқнинг мисоли жунди бедастар ва танбиҳ қилгувчи муфиқнинг мисоли пиёз ва сирка ва нушодир тезобини бўйи ва совуғ сув ва совуғ ҳаводур.

**МАФСИЛ** منصل пайвандлик ва бўғумлик жойдур. Ва бу лафз аксар ба фатҳаи сод (яъни мафсал) машҳурдур, лекин би-л-каср (яъни мафсил) саҳиҳдур. (Ва муфассал - тўлиқ, кенгдур).

**МАФОСИЛ** منصل мафсилнинг жамъидурки, бўғумлик жойлардур.

**МАФРАФА** مەرғە маҳалли фароғат ва зиёд нимарсани ўзидин чиқариб, тўқадурган жойдур. Ва истилоҳи атиббода андин мурод ўт ва жигар ва томурлар ва талоқдурки, жигар ўзида ҳосил қилғон сафрони ўтга тўкуб турар. Ва қонни томурларга ўтказур ва савдони талоқфа ўткузар ва месьда ҳазми қайлусни жигарга ўткузар. Ва гоҳи хотунларнинг фаржидин киноя ҳам қилинурки, анга нутфа тўкилур.

**МУФРАДА** منفده танҳодурки, муфраднинг муаннасидур.

**МУФЗИЙ** منضىء еткаргувчидур.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАҶА-Л-ҚОФ (Мим билан Қоф)

**МУҚТАДО** ئىشى одамеки, анга ҳамма итоат бирлан ҳаракатига пайравлик қилур бўлса.(Бошловчи.)

**МУҚТАЗО** مەتھىزى тақозо қилунғон нимарсадур.

**МУҚОВАМАТ** ئاپلىت душманни ва мухолифнинг феълиға ва таъсириға қаршу мудофаъада душманга баробарлик қилмоқ.

**МАҚОСИД** مناصىد мақсаднинг жамъидурки, бамаънойи қасд қилунғон жойдур.

**МАҚЬАД** ئىشى лугатда ўлтурадурган жой. Ва бамаънойи ўлтурмоқда ерға босиладурган аъзодур. Аммо, истилоҳи атиббода фақат фазла (чиқинди) чиқадурган маҳалли маҳсусдин киноядур.

**МУҚАДДАР** ئىشى эътибор ва тақдир қилунғон нимарса. Ва азалда куллиятан бўлғон ҳукми Илоҳийдин олами вужудда батадриж ўз вақтида воқеъ бўлмоғи ҳам қандоғ ва қаю вақтда воқеъ бўлмоғи учун

вақт ва чегараси таъйин қилунғон ҳодисалар демакдур. Ва мажозан бир кишининг хизмати эътибор қилунғон ва анга муносиб мукофот андоzoасини эътироф қилунғон маънода ҳам келур.

МАҚАРР қарор оладурган қароргоҳдур. Ва муқирр иқрор қилгувчи демакдур.

МУҚАРРАР қарор берулғон ва аниқланғон. Ва баён қилунғон демакдур. Ва муқаррир қарор бергувчи. Ва баён қилгувчи. Ва иқрор қилдургувчи демакдур.

МУҚАШШАР пўстдин жудо қилунғон ва пўсти артилғон нимарсадур.

МУҚАТТАР қатра-қатра томизилғон демакдурки, андин мурод жамъ қилунғон арақдур.

МУҚАДИР қадар тавоно ва қудратликтур.

МУҚАЬАР ғарнининг ички тарафи, яъни чуқурлик тарафи демакдурки, муҳаддалнинг зиддидур. Масалан, ҳар табақа осмоннинг паст тарафини муқаъар ва уст тарафини муҳаддал дерлар.

МУҚАДДАС ғадар пок қилунғон демакдур. Ва Байт ул-муқаддас ҳам хўб пок қилунғон уй маъносидадурки, Каъбанинг хилқатидин муқаддам ҳамай мўъминнинг қибласи шул Байт ул-Муқаддас эрди. Ва Ўрта Денгизни шарқ тараф лабида воқеъ бўлғон Қуддус шариф шаҳрида воқеъдур.

МУҚАВВАС ғарнин эгилган ва камон каби ҳам қилунғон нимарсадур.

МИҚНОТИС ғаннабодурки, ани ҳиндда гуммак дерлар ва русчада магнит дерлар.

МАҚТАЪ қадар кесулғон жой ва кесиладурган жойдур. (Шеъриятда охирги байт.)

МАҚОЛ ғаъл сўз ва сўз сўзламоқдур. Ва сийғаи исми зарф, сўзнинг мавриди ва маҳалли ҳам келур.

МУҚАЛЛИЛ ғаъл камайтурадурган демакдур.

МУҚЛ ғаъл бир наъв ёлимдурки, машҳурдур.

МАҚОМ ғаъм турмоқ ва турадурган жойдур.

МУҚОВИМ ғаъом зид ва мухолифнинг феъли ва таъсирига қаршилик ила анга баробарлик қилгувчиidur.

МУҚАДДАМ ғадар олдин қилунғон ва олдинға қўшилғон ва олдинға ўтказилғон нимарсадур.

**МУҚАВВАМ** қивом қилунғон ва қўюқлиғ ҳолға келтурилғон нимарса демакдур. Ва муқаввим қивом қилғувчидур.

**МУҚОРИН** бир-бириға боғланғон ва пайванд бўлғон. Ва мажозан яқин бўлғон ва муносабатлик бўлғони имарсалардур.

**МАҚРУН** боғланғон ва пайванд бўлғон нимарсадур.

**МУҚТАРИН** пайваста ва муттасил бўлғон нимарсадур.

**МУҚАРРИҲА** фасод ва йиринг ҳосил қиладурган ва яра қиладургон даводур.

**МАҚОЛА** сўз ва сўзламоқдур.

**МУҚАДДИМА** олдин юргувчидур. Ва мажозан ҳар ниманинг ҳудусидин аввал зоҳир бўлғон аломат ва асори демакдур.

**МУҚАВВИЙА** қувват бергувчидур.

**МУҚЛА** кўзнинг тамоми косаси ва оқи ва қаросидур. Аммо, истилоҳи атиббода аксар кўзнинг чекка тараф гўшаси (бурчаги) ва шул гўшадаги коса устухони мурод бўлур.

**МУҚОЯСА** икки нимарсани бир-бириға андоза ва қиёс қилмоқдур.

**МУҚТАДИЙ** пайравлик қилғувчидур.

**МУҚТАЗИЙ** тақозо қилғувчидур.

**МУҚАВВИЙ** қувват бергувчидур.

**МУҚИЙИ** қай қилдурадургон даводур.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАЪА-Л-КОФ (Мим билан Коф)

**МУКИББ** боши ва юзи бирлан йиқилғон ва юзи ерға қарагон ва хижолатманд. Ва истилоҳи атиббода кекирдакнинг оғзида воқеъ бўлғон икки адад гузруф, яъни тоғайдурки, ҳар бири бир гириҳнинг тўрт ҳиссадин бир ҳиссаси шаклида бўлуб, бир-бириға муқобил шаклда кекирдакни оғзиға муттасилдурулар. Ва бошларини эгиб бир-бириғи суялиб турарлар, магар нафасга йўл бермак учун очилиб ва ёспилиб турарлар. Ва таом ютар вақтида маҳкам беркилиб, кекирдакга таом ўтмоғига монеъ бўлурларки, ҳар иккиси бир-бириға жуфтлашқонда ярим гириҳ шаклида бўлиб, кекирдакнинг оғзиға тамом қопқоғ бўлурлар.

**МАКТУБ** مکوب битулғон ҳатдур.

**МУКТАСАБ** مکسپ саъй ва ҳаракат бирлан ҳосил бўлғон нимарсадур.(Касб этилган.)

**МАКРУБ** مکروب андуҳнокдур.

**МУКАЪАБ** مکب тўрт гўша (бурчак)лик қилунғон. Ва атрофга нисбатан баландроқ кўтарилғон нимарсадур.

**МУКАВВАНОТ** مکونت мавжудотдур.

**МАКС** مک кечикмоқдур.

**МУКАССИР** مکھ кўпайтирадургон демакдур, хоҳ ададда ва хоҳ миқдорда бўлса мутлақдур.

**МУКАДДАР** مکدر губорнок ва хийра ва бесафодурки, мусаффонинг хилоғидур, яъни мусаффи нимарса соғлигидин орқасидаги нимарсани кўрмоқ учун кўзнинг қувватига монеъ бўлмас. Чунончи, оина ва тинуғ сув каби. Аммо, мукаддар эса кўзнинг қувватига фи-л-жумла монеъ бўлиб, хийра кўрсатур.

**МУКАРРАР** مکрор такрор ва қайта-қайта қилунғон нимарсадур.

**МУКАЛЛАС** مکلس куйдириб, оҳаклиғ ҳолға келтуриб пиширулғон нимарсадур.

**МУКАССИФ** مکف совуғлик таъсири бирлан бир нимани ғализ қиласурган демакдур.

**МАКШУФ** مکшوف очилғон ва зоҳир бўлғон нимарса демакдур.

**МУКАЛЛАФ** مکف таклиф қилунғон. Ва қийин ҳолға солингондур. Ва мукаллиф таклиф қилғувчи. Ва қийин ҳолға солғувчиидур.

**МУКАЛЛАЛ** مکل дурахшон ва ялтироқлик даражада покиза қилунғон нимарсадур. Ва бошиға тож кийгузилғон одам демак ҳам келур.

**МУКАММАЛ** مکمل камолига еткурилғон нимарсадур. Ва мукаммил камолға еткурғувчи мураббий демакдур.

**МАКТУМ** مکом дилда пинҳон тутилғон сирдур.

**МАКНУН** مکён беркитуб сақланғон қийматлик нимарсадурки, гавҳарлардин иборатдур.

**МУКАВВАН** مکон мавжуд ва маҳлуқ нимарсадурки, пайдо қилунғон демакдур.

**МАКИН** مکин макон олғон ва соҳиби макондур.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАЬА-Л-ЛОМ

### (Мим билан Лом)

МАЛЖО مالجا паноҳгоҳ ва ҳимоягоҳдур.

МУЛТАҚО ملتقى икки нимарсанинг бир-бирига тўқнашган жойи.  
Ва бир-бирига қўшилғон жойидур.

МУЛТАҲИБ محبъ ял бериб турғон алангалик оловдур. Ва ял ва  
аланга чиқариб турған иситмадур.

МУЛОҚОТ ملک بир-бирига рӯбару бўлиб, дучор келмоқдур.

МАЛОҲАТ ملاحت шўрлик таъмдур. Ва мажозан одамда  
бўладурган бир навъ рангдурки, андоғ қароға мойилроқ, лекин бир  
навъ тобиши бирлан табиатға ёқимлик ва муҳаббатни ўзиға жалб  
қилур.

МУЛОБАСАТ ملابت мушобаҳат ва бир-бирига ўхшамоқдур.

МАЛОСАТ ملابت юмшоқлик ва поклик ва текисликдур.

МУЛОЙАМАТ ملابس икки нимарсанинг ўртасида созлик алоқа  
пайдо қилмоқдур. Ва мажозан юмшоқлик ҳам келур.

МУЛАВВАС ملوٹ олуда ва булғончдур.

МИЛҲ ملح туздур.

МАЛИҲ ملح тузланғон туз қўшилғон нимарсадур. Ва одамеки,  
ранги андак қароға мойилроқ бўлиб, лекин юзида бир навъ нур  
тобиши бирлан кўзға хушсуврат кўринур ва ўзиға муҳаббат жалб  
қилур.

МАЛҲУЗ ملحوط кўз гўшаси бирлан қараб кўрилғон нимарсадур.  
Ва мажозан муҳокама вақтида хаёлға қўщуб фикр қилунғон  
нимарсани айтилур.

МУЛАММАЪ ملعم равшан ва соғ ва ялтироқ қилунғон  
нимарсадур.

МУЛАТТИФ مطف тарбия ила мулойим ва мувофиқи табиат ва  
маргуб қилғувчи демакдур.

МУЛОСИҚ ملاصق бир-бирига ёпишган нимарса демакдур.

МУЛТАИМ ملئىم жароҳатеки, атрофи жамъ бўлуб, бир-бирига  
қовушган бўлса. Ва ани туркийда битган яра дерлар.

МУЛАҲҲАМ ملҳам гўштдор, семиздур.

МУЛТАҲИМ ملҳим семиз, гўштдордур.

МУЛТАЗИМ ملҳиз бир нимарсани ўзиға лозим қилғон демакдур.

Ва мултазам Каъбатуллоҳнинг Рукни Ямонийсида Каъбаға рўбару бўлғон бир мавзиъининг номидурки, ҳожилар анда тўхтаб дуо қилурларки, маҳалли ижобатдур.

**МУЛАВВАН** ملۇن рангга бўёлғон ва рангдордур.

**МУЛТАҲИМА** مەلھىم гўштдор, семиз хотундур. Ва истилоҳи атиббода кўзнинг биринчи табақаси, яъни кўзнинг оқидур.

**МАЛОЗА** مەلۇز лугати форсий, ҳалқумнинг устида осилиб турган кичик бир пора гўштдурки, ани туркийда лаклук ва арабда лаҳот дерлар.

**МИЛЪАҚА** مەل қошуқча демакдур. Аммо, истилоҳи атиббода маъжун ва лаъуқ каби даволардин бир миқдор хўрокнинг номидурки, туркийда ани бир ялам дерлар.

**МУЛОҚИЙ** مۇلۇق бамаънийи дучор келгон ва рўбару келғон ва бир-бирига бевосита қўшулғондур.

## **ФАСЛ УЛ-МИМ МАҶА-Л-МИМ** (Мим билан Мим)

**МАМОТ** ماموت аслда мамват бар вазни мафъалдур, ўлумдурки, форсийда марг дерлар.

**МУМОСАЛАТ** مەعاتت ўҳшамоқ ва бир-бирига монанд бўлмоқдур.

**МУМОЗАЖАТ** مەمازжت бир-бирига қўшилуб, чунон қоришмоқдурки, ани мураккаблигини ҳаргиз эҳсос қилиб бўлмаса ва гўё бир жинс каби бўлса, яъни бағоят муболаға илиа қоришмоқдур.

**МУМОРАСАТ** مەمارست кўшиш қилмоқ ва қидурмоқ ва тажриба қилмоқ ва бир ишла меҳнат қилмоқ ва иложу дармон қилмоқ маъноларига мустаъмалдур.

**МУМОНАҶАТ** مەمنант бир-бирининг таъсирига қаршилик ва монеълик қилмоқдур.

**МУМОЙАЗАТ** مەمایزат бир-биридин ажрамоқ, чунончи, чуриган сутнинг тафли зардобидин ажрагони каби.

**МУМКИНОТ** مەمکнат олам ва оламдаги мавжудотдур.

**МУМТАЗИЖ** مەمزج бағоят аралаштиргувчи ва бағоят аралашгувчи, мутаъаддий ва лозимга баробар мустаъмалдур.

**МАМЗУЖ** مەزوچ хўб аралаш қилунғон нимар-салардур.

**МУМТАДД** سىدد تортىلғон ва чўзилғондур.

**МУМАДДИД** سىدد тортадурган ва чўзадургандур.

**МУМИДД** سىدد мадад қилгувчи ва ёрдам бергувчиidur.

**МУМКИН УЛ-ВУЖУД** ممکن الوجود борлиги ҳам йўқлиги зарурий бўлмаган нимарсадурки, андин мурод мавжудотдур.

**МАМАРР** سىر ўтадурган жой ва йўлдур. Ва мажозан сабаб ҳам мустаъмалдур.

**МУМОСС** سىر суртгувчи ва силағувчиidurki, фоъилдур ва бу тақдирда мумосснинг асли мумосис ба касри сини аввалдур. Ва суртилғон ва силанғондур. Ва суртиладурган ва силанадурган жойдурки, бу тақдирда мумосснинг асли мумосас сийғай зарфдурки, бу тақдирда мумосснинг асли мумосасдур.

**МАМЗУФ** موضوع чайналғон ва чайналадурган нимарсадур.

**МАМОЛИК** مالك мамлақатнинг жамъи, подшоҳларнинг мақоми ва пойтахтлариidur.

**МУМСИК** كىم давоеки, қуввати мосикаға қувват бериб, марқани сайлондин тўхтатадурган бўлса. Ва зарни харажатдин сақлаб тўхтатадурган холисга ҳам мустаъмалдур.

**МУМОСИЛ** ساڭل ўхаш ва монанддур.

**МУМТАҲАН** سەنخ имтиҳон қилунғон ва таж-рибадин ўтказилғон нимарсадур.

**МУМАККИН** سىلن бир маконға росух ва бар-қарор қилғувчиidur. Ва мумаккан бир маконда барқарор қилунғон нимарсадур.

**МАМНУН** سىنون миннатдор қилунғон ва миннат ўтқазилғон. Ва мажозан сероб қилунғондур.

**МАМЛУ** سلى тўлатилғон ва тўла демакдур. Ва сийғайи мағъулки, малуъун тўлмоқдин маъхуздур. Ва асли иборати мамлувв ба ҳамза бўлуб, сўнгра ҳамзани вовға бадал қилунғон ва ҳар икки вовни бир-бирига идғом ила бир вови мушаддад бўлғондур.

**МУМТАЛИЙ** سطى тўла ва тўлғон демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-МИМ МАЬА-Н-НУН**

(Мим билан Нун)

**МУНТАХО** سىھ охиринчи даражага ётказилғон нимарса. Ва охиринчи даражадур.

**МУНДАМИЖ УЛ-АЖЗО** مەدح الاجزا дурдаеки, ҳамма ажзоси бир-бирига жозиблигидин вобаста бўлуб, чайқатмоқ ила бир-биридин ажраб пароканда бўлмоғи қийин бўлса ани мундамиж ул-ажзо дерлар.

**МУНАҚҚО** منق пок ва холис қилунғон нимарсадур.

**МУНТАХАБ** منتب ҳоҳлаб териб олунғон ва бурунғи миқдордин қисқартирулғон нимарсадур.

**МУНЖАЗИБ** منجذب жазб қилунғон ва тортилғон нимарсадур.

**МАНСУБ** منسوب нисбатлик ва алоқадор демак.

**МУНШАЛЬИБ** منشعب шохлағон ва неча шохларға ажрағон. Ва неча навъларға ажрағон нимарсадур.

**МУНҚАЛИБ** منقلб акс ва терскари бўлғон. Ва боши паст тарафға бўлуб осилғон. Ва бир нимарсаға бадал қилиб олиштурилғон нимарсадур.

**МАНКИБ** منکب китф ва елкадур.

**МАНКУБ** منکوب бадҳоллик ва қийинликға мубтало демакдур.

**МУНОФОТ** منفات бир-бирига зид ва муҳолиф бўлмоқдурки, ҳар бирининг вужуди бошқасининг адамини(йўқлигини) тақозо қилур бўлса, масалан, ўт ила сув ва иссиқ ила совуғ каби.

**МАНОБИТ** منبت жамъи манбитдурки, бамаънойи гиёҳ ва дарахт ва мўйларнинг кўкарап жойларидур.

**МАНБИТ** منبت бир нимарсанинг кўкарадурган жойидур. Баъзиларнинг манбат дейиши ғалати машҳурдур. Чунки, зараба йазрибу бобидиндур.

**МУНБИТ** منبت кўкартирадургандур. (м. ёмғир.)

**МУНТИЖ** منتج натижа бергувчидур. Ва мунтаж хулосайи натижа ва ҳосил демакдур.

**МУНТАСИЖ** منتج тўқулғон нимарсадур.

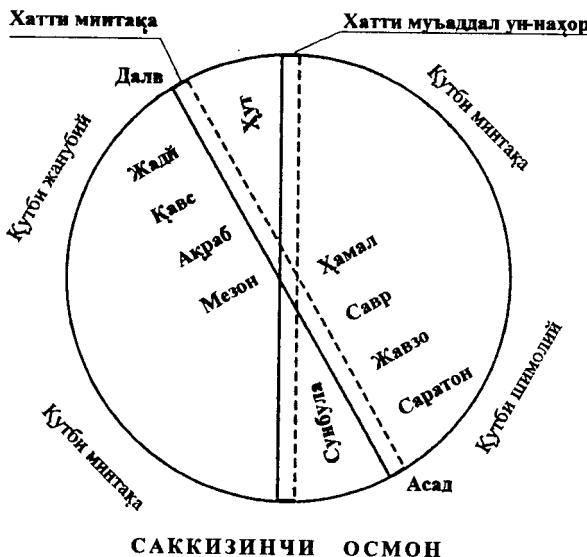
**МУНДАРИЖ** مندرج қўшилғон ва қаторға киргузилғон нимарсадур.

**МУНДАМИЖ** مندرج бир нимарсаға боғланган ва ёпишган нимарсадур.

**МУНЗИЖ** منضج луғатда мутлақ пишурадургандур. Аммо, истилоҳи атиббода хилтни пишурадурган давони айтурлар, масалан, сучукмия ва анжир ва қайнағон сут ва парсиёвушон каби.

**МИНТАҚАТ УЛ-БУРУЖ** منطقه البروج саккизинчى осмонда фараз қилунғон бир хатти мавҳуманинг номидурки, осмонни икки паллайи

шимоли гарбий ва жануби шарқийға тақсим қилиб, хатти муъаддил ун-наҳорни ҳам устидин, ҳам остидин тақотиъ қилғондур. Чунки, муъаддил ун-наҳорни қутби шимолийсиға назаран минтақат ул-буружни қутби шимолийси андак гарб тарафға мойил ва жануб тараф қутби би-л-акс шарқ тарафға мойилдур. Шунинг учун муъаддил ун-наҳорға икки нуқтайи фавқоний ва таҳтонийда тақотиъ қилмоғи ва шарқи шимолий ва гарби жанубийда икки қавс ҳосил қилмоғи зарурийдур. Ва шул доираи минтақаңининг атрофида гүёки илға терилғон тасбих донадек ўн икки бурж воқеъдурки, гүё бу хатт (чизиқ) буржларни ўраб турган белбоғидур, бинобарин номини минтақат ул-буруждар дерлар, масалан, ушбу шакл:



**МУНАҚҚИХ** مۇنەققىخ пок ва соф ва холис қилғувчидур. Ва мунаққаҳ пок ва соф ва холис нимарсадур.(Ва муназзаҳ ҳам.)

**МАНСУХ** مۇنسۇخ йўқ қилунғон. Ва эътибордин соқит қилунғон демакдур.

**МУНАФФИХ** مۇنەفەف бод пайдо қиладургандар нимарсадур.

**МИНФАХ** چىشىن бод юборадурган босқондурки, ани туркийда дамдерлар. Ва минфаха ҳам шул маънодадурки, минфахнинг муаннасидур.

**МУНТАФИХ** چىشىن үзىدا бод пайдо қылғон нимарсадур.

**МУНФАСИД** چىشىن фосид ва табоҳ демакдур.

**МУНЖАМИД** چىشىن منجىد лугатда яхлағон. Ва қотгандур. Ва истилоҳи атиббода совуғни асари бирлан қўюлғон сайёл нимарсани ҳам мунжамид дерлар. Ва совуғ ҳавонинг асари бирлан ивиган қонни ҳам мунжамид дерлар.

**МУНСАДД** چىشىن банд бўлғон тешук демакдур.

**МУНФАРИД** چىشىن менорд ёлғиз, танҳо демакдур.

**МАНФАЗ** چىشىن ўтадурган йўлдур. Ва манофиз манфазнинг жамъидур.

**МУНЗИР** چىشىن сўнгра воқеъ бўладурган кулфатдин хабар бермак ила қўрқутадурган демакдур. Ва Пайғамбар саллаллоҳу алайҳи ва салламнинг бирлақлари ҳам Мунзирдурки, куффорни дўзах ўти ва азоби бирлан қўрқутар эрдилар. Аммо, истилоҳи атиббода сўнгра воқеъ бўладурган иллатга қаблаз вуқъу далолат қиласурган далилни мунзир дерлар.

**МУНТАШИР** چىشىن пароканда ва сочилғондур.

**МУНЖАРР** چىشىن тортилғон ва чўзилғондур.

**МУНҲАДИР** چىشىن ўз оғирлиги ила баланддин пастға батадриж тушадурган. Ва бир тарафдин бошқа тарафға ўтадурган демакдур, масалан, таом меъдадин батадриж ичакға мунҳадир бўлур. Ва жавҳари физои кайлус меъда ва ичаклардин мосариқо воситаси ила жигарға мунҳадир бўлур. Ва жавҳари каймус жигардин баданға мунҳадир бўлур. Ва фазлайи физолар ичакға ва моияти масонаға, яъни, қобуққа мунҳадир бўлур, яъни ўтар.

**МУНҲАСИР** چىشىن лугатда иҳота қилунғон ва атрофи ўралғон нимарсадур. Ва мажозан бир жиҳатға маҳсус бўлғон ва бошқа жиҳатнинг тадохулиға йўл қолмағондур.

**МИНХАР** چىشىن буруннинг тешукидур ва ҳар икки тараф тешукини минхарон ёки минхарайн дерлар.

**МИНШОР** چىشىن аррадурки, ани бирлан ёғочни кесарлар.

**МУНКАДИР** چىشىن хийра ва тийра ранг ва файри соғ нимарсадур.

**МУНКАР** چىشىن кариҳ ва бадҳайбат ва ношойиста. Ва хато фикр

ва ишларни инкор этувчи. Ва гўрда мурдадин савол қилгувчи икки фариштадин бирининг номидур.

**МУНКАСИР** منکر синфон. Ва мажозан қуввати ва шиддати камайғон нимарсадур.

**МУНФАМИЗ** منفی қўл панжаси бирлан босилғон нимарса. Ва босилмоқдин ҳосил бўлғон чуқурлик асари ҳам келур.

**МУНЪАКИС** منعکس бурунғи ҳолатнинг акси ва хилофида бўлғон. Ва боши паст бўлғон нимарсадур.

**МУНҒАМИС** منفس сувға чўкуб тамом кўмилғон ва фарқ бўлғондур.

**МАНКУС** منکوس нигунсор ва сарнигун бўлғон нимарса.

**МАНФУШ** منفوش саёлғон (савалғон) пахта ва саёлғон юнг каби титулғон нимарсадур.

**МАНҚУШ** منقوش нақш қилунғон.

**МИНҚОШ** منقاش нақш асбобидурки масалан, қалам ва андоза. Ва мўйчинакки, ани бирлан бадандин мўй юлинур.

**МУНОҚИЗ** مناقض зид ва мухолифдур.(Ва мунқиз - халоскордур.)

**МУНХАФИЗ** منخفض нишабға тушган ва ҳаммадин пастроқ бўлғон нимарсадур.

**МУНҚАБИЗ** منقبض танг бўлғон ва тутулғон ва боғланғон ва қотғон маъноларға мустаъмалдур.

**МУНҚАРИЗ** منقرض бар фазни мунқабиз, кесулғон нимарса. Ва мажозан ниҳоятига етган ва тамом бўлғондур.

**МУНБАСИТ** منسط ёзилғон ва очилғон. Ва кенгайғон. Ва мажозан хурсанд ва хушҳолдур.

**МАНОФИЙ** منافع манфатнинг жамъи, фойдалардур.

**МАНБАЬ** منبع булоғдурки, сув чиқадурган жойдур. Ва мажозан ҳар нимарсани ҳосил ва ошкора бўладурган жойини ҳам айтурлар.

**МУНТАФИЙ** منفع манфаат ҳосил қилғон ва баҳравар демак.

**МУНДАФИЙ** منفع дафъ қилунғон ва қайтарилғон нимарсадур.

**МУНҚАТИЙ** منقطع кесулғон ва тамом бўлғон. Ва кўчирилғон.

**МУНҚАЛИЙ** منقطع сугурилғон ва жойидин кўчирилғондур.

**МУНСАБИФ** منصیخ бўёлғон ва рангдор бўлғон нимарсадур. Ва истилоҳи атиббода хилти ғолибнинг таркиби бирлан рангдор бўлғон сийдук муроддур.

**МУНҲАРИФ** منحرف эгри ва номувофиқдур.

**МУНЬАТИФ** қайрилғон ва мойил бўлғон ва бир нимарсаға нисбатлик ва алоқадордур.

**МУНШАҚҚ** منشق ёрилғон ва кўчғондур.

**МУНТАБИҚ** منطبق табақадор. Ва ичи ковак нимарсадурки, ҳар икки тарафи бир-бириға ёпишиб келғон бўлса. Ва баробар ва мувофиқдур.

**МАНТИҚ** مقص нутқ, яъни сўз ва сўзламоқдур. Ҳам сийғайи исми зарф сўзни мавриди ва илмнинг исмидур.

**МИНТАҚА** منطق камарбанд ва белбоғдурки, ани муаннаси минтақадур. Ва истилоҳи ҳукамода саккизинчи осмонда фараз қилунғон бир хатти мавҳумадурки, ўн икки буруж шул хат(чизиқ, траектория) узра терилғон ва бу хатт мазкур буруж устидин босиб ўтканлиги фараз қилунғондурки, минтақат ул-буруж дерлар.

**МУНФАКК** منع жудо бўлғон ва чигили ешулғондур.

**МУНҲАЛЛ** منحل хўб очилғон ва бешубҳа зоҳир бўлғон. Ва сувға эриб, жисми ғойиб бўлғон нимарсадур, масалан, эриғон шакар ва туз каби.

**МУНДАМИЛ** مندل яхши бўлмоқға яқинлашиб, атроф гўшти ёпилиб кетғон жароҳатдур.

**МУНТАҚИЛ** متجل бир жойдин бошқа жойға ўтадурган нимарсадур. Ва истилоҳи атиббода бир узвдин бошқа бир узвға ўтиб юрган бод ёки бир одамдин бошқа бир одамға юқадурган касални айтурлар.

**МУНҒАЛЬ** منفع башқа бир нимарсанинг таъсиридин асарланғон нимарсадур.

**МАНҚАЛ** منقل чўғ, олов солиб қўйиладурган идишдур. Ва «Мунтаҳаб ул-лугот»да мунқул ба заммаи мим ва қоф бар вазни сунбул дегандур. Ва манқалдан лафзи машҳур, лекин фалатдур. Чунки, форсийда дон идишдур, масалан, қаламдон, сиёҳдон каби. Ва манқал ўзи идишдур ва дон зойид(ортиқча)дур.

**МИНВОЛ** منوال лугавий бўзчиларни дўқонида тўқулғон ҳар қадар бўзни ўзиға ўраб олиб турғон ўқидур. Ва мажозан тавру тариқ ва дастур ҳам мустаъмалдур.

**МАНОМ** منام уйқу вақти ва уйқу жойидур. Ва худ уйқуға мустаъмалдурки, масдари мимийдур.

**МУНТАЗАМ** منظم тўғри ва дуруст тартиблик демакдур.(Ва доимий, давомли.)

**МУНЬАДИМ** منعده йўқ ва нобуд бўлғон нимарсадур.

**МУНҚАСИМ** منقسى қисмларга ажралғон нимарсадур.

**МИНТАҚАТ УЛ-АҚОЛИМ** منطقه اقلایه иқлиmlарнинг белбоғидур, яъни замин куррасида бир хатти мавҳума фараз қилунғондурки, заминни қутби шимолийсидин заминнинг усти бирлан тортилиб, хатти истивони қатъ қилиб ўтуб, қутби жанубийға етиб, андин яна заминнинг ости бирлан тортилиб, яна хатти истивони қатъ қилиб ўтуб, қутби шимолийға етиб, даврасини тамом қилғон бўлур. Ва рубъи маскунда воқиъ бўлғон иқлиmlар ҳаммаси машриқдин мағрибға қараб ёзилғон палос каби бир-бирлариға ён-маён воқиъ бўлғонлари учун мазкур хатти мавҳума албатта ҳамма иқлиmни васати ҳақиқиётсидин белбоғ каби қатъ қилиб ўтгандур. Шунинг учун бу хатни минтақат ул-ақолим ва хатти меҳвар ҳам дерлар.

**МУНЗАММ** منضىء қўшилғон ва пайваста бўлғон нимарсадур.

**МУНАВВИМ** منو үйқу келтирадурган давоедурки, ани форсийда давойи хоб овар дерлар.

**МУНҲАЗИМ** منضىء бадан ҳожати учун табиатнинг хоҳишига мувофиқ ҳазм қилингган таомдур.

**МУНТИН** منتن бўйи баддурки, палағда тухум ва эчки гўштининг бўйи каби.

**МИНХАРАЙН** منخرин минхарнинг таснияси (иккилиги)-дурки, буруннинг ҳар икки тараф тешугидур.

**МАНКИБАЙН** منکبین ҳар икки китф, яъни икки елкадурки, манкибнинг тасниясидур.

**МУНАБИХ** منبه огоҳ қилғувчиidур.

**МУНАБАҲ** منبه огоҳ қилунғондур.

**МУНАБИХУН БИХ** منبه ب огоҳликга боис бўладурган нимарсадур.

**МУНБИТ** منه ва **МУНБИТА** منبت мунбитнинг муаннасиidурки, ҳар иккиси бамаънойи мўй ва гўштни ўстурадурган даводур.

**МУНКИР УР-РОИҲА** منکر الرايҳа ёқимсиз ва нопором ҳиддурки, табиатфа малодур.

**МАНҲИЙ** منسی истеъмоли манъ қилунғон зааралик нимарсалардур, масалан, заҳарлик даво ва зааралик таом каби.

**МАНОҲИЙ** مناھي манҳийнинг жамъидурки, бамаънойи истеъмоли манъ қилунғон зааралик нимарсалардур.

**МУНТАХИЙ** مۇتىھى نىخۇتىغا ва тамомига етган нимарсадур.

**МУНСАНИЙ** مۇشى қадди букилғон нимарса. Ва бамаънайи чол кишиидур.

**МУНҲАМИЙ** مۇھىن эгилган ва хам бўлғон нимарсадур, масалан, камон каби ва доира хаттининг ҳамма ажзоси мунҳанийдур.

**МАНФИЙ** سەنى йўқ ва нобуд бўлғондур.

**МУНТАФИЙ** مۇنھىن ўчирилғон олов ва совиган ҳароратдур.

**МАНИЙИ** منى оби пуштки, моддаи таносули маълумдур.

**МАНАВИЙ** منوي манийга мансуб нимарсадур, масалан, маний ранглик ва маний қивомлик ва манийга ориз бўлғувчи касал ва манийдин ҳосил нимарса демак каби.

**МАНҲИЙ** سەنى шуруъидин манъ қилунғон ёмон ва заарлик нимарсадур.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАҶА-Л-ВОВ

(Мим билан Вов)

**МАВТО** مۇتىن жамъи майиттурки, ўлуклардур.

**МУВАФФО** مۇقۇ لугатда вафо қилунғон демакдур, лекин мажозан тамом ва комил демак учун аксар мустаъмалдур.

**МУВАЛЛИД** УЛ-МОЬ مولالا сув пайдо қиладурган демакдур. Ва истилоҳи атиббода андин мурод бир навъ ҳаводурки, ўзи оловда ёнар ва ёниб тамом бўлғонда шул жойда андак сув ҳосил бўлурки, гўё тер каби қатра-қатра намоён бўлур ва оловни ёнмоғи шул ҳавони ёрдами ила бўлур. Ва дараҳт ва гиёҳларни шул ҳаво кўкартирап ва ани моҳияти шулки, мутлақ ул-ҳаво даражага зътибори ила тўрт қисм бўлур: биринчи - озут (азот), иккинчи - муваллид ул-моъ, учинчи - муваллид ул-ҳумуз, тўргинчи - ҳомиз ул-қорбундур, чунки ҳаво агарчи аносири арбаъани бири бўлуб, табиати иссиг ва ҳўл бўлса ҳам, лекин даражада баъзиси комилроқ ва баъзиси ноқисроқ бўлуб, гўё ҳазмда жавҳари каймуснинг баъзиси кўб пишуб кетгони учун сафро ва баъзиси мўътадил пишгони учун қон ва баъзиси хомроқ ҳолгони учун балғам ва баъзиси дурдаси савдоға ажрағони каби ҳавони ҳам ҳўллик даражаси кўброқ ва иссиғлик кайфияти камроқ бўлғони озуттурки, даражайи табиийядин ҳўлроқ бўлуб, сув ва балғам ҳукмида бўлур. Ва қиши фаслида кўброқ бўлур. Ва ҳўллиги ғолиброқ

ва иссиғлик кайфияти мўътадил бўлғони муваллид ул-моъдурки, қон ҳукмидадур. Ва ҳамма мавжудот, хусусан, гиёҳ ва дарахт учун физо бўлуб кўкартирап ва баҳорда кўброқ бўлур. Ва ҳўл кайфияти голиброқ бўлғони муваллид ул-хумузадурки, сафро ҳукмидадур ва меваларни пишурмоқ шул ҳавони таъсири ила бўлур. Ва ёз фаслида бўлғон қисми ҳомиз ул-қорбундурки, савдо ҳукмидадур ва буни миқдори куз фаслида кўброқ бўлур ва дарахтларни барги хазон бўлмаги шул ҳавонинг таъсиридин бўлур.

**МУВАРРАБ** مورب бўй бирлан эннинг ўртасида қиё ва эгри қилунғон нимарсадур. Ва истилоҳи атиббода томурға наштар урмоқда томурни бўйига нисбатан андак эгри урилғонни айтурларки, шундай қилинмаса томурни баъзи жойлари кесилиб, томурнинг камқувват бўлмоғига боис бўлур.

**МУВОЛОТ** مواليت лугатда бир кишига дўстлик ва пайвасталикни сақламоқ. Ва бир ишни пайдарпай ва бетаваққуф қилмоқдур.

**МУВОЗАБАТ** مواطنت доим ва бетарк бир ишга машғул бўлмоқдур.

**МУВАДДАТ** مودت дўст тутмоқдур.

**МУАССИРОТ** مؤثرات жамъи муассирдурки, таъсири қилғувчилар демакдур. Ва истилоҳи аҳли нужумда андин мурод юлдузлардур. Чунки, аларнинг наздларида жамиъи ҳодисалар юлдузларнинг таъсири ила бўлмоғи даъво қилинур.

**МУВОЗОТ** موازات ҳар икки тарафдин бир-бирига муқобала ва баробарлик қилмоқдур.(Мувозанат ҳам дерлар.)

**МАВҲИБАТ** موهبت бахшиш қилмоқ ва бебадал бермоқдур.

**МАВТ** موت ўлумдурки, ани форсийда марг дерлар.

**МУВАҚҚАТ** موتف мўҳлат таъйин қилунғон сурук (срек)лик демакдур.

**МАВРИС** مورث молини ворисларға меросга қўйуб ўлган одамдур. Ва истилоҳи атиббода мўвжид ва сабаб бўлғувчи демакдурки, ҳожатдин зиёда ёки нолойиқ давонинг истеъмоли охирда бир иллатға сабаб бўлур демак мақомида мавриси фалак иллат бўлур дерлар.

**МАВОЛИДИ САЛОСА** مواليدات уч адад бола демакдур. Аммо, истилоҳда андин мурод ҳайвонот ва наботот ва жамодатдурки, аносирдин пайдо бўлмоқда булар гўё аносирнинг болаларидур.

**МАВЖ** موج тўлқундур.

**МАВВОЖ** مَوْج кўб тўлқун қиласурган дарёдур. Ва истилоҳи атибода шараён томури ва андоги қон муродтур.

**МУВАЛЛИД** مُولَد туғдирадурган, яъни ато демакдур. Ва мажозан мутлақ пайдо қиласурган демак учун мустаъмалдур.

**МАВЛУД** مَوْلُود туғулғон боладурки, хоҳ ўғул ва хоҳ қиз бола учун баробар мустаъмалдур.

**МАВОЛИД** مَوْلَىد мавлуднинг жамъидурки, болалар демакдур. Ва мажозан ҳайвонот ва наботот ва жамодотдурки, аносири арбаъадин пайдо бўлмоқда гўё аниг болаларидур.

**МАВОДД** مَوَاد моддадурки, ҳар нимарсанинг асли ва жисмидур.

**МУВЖИД** مُوجِد ижод ва ҳосил қиласувчи демакдур.

**МАВРИД** مُورَد ўтадурган вақт ва жойдур.

**МУРД** مُورَد лугати форсийда бир дараҳтнинг номидурки, ани арабда ос дерлар.(Олмуруд - қизил муруд.)

**МУАССИР** مُؤْتَر таъсир қиласургандур.

**МУАХХАР** مُؤْخِر сўнгфа қолдурилғон ва бамаъ-нойи охирги жуз демакдур.

**МУЪЖАЗ** مُؤْجَز мухтасар ва қисқа қиласунғондур. Ва Ҳаким Қаршийнинг таълифотларидин тиббий бир китобни ҳам номидур.

**МУАССИС** مُؤْسِس маҳкам ва устувор ва барқарор қиласувчидур. Ва муассас маҳкам ва устувор ва барқарор қиласунғон нимарсадур.

**МУНИС** مُؤْسِس ром ва аҳл қиласувчи демакдур ва ором бергувчи ҳам келур.

**МАВЗЕЙ** مُضَعَّف бир нимарсани қўёдурган жой ва қўёдурган вақтдур.

**МАВЗУЙ** مُضَوِّع қўйилган нимарсадур. Ва истилоҳи мусаннифинда мавзуъ китобдин баёни мақсад бўлғон нимарсанинг куллийаси муродтур. Илми тиббдин мақсад бадани инсоннинг аҳволи ва илми фиқҳдин мақсад тариқи убудийатдурки, мавзуъдур. Ва истилоҳи аҳли мантиқ жумланинг мубтадосининг мавзуъ ва хабарини маҳмул дерлар.

**МАВДУЙ** مُوْدَع меваққатан қўйилғон омонатдур.

**МАВКЕЙ** مُوقَع тушадурган ва зоҳир бўладурган жойдур ва мавоқиъ ани жамъидур.

**МЎВЖИЙ** مُوجِي дард ва аламга киргизувчи, яъни ҳиддатлик даводур.

**МАВСУФ** موصوف сифатланғон ва сифати бирлан маълум бўлғон нимарсадур.

**МАВҚУФ** موقوف бир жойда ва бир ҳолда тўхтағон нимарсадур. Ва истилоҳи аҳли қаламда охири калимада бўлғони учун ҳаракат мустағний ва сокин бўлғон ҳарф муроддур.

**МАВҚИФ** مرتفع тўхтайдурган жой ва маҳаллдор. Ва жамъи мавоқифдур. Ҳам «Мавоқиф» бир китобнинг номидур.

**МУАЛЛИФ** مؤلف луғатда бегоналар бир-бирига улфат қилиб, ошино қилғувчи. Ва мажозан пароканда ва сочилғон нимарсаларни жамъ қилғувчидур.

**МУВАФАҚ** موافق ислоҳ ва тафийир ила мувофиқ ва дуруст ва лойиқ қилунғон нимарсадур.(Ва бир мақсадга етишмоқдур.)

**МУҚ** موق کўзнинг бурун тараф гўшасидур.

**МУАЖЖИЛ** موجل вақт ва муҳлат берилғон ва муайян бир вақтгача кечиктуррилғон нимарсалардур.

**МЎВСИЛ** موصل етказгувчи. Ва Ироқ шаҳарларидин бир шаҳарни ҳам бир жазириани номидур.

**МАВСУМ** موسم ҳангом ва маҳсус вақтдур, масалан, мавсуми баҳор ва мавсуми ёз кабики, ани русчада сезон дерлар.

**МАВСИМ** موسم ном қўйилғон. Ва нишон ва доғ солунғон демакдур.

**МУВАЛЛИМ** موله давоеки, ҳиддати ва қуввати бирлан алам ва озорни зиёда қилур бўлса.

**МЎВҲИМ** موهم ваҳмга ва ғалатга соладурган ва янглиш турадурган нимарсадур.

**МАВЗУН** مورون вазн қилунғон ва тарозу ила оғирлиги ўлчанғон. Ва оғирлик ҳосил қилғон. Ва хуш қоматдур.

**МУВОЖАХА** مواجه рўбару бўлмоқ ва бир-бирини юзиға хитоб ила сўзлашмоқдур. Ва бу маъно ҳар бири ўз даъвосининг дурустлигига важҳу сабаб кўрсатмоқдур.

**МУВАЖЖАҲ** موچе сабабларнинг таҳқиқи ва мулоҳазаси ила мақбул ва писанд қилунғон нимарсадур.

**МАВОЛИДИ САЛОСА** مواليـدـلاـعـة ҳайвонот ва наботот ва жамодотдур, яъни жонли нимарсалар ва бежон ўсимликлар, масалан, гиёҳ ва дараҳтлар ва бежон нимарсалар, масалан, тош ва темур кабилардур.

**МУВАЛЛИД УЛ-ҲАМУЗА** مولد الحموضه бир навъ ҳаводурки, меваларни пишурмоқ аниңг таъсири ила бўлур ва тафсили муваллид ул-моъда мазкур бўлди.

**МАВОШИЙ** مواش жамъи мошийадурки, оёғи ила юрадурган нимарсалардур.

**МУАДДИЙ** مودع еткаргувчи. Ва мажозан таъсир етказгувчи ва сироат қилгувчи ва таъсири бирлан бир ҳолдин бошқа бир ҳолға ўзгартиргувчи маънолариға ҳам мустаъмалдур.

**МУВОЗИЙ** موازن муқобил ва баробар демакдур. Ва истилоҳи аҳли ҳандасада бир-бирига узоғ ва яқинлиги ҳар нуқтада баробарқилиб, тортилғон нимарсанни айттурлар, масалан, оташ аробани йўл темури ва телеграф симлари бир-бирига мувозийдурлар.

**МУВЗИЙ** موذن изо ва озор еткаргувчидур.

**МУМИЁИЙ** موبان давоий маъруфдурки, лугати форсийдур ва юнонларда мумиё баҳамза ва йо дерларки, ҳофиз ул-ажсад, яъни жасадларни муҳофазат қилгувчи демакдур. Ва арабда арақ ул-жибол дерларки, таржимаси тоғларнинг тери демакдур. Ва моҳияти баъзи тоғдин тошлиарни чокидин сизиб, гўё терлағонда тер чиқғондек чиқар ва ранги қийр каби қаро бўлур. Ва хосияти баданда бўлғон янги жароҳатни тез вақтда битирурлар ва сингони устухонни боз пайванд қилур.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАЬА-Л-ҲО

(Мим билан Ҳо)

**МЕҲРИГИЁ** مهر کی мөхригиёҳнинг мухаффафи (қисқартмаси) бўлуб, бир гиёҳи давоийнинг илдизидурки, ани арабда йабруҳ усанам ва форсийда мардумгиёҳ ҳам дерлар, чунки ани шакли икки адад одам шаклида бўлуб, гўё бир эр ва бир хотун каби, эри ўнг оёғи бирлан хотунни чап оёғини босиб турган ва қўллари бирлан китфи (елка)дин оғуш қилиб турган шаклда бўлуб, ҳар иккиси бир туп гиёҳнинг илдизидурлар.

**МУҲАРРО** را ҳуб яхши етилиб пишган таомдурки, ҳатто титулиб, ажзоси пароканда бўлса.

**МУҲАЙЁ** بای ҳозир ва тайёр қилунғон нимарса демакдур.

**МУҲАННО** بای ҳазами осон ва хуштаъм нимарсалардин пишурлиғон мувофиқи табиат таомдур.

**МУҲРАЙИ ТАП** مهره‌تب луғати форсий, муҳраеки, би-л-хосият иситмани дафъ қилур.

**МАҲАББ** مهاب шамолнинг юарар йўли ва анга муқобил жойдур.

**МАҲТОБ** مهتاب луғати форсий, ойнинг тўлғон вақтидур ва бу калима аслда моҳи тобанда бўлуб, ани таҳфифи маҳтоб бўлса керак ёки тоб маҳнинг мунқалиби бўлса керак, валлоҳу аълам.

**МАҲОБАТ** مهابت ҳайбатлик ва хавфлик ва катталиқдур. Аммо, форсийда шаъну шавкат ва иззат ҳам мустаъмалдур.

**МАҲОРАТ** مهارت усталик ва бенуқсон билмоқдур.

**МУҲАЙИЖ** حیج va **МУҲИЙЖ** حیج ҳар икки суврат дуруст бўлуб, губор ва чанг ўрнатадургандурки, ҳайж губордин маъхуздур. Аммо, истилоҳи атиббода бод ва бухоротни қўзғатадурган нимарсанни ҳам баъзи бухороти фазлияни терининг остига жамъ қилмоқ ила бадан рангини гўё губор ўрнағон каби тийра қилиб кўрсатадурган давони ва физони айтурлар.

**МАҲД** ҳифз бешик ва беланчакдурки, ёш болани ётадурган жойидур.

**МАҲБИТ** ҳифз фазланинг гайри табиий тариқада тушар жойидур ва билмоқ керакки, истилоҳи атиббода бир нимарсанни тушар жойи баданда учнавъ бўлур. Чунончи, агар тушадурган нимарса фазла бўлса, валекин ани тушмоғи табиий бўлса бу тақдирда ани тушадурган жойини мудфиға дерлар. Масалан, сийдук ўзи фазладурки, қобуқға тушар ва тафли физо ҳам фазладурки, пўёнға тушар ва буларнинг тушмоғи ҳам табиийдур. Бас, сийдук учун қобуқ ва тафл учун пўкон мудфиъадур. Агар тушадурган нимарса фазла бўлуб ҳам ани тушмоғи гайри табиий тариқада бўлса аниңг тушар жойини маҳбат дерлар. Чунончи, без ва бўқоқнинг моддаси фазлаи бадандур ҳам ани гарданга ёки тамоқға тушмоғи гайри табиийдур. Бас, гардан ва ё тамоқни маҳбит дерлар. Агар тушадурган нимарса фазла бўлмай, балки жавҳар бўлса ва ани тушмоғи табиий бўлса ани тушадурган жойи мафрағадур. Масалан, жавҳари кайлус жавҳардурки, меъдадин жигарға тушар ҳам каймус жавҳардурки, жигардин томурға тушар. Ва сафро жавҳардурки, жигардин ўтға тушар ва савдо табиий жавҳардурки, жигардин талоқға ўтар ва буларнинг мазкур жойға тушмоғи ҳам табиийдур. Бас, кайлус учун жигарни ва каймус учун томурни ва сафро учун ўтни ва савдо учун талоқни мафраға дерлар, аммо маҳбит ва мудфиға демаслар.

**МУҲЛИК** қалок қиласурган ва ўлдирадурган демакдур.  
(Мажозан, ёмон феъллар ва иллатлар.)

**МАҲБИЛ** лугатда хотун кишининг фаржи ва фаржининг тешугидур. Аммо, истилоҳи атиббода ул тешукни боб дерлар ва ани қобуқ тараф ёнидаги дарзини маҳбил дерларки, сийдукни чиқар жойи шул дарзда воқиъдур. Ва андин киноя учун форсийда кафшандоз ва туркийда бойлуқ дерлар. Ва ани зиёда тафсили ва хилқатининг манфаати тамоми ташриҳ бобида мазкур бўлди.

**МАҲМУМ** андуҳгин, қайгулидур.

**МУҲИММ** қадрлик ва эътиборлик ва зўр иш демакдур.

**МАҲМО ИМКАН** аслда маҳмо ҳарфи шартдур ва имкан феъли шартдурки, хулосаси қачонки мумкин бўлса ва қанчаки мумкин бўлса демакдур.

**МАҲМУЗА** ҳамзадор ва ҳамза берилғондур. Чунки, ҳар калимаки, охир ҳарфи алиф бўлса, анга уч хил ҳолат бўлурки, агар ҳарфни чўзиб айтмоқ учунгина алиф бўлса бу алифни мамдуда дерлар, масалан, уламонинг алифи каби. Агар алиф аслда икки алифдин мураккаб бўлса ва ё бир алиф ва ёки «йо»дин бадал бўлса бир алиф ёзилур, лекин таркибда иккинчи алиф борлигига ишорат учун алифни устига ҳамза ёзилур, масалан, мабда ва маншо ва ажзо اجزاء каби ва буни алифи маҳмуза дерлар. Алиф бир адад бўлуб, яна анинг талафузини чўзмай, қисқа айтмоқ муносиб бўлса ани «йо»фа бадал қилиб ёзилур ва ўқилурки, ани алифи маҳсурा дерлар, масалан, Muso ва Ийсо عيسى каби.

## ФАСЛ УЛ-МИМ МАҶА-Л-ЙО

(Мим билан Йо)

**МИНО** лугати форсий, шишанинг моддасики, шиша бўладурган лойдур ва ани ҳар рангда қилиб ишланур. Ва андин хишт (гишт) ва ганжаларнинг юзига сир ва пардоз қилурларки, гўё шиша каби офтобни нури бирлан ялтироқ кўринур. Ва фалак ранг ва ложувардий ҳам келур.

**МАЙИТ** мурда ва ўликдур.

**МАЙМАНАТ** баракат ва саодатдур.

**МИЙЬОД** вадад ваъда вақтидур. Ва маҳшар кунидур, зероки

ибодат муздиға савоб ва жаннат ва гуноҳ жазосига азоб ва дўзах вაъдасининг муҳлати шул маҳшар куни эрди.

**МИЛОД** میلاد туғулғон кундурки, таваллуднинг асли зарфиур. Ва таърихи милодийни Ҳазрати Исо алайҳис саломнинг туғулғон кунларидин бошлаб ҳисоб бўлғони учун таърихи милодий дерлар.

**МУЯССАР** میسر осон қилунғон. Ва ҳозир ва тайёр қилунғон демакдур. Ва майсир қимор ўйнамоқдур.

**МАЙХУШ** بیخوش турш (тахир) мазаки, анда ширинлик маза ҳам бўлса, масалан, исканжубин каби. Ва истилоҳи атиббода ширин анорнинг суви бирлан турш анорнинг сувининг омухтаси муроддурки, туршу шириндур.

**МАЙЛ** میل лугати арабий, хоҳишу-таважжуҳ қилмоқдур. Ва мил ба касри мим лугати форсийда кўзға сурма тортиладурган асбобдурки, тиллодин ва мисдин ва ё шишадин тайёрланғон бўлур. Ва ўн икки минг қадам ва ё газлик йўл бир фарсанг бўлуб, анинг сулси, яъни тўрт милдурки, ани куруҳ ҳам дерлар, яъни мил ва куруҳ тўрт минг қадамлик йўлдурки, бир фарсангни сулсидур. Ва ҳар ўн икки минг газ масофаға нишона учун ишланғон гунбазни айтилур.

**МИЙОҲ** میهون мөннинг жамъидурки, сувлардур.

**МАЙМАНА** سینه ўнг тарафдур. Ва баракатдур.

**МАЙСАРА** میسره бар вазни маймана, чап тарафдур.

**МИЙЬИ СОИЛА** میهی سائله Шоми шариф атрофида кўкарадурган беҳи дараҳтиға монанд бир дараҳтнинг елимидурки, аҳли Шом ул дараҳтни абҳар ва елимини мийъа дерлар. Мийъа икки навъ бўлурки, бир навъни дараҳтдин ўзича сайлон қилиб, хорижда ҳаво бирлан қуриб қотар ва ани мийъаи соила дерлар. Ва бир навъини тадбир ила дараҳт ажзосини қайнатиб, сиқиб олиб, ширасини яна қайнатиб, қотириб олурларки мийъаи ёбиса дерлар.

**МАЙЛИ КУЛЛИЙ** میل کل хатти миңтақат ул-буруж хатти мұъаддил ун-наҳордин тақотиъ қилиб ўткандин сўнг даражабадаражада ҳар куни бир миқдор узоғлашиб бориб, сўнгра яна батадриж яқинлашиб келиб, ҳар икки тараф шарқий ва гарбийда икки қавс ташкил қилур. Бас, шул тариқа бирлан мұъаддил ун-наҳордин энг узоғлашган нұқтасини «майли куллий» дерларки, Офтоб ўзини сайри бирлан охир даражада шул даражага етиб борур ва андин ҳаргиз ўтмас. Бинобарин, ани майли куллий дерлар.



# БОБ УН-НУН

Нун боби

## ФАСЛ УН-НУН МАЬА-Л-АЛИФ

(Нун билан Алиф)

**НОШТА** ښه لуғати форсий, очлик ва меъданинг таомдин холий вақтидур. Ва баъдаз субҳ ҳануз ҳеч таом тановул қилунмағон очлик ҳолатидур. Ва мажозан уйқудин бедор бўлғондин сўнгғи таом учун мустаъмалдурки, ношто вақтида мусассар бўлғон таом демакдур.

**НОБ** ښه луғати форсий, соғ ва холис ва беғаш демакдур. Чунончи, майи ноб тиниқ ва бедурда майи софдурки, ани русчада спирт дерлар.

**НОСИБ** ناصب بарпо ва қойим қилғувчи. Ва бир кишини ўзига душман деб билғувчиidur.

**НОСУТ** ناسوت олами ажсомки, шул дунё ва жаҳондин иборатдур.

**НОШИРОТ** نشرات пароканда қиладурган ва сочиб юборадургандур. Ва зўр шамолдурки, аксар нимарсанни пароканда қилмоқ анинг шаънидур.

**НОСИХ** خیل ӣӯқ қилғувчи ва рад қилғувчи ва носиҳ-насиҳат қилғувчи.

**НОФИЗ** Ӯтадурган ва жорий бўладурган нимарса демакдур.

**НОДИР** ڈار бағоят кам демакдур, ҳатто адам ҳам келурки, камоли муболагадур.

**НОСУР** نسور захм ярадурки, ҳаргиз битмас. Ва истилоҳда ҳар яраки, аввалига қирқ кун бўлғон ва ҳануз битмаган бўлса ани ҳам носур дерлар. Ва бу калима носур ба соди мўҳмала ҳам келурки, ҳар иккиси ҳам дурустдур.

**НОШИР** ناشر тарқатгувчи. Ва бамаънойи фош қилғувчи ва олғувчи. Ва бўйи хуш бергувчи ҳам келур.(Ва - китоб нашр этгувчи ҳамдур.)

**НОСИР** ناصر ёрдам бергувчиidur.

**НОЗИР** ناظر қарофувчи ва назар солғувчиidur. Ва гоҳи бир гуруҳ ҳалқни қилғон ишларини таҳқиқ қилмоқ учун таъйин қилунғон

киши демак ҳам келурки, таҳқиқнинг лозимаси албатта дикқат-эътибор ила қарамоқдур.

**НОГУВОР** ناکوار таомеки, мазаси табиатга нохуш ва нопором бўлса. Ва ҳазми қийин бўлғон таом ҳам келур.

**НОР** نور оловдур. Ва лугати форсийда таҳфиғи анордурки, мевайи маъруфдур.

**НАҲОР** ناهار лугати форсий, бедор бўлғондин сўнг ҳеч таом тановул қилмағон кишидурки, наҳор оч кишининг сифатидур. Чунки, бу лафз икки калимадин мураққабдурки, бири нойи нофия ва бири ҳоки муҳофифайи оҳор, хўриш ва таомдур. Ва баъзиларнинг гумонларича бу иборат аслда наҳор бўлуб, андин мурод тонгдин бүён ҳеч тановул қилунмағонлиги маҳзи заъамдурки, агарчи наҳордин танг мустафод бўлса ҳам, лекин тановул қилмағонлик ҳеч мустафод бўлмаски, хилоғи қиёсдур.

**НОХИС** ناخس дардки, анга мубтало киши ҳамма баданига гўёигна ва тикон қадалиб турган каби озор ҳис қилур.

**НОРАС** نارس лугати форсий, муҳаффафи норасидадурки, ҳануз комил пишиб етулмағон ҳом меваదур.

**НОҚИС** ناقص нуқсонлик ва нотамом ва кўтоҳдур.

**НОҚИЗ** نعقر силкитмоқдур. Ва истилоҳи атиббода безгакдурки, баданин силкитар, яъни титратар ва ани форсийда тапларза дерлар.

**НОСИЙ** ناصح лугатда бамаънийи холисдур. Ва истилоҳи атиббода қуруқ заъфарон рангига монанд тўқ қизил рангфа андак сариф рангни мураккаб қилғонда андин ҳосил бўладурган рангдур, яъни жуда тўқ қизилдин андак сарифликга мойилроқ рангни носиъ дерлар.

**НОФИЙ** نافع нафъ қиладурган ва фойда еткура-дурган демакдур.

**НОФ** نف лугати форсий, киндикдур.

**НОШИФ** نشف сувни шимиб, ўзиға тортадурган нимарсадур.

**НОТИҚ** ناطق сўзлагувчи ва баёнға моҳир демакдур.

**НОҚИЛ** نېل нақл қилғувчи ва бир жойдин бир нимарсани элтиб, бошқа жойға қўйгувчи ва бир кишининг сўзини бошқа мажлисда ҳикоя қилғувчидурки, феъли мутаъаддийдур ва гоҳи лозим ҳам келурки, бир жойдин бошқа бир жойға ўткувчи ҳам келур.

**НОИМ** نەم ухлағон кишидур.

**НОРУН** نارون ёввойи анорки, ани гулнори форсий дерлар, бағоят кўёб гул чиқарур ва гули катта ва қат-бақат ва бағоят хушранг, қизил

бўлур. Ҳам бир навъ дарахтнинг номидурки, шакли хўб хушманзар ва сербарг ва соядор бўлур.

**НОРБУН** نارون انорнинг дарахтидур.

**НОРИЙА** ناریا мансуб ба норки, норийнинг муаннасибур, андак қўкға ва андак қизилға мойилроқ бўлуб кўринғон оч сариф рангдурки, дам бериб турган чўф олов ялининг рангиға монанд бўлур.

**НОХИЯ** ناخچا атроф ва жавонибдур, масалан, шаҳар атрофи ва қишлоқ каби.(Ҳозир туман дерлар.)

**НОҚИҲ** نېټه беморликдин янги сиҳҳат тобқон ва ҳануз қуввати бўлмағон, камқувват демакдур. Ва ноқа тевадурки, ҳайвони маъруфдур.

**НОИБА** نایب навбатлик касалдурки, бир кун тутуб, бир кун тутмай, сўнгғи куни тутар, масалан, беззак ва баъзи навъ иситмалар каби.

**НОХУНА** ناخونه кўзнинг гўшасида пайдо бўладурган оқроқ бир кичик пора гўшти асабонийдурки, тирноқ рангига бўлур, бинобарин нохуна дерлар. Ва агар тездин илож қилунмаса ул сабаб кўзнинг қаросини ўраб олиб, кўр қилур ва арабда зуфр дерлар.

**НОМИЙА** نامیه қувваи табиийиа қисмидин бир қувватнинг номидурки, ўсадурган ва ўстирадурган демакдурки, мутаъаддий ва лозим келур. Ва, ҳақиқатан ҳам, бу қувват даври нумувда (уйқуда) ҳам ўсар ва баданга тақсимиғизо ва ийсоли ғизо қилмоқ ила бадани ўстирар.

**НОНХОҲ** ناخواه лугати форсий, толиби нон демакдур, чунки иштаҳани бағоят зиёда қилур. Ҳам форсийда живоний ба касри жим ва жувона дурларки, лугати ҳиндийдин мафрасдур ва ҳиндлар жавоин дерлар.

**НОРАНЖИЙ** نورنج رанглик демакдур. Ва норанж норанги форсийнинг муъаррабидурки, ани Русияда апелсин дерлар. Ва ани пўстининг ранги кўб миқдор сариф ва андак қизилдин мураккаб бўлғон ранг каби қизилға мойил тўқ сариф бўлур. Ва шундоғ рангни арабда норанжий дерлар.

**НОРИЙ** ناریه кўб миқдор оқ ва ўртача миқдор сариф ва андак миқдор қизил ва андак сабз рангдин мураккаб бўлғон рангдурки, дам бериб турилғон лағча чўғнинг рангиға монанддур. Бинобарин норий дерлар. Ва мушаббаъ ҳам дерлар. Ва ушбу рангларнинг номи ва бир-бираидин тафовутиға хўб дийқат ила тушунмоқ кўб зарурдурки, мариз (бемор)да қаю хилт ғолиблиги ва қандоғ хилтлар

мураккаблигини ташхис қилмоқ учун қорурадин сийдукни таҳқиқ қилмоқда ахлоти мураккабадин баҳасби миқдор ҳосил бўладурган рангларни шул иборат ила баён қилунур.

**НОСИЙ** ناس فаромушхотиртур, яъни бир нимар-сани тез эсдин чиқарадурган кишидур.

**НОШИЙ** ناش پайдо бўладурган. Ва тарқаладурган. Ва навжувондур.

## ФАСЛ УН-НУН МАҶА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА (Нун билан Бо)

**НАБА** نبا хабардур.(Ва набий келажакдан хабар берувчи.)

**НАБОТ** نبات кўкарадурган нимарсалардурки, гиёҳ ва дараҳтларға шомилдур. Лекин, истилоҳи атиббода дараҳт учун шажар исми маҳсус бўлғони учун наботни фақат гиёҳ жинсиға итлоқ қилунурки, набот гиёҳдур.

**НАБТ** بَت гиёҳ. Ва гиёҳнинг кўкармоги учун мустаъмалдур.

**НУБУВВАТ** نبوت хабар бермоқ. Ва пайғамбарликдур.

**НАБИЗ** نبیز мутлақ шаробдур. Лекин, истилоҳи атиббода набиздин мурод мавиз(майиз)дин бўлғон шаробдур.

**НАББОЗ** باض томуршунос табибдур.

**НАБЗ** نبض томурдур. Аммо, истилоҳи атиббода шараён томурининг ҳаракати муроддур.

## ФАСЛ УН-НУН МАҶА-ТО ИЛ-ФАВҚОНИЙЙА (Нун билан То)

**НАТОИЖ** ناتیج хулосалардурки, натижанинг жамъидур.

**НАТОИЖ** ва ОСОР اکار شایخ, ناتижалар ва асарлардур. Ва истилоҳда маволиди салоса ва табоиъи арбаъадур, яъни натоиждин мурод ҳайвонлар ва ўсимликлар ва тош ва томур каби жамодлардурки, аносирдин ҳосил бўлғон хулосалардур. Ва осордин мурод ул хулосаларнинг табиатлари дурки, иссиғлик ва совуғлик, ҳўллик ва қуруғлик мизожлардур.

**НАТН** ش сассиф ҳид демакдур.

**НАТИН** ئىن бадбўй нимарса демакдур.

**НУТУВВ** شو ҳар нимарсанни зоҳир тарафида дўнг ва баланд бўлуб кўтарилиғон жойи ва кўтарилимоғидур.

**НУТУВВ УС-СУРРА** تو السر киндиқнинг баланд кўтарилиб чиқмоғидурки, аксар кўб йиглайдурган ёш болаларга воқеъ бўлур.

**НАТИЖА** شىخىز ҳар ишдин охирда ҳосил бўлғон хулоса демакдур.

## ФАСЛ УН-НУН МАЊА-Л-ЖИМ

(Нун билан Жим)

**НАЖВА** نجرى роз ва дилдаги пинҳон сирдур.

**НАЖИБ** نجىب насаб жиҳатдин ато ва бобоси асил ва шариф бўлғон кишиидур.

**НАЖОБАТ** نجاھت мисли тоза ва ҳурматлик ва бузругворлиқдур.

**НАЖОСАТ** نجаст палидликдур.

**НАЖДАТ** نجدت шижаот ва далерлик(ботирлик).

**НАЖОҲ** نجاه озодлик ва фойдамандлик ва ҳожатнинг раволигидур.(Ва мажозан қанотдур.)

**НУЖХ** نجح ривожлик ва күшойишлик бўлмоқ ва ҳожат чиқмоғидур.

**НАЖД** نجد баландлик заминдорки, гаврнинг хилоғидур.

**НАЖАС** نجس палид ва мурдордур. Ва масдарки, палид бўлмоқ ҳам келур. Ва маънайи аввал учун нажис ҳам келур.

**НАЖАФ** نجف Арабистон мулкидин бир шаҳарнинг ҳомидурки, Ҳазрати Алий каррамаллоҳу важҳаұнинг марқади мутаҳарралари шул шаҳардадур.

**НАЖМ** نجм мутлақ юлдуз демакдур. Ва истилоҳи мунажжиминда ала-л-хусус олти агад юлдузларнинг ижтимоъи бирлан ҳосил бўлғон шаклни нажм дерларки, ани арабда Сурайё ва форсийда Парвин ва туркийда Ҳулкар дерлар. Ва истилоҳи атиббода ҳар гиёҳеки, танаси бўлмай, илдизидин фақат барғина кўкариб, яна шул ҳолда хазон бўлса ва ул барғ ҳам қаддини кўтаролмай, ер юзига ётиб кўкарғон бўлса ани нажм дерлар. Ва мажозан танадор бўлса, ҳам танасини кўтаролмай, ерга ётиб кўкарап бўлса ва ё бошқа нимарсанни ёрдами бирланғина ердин кўтарилиур бўлса ани ҳам нажм дерлар, масалан, қабоқ ва қовун ва анвоъи печаклар ҳаммаси нажмдур.

# ФАСЛ ҮН-НУН МА҃А-Л-ҲО ИЛ-МӮҲМАЛА

## (Нун билан Ҳо)

НАҲОФАТ نحافت оруғлик ва оқизлик ва нотавонлик маънолариға ҳам мустаъмалдур.

НАҲУВСАТ نحوست бебахтлик ва бетолеълиқдур.

НАҲР луғатда тевани сўймоқ. Ва гарданнинг энг охирики, танаға муттасил бўлғон жойидур ва кекирдақни ҳам охири ва ўпкаға муттасил бўлғон нигоятиға яқин бўлғон мавзиши шул гарданни мунтаҳоси бўлғон наҳрға рўбару бўлғони учун шариъатда тевани ҳам бўғзидин ва ҳам гарданни охиридин сўймоқни буюрилғондур. Шул сабабдин тева сўймоқни наҳр дерлар. Ва мажозан кекирдақдин заҳм урмоқни ҳам наҳр дерлар.

НИҲРИР نحر ياخش ва доно ва олимни моҳирдур.

НУҲОС نحس мисдурки, маъданни маъруфдур. Ва ани форсийда ҳам мис дерлар ва ҳиндолар танбо дерлар. Ва шуъласиз бўлуб, сасиб ёнғон оловдин чиқғон тутундурки, ани арабда духон ва форсийда дуди сиёҳ ва истилоҳи атиббода андин мурод мўйининг моддасидурки, ани бухороти духонийя дерлар.

НИҲОС نحس асл яратишдаги аносирнинг таркибида ҳосил бўлғон табиатдур.

НАҲИФ نفیف оруғдур ва мажозан камкүвват ва оқиз ҳам келур.

НАҲСАЙНИ ФАЛАК حسین ظک фалакнинг икки наҳси демакдур. Ва истилоҳи аҳли нужумда ситораи сайёralардин Зуҳал илиа Мирриҳ муроддурки, аларнинг наздида етти агад ситораи сайёralар навбат-банавбат оламнинг тасарруфи учун ҳар кечада бирлари асл омил ва бирлари муовин бўлур. Ва ҳар кундузда бошқа бирлари асл омил ва бирлари муовин бўлур. Қачонки ҳомиллик ва муовинлик Зуҳал илиа Мирриҳга жамъ келса, шул муддатдаги соатлар ҳаммаси наҳсадур, дерлар.

НУҲУЛ نحول оруғликдур. Ва эриғон ҳам келур.

НАҲЛ نحل асал арисидур. Ва жамъи наҳонидур.

НАҲВ تараф. Ва йўл. Ва монанд ва ўхшащдур. Ва бир илмнинг номидурки, араб сўзларининг иъробини, яъни калиманинг охиринчи ҳарфига зеру забар ва пеш ҳаракатидин қаю бири лозим эканини билдиromoқ қоидасини баён қилур.

## **ФАСЛ УН-НУН МАЊА-Л-ХО ИЛ-МЎЖАМА (Нун билан Хо)**

**НАХУСТ** نخست لуғати форсий, энг аввал демакдур. Ва аниң мұқобилини влас дерларки, энг охир демакдур. Масалан, анодин янги туғулғон болани ҳаводин биринчи олғон нафасини нафаси нахустин дерлар. Ва ўлар вақтидаги охиринчи олғон нафасини нафаси власин дерлар. Ва мажозан изофий эътибори бўлғон ҳар бир аввалини нахуст ва ҳар бир изофий охирни влас ҳам дерлар. Ва бунга нисбат учун бир «йо» ва «нун»и лоҳиқ қилиб, нахустин ва власин дерлар.

**НАХ** ناخ тораи мутлақдур, хоҳ ип ва хоҳ тибит (тивит) ва хоҳ бошқа нимарсанинг торасига баробар шомиллдур. Ва истилоҳи атиббода аксарининг тораси муроддур. Ва гоҳи томурнинг тораси ҳам ирода құлунурки, қон олмоқда наштарни эгрироқ урилса, тамурнинг баъзи тораси кесилуб, томурнинг камқувват бўлмоғифа сабаб бўлур, дерлар.(Тора-тола.)

**НУХОЙ** نخاع ҳаром мағзудурки, гардан ва орқа устухоъларининг мағзидур.

**НАХЪ** نجع буруннинг рутубатидур.

**НАХЛ** نخل хурмо дараҳтидур. Ҳам исми масдардурки, элақдин ва ё гарболдин эламоқдур.

**НАХИЙЛ** نخل эланғон. Ва хурмо дараҳтларидурки, муфрад ва жамъ учун баробар мустаъмалдур.

**НАХУСТИН** نخستин энг аввалини нимарсадур.

**НУХОЛА** نخالа элақдин ўтмай қолғон нимарсадурки, андин мурод кепакдур, форсийда субус дерлар.

**НАХЛА** نخلе хурмо дараҳтидур.

**НАХУДИЙ** نخودی луғати форсий, ноҳуд (нўхот) рангиға монанд ранглик демакдур. Ва ноҳуд бирлан пишган таом, хусусан, шўрбодур.

## **ФАСЛ УН-НУН МАЊА-Д-ДОЛ МИ-МЎҲМАЛА (Нун билан Дол)**

**НАДРАТ** شرт танҳоликдур ёки буни монанди жуда кам демакдур.

**НАДОВАТ** شارت ҳўллик ва тозаликки, ҳануз сўлимағон ва рангдорлик. Ва намнокдур.

НИДД *ش* мисл ва монанддурур.

НАДИЙР *ندر* нодир, танҳо ва бемислдурур.

## ФАСЛ УН-НУН МАЊА-З-ЗОЛ ИЛ-МЎҶАМА (Нун билан Зол)

НАЗР *ش* аҳду паймон. Ва ҳар нимарсаики, ани бир одам ўзиға вожиб қилғон бўлса, чунончи, Худони ризолиги учун рўза тутмоқ ва ё садақа бермак каби. Ва мажозан ўтган одамларнинг руҳига дуо ва фотиҳа учун таом бермак ва муҳтарам кишиларни мулоқотига васила учун туҳфа ва ҳадя қилмоқ учун мустаъмалдур.

НАЗИР *ندر* қўрқғон ҳолатда кўринғон ва ҳайрон бўлуб, бир чора фикрида бўлғон одамдур.

НАЗИЙР *نمير* қўрқинчлик хабар бергувчидур. Ва бу маънода мунзир ҳам келур. Пайғамбар алайҳис саломни лақабларидин бири ҳам Назийр ва Мунзирдурки, Худо ва расулиға итоат қилмағон коғирларни дўзах ўтиға куйдириб, азоб қиладурган қўрқинч хабарни Худо тарафдин аларға келтургандурлар. Ва истилоҳи атибода сўнгра воқиъ бўладурган касални вуқуъидин бурун анга далолат қиладурган аломат ва нишонадур.

## ФАСЛ УН-НУН МАЊА-З-ЗО ИЛ-МЎҶАМА (Нун билан Зо)

НАЗОКАТ *نزاکت* лугати форсийдурки, арабий фаҳми бўлғон форсийлар арабча тариқада нозик лафзидин иштиқоқ қилғондурки, нозиклик демакдур. Аммо, асли арабда назокат иборати йўқтур.

НАЗОҲАТ *نזהت* айбдин поклик ва яхшилик ва покизаликдур.

НАЗД *ند* яқин демакдурки, наздикнинг муҳаффафидур. Ва мажозан раъй ҳам келурки, савобга яқиндор.

НАЖОД *نراد* лугати форсий, асл насадбур.

НАЗР *نور* кам ва андак демакдур.

НАЗОР *نزار* оруғдур.

НАЗЪ *نزع* бир нимарсани ўз-ўзидин тортмоқ. Ва жон бермоқ. Ва орзуудур.

**НАЗОЙ** نَزَعَ بамаънойи орзуға етмоқ учун жиддий ҳаракат ва талош қилмоқдур. Ва бамаънойи орзуманд бўлмоқдур.

**НАЗФ** نَزْفَ луғатда бадандин қон кўб миқдор жорий бўлуб, баданни суст қилмоғидур. Ва истилоҳи атиббода қонни кўб миқдорлигидин ва суст қилмоғидин қатъи назар бадандин қон жорий бўлмоғи муроддур, хоҳ ўпкадин ва хоҳ тишни милкидин ва хоҳ жароҳатдин жорий бўлса, хоҳ кўб миқдорда ва хоҳ тарошиш ҳирлан андак-андак сизиб чиқар бўлса ҳаммасини ҳам назф дерлар.

**НУЗУЛ** نَزَولُ луғатда баланддин пастға тушмоқдур. Ва истилоҳи атиббода тумов касалидурки, бурундин ва кўздин сув тушуб турар, ҳаттоқи ич тарафдин ўпкага ҳам тушуб йўталтуар.

**НАЗЛА** نَزَلَ ноҳост ва дағъатан тушмоқдур. Ва истилоҳи атиббода мияда шамъ бўлуб, бағоят ўткур ҳиддат пайдо қилғон рутубати фазлиядур. Ва ҳам шул рутубатни бир узвга тушмоғи демакдурки, аксар тумов сабаби бирлан бўлур.

**НУЗУЛИЙ** نَزَلَى бошдин назла тушмоғи ва ё бошқа жойдин рутубати фазлия тушмоғи или пайдо бўлғон касалдур, масалан, без ва бўқоф ва бир навъ сил ва оқма касали ва кўзға парда тушганликлар ҳаммаси нузулийдур ва гоҳи нузулий нузулға мансуб бўлуб, манзил ва модда тушган узв демак ҳам келур.

## ФАСЛ УН-НУН МАЬА-С-СИН УЛ-МЎҲМАЛА (Нун билан Син)

**НАСО** نَسَوْ томурки, корсон устухони или сон иликини бир-бирига пайванд бўлғон жойидин то оёғнинг жимжилоқ панжаси или анинг ёнидаги панжасининг ўртасигача тортилғон бўлуб, agar ул томурни ичифа қонға ҳамроҳ бўлуб рутубат ё бошқа модда тушса шул томурда оғриқ пайдо бўлур ва бул оғруқнинг номини ҳам ирқ ун-насо дерлар.

**НИСО** نَسَوْ хотунлар демакдурки, хотун тоифасига исм жинсдур. Ва баъзилар нисо имраат бар хилофи қиёс дерлар. Ва нисвон нисонинг жамъидур.

**НАСИАН МАНСИИЯ** نَسِيَان مَنْسِيَّا эсдин тамом кўтарилғонки, қайтиб эсламоқ эҳтимоли қолмағондур.

**НАСАБ** نَسَب насл ва наход ва нисбати таносулдур.

**НАСИМОТ** نَسَمَات ҳавода мухталит бўлғон бўйи хушлардур.

**НИСВАТ** نسوان хотунлар демакдурки, бу лафз ҳам бар хилофи қиёс жамъи имрааттур.

**НАСЖ** نسج тўқимоқдур. (Ва нассож - тўқувчи.)

**НАСИЙЖ** نسج бамаъни тўқулғон нимарсадурки, ани жамъи насоиж келур.(Нассож - тўқувчи.)

**НАСХ** نسخ бир нимарсанинг бадалиға бошқа бир нимарса мавжуд қилмоқ ила бурунғи нимарсани бекор ва беътибор қилмоқдур. (Мансух - насх қилинган.)

**НАСАҚ** نسق тартиб ва дастур ва равищдур.(Ясоқ)

**НАСК** نسک лугати форсий, бир навъ ғаллаи машҳурдурки, ани арабда адас ва туркийда ясмуг дерлар. Ва ҳар қаю дафтар учун бошқа бир номи маҳсус таъйин қилмоқни нуск дерлар.

**НАСИЙМ** نسيم мулойим ва ёқимлик покиза ҳаводурки, ани таъсиридин дилға шодлик ва руҳға қувват ҳосил бўлур.

**НАСАЁН** نسان фаромушхотирлик ва тез эсидан чиқарғувчи одамдур.

**НАСРИЙН** نسرین бир навъ гули хушбўйдурки, ани форсийда настарин ва гули мушкин ва гули раъно дерлар. Ва туркийда ҳам гули раъно дерлар. Ҳиндлар сўйути дерлар. Ва ани мавсуми ҳар иқлимда ҳар хил бўлуб, биринчи ва иккинчи иқлиmlарда ҳатто ҳамалдин то асадғача шу гул мавсумидур. Ва тўртинчи ва бешинчи иқлиmlар фақат саврдағина гул чиқарур.

**НИСВОН** نسوان кўб жамоа хотунлардурки, нисонинг жамъидур.

**НАСТАРИН** نسترن лугати форсий, гули раънодурки, ани арабда настрийн ва форсийда гули мушкин ҳам дерлар.

**НАСУВ** نسۋ мулойим ва текисдур.

## ФАСЛ УН-НУН МАҶА-Ш-ШИН ИЛ-МЎЖАМА (Нун билан Шин)

**НАШ** ନ୍ତା ଯାରମୋକ ବା ଯାଙ୍ଗି ପାଇଦୋ କିଲମୋକ. ବା ଉସମୋକଦୁର. ବା ମାଜୋଜାନ ଜାହୋନ ବା ଓଲାମ ଉଚୁନ ମୁସତ୍ତମାଲଦୁର.

**НАШО** ନ୍ତା ମୁଖାଫଫାଫି ନାଷଟାଦୁରକି, ଓଖରଦୁର, ଯାନି ବୁଝିଲାର ବୁଫଦୌନି ନାମଲାବ, ବିର ଇସିଗ ଜୋଇଦା ନେଚା କୁନ ସାକ୍ଷାତ୍ତୁରଲାର, ତୋକି ବୁଫଦୌ କୁକାରିବ, ଇନନିଙ୍ଗ କାଦିଚା ଉନିବ ଚିକଫନ୍ଦିନ ସୁନ୍ଗ ଅନି ହୃଦ ଯାନ୍ଚିବ, ଶିରାସିନି ସିକୁବ ଓଲାରଲାର, ସୁନ୍ଗରା ଅଂଗ ଯାନ ପକିଜା ସୁବ କୁଷୁବ, ହୃଦ

чайқотиб, сўнгра бир муддатғача беҳаракат қўйилса, мазкур шиralар сувнинг остиға таҳнишин бўлур. Сўнгра сувини оҳиста тўкуб, ширасини сақлашурлар. Ҳожат вақтида мазкурдин бироз миқдорни сувға ҳал қилиб, анга тандани олуда қилунса тандани оқ ва рангдор ва бақувват қилур ҳам даво учун мустаъмалдур.

**НИШКУНЖ** ىككى پانжанинг учи бирлан бир одамнинг баданидин гўштини чимчилаб ушламоқдурки, анга наштар урмоқ ва ё қонининг қивомини имтиҳон қилмоқ вақтида шундоғ ушламоқ лозим бўлур.

**НИШТАР** شىر мухаффафи нийштар ба «йо»дурки, томурдин қон олмоқнинг тифидур. Ва баъзилар наздида ништар мухаффафи ва мунқалиби нишдордур демишлар.

**НАШР** شىر луғатда бўйи хушни аралашиб кетмоғи. Ва қуригон гиёҳнинг иккинчи бора кўқармоғи. Ва ёзмоқ ва хабарни тарқатмоқдур. Ва мажозан пароканда қилмоқ ва тарқатмоқдур.

**НАШОТ, НИШОТ** شاش шодмонлик ва хушнудликдур.

**НАШФ** شىف шимимоқ ва мағзига сўруб тортмоқдур, масалан, бадандин чиқғон терни либос ўзиға шимиб тортмоғи каби.

**НАШШОФ** شاف рутубат ва сувни бағоят шимиб тортадурган нимарсадур, хоҳ даво ва хоҳ исфанж каби. Ва исфанж дарё қўпугидин муњақид бўлғон қизил нимарсаки, ҳамма аъзоси тешук ва мутахалхал бўлур. Ва ҳалқ орасида булут номи ила машҳурдур.(Денгизда коралл, маржон ўсимлиги.)

**НУШУҚ** نوشق суюқ давоеки, ани бурунға тортмоқ учун тайёр қилунғон бўлса.

**НАШАЁН** نشيان пайдо бўлмоқдур.

**НАШУВ** نشۇ پайдо бўлмоқ ва ўсмоқдур.

**НУШОРА** نششار арра бирлан кесулғон яғочнинг қипигидур.

**НАШОСТА** نشاست оҳордурки, ани мухаффафи нашодур ва моҳияти нашода мазкур бўлди.

## ФАСЛ УН-НУН МАҶА-С-СОД ИЛ-МЎҲМАЛА (Нун билан Сод)

**НАСБ** نصب барпо қилмоқ ва тургизмоқ. Ва душман тутмоқ. Ва илми наҳв истилоҳида мўъраб калиманинг охиринчи ҳарфиға

берилғон уст ҳаракатидурки, ани форсийда забар дерлар. Ва мабний калимада бўлғон забарни ва калималар ўрта ҳарфларида бўлғон забарни фатҳа дерларки, ул ҳам ҳаракати забардур, фақат фарқи эътибори истилоҳийдур.

НУСРАТ نصرت ва НАСР نصر ҳар икки лафз ёрдам қилмоқдур.  
НАСИЙР نصر ёрдамчи ва мададкордур.

НАСС نصر ҳақиқатни яхши англамоқ учун хўб диққат ила сўрамоқдур. Ва илми усул истилоҳида бир нимарсадин яна бошқа нимарсанни яхши ва ёмонлигига равshan ва бешубҳа далолат қиладурган ояти Қуръониййани насс дерлар. Масалан, кофиirlар ўз фикри ботилларича ижара савдоси ҳам мол савдоси кабидурки, албатта ҳалолдур, деган сўзларини раддига ва ижорани ҳаромлигига ва тижоратни ҳалоллигига равshan далолат қилувчи: «Ақаллаллоҳа-л-байъа ва ҳарамаллоҳа-р-рибо» ояти каримаси нассдур.

НУСУС نصر насснинг жамъидурки, мақсадуға бешубҳа ва бетаъвил ва беишора ва зоҳир далолат қиладурган оёти Қуръониййалардур.

НАСЛ نصر лугатда пайкон ва найзадур. Ва истилоҳи атиббода пайкондин ва найзадин ҳодис бўлғон жароҳат муроддурки, маҳзуғ ул-музоғдур ва тақдири калом жароҳат ун-насл демакдур.

## ФАСЛ УН-НУН МАЊА-З-ЗОД ИЛ-МЎҶАМА (Нун билан Зод)

НАЗОРАТ نضرت ва نضرت рангда поклик ва обдорликдур.

НАЗЖ نجح оловсиз, фақат фурсат ўтмоғи ила пишмоқдур, масалан, меванинг пишмоғи ва шиш моддасини пишмоғи ва хилтнинг пишмоғи ҳаммаси назждур. Ва истилоҳи атиббода назждин мурод қобили хуруж бўлмоқ, яъни хилтнинг бахзи суюқроғи андак қўюлмоғи муроддур, токи баданға юқи ёпишиб қолмай, тамом қўчғай ҳам жуда қўюғи андак суюлмоғи муроддур, токи ани бадандин қўчмоғи осон бўлғай. Ҳам шиш моддасини пишмоғидин ани қонлик ҳолатдин йиринглик ҳолатға ўзгарилмоғи муроддур, токи баданликдин нисбати ва алоқаси узилиб, бадандин ажраб чиқмоқға қобилият ҳосил қилғай ва ҳоказо.

**НАЗИЙЖ** نېجىچى оловсиз пишган нимарсадур, хоҳ пишган мева ва хоҳ пишган хилт ва хоҳ пишган моддаға баробардур.

**НУЗОР** نظر ۋە **НАЗАР** نظر څار икки калима څار нимарсанىنг холисидур.

**НАЗИЙР** نېسیر тозарўй ва обдор одамки, ани мардум ситораси (юлдузи) иссигى дерлар. Ва ғашдин пок құлунғон холис тиллодур.

## ФАСЛ УН-НУН МАЬА-Т-ТО ИЛ-МҮҲМАЛА (Нун билан То)

**НАТЪ** نېھىي بисот асбобики, чармдин бўлса. Ва ҳайвон терисидин бўлғон камарбанд ва белбоғдур. Ва истилоҳи атиббода шул маънайи ахир муроддурки, сермўй теридин камарбанд қилиб, мўйини бадан тарафға ва терисини зоҳир тарафға қилиб боғланса анинг мўйи баданни иситиб, суъи мизожи боридни зойил қилур ва бодни таҳлил қилур.(Ва наът - пайғамбар мақтови.)

**НИТОҚ** ناطق мутлақ камарбанд ва белбоғдур. Ва нутуқ белбоғлардур.

**НУТҚ** نطق сўзламоқдур.

**НУТУЛ** نطول даво қўшуб қайнатилғон сувни ингичка жумраклик обдастадин бир узви маҳсусга чўзиб қуиб турмоқдур.

**НУТҒА** نطفه раҳим (бачадон)ға қарор тобқон манийдур. Ва баъзи атиббо эркакни манийси ва хотунни манийсидин мураккаб бўлғон маний деб таркиб шарт қилмишлар ва хотун манийси албатта бетаркиб ҳам нутфадур демишлар. Лекин, муҳаррир, (яъни муаллиф Боситхон) иззидиа бу шарт лағға ва беҳожатдур, зероки хотундин инзол бўлғондагина раҳим лаззатланиб, ҳаракатга кириб, фаржга нозил бўлғон манийни раҳим ўзи тортиб кетар. Бас, бу ҳолда бир раҳимга кирғон икки маний албатта бир-бирига мураккаблиги лозими табиийдурки, шарти таркиб учун ҳожат йўқтур. Ва агар хотундин инзол воқиъ бўлмаса ва раҳим ўзича жаэб қилмаса эркакни манийси ҳаргиз раҳимга киролмас ва фарждин қайтиб чиқар. Бас, нутфаликга раҳимда қарор тобқонлик шарти коғий (етарли)дур. Ҳам агар хотуннинг манийси ҳам то раҳимга тушуб, қарор тобмаса авъийада бўлғон ҳолида нутфа эканиға ҳеч ким қоил бўлмағондурки, ани ҳамон маний дерлар.

## **ФАСЛ УН-НУН МАЊА-З-ЗО ИЛ-МЎЖАМА (Нун билан Зо)**

**НАЗОРАТ** نظارت қарамоқдур.

**НАЗОФАТ** نظافت шодлиқдур.

**НАЗАР** نظر қарамоқ ва фикр ҳам келур.

**НАЗИЙФ** نظيف покиза ва ҳалол ва тоҳир нимарсадур.

**НАЗАРИЙ** نظری мансуб ба назардур, яъни фикр ила ҳосил бўлладурган исм муроддур, яъни илми ҳикматнинг қисми аввалидур. Ва маълум бўлгайки, илми ҳикмат икки қисм бўлурки, биринчи қисмини назарий ва иккинчи қисмини амалий дерлар. Ва ҳикмати назарийни ҳикмати илмий ҳам дерларки, кўб навъларга мутанаввиъдур, масалан, илми ҳайъат ва илми табиийёт ва илми мунозара ва илми ташриҳ ва илми вазоиф ул-аъзо ва илми арвоҳ ва илми қуво ва илми маъданиёт ва илми наботот ва бошқалардур, булар ҳаммаси илми ҳикмати назарийдур. Ва, инчунин, ҳикмати амалий ҳам кўб навъларга мутанаввивъ бўлурки, масалан, ташхиси амроз ва илож ва таркиби муфрадот тақдири қувои кайфиёт ва мавозини адвия ва илож би-л-йад ва илож би-л-адвия ва файри золика ҳаммаси ҳикмати амалийдур.

## **ФАСЛ УН-НУН МАЊА-Л-АЙН ИЛ-МЎҲМАЛА (Нун билан Айн)**

**НУАМО** نعما مатдурки, исми жинсдур. Ва баъзиларни жамъи неъмат деган гумонлари ғалатдур.

**НЕҶМАТ** نعمت давлат ва мол ва ризқ ва осойиш ва ато ва ҳар наъв яхшилик ҳолатдур.

**НАҶТ** نجات мадҳ ва тавсифдур; агарчи бу лафз луғатда мутлақ тавсифдур, лекин аксар Ҳазрати расули акрам саллаллоҳу алайҳи ва салламни тавсифларига мустаъмалдур.

**НИҶОЖ** ناجي жамъи наъжаки, говмиш, яъни сутини соғилуб турган ҳайвонга исми мутлақдур, лекин говмиш ва бузмиш каби муқайяд бўлмагон тақдирида мурод қўй бўлур.

**НУЬОС** نامار үйқуға шуруу қилмоқ. Ва уйқунинг ибтидосидурки, ани форсийда гунуданий ва пинагий ҳам дерлар ва туркийда мудрамоқ дерлар.

**НУЬУЗ** نوضر эркакнинг закари (яъни олатининг) турмоғидурки, шаҳват ва рағбати табиат сабаби бирлан руҳ ва рийҳ ва қонлар шул узвфа мойил бўлуб, аларни ижтимоъидин ҳосил бўлғон тажассум ва тамаддулдин иборатдур.

**НАЪНАЪ** نع و نساع ва **НАЪНОЙ** نساع бир навъ ялпиздурки, бағоят латифдур ва камоли латофатидин ани чайналса рутубати тилни масомидин тез ўтуб, пайи зоиқага еткани учун ани совуғлиги тилға сезилур ва гўё тил ўзи совиб кетгандек эҳсос қилунур.

**НИҶОМА** ناما ва **НАҶОМА** ناما тевақуш (туяқуш)дурки, форсийда шутурмурғ дерлар.

**НАҶЖА** نجج говмиш, яъни сути соғилуб турган бир ҳайвоннинг исми маҳсусаси ила қайд қилмай мутлақ айтулса андин мурод соғиладурган қўй бўлур.

## **ФАСЛ УН-НУН МАҶА-Л-ФО** (Нун билан Фо)

**НАФОСАТ** نفاست яхшилик ва мақбуллик ва латофатдур. Ва мажозан юпқалик ва нозиклик ва камқувватлик келур. Ва баҳиллик ва ҳасад ҳам келур.

**НАФРАТ** نفترт ҳуркмоқ ва ҳазар қилмоқдур.

**НАФАҲОТ** نفحات бўйи хушлардур.

**НАФАҲОТ** نفحات кўб дам бермоқ, яъни шамол еткурмоқ демақдур.

**НАФС** نفت лугатда тупурмоқ ва бир фазлани оғиздин ташламоқдур. Ва истилоҳи атиббода оғиз йўли бирлан хоҳ тишнинг милкидидин ва хоҳ ҳалқумдин ва хоҳ ўпқадин ва хоҳ бошқа жароҳатдин бағоят андак (жуда оз) миқдор қон сизиб, тупукга қўшилуб, доимий келиб турмоғидур. Ва беқон рутубати фазлиййани доимий келиб турмоғига ҳам итлоқ қилунур.

**НАФҲ** نفحه бўйи хушни ҳидламсқдур. Ва нафоиҳ бўйи хушлардур.

**НАФҲ** نفحه дамланмоқ ва бод пайдо қилмоқдур.

**НУФУХ** نفوخ бағоят майдо янчилғон давони бурунга нафас ила тортмоқдур.

**НАФОЗ** ёш ва НУФУЗ ёш ўтмоқ ва жорий бўлмоқдур, хоҳ жисман ва хоҳ кайфан ва хоҳ қувватан жорий бўлса баробар мустаъмалдур. Масалан, жавҳари физонинг баданга ўтуб, жузви бадан бўлмоғи ва фазланинг ичак ва томурлардин ўтуб, мундафиъ бўлмоғи жисман нуфуздур ва таъсиридин баданда ҳарорат ё бурудат ҳосил бўлмоғи кайфан нуфуздур ва заҳарни қаблаз ҳазм баданга сироят қилмоғи ва ҳокиму қозиларнинг ҳукми мардумга жорий бўлмоғи қувватан нуфуздур.

**НАФИЙР** ғир ва НУФУР ғир ҳар икки лафз ҳуркадурган ва ҳазар қиласурган ва қочадургандур.

**НИФОС** ғар бола туғмоқ сабаби бирлан хотунлардин шарий бўлғон қонни айтурлар, башарти қонни муҳлати ҳар туғища одат бўлғон муҳлатда ва одат бўлғон миқдорда бўлса ҳам қонни ранги ва қивоми одат бўлғон қонға монанд ва баробар бўлса. Ва агар туғмоқ сабаби бирлан баъзи томури узилуб, одат миқдоридин зиёда қон келса ва ё бағоят соғ ранглик ва суюқ қон келур бўлса ани истиҳоза дерлар. Ва ҳар бир ойда ва ё зиёдарақ ва ё камроқ муҳлатда одат тариқида келадурган қонни ҳайз дерлар. Ва ҳар уч наъвъ қонни мутлақ номини тамс дерлар, лекин тамсни мажозан таваллуд қонига ҳам итлоқ қилинур.

**НАФАС** ғас дамдурки, азбаройи дилни елпитмак ва руҳнинг ҳароратини эътидолга келтурмоқ учун бурун ва ё оғиз воситаси бирлан ҳавои насимни ичга тортмоқ ҳам ичдаги бухороти духониййани ва руҳни пок ва холий қилмоқ учун бухороти мазкурни хорижға чиқармоқдин иборатдур, яъни ҳавои насимни тортмоқ ва бухороти духониййани чиқармоқ мажмуъи бир нафасдур. Ва ани жамъи анфос келур.

**НАФС** ғас жон ва руҳ ва нимарса ва ҳақиқат ва айн, яъни ўзим ва ўзинг демакдаги ўзлик маъноға шомилдур. Ва бу тақдирда жамъи анфус ва нуфус келур. Аммо, истилоҳи атиббода аксар аввалғи маъно муроддурки, жон ва руҳдур. Аммо, истилоҳи аҳли тасаввуфда нафс, яъни руҳ уч қисмға даражага эътибори ила ажратилғондурки, биринчи қисмини нафси аммора дерлар, яъни лаззати дунёйи фонийининг талабини танаға кўб амр қилур ва қизиқтуар. Ва қавлуллоҳи таъолоки: «Иннан - нафса ла-амморатун би-с-суъи» шул даражалик нафс ҳаққиға нозилдур. Ва иккинчи даражалик қисмини лаввома

дерлар, яъни гуноҳни иртикоф қилғониға ўзини-ўзи кўб маломат қилурки, дилнинг нури ва ҳидояти бирлан қилғон гуноҳиға афсус ва пушаймон қилур. Қавлуллоҳи таъолоки: «Ло уҳсиму би-н-нафс иллаввома» шул даражалик нафс ҳаққиға нозилдур. Ва учунчи даражалик қисмини мутманина дерларки, бу нафс ёмон сифатлардин пок ва соғ бўлуб, қурби Илоҳийдин баҳравар ва ахлоқи ҳамида бирлан муттасиф бўлуб, камоли иймонга итмийон ва ором олғон аъло даражалик нафсдур. Ва қавлуллоҳу таъолоки: «Ё айятуҳа-нафс ул-мутманина аржиъий ила роббика розийатан марзийя» шул даражалик нафс ҳаққиға нозилдур, дерлар.

НАФЗ نَفْرُ силкитмоқ ва қоқмоқдур.

НАФТ نَفْتُ қораёғи машҳурдурки, баъзи заминдин қайнаб чиқар ва аслда икки навъ бўлурки, қаро ва фализ бўлур ва иккинчиси беранг ва соғ ва суюқ бўлур ва баъзи заминдин ҳар иккиси муҳталит ҳолда чиқар сўнгра мутахассис аҳли санъатлар бир-биридин ажратурлар. Бас, беранг ва соғ навъни чироғ учун срф бўлурки, русчада керосин дерлар. Ва қароси бошқа ҳожатлар учун сарф бўлурки, ани номини мазут дерлар.

НАФЪ نَفْعٌ баҳра ва суддур (фойдалидур.)

НАФҲА نَفْحٌ хушбўй, шаббодадур.

НАФҲА نَفْحٌ баяқбор дам урмоқ ва шамол юбормоқ.

НИФТА نِفْتَةٌ бир навъ бужа жароҳатидурки, қабарғон узв каби ичифа сув йиғиб, чечакка ўхшаб чиқарур ва жамъи нафототдур.

НУФУСИ САЛОСА نُفُسٌ уч нафс демакдур. Ва андин мурод истилоҳи сўфияда нафси аммора ва нафси лаввома ва нафси мутманингадур. Аммо, истилоҳи атиббода андин мурод руҳи нафсоний ва руҳи ҳайвоний ва руҳи табиийдур.

НАФСИ НОТИҚА نَفْسٌ نَاطِقٌ инсоннинг руҳи нафсониясида бўлғон бир қуввати нафисадурки, ҳавосси ашарайи зоҳирийя ва ботинийя (ташқи ва ички ўнта сезгилар)да маҳсус бўлғон нимарсанни хусусида бўлғон муҳокамаларни ва маъонийий жузъиййаларни дуруст ёки галатлигини мазкур қувват ўзини ақл исмлик қуввайи мезонийяси или таҳқиқ қилиб, агар бу муҳокамалар дуруст топилса ани ижросига ва агар нодуруст бўлса ани манънига ҳукм ва фармон қилиб, яна мияга тобшуар. Ва мия бу ҳукмнинг ижроси учун пайи мұҳаррикаға ҳаракат бериб, ҳукмни ижро қилур. Ва бу қуввати нафисани маҳсус

номи бўлмай, фақат руҳни қуввайи марказиййаси бўлғони учун буни нафси нотиқа, яъни руҳи нотиқа деб таъбир қилурлар ва нотиқа, яъни сўзлағувчи сифат ила мавсуллигининг сабаби шулки, бу қувват ва ақл фақат инсонга хосдур ва инсон нотиқдур. Ва бошқа ҳайвонда бу қувват ва ақл бўлмас, балки қуввати баҳмиййагина бўлур. Ва товугни жўжаси ҳануз ҳеч тажриба кўрмағон ҳолида осмонда кўринғон лочинни душман билиб қочмоғи ва ўз аносини дўст билиб, ани қанотига беркинмоғи қуввайи баҳмиййа ила бўлур ва аларда ақл бўлмас. Бинобарин, бошқа ҳайвонларнинг нафсини баҳийма деб таъбир қилурлар.

НАФИЙ ش. ийӯқ қилмоқ ва ҳайдамоқ ва узоф қилмоқ маънолариға мустаъмалдур.

## ФАСЛ УН-НУН МАҶА-Л-ҚОФ

(Нун билан Қоф)

НУҚО ۋە покизаликдур.

НАҚОВАТ ۋە покизалик ва покиза бўлмоқдур.

НАҚЛИ РУҲ ۋە روح ахли риёзатларнинг баъзисидин содир бўлғон бир амал дерларки, ўзларини руҳларини бошқа бир бежон танаға ўткарур эмишларки, ул ҳолда ўз таналари бежон қолиб, бежон нимарса ҳаёт бўлур эмиш. Аммо, истилоҳи атиббода фолиж (фалаж) касалиға мубтало бўлғон ва руҳи нафсонийя ва қуввати ҳис ва ҳаракатдин маҳрум қолғон узвни тарбия ва тадбир бирлан сабабни зойил қилмоқ ила руҳ киргизуб саҳиҳ қилмоқ муроддур.

НАҚР ۋە лугатда парранда ердин дона чўқимоғи. Ва мажозан чўқимоқни асаридин ерда ҳосил бўлғон тумшуқни нақшини ҳам нақр дерлар. Ва истилоҳи атиббода мутлақ майдада тешуклар демакдур. Масалан, нонда ҳодис бўлғон чакишнинг нақши ва шафттолу данагида бўлғон тешуклар нақрдур.

НИҚРИС ۋە оёғни панжадин то тўпуғигача шул миёнада воқиъ бўладургандан бир навъ оғруқлик шишининг номидурки, важъа ул-мағосил (бўғим оғриғи)нинг иккинчи қисидур. Ва аксар вуқуъи оёғнинг панжасида бўлур.

НУҚУВМОЖИС شوماجس ҳоким Арастунинг атосини номидурки, Искандарнинг устоди эрди.(Юонча - Никомахус.)

**НАҚС** نەس لугатда кам қилмоқ ва кам бўлмоқ ва камлик дерлар. Аммо, муҳаррир (яъни муаллиф Боситхон) наздида нақс кам қилмоқ ва анинг сийғаи лозими нуқсон кам бўлмоқ демак авло ва муносиброқ англанур.

**НАҚИЙЗ** نېپھر хилоф ва бир-бирига зид демакдур, лекин зид ва хилоф ва нақийзларни бир-биридин андак фарқи ҳам бордур. Масалан, ноқийз бир жисмда ҳаргиз жамъ ҳам бўлолмас ва ҳар иккиси баробар йўқ ҳам бўлолмас, чунончи, борлик ила йўқлик ва ҳаёт ила мамот ҳар иккиси бир жисмда ҳаргиз жамъ ҳам бўлолмас ва ҳар иккиси баробар йўқ ҳам бўлолмас. Аммо, зид нимарсани ҳар иккиси бир жисмда ҳаргиз бўлмас, лекин ҳар иккиси ҳам йўқ бўлмоғи мумкин бўлур, масалан, тоза оқлик ила тўқ қаролик ҳар бири мунфаридалик ҳолда бир жисмда жамъ бўлолмаса ҳам, лекин ҳар иккиси баробар йўқ бўлуб, балки сариф ё қизил бўлмоғи мумкиндур. Аммо, хилоф эса бир жисмда жамъ бўлмоғи мумкин ҳам бўлур, масалан, бир-бирига мураккаб бўлғон ҳолда мўтадил ва илиғ бўлмоғи ҳам мумкин ва илиғлик ҳароратга назаран совуғдур ва бурудатга назаран иссиғдур.

**НИҚОТ** ىل و نۇقۇتىنگ жамъидурки, бағоят кичик демакдур.

**НАҚЬ** نەق гард ва губор. Ва сувға солиб ивитмоқдур.

**НУҚУЬ** نۇغۇ سувға солиб ивитмоқдур. Ва нақуъ сувға ивитмоқ или ширасини ё қувватини сувға чиқарилғон мева ва даводур.

**НАҚЛ** نەقل бир жойдин бир жойға кўчирмоқ ва ўтказмоқдур.(Ҳаракат воситалари - нақлиёт.)

**НАҚРАТ** نەقرت раҳимнинг учинчи қабат пардасини дохилий тараф сатҳида воқиъ бўлғон кўб ададлик майда фуддаларни устида воқиъ бўлғон тешуклари демакдурки, бу нақранинг вазифаси доимий ўзидин ширадор рутубат чиқариб, раҳим гарданнинг ичини ҳўллаб турғай, токи раҳим гарданни баданинг ҳарорати бирлан қуриб кетмай, жимоъ (жинсий алоқа) вақтида закар (олат)ни кирмоғига нозил бўлғон манийнинг раҳимға тез етиб бормоғига ва таваллуд вақтида болани тойрилиб, осонроғ чиқмоғи учун ёрдам берғай.

**НАҚРА** نەم майда чуқурлик демакдур, масалан, нонда бўлғон чакишнинг нақш ва шафттолу данагида бўлғон тешуклар каби. Ва нуқра ба заммаи нун лугати форсийда кумушдур.

**НУҚТА** ғафурий багоят майда, камоли кичиклигидин ани бўйи ва эни ва қалинлиги маҳсус бўлмағай ва ё маҳсус бўлса ҳам кичиклиги сабаби ила эътибордин соқит бўлғон нимарсадур.

**НУҚТАИ МАВҲУМА** ғафумоҳирий фаям ва хаёл қилунғон нуқта демакдур. Аммо, вужудини фақат хаёл илағина бор деб фараз қилунғон хатт, яъни чизиқларни бир-бирига тўқнашиб, бир-бирини босиб ўткан маҳалли демакдур. Ва бир-бирига мураккаб бўлуб, багоят аралашган аносирни кўз бирлан кўрмоқ мумкин бўлмағон, фақат фаям ва хаёл бирланғина борлигини муқаррар қилунғон майда жузъи демакдурки, «жузъун ло йатажаззаза» ва «жузъи фард» ҳам дерлар.

**НИҚЙ** ғафумоҳирий иликнинг ёғи демакдур.

**НАҚИЙ** ғафумоҳирий пок ва бегаш ва холис демакдур.

## **ФАСЛ УН-НУН МАЊА-Л-КОФ** (Нун билан Коф)

**НАКБО** ғафумоҳирий уч тарафдин баробар келғон шамолдур. Ва бундог шамол кам воқиъ бўлур ва агар воқиъ бўлса кўб ёмон зарарлик ва кўб оғатларга боис бўлур. Хусусан, Шарқ тараф осуда қолиб, бошқа уч тарафдин келғон шамолни зарари кўб ёмондур. Ала-л-хусус, дарёдаги аҳли кемаларга зарари ҳам сиҳнат учун ва ҳам ҳаёт учун хавфликдурки, бу уч тарафнинг шамоли бир-бирига табиатан мухолифдур.

**НАКБАТ** ғафумоҳирий ранж ва кулфат ва хорлик. Ва қуруғлиқдур.

**НАКҲАТ** ғафумоҳирий бўйи хуш. Ва бўйи даҳандурки, истилоҳи атиббода шул маънойи охир аксар муроддур.

**НУҚС** ғафумоҳирий беморликни яна авд қилмоғи (яъни қайтмоғи) ва зўраймоғидурки, ани турк урфида узилуг дерлар. Накс бошни тарафга қилмоқдурки, сувға пастғарқ бўлғон одамни сувдин олғондин сўнг шул тариқада тутиб турмоқ вожибдур, токи ўпкасиға кирғон сувлар оғзидин пастға тушуб, нафас йўли очилғай.

**НУҚТА** ғафумоҳирий зоҳир иборатдин ёширулғон ва маҳфий ишоратдин хуш зеҳн одамгина тушунадурган нозик ва покиза маъно мақсаддур.

**НАКРА** ғафумоҳирий номаълум ва нотаъйин демакдур.

## **ФАСЛ УН-НУН МАЬА-Л-МИМ**

### **(Нун билан Мим)**

**НАМО** և ўчмоқ ва ҳажмида зиёдалашмоқ ва баланд бўлмоқдур. Ва лугати форсийда таҳфифи намояндахи, кўринадурган демакдур. Масалан, баднамо ёмон кўринадигандур. Ва кўрсатадурган ҳам келур. Масалан, жаҳоннамо ва ангуштнамо жаҳон аксини кўрсатадурган ва қўл панжаси бирлан ишорат қилиб кўрсатадигандур.

**НАМУЗАЖ** سوڈج ва **АНМУЗАЖ** انسوڈج ҳам келурки, намунаи форсийдин мұъзабдур.

**НАМР** نر йўлбарсдурки, даррандайи маъруфдур ва ани форсийда паланг дерлар.

**НАМИЙР** نیر бар вазни фақир, ширин ва сингишлик сувдурки, ани арабда азб дерлар.

**НАМАШ** نمش бадан зоҳирида пайдо бўладурган бир навъ холдур, яни бир қитъа доғки, жуда қаро ранг ва ё андак қизилға мойилроқ қаро бўлур. Баҳарҳол баршдин катта бўлур, ҳатто гоҳи кўлнинг кафи миқдорида ва гоҳи дароз ҳам бўлур. Ва маҳалли вуқуъи (пайдо бўладиган жойи) ҳамма баданға мутлақдур, лекин аксар юзға пайдо бўлур.

**НАМЛ** نمل чумолидурки, кичик бир ҳайвони маъруфдур.

**НУМУВ** نوم үсмоқ ва катта бўлмоқдур.

**НУМРИҚА** نمره кичкина болиш ёстукчадурки, анинг жамъи намориқ келур.

**НАМЛА** نملе чумолидурки, ҳайвони маъруфдур. Ва истилоҳи атиббода бир навъ бусра, яни майда яраки, аввал ҳолда терининг остида гўё бир чумоли ҳаракати қилиб турғон каби хориш ва қичуқ сезилур. Сўнгра ул жойдин мутаъаддик (кўпгина) бусра (тошма яра)лар пайдо бўлур. Сўнгра алар батадриж бир-бирлариға қўшилуб, катта яра ташкил қилурлар.

**НАМЛАИ ГОВАРСИЙЙА** نمله کاورسیه бир навъ бусрадурки, аввал терининг остида чумолининг ҳаракати каби қичуқ пайдо бўлуб, сўнгра зоҳир бўлур. Ва бусранинг зуҳуридин сўнгра ҳам мазкур қичуқ боқий бўлур. Ва бусранинг таги қизил ва усти оқ ва шакли тариф сувратида бўлур. Бинобарин, номини говарсийя (тариққа ўхшаш яра) дерлар.

## ФАСЛ ҮН-НУН МАЪА-Л-ВОВ (Нун билан Вов)

**НАВОИБ** نوائـب жамъи ноибки, бадал ва қойим мақомлар. Ва навбатлик демакдур. Аммо, истилоҳи атиббода бир даво топилмағон тақдирда ани бадалиға би-л-хосият қойим мақом ва бадал бўладурган даволар. Ва кунора ўзини навбатида тутадурган касаллар, масалан, навбатлик иситма ва безгаклар муроддур.

**НАВОФИЖ** نوافـج жамъи нофажки, муъарраби нофа, яъни киндиклар демакдур. Ва андин мурод кийикни киндигидурки, хушбўйи машҳурдур.

**НАВОХ** نواحـخ ноҳиянинг жамъики, атрофлар демакдур.

**НАВР** نور бар вазни савр ва жавр, оқ гул ва сариф гулдур. Ва нур бар вазни ҳур, равшанлиқдур.

**НАВОИР** نواـر жамъи ноираки, шуълалар демакдур.

**НАВОДИР** نواـدر жамъи нодир, мисли кам топиладурган ғариб нимарсалардур.

**НУШОДУР** نوشـدر лугати форсийки, нўшозур бўлуб, нўш бамаънойи тирёқ ва озур бамаънойи оловдур ва тақдири қалом оловдин ҳосил бўлғон тирёқ ва намакдур, яъни давоики, тузга ўхшаш оқдур ва беадад тораи мунтазамлардин мураккаб шаклда бўлурки, ани ғалати авомда новшадил дерлар.

**НЎГ** نوـگ ниш ва учдур, масалан, ништарнинг учи ва игнанинг учи кабики, лугати форсийдур.

**НАВОЛ** نواـل ато ва баҳшишдур.

**НАВМ** نوم уйқудур ва форсийда хоб дерлар.

**НУШДОРУ** نوشـدر лугати форсий, заҳарнинг қувватини қайтариб, ислоҳ қиласадурғон дорудурки, ани арабда тирёқи фодзаҳр дерлар.

**НУРА** نور лугати форсий, оҳакдурки, арабда килс дерлар.

**НАВОСИЙ** نواسـىي жамъи носийаки, пешонадин чиқғон мўй ва сочлардур.

## ФАСЛ ҮН-НУН МАЊА-Л-ХО

### (Нун билан Ҳо)

НУҲО **ن** ва НУҲО **ن** жамъи нуҳъаки, ақллар ва хирадлар демакдур.

НУҲУКАТ **ن** оруғлағонлик ва сўлиғонликдур.

НУҲУЗАТ **ن** турмоқ ва бир нимарсаға қасд қилмоқ, ва лекин бир жойдин бошқа жойға кўчмоқ учун аксар мустаъмалдур.

НИҲУФТ **ن** лугати форсий, пинҳондур.

НАҲЖ **ن** тўғри ва маълум ва очуқ йўл демакдур. Ва мажозан дастур ва тартиб ҳам келур.

НИҲОД **د** бунёд ва хилқатдурки, лугати арабийдур ва форсийда кўйди демакдур.

НАҲОР **ن** лугати арабийда кундуздор ва лугати форсийда субҳдин буён ҳануз ҳеч таом тановул қилмағон ва ҳеч нима тотимағон очлик ҳолатдурки, наҳорни асли нооҳордур ва оҳор емак ва тотимақдур. Ва нооҳор ҳеч нима тотимаган ҳолатдур. Сўнгра таҳфифи (қисқартириш) учун ҳар икки алифи сокина ва алифи мамдудани ҳазф қилмак ила наҳор бўлғондур.

НАҲШ **ش** тиш бирлан тишлаб чақадурган. Ва маълумдурки, баъзи ҳайвон нишдор бўлуб, ниш уриб чақар, чунончи, ари ва чаён ва аларнинг чақмоқларини арабда ладғ ва лисъ дерлар. Ва баъзи ҳайвон тишлаб чақар, масалан, йилонлар ва мингоёғ ва ит ва пашиша ва бургалар каби. Аксар вақтда наҳшдин мурод ҳавоммнинг наҳши, яъни тупроқни тагидин макон қиласурган ҳайвоннинг наҳшларидур.

НАҲАНГ **ك** лугати форсий, дengиз ҳайвонларидин бир ҳайвонни номидурки, ани арабда тимсоҳ дерлар. Ва ани хоссасидурки, таом чайнамоқда ҳамма ҳайвонотни паст жаги ҳаракат қилур ва юқори жаги сокин бўлур. Аммо, бу ҳайвонни паст жаги би-л-акс сокин ва юқори жаги ва боши ҳаракат қилур. Ва шаклда бош тараф нисфи ит шаклига монандроқ ва дум тараф нисфи балиғ бўлуб, кўли ва оёғи шабпараки (кўршапалак)нинг қаноти каби пардадор бўлур.

НАҲР УЛ-БАДАН **ن** варид ва шараён тамурларини танасидурки, ҳамма томурлардин йўғон икки адад томур гардандин то думгазагача орқа устухонининг дохил тарафидин ҳар икки томур бир-бирига мутавозий ва ҳамроҳ бўлуб тортилғон варид ва шараён

томурининг танасидурки, ани уруқи жадовил ҳам дерлар. Ва ҳар узвни муқобилида аларни ҳар биридин бир жуфтдин шох кўкариб, бири ўнг тараф ва бири чап тарафда бўлғон узви мазкурға таралиб, муттасил бўлғондур. Ва бул шохларни савоқий ул-жадовил дерлар. Ва савоқийдин ажрағон шохларни равозиъ ус-савоқий дерларки, савоқийдин ҳам ингичка бўлур. Ва равозиъдин кўкарғон шохлар бағоят ингичка бўлурки, ани уруқ ул-диқоқ ва уруқ уш-шаърий ҳам дерлар.

**НУҲӢА** ӢӢ ақл ва хирад демакдур.

## **ФАСЛ ҮН-НУН МАҶА-Л-ЙО** (Нун билан Йо)

**НИЁБ** ӢӢ жамъи нобки, жағ тишларни ва олддаги тишларнинг миёнасида бўлғон нишлик ва найзалик тишлардурки, бу тиш дарранда ҳайвонларда узун ва гоятда найза каби нишдор бўлур. Ва инсонда фи-л-жумла нишдор бўлса ҳам дароз бўлмай, бошқа тишларга баробар бўлур.

**НАЙИР** ӢӢ кўб нур ва равшаник бергувчидур. Ва андин аксар вақт Офтоб мурод бўлур. Ва баъзилар Офтобни ирода қилмоқда найири аъзам деб, аъзамни қайд қилурлар.

**НИЛУФАР** ӢӢ гиёҳи равойдурки, нийлуиҳали ҳиндийдин муъаррабдур, зероки нил лугати ҳиндийда сувдур ва иҳал мевадур. Ва бу гиёҳ доим сувда ва сув тўда бўлғон кўл ва сизотда кўкариб, илдизи ва танаси сувға кўмилғон ва фақат гули ва мевасигина сувдин баланд бўлур. Бинобарин, ҳиндийлар ани сув меваси деган мазмунда нилунҳал дерлар. Ва андин араблар муъарраб қилиб нилуфар дерлар. Ҳам арабда каранб ул-мо ва тухмини ҳаббат ул арус дерлар.

**НИЁЙИШ** ӢӢ лугати форсий, таҳсин ва офарин қилмоқ ва маҳтамоқ ва зорий қилмоқдур.

**НИШ** ӢӢ лугати форсий, уч ва сих, яъни найзадор нимарсани энг ингичка бўлғон учидур. Ва мажозан нишдор нимарсаға ҳам келур. Масалан, нишдор тишини ҳам айтурларки, дарранда ҳайвонларни узун ва ингичка тишлари дур.

**НАЙК** ﻚـ арабда жимоънинг асл исмидур. Ва бошқа исмлари ҳаммаси киноя ва батариқайи мажоздур. Ва нек луғати форсийда бамаънойи яхши демакдур.

**НАЙЛ** ﻢـ тобмоқ ва етушмоқдурки, муродига ва мақсудига етган кишини ноил дерлар.

**НИЛ** ﻦـ ранги маълумдурки, қароға яқин тўқ кўк бўлур ва ани вусма (ўсма) гиёҳининг сувидин тайёр қилунмоғи марвийдур.

**НИЁМ** ﻦـ жамъи навмдурки, уйқулар демакдур.

**НАЙИРИ АЪЗАМ** ﻦـ اعظم Офтобдурки, найири бамаънойи кўб нур бергувчиidур ва аъзам энг катта, яъни Офтобдурки, ҳаммадин кўб нур берар ҳам ҳамма юлдузлардин каттадур. Ва Ойни найири асфар (кичик нур бергувчи) дерлар.

**НАЙДУЛОН** ﻦـ لughati форсийда кобуси арабийдурки, ани туркийда босириқмоқ (босинқиромоқ) дерлар.

**НАЙСОН** ﻦـ ҳамалнинг йигирма еттинчи кунида ёқғон ёмғурдурки, ани қатрасидин садафда марварид пайдо бўлур. Ва мажозан ҳамалнинг ҳаммасидаги ёмғурни ҳам найсон дерлар.

**НИЙЛАНЖИЙ** ﻦـ myâarrabi нитрангийдурки, нил рангида монанд ранг демакдур. Ва истилоҳи атиббода нилнинг ўзига ҳамранглик мурод эрмас, балки бошқа рангга нил рангидин андак миқдоргина қўшмоқ ила ўзгартириб, ани нил рангида мойил қилгони каби ҳар қаю рангки, нил рангида мойилроқ бўлса ани нийланжий дерлар.

# БОБ УЛ-ВОВ

Вов боби

## ФАСЛ УЛ-ВОВ МАЊА-Л-АЛИФ

(Вов билан Алиф)

ВОЛО <sup>و</sup>, баланд мартаба ва бузург қадрдур.

ВОЖИБ <sup>و، جب</sup> лозим ва вужуди албатта зарур ва йўқлиги мумкин бўлмағон нимарсадурки, Худованди Каримнинг вужуди муроддур. Ва ибодат ва амалларнинг бир навъидурки, ани Худойи таъоло буюргонлиги шубҳасиз бўлса бу вожиб амалда фарз баробарида амал қилунур.

ВОХИБ <sup>و، هم</sup> ато ва баҳшиш қилғувчи ва ваҳқоб бергувчидур.

ВОРИС <sup>وارث</sup> мерос олғувчидур. Аммо, истилоҳда даво ва гизонинг таъсиридин асар олғувчидур.

ВОЗИХ  <sup>واضح</sup>, равшан ва ошкоро. Ва тобланувчи.

ВОРИД <sup>وارد</sup> келадурган ва кирадурган ва ўтадурган. Ва элчидур.

ВОЗИЙ  <sup>واضح</sup> бир нимарсанӣ бир жойға қўядурган. Ва бир маънога далолат қилмак учун бир лафзни таъйин қиласургандур.

ВОҚИФ <sup>واقف</sup>, бир жойда барқарор турғон. Ва хабардор ва огоҳ бўлғон демакдур. Ва истилоҳи атиббода иллатеки, пайдо бўлғонидин сўнг бир ҳолда турар бўлса ва зиёдалашиб, атрофга тараалиб турмаса.

ВОБИЛ <sup>ليل</sup>, катта қатралик ёмғурдурки, ани арабда васмий ҳам дерла.

ВОЛ <sup>وال</sup>, танга балиғдурки, лугати форсийдур.

ВОМ <sup>وام</sup>, курс, яъни юпқа ва гирдак шакллик нимарсадур. Ва ранг ва чун ва нусхадур.

ВОЛОН <sup>لأن</sup>, лугати ҳиндийдурки, катта ёки кичик лафзига қайд қилинурки, волони бузруг розёнаж, яъни бодёндур. Ва волони хурд шивитдурки, ани русда укроп дерлар.

ВОБАСТА <sup>وابسته</sup> лугати форсий, банд ва боғланғон демакдурки, ани арабда муқайяд дерлар.

ВОҲИМА <sup>واهنه</sup> ҳавосси ботиниййа қувватлари-дин бир қувватнинг номидурки, хориждин кўрилғон ва ё эшутилғон маҳсусотга таалуқлик маъонийи жузъийаларни идроки шул қувват

ила бўлур. Масалан, янги тухмдин очилғон чўжа ҳануз ҳеч нимани кўрмаган бетажрибалик ҳолида ўз аносини дўст билиб, анга эргашмоғи ва осмондаги қарчигайни душман билиб, андин қочиб, аносини қанотини тагифа беркинмоғи шул қувват ила бўлур. Ва бу қувватни эҳсос қилмоғи учун маҳсусотнинг вужуди шарт ҳам эрмас, балки оламда вужуди бўлмағон нимарсани ҳам идрок ва эҳсос қилур. Масалан, ҳануз ҳеч вужуди бўлмағон иморатни тарҳини шул қувват идрок ва эҳсос қилиб, сўнгра амалда ўшал тарҳ ваҳмийядин нусха олиб, иморат қилунур. Ва бу қувват ақлға ҳам итоат қилмас. Чунончи, ақлнинг ҳукмига ўлғон ўлукни бежонлиги ва гўё бир тош каби беҳаракат ва беихтиёрги маълум бўлса ҳам, лекин қуввати ваҳимаси голиб одам ўлуклик уйда ҳаргиз ётолмас.

**ВОҲИЙА** راهى سустликдин ўзини тутолмай йиқилғон ва камкувват ва суст. Ва гумроҳ ва адашган ҳам келур.

**ВОЪИЙ** واعىسا қақлагувчиурки, виъодин маъхуздур. Ва виъо сақламоқ зарфи, яъни сақланадурган идиш демакдур. Ва авъийя виъонинг жамъидур. Ва авъийи маний бамаънойи манийнинг захирасини сақланадурган жойлардур.

**ВОФИЙ** رافعه، вафо қилғувчи. Ва кифоя қилғувчи. Ва тамом ва комил ва тайёр демакдур.

**ВОҚИЙ** واقعه، сақлайдурган ва муҳофаза қиладурган демакдурки, виқоёя муҳофазадин муштақдур.

## ФАСЛ УЛ-ВОВ МАҶА-Т-ТО ИЛ-ФАВҚОНИЙЯ

(Вов билан икки нуқтали То)

**ВАТАД** ھ، қозиқдурки, ани форсийда михи чўбий дерлар.

**ВАТАР** ھ، камон ва танбурнинг торидур. Ва истилоҳи атиббода ватар жисмединдурки, пай илиа работдин мураккабдур. Ва ватарнинг бир уни узла гўштининг бир учига вобаста бўлуб, иккинчи уни бошқа узвига муттасилдур, токи мазкур узвнинг ҳаракати узладин шул ватарни воситаси бирлан тортмоқ ва бўшатмоқ тариқи илиа ҳосил бўлур.

**ВАТИЙРА** ۋېرى، йўл ва равиш ва тартиб ва шаклдур.

## **ФАСЛ УЛ-ВОВ МАЊА-С-СО ИЛ-МУСАЛЛАСА** (Вов билан уч нуқтали Со)

**ВАСОҚ** وَنْقَ بанд ва қайддур.

**ВУСУҚ** وَنْقَ саботлик ва устуворлик ва эътимодлик.

**ВАСИҚ** وَنْقَ маҳкам ва устувор ва барқарор нимарсадур.

**ВАСИҚА** وَنْقَ аҳду паймонки, устувор ва эътимодлик нома ва ҳужжатдур. Ва васиқа васиқнинг муаннасидур.

**ВАСИЙ** وَنْقَ устухонни ўз маҳалли бўлғон бўгумидин андак кўзғолмоғи, лекин ўрнидин тамом чиқмағонлиғидур ва агар тамом чиқса ани халь дерлар

## **ФАСЛ УЛ-ВОВ МАЊА-Л-ЖИМ** (Вов билан Жим)

**ВИЖО** جا، ахта қилмоқ, яни моягини олиб ташламоқдур ва жимоъдин маҳрум қилмоқдур.

**ВАЖО** جا، қўрқмоқ ва андуҳ қилмоқдур.

**ВАЖАБ** جب، қаричдурки, қўл панжасини тамом ёзиб, атрофга ёзғондаги жимжилоқ панжани учидин то бош бармоқни учигача ўргадаги масофадурки, ани шибр ҳам дерлар.

**ВУЖУБ** وجوب, вожиб бўлмоқ ва лозим ва зарурий бўлмоқ. Ва муқаррар ва сазовор бўлмоқдур.

**ВАЖИНОТ** وجہات жамъи важнадурки, баён қилинур.

**ВАЖОҲАТ** وجاهت тоза юзлик ва ёқимлик ва иззатликдур.  
(Мажозан - жаҳддор юз.)

**ВАЖ** وج давоеки, ани арабда уд ул-важ ва форсий ва туркийда иғир ва ҳиндий бачуҳ ва юнонда ақурун дерлар.

**ВАЖУР** وجор оғиздин ҳалқумга гарғара тариқи бирлан юбормоқ учун бўлғон суюқ даводур.

**ВАЖИЗ** وجيز қисқа ва муҳтасар қилунғон демакдур.

**ВАЖАҲ** وج օғрүқ ва алам ва озордур.

**ВАЖИҲ** وجис дарднок ва аламнок демакдур.

**ВАЖИЛ** وج ваҳмнинг ғалабаси бирлан қўрқғон одамдур.

**ВАЖХ** وچ юз ва чеҳраи одамийдур. Ва тариқ ва тарз ва бир нимарсанинг зоти ва ҳақиқати. Ва сабаб ҳам келур. Ва анинг жамъи вужуҳдор.

**ВАЖИНАҲ** وچ, ва **ВУЖИНАҲ** جنه, одамнинг рухсоридурки, юзнинг баланд кўтарилиғон мавзеъидур.

## **ФАСЛ УЛ-ВОВ МАЬА-Л-ХО ИЛ-МЎҲМАЛА** (Вов билан юмшоқ Ҳо)

**ВАҲДАТ** وحدت ягоалик ва танҳоликдур.

**ВАҲИЙД** وحيد ягонадур. (Ва Воҳид ҳам.)

**ВАҲШ** وحش ваҳшийдур, саҳройи ҳайвонлар демакдур.

**ВУҲУШ** وحش ваҳшнинг жамъидурки, бамаънойи саҳройи ҳайвонлардур.

**ВАҲАЛ** ول лой ва сув бирлан ивиб зах бўлған ердур.

**ВАҲДАТИ НАВЬИЙ** ونع навъ жиҳати-дин бир бўлмоқ, яъни бир навъга мансуб бўлғон афродларнинг навъиййатда шеригидур, масалан, шоҳ ва гадо ва олиму омий кишилар ҳаммаси навъи инсонфа доҳилдурки, ҳаммаси бир инсондур.

**ВАҲӢ** وحن Худодин келгон хабардур.

**ВАҲШИЙ** హవвой ҳайвондур. Ва истилоҳи атиббода баданинг хориж тарафидурки, ички тарафнинг зиддиidor. Масалан, оёқнинг хориж тараф ёнидаги тўпуғини ваҳший дерлар. Аммо, иккинчи тараф ёнида бўлғон тўпуғини унсий дерларки, икки оёғни ўртасида бўлғони гўё бадани ўртасида бўлғони каби хориж тарафнинг хилофидур.

## **ФАСЛ УЛ-ВОВ МАЬА-Д-ДОЛ ИЛ-МЎҲМАЛА** (Вов билан Дол)

**ВАДИЙЪАТ** وبيت омонатдур.

**ВИДОЖ** داج, гарданнинг икки тарафида воқиъ бўлғон йўғон томурдурки, ҳар бирини номини видож ва ҳар иккисининг номини видожон ва видожайн дерлар.

**ВУДД** دۇد дўстлик. Ва донолиқдур.

**ВАДУД** وود дўстдур ҳам Аллоҳу таълонинг асмои сифотиййаларидин биридурки, бандаларга дўстдур.

**ВАДОЙ** وداع хайрлашмоқдурки, бир-биридин ажрамоқ вақтида бўлур. Ва ани форсийда падруд ва хушбоший дерлар.

**ВАДАЙ** ودیع дарёнинг тагидин чиқадурган оқ ранглик муҳра тошдурки, ани ҳиндлар сонгҳа дерлар.

**ВАДОЙИЙ** وداع жамъи вадийъатдурки, омонатлар демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-ВОВ МАѢА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА** (Вов билан Ро)

**ВАРО** ور، сўнг ва орқа тараф. Ва фарзандки, атонинг вафотидин сўнг ҳам ҳаёт қолса. (Ва вараъ - покизалиқдур.)

**ВАРО** ورا ба алифи бе ҳамза инс ва жиндор. Ва форсийда варо тахфифи уро ҳам келурки, шуни демакдур.

**ВАРДИ МУРАББО** ورد مریب гулқандтур.

**ВАРҚО** ورقаба кабутар ва фохтаки, ани қумри ҳам дерлар.

**ВАРТИЖ** ورتیج паррандайи машҳурдурки, ани арабда силва ва самоний дерлар, форсий ва туркийда будона (бедана) дерлар.

**ВАРД** ورد анвоъи қизил гулға шомилдур.

**ВАРИД** ورید беҳаракат томурдурки, ани урфда қон томури дерлар ва бунинг жамъи авридадур. Аммо, ҳаракатлик томурни шараён дерлар ва жамъи шароиндурки, буни урфда жон томури дерлар. Ва ҳар икки томурнинг исми мутлақини ирқ дерлар ва бунинг жамъи уруқдур.

**ВАРАХС** ورخس тирноқнинг илдизига орис бўладурган шишдур. Ва агар бу шиш фасод олса номини дохис дерлар.

**ВАРИК** ورک корсон устухонининг сон иликига муттасил бўлғон жойидур.

**ВАРАҚ УЛ-ХАЁЛ** ورق الخيال нашадурки, ани форсийда банг дерлар.

**ВАРАМ** ورم шишдурки, ани форсийда омос дерлар.

**ВАРТА** ورط маҳалли ҳалокат. Ва йўлсиз замин. Ва гирдобдур.

## ФАСЛ УЛ-ВОВ МАҶА-С-СИН ИЛ-МҮҲМАЛА (Вов билан Син)

**ВУСТО** وسطىن васатдин маъхуз ва восита исми тафзилнинг муаннасидурки, энг ўрта демакдур. Ва қўлнинг ўрта панжаси демак учун машҳурдурки, ул ҳам энг ўрта панжадур.

**ВУСЬАТ** بار، سەت бар вазни рухсат, кенглиқдур. Ва мажозан давлат ва неъмат ҳам келур. Аммо, висъат бар вазни неъмат фалати машҳурдур.

**ВАСОТАТ** یۇرتاغا кирмоқ ва икки нимарсанинг ўртасида алоқа ва восита бўлмоқ ҳам келур.

**ВАСМ** دەپ، دەپ سолмоқ ва нишон қилмоқдур.

**ВАСИЙМ** خەبىسىۋاتر وېلىكىدۇر.

**ВАСАН** وەن мудроқдурки, уйқунинг муқаддимасидур ва ани арабда сина ва нуъос ва каро ҳам дерлар. Ва форсийда гунудан ва гунудагий ва пинак ҳам дерлар.

**ВАСОДА** مەددەد болиш-әстиқдур.

**ВУСМА** بىر گىئەن маъруфдур ва луғати форсийдурки, туркйда бир алифи зоид бирла ўсма дерлар. Ва арабда хатм дерлар ва ани сиқиб, сувини хотунлар қошлариға суртарларки, қошни қарога бўяр. Ва баъзи эркаклар ҳам соқолларини қарога бўямоқлариға маҳсус бўёқларини асли жузви аъзоми (кatta қисми) вусмадур. Ва нил бўёқни ҳам вусманинг сувидин қилунмоғи баъзи кутуби муфрадот (ёлғиз дорилар ҳақидаги китоблар)да мазкурдур.

**ВАСМИЙ** مەددەد катта қатралик ёмғурдурки, ани арабда вобил ҳам дерлар.

**ВАСНИЙ** وەن бир эрни никоҳида жамъ бўлғон мутаъаддид (кўпгина) хотунлардурки, ҳар бири бошқасиға васнийдурлар ва туркйда ани кундош дерлар.

## ФАСЛУ Л-ВОВ МАҶА-З-ЗОД ИЛ-МҮҲЖАМА (Вов билан Зод)

**ВАЗЪ** بىر жойға қўймоқ ва тушурмоқ ва тартиб қилмоқ ва ваъз-сўз айтмоқ маънолариға шомилдур.

**ВУЗЬ** ҳайздин поклик муддатининг охирида ва ҳайз навбатига яқинроқ бўлғон хотуннинг шул вақтда бўғоз бўлмоғидурки, бундин тугулғон бола ниҳоятда кичик ва бунийаси жуда заиф бўлур ва кўб ўсмас. Ва нутфалик ҳолатдин гўштлик ҳолатга эмди ўзгарила бошлаган ва ҳануз тамом гўшт бўлуб етулмағон боладур.

## **ФАСЛ УЛ-ВОВ МАҶА-Т-ТО ИЛ-МЎҲМАЛА** (Вов билан То)

**ВАТО** Ҷ, юрмоқ ва бормоқ. Ва поймол қилмоқдур.

**ВАТАР** وطىر, ҳожатдур.

**ВАТБОТ** طوطا, қалдирғочдурки, парранддайи маъруфдур ва ани арабда хуттоф ва абобил ҳам дерлар. Ва форсийда паастук ҳам дерлар.

**ВАТИЙ** لughatda, лугатда поймол қилмоқдур. Ва мажозан жимоъ қилмоқдур.

## **ФАСЛ УЛ-ВОВ МАҶА-Л-АЙН ИЛ-МЎҲМАЛА** (Вов билан Айн)

**ВИҶО** ҵ, лугатда идишдурки, ани арабда зарф ҳам дерлар. Ва форсийда ованд дерлар. Аммо, истилоҳда бадан ичида бўлғон бир узвнинг номидурки, ичи ковак бўлур ва шакли гўё ипфа терилғон тасбиҳ дона каби бўғумлик ва ҳаммасининг ичи ковак бўлуб, бир-бириға туташдур. Ва қадди ҳар қадар узун бўлса ҳам, лекин ичак каби ўз-ўзига ўралғон ва мажмууини гўё ичакни жирми ўрагон каби гўшт ўраб олғондур. Ва мавзиъи мојк ила масонанинг ўртасидаги гўштнинг тешугида шул тешукни қаддига баробар бўлуб, унинг бир учи закарнинг тешукиға қўшилғондур. Ва масонанинг ўзида тайёр қилғон манийни шул вињога ўткариб, захира қилиб қўяр, токи жимоъ вақтида маний бақадри ҳожат тўкилур. Хулоса, баданда захираи манийни сақлаб турғон идишидур ва буни жамъи авъийадур.

**ВАҶД** ҵ, бир ишни сўнгғи бир вақтга таъян қилмоқдурки, ани ваъда ҳам дерлар, лекин муҳовара истилоҳида яхшилик ва ажр ваъдасини ваъд дерлар. Аммо, таъзир ва зажр ваъдасини ваъид дерлар.

**ВУҶУД** عود, ваъднинг жамъидур.

## ФАСЛ УЛ-ВОВ МАЬА-Л-ФО (Вов билан Фо)

ВАФО ۋى، луғатда вاъдани жойига келтурмоқ. Ва дүстликни бузмай, давом этмоқ. Ва ўз сўзиға маҳкам ва устувор туруб амал құлмоқдур. Ва мажозан кифоя құлмоқ ва этмоқдурки, яна ҳожат қолдирмаслиқдур.

ВАФОТ ماسدarkerى، یلmoқ va ҳosىل bi-l-masdarلى، یlumدur. Ba anى forsiiyda marг derlar.

ВИФОҚАТ سوزلىك va muvofaqat құlmoқdур.

ВУФУР فور komil bүlmoқ va kүb bүlmoқ.

ВИФОҚ سوزلىك va muhabbat va ittifoq учун ҳам mustaъmalduр.

ВАФҚ سوزلىك құlmoқ va muvofiq bүlmoқ va kifoya құlmoқdур.

ВАФИЙЙ ونى tamom va komil va tayेerdur.

## ФАСЛ УЛ-ВОВ МАЬА-Л-ҚОФ (Вов билан Қоф)

ВИҚОЯТ وقت muхofazat құlmoқ va saqlamoқ. Ва ҳар nimirsaiki, anى panoхida bir nimirsanى saqlanur bүlsa.

ВАҚЬАТ қattiq va ofir kulfat. Ва қilfon iшnining zarari учун ҳам kелур.

ВУҚУД وقىد va ВАҚИД ۋىد ýtun va ëf kabi eкiladurgan nimirsadur.

ВИҚОР ير، orom olmoқ. Ва oxiستалик. Ва mulойим muомалалик va sabrлиk va ofir tabiatlik maъnolariiga mustaъmalduр.

ВУҚУЪ نوع tushmoқ va yiқilmoқ va tovugni darahtdin tushmofidur. Ва mажозан ҳар nimirsaning zoхir bүlmoғi учун mustaъmalduр.

ВАҚФ ۋى، түхтamoқ va bir cўzda tүхtamoқ. Ва ogox va xabarдор bүlmoқ. Ва Xudo йўлиғa va muхtojlar foidasifa bir nimirsanى ҳадя құlmoқ va ўz tasarrufidin чиқармоқdур. Чунки, ul nimirsa эгаси tasarrufidin чиқса эгасiz қolgoni учун ҳеч kим эга bўlolmas va доимий muхtojlarغا ёрдам сифatiда tүхtab қolur.

**ВУҚУФ** وۇف билмоқ ва огох бўлмоқ ва хабардор бўлмоқдур.

**ВИҚОЯ** وۇف، муҳофазат қилмоқ ва сақламоқ. Ва муҳофазат қиладурган зарф ҳам келур, масалан, китобнинг муқоваси китобни муҳофазат қилур ва шиша атрни муҳофазат қилур. Ҳам китоби фиқҳийядин бир китобнинг номидур.(Бурхониддин Марғилоний «Ҳидоя»сининг мухтасари.)

**ВУҚИЙА** وۇف، муҳаффафи увқийа, бир вазннинг номидурки, етти мисқолга баробар бўлур.

**ВАҚЙ** وۇف, муҳофаза қилмоқ ва сақламоқдур.

## ФАСЛ УЛ-ВОВ МАҶА-Л-ЛОМ

(Вов билан Лом)

**ВИЛО** ү, дўстлик ва муҳаббат ва бир ишни поёпай қилмоқдур. Ва вало борон(қор). Ва озод қилунғон қулнинг меросидур.

**ВУЛОТ** سۇ، ноиби подшоҳдурки, подшоҳ бир неча шаҳарни идора қилмоқ учун ўз тарафидин бир одамни ноиб қилиб юборурки, ани номини волий дерлар ва русча истилоҳда губернатур дерлар. Ва вулот таҳифи лом жамъи волийдур. Аммо, истилоҳи атибода вулотдин мурод қувваи арбаъа (яъни тўрт қувват)ки, қуввати ҳайвонийя ва қуввати нафсонийя ва қуввати табиийя ва қуввати гаризийялардурки, руҳнинг ноибидурлар ва руҳға итоат қилғон ҳолда бадан мамлакатини идора ва тасарруфиға машғулдурлар.

**ВАЛОДАТ** سۇ، туғмоқ ва туғулмоқдурки, мутаъаддий ва лозим келур.

**ВИЛОЯТ** وۇلتىپ، подшоҳнинг бир волийға ваколат или тобшурғон мулкидурки, неча шаҳарлар ва қишлоқларға шомил бўлур. Ани рус истилоҳларида край деб таъбир қилунур.

**ВАЛУЖ** وۇچ, бир нимарса яна бир нимарсанинг ичиға кирмоги ва қўшилиб, туташ бўлмоғидур.

**ВАЛУД** وۇد, кўб бола туғадурган хотундур.

**ВАЛИД** ولىد, туғулғон бола демакдур.

**ВАЛАЙСА ФАЛАЙСА** ۋەلس فېرس ҳолбуки ундоғ эмас, бас муқаррардурки, бундоғ эмас демакдур. Бу калимани айтмоқ мавриди хасм или мунозара қилган вақтда агар хасмни фикри тўғри бўлғон

тақдирда баъзи асарларни лозим келмоғини исбот қилғондин сўнг айтилур. Бас, валайсанинг маъноси тақдири каломда шундоғдурки, сенинг фикринг дуруст бўлғон тақдирдаги вужуди лозим бўлғон асарлар мавжуд эмас, демакдур. Ва фалайсанинг маъноси тақдири каломда шундоғдурки, сенинг фикрингга назаран вужуди лозим бўлғон асарлар мавжуд бўлмағонидин муқаррардурки, сенинг фикринг ҳам дуруст эмас, демакдур. Масалан, бир касални икки табиб кўриб, бири бу касал сафрони ғалабасидин ориз бўлубдур, деса ва анга қарши бири айтсанки, бу касал сафро ғалабасидин бўлса эди, бунда бош оғруғи ва оғиз қуруқлиги ва ташниалик ва кўз ва тилни рангида сарифлик ва уйқусизлик ва иштиҳасизлик каби сафро аломатлари бўлса керак эди, валайса фалайса, дер, яъни валайсанинг маъноси мазкур аломатларнинг ҳеч бири мавжуд эмас, демакдур. Фалайса, яъни бу аломатлар йўқлигидин маълумдурки, бу касал сафро ғалабасидин эмас, демакдур.

**ВАЛИЙМА** وليما никоҳ тўйининг зиёфатидур.

**ВАЛИЙЙ** ولیم, дўст ва рост сўзла-ғувчи ва рост фаҳмлағувчи. Ва ёри бергувчи. Ва соҳиб кароматдурки, бу маъноларнинг ўзиға муносиб бир сўзға изофаси бирлан маълум бўлур. Ва Худоға яқинлик даража тобқон киши демакдурки, бу маъно беизофа ўзи машҳурдур ва изофаға ҳожат йўқтурс.

## ФАЛС УЛ-ВОВ МАЪА-Л-ХО (Вов билан Хо)

**ВАҲҲОБ** بەھ، кўб-кўб бахшиш қилғувчи-дурки, асмои сифатийай Вожиб таълононинг исмларидан биридур.

**ВАҲҲОЖ** جەھ، зўр шуъла бериб ёнадурган олов ва чироғдур. Ва равшан ва ялтироқ нимарса демакдур.

**ВАҲЖ** چەھ, зўр шуъла ва равшанлик бермоқдур. Ва ваҳаж оловнинг шуъла бериб ёнмоги ва куймогидур.

**ВИҲОД** دەھ, паст ва нишаб заминдорки, жамъи виҳда, паст ва нишаб жойдур.

**ВАҲМ** ۋەھ, тасаввур қилмоқ, яъни бир нимарсанинг суврати маънавийясини фикрда ҳосил қилмоқдур, хоҳ нимарсани вужуди

бўлсун ва хоҳ бўлмасун ва хоҳ фикр дуруст ва хоҳ хато бўлсун. Ва истилоҳи атиббода ҳавосси ҳамсайи ботинийя (ички бешта сезгилар)нинг учунчи қисми бўлғон қуввати ҳассосани ғалаба қилмоғидурки, ул қувват ғолиб бўлса дилнинг раъйига ва ақлнинг ҳукмиға итоат ҳам қилмай, ўз фикрида устувор турар. Ва истилоҳи муҳоварада ваҳмдин мурод қуввати мазкурни ғалаба ила қилғон тасаввурининг натижасидурки, вужуди бўлмағон нимарсанинг тасаввури ила вужуди бўлмағон заарардин хавф қилмоқдур, яъни қуввати мазкурани ғалабасидин дил мағлуб бўлуб, ноҷор ани фикриға ҳаттаки мойил бўлур. Ва ул нимарсадин дил ўзини қайтармоқға ожиз бўлур. Масалан, жонсиз ва қудратсиз ўлукдин вужуди мумкин бўлмағон зааррларни фикр қилиб қўрқмоқ каби хаёли фосидларни ҳам ваҳм дерлар.

**ВАҲН** وْهْن устухонға ва хоҳ ани иҳота қилғон пай ва парда ва узлаларға бир зарбни сабаби бирлан ориз бўлғон озордурки, ҳаракатға жуда мониъ бўлмай, балки баъзи енгил ҳаракатни беозор қилур бўлса. Ва баъзи оғирроқ ҳаракатни озор ила қилмоқ мумкин бўлса. Ва сустликдурки, бир зарб сабаби бирлан бир узвагина ориз бўлса ани ҳам ваҳн дерлар ва ваҳний ҳам дерлар. Ва устухоннинг бўғумлик ва пайванд бўлғон жойи зарб ёки тортилмоқ ва буралмоқ каби ҳодиса сабаби бирлан пайванд жойда бир озор ориз бўлсаки, ҳаракатға озорлик бўлса, лекин тамом мониъ ҳаракат бўлмаса асл ваҳни ҳақиқий шулдур ва бошқалар ваҳни мажозийдур. Ва билмоқ керакки, устухонға ориз бўлғон касалға тўрт даража бордурки, масалан, агар устухон синса ани номи касрдор ва агар синмаса, лекин ўзи пайванд бўлғон жойидин батамом чиқғон бўлса ани номи хальдур. Ва агар батамом чиқмай, андак кўчган сабабидин ҳар икки устухон миёнасида андак каваклик ва ҳоволлик пайдо бўлса ани номи васий ба сои мусалласадур. Ва агар ўз жойидин қўзғонғонлик илиа миёнада жудолик ва ҳоволлик пайдо бўлмаса, лекин ҳар икки устухонни бирбирига банд қилиб турган работигина озорланғон бўлса ани номи ваҳн ва ваҳнийдур.

**ВАҲДА** وَهْدَهْ паст ва нишаб жойдур.

**ВАҲМА** وَهْمَهْ, ваҳмдурки, мазкур бўлди.

**ВАҲЙ** وَهْيَهْ, устухонни банд ва пайванд жойидин андак қўзғолмоғи. Ва бамаънойи хоҳ пайвандлик ва хоҳ беспайванд жойига хориждин

зарб етмоқ ила ани иҳота қилиб турғон пай ва работ кабиларни озурда бўлмоғидурки, агарчи ул узв ҳаракатга қодир бўлса ҳам, лекин ҳаракати андак озорға сабаб бўладурган бўлсаки, ваҳй ваҳннинг муродифи ва ҳар иккиси бир маънодадур.

## БОБ УЛ-ХО (Ўта юмшоқ Ҳо боби)

## ФАСЛ УЛ-ХО МАЬА-Л-АЛИФ (Ҳо билан Алиф)

ҲОКАЗО هَاكَا огоҳ бўлғилки, шундогдур демакдур. Ва ҳо аслда бир ҳарфдур, шунинг учун нусхайи китобда танҳо бир ҳарф шакли ёзилур. Ва ўқуғонда сўнгтига бир алиф қўшуб, чўзиб ўқилур. Ва шунга ишорат учун устига бир мадд қўйилур ва мазмuni, мани сўзумни огоҳ бўлуб тинглагил, демакдур. Ва казо бамаънийи шундог демакдур.

ҲОҲУНА هَّهْنَهْ огоҳ бўлки, шул жойда, демакдур. Ва ҳуна шул жойдадур.

ҲОИБ هَّانِبْ қўрқадурган ва хавф қиладурган одам демакдур.

ҲОРИБ هَّارِبْ қочадурган нимарсадур.

ҲОТИЛ هَّاطِلْ кўб ёғадурган ёмғурдур. Ва ғамоми ҳотил кўб қалин ва қаро булуздурки, аксар андин сел ёмғури ёғар.

ҲОИФ هَّافِلْ қаттиғ қўрқадурган ва хавфнокдур.

ҲОЗИМ هَّاصِمْ қуввайи табиийя қисмидин бир қувватнинг номидурки, меъда ва ичакдаги таомни табиат ҳоҳишиға мувофиқ ва жузви бадан бўлмоқға қобилиятлик ҳолга ўзгартирап. Ва давоеки, меъданни иситиб, мазкур ҳозим қувватиға ёрдам берар бўлса ани ҳам мажозан ҳозим дерлар.

ҲОВАН هَّاونْ лугати форсий, зарфики, анга ғалла ёки даво солиб янчилурки, ани каттасини туркийда ўғир ва кичигини ҳованча дерлар.

ҲОЗИМА هَّاصِمَةْ таомни табиат ҳоҳишиға мувофиқ ва жузви бадан бўлмоқға қобил қилиб ўзгартирадурган қувватдурки, исмиға муносиб сифати ҳам муаннасдур.

ҲОЛА هَّلا Ой ва Офтобнинг атрофида гоҳи зоҳир бўладурган оқ гардишдурки, лугати форсийдур ва туркийда қўргон дерлар. Ва бу нимарса Ойнинг атрофида зоҳир бўлмоғи аксардур. Аммо, Офтобнинг атрофида бўлмоғи жуда кам, ҳаттоқи, юз йиллар миёнасида бир бор зоҳир бўлмоғини батариқайи надрат мумкин дерлар. Чунки, бу нимарса ҳавоий рутубийяни кўблигидин Ой илиа Замин ўртасиға ҳойил бўлуб, Ойнинг нури бизға ҳавоий рутубий

орқасидин кўринурки, ул нурни тобиши бирлан мазкур ҳаво бизга оқариб кўринур ва нурдин узоғ бўлғон ҳавойи рутубий, яъни узоғ атроф ҳавоси бундое кўринолмас. Аммо, Офтобни атрофида кам воқиъ бўймогига боис Офтобни иссиглигидурки, қундузда ҳаво бу қадар гализ бўлолмас ва Офтоб ўз ҳарорати ила ани таҳлил ва талтиф қилиб, ҳақиқий ҳаводек беранг қилур. Ва агар нодиран баъзи вақтда ҳавойи замҳарирнинг таъсиридин ҳаво совиб, Офтобдин латофат ҳосил қилолмаса шул ҳола Офтоб атрофида ҳам воқиъ бўлур. Ва ул йилда мазкур ҳавойи рутубийнинг таъсиридин Ер юзининг аксар жойида ёмон ўзгарилиш аҳвол ва оғот юз бермогидин хавф ва хатар ҳам бўлур. Ҳатто баъзилар Ойнинг ҳоласи борон (ёмғур)га аломатдур ва Офтоб ҳоласи жанг ва қирғиннинг аломати дерлар.

**ХОМА** қўя бошустухони ва пешона устухонидурки, ани форсийда косаи сар дерлар. Ва ба фатҳи мими мушаддад (яъни ҳамма) ер остидин макон қилиб яшайдурган майда майда жонварлар, масалан, йилон ва чаён ва қўнғуз ва чумоли ва бурга кабики, ани арабда ҳашарот ҳам дерлар.(Ва Хома - қаламдур.)

## **ФАСЛ УЛ-ҲО МАЬА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА**

(Ҳо билан Бо)

**ҲАБО** ҳард ва губордурки, Офтобнинг шуъласида туйнукдин зоҳир бўлур.

**ҲУБУБ** ҳавонинг ҳаракатидурки, ани туркийда шамол дерлар.

**ҲАБТ** тушурмоқ ва камайтурмоқдур.

**ҲУБУТ** пастға тушурмоқдур.

**ҲИБА** бебадал бермоқдурки, ани форсийда бахшиш дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-ҲО МАЬА-Л-ЖИМ**

(Ҳо билан Жим)

**ҲИЖО** ҳажв ва масхара қилмоқ ва ҳарфларнинг исмлари бирлан айтмоқдурки, масалан, алиф, бо, то, со, жим, ҳо, хо, дол то охир.

**ҲИЖРАТ** ھجرت жудо бўлмоқ ва узоғлашмоқ, яъни асл ватанни тарк қилмоқдур.

**ҲАЖЪАТ** سعیہ уйқу ва ухламоқдур.

**ҲАЖР** ھجر жудоликдурки, масдардур.

**ҲИЖЖИЗ** ھجز одатдур.

**ҲАЖИЙР** ھجر кун ўртасининг иссиғидур.

**ҲУЖУЪ** ھجوع уйқу ва оромдур.

**ҲАЖЛ** ھجل икки тоғнинг ўртасида бўлғон сой ва нашиб (нишоб)ликдур.

**ҲИЖРИЙ** ھجري ҳижратга мансуб нимарсадур, яъни Расулуллоҳ саллаллоҳу алайҳи ва салламнинг Маккан мукаррамадин Мадинаи мунаввараға ҳижрат қиласон йилларидин бошлаб, Ислом таърихи ёзилғондур. Шунинг учун бу таърихи тарихи ҳижрий дерларки, ҳижратдин «то»ни ҳазф қилиб (тушириб), сўнгра ёйи нисбатни илҳоқ қилунғон (қўшилғон)дур. Ва таърихи Исломни вазъ қилунмоғи тўғрисида «Ажойиб ул-булдан» соҳиби ёзғондурларки, Яман шаҳрининг ҳокими Абу Мусо Ашъарий ҳазрати Умар разийаллоҳу анҳунинг халифалик замонларида ул жанобга ёзғон бир номасида деган эдики, сизни манга юборган хатларингизни ҳеч таърихи бўлмағони учун қаю вақтда ёзғонини билолмасман, бинобарин бундин сўнғи ёзған хатингизда таърихини ҳам таъйин қилунмоғини умид қилурман, дедилар. Бас, номани Ҳазрати Умар разийаллоҳу анҳу кўриб, аҳли ислом учун бир таърих вазъ қилмоқ ҳам ани қаю вақтдин бошлаб ёзмоқ маслаҳати учун асҳобни жамъ қилуб эшилдуриб эрдилар ҳамма асҳоблар бир таърихи алоҳида вазъ қилмоқга би-л-иттифоқ қабул қилдилар.

Ва ибтидои таърих учун бир воқиаи азиманинг воқиъ бўлғон йилидин бошланмоғи муносиблиги ва аҳли Ислом учун энг зўр воқиъа Ҳазрати Расул (с.а.в.)ни мабъус бўлғон йиллари бўлуб, таърих ибтидоси шул йилдин бошланмоғини баъзи саҳоба таклиф қилдилар. Аммо, Ҳазрати Умар разийаллоҳу анҳу қабул қилмадилар ва, ул вақтда ман заполатда эдим ва ҳар бир таърих ёзмоғимда ўзимни собиқдаги куфрим ёдимга тушар ва хафалик ориз бўлур ва ман анга тоқат қилолмасман, дедилар. Сўнгра баъзи асҳоб Ҳазрати Расулуллоҳни вафотларидин бошланмоқни таклиф қилиб эрдилар, Ҳазрати Умар разийаллоҳу анҳу ани ҳам қабул қилмадилар ва,

Ҳазрати Расулуллоҳдин жудо бўлғонимиз ҳар бир таърих ёзмоқда ёдимизга келиб, ғамимиз янги бўлғай, дедилар. Ва ул вақтда Ҳазрати Али каррамаллоҳу важҳаҳу Маккайи мукаррамаға кетган эрдилар, ул кишидин маслаҳат сўраб, Ҳазрати Умар ҳат ёздилар. Ва Ҳазрати Алидин жавоб келдики, Исломнинг ривож ва равнақи ва аҳли исломнинг музafferияти ҳижрат йилидин бошланғони Ислом таърихиға муносибдур, демиш. Ва бу жавоб Ҳазрати Умарға ва соири асҳоб разийаллоҳу анҳумға бағоят маъқул ва мақбул бўлуб, таърихни ҳижрат йилидин бошлаб ёздилар.

Воқиъан, ҳижратдин муқаддам аҳли ислом ҳануз мағлуб ва маҳҳур эдилар, ҳаттоқи, ҳижратға сабаб ҳам Макка кофирларини аҳли исломға берган изо ва қўлғон жағолари эди. Ва Ҳазрати Расули акрам саллаллоҳу алайҳи ва саллам муҳаррам ойини аввалида ҳижратга ният қўлғон эдилар, лекин фурсат мұяссар бўлолмай, йигирма еттинчи сафар ойигача таъхир қилиб, сўнгра йигирма еттинчи сафарда ҳижрат қилиб, Маккадин чиқтилар. Лекин, Маккайи мукаррама тоғида воқиъ бўлғон Ҳиро номлик форда ҳам уч кунғача Макка кофирларидин яшуринуб, тўхтамоқға мажбур бўлдилар. Сўнгра биринчи рабиъ ул-аввалда яна йўлға чиқиб, ўн иккинчи рабиъ ул-аввалда Мадинаи мунаввараға дохил бўлдилар. Ва Мадина аҳллари истиқболға чиқишиб, эҳтиром ила кутуб олиб, ҳаттал-имкон ҳар важҳдин ёрдам бердилар. Шунинг учун аларга ансор деб лақаб берилди. Ва аларнинг ёрдамлари бирлан кундин-кунға аҳли ислом зафар топиб, ислом динига равнақ ва ривож ҳосил бўлди. Бас, агарчи ҳижрат йигирма еттинчи сафарда мұяссар бўлса ҳам, лекин Ҳазрати Расулуллоҳни ҳижратға ниятлари муҳаррамни аввалида бўлғони учун ҳам муҳаррам ойи шаҳри шаҳр ил-ҳарам бўлғони учун таърихни биринчи муҳаррамдин ёздиларки, ҳижрат кунидин эллик олти кун муқаддам ёзилғон бўлур. Ва таърих ёзилғон вақти ҳижратдин ўн етти йил сўнг воқиъ бўлди. Валлоҳу аълам би-с-савоб.

## ФАСЛ УЛ-ҲО МАЬА-Д-ДОЛ ИЛ-МЎҲМАЛА (Ҳо билан Дол)

ҲУДО ҶА ростлик ва роҳи ростдор.

ҲАДОЁ ҶА ҳадиянинг жамъидурки, туҳфалар демакдур.

**ҲАДАР** ھدر бир ёмон одамнинг қонини тўқмоқ, яъни ўлдурмоқ шаръян мубоҳ бўлмоғидур.

**ҲУДН** ھدن сулҳудур ва ани сийғаи муаннаси ҳуднадур.

**ҲУДА** ھда луғати арабий, лекин форсийда аксар мустаъмалдурки, фойдадур, шунинг учундурки, бефойда нимарсани беҳуда деб таъбир қилинур. Ва баъзилар бир вовни зиёда қилиб, беҳувда ҳам дерлар.

**ҲАДИЙЙА** ھدىја туҳфадур. Ва баъзи устодлар ҳадия ба сукуни дол ва таҳфифи «ё» ҳам дегандурлар.

## **ФАСЛ УЛ-ҲО МАҶА-З-ЗОЛ ИЛ-МЎЖАМА (Ҳо билан Зол)**

**ҲАЗЁН** ھدیян дарднинг ҳарорати бирлан миянинг феълиға халал этиб, беҳушлиқда беҳуда сўзни беихтиёр сўзламоқдур ва ани туркийда алаҳлаш дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-ҲО МАҶА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА (Ҳо билан Ро)**

**ҲАРБ** ھرب саваш, жанг, ғазот. Ва хафаликнинг шиддатидур.

**ҲИРОТ** ھرات бир шаҳарнинг номидурки, Хуросон мулкининг пойтахтидур.

**ҲИРМИС** ھرمис Ҳазрати Идрис алайҳис саломнинг номлариidur ва ул киши ҳам пайғамбар, ҳам подшоҳ ва ҳам ҳаким эрдилар. Ва илми риёзийни, яъни илми ҳисоб ва илми ҳандаса ва илми нужум каби ҳикматларни шул киши пайдо қилғондурлар. (Юнонча Ҳермес.)

**ҲИРМОС** ھرمар шери даррандадурки, ани туркийда йўлбарс дерлар.

**ҲАРИМ** ھر яшагон кўҳнасол одамдур.

**ҲИРРА** ھр мушукдурки, ҳайвони маъруфдур ва ани форсийда гурба дерлар. Ва ани тасғири (кичрайтирилгани) ҳурайрадурки, мушук боладур.

**ҲАРИСА** ھرس ҳалимдурки, янчилғон буғдой ва гўшт ва ёғ ва баъзи мусолиҳ ила хўб муҳарра қилиб пишурилғон бир навъ ошдурки, маъруфдур.(Ва ҳарис - очқўзликдур.)

**ҲАРРОЙ** ҳалиладурки, давойи маъруфдур. Ва мажозан ҳалила шаклида қилиб ишланғон тилло ва кумушдурки, подшоҳий отларнинг эгари ва юганди ва бошқа нимарсалариға зийнат учун қадалур.

## **ФАСЛ УЛ-ҲО МАЬА-З-ЗО ИЛ-МЎЖАМА** (Ҳо билан Зо)

**ҲАЗЗАТ** ҳөт айш ва тарафдур.

**ҲАЗИМАТ** ҳазири шикаст ва қулфатдур.

**ҲАЗАЖ** ҳуж хуш тараннум ва ва ёқимлик овоз.

**ҲАЗАД** ҳорд бир навъ жонвари обийдурки, суврати итни сувратида ва жисми андин кичик ва ранги қизилға мойилроқ қаро бўлурки, ани ҳиндулар уд ва туркйлар ва форсийлар қундуз дерлар.

**ҲАЗОР** ҳар луғати форсийда минг ададнинг номидур. Ва булбул ҳам келур. Ва баъзилар ҳазор тахфиғи ҳазордостан ёки тахфиғи ҳазоровоз бўлуб, булбулдин киноядур дерлар.

**ҲИЗБАР** ҳизб шери даррандадурки, ани туркийда йўлбарс дерлар.

**ҲУЗОЛ** ҳузал оруғлиқдурки, форсийда логарий дерлар. Ва тапи даққудур.

**ҲАЗЛ** ҳазл оруғлатмоқ. Ва беҳуда сўзламоқ ва масхара қилмоқдур.

**ҲАЗОРПОЯ** ҳазорпоя бир жонвори машҳурдурки, оёғининг адади кўбдур, бинобарин, муболага тариқи бирлан форсийда ҳазорпоя дерлар ва туркийда мингоёғ дерларки, айнан ҳазорпоянинг таржимасидур. Ва арабда арбаъин дерларки, арбаъина аржулнинг тахфиғи, қирқоёғдур, балки ҳақиқатан оёғи қирқ адад бўлмоғи мумкиндур.

## **ФАСЛ УЛ-ҲО МАЬА-З-ЗОД ИЛ-МЎЖАМА** (Ҳо билан Зод)

**ҲАЗМ** ҳазм сингдумоқдур. Ва истилоҳи атиббода таомни меъда сингдуриб ва эзиг, таомлик суврати навъиййасидин ўзгартириб, кайлуслик ҳолатга келтурмоги муроддур.

**ҲАЗБА** ҳазба баландлик замин ва экиннинг пуштаси ҳам келур.

## **ФАСЛ УЛ-ХО МАЊА-Т-ТО ИЛ-МЎҲМАЛА (Хо билан То)**

**ҲАТЛОН** ҳаттада майда қатралик ва оҳисталик бирлан бир неча кун давом этиб ёғадурган ёмғурдур.

## **ФАСЛ УЛ-ХО МАЊА-Л-ФО (Хо билан Фо)**

**ҲУФТ** ҳаттада лугати форсий, бир ютим миқдор-лик сувдурки, ани арабда журъа ва туркийда қуртум дерлар. Ва баъзилар «ро»ни ломга бадал қилиб, қулт (қултум) ҳам дерлар. Ва баъзилар миёнаға бир вов зиёда қилиб, ҳуф ҳам дерлар, масалан, бир ҳуплам сув дерлар. Ва ҳафт лугати форсийда етти агад демакдур.

**ҲАФВАТ** ҳаттада тойилмоқ ва янгишмоқдур. Ва мажозан бехуда сўзламоқ ҳам келур.

**ҲАФТ КИШВАР** ҳаттада лугати форсийдурки, мардум миёнасида машҳури мулки Чин, Туркистон, Ҳиндустон, Турон, Эрон, Рум ва Шомдур. Аммо, истилоҳи атиббода андин мурод етти иқлимдурки, рубъи маскуннинг шимолий тарафидин ўттуз даражани тарҳ қилиб, боқий олтмиш даражани етти қисмға тақсим қилунғондурки, ҳар бир тақсимини бир иқлим дерлар. Ва ҳар иқлимнинг бўйи машриқ тараф денгиздин бошлаб, мағриб тараф денгизда тамом бўлур.

**ҲАФТ ЛОЙИ ҶАШМ** ҳаттада лугати форсий, кўзнинг етти қабат габақасидур. Чунончи, биринчи табақаси мултаҳмадурки, кўз оқидур. Иккинчиси табақаи ҳазинадур ва учунчиси инабиййадурки, анинг ранги ҳар кимда ҳар рангда бўлур. Ва тўртинчиси табақайи анкабутиййадур. Ва бешинчиси табақайи шабакиййадур. Ва олтинчиси табақайи машиниййадур. Ва еттинчиси табақайи сулбиййадур. Ва бу табақалар миёнасида уч қабат рутубати ҳам бўлуб, мажмуъи ўн қабатдур. Чунончи табақайи инабийя ила табақайи анкабутийянинг миёнасида рутубати байзийя бордур. Ва табақайи анкабутийя ила табақайи шабахийянинг миёнасида биринчи рутубати жалидийя ва иккинчи рутубати зижожийя бордур.

**ҲАФТ АНДОМ** هفت اندام лугати форсий, етти аъзо демакдур. Масалан, биринчи бош ва иккинчи кўкрак ва учунчи тана ва тўртинчи ва бешинчи икки қўлдур. Ва олтинчи ва еттинчи икки оёфдур. Ва дохилий етти аъзо ҳам муроддурки, биринчи мия ва иккинчи дил ва учунчи жигар ва тўртинчи талоқ ва бешинчи ўпка ва олтинчи меъда ва еттинчи ўтдурки, булар ҳаёт учун мавқуфун алайҳдурлар.

Аммо, истилоҳи атиббода бир томурнинг номидурки, андин қон олунча аввал чиқғон қон бир узвга маҳсус бўлмай, ҳамма бадандин баробар келур. Бинобарин, ҳафт андом, яъни тамоми бадан демакдур. Арабда бу томурни акҳал ва наҳр ул-бадан (бадан дарёси) дерлар.

**ҲАФТ ИҚЛИМ** هفت اقبیه лугати форсийда ҳафт кишвардурки, мазкур бўлди.

## ФАСЛ УЛ-ҲО МАЬА-Л-КОФ (Ҳо билан Коф)

**ҲОКАЗО** Ҳоказо бу калимада «ҳо» ташбиҳдурки, китоблар «ҳо» беалиф ёзилур. Аммо, ўқимоқда боалиф ўқилур. Ва коф баройи ташбиҳдур ва «зо» исми ишоратдурки, огоҳ бўлуб тинглағилки, шундоғдур, демакдур.

**ҲЎҚҲЎК** Ҳўқҳўк лугати форсий, ҳикъичноқдурки, ани арабда фувоқ дерлар.

## ФАСЛ УЛ-ҲО МАЬА-Л-ЛОМ (Ҳо билан Лом)

**ҲИЛОЛ** Ҳилол янги туғулғон Ойдур. Ва мажозан кесулғон тирноқни ҳам ҳилол дерлар.

**ҲАЛОҲИЛ** Ҳалом қотилдур, яъни ўлдурадурган заҳардурки, ҳеч давои подзаҳр бирлан ани дафъи мумкин бўлмаса. Ва «Туҳфат ул-мўминин»да ёзилғондурки, Чин шаҳрининг атрофидаги бир тофнинг номи Ҳалоҳилдур ва ул тофнинг ўзига маҳсус бир гиёҳ бордурки, бошқа жойда ҳаргиз кўкармас ва ани илдизи заҳри қотилдур. Ва мажозан зикри зарф ба иродайи мазруф қабилидин ул гиёҳни ҳам ўшал тофни исми бирлан исм бериб, ҳалоҳил дерлар.

**ҲАЛЙУН** میون луғати румийдурки, ани арабда ҳашаб ул-ҳайя (илон чўпи) ва форсийда марчуба ва луғати мұъаррабийда исфирож ва луғати фарангийда сипорак ва ҳиндийда нокрун дерлар. Ва ани фақат тухми даво учун мустаъмалдур.

**ҲАЛИА** هلي қайиқчани сувда юргузадурган куракчасидур.

## **ФАСЛ УЛ-ҲО МАЬА-Л-МИМ** (Ҳо билан Мим)

**ҲУМОНО** ڪاڻا луғати форсийки, бу калима азбаройи гумон мустаъмал бўлур. Ва гўё ва шояд ва фаҳмимча ва гумони ғолиб (маъноларида) келур.

**ҲАМТО** ڪاڻا мисл ва монанд ва баробар демакдур.

**ҲИММАТ** ڪاڻا луғатда ғамгинлик ва андуҳлик ва фикр паришонлиқдур. Ва мажозан бамаънойи зарур бўлғон қийин ва душвор ишдурки, ани қийинлиги, валекин зарурлиги ташвиш ва ғамға сабаб бўлур. Аммо, зўр ишға қасд ва гайрат қўймоқни ҳиммат демак мажоз дар мажоздурки, шул маъно машҳурдур.

**ҲАМВОР** هوار луғати форсий, текисдур.

**ҲАМС** همس овознинг мулойимлигидур.

**ҲУМУМ** همرو андуҳлар демакдурки, жамъи ҳамм, андуҳдур.

**ҲИМАМ** همه жамъи ҳимматдурки, мазкур бўлди.

**ҲУМОМ** همه сардорки, бир қавмнинг муҳтарам ва мўътабар бошлиғи бўлур. Ва соҳиби раъйдурки, қавмнинг умумий ишлари ва идораи жамъиййалари шул сардорнинг раъи ила бўлур.

**ҲАММ** ۾ андуҳдурки, анинг сабабининг заволидин ҳам андак умид боқий бўлса, лекин зойил бўлмаслик жиҳати ғолиб бўлса, масалан, зўр қирғинлик жангга кетган аскар бедарак бўлса-ки, ҳаргиз андин хабар бўлмаса, ани андуҳини ҳамм дерларки, агарчи ани ўлғонлик жиҳати ҳарчанд ғолиб бўлса ҳам, лекин шоядки ўлмағон ва душманға асир бўлғон бўлуб, имкон мусассар бўлғон вақтда шояд келса, деган умид ҳам бўлурки, бундог андуҳни ҳамм дерлар. Аммо, ўлғон одамға афсус хафалигини арабда ғамм дерларки, ани сабабини заволидин умид кесулғон бўлур ва ҳаргиз тирилиб келмас. Ва ҳамм сийғаи масдар қасд ҳам келур.

**ҲИММ** ә бағоят қаригон ва камқувват чолдур.

**ҲУМОЮН** ھمایون муборак ва яхши хосиятлик демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-ХО МАЬА-Н-НУН** (Хо билан Нун)

**ҲИНДИБО** ھند بىل لۇغاتى арабий, бир гиёхи давоийнинг номидурки, ани форсийда косний ҳам талха дерлар ва туркийда какра (ва сачратқى) дерлар.

**ҲИНДУВОНА** ھندو وان тарбуздурки, мевайи маъруфдур ва ани арабда улоғ ва абуқа ва биттихи раққий ва биттихи ҳиндий ва биттихи ахзар ҳам дерлар. Форсийда харбузай ҳиндий дерлар ва худи ҳиндлар пузибои форсий дерлар.

**ҲАНДАСА** ھند лугати арабий ёки андозадин муъарраб-дур алалихтилоф, илми риёзийнинг биринчи навъидурки, анда модда узра ҳосил бўлғон миқдори ҳажм ва миқдори шакл ва миқдори сақл, яъни оғирлик ва аъдод хоссаларидин баҳс қилинур.

**ҲАНИЙЙ** ھنى тез ҳазм бўлмоқға қобил ва хуштаъм ва табиатга маргуб ва ёқимлик таомдур.

**ФАСЛ УЛ-ХО МАЬА-Л-ВОВ**

(Хо билан Вов)

**ҲАВО** ھوا орзу ва иштиёқ ва нафси амморанинг тилаги. Ва кибр ва гуурдур.

**ҲАВО** ھوا осмон ила заминнинг миёнаси бўлғон масофадур. Ва зикри зарф ба иродайи мазруф қабилидин боди сокиндур, аммо ҳаракатлик бодни арабда ҳубуб ва туркийда шамол дерлар. Ва бўш ва холий ҳам келур.

**ҲУВАЙДО** ھۇيىد жуда зоҳир, равшан демакдур.

**ҲУВИЙЙАТ** ھېيت равшан, ишоратга лойиқ бўлмоқдур. Ва истилоҳи суфиййада андин мурод мартабаи ваҳдатдур, чунки аларнинг наздларида вужуд фақат вожиб таъолога маҳсус ва бошқалар фоний, яъни фанога яқинлиқдин эътибордин соқит дерлар. Хусусан, даражайи фано филлоҳликга етган валийлар вожиб таъолонинг вужудидин бошқа вужуд қатъиян йўқтур, балки гүё соя каби зоҳирлан маҳсус, лекин ҳақиқатан маъдум, дерлар. Бас, Ҳуваки, бамаъноти «шул» деб ишорат қилмоқдур. Ва ишорат учун Ҳудодин

бошқа вужуд бўлмағоч Ҳудин мурод албатта зоти Вожибдур. Бас, ҳувиййатдин мурод албагта мартабаи ваҳдат ва сифати Илоҳиййадур, дерлар.

**ҲАВЖ** **هوج** **هوج** нодонлик ва шитоб қилмоқдур.

**ҲАВАС** **هور** истилоҳи оммада орзудур. Аммо, истилоҳи атиббода бир навъ жунундурки, қуввати шаҳвониййанинг ғалабаси бирлан нолойиқ ва номуносиб нимарсаға ҳаракат қилмоқдур ва ани ишқи ҳом ва ишқи ноқис деб таъбир қилурлар.

**ҲУШ** **هور** зийраклиқдурки, ҳавосси ботинийларни ўз феъли табиййаларидағи иқтидор ва интизомларидин иборатдур. Ва ўлум ҳам келурки, лугати аздод жумласидиндур.

**ҲАВЛ** **مول** қўрқутмоқдур ва қўрқмоқ ва ҳавф ҳам келур.

**ҲАВОММ** **هار** жамъи ҳаммаки, ернинг остидин макон қилиб яшайдурган майда жонворлардур, хоҳ чақадурган ва хоҳ чақмайдурган бўлса, мутлақдур. Ва чақадурганларини чақишлари нишуруб чақар бўлса ани чақмоғини истилоҳи атиббода ладғ ва ласъ дерлар. Ва ҳайвони мазкурға изофа қилиб, ладғи ҳавомм ва ласъи ҳавомм ҳам дерлар, масалан, чаён ва ариларни чақмоғи каби. Ва агар тиши билан тишлаб чақар бўлса ани чақмоғини наҳш дерлар. Ва ҳайвони мазкурға изофа ило наҳши ҳавомм ҳам дерлар, масалан, йилон ва ўргумчак ва бурга каби.

## ФАСЛ УЛ-ХО МАҶА-Л-Ё ИТ-ТАҲТОНИЙЙА (Ҳо билан Ё)

**ҲАЙУЛО** **میو** моддаедурки, ранг ва ҳайъат шул моддаға орис бўлур, масалан, пиёланинг ясалғон лойи ҳайулодур ва шакли пиёладурки, бу шакл мазкур лойға орис бўлғон ҳайъатдур.

**ҲИМИЁ** **بیم** илми тилсизмурки, ани русчада оккултизм дерлар. (Ал-кимиё)

**ҲАЙЬАТ** **مات** ясад чиқармоқ. Ва тайёр ва ҳозир қилмоқ. Ва суврат ва шаклдур. Ва бир илмеки, анинг бирлан фалак ва юлдуз буржларнинг шакли ва заминнинг шакли ва масофаси билинур. Ва ҳайъот ба мадди алиф жамъи ҳайъатдур.

**ҲАЙЖ** **جیح** губор ва ҳавоға кўтарилмоқдурки, хоҳ губор ва хоҳ дуд ва хоҳ буғ ва хоҳ бошқани кўтарилмоғиға мутлақдур.

**ҲАЙИИЖ** ҳавоға күтариладурган нимарсадур.

**ҲИЛ** қоқулладур ва қоқулла икки навъ бўлурки, қоқуллайи сифар (кичик қоқулла) ва қоқуллайи кибор (кatta қоқулла) дерлар. Ва қоқуллайи сифарнинг ғилофи кичик ва оқ ранглик бўлурки, ани форсийда ҳили сафид дерлар ва аксар шул навъни ҳил исми ила машҳурдур. Ва қоқуллайи киборни пўсти жигарранг бўлур, шунинг учун аҳёнан баъзилар ани ҳили сурх (қизил ҳил) ва баъзилар ҳили сиёҳ (қора ҳил) деб таъбир қилурлар. Лекин, аксарият мутлақ қоқулла деб таъбир қилурлар.

**ҲАЯЖОН** ھجان қўзғолмоқ ва қўтарилимоқдурки, сийғаи масдардур. Ва билмоқ керакки, ҳар масдареки, ушбу вазнда келиб, маъносида ҳаракатни лозим тутар бўлса, албатта бафатаҳот бўлур, масалан, даварон, ҳаяжон, саварон, галаён, ғашаён, ҳаявон, жавалон, фаязон, жараён ва хафақон каби. Аммо, форсийлар аксар ба фатҳаи аввал ва сукуни соний айтурларки, фи-л-жумла тахифи учундур.

# БОБ УЛ-Ё (ЙО)

## Ё боби

### ФАСЛ УЛ-Ё (ЙО) МАЬА-Л-АЛИФ

#### (Йо билан Алиф)

ЁРО қувват ва тавонолик ва тоқат. Ва ёрий мададгорликдур.  
ЁФУХ боланинг ёшлиқ вақти ва сут эмадурган давридаги  
беш устухонининг юмшоқ жойидурки, гўё тешук каби сезилур,  
ҳаттоқи мияннинг ҳаракати инбисотияси ва шараён ҳаракатлари шул  
жойда сезилуб турар. Сўнгра қотиб, бутун устухон ҳолига келур.

ЁВАР ယاور мададгор демакдур ва бу лафз лугати форсийдур.  
ЁР ယар лугати туркий, таҳфиғи ёроки, мададгор ва ҳамроҳ  
демакдур. (Ва ёр севиклидур.)

ЙАС ယас ноумид бўлмоқдурки, лугати арабийдур. Аммо, йас бе  
ҳамза лугати форсийда муҳаффафи ёсумандурки, бир навъ гули  
хушбўйнинг номидур.

ЁБИС յабис қуруқ ва бенам нимарсадур.  
ЁНИЙ ယануғ етилуб пишган мевадурки, ҳар навъ мева бўлса  
мутглақдур.

ЁСУМАН յасмон یاسмин ва ЁСИМИН یасмин ва ЁСИМУН ҳар уч  
суврат ила шойиъ бўлуб, лугати форсийда хушбўй гулнинг  
номидурки, машҳурдур.(Русчада Жасмин.)

ЁБИСА յабис қуруқ нимарсадурки, ёбиснинг сийған муаннасидур.  
Ё ҲУВ қалимайи мураккабдурки, ё ҳарфи нидодур ва ҳув  
исми ишоратдурки, истилоҳи сўфиййинда андин Вожиб таъоло  
муроддур, чунки аларнинг наздларида вужуд фақат Вожиб таъолоға  
хос бўлуб, бошқа нимарсаларни Аллоҳу таъолонинг шевайи карамидин  
гўё соя каби маҳсус бевужуд дерлар. Бас, Ҳувдин мурод бўлғон  
мушорун илайҳ Аллоҳ бўлуб, ё ҳув бамаънийи «ё, Аллоҳ» демакдур.  
Ва истилоҳи оммада ё ҳув бир парранданинг номидурки, сайраганда  
овози гўё ё ҳув дегандек эшигитилур ва ани ҳаққуш ҳам дерлар.

## **ФАСЛ УЛ-Ё (ЙО) МАЊА-Л-БО ИЛ-МУВАҲҲАДА (Ё билан Бо)**

**ЙУБУСАТ** بیوست қуруқлик демакдур.

**ЙАБРУҲ** بروح луғати сурёний, бир гиёҳи давоийнинг илдизидурки, ани форсийда мардумгиех мөҳригиҳ ёам дерлар. Ва арабда ани санамга изофа қилиб, йабруҳ ус-санам дерлар. Ва ани мевасини луфдоҳ дерлар. Ва аксар мардум миёнасида йабруҳ луғати сурёнийдин ёйи мӯҳмалани жимга бадал ила йабруж демак машҳурдур, лекин ғалатдур. Ва бу даво икки навъ бўлуб, бирини баррий ва бирини жабалий дерлар. Ва баррий қисмининг меваси жабалий қисмига нисбатан катта бўлур.

Ва истилоҳи атиббода баррий қисмини санамга изофа ила йабруҳ ус-санам ва туфдоҳ ёам дерлар. Ва жабалий қисмини мутлақ йабруҳ дерлар.

**ЙУБС** بیس қуримоқдур.

**ЙАБРУҲ УС-САНАМ** بروح الصنة бамаънойи йабруҳи баррийдурки, меваси йабруҳи жабалийға назаран катта бўлур.

## **ФАСЛ УЛ-Ё (ЙО) МАЊА-Т-ТО ИЛА-Р-РО ИЛ-МЎҲМАЛА (Ё билан То ва Ro)**

**ЙАТУЬОТ** بتواعات бамаънойи рутубати сутға монанд бўлғон дарахтлар ва гиёҳлардурки, ани сутидаги ҳиддат ва иссиғлик зўр таъсирилик бўлса ёам хилтни ислоҳ қилур бўлса ва куйдурса, ҳатто, зоҳири баданға тегса ани яра қилур бўлса, шундօғ дарахт ва гиёҳларнинг исми жинси (умумий номи)дур, масалан, дарахти анжир, ашр, шубрум, логийа, маҳудона, мозарийун, бантофулун, озон ул-фор, лаблобнинг бир навъи, фарфаҳи баррийлар каби.

**ЙАТУЬ** بتوع йатуъотнинг муфрадидурки, ўткур сутлик гиёҳ ва дарахтдур.

**ЙАТН** بن бамаънойи таваллуд вақтида болани терскари келмоғи, яъни аввал ёғи келмоғидурки, ал-иёзу биллаҳи, кўб хатарлики, ёам болага ва ёам онаға хатари азим бордур.

**ЙАҲМУР** يەمۇر ёввойи эшакдурки, ани форсийда гўрхар дерлар.

**ЙАҲМУМ** يەمۇم қора тутундурки, ани форсийда дуди сиёҳ дерлар.

**ЙАРАҚОН** يەقان баданинг ранги тез фурсатда табиий рангидин ўзга рангга ўзгарылмоғидурки, агар сариғ рангга ўзгарилса ани арабда йарақони асфар (сариқ йарақон) дерларки, сафрони қонға аралашиб, баданға таралғонидин ҳосил бўлур. Ва агар қора рангга ўзгарилса ани арабда йарақони асвад (қора ярақон) дерларки, савдони қонға аралашиб, баданға таралғонидин пайдо бўлур, (туркийда сариқ касали дерлар).

**ЙАРОФА** يەراخه қаламдурки, қаро ранглик ва қаттиғ жисмлик ингичка қамичдурки, маъруфдур.

## **ФАСЛ УЛ-Ё (ЙО) МАЬА-С-СИН ИЛ-МЎҲМАЛА ИЛА-Л-ФО (Ё билан Син ва Фо)**

**ЙАСОРАТ** يەسارت тавонгирлик ва ўҳдабарорлиқдур.

**ЙАСОР** يەسар давлат ва молдорлик. Ва чап қўл ва чап тарафдур.

**ЙУСР** يەسر ва ЙУСУР يەسر осонлиқдур ва осон бўлмоқ ҳам келур. Ва ясир осон нимарсадур.

**ЙАҲҚУБ** يەنғуб бир пайғамбур алайҳис саломнинг номлари дурки, Ҳазрати Юсуф алайҳис саломнинг атолари дурва Исроил ҳам дерлар, лугати ибронийдур. Ва Ҳазрати имом Абу Юсуф раҳматуллоҳи алайҳининг номлари дурки, ҳазрати Имоми Аъзам раҳматуллоҳи алайҳининг шогирдлари дурлар. Ва Йақуб какликнинг хуруси, яъни эркак каклик ҳам келур.

**ЙАҲСУБ** يەسوب асал арининг подшоҳидур.

**ЙАФОЪ** بناع баландлик заминдур.

**ЙАФАН** يەفн жуда қарифон ва фанолик даражага яқин бўлғон одамдур.

## ФАСЛ УЛ-Ё (ЙО) ИТ-ТАҲТОНИЙ МАҶА-Л-ҚОФ (Ё билан Қоф)

ЙАҚЗ ғыл бедор бўлмоқ ва уйқудин уйғонмоқдур. Ва йақиз бедор одамдур.(Ибн Синонинг «Ҳайй ибн Яқзон» асарини эсланг.)

ЙАҚЗОН يَعْضُل үйғоқ бўлмоқ ва бедорлик ҳолатидур.

ЙАҚИЙН بَقْن бамаъний илми бешакдур, яъни бир нимани жазм ва бешубҳа билмоқдур. Ва бамаъний ўлум ҳам келурки, «кулли шайъан ҳоликун илла важҳаҳу» фатвосинча албатта ўлум бешубҳа ва муқаррардур. Ва баъзи муҳаққиқийн таҳқиқ бирлан шундог таъриф қўлғондурларки, йақийн шундог жазм ва бешак билмоқдурки, ҳар қандоғ шак ва шубҳафа сабаб бўладурган нимарсаларнинг таъсири бирлан бу ақидага ҳаргиз шак воқиъ бўлмаса. Ва шак деб шундог ақидани айтурларки, ани ростлик ва ёлғонлик тарафга нисбати баробар бўлса. Ва агар ростлик эҳтимолига ғолиброқ бўлса ани занн дерлар ва агар ёлғонлик эҳтимолига нисбати ғолиброқ бўлса ани ваҳм дерлар. Ва агар ваҳм ва шак ва занндин холий бўлса ани йақийн дерлар.

Ва йақийн ба эътибори даража уч қисм бўлурки, бирини илм ул-йақийн ва иккинчисини айн ул-йақийн ва учунчисини ҳаққ ул-йақийн дерлар. Аммо, илм ул-йақийн деб бир нимарсанни неча хил алломатлари ва далиллари бирлан ва мутавотир хабарлар бирлан билмоқни айтурлар. Масалан, ҳеч бир ҳажфа бормағон киши Маккайи мукаррама шаҳри ва Каъбатуллоҳни борлигини бешак билурки, ба илми йақийн билғондур. Ва айн ул-йақийн деб бир нимарсанни кўз бирлан равшан кўриб билмоқ, ҳаттоқи, шакли ва ранги ва ҳажмиға жазм ва қаноат ҳосил қўлмоқ ила билмоқдур. Ва ҳаққ ул-йақийн деб бир нимарсанни шакли ва моҳияти ва кайфияти ва ҳамма хосиятларини ҳамма ҳавосси зоҳирий ва ботинийлар бирлан топиб, аниқ билмоқдур, дерлар.

ЙАҚТИН نَاطِن гиёҳ палакларининг исми мутлақидур, масалан, қабоқ ва қовун ва тарбуз ва таррак ва бодринг палаклари ва ғайри золика. Аммо, қабоқ палаги учун аксар мустаъмалдур.

ЙАҚЗА ғыл бедорликдурки, уйқунинг хилофидур.

## **ФАСЛ УЛ-Ё (ЙО) МАЬА-Л-МИМ (Ё билан Мим)**

**ЙАММ** ҹарё ва дөнгиздур ва форсийлар йам ба сукуни ёйи мухаффафа истеъмол қилурлар. (Ва йом - почта манзили.)

**ЙАМОМА** ҹай ёввойи кабутардурки, ани ҳамома ҳам дерлар.

**ЙУМН** ҹун баракат ва муборак ва яхши аишлардурки, ани форсийда хужаста дерлар.

**ЙАМАН** ҹин бир мулкнинг номидурки, биринчи ва иккинчи иқлимға дохил бўлуб, Маккайи мукарраманинг жануб тарафида воқеъдур. Ва бинобарин, ани номини Йаман дерлар, чунки араблар Каъбатуллоҳни гўё машриқ тарафга қараб турғон одамга ташбиҳ қилиб, қарор бергандурларки, Каъбатуллоҳни атрофини тушунтироқда ҳам Каъбани ўнг тарафида ва ё чаг тарафида деб таъбир қилурлар. Ва Йаман Каъбатуллоҳни жануб тарафида воқиъ бўлғони учун албатта ани бу қарорга назаран ўнг тараф демак лозим келур. Бинобарин, бу мулкни номини Йаман дерларки, йамин бамаъюни ўнг тараф демакдин маъхуз (олинган)дур.

**ЙАМИН** ҹин ўнг қўл ва ўнг тараф. Ва тавонолик ва қувват. Ва яхши манзалат. Ва қасам ҳам келур.

**ЙУМКИНУ** ҹин мумкин бўлур демакдур. Аммо, форсийлар таҳфиф учун ба сукуни нун (яни йумкин) истеъмол қилурларки, мумкиннинг ўрнига мустаъмалдур.

**ЙАМОНИЙ** ҹин йаман шаҳрига мансуб нимарсадурки, Йамандин ҳосил бўлғон ва Йамандин келтурилғон ва йаманлик демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-Ё (ЙО) ИТ-ТАҲТОНИЙ МАЬА-Н-НУН (Ё билан Нун)**

**ЙАНБУЪ** ҹин ўнг кўб сув чиқадурган катта булоғ демакдур.

**ЙАНОБИЪ** ҹин ўнг жамъидурки, кўб сув чиқадурган катта булоғлар демакдур.

## **ФАСЛ УЛ-Ё (ЙО) ИТ-ТАҲТОНИЙЙА МАҶА-Л-ВОВ (Ё билан Вов)**

**ЙАВМ УЛ-ҲИСОБ** يوْم الحِسَب қиёмат кунидурки, муддати дунёнинг эллик минг йилига баробар бўлур.

**ЙАВОҚИТ** يوْقِيت ёқутлардур.

**ЙУҲ** يوْح офтобдур.

**ЙАВМ УЛ-БОҲУР** يوْم الْبَاحُور бўҳрон тутадурган кунидурки, сарсомда, яъни терлама касалида бир шиддат ва хатарлик кун воқеъ бўлурки, ани туркйда тер қистов куни дерлар.

## **(ХОТИМА)**

Зубдайи анвоъи ҳамдлар ва санолар Ул Ҳакими бо адвийай мағфират ва табиби жаҳл ва ғафлат бо ашрибайи улум ва маърифат Худованди ҳар ду жаҳонга анвоъи луготи лисонийя ва ижтимоёйи истилоҳоти инсонийя бирлан событ бўлсунки, бу китоби мавсум ба «Интироъот ул-аҳиббо фий истилоҳот ил-атиббо» таҳрир ба авни ва инояти Муъийни Мутаъол 1364 санайи ҳижрийя ва 1944 санайи мелодий 12 июнда ихтитом топди.

## «ТИББИ ЮСУФИЙ»ДАН

**СУДОЬИ ДАМАВИЙ** صد.ع دموي яъни бош оғриғиким, қондин бўлса, нишонаси кўз ва юзни қизил бўлмоқи ва оғзи ширин бўлмоқидур.

**СУДОЬИ САФРОВИЙ** صد.ع صفر اوی яъни бош оғриғиким, сафродин бўлса, аломати кўз ва юз сариф бўлмоқи ва оғиз талх бўлмоқидур.

**СУДОЬИ БАЛҒАМИЙ** صد.ع بلғарىش яъни бош оғриғиким, балғамдин бўлса, аломати бошни оғир бўлмоқи ва кўб уйқу келмоқи ва танининг суст бўлмоқидур.

**СУДОЬИ САВДОВИЙ** صد.ع صودави яъни бош оғриғиким, савдодин бўлса, аломати рангни қаро ва тийра бўлмоқи ва димогни қуруқ бўлмоғи ва хаёлоти фосида келмоқидур.

**САРСОМ** سارسوم яъни мияузасидаги икки пардани ё икки пардадин бирининг шишишмоқини дерлар. Сарсом агар қондин бўлса, аломати ҳамиша иситма чиқмоқ ва ҳазён (маъносиз) сўзламоқ ва кулмоқ ва тили ва кўзи қизармоқ.

Сарсом моддаси агар сафродин бўлса, тоб доимо чиқармоқ ва ҳазён сўзламак ва бадхўйликдур.

Сарсом агар балғамдин бўлса, аломати ҳамиша юмшоқ тоб (иситма) чиқмоқ ва ҳазён (алжираш)дур.

**НИСЕН** نیسان фаромушхотирилик. Агар балғамдин бўлса, аломати бош оғир, серуйқу бўлуб, оғзидин ва бурнидин рутубат келмоғидур.

**ҲУМҚУ РИЪВАНАТ** حمکور عنونت яъни фикр ва ақлга нуқсон етса ва ё ботил бўлса, ани дерлар. Агар моддаси ҳўл совуқдин бўлса, аломати бош оғир бўлмоқи ва рутубатли нарсалар зарар қилмоқидур. «Мазкур балонинг дағъи маъжуни балозурдур. Ҳар кун бир дирамин истеъмол қилур. Маъжун нусхаси «Тибби Юсуфий»да.

**ЖУМУД** جمود ҳис ва ҳаракат ботил бўлуб, ҳайратда қолмоқни дерлар. Бу иллатнинг пайдо бўлиши савдодин бўлур. Мариз беҳуш ва бешуур бўлса ҳуқна қилур, мусҳили савдо берилур.

**СУБОТ** سبات яъни уйқуким, ғоятда оғир бўлса, аломати балғамдин бўлса, бурнидин рутубат ва оғзидин сув келмоқи, набзи, яъни томури мулойим ва оҳиста сўқиши ва сийдуги оқармоги, ҳавосси зоҳира ва ботинийға халал етмоқидур. Мазкурға илож муқли азрақ, бураи

арманий шоффаси, бура ёки туз ярим мисқол сувфа қўшуб шоффа қилгай. Ва ҳам бадани совуқ бўлса, ҳуқна қилгай. Тариқаси «Тибби Юсуфий»дин кўрилсун.

**СУХР** یارىنى يەنەن كەلماسلىكىم، ھاددى ئەتىدەلدىن ئۇغان بўлса. Агар сафродин бўлса, алomatى گۈزنى وە بۇرۇنى گۇرىشىمەنى وە سىيدىكىنى سارغارمۇقىدۇر. «Мазкурға мусҳىلى ساфро берىلگاي. Иккىنчи، گۈكنور سۇنى بىرلان اپرا سۇۋىنى ئەلىب، нутул қилгاي. Ва яна افۇن بىرлан بىنافشا ئېنى ھال қилиب، چار كەچا бошиغا بىر مىڭдор سۇرگай.

**ЖУНУН** جۇن يەنەن دەۋوٰنلىق، تۈركىيەدا تەلبا دەرلار. «Иложىفا اۋۋال مۇسەھىلى ساۋدۇ تاڭرۇر وە ھام دورىيى مۇيىەدىلا بەريلپۇر». مۇيىەدىل دەب مىزожنى مىئەنەغا ئەلىب كەلғۇچى دورۇلار، چۇنۇنچى، үد وە انبار وە исسىغ مىزожغا سانдал وە كۆفر.

**ИШК** شەخۋونىي مەرازىي وەسۋىسىي مولىخۇلەغا үхشاپ بەкор وە لаванд одамلارга хۇبلار билан گۈبىخەتلىپ اىلاب، алارنى ھىسىنە شامойилиنى گۈبىخەتلىپ، ووسىل بۇلماقنى فىكىر қىلماقىدىن ئەرىز بۇلۇر. Алomatى رانги سارىغ، ئەگزى қۇرۇق بۇلۇب، ھەللامасلىق وە گىرە وە ئەخواخەدۇر وە яна نابزىنى مۇختалиف بۇلماقى، ала-ل-ھۇسۇس، ماڭىپقۇنى كۈргاندا وە ئەنominى ئېشىتىغاندا وە ئەن ماڭىپقۇنى ماڭاللاسىدىن وە جойىدىن одам سۇزلاغاندا اخволى وە نابزى (томири) مۇختалиف بۇلگاي.

**САДР** یارىنى үرنىدىن تىك تۇرғонда گۈزى تىنىب، қоронғۇ بۆسماقنى دەرلار. Алomatى اۆزى سۇست بۇلۇب، қۆھىل وە فارомуш хотирلىق بۇلماقىدۇر. Агар бухорى بالғамиيىدىن ئەرىز بўлса، روبوى:

*Иложىسى سادргا демىشلار كىتоб،  
Егай қالىغا хушкни ё كابوب.  
Қىلурلار җамиша سارىمсоқدىن،  
Пىئىزۇ انга үхشاشدىن ижтииноب.*

**ДУВОР** دوار бош айланماقنى دەرلار. Агар бухорى بالғамиيىدىن بўлса، алomatى бош ئەفир وە бۇرنى маңтуб وە نابزى يۇمшоқ وە بაۋلى (سىدигى) оқ بۇلماقىدۇر. «Иложى دuvor اتىرىفۇل ئەمەقىدۇر وە ئىچمەقفا شارобى لىمۇن وە ئەمەقفا كابوب».

**САРЬ** صەر يەنەن қүёнچىق (тутқалوқ) كاسали دەرلار، маъруف وە машхурدۇر، анвоъи وە اکسومى كىبىدۇر. Алomatى җамма اکسومىدا боши

оғир ва тил тубидаги томурлар сабз (кўқ) бўлмоқи ва ҳам атроф томурлари тортмоқидур. «Иложига уди салибни бўйнига осғай ва ҳам эчки этидин парҳиз қилур. Агар қондин бўлса, раг (томир) очмоқ ва бошқа хилтдин бўлса, мувофиқ исҳол (сурги дори) бермоқдур».

**САКТА** қада яъни жомиши аъзодин ҳис ва ҳаракат ботил бўлмоқин дерлар. Вақтики қондин бўлса, аломати томурларни тўла бўлмоқидур ва анинг иложи раги сарору очмоқдур. Агар сакта олгонни зинда (тирик)дур ё мурда (ўлик)дур, иштибоҳ (шубҳа) бўлса, анинг кўзига қарапсан, анинг кўзида ўз аксингни кўрсанг тирикдур ва илло мурдадур.

**КОБУС** қада босинқирағон дерлар. Маразе (бир касал)дурким, уйқуда хаёл қилғойким, устига бир оғир нимарса чиқиб босғай. Аломати дамавий, яъни қонда кўз қизармоқи, кўб ухламоқи, томурин тўла бўлмоқи эрур. Ва балғамийда фаромуший ва коҳилийдур. Ва савдовийда тил ва кўз ва бурун қурумоқи ва ранг тийра (хира) бўлмоқи ва фикри фосид эрур.

**ХАДИР** яъни бадан караҳт бўлмоқи. Аксар ҳўл-совуқдун ва моддаи маргубдин бўлур. Ани аломати - ушламоқда совуқ бўлмоғи, оғзида рутубат бўлмоғи ва коҳилий ва фаромуший ва сафиди бавл (сийдик оқ) бўлмоғи.

**ФОЛИЖ** яъни баданинг ярмини узуниға ҳиссу ҳаракати қолмай, шол бўлмоқни дерлар. Аломати балғамдин бўлганда юзни оқи, бурунни рутубати ва фаромушийдур. «Иложи биринчи кундин то тўртунчи кунғача мо ул-асал (асал суви), тўртинчидан мо ул-усул (илдизлар суви) ичур».

**ЛАҚВА** бир маразедурким, юз, кўз ва лаб эгри бўлгай ва кўзни юмиш мутаazzир (қийин) бўлғай. «Мазкурға доимий жавзи баввони оғзида тутуб, шимиб юргай. Ва яна ҳабби иёражни такроран истесъмол қилгай. Ва ҳам қоронғу уйда ётиб, оинайи чинийға қараб ётур».

**РАЪША** яъни аъзонинг титрамоғи. Вақтики моддаи балғамийдин бўлса, аломати нисён ва гаронийи аъзо (аъзонинг оғир бўлиши) ва адами ташнагий (чап қошни йўқлиги) бўлур. Ва агар кўб жимоъ қилмоқдин ё шароб ичмоқдин бўлса, аломати сабабни пайдо бўлмоғидин маълумдур. «Мазкурға иложи мусҳили балғам (балғам сургиси) қилур ва ҳам ватй (жимоъ)дин парҳиздур».

**ИХТИЛОЖ** چىخىلما يىنى عزىزىنگىچىمىنلىرى دېرلار. باڭتىكى، ихтилож доимىй بۇلسا، مۇڭادдимاى لاڭقا بۇلغاي، اگار يۇزدا بۇلسا. اگار شىكام (قورىن)دا بۇلسا، مۇڭادдимاى سارپ (تۇتىچانقى)دۇر. اگار پاڭلۇ (بىقىن)دا بۇلسا، زۆت ىل-جانب (زۆتىلچام)دۇر. با اگار سىيىنادا بۇلسا، مۇڭادдимاىي زۆت ىس-سادр دۇر. اگار جامىيى ئۆزۈدا بۇلسا، ساكتا با جۇمۇددۇر. «Иложى تۇزنى исسىف بوسماق با چام باداننى اخlotى رالىز (كۈيۈچىلىرى)دىن пок қىلادурغان چاب Юсуپىيەدا مازкур دۇر».

**ТАШАННУЖ** شىخ يىنى بادان томурلارинى تورتىشىمогىنى دېرلار. Аломати - балғамىйда гаронийи аъзо ва фаромуший ва коҳалий ва сафиidi бавл (сийдик оқлиги)дۇر. Мазкурغا мувофиқ танқия лозим.

**ТАМАДДУД** دىش يىنى عزىزىنگ تىك қوتىب қولгонинى دېرلار. باڭتىكى، мөддәи балғамىйдин بۇلسا، аломати масос (силаш)да совуқ бۇلмоқى ва аъзо оғир бۇلмоқى، пۇستىقىارماقىغا سىيدىگىي اوқى بۇلмоқى ва томури мулойим бۇلмоқى. «Иложى ихтиложىدагى қабби мусхىل берилүр، بادанига кафтор (элдор бۇرى) ё хирс (айىق ёфи) ё гарбусى سۇرتار».

**МАРАЗИ ЧАШМ** اعراض جىش يىنى كۈز اوغىزىنинг баёни. Бىلмоқ кераккىم، كۈز етти تabaqadın muراكabadur va уч рутубатдин murattabdur. Taşqarıridagi birinchi tabaqça multaçima, ikkinchisi қарина ва учинчиси inabiyia va ruttubati baiziiyia, tûrtinchi tabaqça ankabutiyia va ruttubati jaliidiyia va ruttubati zижожiyia, beshinchى tabaqça shabakiyia, oltinchi машима ва еттинчи сүлбىйядур».

**БАРАД** دەنە دونадуркىم، сурх (қизىل)غا мойил، кۈزنى кирпик (киприк) ўналурган жойигا чиқар، туркىйدا они гомижжа дерлар. «Мазкурغا сакбинаж، ҳилит، ва ушшоқ، сирка، мазкурларни кۈزغا қўярлар».

**ШАЪРИ МУНҚАЛИБ** شەر زىيد شەر سەلب يىنى مىжжанинг эгри чىقماقى ва мىжжанинг ортуқча بۇلмоқى. «Мазкурни иложига танқия دىمەن қىلмоқ ва ташмир қىلмоқ، يىنى مىжжани - эгри киприкни кесмоқ керак».

**СУЛОҚ** سلاپ كىم، киноядур اتروپى پىلىكى қىزарماقىغا ۋا ۋالىن بۇلماقىغا مىجжانىنى تۇكىلماقىدىن. «Иложى تۇخумنى ئۆكىفا خىرفا (семизىت) بارгинى راۋغانى گول (گول ёфи)غا қۇشىب، зимод қىلغاي».

**ШАРНОҚ** شەر ناقى يوқорى қابоқ با پىلىكىننگ пиҳ، يىنى гарбусى

зиёда бўлмоқни дерлар. Аломати кўзни очмоқда пиллани оғир бўлмоқидур ва ани иложи кўзни маҳсус табибларга кўрсатмоқдур, алар кўзни парда ва шарноқини олурлар. Ушбу иллат дасткори (жарроҳлик амали) қилмасдин дору билан тузалғони нодирдур.

**ГУРАБ** غرَب решидурким, кўзни четида, бурун тарафида бўлур. Аломати булким, устиға кўл боссалар зардоб ё йиринг зоҳир бўлур. «Мазкурға мөшни чайнаб қўйсалар ҳам фойда қилур».

**ЖАРАБ** جَرَب яъни пилк ичини дурушт ва қалин бўлмоқини дерлар. «Рутубати баврақийя, яъни шўрдин ҳодис бўлур ва мазкурнинг иложи сабалда».

**САБАЛ** سَبَل томурларга ўхшаш пардадур, бир-бириға тўқулғон сувратда кўзни оқи остида бўлур. Сабал димоф ва мияни тўлмоқи ва кўзни томурлари катта бўлмоқидин таваллуд қилур. «Иложига биринчи шиёфи ахзар, иккинчи шиёфи аҳмар, учинчи зурвар ва тўртингчи ағбор, мазкурларни тариқаси Юсуфийда мазкурдур, кўринг».

**РАМАД** رَمَاد яъни кўзни оғриқи ва қизармоқи. «Мазкурларни иложига чашкоми муқашшар, яъни чоксу, иккинчи наботи мисрий, момирони чиний ё анзирати гўштхўрки ани бир кеча эшак сутига қўйиб, сояда қуритиб олғон бўлгай, ҳаммаси янчиб, салоя билан губордек элаб, кўзга тортарлар».

**ТАРФА** طَرْف нуқтаи сурх ё кабуд (қизил ё кўк нуқта)ки, кўзни оқи остида бўлгай. Рубоий:

*Кўзингда агар тарфа зоҳир бўлгай,  
Бу нуқта санга губор хотир бўлгай.  
Кундур тутатиб, кўзни тутарсан ул ҳол,  
Албатта тузалмаслиги нодир бўлгай.*

**НОХУНА** نَحْوَنَه яъни қаттиғ жисмким, пардага ўхшаш кўзни гўшасидин ҳодис бўлур. «Мазкурни иложига рушноё бўлгай. Сифати: миси сўхта ва шозанайи мосгул - ҳар биридин икки дирам, фулфул, дорфулфул, заъфарон, шоҳми ҳанзал - ҳар биридин рубъ дирам, зангор, сабри сақутарий ва бураи арманий - ҳар қайсидин ярим дирам, иқлимиёйи тилла - бир дирам ҳаммасини янчиб, элаб, салоя қилиб, губордек айлаб, кўзга тортарлар».

**ДОМЬА** مس яъни кўздин сув оқиши. Агар иссиғдин бўлса, аломати кўз қизил бўлмоқи, агар совуқдин бўлса, кўз оқармоқи бўлур.

**ҚАРҲАТ УЛ-АЙН** قرحة العين яъни кўзни реш ва яра бўлғони.

**БАЁЗ** ياضر яъни қораси устига оқ тушмоқни дерлар. Рубоий:

*Кўзни қорасига тушар бўлса оқ,  
Бол билан доғиғи лолақизгалдоқ -  
Суви эрур, томизасан оқга,  
Ҳеч даво мундин эмас яхшироқ.*

**ИНТИШОР** اشمار яъни кўзни нури пэрокаんだ бўлмоғини дерлар. Бу ерда мурод инабийа тешугидурким, кўзниң нури жойидур, кенг - васеъ бўлмоқи. Вақтики, рутубати байзийянинг кўблигидин бўлса, аломати очлиқдин нафъ топмоқи ва тўқлиқдин бўлса, зарар кўрмоқидур.

**ЭЧИҚ УЛ-ҲАДАҚА** ضيق الحدقه яъни инабийа тешугин тор бўлмоқини дерлар. Вақтики, рутубатдин бўлса, аломати бурун рутубати ва кўз томурлари кўрунишидур. «Мазкурни иложиға шиёға ахзар қилипур».

**ХАЁЛОТ** خیلات яъни кўзни олдида пашша ва магасга ўхшаш нимарсаларни кўринмоқини дерлар. Вақтики, бухори меъдадин бўлса, аломати меъда тўла вақтида зиёда бўлмоқи ва қуввати ҳозима кам бўлмоқидур. «Агар бухори меъда сабаб бўлса иложи сургу берилур».

**НУЗУЛ УЛ-МОҶ** نزعه яъни мавзеи рушноиға сув келмоғини дерлар. Агар мазкур сув соғ ва суюқ бўлса, ибтидода даво бирлан ва интиҳода дасткори (жарроҳлик амали) бирлан даф бўлур. Аммо онга мазкур сув қаро ва қизил ва кўк ва фализ ва тиіра (хира) бўлса, мутлақо на дору билан илож бўлғай ва на дасткори била.

**АШО** ما яъни шабкўрлик. Аксар кўзлари қаро одамларға ҳодис бўлур. Байт:

*Розёнаж суви бирла чекса бол,  
Бу давони нафъидин масрур ўлур.*

**ЖАҲАР** جهر яъни кундузда кўрликни айтурлар. Аксар азрақ, яъни кўк кўзлик одамға ориз бўлур. Рубоий:

*Чун оризаи жаҳар етар, эй рафик,  
Гар босира руҳи бўлур эрса рақиқ.  
Лаҳми бақару ҳадисадур анга салоҳ,  
Етгунча қилур майли гизо бу тариқ.*

**ЗАЬФ УЛ-БАСАР** ضعف البصر яъни қуввати босиранинг нуқсон тобмоини дерлар. Вақтики, рутубати балғамдин бўлса, аломати сапидийи чашм бо соири аломати балғам (балғамнинг бошқа аломатлари билан бирга кўзнинг оқлиги) эрур. «Мазкурни иложига мусҳили балғам ва танқияни бадандин сўнгра куҳли рушноий қилгай».

**ТАРАШ** ترش яъни қулоқ оғир бўлмоғи.

**ТАНИН** تین яъни қулоқ овоз қилмоқлиги. Агар ҳиснинг қувватидин бўлса, аломати ҳавосс (сезгилар)нинг соғ бўлмоқидур. Агар заъфи димоғдин бўлса, аломати ҳавосснинг кудуратидур.

**ВАЖАЪ УЛ-УЗН** وج‌الاذن яъни қулоқ оғриғи. Рубоий:

*Сафродин агар тутса қулоқ оғриғи,  
Ким, анда аломат кўзу юз сориги.  
Гар ютса ҳаби бинафша, баъдаз мунзиж,  
Оғриқ кетадур, кўрар жаҳон ёргуи.*

Ҳаби бинафша тариқаси Юсуфийда «Судои сафровий» (боби)да ўтди.

**ҚАРҲАТ УЛ-УЗН** قرحة‌الاذن яъни қулоқ жароҳати ва яраси. «Мазкурнинг иложига ҳўқизнинг ўтини қўймоқ керак».

**ДУХУЛ УЛ-ҲАЙВОН ФИ-Л-УЗН ВА ТАВЬИД УД-ДИДОН** دخول الحيوان في الأذن فـيـا فـيـا Ҳайвоннинг қулоқда қўрт пайдо бўлмоқини дерлар. Аломати ҳар иккаласида муштаракдур. Мазкурларни ҳаракати эҳсосидин маълум бўлур. Ва гоҳи қисми соний (иккинчи қисми)да хуруж (чиқиши)дин маълум бўлур. «Мазкурға сабур, алое, ёки дармана сувини томизурлар».

**ДУХУЛ УЛ-МОЪ ФИ-Л-УЗН** دخـولـ المـاءـ فـيـ الأـذـنـ يـاـنـيـ қулоқға сув кирмоқ. Аломати илгари сувға мулоқот бўлмоқи ва қаттиқ оғримоқидур.

**БУТЛONI ШAM** بـطـلـانـ شـمـ يـاـنـيـ бўйни ва ҳидни билмаслиғ. Вақтики, моддаи ғализдин бўлса, аломати кудурати ҳавосс ва гаранийи сар (бош оғирлиги) ва филзи бавл (сийдик қўюқлиги)дур.

**НАТАН УЛ-АНФ** شەنلەن يەني бурунни бадбўйлиги. Вақтики, бурун мажроси (йўли)даги хилтлар тааффуни (сасиши)дин бўлса, аломати очлигу тўқликда каму зиёд бўлмагай.

**ЖАФФОФ УЛ-АНФ** جفاف لانف яъни бурунни қурумоқин дерлар. Агар сафродин - иссиқдин бўлса, аломати сўзиша димоғ (димоғ ачишиши) ва бехобий (уйқусизлик) ва сувға кўб майл қилмоқдур. Рубоий:

*Сафродин агар киши бўлса қоқ димоқ,  
Бўлгойму киши анда даме чоқ димог.  
Хирфа вараки оби била лавз ёғи,  
Бош олдига сурса этар оқ димоқ.*

**ҚАРҲАТ УЛ-АНФ** قرحة لانف яъни бурун жароҳати ва яраси, хоҳ мабдаи таваллуди нафси димоғ бўлсун ва хоҳ бўлакдин, рубоий:

*Бурнингда агар қарҳаи тардин бўлгай,  
Холинг бу мараз бирла дигардин бўлгай.  
Гар марҳами айбазни бакор айларсан,  
Шоми маразинг анда саҳардин бўлгай.*

**РУЬОФ رعاف** яъни бурундан қон кетмоқ. Вақтики, бўҳрондин бўлса, аломати бўҳрон кунларида, яъни касалдин тўртинчи, еттинчи, тўққизинчи кунларида амрози ҳодда (ўткир касалликлар) бўлса зоҳир бўлгай.

**ЗЎКОМ** كۆز туркийда тумов дерлар, яъни димоғдин жониби гулу (томуқ томон)га ё бурунга сув келмоқни дерлар. Баъзилар излуға тушганни назла дерлар. Агар иссигдин бўлса, аломати димоғдин тушган сув гулуга ва бурунга сўзиш (ачишиш) берур.

Зўком агар совуқдин бўлса, аломати бурундин тушган нимарсанинг совуқ бўлиши ва бошу юзнинг оғир бўлиши.

**МОШАРО** مۇشرا яъни қизил шишдурким, жамиъи юзни олғой. Хўқанд аҳли ўсмат дерлар. Тошкенд аҳли сарамаст дерлар. Ва аломати ташна бўлмоқ ва тоб чиқармоқ ва ғамгин бўлмоқдур.

**БОДИШНОМ** بادنماء яъни кудуратга мойил қизилдурки, куйган қон сабабли юзга ҳодис бўлгай.

**ТАШАҚҚАҚ УШ-ШАФА** شقق المفهـمـة яъни лабни ёрилмоқи. Агар сафродин бўлса, аломати талхийа даҳон (оғиз аччиқлиги) ва хўшкийя лаб (лаб қуриши) ва дуруштийи забон (тилнинг қўйполлашуви) дур. Рубоий:

*Сафродин агар кимни лаби ёрилур,  
Албатта ани мусҳилина борилур.  
Марҳамни агар қисса киши муддао,  
Асфида товуқ пижига қорилур.*

«Мазкурға гарму хушк (иссиқ ва қуруқ) таомлардин парҳиз қилинур».

**ВАРАМ УШ-ШАФАТ** ورم الشفـت яъни лабнинг шишмоғини дерлар. гар қондин бўлса, аломати раг (томир)ни тўла бўлмоқи ва даҳон (оғиз)ни ширин бўлмоқидур. «Мазкурға фасд (қон олиш) ва соний (сўнг) мусҳил берилгай».

**ҚУЛОЬ** қўй яъни оғизга тошган нимарсани дерлар. Вақтики, иссиғдин бўлса, аломати дамавий (қондан бўлган)да жўшиш (тошма)ни қизил бўлмоқидур. Сафровийда сариф бўлмоқидур. «Мазкурда гулнор ва гули сурх (қизилгул) ва тамтам (тотим)ни янчиб сепилур».

Агар қулоъ совуқдин бўлса, аломати савдовийда қаро бўлмоқи ва балғамийда оқ бўлмогидур. «Мазкурға аччиқтош бирла ҳинони янчиб сепур».

**САЙЛОН УЛ-МОЪ** سـلـانـه яъни оғиздин сув кетмоқ. Агар галабайи балғамдин бўлса, аломати ташна бўлмаслик маъса сойири аломоти балғам (балғамнинг бошқа аломатлари билан бирга) бўлур. «Мазкурға совуқлик зарар қилур, зира ва уд жавориши ер».

**БАХАР** بـخـر яъни оғиздин сассиқ бўй келмоқи. Аломати сафравийда ташналиқ ва томурнинг тез урмоқи ва балғамийда бурунни рутубати ва бавл (сийдик)нинг оқлиғидур. «Мусҳил бериб, соний (иккинчидан) ҳаби мушк берилур».

**ВАЖАЪ УС-СИНН** وجـعـالـسـن яъни тиш оғрифи. Агар иссиғдин бўлса, аломати ани совуқ сувдин роҳатланмоқдур. «Мазкурға гул сувига сирка қўшиб, гарфара қилур. Ичмоқға сиканжубин ва ғазо (овқат)га мөш ва қабоқдур. Исканжубин сифати: 100 мисқол қандға

35 мисқол сирка қўшилади, ҳар сабоҳ бир қошиқни сувфа ҳал қилиб (эритиб) ичар».

Агар (тиш оғриғи) совуқдин бўлса, аломати иссиф нимарсалардин нафъ элтмоқ ва совуғ нимарсалардин зарап кўрмоқ.

ЗИРС <sup>ضرر</sup> яъни тишни кунд (ўтмас) бўлмоқини дерлар. Иложи хирфа (семизўт) ургуни емоқ ва тезда олдини олмоқдур.

ДУД УС-СИНН دود السن яъни тишга қурт тушуб, емоқни дерлар. Ушбу маразни ҳудуси рутубат тааффуни (чириши)дин бўлур. «Мазкурға эчки гарбуси ва тухми чандано қўяр».

ИСТИРХОИ ЛИССА استرخانه яъни тишни таги, милкнинг суст бўлмоқини дерлар. Вақтики, рутубатдин бўлса, аломати рутубати даҳон ва сурхий забон (тилнинг қизиллиги) ва бузургий набз (томирнинг йўғон уриши)дур. «Мазкурға гул ва гулнор (янчиб) сепур».

ЛИССАЙИ ДОМИЙА شے دایه яъни лисса, яъни суст тишни тубидин қон чиқмоқни дерлар. Бул иллатни пайдо бўлмоқи рутубатни кўблигидин бўлур. «Мазкурға гулнор, шабб, кундур, гул тухми, афс, адас, ақоқиё - мазкурларни сунун қилур».

ВАРАМ УЛ-ЛИССА درم الله يـا يـا لـيـسـا яъни лиссанинг варам бўлмоқин, шишимоқин дерлар. Аломати дамавий (қондин бўлган)да ширинийи даҳон (офиз ширинлиги) ва сўзиши даҳон (офиз ачишиши), балғамийда сафидий ва нармий омос (шишининг оқдиги ва юмшоқлиги), савдовийда сиёҳий ва маҳкамий омос (шишининг қоралиги ва қаттиқлиги)дур. «Мазкурға раг (томир) очмоқ ва мусҳил-сурги бермоқ керак».

ТАЪКУЛ УЛ-ЛИССА نـا كـلـا لـلـهـ يـا يـا لـيـسـا яъни тиш туби:нинг шамоллаши еликмоқини дерлар. Ушбу иллат гўштни ейдурган тез (ўткир) моддадин пайдо бўлур. «Мазкурға кундурни ансул сиркасиға қўшуб, тило қилур».

БУТЛОН УЗ-ЗАФҚ بطـلـانـ الدـرـق яъни ҳар нимарсанинг мазасини биладурган қуввати ҳиснинг ботил ва йўқ бўлмоқин дерлар. Агар модда сарду тар (ҳўл ва совуқ)дин бўлса, аломати рутубати даҳон (офиз рутубати), нармий набз (томирнинг мулојим уриши) ва берангийи қорура (сийдикнинг рангсизлиги)дур. «Мазкурға хилт фалаба қилса мазкур мусҳил берилур».

СИҚЛ УЛ-ЛИСОН سـلـلـا السـلـانـ يـا يـا لـيـسـا яъни тилнинг оғир бўлмоқи. Вақтики, балғамдин бўлса, аломати ташна бўлмаслик ва даҳон (офиз)дин сув келмак ва забон (тил) ва чашм (кўз) оқармоқидур.

**ВАРАМ УЛ-ЛИСОН** *وَرَمُ الْسَّانِ* яъни тилни шишмоқини дерлар. Агар қонғалабасидин бўлса, аломати тилни қизармоқидур. «Мазкурға раг (томир) очмоқдур».

**ТАШАҚҚУҚ УЛ-ЛИСОН** *تَشْقَقُ الْسَّانِ* яъни тилни ёрилмоқи. Вақтики, гарму хўшк (иссиқ ва қуруқ) моддадин бўлса, аломати ташналиқдурким, сувға рағбати бўлмағай ва хўшкийи даҳон (оғиз қуриши)дур. «Мазкурға аспирза мутьоби билан катирони қориб, оғизда тутар».

**ҲАРҚАТ УЛ-ЛИСОН** *حَرْقَةُ الْسَّانِ* яъни сўзиши забон-тилнинг куйишмоқи. Вақтики, сафро ғалабасидин бўлса, аломати оғизни талих бўлмоқи ва тилни дурушт (қўйол) бўлмоқи ва бурунни қуруқ бўлмоқи ва томурни тез-тез урмоқидур. «Мазкурға тухми беҳдана ва ҳамқо (семизўт)дин даҳон (оғиз)да бўлур».

**ЖАФОФ УЛ-ЛИСОН** *جَنَافُ الْسَّانِ* тилнинг хўшк (қуруқ) бўлмоқин дерлар. Вақтики, қурғликдин ва иссиғдик бўлса, аломати сувға кўб майл қилмоқ ва тамур маҳкам бўлмоқ ва қорура (сийдин) сариф бўлмоқидур. «Мазкурға испирза лаъбини шираи хирфа (семизўт шираси) билан оғизни чайқамоқ керак».

**ВАРАМ УЛ-ЛАҲОТ** *وَرَمُ الْهَاتِ* яъни омоси малоза, туркий-да лаклук (кичик тил)ни шишгонини дерлар. «Мазкурға тамтам (тотим) билан гулобни гарфара қилдуар аввалан, зарур бўлса раг очар».

**ИСТИРХОИ ЛАҲОТ** *اسْرَخَاهَاتٍ* яъни сустий малоза, туркийда лаклукни бўшалганини ва лаклук тушганини дерлар. «Мазкурға қай ва мусҳил, гарфарасига хардалдур».

**ИСТИРХОИ ЛУЗАТАЙН** *اسْرَخَا لَوْذِينٍ* яъни икки гурдаи даҳон (икки бодомсимон без)нинг суст бўлмоқини дерлар. «Мазкурға ўн адад (дона) мозуни сувға қайнатиб, гулоб қўшиб, нимгарм (яrim қайноқ ҳолда) гарфара қилур».

**ХЎНОҚ** туркийда бўфма касали дерлар (ангина). Агар қондин бўлса, аломати қўзни қизармоқи ва раглар тўла бўлмоқидур. «Мазкурға тил тубидин фасд этар. Ҳам тамтам (тотим)дин шотут сувидин гарфара этар. Физо (овқат) моши муқашшар, кашнiz, оби тамарҳиндий, оби олу, оби норанж ва ҳам ҳуқна (клизма) қилур, тариқаси Юсуфийда».

**ДУХУЛ УЛ-АЛАҚ ФИ-Л-ҲАЛҚ** *دُخُولُ الْعَلْقِ فِي الْحَلْقِ* яъни ҳалқумга зулук кирганни дерлар. Аломати ҳалқумдин суюқ қон келмоқ ва ғамгин бўлмоқлиқдур. «Мазкурға туз билан хардал сувига гарфара қилдирур».

**ҚАРХАТ УЛ-ҲАЛҚ** قرحة المطعّن яъни томоқни яра бўлмоқи. Аломати оғримоқ ва рим (йиринг) келмоқ ва йўтальмоқдур.

**ТАШАББУС УЛ-АЗМ ВА-Ш-ШАВК ФИ-Л-ҲАЛҚ** تشت المطمئن و الشوك في الحق яъни гулу (томуқ)да устухон ва тикон қадалиб қолғони.

**БАЛЬ УЛ-УБРА** بلع الابره яъни игна ютмоқни дерлар.

**ВАРАМ УЛ-МАРИЙ** ورم المرئي яъни қизил ўигач шишгани. Аломати ҳамма ақсомида икки куракни ўртасини оғримоқидур. Дамавий (қондин бўлган)да тап чиқармоқ вараглар тўла бўямоқ ва нармий набз (томирнинг мулойим уриши)дур. Сафровийда тапи тез (ўтирих иситма) ва суръати набз (томирнинг тез-тез уриши) ва зардий қорура (сийдик сариқлиги)дур. Балғамийда сапиди қорура (сийдик оқлиги) ва рутубати биний (бурундин сув келиши). Ва савдовийда хўшкийи даҳон (офиз қуриши) ва тийрагийи ранги бадан (бадан рангининг қоралиги) ва бавл ва чашм (сийдик ва кўзнинг ҳам қоралиги). «Мазкурға моддага қараб танқия қилинур».

**БУҲҲАТ УС-САВТ** بحة الصوت яъни овознинг тутулмоқин ва бўғулмоқин дерлар. Агар иссиғдин ва қуруғлиқдин бўлса, аломати оғзи қуриб, тили дурушт (қўпол) бўлуб, сувға кўб майл қилмоқдур. «Мазкурға набот (новвот) била маска ёғи ютилур».

**СУЬОЛ** سال яъни йўтал. Агар балғамдин бўлса, аломати оғиздин сув бисёр келмоқдур. Агар сафродин бўлса, аломати оғзи қурумоқидур. «Мазкурға шароби зуфо ё шароби ҳашлош (кўкнор шарбати) берилур. Тариқаси Юсуфийда».

**ЗИЙҚ УН-НАФАС** ضيق النفس яъни нафас қисмоқни дерлар. Агар балғамдин бўлса, аломати ташна бўлмаслик ва совуқ ҳаводин озор тобмоқ ва иссиқ ҳаводин нафъ тобмоқдур. «Мазкурға совуқ тумовда қилган дору (берилур)».

**НАФС УД-ДАМ** نفث الدم яъни йўталда қон зоҳир бўлмоқни дерлар. «Мазкурнинг ғизосига оби жав (арпа суви) ва адас (ясмиғ), шарбати ва шарбати анжабор».

**СИЛ** سل яъни ўпканинг жароҳатидур. Аломати доимо юмшоқ тап (иситма) чиқмоқдур. Йўталида йиринг чиқмоқидур. Балғам билан йирингни ўртасида фарқ булдурки, агар йиринг ўтга тушса сассиф бўй зоҳир бўлур, агар сувға тушса тагига чўкар. Ва балғамда бу сифатлар бўлмагай, хилофидур. Рубоий:

*Сиг иллатидин кимса эса зору низор,  
Арна суви-ю эшак сути бер зинҳор.*

**ЗОТ УР-РИЙА** ذاں ذات الـ ریا یـانی үпканинг шишмоғи. Аломати тапи тези доимий ва танг нафасдур ва сурхий рухсордур ва орқаси билан тақя қилмоқдин ўзгача тақя қилолмасликдур. Рубоий:

*Үлка шишида оби гули нишупар,  
Қўшигай бинафша шарбатига дерлар.  
Ичгайу агар хотири бўлса гизо,  
Оби жаву мошу адасни ерлар.*

**ШУСА** شـوسـه ани зот ул-жанб (зотилжам) дерлар, یـانі ён ва биқин атрофидаги пардаларнинг шишганидур. Аломати тапи доимий ва тангийи нафас (нафас сиқиши) ва халаи паҳлу (биқин санчиғи)дур. Рубоий:

*Агар шусадин аҳволи кими берса хабар,  
Билсун, кўтарилсун деса хавфу хатар.  
Очгай раги бостиқу рагбат айлар,  
Жийда сувига чу шарбати нишупар.*

**ЗОТ УС-САДР** ذات الصدر یـانی навоҳийи сийна (кўқрак атрофлари)да паҳлу (биқин)га яқин пардаларни варам-шишмоқидур. Аломати тапи доимий ва дарди сийнадур. Рубоий:

*Сийна алами рўз-барўз ўлса батар,  
Ул иллатдин кўксидадур хавфу-хатар.  
Агзийаси кашкоби жаву мош ўлгай,  
Ичмоқда ани шарбатидур нишупар.*

**ХАФАҚОН** خـافـقـونـه یـانی юрак ўйнамоқи ва тиниш қилмоқидур, хоҳ бир моддадин ва хоҳким бўлакдин бўлғой. Рубоий:

*Эшишт бу нуктадур ҳикматомиз,  
Хафақонда сўрагин роҳи парҳез.*

*Қаю жойда агар гам оташи бор,  
Ки андин дуд янглиг қочгил тез.*

Агар хафақон сафродин бўлса, аломати хушкийи даҳон (офиз қуриши) ва суръати набз (томирнинг тез-тез уриши) ва зардийи бавл (сийдикнинг сариқлиги)дур.

Агар хафақон қон ғалабасидан бўлса, аломати бузургийи набз (томирнинг йўғон уриши) ва томурлари тўла бўлмоқидур, кўзи ва юзи ва лаби қизил бўлмоқи ва кўзи маҳмурларни кўзидек бўлгой. Рубоий:

*Қондин хафақон иложини қиссанг-чи,  
Ширин санами талаб қилиб олсанг-чи.  
Гоҳи ўпуб, гоҳи қучубки, ушлаб,  
Маржон шоҳидин ҳуққасини тўксанг-чи.*

**ҒАШИ** غش туркйда кўнгил айнамоқ ва кўнгил озмоқ дерлар. **ВАРАМ УС-САДИ** ورم الشدی яъни эмчак шишгони. Аломати дамавийда шиш қизил ва сафровийда сариф бўлмоқи, балғамийда оқ ва савдовийда қаро бўлмоқи. Рубоий:

*Эмчак варами бўлса агар ҳар хотун,  
Дафъини қисун тез, демай, кундузу тун.  
Исканжубин узра боқлони янчib,  
Тазмид қилур иккию уч ҳар қаю кун.*

**ҚИЛЛАТ УЛ-ЛАБАН** قلة الين яъни сут оз бўлмоғи. **ВАЖАҲ УЛ-МЕҶДА** وج العدد яъни меъданни алами. Агар боддин бўлса, аломати жойдин жойга қўзғалиб турмоқидур.

Агар сафро ғалабасидин бўлса, аломати ташналик, оғиз талх бўлмоғи. Ва агар балғам ғалабасидин бўлса, аломати оғиздин сув келмоқ ва ташна бўлмаслик. Рубоий:

*Меъда аламин тобса агар ҳар қаю кас,  
Сафродин эса мусҳилини айлар, бас.  
В-ар балғам эса мўёжисиби ихројж айлар,  
Доим этар ул кейнидаким, рагбати рас.*

**ВАРАМ УЛ-МЕЬДА** яъни меъдани шишмоқи. Аломати дамавийда оғизни ширин сафровийда тапи тез (ўтқир иситма) олмоқи ва қай ва ташналик ва берагбатликдур. Балғамийда шишни юмшоқлиги ва тапнинг нарм (мулойим)лиги ва оғиздин сув келмоқидур. Ва савдовийда варамнинг салобатидур.

ҚАЙ жаңи құсмоқ ва мөйдә ҳаракат айлаб, бир нимарсаның оғиз йүлидин ташқари дағы қилиб чиқармоқидин киноядур. Аломати сафровийда сариф ва балгамийда оқ ва савдовийда қаролик құсмоқда зохир бўлмоғидур.

ҚАЙ УД-ДАМ قىلدەم يەنى ۋەن ىۇسماق. «Иложи самғи арабий وا-  
قاھрабони баробар يانىب، шарбати ҳابб үل-осфа қۇشۇب ичур. مازكۇر  
шарбат «Қай»دا үтدى».

**ФУВОҚ** فواق форсийда ҳукча дерлар, туркийда ҳиқичноқ дерлар. Икки навъ бўлур, бирини имтимоий дерлар, аломати илгарида таоми фализ егани маълум бўлса ва меъда оғир бўлмоқдур. Ва бирини истифогий дерлар, аломати илгари қай ва исҳол (ич кетиши) ва иситма ва руъоф (бүрун қонаши ва сойир, яъни бўлак истифоғлардур.

**ЗАЬФ УЛ-МЕЙДА** яъни қуввати ҳозима кам бўлуб, таом тезда ҳазм бўлмагин дерлар. «Мазкурға сабаб қайси мoddадин билиб, ўзиға мувофиқ танқия қилиб, соний (сўнг) доруий мукъаддил бермоқ лозим». Муъаддил деб мизожни эътидолға келтурадурган нимарсалар, чунончи, асал ва қабоқдур».

ЖУЙ УЛ-БАҚАР жамии аъзо оч бўлуб, тўймасликдин ва ё меъда таомдин қочмоқлиқдин киноядур. Вақтики, балгами зижожий (шишасимон балғам)дин меъдага резиш қилғон бўлса, аломати дил заиф ва оғиз шўр ва рутубатнок бўлмоғидур.

**ШАХВАТИ КАЛБИЙЯ** ким, иборатдур гизога күб майлайлаб түймаслиқдин, вақткни, меъда даҳанаси (офзи)га савдо кўбрезиши қилмоқдин бўлса, аломати тийра (қора) ранг ва хўшкийи даҳон (офиз қуруқлиги) ва туршийи оруғ (аччиқ кекириш) ва ҳизол (озғинлик) ва камийи хоб (уйқу камлиги)дур.

**ШАҲВАТИ ТИН** яъни лой кесакга майлон бўлмоқни дерлар. Рубой:

*Ҳар хилти бади боис ўлубдур анга,  
Ихројс құлур қай құлубу исҳоли.*

**ҲАЙЗА** ھۇمۇن يىنى مەۋодى فوسىدا ۋاراکات اىلاب қای ۋە исخول بىرلا داڭ بۇلمۇقىدىن كىنؤىدۇر.

**ВАРАМИ ЖИГАР** ورم حڪر يىنى жىگارنىڭ شىشىمىسى. Аломاتى دامавىйدا توبى دويمىي ۋە داردى алەم ۋە گارونىي (օغىرلىك) ۋە سۇرفاى خۇشك (قۇرۇق يۇتال) ۋە ҳىقىچىقىدۇر. ساپراۋىйدا توبى تەز (يۇتكىر иситما) ۋە زاردىيى زابون (تىل سارىقلىقى) ۋە ساپرو қايىقىلماقىدۇر. ۋە بالغامىйدا شىشنى يۇمشاڭ بۇلمۇقىدۇر. ۋە ساپدۇرىيدا شىش қاتتىغ ۋە ماڭكام بۇلمۇقىدۇر.

**АТАШИ МУФРИТ** عەشەن ئەنلىكىدۇركىم، ҳەددى ەزتىدۇلدىن يۇتغان بۇلسا. باڭتىكى، اگاپ جىگارنى ھەمەندانى исسىغىلىقىدا بۇلسا، алوماتى سۆۋەق ҳەۋодىن، كۈبۈرەق سۆۋەق سۇبدىن روختات توبماقىدۇر. اگاپ دىلنىڭ ҳەروراتىدىن بۇلسا، алوماتى سۆۋەق سۇبدىن، كۈبۈرەق سۆۋەق ҳەۋодىن روختات توبماقىدۇر. رۇبوي:

*Иссىقдин اگاپ كىشىدا بۇلسا سۇفساش،  
Кىم روخى ىلەجىنى كېرەكдۇر истاشى.  
Аخزىياسىدىن گۈرگە رەغبات ایلار،  
Aiриباسина شەرباتى انورى مىخواش.*

«Шەرباتى انورى مىخواش (مایخۇش) Юсуپىيىدا ماڭلۇم».

**ЗАЬФ УЛ-КАБУД** يىنى جىگار زائىف بۇلمۇقى. Алوماتى يۇز سارفارماق ۋە رانگ تىيىر بۇلمۇق ۋە تاومغا رەغباتىز بۇلمۇقلىكىدۇر. «ماڭلۇم بۇلسىنكىم، جىگارغا انور نەفيٰ (فoidali) ۋە نورانج (апелسىن) مازىرر (زارارلى)دۇر».

**СҮЙ УЛ-ҚИННЯ** سۇقىنى مۇڭادىمەتلىكىدۇر. Алوماتى رانги ئەق-سەرەتغا مۆيىل بۇلمۇقى ۋە ىپۇل ۋە ئەئەن ۋە اتروفلىپارنى شىشىمىسى ۋە شىكماق (قۇرۇن)نى ۋاراکۇرى (قۇلدۇراشى)دۇر.

**ИСТИСҚО** استىنى ماڭلۇم ۋە ماشۇردۇر. Алوماتى انى ىستىسقۇدۇر. Алوماتى لاخمۇيىدا جامىيەتلىكىن شىشىمىسىدۇر. ۋە ىستىسقۇدۇر زىكىيىدا алوماتى بۇلدۇرلىك، қорنىفا үرۇب، اجratib боڭقاڭدا سۇفە تۇلۇن مەشك (مەشكоб)نى ۋەزىدەك ۋەزىتى كەلسە. ۋە تابلىيىدا алوماتى تاپل (نەفەرە)نى ۋەزىتى كەلسە. «Шەرباتى بۇزۇرىنى ىستىسقۇغا نەفەن كېبىدۇر. بىرىنچى исسىق بۇزۇرىنى ۋە يىكىنچى سۆۋەق بۇزۇرىنى Юсуپىيىدان كۈرىنگ».

**ЯРАҚОННЯ АСФАР** يەقان اصفر يىنى سارىغ كەسالى. آنинг سەبابى ساپرو كېبلىقىدىن بۇلغاي ھەم ساپرونى ىستىفروغىنى ىمтиноقىدىن بۇلغاي.

**ЯРАҚОНИ АСВАД** برقان اسود яъни сариф касаликим, ранги қарога кўб мойил бўлгай. Сабаби савдо кўблигидин бўлгай ё савдони хориж қиласурган қуввати дофиња заиф бўлгандин бўлгай. Иложи савдони ихрој қилгай, баъдаҳу (сўнг) таъдили мизож қилгай, ул тариқадаким, юқорида маълум бўлди.

**ВАРАМИ ТИҲОЛ** ورم ضحال яъни талоғни шишмоғи. Аломати қўлни ўшал мавзиъ устиға қўйсалар ва ушласалар алами зиёда бўлур.

**НАФХАТ УТ-ТИҲОЛ** نفحه الطھار яъни талоқда бад пайдо бўлмоғи. Аломати шулким, устиға қўл қўйса ва ушласа алам кам бўлгай.

**МАРАЗИ АМЬО** امر ارض اسما амъо миъонинг жамъидур, форсийда руда дерлар ва туркийда ичак дерлар. Ичак олти тақсимга мунқасилдур. Аввалини исно ашара (ўн икки бармоқли) дерлар, тувли узунлиги) ўн икки ангушт (бармоқ) бўлур ўз соҳибини бармоғига нисбатан ва ушбу меъда тагига муттасил (ёпишган)дур ва мунинг меъда қаъри (таги)да оғзи бордур ва ани аввоб дерлар, меъдадин ғойиб (чиқинди) анга дафъ бўлгай. Иккинчи ичакни сойим (рўзадор) дерлар, аксар авқот (вақтлар)да холий турғаи ва исно ашарга муттасилдур. Учунчи ичак диқоқ дерлар ва ани сойимға муттасил дебдурлар. Тўртинчи ичакни аъвор (кўричак) дерлар, анинг каж ва эгрилиги бордур ва ани битта оғзи бўлур ва ўзга оғзи бўлмас. Бешинчи ичакни қулун дерлар, аъварга муттасилдур, анинг манфаати фузалот (чиқиндилар)ни батадриж дафъ айлар. Олтинчи ичакни мустақим (тўғри, йўғон ичак) дерлар, юқориси аъварга муттасил, тубани, яъни пасти кўтонга муттасилдур. Манфаати қулун манфаатидек бўлур.

**МУТЛАҚ ИСҲОЛ** مطلق اسهال яъни ич кетмоқ, хоҳ сабаби бир моддадин бўлсун ва хоҳ мизожи айнамоқ ва ёмон бўлмоқдин бўлсун.

**ИСҲОЛИ САФРОВИЙ** اسهال صفویي яъни ич кетмоқки, сафродин бўлса, аломати ич келган нимани сариқ бўлмоғидур ва ташналик ва ични куйиши - сўзишдур.

**ИСҲОЛИ ДАМАВИЙ** اسهال دموي яъни, исҳол қондин бўлса.

**САҲЖ УЛ-АМЬО** سحج الاما яъни, ичак яраси. Аломати ич келгандан қон зоҳир бўлмоғи ва нофни, яъни киндикни атрофи оғриб, алам қилмоқидур.

**МАҒАЗ** منضر яъни ичакни оғрификим, ноф (киндик) атрофи гирдида бўлгай. Агар рийҳий (елдан) бўлса, аломати қароқури шикам (қорин қулдираши) ва бод (ел) чиққанда алами камаймоқидур.

Сафровийда шиддати алам ва ташнилиқдур. Ва балғамийда аломати ичдин балғам келмоқи ва савдовийда савдо келмоқидур.

ҚУЛАНЖ فولج яъни ичак оғриғиким, табиат қабзияти (ич қотиш) ҳам бирга бўлгай.

ҲАЙЁТ حيات меъда қуртини дерлар. Аломати ёғлик таомдин қочмоқ ва кўнгил айнамоқ ва печиши ноф (киндиқнинг бураб оғриши) ва хушкийи лаб (лаб қуриши) бедорликда ва оғиздин сув келмоқ уйқуда ва баданини сариқ бўлмоғидур.

ҲАББ УЛ-ҚАРЬ حسب الفرع форсийда қадудона (қовоқ уруғисимон қурт), туркийда гижжа қурти дерлар. Аломати ғойит (ахлат) билан гоҳи баижобат ва баихтиёр хориж бўлур ва гоҳи беижобат ва баихтиёр хориж бўлур.

АД-ДУДУЛЛАЗИ ЙАШБАҲУ БИ-ДУД ИЛ-ХАЛЛИ الدود الذي يشبه بدوره الخل яъни қуртеким, шабиҳ (ўхшаш) дур сиркани қуртиға, яъни майда қуртдурким, руда (ичак) ичиди пайдо бўлгай. Аломати сари суфрани, яъни қўтни боши қичимоғидур ва ич келганда мазкур қуртнинг кўринмоғидур ва шириң нимарса еганда зиёда бўлмоғидур.

ЗАҲИРИ СОДИҚ زحیر صادق форсийда кунноки ростин дерлар ва туркийда рост юрак буруғи ва ич тўлғамоқ дерлар. Аломати печиши имка бўлуб, кўб ўтироқидур. Андак, озгина нимарса товуқ пасафкандаси (ахлати) миқдори ул маҳалда келмоқдур ва табиат мулойим бўлуб, тақозо қўлғандин кейин ориз бўлмоқидур. Ул вақтда тухми райхон ва канавча ва испағул ва бортанг ва буларға ўхшаш нимарсалардин қанд гулоб бирлан берсалар ижобати табиат била тезда чиқғай.

ЗАҲИРИ КОЗИБ زحیر کاذب яъни ёлғон ичбуруғи. Аломати табиат қабзи (ич қотиш) дин кейин ҳодис бўлғай. Вақтики, мазкур тўрт тухмни (урӯғ) ни бергандин сўнг тезда дафъ бўлмаса, иложи:

*Ориз бўладур кимга зоҳири козиб,  
Равишан у кишигадурки, аҳли соийиб.  
Мунзиж қиладур бинафшани маъжунин,  
Бўлгайки, табиат маразига голиб.*

Тариқайи маъжун «Тибби Юсуфий»да.

БАВОСИР  بواسر иллатедурки, сари суфрага, яъни кўтан бошиға бир неча адад дона сўгалға ўхшаш чиқадур.

**ТАШАҚҚУҚ УЛ-МАҚЬАД** ششق المقد جаъни сари суфра (орқа тешик)нинг ёрилмоғи.

**ВАРАМ УЛ-МАҚЬАД** ورم المقد яъни сари суфра шишмоғи. Аломати дамавийда оғримоқ ва оғир бўлмоқ, сафровийда санчуқ турмоқдур.

**ҲАСОТ УЛ-КУЛЙА** حصان الكلبة яъни буйрак тоши. Аломати сариф ё қизил ё сабз (кўқ) майда кўм сийдукида зоҳир бўлмоқи ва гаронийи гурда (буйрак оғир) бўлгай.

**БОДИ ГУРДА** بادي (буйрак боди), аломати оғриқнинг жойдин-жойга юриб, интиқол (кўчиб) турмоқи.

**ЗАЪФ УЛ-КУЛЙА** ضف الكلبة яъни гурда ва буйракни заиф бўлмоғи. Аломати сийдукни ранги янги гўшт ювилғон сувни рангиға ўхашаш бўлгай.

**ВАРАМ УЛ-КУЛЙА** ورم الكلبة яъни буйракнинг шишмоғи. Аломати дамавийда тапи тез ва важаъ (оғриқ) ва пурний рагҳо (томирларнинг тўлалиги) ва нармийи набз (томирнинг сесин уриши). Сафровийда аломати тапи тез ва бехобий (уйқусизлик) ва зардийи қорура (сийдик сариқлиги). Балғамийда гаронийи гурда (буйрак оғирлиги), қиллати алам (оғриқнинг озлиги) ва савдовийда риққати бавл (сийдикнинг суюқлиги) ва қиллати важаъ (оғриқ камлиги) бин-нисбат би дамавий (қондан бўлганга нисбатан).

**ҖАРҲАТ УЛ-КУЛЙА** قرحة الكلبة яъни буйракнинг реш ва яра бўлмоғи. Аломати қон ва йиринг ва гўшти қушурий масаллик нима сийдукда зоҳир бўлмоқи.

**ВАРАМ УЛ- МАСОНА** ورم العنان яъни қобугнинг шишмоғи. Аломати ҳамма ақсомида усри бавл (қийин сийиш)дур. Дамавийда тапи доимий ва алами онийдур. Сафровийда тапи тез ва ҳазён (алжираш) ва зуҳҳор (киндиқ ости)ни сўзан (игна) санчган масаллик оғримоқлиғидур.

**ҲАСОТ УЛ-МАСОНА** حصان العنان яъни масона (қовуқ) тоши. Аломати оқ қум ё қулранг қум сиймоқда зоҳир бўлмоғи ва сийдик йўлини қум тўсиб қийналмоқидур. Рубоий:

Ҳар кимни этар сангни масона бадҳол,  
Ҳар дам алами жонга қилур истиқмол.  
Ҳар ким баҳри иложига они назди ҳаким,  
Бўлмас ҳажар ул-яҳудга шибҳу мисол.

Мазкурнинг тариқаси «ТиббиЮсуфий»да. Фазонахудоб (нахора).

**ҚАРҲАТ УЛ-МАСОНА** قرحة المثانه яъни қобуғ яраси. Аломати қон, йиринг ва сўзиш ва бавл (сийдик)да бадбўйлик зоҳир бўлмогидур.

**РИЙХ УЛ-МАСОНА** ریح المثانه яъни боди масона (қовуқ ели). Аломати алам ва усри бавл (қийин сийиш) ва адами гароний (оғирликнинг бўлмаслиги).

**ЖАРАБ УЛ-МАСОНА** جرث البول яъни қобуқда қўтирга ўхшаш қичима пайдо бўлмоқи. Аломати бадбўй бавл (сийдик бадбўйлиги) ва сўзак (ачишиш)дур.

**ХАЛЬ УЛ-МАСОНА** خلل البول яъни қобуғ ўз жойидин бўлак жойга бормогини дерлар. Аломати илгари зарба ва сақта (урилиш) воқеъ бўлмоқи ва усри бавл (қийин сийиш)дур.

**ТАҚТИР УЛ-БАВЛ** تقطیر البول яъни қатра-қатра сийдук келмоқидурким, они чакмазак дерлар. Агар масона (қовуқ) совуғ бўлмоқдин бўлса, аломати сийдукни оқ бўлмоқи ва совуқ нимарсалардин бўлса, зарар тобмоқи ва иссиғ нимарсалардин нафъ кўрмоқи.

**ҲИБС УЛ-БАВЛ** حبس البول яъни сийдук тутулмоғини дерлар. Вақтики, мизож совуқ бўлмоқдин бўлса, аломати томурни ироқ-ироқ (узоқ-узоқ)да қимирламоқи ва сийдукни оқ бўлмоқи ва ташна бўлмаслиқдур.

**ҲАРҚАТ УЛ-БАВЛ** حرقة البول яъни сўзак (сийдикни қўйдириб чиқиши), хоҳ сабаби касрати сафро (сафро кўплиги)дин бўлсун ва хоҳ бўлакдин бўлсун, рубоий:

*Сўзак касалин ёзган эса кимга қалам,  
Албатта чекар ул кишиким, дарду алам.  
Ҳуфа сувида қанду арусак қўрси,  
Ҳал айлагагаю рагбат этар икки диграм.*

Қўрс сифати «Тибби Юсуфий»да.

**САЛАС УЛ-БАВЛ** ملس البول яъни беихтиёр сийдук келмоғи. Вақтики, сардий масона (қовуқ совуқлиги)дин бўлса, аломати адами ташнагий (чанқашни йўқлиги) ва хуружи бесўзиш (ачишмай чиқиши).

**АЛ-БАВЛУ ФИ-Л-ФИРОШ** البول في الفرش яъни уйқуда беихтиёр ўрнига сиймоқни айтурлар. Агар масона (қовуқ) узласининг

сустлигидин бўлса ғалабайи рутубат сабабли аломати зиҳор, яъни қора мўй унган жойнинг совуқлигидур ва қорура-сийдукнинг рангиз бўлмоқидур.

«Мазкурнинг иложига эрта ва кеч баршаъшо бир донак бермоқдур».

**ЗИЁБИТУШ** ذیلیطش яъни қаттиғ сувлаб, доимо сув ичиб, андак фурсатда тағиیر (ўзгариш) бўлмасдин сувлик ҳолида хориж бўлмоқдин иборатдур.

**БАВЛ УД-ДАМ** بول الدام яъни қон сиймоқ. Вақтики, сабаби заъфи жигар (жигар заифлиги) бўлса, аломати сийдукни суюқға мойил бўлмоқидур.

**ЗАЪФ УЛ-БОҲ** ضعف البا ҳ яъни боҳ қуввати (жинсий қувват) кам бўлмоқни дерлар. Вақтики, асбоби маний совуқ бўлмоқидин бўлса, аломати манийнинг машаққат била хориж бўлмоқидур. «Мазкурға магзи сари усфур (чумчұқ мияси) ва тухми ҳамом (каптар тухуми) берилгай».

**КАСРАТ УЛ-ИҲТИЛОМ** كسر الاحلام яъни уйқуда кўб инзоли маний (уруг оқмоғи). Бу маразнинг пайдо бўлмоғи манийнинг яхламоқидин ва қотмоқидин бўлғай. »Мазкурға зира ва занжабил ва жўжай ҳамом (каптар боласи) берилур».

**УБНА** ع بناء яъни иллати машойих дерлар. Туркийда (бесоқол) дерлар. Аломати мустақил отлиғ ичакда хала пайдо бўлмоқи ва мағбулийат (ётиш) тақозо қилмоқи ва жимоъ (қилдириш)дин лаззат ва роҳат тобмоқидур. «Мазкурға ҳабби сақутарий истеъмол қилур».

**ҒАДИТА** غدایت яъни иллатедурким, соҳиби жимоъ вақтида мақъад узалотлари сустлик сабабидин ва касрати талассуз (ортиқча лаззат)дин мақъад (орқа тешик)дин ғойит (ахлот) хориж бўлғай. «Мазкурға мозуни янчиб, шарбати ҳабб ул-осфа қўшуб, шиёф қилур, гизога оши сумақ берилур».

**ФАТҚ** فتنе яъни хусяя (тухум) ўз жойидин бежо бўлмоқни дерлар. «Мазкурға муроҳий қилмоқ керак ҳаммомда ёки нимгарм (ярим қайноқ) сув билан. Яна Юсуфийни кўринг».

**ВАРАМ УЛ-ХУСЙА** درم الخصيہ яъни тумриқни шишгани. Аломати дамавийда шишни қизил бўлмоқи, сафровийда сариф бўлмоқи, балгамийда оқ ва савдовийда қаро бўлмоқидур. «Мазкурға мунзиж ва ё мусҳил берур ва ё қондин бўлса фасд қилур».

**ҚАРХАТ УЛ-ҚАЗИБ** فرحة القصيب яъни рашми закар (олат яраси).  
**МУАЗЗИМОТИ ЗАКАР** مעתضات ذكر яъни нимарсаларким, закар (олат)ни катта қиладурган.

**КАСРАТ УТ-ТАМС** كثرة الطمعت яъни ҳайз кўб келмоқни айтур. Агар ғалабайи қондин бўлса, аломати томурларни тўла бўлмоқи ва кўзи қизил бўлуб, оғзи ширин бўлмоқи. Ва агар қон суюлмоқдин бўлса, аломати юзи қизил бўлмоқи ва ҳайзни суръат бирла хориж бўлмоқи ва саригга мойил бўлмоқидур. Ва рангни таҳқики пахта билан бўлғусидур. «Мазкурға илож агар қон сабабдин бўлса, фасд этмоқ ва пистон (эмчак)ни боғланмоқ ёки қон суюқ бўлса ғизога ҳўқиз гўштидин ҳариса қилиб бермоқ керак».

**ИХТИБОС УТ-ТАМС** احتجاب الطمعت яъни ҳайз боғланмоқни дерлар. Вақтики, бачадонни ёф олмоқдин бўлса, аломати семизлик вужуди (мавжудлиги)дур. Агар судда (тиқилма)дин бўлса сабаби балғам, аломати сустийи аъзо, берангийи қорура (сийдикнинг рангизлиги) ва бутуви набз (томирни суст уриши)дур. «Иложи логар этмоқ ва оч юрмоқ ва тафтиҳ (очувчи)лардин истеъмол қилмоқ, чунончи, саҷратқи ва карафс (петрушка)».

**РАТК** رەتك яъни пардаедурки, фарж (аёлларнинг жинсий аъзоси)га пайдо бўлгай, олатни идхоли (кириши)га мөниш (тўсиқ) бўлгай, туркийда битав дерлар. «Мазкурнинг иложи оҳан». Оҳан темур, яъни моҳир жарроҳлар кесгайлар.

**НУТУВ УР-РАҲИМ** نۇرالرەحىم яъни бачадон олдин келмоғин дерлар. Аломати ъона ва косира ва мақъад, яъни осталарида ва орқасида дарди азим (кучли оғриқ) пайдо бўлмоқидур ва аъзони ларза қилмоқидур.

**РАЖО** رجا яъни бу иллат соҳиби бўлган хотун ҳомиладордек қорни катта бўлуб, ҳайзи тўхтаб ва бўлак аҳволларда ҳам ҳомиладорға ўхшаш бўлгай. Агар боди ғализ (қўюқ ел)дин бўлса, аломати ани силамоқдин ва уқаламоқдин нафъ олмоқи ва бодни кесадурган нимарсалардин фойда кўрмоқидур. «Мазкурға лон усул тортгай».

**ИХТИНОҚ УР-РАҲИМ** احتجاجالرەحىم ки, саръ (тутқаноқ)га ўхшаш бехудлик рўй бергай, аммо саръда ақл куллан (бутунлай) зойил бўлгай. Ихтиноқи раҳимда ақл тамоман зойил бўлмас, фарқи шулдур. Вақтики, маний (уруг) маҳбус бўлмоқ сабабидин бўлса, аломати иллатни зоҳир бўлғон вақтида бачадондин рутубат сайлон қиласа,

роҳат тобмоқидур. «Мазкурға эр бўлмоғи керак шухиват зўру жувон (ёш)».

**НАФХАТ УР-РАҲИМ** نفخه الرحمه яъни боди бачадон (бачадон ели). Аломати қиндиқ оғримоқи ва бодангиз (ел қўзғотувчи) нимарсалардин, монанди лубиё (ловия) ва боқлодин зарар тобмоқи ва бодшикан (ел ҳайдовчи), монанди анисун ва бодён ва занжабил ва долчин ва судоблардин нафъ элтмоқ (тобмоқидур).

**ҲАҚКАТ УР-РАҲИМ** حکم الرحمه яъни бачадонга хориш ва қичиг пайдо бўямоқин дерлар. Агар сафродин бўлса, аломати бачадонни қизимоқи маъса сойири аломати ғалабайи сафро (сафро голиблигининг бошқа белгилари билан бирга) бўлғай.

**БАВОСИРИ РАҲИМ** بواسر الرحمه ки, бир неча дона зиҳдон (бачадон) канора (атрофи)га пайдо бўлғай.

**ШАҚҚ УР-РАҲИМ** شق الرحمه деб бачадонни ёрilmоқини ва шуъуфа бўямоқини дерлар. Аломати дарди доимий ва вақти жимоъда олат қонға олуда бўлмоғидур. «Мазкурға фойдалик ғизо убра (увра), исфиноҳ (исмалоқ), гоз, ўрдак чарбуси ва ё товуқ чарбуси билан ғизо қилий. ( Юсуфийни кўринг).

**ҚАРҲАТ УР-РАҲИМ** فرقة الرحمه бачадонга яра пайдо бўямоқини дерлар. Аломати оғримоқ ва зардобу рим (йиринг) хориж бўлмоқидур.

**ВАРАМ УР-РАҲИМ** ورم الرحمه яъни бачадон шишлоқи. Аломати жамиъи ақсомида усри бавл (қийин сийиш) бўлмоқидур. Сафровийда қорура сариф, шиддати алам ва дард, балғамийда нармийи омос (шишнинг юмшоқлиги), савдовийда маҳалли омос қаттиғ бўлмоқидур.

**МОНИЙИ ҲАМЛ** مانع حمل яъни ҳамл (ҳомила) манъ қиладурган нимарсалар баёни. Рубоий:

*Хоҳласа зарурат сабаби гар қаю зан,  
Фарзанд бўлмасликни туттар ушбу сухан.  
Филни тезагин болга қўшуб ер бўлгай,  
Бўлмаса керак ҳеч маҳал обистан.*

**ТАДБИРИ МУТААССИР УЛ-ВАЛОДАТ** تدیر متعسر الولادت яъни қийналиб, машаққат чекиб туғадургандар тадбири. Рубоий:

*Тұғмоқда агар қийналадур ҳар қаю зан,  
Мақнотис олур чап құлға қийналған.  
Тұғмоқға яқин бүлса тұгар қийналмай,  
Ихlos ила тут бу хосият холиқдин.*

**ХАДБА** حدب ки, соҳибини форсийда чок дерлар ва туркийда буқри дерлар. Вақтики, рутубати сүст қиласадурғандын бүлса, аломати аъзони оғир бўлмоқи, иллатлик жой совуқ бўлмоқидур.

**ВАЖАЬ УЗ-ЗАҲР** وَجْهُ الصَّفَرِ яъни дарди пўшт ва орқа оғриғи ва бел оғриғи дерлар. Агар балғамдин бүлса, аломати ҳаракат қилмоқдин нафъ олмоқи ва сардийи муламмис (силаганда совуқлиги)дур. Агар оғир юқ кўтармоқдин бўлса, аломати тақаҳхуми вужуд сабабдур.

**ВАЖАЬ УЛ-МАФОСИЛ** وَجْهُ الْمَفَاصِلِ яъни устухон бўғумлари аламини дерлар. Аломати дамавийда оғриғон мавзиъни қизил бўлмоқи ва сафровийда сариф бўлмоқи, балғамийда оғриғон мавзиъ сүст ва сафид (оқ) бўлмоқи, савдовийда тийра (қора) бўлмоқидур.

**ВАЖАЬ УЛ-ВАРК** وَجْهُ الْوَرْكِ яъни дунба ва қуйруқ оғриғи. Агар қондин бўлса, аломати мазкур мавзиъни иссиф бўлиб турмоқи ва кўз қизармоқи маъна сойири аломати хун (қондан бўлган бошқа белгилар билан).

**ИРҚ УН-НАСО** عِرْقُ النَّسَاءِ яъни насо отлиғ томурни алами (қуймич нервларининг оғриғи)ни дерлар, ани раги маҳжалук ва раги тарин ҳам дерлар.

**НИҚРИС** نَقْرَسٌ дард бўлғойки, оёғ панжаларин бўғумига орис бўлғай (подагра). Кўброқ бу иллатни пайдо бўлиши суюқ, ўткир моддадин, яъни сафродин бўлғай.

**ДО УЛ-ФИЛ** دَوْلَةُ الْفَيْلِ яъни филни соқий аёғи каби аёғни соқи (болдири қисми)нинг шишганини дерлар. Савдовийда соқи яра бўлмоқидур, балғамийда жароҳат бўлмаслиқдур.

**ДУВОЛИ** دَوْلَةُ الْأَرْضِ яъни соқ томурлари катта бўлуб, тугунлар пайдо бўлмоқни дерлар. Агар қаро қондин бўлса, аломати қарога мойил бўлмоқи ва агар қондин бўлса, аломати ранги оқ-қизилға мойил бўлмоқидур.

**ХҮММАЁТ** حَمِيَّةٌ яъни иситмалар.

**ХҮММА ЙАВМ** حَمِيَّةُ يَوْمٍ وَسُونَوْخُورٍ яъни тоби якруза

(бир кунлик иситма) ва тоби доимий (доимий иситма). Тоби якруза ҳодис (пайдо) бўлмоқи қаттиғ муфрит ғамдин бўлгай. Сунухуски, тоби доимийдур, аломати кўзу юз қизил бўлмоқи ва сийдукида бодбўйлик бўлмаслиқдур ва иситманинг давомийдигидур.

**ҲУММА МУТБИҚА** حس مطہرہ яъни тобки, қон уфунати-дин бўлса, аломати тоби доимий ва юзи қизармоқи ва аъзонинг оғир бўлмоқи ва сийдук бадбўй бўлмоқидур.

**ФИББ** فیب яъни тоби сафровий, ҳоҳ доимий бўлгай, ҳоҳ дойир, яъни бир кун тутиб, бир кун тутмагай, аломати қаттиғ ва кўб ташна бўлмоқ ва бош оғриши ва уйқу келмаслик ва қорура сариқ бўлмогидур.

**ҲУММА БАЛҒАМИЯ** حمی بلغیہ яъни балғамдин бўлган иситма, ҳоҳ лозима, яъни доимий бўлсун, ҳоҳ ноиба ва мувозаба, яъни ҳар кун бир маротаба, икки маротаба тутадурган бўлсун, аломати томурни юмшоқ бўлуб, қорура беранг бўлмоқи ва аъзо оғир бўлмоқи ва кам ташна бўлмоқи ва кўб уйқу бўлмоқидур.

**ҲУММА САВДОВИЙЯ** حمی سودا بیہ яъни тобким, савдодин бўлса, ҳоҳ рубъи лозим, яъни доимий бўлсун ва ё дойир, яъни икки кун тутмай, учунчи кунда тутуб турган бўлсун ва ҳоҳ мундин бўлак тутсунким, монанди тоби хумски, уч кун тутмай, тўртингчи кунида тутгай. Ва тоби судеки, тўрт кун тутмай, бешинчи кунида тутгай. Ва сабъким, беш кун тутмай, олтинчи кунида тутгай. Аломати томурнинг маҳкам бўлмоқи ва сийдукни тийра бўлмоқи ва аъзо оғир бўлмоқи ва фикри фасод олмоқидур. Рубоий:

*Савдовий тобиниң бўлса осиб бир қозон,  
Қайнат солибон бинафшаю говзабон.  
Соф этгилу қанд солиб қул қиём,  
Райхон уруги, об қўшиб, ич ҳамон.*

**ҲУММА ДИҚҚ** حس ڏوں яъни иситмаким, соҳибини лоғар қилгай. Аломати тоби нарми доимий (давомли мулоийим иситма) ва томурлар маҳкам ва борик (ноzik) бўлмоқи ва қорура беранг бўлмоқи, таом егандин кейин юзи қизарип турмоқидур.

**ФАЛАФМУНИЙ** فلسفونی шишдурким, бисёр қизил бўлгай. Аломати алами тез бўлмоқ ва мавзеи иллатда санчуқ бўлмоқидур.

**ҲУМРА** حمره яни қизил бод. Аломати қизил бўлгайким, агар устига бармоқ қўйсалар сарифга мойил бўлгай, кўлни кўтарсалар яна қизил бўлгай. Аксар юзда пайдо бўлур, гоҳи сийнағача тушгай (сарамас).

**ВАРАМИ РИЙХИЙ** درم ریحی яъни елдин бўлғон шиш. Аломати нармийи омос (шишнинг юмшоқлиги) ва хуружи рийқ (ел чиқиши)дур.

**ВАРАМИ РАХБ** درم رخو яъни юмшоқ шиш. Бу иллатни таваллуди суюқ сув сифатлик балғамдин бўлгай.

**ХАНОЗИР** خنائزیر яъни бир кичик шишдурким, қаттиғ, ранги аъзони рангида, гўштга ёпушган, туркийда без дерлар. Бул мараз ҳудуси (пайдо бўлиши) имтило (тўлиш)дин ва қусури ҳазм (ҳазмнинг бузилиши)дин бўлгай.

**СИЛЪА** سیلہا яъни шиш бўлғойким, ханозирга ўхшаш, лекин гўштга ёпишган бўлмагай. Гоҳи қобундек катта бўлгай. Бу иллат таваллуди балғами ғалиэдин бўлгай.

**ФУДДА** فوده шишдурким, силъага ўхшаш, лекин бодом миқдоридин катта бўлмас.

**САРАТОН** سرطان омоси бўлғойким, шакли саратон (рак, қисқибака) сувратида, атрофидин саратон оёғига ўхшаш тўла томурлар бўлгай. Ранги сабз (кўк)га ва тийра (қора)га мойил бўлгай.

**ЖУЗОМ** جذام ки, ани саратони жамиъи аъзо (барча аъзоларнинг саратони) дерлар. Аломати сурхийи ранг (рангнинг қизиллиги) мойил ба сиёҳий (қорага мойиллиги) ва тийрагий ва тангийи нафас (нафас сиқиши) ва гирифтагий овоз (овознинг бўғилиши) ва бисёрий акса (кўп акса уриш) ва бости ман фази биний (бурун тешигининг бекилиши) ва зуҳури ғудад дар аъзо (аъзоларда ғудда (туғун)ларнинг пайдо бўлиши.

**ЖАМРА** جمره яъни оташак, туркийда чипқон дерлар. Аломати они булким, пўстни егай, сўзиш бериб ачитгай, андак гўштга ҳам бергай ва хўшк бўлғон сўнг ўрнида қора доғлар қолгай.

**НАМЛА** ناملا яъни реза ва майда жўшиш (тошма)лар бўлғойки, анда хориш ва сўзиш бўлғой ва бу иллат сафро сабабидин пайдо бўлгой.

**НАҚҚОТА** ناقہ яъни жўшиш (тошма)дурки, куйган ва қабарчиқ обиласига ўхшаш ичи тўла сув бўлгай. Ушбу мараз ахлотни суюқ суви сувъуд қилиб, пўст тагида қамалиб қолғондин пайдо бўлур.

**ШАРО** شەرلىكى، ани форсийда дулам ҳам дерлар, қазоқийя бадик, сартийя «Эшак еми» дерлар. Агар қон ғалабасидин бўлса, аломати ранги қизил бўлмоқидур.

**ҲАСАФ** حصف яъни қизил майда жўшиш (тошма)-лардурким, баданни мурча (чумоли) чаққандек бўлур. Бу иллатни ҳудуси (пайдо бўлиши) бухори ғализи тез (ўткир қўюқ буғ)дин бўлур. Аксар ёзда иссиғда пайдо бўлур (иссиқлик).

**БАНОТ УЛ-ЛАЙЛ** بَنَاتُ الْلَّلِيٍّ майда тошмадурки, сўзишлиқ ва хорижлик, совуқ кечалағда масомлар баста бўлғон сабаблик ориз бўлур.

**САЪФА** سَعْفَة яъни тошмадурким, аксар бошга тошгай ва андин асалга ўхшаш рим (йиринг) зоҳир бўлгай ва лекин асалдин суюқроқ бўлгай. Ва гоҳи қуруқ бўлгай ва бир қисмидин суюқ сув каби рим зоҳир бўлгай ва ани туркийда ширинча дерлар.

**БАЛХИЙЯ** بلخىйя бу ҳам саъфа жинсидиндурун ва ани форсийда пашшахурдагий дерлар.

**ОБЛАИ ФАРАНГИЙЯ** آله فرنکي аломати жўшиши аъзодур ва мафосил (бўғинлар)дур (захм, сифилис).

**ҚУБО** قوب форсийда карйун ва туркийда гўш дерлар. Агар суюқ модда сабабли бўлса, аломати зардоб зоҳир бўлиб чиқмоғи. Агар ғализ модда сабабли бўлса, аломати баланд кўтарилиб туришидур.

**ЖАРАБ** جَرَب яъни хориш, туркийда қўтирилган дерлар, хоҳ қуруғ, хоҳ ҳўл бўлсун, ҳудуси (пайдо бўлиши) суюқ моддадин бўлғай.

**ҲИККАТ УЛ-АЪЗО МИН ФАЙРИ ЖАРАБ** حکمة الاوضاع من غير جنب яъни хориши аъзоким, анда қўтирилган бўлмағай. Аксар бу маразни ҳудуси маводи рақиқаи тез (ўткир суюқ модда)дин бўлур.

**СУЛУЛ** سولول форсийда озах, туркийда сўгал дерлар. Ҳудуси моддаи балғамий ва ғализдин ё савдовийядин ё ҳар иккаласидин ҳодис (пайдо) бўлур.

**ДОХИС** داخس форсийда каждумо, туркийда ани милкак (куйдирги) дерлар. Варам (шишдурким, нохун (тирноқ)фа яқин бармоқ бўлғай. Ва яна бир қисми бордурки, туркийда ани ҳасмол дерлар, ангушт (бармоқ)лар бўғимларида зоҳир бўлғай, ҳар иккисининг ранги қизилга мойил бўлғай, кўб аламлик бўлғай.

**ДУММАЛ** دمل ки, дунбалға машҳурдур, туркийда чипқон дерлар.

**ХУРОЖ** خارج ки, иссиф варам (шиш) бўлғай ва ичига модда резиш қилғон (оққан) бўлғай, рим жам қилмоқға мойил бўлғай, туркийда ани ўсма чипқон дерлар. «Иложи раг (томир) очмоқ ва анжирни нимгарм боғлагай».

**ДУБАЙЛА** دیلہ шиш бўлғайки, хурожға ўхшаш. Аммо бул қиёмда иссиф бўлмас ва моддаси умқи бадан (бадан ичи)да бўлғай, муни ҳам туркийда сўм дерлар (ёғлик ўсма).

**ОКИЛА** اکیلا яъни жароҳате бўлғайким, аъзони егай, туркийда ел дерлар. Аломати қаролик ёки сабз (кўк)лик жароҳатда зоҳир бўлғай. «Мазкурни иложи-арман гили (лойи), сирка, мазкурларни аралаш қилиб, жароҳатга суркар».

**ТОЪУН** طاعون яъни омос, шишдурким, сабз (яшил) ё кўк ва ё сариф ва ё қизил, аксар қуймач тубига ва қўлтутғ тубига ва кунжи рон (сон)га пайдо бўлғай. Туркийда куйдурги ва хўкча ва саригча ва қизилча ва доғлама дерлар.

**БУСУРИ ЛАБАНИЙЙА** بورنجي ки, форсийда рўйхора, туркийда ҳуснбузар дерлар. Вақтики, ани очиб сиқсалар кўкнорни пишмаган уруғидек оқ нимарса чиқғай.

**ИРҚИ МАДИНИЙ** عرقىدىن ришта касалидурким, машҳурдур.

**ЖУДАРИЙ** جورى форсийда болай бачагон дерлар, туркийда чечак дерлар. Аломати иситма доим чиқиб турмоғи, сочу мўйлари тикка турмоғи, дарди пўшт ва мафосил (бел ва бўғинлар оғриғи) олмоқи ва уйқуда чўчуб турмоқидур.

**ҲАСБА** حساب форсийда сурхча, туркийда қизамуғ дерлар. Ани аломати доим исигма бўлуб турмоқи ва нафаси бадбўй бўлмоқи, музтариб (изтиробли) ва бехоб ва ташна бўлмоқидур.

**КАЛАФ** کاف форсийда нош ва туркийда сепкил дерлар. Ва бурш بېش кунжидак ва туркийда сепкил дерлар. Ва хайлон خیلان туркийда майда хол дерлар, калафға ўшар, лекин пўстдин баландроқ турғай. Ва намаш شش туркийда қизил сепкил дерлар, зоҳири жилуга зоҳир бўлур. Жилу (тери) тагидаги рагларни боши очилмоқдин пайдо бўлур. «Мазкурларнинг ҳаммасига ўзиға мувофиқ мусҳил (сурги дори) бермоқ зарур. Мусҳилдин сўнг рой ҳалила парвардасига мудовамат қилғайлар».

**БАҲАҚ** بەق ки, туркийда меъда ва оқ тушган дерлар. Икки қисм бўлур: оқ ва қора. Зоҳири пўстга зоҳир бўлғай. Ва анга игна урсалар тагидин қон намоён бўлур.

**БАРАС** بَرَصْ оқ ё қаролиқдурким, пўст зоҳирига пайдо бўлуб, гўшт ва устухонга ўтган бўлғай. Туркийда ани пес дерлар. Аломати игна урган ҳолда сув чиқмоқидур.

**ҚАМҚОМ** قَمَّة туркийда одам канаси дерлар. Ушбу иллат рутубати мутаффинадин бўлиб, аввалан аъзога жўшишким, иссиғлик дерлар, анинг сувратида пайдо бўлғай, баъдаҳу (сўнг) хўшк (қуриган) бўлғай ва жон киргай ва оёқ пайдо бўлғай, оёқлари реша (томир) каби бадан ичида бўлғай, кана сувратида бўлғай.

**КАСРАТ УЛ-АРАҚ** كَسْرَةُ الْعِرْقِ яъни кўб терламоқ. «Мазкурнинг иложига гўра сувига сандал қўшуб, эзиз, аъзога сургай».

**ЗУБОН** ضَبَانٌ яъни қўлтуғ бадбўйлиги. Ушбу иллат таваллуди атрофи дилдаги хилт таафхуни (сасиши)дин бўлғай.

**ҲАРҚ УН-НОР** حَرْقُ النَّورِ яъни ўтға куйганни дерлар. «Мазкурга кофурни эзиз, сиркаға ҳал қилиб, мазкурга ях солиб, тило қилиб (суртиб) тургай.

**ДОЬ УЛ-ҲАЙЙА** دَهْ الْحَيَّيْهِ деб мўй тўкилмогини дерларким, ҳам анда майда тўзғоқ пўст ташлаб тургай.

**ДОЬ УС-САЪЛАБ** دَهْ الشَّطَابِ деб фақат мўйни ўзи тўкулмогини дерлар.(Тулки касаллиги.)

**ШАЙБИ ФАЙРИ ТАБИИЙ** شَيْبٌ غَيْرُ طَبِيعِيٍّ деб ёшлиқда соч ва соқол оқармоқни дерлар. Агар қуруғлиқдин бўлса, аломати сувға кўб мойил қилмоқи ва оғзи қурумоқи ва бадан логар бўлмоқидур.

**ИФРОТИ ЖУЎУДАТИ ШАЪР** إِفْرَاطُ جُمُودِ شِعْرٍ деб зангилар сочидек сочни жингалак бўлишини айтурлар. Агар қуруғ-иссиқ бўлса, аломати сарду тар (ҳўл-совуқ) нимарсалардин наф олмоқи ва гарму хўшк (қуруқ-иссиқ) нимарсалардин заар тобмоқидур.

**ТАШАҚҚУҚ УШ-ШАЪР** تَشَاقُّ الشِّعْرِ деб соч ва соқолни ёрилмогини дерлар. Вақтики, мизожни қуруқлиғидин бўлса, аломати оғзи ва бурни қуруғ бўлмоқидур. «Иложи гулхайри мўъоби (шираси) билан равғани маска (маска ёғи) тило қилурлар тақроран».

**ХЎЗОЛИ МУФРИТ** خَوْلَ مُفْرِطٍ яъни кўб ориф ва логар бўлмоқ, хоҳ сабаби қон бўлсун ва хоҳ бўлак модда бўлсун. «Иложи умрни хуш айш била ўткармак. Давосига «Тибби Акбар»ни кўрмоқ керак».

**ИФРОТ УС-СИМАН** إِفْرَاطُ الصِّمَانِ яъни кўб семиз бўлмоқ. Бул мараз таваллуди касрати рутубат (ҳўлликни кўблиги)дин бўлғай. «Мазкурнинг иложи кам уйқу ва кам хўрак ва айшу ишратдин безорлик(тийилиш).

**ЛАДФ УЛ-ХАЙЙА** لدغ الحبى دеб илон чақмоқни дерлар. «Иложи чаққан ерни устара билан чок қилиб, устидин ҳижомат айларлар, токи сағмият (заҳари) кетгай».

**ЛАДФ УЛ-АҚРАБ** لدغ المقرب دеб чаён чақмоқни дерлар. «Иложи туз билан саримсоқ пиёс тило қилур (сурттар)».

**НАҲШ УР-РУТАЙЛО** نهش الرتيلا деб ўргимчак ва бий чақмоқни дерлар. Анвоғи кўбдур ва ҳаммасидин ёмони саҳроларда бўлғай ва ани ўргимчакни бийи дерлар. «Мазкурни иложи шуниз (седана)ни эзиз, каф отиб турғай. Устидин сурмоқға туз билан ишқорни иссиқ сув бирла марҳамдек қилиб, суртиб турғай».

**ЛАСЬ УЗ-ЗАНБУР** لسع الزنبور деб ари чақмоқни дерлар. Арини аз жумлаи хавоссидин дуркни, ўлган сичқон устига ўтурса, ўшал куни одамни чақса, ҳалок қилғай. «Мазкурнинг иложи чаққан ерни кафт билан босиб турғай. Сийбуш ва сиканжубинға майлон айлаб, сирка лойи (қуйқаси)ни захм бўлғон жойга қўйгай».

**АЗЗУ КАЛБ УЛ-КИЛАБ** عض كلب الكلب деб қутурган ит қопганни дерлар. «Талогни эзиз, токни кули ва сирка билан аралаш қилиб сургай».<sup>1</sup>

Одамлар учун учта ҳалокатли,  
Ҳамда касалликка чақирадиган нарса бор.  
Доимий ичкилик ва доимий жинсий алоқа,  
Ва таом устига яна таом сяверии.  
Таомингни сен бир кунда бир марта е,  
Таом ҳазм бўлмай, яна ейциздин қоч.  
Қўлингидин келгунча манийни (уругни) асра,  
Чунки, у бачадонга тўкилувчи обиҳаётдур. <sup>2</sup>

<sup>1</sup> Қўштириноқ ичидаги жумлалар Ҳомидхон табиб томонидан Юсуфий фикрларини қисқартириб берилганидир.

<sup>2</sup> Ҳомидхон табиб ён дафтарининг шу ергача бўлган варақлари йўқолган, биз уни тўлдириб ёздиқ (М.Х.).

## ЛУФАТГА ОЧҚИЧ

АБ .....	8	АВФАҚ .....	45
АБИР .....	272	АВЬИЙА .....	46
АБИҚ .....	272	АВҲОМ .....	45
АБЙАЗ .....	9	АДАД .....	273
АБКАМ .....	9	АДАМ .....	273
АБЛУЖ .....	8	АДАС .....	273
АБНО .....	8	АДАҚҚ .....	17
АБО .....	8	АДВИЙА .....	17
АБОЗИР .....	9	АДВОР .....	17
АБР .....	9	АДД .....	273
АБРАС .....	9	АД-ДУДУЛЛАЗИ ЙАШБАХУ	
АБРИШИМ .....	9	БИ-ДУД ИЛ-ХАЛЛИ .... 517	
АБУВВАТ .....	8	АДИЛ .....	273
АБХИРА .....	10	АДИЛЛА .....	17
АБЪОД .....	9	АДКАН .....	17
АБЪОДИ САЛОСА .....	10	АДН .....	273
АБҚАР .....	9	АДНО .....	16
АБҲАР .....	8	АДУВВ .....	273
АБҲАР .....	272	АДХИНА .....	17
АБҲОР .....	9	АЖАЛЛ .....	13
АВД .....	287	АЖАМ .....	12, 272
АВЖ .....	45, 287	АЖВА .....	273
АВЖАБ .....	44	АЖВОЙИН .....	13
АВЖОЬ .....	45	АЖДАЛ .....	13
АВЗОН .....	45	АЖЗ .....	272
АВЛО .....	44	АЖЗО .....	12
АВЛОД .....	45	АЖИН .....	272
АВН .....	287	АЖИЙЛ .....	272
АВОММ .....	287	АЖИФ .....	272
АВОНИЙ .....	45	АЖН .....	272
АВОРИЗ .....	287	АЖНАБИЙ .....	13
АВРАТ .....	286	АЖНИХА .....	13
АВРИДА .....	45	АЖНОС .....	12
АВСАҚ .....	45	АЖОЖ .....	272
АВСОХ .....	45	АЖОМИЙ .....	13
АВТОР .....	45	АЖОНИБ .....	12

АЖРАБ .....	12	АЙОРАЖ .....	47
АЖРОМ .....	13	АЙР .....	47
АЖСОД .....	12	АЙСАР .....	47
АЖСОМ .....	13	АЙШ .....	287
АЖУВБА .....	13	АККОЛ .....	37
АЖУЗ .....	272	АККОЛА .....	37
АЖУЛ .....	272	АКЛА .....	37
АЖФОН .....	13	АКМА .....	37
АЖҲАР .....	12	АКМАЛ .....	37
АЗБ .....	274	АКОРИЙ .....	36
АЗДОД .....	29	АҚҲАЛ .....	36
АЗЗ .....	280	АЛАЗЗ .....	38
АЗЗУ ҚАЛБ УЛ-КИЛАВ ..	529	АЛАМ .....	38
АЗИЙЙАТ .....	17	АЛАҚ .....	283
АЗИЯВТ .....	274	АЛ-БАВЛУ .....	
АЗКО .....	17, 20	ФИ-Л-ФИРОШ .....	519
АЗЛОЬ .....	29	АЛЗАМ .....	38
АЗМ .....	281	АЛИЛ .....	283
АЗМИНА .....	21	АЛИМ .....	38
АЗМИДА .....	29	АЛИАҲ .....	38
АЗО .....	17	АЛОҚА .....	284
АЗОҲИР .....	21	АЛСИНА .....	38
АЗРАҚ .....	21	АМАЛ .....	285
АЗРО .....	273	АМАШ .....	285
АЗУБАТ .....	274	АМД .....	283
АЗУД .....	279	АМЗИЖА .....	40
АЗФАР .....	17	АМИЙ .....	285
АЗЪАФ .....	29	АМИЙҚ .....	285
АЗҒОСУ АҲЛОМ .....	29	АМИН .....	47
АЗҲАР .....	21	АМҶО .....	284
АЗҲОН .....	18	АМО .....	284
АЙЙОМ .....	47	АМР .....	39
АЙЙУҚ .....	288	АМР ва УМР .....	285
АЙЛУЛА .....	288	АМРАД .....	39
АЙМАН .....	47	АМРОЗИ ИРСИЙА .....	40
АЙН .....	288	АМРОЗИ МУНТАҚИЛА ..	40
АЙНА .....	47	АМСОЛ .....	39
АЙНИЙ .....	47	АМСОР .....	39

АМУД .....	284	АСАБОНИЙ .....	279
АМЬО .....	38	АСАЛ .....	277
АНБУБ .....	41	АСАЛИЙ .....	277
АНБУБА .....	44	АСАММ .....	28
АНГУЗА, АНКУЗА, АНГУЗА .....	44	АСАР .....	11
АНЖОМ .....	44	АСАФ .....	28
АНЖУМ .....	44	АСБОБ .....	22
АНКАБУТ .....	286	АСБОФ .....	28
АНКАБУТИЙА .....	286	АСВАБ .....	28
АНО .....	285	АСВАД .....	24
АНОСИР .....	286	АСВОТ .....	28
АНСАБ .....	41	АСИЙР .....	276, 279
АНФ .....	43	АСИХҲО .....	27
АНФАҶ .....	43	АСЛ .....	11, 28
АНФУС .....	42	АСЛ УС-СУС .....	28
АРАЗ .....	275	АСЛАМ .....	24
АРАЗИЙ .....	276	АСЛОБ .....	27
АРАҚ .....	19	АСНО .....	11
АРАҚ .....	275	АСНОН .....	25
АРБАҶАИ МУТАНОСИБА	19	АСНОФ .....	28
АРВОҲ .....	18	АСО .....	278
АРДОЪ .....	18	АСОБА .....	279
АРЗ .....	18, 275	АСОБИЙ .....	28
АРЗАН .....	19	АСОРУН .....	25
АРЗИЗ .....	18	АСОС .....	24
АРЗИЙА .....	20	АСОФИР .....	278
АРЗОНИЙ .....	20	АСР .....	278
АРКОН .....	19	АСРОРИ МАКТУМА .....	26
АРМАД .....	18	АСТАРВАН .....	25
АРНАБ .....	18	АСФАЛ .....	25
АРНАБА .....	19	АСФАР .....	28
АРОЗИЙ .....	20	АСҚАЛОН .....	277
АРУЗЗ-АРАЗЗ .....	18	АСҚОЛ .....	11
АРҲАР .....	274	АСҚОМ .....	25
АРҚАМ .....	19	АСҒАР .....	28
АСАБ .....	278	АСҲАБ .....	27
АСАБИЙЙАТ .....	278	АТАММ .....	11
		АТАШИ МУФРИТ .....	515

АТАШШ	280	АШИЙЙАТ	267
АТИББО	29	АШКОЛ	27
АТЙАБ	29	АШО	267, 277
АТЛАС	30	АШРАФ	27
АТЛИЙА	30	АШРИБА	27
АТОЙИ КУБРО	280	АШҚАР	27
АТОН	10	АШҲАБ	26
АТРИЙА	30	АШҲАЛ	27
АТРОФ	30	АЪВАР	31
АТФОЛ	30	АЪДАЛ	32
АТЪИМА	30	АЪДОД	31
АФВОҲ УЛ-УРУҚ	34	АЪЗАМ	32
АФЗО	33	АЪЗО	31
АФИС	281	АЪЛО	31
АФКОР	33	АЪМАШ	31
АФЛОК	34	АЪМО	31
АФОВИЙА	34	АЪНИ	32
АФРОД	33	АЪНОҚ	32
АФС	281	АЪРАЖ	31
АФСАНТИН	34	АЪРОЗ	32
АФУСАТ	281	АЪРОЗИ НАФСОНИЙЯ	32
АФҶО	33	АЪШОБ	31
АХАСС	16	АҚАД	282
АХАФФ	16	АҚАЛЛ	36
АХЗ	16	АҚБАҲ	35
АХЗАР	16	АҚВИЁ	35
АХЛОТ	16	АҚВО	35
АХМАС	16	АҚИБ	281
АХРАС	16	АҚИЙЛ ва УҚУЛ	282
АХТАР	16	АҚИЙМ	282
АХШАМ	16	АҚИЙР	282
АШАДД	27	АҚД	271
АШАЖЖ	26	АҚЛ	282
АШАР	267	АҚР	282
АШАРОТ	267	АҚРАБ	35, 281
АШБОҲ	26	АҚРИБО	35
АШЁ	26	АҚСО	35
АШЖОР	27	АҚСОМ	36

АҚТАМ .....	37	БАВРАҚҚИЙЙАТ .....	64
АҚТАЬ ва ИҚТАЛЬ .....	36	БАД .....	52
АҚТОР .....	36	БАДА .....	52
АҒБАР .....	33	БАДАЛ .....	52
АҒЗИЙА .....	33	БАДАЛИ МО ЙАТАҲАЛЛАЛ .....	52
АҒЛАБ .....	33	БАДИЬ .....	52
АҒЛОЗ .....	33	БАДИҲИЙ .....	52
АҒСОН .....	33	БАДОАТ .....	52
АҒШИЙА .....	33	БАДОИЬ .....	52
АҲАД .....	14	БАДОҲАТ .....	52
АҲАМИЙЙАТ .....	46	БАДР .....	52
АҲАММ .....	46	БАДРАҚА .....	52
АҲАҚҚ .....	15	БАЁЗ .....	64
АҲВАЛ .....	16	БАЁРА .....	64
АҲВАР .....	14	БАЗР .....	55
АҲВИЙА .....	46	БАЗЪ .....	58
АҲВО .....	46	БАЙАЗ .....	66
АҲВОЛ .....	46	БАЙДО .....	65
АҲВОФ .....	14	БАЙЗА .....	66
АҲДОҚ .....	15	БАЙЗИЙА .....	67
АҲЖОР .....	14	БАЙЗО .....	65
АҲИББО .....	14	БАЙИН .....	66
АҲЛИЛ .....	15	БАЙН .....	66
АҲЛО .....	14	БАЙТ .....	65
АҲМАЗ .....	15	БАЙТ УЛ-АҚСО .....	65
АҲМАР .....	14	БАЙТОР .....	65
АҲМАРИ АСҲАБ .....	14	БАЙТУТУТ .....	65
АҲМАРИ АҚТАМ .....	15	БАКОРАТ .....	61
АҲМАРИ ВАРДИЙ .....	15	БАЛАД .....	62
АҲМАРИ ҚОНИЙ .....	15	БАЛАСОН .....	62
АҲШО .....	14	БАЛВО .....	62
БАБФО .....	51	БАЛИД .....	62
БАВВОБ .....	64	БАЛИЙЛА .....	62
БАВЛ .....	64	БАЛИЙФ .....	62
БАВЛ УД-ДУМ .....	520	БАЛИЙА .....	62
БАВОДИЙ .....	64	БАЛО .....	62
БАВОСИР .....	64, 517	БАЛОДАТ .....	62
БАВОСИРИ РАҲИМ .....	522		

БАЛОГАТ .....	62
БАЛОГИМ .....	62
БАЛХ .....	62
БАЛХИЙА .....	526
БАЛЬ .....	62
БАЛЬ УЛ-УБРА .....	511
БАНГ .....	63
БАНГУВ .....	63
БАНЖ .....	63
БАНОГҮШ .....	63
БАНОНА .....	63
БАНОТ .....	63
БАНОТ УЛ-ЛАЙЛ .....	526
БАНОТ УН-НАЬШ .....	63
БАР .....	53
БАРАД .....	487
БАРАНЖ .....	54
БАРАС .....	55, 528
БАРАСОТ .....	53
БАРАШ .....	54
БАРД .....	54
БАРЗАХ .....	54
БАРИЙ .....	55
БАРОНАЖ .....	53
БАРРИЙ .....	55
БАРРОҚ .....	55
БАРСОМ .....	55
БАРФ .....	55
БАРШ .....	54
БАСАЛ .....	57
БАСАР .....	57
БАСБОСА .....	56
БАСИЙРАТ .....	57
БАСИР .....	57
БАСИТ .....	56
БАСО .....	56
БАСОИР .....	57
БАСОРАТ .....	57
БАСРА .....	57
БАСРИЙ .....	57
БАСС .....	50
БАСТА .....	56
БАСТАТ .....	56
БАСФОЯЖ .....	56
БАТ .....	58
БАТАЛ .....	58
БАТАР .....	58
БАТИЙ .....	58
БАТИЙЙ .....	59
БАТИН .....	59
БАТМ .....	58
БАТН .....	58
БАТОИХ .....	58
БАТОЛАТ .....	58
БАТР .....	50, 58
БАТТОЛ .....	58
БАТШ .....	58
БАТХО .....	58
БАХАР .....	51, 508
БАШАР .....	57
БАШАРА .....	57
БАШОШАТ .....	56
БАШШОШ .....	57
БАЪД .....	59
БАЪЗ .....	59
БАЪЗАН ДУНА-Л-БАЪЗИ .....	59
БАЪИЙД УЛ-ИСТИҲОЛА .....	60
БАЪИЙР .....	59
БАЪРА .....	59
БАЪС .....	59
БАЪУЗ .....	59
БАҚАР .....	61
БАҚИЙА .....	61
БАҚЛ ва БАҚЛА .....	61
БАҚЛАТ УЛ-ҲАМҚО .....	61
БАҚО .....	60

БАҚҚ	61	БИМИЙМАРГ	66	
БАҒАЛАК	60	БИНО	63	
БАҒДОД	60	БИНТ	63	
БАҒЗО	60	БИНТ УЛ-КАРМ	63	
БАҒЙ	60	БИРЖИС	54	
БАҒЛ	60	БИРИНЖ	54	
БАҒФО	60	БИРИШТА	55	
БАҒТАТАН	60	БИРКА	54	
БАҲАҚ	65, 527	БИРОЗ	54	
БАҲЖАТ	64	БИСОТ	56	
БАҲИЙА	65	БИСРИЙ	57	
БАҲИЙМА	65	БИТОНА	59	
БАҲНОНА	65	БИТТИХ	58	
БАҲО	64	БИТТИХИ ҲИНДИЙ	59	
БАҲОИМ	65	БИХ	65	
БАҲР	51	БИХИ СУС	66	
БАҲС	51	БИШ	64	
БАҲТ	51	БИШР	57	
БЕҲДОНА	ва БЕҲИДОНА	65	БИҶОЛ	59
БИАЙНИҲИ	59	БИҶР	49	
БИД	65	БИҶОЬ	61	
БИДИСТ	52	БИҒОЗ	60	
БИДЬАТ	52	БИҲИ	65	
БИДУН	52	БИҲОР	51	
БИЗЪ	57	БИҒОС, БУҒОС, БАҒОС	60	
БИЗОАТ	57	БОБ	48	
БИЗРА	59	БОБ УЛ-КАБУД	48	
БИЗЪА	58	БОД	48	
БИЙА АНЖИР	65	БОДАНГИЗ	49	
БИЙД МУШК	66	БОДЗАҲР	48	
БИЙД ТАБАРИЙ	67	БОДИ ГҮРДА	518	
БИЙР	66	БОДИ ОБИЛА	49	
БИКР	61	БОДИ ФАТҚ	49	
БИ-Л-БАДОҲАТ	48	БОДИЙ	50	
БИ-Л-ҚАСР	48	БОДИЙ НАЗАР	49	
БИЛО ТАМАҲҲУЛ	62	БОДИЙА	50	
БИЛОД	62	БОДИШНОМ	507	
БИЛОҲАТ	62	БОДРУЖ	48	

БОДУШНОМ .....	49	БУН .....	63
БОДШИКАН .....	49	БУНДУҚ .....	63
БОЙС .....	48	БУНУВВАТ .....	63
БОИСА .....	50	БУР' .....	53
БОИТ .....	48	БУР'УС-СОҶА .....	55
БОКИРА .....	49	БУРЖ .....	53
БОЛАНГУ .....	49	БУРЖУМ .....	55
БОЛИФ .....	50	БУРУДОТ .....	53
БОЛИФА .....	50	БУРУЗ .....	54
БОРИД .....	48	БУРҒУС .....	53
БОРИЗ .....	49	БУРҲОН .....	55
БОРИК .....	49	БУСМ .....	57
БОРУД .....	48	БУСР .....	56
БОРТАНГ .....	49	БУСИДА ва ПУСИДА .....	64
БОСИРА .....	49	БУСРА .....	50
БОСЛИҚ .....	49	БУССАД .....	56
БОТИН .....	48	БУСТ .....	56
БОТИНА .....	48	БУСУР .....	50
БОТИНИЯ .....	49	БУСУРИ ЛАБАНИЙИА ..	527
БОҚИЛО .....	48	БУСҚ .....	50
БОҲ .....	49	БУТВ .....	58
БОҲИС .....	48	БУТИМОР .....	64
БОҲИР .....	48	БУТЛОН .....	59
БОҲУР .....	48	БУТЛОН УЗ-ЗАФҚ .....	509
БУ ДОДАН .....	64	БУТЛонИ ШАМ .....	506
БУВРАК .....	64	БУТУН .....	59
БУДА .....	52	БУХОР .....	52
БУЗИНА ва БУЗИЙНА .....	64	БУХУР .....	51
БУЗОҚ .....	55	БУШРО .....	56
БУЗЪ .....	58	БУҚРОТ .....	61
БУЗФОЛА .....	55	БУҚҶА .....	61
БУКМ .....	61	БУҲУР .....	51
БУКО .....	61	БУҲҲАТ УС-САВТ .....	51
БУКРА .....	61	БУҲҲАТ УС-САВТ .....	511
БУКУР .....	61	БЎЗ .....	55
БУЛДОН .....	62	БЎСТОНАФРУЗ .....	56
БУЛУФ .....	62	БЎҶД .....	59
БУЛҲ .....	62	БЎҲҲОН .....	51

ВАДАТЬ .....	473	ВАРАМ УЛ-МАСОНА .....	518
ВАДИЙБАТ .....	472	ВАРАМ УЛ-МАҚҲАД .....	518
ВАДОЙИЛЬ .....	473	ВАРАМ УЛ-МЕҶДА .....	514
ВАДОЬ .....	473	ВАРАМ УЛ-ХУСИЯ .....	520
ВАДУД .....	473	ВАРАМ УР-РАҲИМ .....	522
ВАЖ .....	471	ВАРАМ УС-САДИЙ .....	513
ВАЖАБ .....	471	ВАРАМ УШ-ШАФАТ .....	508
ВАЖАЬ .....	471	ВАРАМИ ЖИГАР .....	518
ВАЖАЬ УЗ-ЗАҲР .....	523	ВАРАМИ РАҲВ .....	525
ВАЖАЬ УЛ-ВАРК .....	528	ВАРАМИ РИЙҲИЙ .....	525
ВАЖАЬ УЛ-МАФОСИЛ ..	523	ВАРАМИ ТИҲОЛ .....	516
ВАЖАЬ УЛ-МЕҶДА .....	513	ВАРАҲС .....	473
ВАЖАЬ УЛ-УЗН .....	506	ВАРАҚ УЛ-ХАЁЛ .....	473
ВАЖАЬ УС-СИНН .....	508	ВАРД .....	473
ВАЖИЗ .....	471	ВАРДИ МУРАББО .....	473
ВАЖИЛ .....	471	ВАРИД .....	473
ВАЖИНАҲ, ва ВУЖИДНАҲ .....	472	ВАРИК .....	473
ВАЖИНОТ .....	471	ВАРТА .....	473
ВАЖИЪ .....	471	ВАРТИЖ .....	473
ВАЖО .....	471	ВАРО' .....	473
ВАЖОҲАТ .....	471	ВАРО .....	473
ВАЖУР .....	471	ВАРҚО .....	473
ВАЖҲ .....	472	ВАСАН .....	474
ВАЗЪ .....	474	ВАСИЙМ .....	474
ВАЛАЙСА ФАЛАЙСА .....	477	ВАСИҚ .....	471
ВАЛИД .....	477	ВАСИҚА .....	471
ВАЛУД .....	477	ВАСЙ .....	470
ВАЛУЖ .....	477	ВАСМ .....	474
ВАЛИЙ .....	478	ВАСМИЙ .....	474
ВАЛИЙМА .....	478	ВАСНИЙ .....	474
ВАЛОДАТ .....	477	ВАСОДА .....	474
ВАРАМ .....	473	ВАСОТАТ .....	474
ВАРАМ УЛ-КУЛӢА .....	518	ВАСОҚ .....	471
ВАРАМ УЛ-ЛАҲОТ .....	510	ВУСЪАТ .....	474
ВАРАМ УЛ-ЛИСОН .....	510	ВАТАД .....	470
ВАРАМ УЛ-ЛИССА .....	509	ВАТАР .....	470
ВАРАМ УЛ-МАРИЙ .....	511	ВАТАР .....	475
		ВАТВОТ .....	475

ВАТИЙРА	470	ВОБИЛ	469
ВАТІЙ	475	ВОЖИБ	469
ВАТО	475	ВОЗІЙ	469
ВАФІЙЙ	476	ВОЗИХ	469
ВАФО	476	ВОЛ	469
ВАФОТ	476	ВОЛО	469
ВАФҚ	476	ВОЛОН	469
ВАҶД	475	ВОМ	469
ВАҚЙ	477	ВОРИД	469
ВАҚФ	476	ВОРИС	470
ВАҚЬАТ	476	ВОФІЙ	470
ВАҲАЛ	472	ВОҶІЙ	470
ВАҲДА	478	ВОҚІЙ	470
ВАҲДАТ	472	ВОҚІФ	469
ВАҲДАТИ НАВЪЙЙ	472	ВОҲІБ	469
ВАҲЖ	478	ВОҲІЙА	470
ВАҲЙД	472	ВОҲИМА	469
ВАҲЙ	472	ВУДД	473
ВАҲЙ	478	ВУЖУБ	471
ВАҲМ	478	ВУЗЪ	475
ВАҲМА	478	ВУЛОТ	477
ВАҲН	478	ВУСМА	474
ВАҲШ	472	ВУСТО	474
ВАҲШИЙ	472	ВУСУҚ	471
ВАҲҲОБ	478	ВУФУР	476
ВАҲҲОЖ	478	ВУСЪ	474
ВИДОЖ	472	ВУСЪЙЙ	474
ВИЖО	471	ВУҶУД	475
ВИЛО	477	ВУҚИЙА	477
ВИЛОЯТ	477	ВУҚУД ВАҚИД	476
ВИФОҚ	476	ВУҚУФ	477
ВИФОҚАТ	476	ВУҚУЪ	476
ВИҶО	475	ВУҲУШ	472
ВИҚОР	476	ГАВЗ	350
ВИҚОЯ	477	ГАВҲАР	350
ВИҚОЯТ	476	ГАЗАР	342
ВИҲОД	478	ГАНДАНО	349
ВОБАСТА	469	ГИРДИГОН	341

ГОВАРС .....	336	ДАРМОН .....	157
ГУВОР .....	350	ДА'Б .....	153
ГУВОРИШ .....	350	ДАРАЖОТ .....	156
ГУВОРО .....	350	ДАРАҚ .....	157
ГУЗОЗ .....	342	ДАРД .....	157
ГҮРИХАР .....	350	ДАРЖ .....	157
ДАБУР .....	155	ДАРК .....	157
ДАВВОР .....	160	ДАСТАНБҮ .....	158
ДАВИЙ .....	161	ДАСТУР .....	158
ДАВО .....	160	ДАХАЛ .....	156
ДАВОИР .....	160	ДАХЛ .....	156
ДАВО УЛ-МИСК .....	160	ДАҲЛИЗ .....	161
ДАВОЙИ МУТЛАҚ .....	160	ДАҲН .....	162
ДАВОЙИ САММИЙ .....	161	ДИБС .....	155
ДАВОЙИ ФИЗОИЙ .....	161	ДИЙДОН .....	162
ДАВР .....	160	ДИК .....	159
ДАВОФЕЪ .....	160	ДИМО .....	159
ДАВРА .....	161	ДИМОР .....	159
ДАВРОН УД-ДАМ .....	160	ДИМОФ .....	159
ДАЖЛА .....	156	ДИНОР .....	162
ДАЖОЖ ва ДИЖОЖ .....	156	ДИРАХМ .....	157
ДАЙ .....	162	ДИРОЯТ .....	157
ДАЛВ .....	159	ДИРҲАМ .....	157
ДАЛИЛ .....	159	ДО' .....	153
ДАЛК .....	158	ДО'УЛ-АСАД .....	153
ДАЛЛОК .....	158	ДО'УЛ-ФИЛ .....	154
ДАЛМА .....	159	ДО'УЛ-ФИЛ .....	154
ДАЛУК .....	158	ДО'УЛ-ҲАЙИЙА .....	154
ДАМ .....	159	ДО'УС-САЪЛАБ .....	153
ДАМ УЛ-АХАВАЙН .....	159	ДОББА .....	154
ДАМАВИЙ .....	159	ДОИР .....	153
ДАМИ СИЁВУШОН .....	159	ДОИРА .....	154
ДАМО' .....	153	ДОИРАИ ДЎЛОБИЙЙА ..	154
ДАМЪ .....	159	ДОИРАИ .....	
ДАМЪА .....	159	НИСФУ-Н-НАҲОР .....	153
ДАРАКОТ .....	156	ДОИРАИ УФУҚИЙЙА ..	154
ДАРАН .....	157	ДОЛЛ .....	154
ДАРАҚИЙ .....	157	ДОМЪА .....	505

ДОНГ .....	153	ДУХОНИЙ .....	156
ДОНИҚ .....	153	ДУХОНИЙЙА .....	156
ДОФИЙ .....	153	ДУХУЛ УЛ-АЛАҚ .....	510
ДОФИЯ .....	154	ДУХУЛ УЛ-МОЬ .....	506
ДОХИЛ .....	154	ДУХУЛ УЛ-ҲАЙВОН .....	506
ДОХИЛИЙ .....	154	ДУХУЛ УЛ-ҲАЙВОН ва ТАВЪИД .....	506
ДОХИС .....	153	УД-ДИДОН .....	506
ДОХИС .....	526	ДУШОБ .....	160
ДОЎ ӮС-САҶЛАБ .....	528	ДҮҒ .....	160
ДОЎ ӮС-ҲАЙЙА .....	528	ДҮҲН .....	161
ДОҶИЙ .....	154	ДҮҲНИЙЙАТ .....	161
ДУБАЙЛА .....	527	ЁБИС .....	493
ДУБАЙЛА .....	155	ЁБИСА .....	493
ДУББ .....	155	ЁВАР .....	493
ДУББА .....	155	ЁНИЙ .....	493
ДУББО .....	155	ЁР .....	493
ДУВЛОБ .....	160	ЁРО .....	493
ДУБУР .....	155	ЁСУМАН ва ЁСИМИН .....	493
ДУВОЛИ .....	501, 523	ва ЁСИМУН .....	493
ДУВОР .....	501	ЁФУХ .....	493
ДУД .....	160	ЁҲУВ .....	493
ДУДА .....	161	ЖАБАЛ .....	107
ДУД ӮС-СИНН .....	509	ЖАБИЙРА .....	108
ДУЛДУЛ .....	158	ЖАБОИР .....	107
ДУММАЛ .....	526	ЖАБР .....	107
ДУМУҶ .....	159	ЖАБРАН .....	107
ДУН .....	160	ЖАБРИ НУҚСОН .....	108
ДУРДА .....	157	ЖАВ .....	118
ДУРДИЙ .....	158	ЖАВБАҲ .....	118
ДУРОРИЙ .....	157	ЖАБҲА .....	108
ДУРРИЙ .....	157	ЖАВД .....	116
ДУРУЗ .....	157	ЖАВДАТ .....	116
ДУСМ ва ДУСМА .....	158	ЖАВЗО .....	116
ДУСМИЙ .....	158	ЖАВКУБ .....	116
ДУСУМАТ .....	158	ЖАВОЗ .....	117
ДУХ .....	156	ЖАВОЗИБ .....	116
ДУХН .....	156		
ДУХОН .....	156		

ЖАВОРИХ	116	ЖАРАБ УЛ-МАСОНА	519
ЖАВҲАР	117	ЖАРАЁН	111
ЖАВҲАРИ АРЗИЙА	118	ЖАРИШ	110
ЖАВҲАРИ ФАРД	116	ЖАРИҲ	110
ЖАВФ	117	ЖАРОД ва ЖАРОДА	110
ЖАДВАЛ	108	ЖАРОРА	111
ЖАДВОР	108	ЖАРҲ	110
ЖАДД	108	ЖАС	112
ЖАДИД	108	ЖАСАД	111
ЖАДИЙ	109	ЖАСИЙ	112
ЖАДИР	108	ЖАСИМ	112
ЖАДОВИЛ	108	ЖАСОРАТ	111
ЖАДР ва ЖУДР	108	ЖАФН	113
ЖАЗАР	111	ЖАФФ	113
ЖАЗБ	109	ЖАФФОФ УЛ-АНФ	507
ЖАЗИРА	111	ЖАФФОФ УЛ-ЛИСОН	510
ЖАЗМ	111	ЖАШИБ	112
ЖАЗМИЙ	111	ЖАШИШ	112
ЖАЗОИР	111	ЖАШШ	112
ЖАЗР ва ЖИЗР	109	ЖАҶД	112
ЖАЙБ	118	ЖАҶЛ	113
ЖАЙИД	119	ЖАҶЛИЙ	113
ЖАЛБ	113	ЖАҶУДАТ	112
ЖАЛИД	114	ЖАҲЛ	118
ЖАЛИДИЙА	114	ЖАҲАР	505
ЖАЛМАД	114	ЖАҲЛИ БАСИТ	118
ЖАМАД	115	ЖАҲЛИ МУРАККАБ	118
ЖАМРА	115	ЖИБИЛЛАТ	107
ЖАМРА	528	ЖИБИЛЛИЙ	108
ЖАМОД	114	ЖИБОЛ	107
ЖАМУД	115	ЖИВА	119
ЖАНБ	115	ЖИВОР	117
ЖАНИН	116	ЖИДД	108
ЖАННАТ	116	ЖИДДА	109
ЖАНОҲ	116	ЖИДДИЙ	109
ЖАНУБ	115	ЖИДОР	108
ЖАРАБ	110	ЖИЙД	119
ЖАРАБ	504, 526	ЖИЙОД	119

ЖИЙРОН	119	ЖУЗ'И ФАРД	111
ЖИЙЬОН	119	ЖУЗОМ	525
ЖИЛД	114	ЖУЗ'УН ЛО	
ЖИЛО'	113	ЙАТАЖАЗЗАЛЬ	111
ЖИЛОВАТ	114	ЖУЛАНЖАБИН	114
ЖИМОЬ	115	ЖУЛЛИ ОБ	113
ЖИНОН	116	ЖУЛЛОБ	113
ЖИРМ	110	ЖУЛУД	114
ЖИРОҲАТ	110	ЖУЛНОР	114
ЖИСМ	112	ЖУЛУС	114
ЖИФОФ	113	ЖУМУД	115, 500
ЖОБИР	106	ЖУМЖУМА ва ЖАМЖАМА	115
ЖОБУЛСО	106	ЖУМҲУР	115
ЖОБУЛҖО	106	ЖУНД	116
ЖОВРАС	106	ЖУНУН	116, 501
ЖОЗИБ	106	ЖУРУҲ	110
ЖОЗИБА	107	ЖУРЪА	110
ЖОИЗ	106	ЖУРҲ	110
ЖОИЬ	107	ЖУШО	112
ЖОЛИБ	106	ЖУЬ УЛ-БАҚАР	117, 514
ЖОЛИЙ	107	ЖУЬ УЛ-КАЛБ	116
ЖОМИД	106	ЖУХР	118
ЖОМИЬ	107	ЖҮШИШ	117
ЖОМУС	106	ЗАБАД	188
ЖОНИБ	106	ЗАБАЛ	188
ЖОР	106	ЗАББ	164
ЖОРИЙ	107	ЗАББ	252
ЖОСУС	107	ЗАБЗАБ	188
ЖОФФ	107	ЗАБИБ	188
ЖОҲИЗ	107	ЗАБИҲ	164
ЖУББ	107	ЗАБОБАТ	252
ЖУЬ	117	ЗАБОН	188
ЖУБН ва ЖУБУН	107	ЗАБОНА	188
ЖУВОРИШ	117	ЗАБУЛ	164
ЖУДАРИЙ	109	ЗАБУЬ	252
ЖУДУР	108	ЗАБЬ	252
ЖУЗ'	111	ЗАБЬИ АРЖО	251
ЖУЗЗОМ	110		

ЗАБХ	164	ЗАЛОҚАТ	167
ЗАВАБОН	168	ЗАЛҚ УЛ-АМЬО	193
ЗАВБ	167	ЗАМАХШАР	194
ЗАВЖ	196	ЗАМИМА	255
ЗАВОЁ	196	ЗАМИН	195
ЗАВОИД	197	ЗАММ	255
ЗАВОЛ	197	ЗАМИР	255
ЗАВОҲИР	196	ЗАМИСТОН	195
ЗАВРАҚ	197	ЗАМО	269
ЗАВРАҚИЙ	197	ЗАМР	194
ЗАВҚ	167	ЗАМҲАРИР	195
ЗАЖЖА	189	ЗАНГ	196
ЗАЖИР	189	ЗАНД	195
ЗАЖИР, ЗАЖУР	252	ЗАНЖАБИЛ	196
ЗАЙИҚ	256	ЗАНЖОН	196
ЗАЙЛ	169	ЗАНЖОР	196
ЗАЙР	256	ЗАНЖОРИЙА ва ЗАНЖОРИЙ	196
ЗАЙТ	198	ЗАНН	269
ЗАЙТ УЛ-АНФОҚ	198	ЗАРАБ	269
ЗАЙТУНИЙ	198	ЗАРАБ	165
ЗАЙФАМ	256	ЗАРАБОН	253
ЗАКАР	167	ЗАРАЬ	254
ЗАКИЙ	167	ЗАРАҚ	191
ЗАКИЙ	193	ЗАРБ	253
ЗАКО	166, 193	ЗАРБА	254
ЗАКОБ	193	ЗАРБИЙ	254
ЗАКОВАТ	166	ЗАРДАК	191
ЗАКОТ	193	ЗАРИР	191, 253
ЗАЛАЗАЛА, ЗИЛЗИЛА	194	ЗАРИФ	268
ЗАЛАЛ	194	ЗАРИЬ	254
ЗАЛАҚ	167, 194	ЗАРНАБ	190
ЗАЛАҚ УЛ-АМЬО	167	ЗАРОНИЙ	166
ЗАЛИЛ	167	ЗАРОРАТ	253
ЗАЛЛАТ ва ЗИЛЛАТ	193	ЗАРОРИХ	166
ЗАЛЛОТ	194	ЗАРОФАТ	268
ЗАЛОЗИЛ	194	ЗАРР ва ЗУРР	253
ЗАЛОЛ	255, 269	ЗАРРА	● 166
ЗАЛОМ	269		

ЗАРРИНДАРАХТ .....	190	ЗАҲАҚ .....	197
ЗАРРО .....	253	ЗАҲВ .....	252
ЗАРРОФ .....	268	ЗАҲВАТ .....	252
ЗАРУР .....	166	ЗАҲДОН .....	197
ЗАРУРАТ .....	253	ЗАҲИЙМ .....	252
ЗАРУРИЙ .....	254	ЗАҲИЙР .....	269
ЗАРФ .....	268	ЗАҲИН .....	168
ЗАРЬ .....	254	ЗАҲИР .....	189, 197
ЗАРҚ .....	166	ЗАҲИРА .....	198
ЗАРҚО .....	190	ЗАҲИРА КОЗИБ .....	517
ЗАФАР .....	268	ЗАҲИРИ СОДИҚ .....	517
ЗАФИР ва ЗАФИРА .....	254	ЗАҲЛАТ .....	168
ЗАФР .....	166	ЗАҲМ .....	189
ЗАФФА .....	254	ЗАҲО .....	252
ЗАХ .....	189	ЗАҲОБ .....	197
ЗАҲИЙМ .....	253	ЗАҲР .....	269
ЗАҲИРА .....	165	ЗАҲРО .....	197
ЗАҲМИ ДОМАНДОР .....	190	ЗАҲФ .....	189, 197
ЗАҲМИ ТЕЗ .....	190	ЗЕҲН .....	168
ЗАҲОИР .....	165	ЗИБ .....	168
ЗАҲОМАТ .....	253-	ЗИБРА .....	188
ЗАҲОРИФ .....	190	ЗИДД .....	253
ЗАҲР .....	190	ЗИДОЙ .....	190
ЗАҲХОРА .....	190	ЗИЁ .....	256
ЗАҶФ УЛ-МЕҶДА .....	514	ЗИЁБИТУШ .....	520
ЗАҶФ УЛ-КАБУД .....	515	ЗИЁНИТУС .....	168
ЗАҶФ УЛ-КУЛИА .....	518	ЗИЁЬОТ .....	256
ЗАҶФАРОН .....	192	ЗИЙ .....	169
ЗАҶИФ .....	254	ЗИЙБАҚ .....	198
ЗАҶМ ва ЗИҶМ ва ЗУҶМ .....	192	ЗИЙБОЛ .....	169
ЗАҶФ .....	254	ЗИЙОБ .....	168
ЗАҶФ УЛ-БАСАР .....	506	ЗИЙҚ .....	256
ЗАҶФ УЛ-БОҲ .....	520	ЗИЙҚ УЛ-ҲАДАҚА .....	505
ЗАҚҚУМ .....	192	ЗИЙҚ УН-НАФАС .....	256
ЗАҒИР .....	192	ЗИЙҚ УН-НАФАС .....	511
ЗАFT .....	254	ЗИКР .....	166
ЗАFTA .....	254	ЗИЛЗОЛ .....	194
ЗАҲАБ .....	168	ЗИЛИЙБО .....	193

ЗИЛЛ	167, 269	ЗОИБ	163
ЗИЛЛАТ	255	ЗОИД	187
ЗИЛОЛ	269	ЗОИЛ	187
ЗИЛФ	268	ЗОИҚА	164
ЗИЛЬ	255	ЗОК	187
ЗИМАН	255	ЗОЛЛ	251
ЗИМО	269	ЗО'Н	251
ЗИМОД	255	ЗОР	251
ЗИМОН	255	ЗОТ УЛ-АРАЗ	163
ЗИР	268	ЗОТ УЛ-БУРУЖ	163
ЗИРАИ КИРМОН	198	ЗОТ УЛ-ЖАНБ	163
ЗИРБО	198	ЗОТ УЛ-ЙАМИН	164
ЗИРБОЖ	198	ЗОТ УР-РИЙА	512
ЗИРИШК	191	ЗОТ УР-РИЙАХ	164
ЗИРОВАНДИ МУДАХРАЖ	190	ЗОТ УС-САДР	163
ЗИРОЬ	166, 191	ЗОТ УШ-ШИМОЛ	164
ЗИРС	253, 509	ЗОТИЙ	164
ЗИФДАТЬ	254	ЗОХИЛ	187
ЗИТЬФ	254	ЗОГИТ	251
ЗИЬФ	254	ЗОҒУТ	251
ЗИҚҚ	192	ЗОҲИК	251
ЗИҚҚИЙ, ЗИҚҚ	192	ЗОҲИЛ	187
ЗИҲҚ	252	ЗОҲИР	268
ЗИҲМАТ	197	ЗУ	168
ЗИҲОБ	168	ЗУБАҲА	165
ЗИҲОМ	189	ЗУББ	188
ЗИҲОР	197	ЗУБДА	188
ЗИҲОРА	269	ЗУБОБ	164
ЗО	163	ЗУБОЛ	164
ЗОБ	163	ЗУБОН	528
ЗОБ	251	ЗУБОҲ	188
ЗОБУЛ	187	ЗУБРА	188
ЗОВИЙА	187	ЗУДУДАН	190
ЗОВОҲИК	256	ЗУЖОЖ	189
ЗОД	187	ЗУЖОНИЙИА	189
ЗОЖ	187	ЗУЖРАТ	252
ЗОЖИР	251	ЗУ-ЗУВОБА	
		НА ЗУ-ЗУНОБА	168

ЗУКУР .....	167	ИБДО .....	8
ЗУЛЛ .....	167	ИБДОЬ .....	9
ЗУЛМ .....	269	ИБИЛ-ИБЛ .....	9
ЗУЛМАТ .....	268	ИБЛО .....	8
ЗУЛОЛ .....	194	ИБН УЛ-ИНАБ .....	8
ЗУЛУ .....	194	ИБНИ ОВО .....	10
ЗУ-ЛУБОБ .....	167	ИБНО .....	8
ЗУЛУМОТ .....	268	ИБО .....	7
ЗУЛФАТ .....	193	ИБОҲАТ .....	8
ЗУЛ-ҚАҶДА .....	169	ИБРИҚ .....	9
ЗУЛ-ҲИЖЖА .....	169	ИБРО .....	8
ЗУМАЙРОН .....	255	ИБРОЗ .....	9
ЗУМУР .....	255	ИБТ .....	9
ЗУМУХТ .....	194	ИБТИЙ .....	10
ЗУ-НОБ .....	167	ИБТИДО .....	8
ЗУРАФО .....	268	ИБТИЛО .....	8
ЗУРРОФА .....	191	ИБТИСОМ .....	9
ЗУРТ .....	190	ИБТО .....	8
ЗУРУБ .....	253	ИБТОЛ .....	9
ЗУРУД .....	191	ИБҚО .....	8
ЗУРУНБОТ .....	191	ИБҲОМ .....	9
ЗУРРУҲ .....	165	ИВАЗ .....	287
ЗУХРУФ .....	190	ИВАЗЗ .....	45
ЗУФР .....	268	ИДДАО .....	16
ЗУҶОФ .....	166, 192	ИДРОК .....	17
ЗУҶОҚ .....	192	ИДРОФ .....	17
ЗУҶРУР .....	191	ИДХОЛ .....	17
ЗУҶФ .....	254	ИЁН ва АЁН .....	288
ЗУҲАЛ .....	189	ИДҲОЛ .....	17
ЗУҲАР .....	197	ИЖБОР .....	12
ЗУҲО .....	252	ИЖЖОС .....	12
ЗУҲОЬ .....	256	ИЖЛ .....	272
ЗУҲР .....	269	ИЖЛАТ .....	272
ЗУҲРА .....	198	ИЖЛОС .....	12
ЗУҲУЛАТ .....	168	ИЖОБ .....	47
ЗУҲУР .....	269	ИЖОБАТ .....	12
ЗЎКОМ .....	507	ИЖОД .....	47
ЗЎФОЛ .....	192	ИЖОЛА ва УЖОЛА .....	273

ИЖОЛАТ	272	ИЙОРАЖИ-ФАЙҚАРО	46
ИЖРО	12	ИЙСОЛ	47
ИЖТИБО	12	ИЙҚОЬ	47
ИЖТИМОЬ	13	ИКБОБ	36
ИЖТИНОБ	12	ИКМОЛ	37
ИЖТИРО	12	ИКРОҲ	37
ИЗАМ	281	ИКСИР	36
ИЗДИВОЖ	20	ИКСОР	36
ИЗДИЁД	21	ИКТИСОБ	36
ИЗДИРОД	21	ИКТИФО	36
ИЗКОР	18	ИКТИҲОЛ	37
ИЗЛОЛ	29	ИЛАЛ	283
ИЗЛОҚ	21	ИЛК	283
ИЗН	18	ИЛК-УЛ-БАТМ	283
ИЗО	47	ИЛЛАТ	283
ИЗОАТ	28	ИЛЛАТИ ДАЖОЖА	284
ИЗОЛА	21	ИЛЛАТИ МАШОЙИХ	283
ИЗОМ	281	ИЛМ	283
ИЗОР	274	ИЛМ МУЛ ЯҚИН	284
ИЗОФА	29	ИЛОВА	284
ИЗОФАТ	29	ИЛОВВУС	47
ИЗОФИЙ	29	ИЛСОҚ	38
ИЗОЯТ	28	ИЛТИВО	37
ИЗОҲ	47	ИЛТИЁМ	38
ИЗРОР	29	ИЛТИЗОЗ	37
ИЗТИЖОЬ	29	ИЛТИЗОМ	38
ИЗТИРОБ	28	ИЛТИЗОҚ ва ИЛТИСОҚ	38
ИЗХИР	17	ИЛТИҚО	37
ИЗЬОФ	29	ИЛТИҲОБ	37
ИЗҲОР	21	ИЛТИҲОМ	38
ийд	288	ИЛҚО	37
ийжоз	47	ИЛҲОМ	38
ийй	288	ИЛҲОҚ	37, 38
иййал	47	ИМДОД	39
ийлож	47	ИМИН	47
ийлом	47	ИМЛАС	39
иймон	47	ИМЛОҲ	39
ийодат	287	ИМОЛА	39

ИМОТАТ .....	38	ИНТИЗОМ .....	44
ИМРОН .....	285	ИНТИЗОТЬ .....	43
ИМРОНОТ .....	284	ИНТИФО .....	41
ИМСОК .....	39	ИНТИФОХ .....	41
ИМТИДОД .....	39	ИНТИФОТЬ .....	43
ИМТИЁЗ .....	39	ИНТИХОБ .....	41
ИМТИЗОЖ .....	39	ИНТИШОР .....	42
ИМТИЛО .....	38	ИНТИКОЛ .....	44
ИМТИНОЬ .....	39	ИНФАҲА .....	44
ИМТИСОЛ .....	39	ИНФИЖОР .....	42
ИМТИСОС .....	39	ИНФИКОК .....	43
ИНАБ .....	285	ИНФИРОД .....	42
ИНАБИЙЙА .....	286	ИНФОЗ .....	42
ИНДИМОЛ .....	43	ИНХИЛОЬ .....	43
ИНДИФОТЬ .....	43	ИНХИРОҚ .....	43
ИНЖИЗОБ .....	41	ИНХИФОЗ .....	42
ИНЖИЛО .....	41	ИНЪИКОС .....	42
ИНЖИМОД .....	41	ИНЪИТОФ .....	43
ИНЗИВО .....	41	ИНЪИҚОД .....	42
ИНЗИМОМ .....	44	ИНҚИБОЗ .....	42
ИНЗИФОТ .....	43	ИНҚИЗО .....	41
ИНЗОЖ .....	41	ИНҚИЛОБ .....	43
ИНЗОЛ .....	44	ИНҚИЛОЬ .....	43
ИНКИБОБ .....	41	ИНҚИРОЗ .....	42
ИНКИСОР .....	42	ИНҚИСОМ .....	44
ИНКИШОФ .....	43	ИНҲИДОБ .....	41
ИННИЙН .....	286	ИНҲИДОМ .....	44
ИНО .....	41	ИНҲИЛОЛ .....	43
ИНС .....	42	ИНҲИНО .....	41
ИНСИБОБ .....	41	ИНҲИРОФ .....	43
ИНСИБОФ .....	43	ИНҲИСОР .....	42
ИНСИДОД .....	42	ИНҲИТОТ .....	42
ИНСИДОЬ .....	43	ИРЖО .....	18
ИНСИЙ .....	44	ИРОАТ .....	18
ИНСИРОФ .....	43	ИРОД .....	47
ИНСОФ .....	43	ИРОҚ .....	275
ИНТИБОҚ .....	43	ИРОҚАТ .....	18
ИНТИБОҲ .....	44	ИРОҲАТ .....	18

ИРСО .....	46	ИСТИНШОҚ .....	24
ИРИБОТ .....	19	ИСТИНҚОЬ .....	24
ИРИЖО .....	18	ИСТИРЗОИ ЛИССА .....	509
ИРИКИБ .....	18	ИСТИРХО .....	21
ИРИФОЛЬ .....	19	ИСТИРХОЙ ЛАҲОТ .....	510
ИРИШОФ .....	19	ИСТИРХОЙ	
ИРИЧОШ .....	18	ЛУЗАТАЙН .....	510
ИРИЧО .....	18	ИСТИСНО .....	23
ИРХО .....	18	ИСТИСҚО .....	21, 515
ИРҚ .....	275	ИСТИТОАТ .....	23
ИРҚИ МАДАНИЙ ..	276, 527	ИСТИТОР .....	24
ИРҚ УН-НАСО .....	274, 523	ИСТИЛЛОҚ .....	24
ИСБАЪ .....	28	ИСТИФОДА .....	26
ИСЁН .....	279	ИСТИХРОЖ .....	29
ИСМИД .....	11	ИСТИШМОМ .....	25
ИСНО АШАРА .....	11	ИСТИЉЛОЖ .....	23
ИСНОН-ИСНАЙНИ .....	11	ИСТИҚОМАТ .....	23
ИСПАРАК .....	25	ИСТИҚРО .....	22
ИСПАҒУЛ .....	25	ИСТИҚРОР .....	24
ИСРОР .....	28	ИСТИФФОР .....	24
ИСТ .....	23	ИСТИҲМОМ .....	25
ИСТИБСОР .....	24	ИСТИҲОЗИ .....	26
ИСТИВО .....	22	ИСТИҲОЛА .....	26
ИСТИДЛОЛ .....	25	ИСТИҲОЛАТ .....	23
ИСТИДОМАТ .....	23	ИСФАНЖ .....	23
ИСТИЙСОЛ .....	25	ИСФАРҒАМ ва ИСПАРҒАМ	
ИСТИЙФО .....	23	ва ИСФАРТАМ .....	25
ИСТИКОК .....	28	ИСФИДБОЖ .....	23
ИСТИКСОР .....	24	ИСФИДОЖ .....	23
ИСТИЛЗОЗ .....	24	ИСФОНОХ .....	23
ИСТИЛО .....	22	ИСҲОЛ .....	25
ИСТИЛОҲ .....	28	ИСҲОЛ УД-ДАМ .....	25
ИСТИЛҶО .....	23	ИСҲОЛИ ДАМАВИЙ .....	516
ИСТИМОЬ .....	24	ИСҲОЛИ САФРОВИЙ .....	516
ИСТИМРОР .....	24	ИТЁН .....	10
ИСТИМСОҚ .....	24	ИТЛОҚ .....	30
ИСТИНБОТ .....	24	ИТМИНОН .....	30
ИСТИНОД .....	24	ИТМОМ .....	11

ИТНОБ .....	29	ИХСО .....	15
ИТОЛАТ .....	29	ИХТИЛОЖ .....	15, 503
ИТОШ ва АТШОН .....	280	ИХТИЛОТ .....	16
ИТР, АТР .....	280	ИХТИНОҚ УР-РАҲИМ .....	521
ИТРИФУЛ .....	30	ИХТИРОМ .....	16
ИТРОД .....	30	ИХТИРОМӢ .....	16
ИТРОЗ .....	30	ИХТИРОӮ .....	16
ИТРОХ .....	29	ИХТИСОР .....	16
ИТТИБОӮ .....	10	ИШМОМ .....	27
ИТТИКО .....	10	ИШО .....	277
ИТТИЛОӮ .....	30	ИШОРОТ .....	25
ИТТИСОЛ .....	10	ИШРОҚ .....	27
ИТТИСОФ .....	10	ИШТИБОҚ .....	27
ИТТИСОӮ .....	10	ИШТИДОД .....	26
ИТТИФОҚ .....	10	ИШТИМОЛ .....	27
ИТФО .....	29	ИШТИРОҚ .....	27
ИТҚОН .....	10	ИШТИРОТ .....	27
ИФЗОЛ .....	34	ИШТИҶОЛ .....	27
ИФНО .....	33	ИШҶОР .....	27
ИФОДА .....	34	ИШТИҒОЛ .....	27
ИФОЗА .....	34	ИШТИҲО .....	27
ИФОЗАТ .....	33	ИШҚ .....	277
ИФОКА .....	33	ИШҚ .....	485
ИФОҚА .....	34	ИШҚПЕЧОН .....	278
ИФОҚАТ .....	33	ИѢВИЖОЖ .....	31
ИФШО .....	33	ИѢЙО .....	31
ИФРОТ .....	33	ИѢЛО .....	31
ИФРОТ УС-СИМАН .....	528	ИѢРОБ .....	31
ИФРОТИ		ИѢСОР .....	31
ЖУҶУДАТИ ШАӮР .....	528	ИѢТИЛ .....	31
ИФСОД .....	34	ИѢТО .....	31
ИФТИЗО .....	33	ИҚДОМ .....	36
ИФТИЗО .....	33	ИҚЙОН .....	282
ИФТИРО .....	33	ИҚЛИМ .....	37
ИФТИҚОР .....	33	ИҚЛИМИЁ .....	35
ИФШО .....	33	ИҚОМАТ .....	35
ИФҲОМ .....	34	ИҚТ ва ИҚИТ .....	36
ИХРОЖ .....	16	ИҚТИДО .....	35

ИҚТИЗО	35	ЙАНОБИЪ	497
ИҚТИРОБ	35	ЙАРАҚОН	495
ИҚТИСОР	35	ЙАРОФА	495
ИҚШИЪРӨР	35	ЙА 'С	493
ИҚЛОЛ	33	ЙАСОР	495
ИФРОҚ ва ТАФРИҚ	33	ЙАСОРАТ	495
ИҒТИЗО	33	ЙАТН	494
ИҲВАН	46	ЙАТУЎОТ	494
ИҲДО	46	ЙАТУЪ	494
ИҲДОС	14	ЙАФАН	495
ИҲЁ	14	ЙАФОЪ	495
ИҲМОЛ	46	ЙАЛЬСУБ	495
ИҲОЛАТ	14	ЙАЛЬҚУБ	495
ИҲРОҚ	15	ЙАҚЗ	496
ИҲСОС	15	ЙАҚЗА	496
ИҲТИБОС	15	ЙАҚЗОН	496
ИҲТИБОС ҮТ-ТАМС	504	ЙАҚИЙН	496
ИҲТИВО	14	ЙАҚТИН	496
ИҲТИЖОБ	15	ЙАҲМУМ	495
ИҲТИЖОМ	15	ЙАҲМУР	495
ИҲТИЖОЪ	14	ЙИМОН	47
ИҲТИКОК	15	ЙУБС	494
ИҲТИМО	14	ЙУБУСАТ	494
ИҲТИМОМ	46	ЙУМКИНУ	497
ИҲТИРОЗ	15	ЙУМН	497
ИҲТИРОҚ	15	ЙУСР ва ЙУСУР	495
ИҲТИСОБ	14	ЙУХ	498
ЙАБРУҲ	494		
ЙАБРУҲ ҮС-САНАМ	494		
ЙАВМ УЛ-БОҲУР	498		
ЙАВМ УЛ-ҲИСОБ	498		
ЙАВОҚИТ	498		
ЙАМАН	497	КАБАР	326
ЙАМИН	497	КАБИСА	326
ЙАММ	497	КАБИД	326
ЙАМОМА	497	КАБК	326
ЙАМОНИЙ	497	КАБС	326
ЙАНБУЪ	497	КАБУД	326
		КАБУС	325

### ҚОЛГАНИ ЙҮҚ М ГАЧА:

КАБАР	326
КАБИСА	326
КАБИД	326
КАБК	326
КАБС	326
КАБУД	326
КАБУС	325

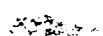
КАБШ .....	326	КАМА ЙАНБАГИЙ .....	337
КАВКАБ .....	338	КАМА ҲИЙА .....	337
КАВН .....	339	КАМА ХУВА ҲАҚҚУХУ .....	337
КАВН ва ФАСОД .....	338	КАМИЙАТ .....	337
*КАВОКИБ .....	338	КАМИД .....	337
КАДАР .....	328	КАМИЙНГОҲ .....	337
КАДИР .....	328	КАМИН .....	337
КАДУВ .....	328	КАММУН .....	337
КАЁСАТ ва КИЁСАТ .....	339	КАМОТ .....	336
КАЗМ .....	333	КАМОТ .....	336
КАЗО .....	328	КАМУДАТ .....	337
КАЖА .....	331	КАНАБ .....	337
КАЙ .....	349	КАНОР ва КАНОРА .....	338
КАЙК .....	341	КАРАФС .....	329
КАЙЛ .....	341	КАРАБ .....	329
КАЙЛУС .....	339	КАРАХТ .....	329
КАЙМУС .....	340	КАРБ .....	328
КАЙМУСИ АВВАЛ .....	341	КАРВИЁ .....	328
КАЙМУСИ СОЛИС .....	339	КАРМ .....	329
КАИН .....	342	КАРО .....	328
КАЙНУНАТ .....	339	КАРОН .....	329
КАЙФ .....	341	КАРОНА .....	330
КАЙФ ва КАМ .....	341	КАРРОТ .....	329
КАЙФА М ЙАТТАФИҚ ..	341	КАРРАТ .....	329
КАЙФИЙАТ .....	339	КАСАЛ .....	332
КАЛАК .....	335	КАСБ .....	331
КАЛАФ .....	335	КАСИЙР .....	327
КАЛАФ .....	510	КАСИЙФ .....	327
КАЛБ .....	335	КАСИР .....	331
КАЛБ УЛ-КАЛЬ .....	335	КАСИРО .....	327
КАЛИЙМ .....	336	КАСНО .....	331
КАЛИЛ .....	336	КАСОЛАТ .....	331
КАЛИМ .....	336	КАСОФАТ .....	327
КАЛМ .....	336	КАСР .....	531
КАЛОЛАТ .....	335	КАСРАТ .....	327
КАЛОМ .....	336	КАСРАТ УЛ-ИҲТИЛОМ ..	503
КАЛОЛ .....	336	КАСРАТ УЛ-ТАМС .....	504
КАМ .....	337	КА'С .....	325

КАТИРО .....	326	КОВИЙ .....	325
КАТМ .....	326	КОДИЙ .....	325
КАТОН .....	326	КОЖ .....	324
КАТР ва КАТИР .....	326	КОЖ .....	325
КАФ .....	335	КОЗИБ .....	324
КАФИ ДАРЁ .....	334	КОЗИЙМ .....	333
КАФК .....	335	КОЗИМ .....	325
КАФТОР .....	334	КОИН .....	325
КАФФ .....	335	КОИНОТ .....	324
КАШК .....	332	КОК .....	325
КАШФ .....	332	КОКИНА .....	325
КАШКОБ .....	332	КОКИНАЖ .....	324
КАЪБ .....	333	КОЛБУД .....	324
КАЪБА .....	334	КОМ .....	325
КАЪБАТАЙН .....	333	КОМИЛ .....	325
КАХЛ .....	339	КОРИЗ .....	325
КАХУЛ .....	339	КОСИБ .....	328
КАХФ .....	339	КОСИР .....	324
КИБАР .....	326	КОТИБ .....	324
КИБРИЁ .....	325	КОФИЙ .....	325
КИБРИТ .....	326	КОФУР .....	324
КИЗБ .....	328	КОШИФ .....	325
КИЗЗАТ .....	333	КОҲИЛ .....	325
КИЗЗОБ .....	328	КУБАРО .....	325
КИЛАС .....	335	КУБОД .....	326
КИЛК .....	335	КУБРО .....	325
КИМОД .....	337	КУДУРАТ .....	328
КИНОЯТ .....	338	КУЗОЗ .....	330
КИРБОС .....	329	КУЛИА .....	336
КИРМОН .....	329	КУЛЛИЙЯ .....	336
КИСВАТ .....	331	КУЛУ .....	336
КИТМОН .....	327	КУЛУМ .....	336
КИФ ва КАТФ ва КАТИФ .....	326	КУММАСРО .....	336
КИШТА .....	322	КУНДУР .....	338
КИХИЙН .....	339	КУРАВВИЙЁТ .....	328
КОБУЛ .....	325	КУРАВВИЙЁТИ БАЙЗО ..	328
КОБУС .....	485	КУРБАТ .....	329
		КУРКУМ .....	329

<b>КУРНУБ ва КАРНАБ</b>		<b>ЛАМЬОН</b>	363
ва КАРАНБ	329	ЛАМҲА	363
<b>КУРОЬ</b>	329	ЛАНГ	363
<b>КУРРА</b>	330	ЛАДИФ	358
<b>КУРРАИ АРЗИЙА</b>	330	ЛАДУННИЙ	358
<b>КУРРАИ ДУХОНИЙА</b>	330	ЛАДФ	358
<b>КУРРАИ МОИЙА</b>	330	ЛАДФ УЛ-АҚРАБ	529
<b>КУРРАИ НОРРИЙА</b>	330	ЛАДФ УЛ-ҲАЙЙА	529
<b>КУРРАИ ҲАВОИЙА</b>	330	ЛАЖЛОЖ	356
<b>КУРРОС</b>	329	ЛАЖОЖ	356
<b>КУРРОСИЙ</b>	330	ЛАЖОЖАТ	356
<b>КУРУХ</b>	330	ЛАЗЗАТ	358
<b>КУСБ</b>	331	ЛАЗИБ	358
<b>КУСУР</b>	331	ЛАЗИЖ	358
<b>КУСУФ</b>	331	ЛАЗИЗ	358
<b>КУФУВ</b>	335	ЛАЗОИЗ	358
<b>КУЧАК</b>	339	ЛАЗЗОЪ	358
<b>КУЪУВБАТ</b>	333	ЛАЗЪ	358
<b>КУҲЛ</b>	327	ЛАЙИН	366
<b>КУҲЛИЙ</b>	327	ЛАЙЛ	366
<b>КУҲЛ УЛ-ЖАВОҲИР</b>	327	ЛАЙЛАТ УЛ-БАДР	365
<b>КУҲУЛАТ</b>	339	ЛАЙЛАТ УЛ-ИСРО	365
<b>КЎҲОН</b>	339	ЛАЙЛАТ УЛ-ҚАДР	365
<b>ЛАБАН</b>	356	ЛАЙОЛИ	366
<b>ЛАБИБ</b>	356	ЛАЙС	365
<b>ЛАБЛОБ ва ЛИБЛОБ</b>	356	ЛАЙСУРҒУС	365
<b>ЛАБОН</b>	356	ЛАЙТА	365
<b>ЛАБС</b>	356	ЛАЙУС	365
<b>ЛАВЗ</b>	364	ЛАМ ЙАЗАЛ	363
<b>ЛАВЗА</b>	364	ЛАК	362
<b>ЛАВЗАЙЙ</b>	364	ЛАМАҶОТ	363
<b>ЛАВЗИЙЁТ</b>	364	ЛАМС	363
<b>ЛАВЗИНА</b>	364	ЛАМЬА	363
<b>ЛАВЗИНАЖ</b>	364	ЛАМЬОН	363
<b>ЛАВОМИЪ</b>	364	ЛАМҲА	363
<b>ЛАВХ</b>	364	ЛАНГ	363
<b>ЛАМ ЙАЗАЛ</b>	363	ЛАОЛИЙ	365
<b>ЛАМС</b>	363	ЛАСИҚА	356

ЛАСЬ .....	359	ЛИССА ва ЛУССА .....	
ЛАСЬ УЗ-ЗАНБУР .....	529	ва ЛАССА .....	335
ЛАТИФ .....	359	ЛИССАЙИ ДОМИЙА .....	509
ЛАТИФА .....	360	ЛИФ .....	354
ЛАТОФАТ .....	359	ЛИФА .....	366
ЛАТУХ .....	359	ЛИФОФ ва ЛИФОФА .....	361
ЛАТХ .....	359	ЛИФОФИЙ .....	362
ЛАФЗ .....	361	ЛИҚО .....	362
ЛАФИФ .....	361	ЛИҚОҲ .....	362
ЛАФФ .....	361	ЛИҲӢА .....	357
ЛАФЧА .....	362	ЛИҲӮЗ .....	357
ЛАХЛАХА .....	357	ЛИҲӮЗО .....	364
ЛАХТ ва ЛАХТАК .....	357	ЛО БУДД .....	354
ЛАҶАМРУКА .....	360	ЛО БУДДИЙ .....	355
ЛАҶИБ .....	360	ЛО НУСАЛЛИМУ .....	355
ЛАҶЛ .....	360	ЛО РАЙБА .....	354
ЛАҶЛАЙН .....	360	ЛО ЯЗОЛ .....	354
ЛАҶЛИЙ .....	360	ЛОДИФ .....	354
ЛАҶУҚ .....	360	ЛОЖАРМ .....	354
ЛАҚ .....	362	ЛОЗИБ .....	354
ЛАҚАБ .....	362	ЛОЗИМ .....	355
ЛАҚВА .....	362	ЛОЗИҶ .....	354
ЛАҒВ .....	361	ЛОЗИҚ ва ЛОСИҚ .....	354
ЛАҲАБ .....	364	ЛОЗИҚА .....	355
ЛАҲАД .....	357	ЛО МАҲОЛАТА .....	355
ЛАҲАФ .....	365	ЛОМИС .....	354
ЛАҲВ .....	365	ЛОМИСА .....	355
ЛАҲЗа .....	357	ЛОМИҶ .....	354
ЛАҲИБ .....	365	ЛОНИЙ .....	355
ЛАҲМ .....	357	ЛОСИЙ .....	354
ЛАҲОТ .....	365	ЛОҒАР .....	354
ЛИБО .....	355	ЛОҲИҚ .....	354
ЛИВО .....	364	ЛОҲИҚА .....	355
ЛИЙНАТ .....	365	ЛУБ .....	364
ЛИН .....	366	ЛУБОБ .....	355
ЛИСОН .....	359	ЛУҶОБ .....	360
ЛИСОН УЛ-ҲАМАЛ .....	359	ЛУБУБ .....	356
ЛИСОН УС-САВР .....	359	ЛУБНОН .....	356

ЛУБС .....	356	МАВЗУЬ .....	437
ЛУВХ .....	364	МАВЛУД .....	437
ЛУЖАЙН .....	356	МАВОДД .....	437
ЛУЖЖА .....	357	МАВОЛИД .....	437
ЛУЗУЖАТ .....	358	МАВОЛИДИ САЛОСА 436, 438	
ЛУЗУМ .....	358	МАВОШИЙ .....	439
ЛУ'ЛУ' .....	354	МАВРИД .....	437
ЛУМУЪ .....	363	МАВРИС .....	436
ЛУТФ .....	359	МАВСИМ .....	438
ЛУФФОХ .....	361	МАВСУМ .....	438
ЛУХ .....	364	МАВСУФ .....	438
ЛУХ .....	357	МАВТ .....	436
ЛУҚМА .....	362	МАВТО .....	435
ЛУҚО .....	364	МАВҚЕЙ .....	437
ЛУҚУМОЖИС .....	362	МАВҚИФ .....	438
ЛУҒАТ .....	361	МАВҚУФ .....	438
ЛУҒОТ .....	361	МАВҲИБАТ .....	436
ЛУҒУБ .....	361	МАДАНИЙ .....	395
ЛУҲЖА .....	365	МАДД .....	393
ЛУҲНА .....	365	МАДДА .....	394
ЛУҲО .....	357	МАДИД .....	393
ЛУҲУМ .....	357	МАДИНА .....	394
ЛУҲУҚ .....	357	МАДЛУЛ .....	394
ЛЎКНАТ .....	357	МАДОР .....	394
ЛЎЬБАТ .....	360	МАДФАЙ .....	394
МАБДА' .....	372	МАДФУЙ .....	394
МАБЛАҒ .....	372	МАДХАЛ .....	394
МАБНИЙ .....	373	МАДХАЛ УЛ-КАБИД .....	393
МАБОДИЙ .....	373	МАДҚУҚ .....	394
МАБРАЗ .....	372	МАДҲУШ .....	394
МАБСУТ .....	372	МАЖЗУМ .....	385
МАБСУТА .....	373	МАЖЗУМ .....	386
МАБҲАС .....	372	МАЖЛИС .....	385
МАВВОЖ .....	437	МАЖМАЙ .....	373
МАВДУЙ .....	437	МАЖМАЙ УН-НУРАЙН .....	386
МАВЖ .....	436	МАЖНУН .....	386
МАВЗЕЙ .....	437	МАЖОЗ .....	384
МАВЗУН .....	438	МАЖОЗАН .....	383



МАЖОЗИЙ .....	386	МАЙСАРА .....	442
МАЖОЛ .....	385	МАЙХУШ .....	442
МАЖОЛИС .....	385	МАКИН .....	425
МАЖРО .....	383	МАКНУН .....	425
МАЖОРИЙ .....	386	МАКРУБ .....	425
МАЖО'АТ .....	384	МАКС .....	425
МАЖЬУЛ .....	385	МАКТУБ .....	425
МАЖХУЛ .....	385	МАКТУМ .....	425
МАЗАРРАТ .....	410	МА 'КУЛ .....	370
МАЗАЛЬЗИЙ .....	401	МАКШУФ .....	425
МАЗБУР .....	401	МАЛЖО .....	426
МАЗЖ .....	401	МАЛИХ .....	426
МАЗЖАЛЬ .....	410	МАЛОЗА .....	427
МАЗЗ .....	401	МАЛОСАТ .....	426
МАЗИД .....	401	МАЛОХАТ .....	426
МАЗИДАН .....	401	МАЛХУЗ .....	426
МАЗИЙ .....	396	МАМАРР .....	428
МАЗИЙЯТ .....	401	МАМЗУЖ .....	427
МАЗИЙҚ .....	410	МАМЗУФ .....	428
МАЗИННА .....	413	МАМЛАКАТ .....	414
МАЗКУР .....	395	МАМЛУ .....	428
МАЗЛУМ .....	400	МАМНУН .....	428
МАЗМУМ .....	396	МАМОЛИК .....	428
МАЗМУН .....	410	МАМОТ .....	427
МАЗО .....	409	МАНАВИЙ .....	435
МАЗОЁ .....	401	МАНБАЛЬ .....	432
МАЗОЛИҚ .....	401	МАНБИТ .....	429
МАЗОРР .....	410	МАНКИБ .....	429
МАЗОҚ .....	395	МАНКИБАЙН .....	434
МАЗХУРА .....	396	МАНКУБ .....	429
МАЗF .....	410	МАНКУС .....	432
МАЗҲАБ .....	395	МАНИЙ .....	435
МАЗҲАР .....	413	МАНОБИТ .....	429
МАЙИТ .....	441	МАНОМ .....	433
МАЙЛ .....	442	МАНОФИЙ .....	432
МАЙЛИ КУЛЛИЙ .....	442	МАНОҲИЙ .....	434
МАЙМАНА .....	442	МАНСУБ .....	429
МАЙМАНАТ .....	441	МАНСУХ .....	430

МАНТИҚ .....	433	МАРҚУМ .....	400
МАНФАЗ .....	431	МАРҒУБ .....	396
МАНФИЙ .....	435	МАРҒУЪ .....	399
МАНФУШ .....	432	МАСАББ .....	408
МАНҖАЛ .....	433	МАСАЛ .....	381
МАНҖУШ .....	432	МАСДУД .....	403
МАНҲИЙ .....	435	МАСКУТУН АНҲУ .....	405
МАНҲИЙИ .....	434	МАСЛАК .....	404
МАР .....	398	МАСЛУЛ .....	404
МАРАЗ .....	398	МАСМУМ .....	404
МАРАЗИ АМЬО .....	516	МАСНАВИЙ .....	383
МАРАЗИ ЧАШМ .....	503	МАЧО .....	380
МАРАЗИЙ .....	401	МАЧНУЪ .....	409
МАРАЗ УТ-ТАРКИБ .....	397	МАСО .....	402
МАРАҚ .....	400	МАСОБА .....	382
МАРБАТ .....	399	МАСОЛИК .....	404
МАРБУТ .....	399	МАСОМ .....	404
МАРВИЙ .....	401	МАСОНА .....	382
МАРДУМАК .....	400	МАСОНИЙ .....	382
МАРДУМГИЁ .....	396	МАСОФАТ .....	402
МАРЖИЙ .....	399	МАСОҲАТ .....	402
МАРЖУВ .....	400	МАСРУЪ .....	409
МАРЗИЙ ва МУРАЗЗО .....	401	МАСС .....	408
МАРЗО .....	396	МАСС ва МИСОС .....	403
МАРИЗ .....	399	МАСТАКАЙ .....	409
МАР'ИЙ .....	400	МАСТУР .....	403
МАР'ИЙЁТ .....	397	МАСУН .....	409
МАРИЙ .....	400	МАСУС .....	409
МАРКАЗ .....	398	МАСъАД .....	408
МАРКАЗИ МУСАЛЛАС .....	398	МАСҲ .....	403
МАРКУЗ .....	398	МАТА .....	373
МАРМАД .....	398	МАТАР .....	411
МАРОРАТ .....	397	МАТБУХ .....	411
МАРСУБ .....	396	МАТБУЪ .....	412
МАРТУБ .....	396	МАТО .....	411
МАР'УС .....	398	МАТОЁ .....	411
МАР'УСА .....	400	МАТОНАТ .....	374
МАҖРУФ .....	415	МАТОҖИМ .....	400

МАТРАХ .....	411	МАЪДИНИЙ .....	417
МАТРУД .....	411	МАЪДУД .....	413
МАТЬУМОТ .....	411	МАЪЖУН .....	416
МАФЛУЖ .....	420	МАЪЗ .....	414
МАФОСИЛ .....	422	МАЪИЙБ .....	413
МАФСИЛ .....	422	МАЪКУС .....	414
МАФРАГА .....	422	МАЪЛУМ .....	415
МАФРУЗ .....	421	МАЪНАВИЙ .....	417
МАФРУШ .....	421	МАЪНАВИЙЯ .....	417
МАФТУР .....	421	МАЪОД .....	413
МАФҚУД .....	421	МАЪОДИН .....	416
МА'ХАЗ .....	369	МАЪОННИЙ .....	417
МАХЗАН .....	392	МАЪОННИЙИ ЖУЗЬИЙЯ .....	417
МАХИЗ .....	392	МАЪОНИЙ .....	417
МАХЛУТ .....	392	КУЛЛИЙЯ .....	417
МАХЛУЬ .....	391	МАЬОҚИД .....	413
МАХОФАТ .....	391	МАТЬУҲ .....	416
МАХНУҚ .....	392	МАЬУФ .....	369
МАХОЗ .....	392	МАЬФУ .....	416
МАХРАЖ .....	391	МАҚАРР .....	423
МАХРАЖ УЛ-КАБИД .....	391	МАҚОЛ .....	423
МАХРУТ .....	392	МАҚОЛА .....	424
МАХРУТИЙ .....	393	МАҚОМ .....	423
МАХРУШ .....	391	МАҚОСИД .....	422
МА'ХУЗ .....	369	МАҚРУН .....	424
МАШВИЙ .....	407	МАҚТАҶ .....	423
МАШИЙ .....	408	МАҚЬАД .....	422
МАШИМА .....	407	МАҒАЗ .....	516
МАШИМИЙЯ .....	407	МАҒЗИЙ .....	419
МАШМУМОТ .....	406	МАҒМУЗ .....	418
МАШОЙИХ .....	406	МАҒОБИН .....	418
МАШОММ .....	407	МАҒОК .....	418
МАШРИҚ .....	406	МАҒРИБ .....	418
МАШРУБ .....	405	МАҒРИБИЙ .....	419
МАШТУТ ва МАШАТТУТ .....	406	МАҒСАЛ .....	418
МАШҲУД .....	406	МАҒШУШ .....	418
МАҶА .....	415		
МАҶДИН .....	416		

МАҲАББ	440	МИЛЪАҚА	427
МАҲАЛЛИ НАЗАР	388	МИНВОЛ	433
МАҲБИЛ	441	МИНО	441
МАҲБИТ	440	МИНТАҚА	433
МАҲБУС	388	МИНТАҚАТ	
МАҲВ	390	УЛ-АҚОЛИМ	434
МАҲД	440	МИНТАҚАТ УЛ-БУРУЖ	429
МАҲДУД	387	МИНФАХ	431
МАҲЗ	389	МИНХАР	431
МАҲИЙЗ	389	МИНХАРАЙН	434
МАҲЛУЛ	390	МИНШОР	431
МАҲМО ИМКАН	441	МИНҚОШ	432
МАҲМУД	387	МИРБАТ	386
МАҲМУДА	390	МИРВАҲА	400
МАҲМУЗА	441	МИРОРА	400
МАҲМУМ	441	МИРОҚҚ	399
МАҲОБАТ	440	МИРРА	400
МАҲОЖИМ	390	МИРРАИ САВДО	396
МАҲОРАТ	440	МИРРАИ САФРО	396
МАҲРУР	388	МИРФАҚ	400
МАҲСУЛ	389	МИРЬОТ	398
МАҲСУР	388	МИСК	404
МАҲСУС	388	МИСЛ	381
МАҲСУСА	390	МИСОЛ	381
МАҲТОБ	440	МИСР	408
МАҲФУЗ	389	МИСҚОЛ	381
МЕҶДА	416	МИТРАҚА	412
МЕҲВАР	388	МИШМИШ	406
МЕҲРИГИЁ	439	МИҶАВИЙ	417
МЕҲВАРИ УЗЛА	390	МИҶО	413
МИБЗАҶ	372	МИҶОИЙ АҶВАР	414
МИДОД	393	МИҶОИЙ ДИҚОҚ	415
МИЛҲ	426	МИҶОИЙ МУСТАҚИМ	416
МИЗОЖ	401	МИҶОИЙ СОИМ	416
МИЙОҲ	442	МИҶОИЙ ФИЛОЗ	414
МИЙЫИ СОИЛА	442	МИҶОИЙ ҚҰЛУН	416
МИЙЬОД	441	МИҶСАРА	417
МИЛОД	442	МИҒРАФА	418

МИҲЖАМА	390	МУАДДИЙ	439
МО'	367	МУЬАДДИЛ УН-НАҲОР	142
МО	367	МУАЖЖИЛ	438
МОБИЗ	369	МУАЗЗИМОТИ ЗАКАР	521
МОДДА	371	МУАЙИД	369
МОДДИЙ	371	МУАЛЛИФ	438
МОЖАРО	367	МУАССИР	369, 437
МОИЙ	371	МУАССИС	437
МОИЛ	370	МУАССИРОТ	436
МОИЬ	369	МУАХХАР	369, 437
МО ЙАТАҲАЛЛАЛ	370	МУБАДРИҚ	372
МО ЙАҲТОЖ	368	МУБАЙҲИЙ	373
МОЛИХУЛИЁ	367	МУБАРРИД	372
МОЛИҲ	369	МУБАРРИДА	373
МО НАҲНУ ФИЙҲИ	373	МУБАРРИДОТ	372
МОНИЁ	367	МУБАРҲАН	372
МОНИЁИ ҲАМЛ	522	МУБАШШИР	372
МОСИКА	370	МУБИН	373
МОСИХ	369	МУБОЙАНАТ	372
МОСТ	368	МУБОЛАГА	373
МО УЛ-АСАЛ	370	МУБОШАРАТ	372
МО'УЛ-БОИТ	368	МУБТАДО	372
МО УЛ-ВАРД	369	МУБТИЛ	372
МО УЛ-ЛАҲМ	370	МУБҲАМ	372
МО УЛ-ЖУБУН	370	МУВАДДАТ	436
МО'УЛ-ХАЁТ	368	МУВАЖЖАҲ	438
МО УТ-ТИБН	370	МУВАЛЛИД	437
МО УШ-ШАҶИР	369	МУВАЛЛИД УЛ-МОҶ	435
МОХУЛИЁ	367	МУВАЛЛИД УЛ-ҲАМУЗА	439
МОША	371	МУВАЛЛИМ	438
МОШАРО	367, 507	МУВАРРАБ	436
МОҶИН	416	МУВАФФАҚ	438
МОҶМАҶОН	416	МУВАФФО	435
МОҚ ва МУҚ	369	МУВАҚҚАТ	436
МОҒ	369	МУВЖИД	425
МОҲ	369	МУВЗИЙ	439
МОҲИЙИАТ	368	МУВОЗАБАТ	436
МОҲ МУҲ	369	МУВОЗИЙ	439

МУВОЖАҲА	438	МУЖОНАСАТ	384
МУВОЗОТ	436	МУЖОНИБ	384
МУВОЛОТ	436	МУЖТАМИЙ	385
МУДАББАР	394	МУЖТАМИЙ УЛ-АЖЗО	383
МУДАББИР	394	МУЖТАНИБ	384
МУДАЛЛАЛ	394	МУЗАБЗАБ	395
МУДАҚҔИҚ	394	МУЗАВВАРА	402
МУДИРР	394	МУЗАККИР	395
МУДХИЛ	394	МУЗАККО	401
МУДОВО	381	МУЗЗ	401
МУДОМ	394	МУЗИЙ	410
МУДОФАА	395	МУЗИЙЛ	401
МУДОФИЙ	394	МУЗИЛЛ	413
МУДОХИЛА	395	МУЗИРР	410
МУДРАКА	395	МУЗЛИМ	413
МУДРАКОТ	393*	МУЗЛИҚА	401
МУДРИК	394	МУЗМИН	401
МУДРИКА	394	МУЗОБ ва МАЗУБ	395
МУДРИКОТ	393	МУЗОДДА	410
МУЖАББИР	384	МУЗОДДАТ	410
МУЖАВВАЗ	385	МУЗОФ	410
МУЖАВВАФ	385	МУЗОФОТ	410
МУЖАДДИД	384	МУЗОҔАФ	410
МУЖАЗЗО	383	МУЗОҲИЙ	410
МУЖАЛЛИЙ	386	МУЗТАРИБ	409
МУЖАММИД	384	МУЗТАРР	410
МУЖАРРАБ	384	МУЗФ	410
МУЖАРРАБОТ	384	МУКАВВАН	425
МУЖАРРАБИЙН	386	МУКАВВАНОТ	425
МУЖАРРАБОТ	384	МУКАДДАР	425
МУЖАРРАД	384	МУКАЛЛАЛ	425
МУЖАРРИБ	384	МУКАЛЛАС	425
МУЖАССАМ	386	МУКАЛЛАФ	425
МУЖАФФИФ	385	МУКАММАЛ	425
МУЖОВАРАТ	384	МУКАРРАР	425
МУЖОВИР	384	МУКАССИР	425
МУЖОМАѢАТ	384	МУКАССИФ	425
МУЖОМИЙ	385	МУКАҲАБ	425

МУКИБ	424	МУНАБИХИ БИХ	434
МУКТАСАБ	425	МУНАВВИМ	434
МУЛАВВАН	427	МУНАФИХ	430
МУЛАВВАС	426	МУНАҚҚИХ	430
МУЛАММАЬ	426	МУНАҚҚО	429
МУЛАТТИФ	426	МУНБАСИТ	432
МУЛАХҲАМ	426	МУНБИТ	429
МУЛОБАСАТ	426	МУНБИТ ва МУНБИТА	434
МУЛОЙАМАТ	426	МУНДАМИЖ	429
МУЛОСИК	426	МУНДАМИЖ УЛ-АЖЗО	429
МУЛОҚИЙ	427	МУНДАМИЛ	433
МУЛОҚОТ	426	МУНДАРИЖ	429
МУЛТАЗИМ	426	МУНДАФИЪ	432
МУЛТАИМ	426	МУНЖАЗИБ	429
МУЛТАҚО	426	МУНЖАМИД	431
МУЛТАҲИБ	426	МУНЖАРР	431
МУЛТАҲИМ	426	МУНЗАММ	432
МУЛТАҲИМА	427	МУНЗИЖ	429
МУМАДДИД	428	МУНЗИР	431
МУМАККИН	428	МУНИС	437
МУМИДД	428	МУНКАР	431
МУМКИНОТ	427	МУНКАДИР	431
МУМИЁЙ	439	МУНКАСИР	432
МУМКИН УЛ-ВУЖУД	428	МУНКИР УР-РОИХА	434
МУМОЗАЖАТ	427	МУНОФОТ	429
МУМОЙАЗАТ	427	МУНОҚИЗ	432
МУМОНАҶАТ	427	МУНСАБИҒ	432
МУМОРАСАТ	427	МУНСАДД	431
МУМОСАЛАТ	427	МУНСАНИЙ	435
МУМОСИЛ	428	МУНТАБИҚ	433
МУМОСС	428	МУНТАЗАМ	433
МУМСИК	428	МУНТАСИЖ	429
МУМТАДД	428	МУНТАФИЙ	435
МУМТАЗИЖ	427	МУНТАФИХ	431
МУМТАЛИЙ	428	МУНТАФИЪ	432
МУМТАҲАН	428	МУНТАХАБ	429
МУНАББАҲ	434	МУНТАШИР	431
МУНАБИХ	434	МУНТАҚИЛ	433

МУНТАХИЙ .....	435	МУРЗИТЬА .....	400
МУНТАХО .....	428	МУРИД .....	398
МУНТИЖ .....	429	МУРОДИФ .....	399
МУНТИН .....	434	МУРОҲИҚ .....	400
МУНФАКК .....	433	МУРРИЙ .....	400
МУНФАРИД .....	431	МУРТАБИТ .....	399
МУНФАСИД .....	431	МУРТАФИЬ .....	399
МУНФАҲИЛ .....	433	МУРТАҲИШ .....	398
МУНХАФИЗ .....	432	МУРТОЗ .....	398
МУНШАҲИБ .....	429	МУРУР .....	398
МУНШАҚҚ .....	433	МУРУРИ ЗАМОН .....	400
МУНҲАДИМ .....	434	МУСАББАБ .....	402
МУНҲАКИС .....	432	МУСАВВИР .....	408
МУНҲАТИФ .....	433	МУСАББАТ .....	380
МУНҲАБИЗ .....	432	МУСАВВИРА .....	409
МУНҲАЛИБ .....	429	МУСАДДИД .....	403
МУНҲАЛИҲ .....	432	МУСАДДИҲ .....	409
МУНҲАРИЗ .....	432	МУСАККИН .....	405
МУНҲАСИМ .....	434	МУСАЛЛАМ .....	405
МУНҲАТИҲ .....	432	МУСАЛЛАС .....	380
МУНҲАМИЗ .....	432	МАСАЛЛААСИ БОДИЙ ..	382
МУНҲАМИС .....	432	МУСАЛЛАСИ ОБИЙ .....	382
МУНҲАДИР .....	432	МУСАЛЛАСИ ОТАШИЙ ..	382
МУНҲАЗИМ .....	434	• МУСАЛЛАСИ ХОКИЙ ..	382
МУНҲАЛЛ .....	433	МУСАЛЛАСОТ .....	
МУНҲАМАИЙ .....	435	УЛ-АФЛОК .....	381
МУНҲАРИФ .....	432	МУСАММАН .....	405
МУНҲАСИР .....	431	МУСАММАН .....	382
МУРАББО .....	396	МУСАММИН .....	405
МУРАВВИҲ .....	398	МУСАММО .....	402
МУРАВВАҲ УЛ-ҲОЛ .....	400	МУСАННО .....	380
МУРАЖЖИҲ .....	398	МУСАТТАҲ .....	403
МУРАККАБ .....	397	МУСАФФО .....	408
МУРАХХИЙ, МУРАХИЙА .....	400	МУСАХХИН .....	405
МУРАШШАҲ .....	398	МУСАХХИНОТ .....	402
МУРАҲҲАЖ .....	388	МУСБАТ .....	380
МУРД .....	437	МУСБИТ .....	380
		МУСИЙБ .....	408

МУСИН .....	405	МУСТА'БАД .....	403
МУСКИРОТ .....	402	МУСТАРЗАД .....	404
МУСЛ .....	381	МУСТАҚИМ .....	405
МУСЛИЙ .....	382	МУСТАҒНИЙ .....	405
МУСЛИХ .....	408	МУСТАҒРАҚ .....	404
МУСМАН .....	405	МУСТАҲИЛ .....	404
МУСМАТ .....	408	МУСТАҲОЗА .....	405
МУСОВИЙ .....	405	МУСТАҲСАН .....	405
МУСОВОТ .....	402	МУТААЗЗИЙ .....	379
МУСОДАМА .....	409	МУТААССИР .....	375
МУСОДАМАТ .....	408	МУТАББАҚ .....	412
МУСОЛИХ .....	408	МУТАББИХ .....	411
МУСОРАЬАТ .....	402	МУТАБОДИР .....	375
МУСОҲАЛАТ .....	402	МУТАВАРРИМ .....	378
МУСТАВЖИБ .....	402	МУТАВАССИТ .....	376
МУСТАВХИШ .....	403	МУТАВАФФА .....	374
МУСТАДИР .....	403	МУТАВАҲХИШ .....	376
МУСТАТИЛ .....	404	МУТАВВИЙ .....	413
МУСТАҶИД .....	403	МУТАВОЗИЙ .....	379
МУСҲИЛ .....	404	МУТАЗОДДА .....	379
МУСТАВИЙ .....	405	МУТАЗАЙИҚ .....	377
МУСТАВЛИЙ .....	405	МУТАЗАММИН .....	378
МУСТАЖМИЬ .....	404	МУТАЗАРРИР .....	375
МУСТАЙҚИЗ .....	404	МУТАЗОДА .....	375
МУСТАЛАЗЗОТ .....	402	МУТАЙИИБ .....	411
МУСТАЛИЗЗ .....	403	МУТАККАВВИН .....	378
МУСТАЛЗИМ .....	405	МУТАКАЙИФ .....	377
МУСТАЛҚИЙ .....	405	МУТАКОСИФ .....	376
МУСТАМСИК .....	404	МУТАЛАВВИН .....	378
МУСТАНБАТ .....	404	МУТАЛАЗЗИЗ .....	375
МУСТАНГИС .....	403	МУТАЛОСИҚ .....	377
МУСТАРВИҲ .....	403	МУТАМАЙИЙД .....	374
МУСТАСНО .....	402	МУТАМАККИН .....	379
МУСТАСҚИЙ .....	405	МУТАМАЪИН .....	412
МУСТАФОД .....	403	МУТАММИМ .....	378
МУСТАФРАҒ .....	404	МУТАНАВВИЙ .....	376
МУСТАХРАЖ .....	402	МУТАНАФИР .....	376
МУСТА'САЛ .....	404	МУТАНОСИБ .....	374

МУТАРАДДИД .....	374	МУТАҚОТИР .....	376
МУТАРАШШИХ .....	374	МУТАҲАВВИЛ .....	377
МУТАРОДИФ .....	377	МУТАҲАЖЖИР .....	375
МУТАРОКИБ .....	374	МУТАҲАММИЛ .....	377
МУТАРОКИМ .....	378	МУТАҲАРРИК .....	377
МУТАРРО .....	411	МУТЛАҚ .....	412
МУТАСАВВИР .....	375	МУТЛАҚ ИСҲОЛ .....	516
МУТАСАДДИҶ .....	376	МУТЛИЙ .....	411
МУТАСАРРИФА ва МУТАФАККИРА		МУТЛИҚ .....	412
ва МУТАЗАККИРА .....	379	МУТТАФИҚ УЛ-ҚИВОМ	378
МУТАСОВИЙ .....	379	МУТТАХИДУН БИ-З-ЗОТ	374
МУТАСОҶИД .....	375	МУТОБАҶАТ .....	374
МУТАФАККИР .....	375	МУТОБИҚ .....	412
МУТАФАРРИД .....	374	МУТОВАҶАТ .....	411
МУТАФАРРИЈ .....	376	МУТОЙИБА .....	412
МУТАФАРРИҲ .....	374	МУТОЛАҶА .....	412
МУТАФАТТИТ .....	374	МУТТАКО .....	373
МУТАФАҲҲИС .....	376	МУТТАСИФ .....	377
МУТАФОВИТ .....	374	МУТТАСИЙ .....	376
МУТАХАЙАЛА .....	379	МУТТАФИҚ .....	377
МУТАХАЙИЛА .....	379	МУТТАФИҚ УЛ-АЖЗО	373
МУТАХАЛХАЛ .....	377	МУТТАҚИН ва МАТИН	378
МУТАШАББИС .....	374	МУТТАҲИД .....	374
МУТАШАККИЛ .....	377	МУТФИЙ .....	412
МУТАШАННИЖ .....	374	МУТФИЙА .....	412
МУТАШАТТИТ .....	374	МУФАВВАЗ .....	421
МУТАШОКИЛ .....	378	МУФАЖЖИР .....	421
МУТАҶАДДИД .....	374	МУФАККИР .....	421
МУТАҶАДДИЙ .....	379	МУФАРРИЖ .....	420
МУТАҶАЗЗИБА .....	379	МУФАРРИҚ .....	421
МУТАҶАЗЗИР .....	375	МУФАРРИҲ .....	420
МУТАҶАССИР .....	375	МУФАТТИГ .....	419
МУТАҶАТТИШ .....	376	МУФАТТИҲ .....	420
МУТАҶОРИФ .....	377	МУФЖИЖ .....	420
МУТАҶОҚИБ .....	374	МУФЗИЙ .....	422
МУТАҚАРРИҲ .....	374	МУФИҚ .....	422
МУТАҚОТИЙ .....	376	МУФОЖО .....	419
		МУФРАД .....	421

МУФРАДА	422	МУШИЙР	406
МУФРАДОТ	419	МУШОБАҲАТ	406
МУФРИТ	421	МУШОБИҲ	407
МУФСИД	421	МУШОКАЛАТ	405
МУФТАҚИР	421	МУШОКИЛ	407
МУХ	391	МУШОРАКАТ	405
МУХАДДИР	391	МУШОҲАДА	407
МУХАДДИРА	392	МУШРИФ	406
МУХАДДИРОТ	391	МУШРИҚ	406
МУХАЙАЛА	393	МУШТАРАК	407
МУХАЛЛО	391	МУШТАЙИЛ	407
МУХАЛХАЛ	392	МУШТАҲИЙ	408
МУХАММАР	391	МУШЬИР	406
МУХБИР	391	МУЪАДДИЛ	415
МУХИЛЛ	392	МУЪАДДИЛ УН-НАҲОР	414
МУХИЛЛОТ	391	МУҶАЖЖАЛ	415
МУХНАҚ	392	МУҶАЛЛАҚ	415
МУХОЛАТАТ	391	МУҶАРРАБ	413
МУХОТ	392	МУҶАРРИФ	415
МУХОТИБ	391	МУҶАРРО	413
МУХОТИЙ	393	МУҶАССАР	414
МУХРАЖ	391	МУҶАССИР	414
МУХРИЖ	391	МУҶВАЖЖ	413
МУХТАЛИТ	392	МУҶЖАЗ	437
МУХТАЛИФ	392	МУҶЗИЛ	415
МУХТАЛЛ	392	МУҶЗИЛОТ	413
МУХТАРИЙ	392	МУҶИДА	413
МУХТАРИҚ	392	МУҶОВАНАТ	413
МУШАББАҚ	407	МУҶОДИН	416
МУШАББАЛЬ	406	МУҶОЛАЖА	417
МУШАВВАШ	406	МУҶОНА ва МУҶОЙАНА	416
МУШАВВИШ	406	МУҶОНАҚА	417
МУШАВВИҚ	406	МУҶОРАЗА	416
МУШАДДАД	406	МУҶОШАРАТ	413
МУШАДДИД	406	МУҶСИР	414
МУШАХХАС	406	МУҶТАЛ	415
МУШАХХИС	406	МУҶТАЛЯ	415
МУШАҲХИЙ	408	МУҶТАРИЗ	414

МУЪТАРИФ .....	415	МУГТАЗО .....	417
МУЯССАР .....	442	МУҲ .....	387
МУҚ .....	438	МУҲАВВИЛ .....	390
МУҚАВВАМ .....	424	МУҲАДДАБ .....	387
МУҚАВВАС .....	423	МУҲАДДИС .....	387
МУҚАВВИЙ .....	424	МУҲАЙЁ .....	439
МУҚАВИЙА .....	424	МУҲАЙИЖ .....	440
МУҚАДДАМ .....	423	ва МУҲИЙЖ .....	440
МУҚАДДАР .....	422	МУҲАЛЛИЛ .....	390
МУҚАДДАС .....	423	МУҲАЛЛИЛА .....	390
МУҚАДДИМА .....	424	МУҲАННО .....	439
МУҚАЛЛИЛ .....	423	МУҲАРРИК .....	389
МУҚАРРАР .....	423	МУҲАРРИКА .....	390
МУҚАРРИҲА .....	424	МУҲАРРО .....	439
МУҚАТТАР .....	423	МУҲАССИЛ .....	390
МУҚАШШАР .....	423	МУҲДИС .....	387
МУҚАҶАР .....	423	МУҲИББ .....	387
МУҚИЙ .....	424	МУҲИММ .....	441
МУҚЛ .....	423	МУҲИТА .....	390
МУҚЛА .....	424	МУҲЛАБ .....	387
МУҚОВАМАТ .....	422	МУҲЛИК .....	441
МУҚОВИМ .....	423	МУҲОБО .....	387
МУҚОРИН .....	424	МУҲОВАРОТ .....	387
МУҚОЯСА .....	424	МУҲОЖИМ .....	320
МУҚТАДИЙ .....	424	МУҲОЗИЙ .....	390
МУҚТАДИР .....	423	МУҲОЗОТ .....	387
МУҚТАДО .....	422	МУҲОКАМА .....	390
МУҚТАЗИЙ .....	424	МУҲОЛ .....	380
МУҚТАЗО .....	422	МУҲОТ .....	389
МУҚТАРИН .....	424	МУҲРАЙИ ТАП .....	440
МУҒАЙИР .....	418	МУҲРИҚ .....	389
МУҒАЛЛИЗ .....	418	МУҲСИН .....	390
МУҒАЛЛИЗА .....	418	МУҲТАБИС .....	388
МУҒАЛЛИЙ .....	419	МУҲТАБИСА .....	390
МУҒБАР .....	418	ва МАҲБУСА .....	390
МУҒЗИЙ .....	419	МУҲТАВИЙ .....	390
МУҒЛАҚ .....	418	МУҲТАЖИБ .....	387
МУҒТАЗИЙ .....	419	МУҲТАМАЛ .....	389

МУҲТАРИЗ .....	388	НАЗАРИЙ .....	457
МУҲТАРИҚ .....	389	НАЗД .....	451
МЎВЖИЪ .....	437	НАЗЖ .....	455
МЎССИЛ .....	438	НАЗИЙЖ .....	456
МЎҶТАДИЛ .....	415	НАЗИЙР .....	451
МЎҶТАДУН БИҲ .....	416	НАЗИЙФ .....	457
МЎҶТАСИМ .....	415	НАЗИР .....	451
МЎҶТОД .....	413	НАЗЛА .....	452
НАБА' .....	447	НАЗОКАТ .....	451
НАБЗ .....	447	НАЗОР .....	451
НАБИЗ .....	447	НАЗОРАТ .....	455
НАББОЗ .....	447	НАЗОФАТ .....	457
НАБОТ .....	447	НАЗОТЬ .....	452
НАБТ .....	447	НАЗОҲАТ .....	451
НАВМ .....	465	НАЗР .....	451
НАВОДИР .....	465	НАЗФ .....	452
НАВОИБ .....	465	НАЗЬ .....	451
НАВОИР .....	465	НАЙИРИ АҶАМ .....	468
НАВОЛ .....	465	НАЙДУЛОН .....	468
НАВОСИЙ .....	465	НАЙИР .....	467
НАВОФИЖ .....	465	НАЙК .....	468
НАВОҲ .....	465	НАЙЛ .....	468
НАВР .....	465	НАЙСОН .....	468
НАДИЙР .....	451	НАКБАТ .....	463
НАДОВАТ .....	450	НАКБО .....	463
НАДРАТ .....	450	НАКРА .....	463
НАЖАС .....	448	НАКҲАТ .....	463
НАЖАФ .....	448	НАМАШ .....	464
НАЖВА .....	448	НАМИЙР .....	464
НАЖД .....	448	НАМЛ .....	464
НАЖДАТ .....	448	НАМЛА .....	464, 525
НАЖИБ .....	448	НАМЛАИ ГОВАРСИЙЯ .....	464
НАЖМ .....	448	НАМО .....	464
НАЖОБАТ .....	448	НАМР .....	464
НАЖОД .....	451	НАМУЗАЖ ва АНМУЗАЖ .....	464
НАЖОСАТ .....	448	НАСАБ .....	452
НАЖОҲ .....	448	НАСАЁН .....	453
НАЗАР .....	457	НАСАҚ .....	453

НАСБ	454	НАФХА	460
НАСЖ	452	НАВХА УР-РАҲИМ	522
НАСИЙЖ	452	НАФХАТ ҮТ-ТИҲОЛ	516
НАСИЙМ	453	НАФЪ	460
НАСИЙР	455	НАФҲ	458
НАСИМОТ	452	НАФҲА	460
НАСИЙАН МАНСИЙЯ	452	НАХ	450
НАСК	453	НАХИЙЛ	450
НАСЛ	455	НАХЛ	450
НАСО	452	НАХЛА	450
НАСРИЙН	453	НАХУСТ	450
НАСС	455	НАХУСТИН	450
НАСТАРИН	453	НАХУДИЙ	450
НАСУВ	453	НАХЪ	450
НАСХ	453	НАШ'	454
НАКРА	463	НАШАЁН	453
НАТАН УЛ-АНФ	507	НАШО	453
НАТИЖА	448	НАШОСТА	454
НАТИН	448	НАШОТ, НИШОТ	454
НАТН	448	НАШР	454
НАТОИЖ	447	НАШУВ	454
НАТОИЖ ва ОСОР	447	НАШФ	454
НАТЬ	456	НАШШОФ	454
НАФАС	459	НАѢЖА	458
НАФАХОТ	458	НАѢНАҶА ва НАѢНОҶ	458
НАФАҲОТ	458	НАѢТ	457
НАФЗ	460	НАҚИЙЗ	462
НАФИЙР ва НУФУР	459	НАҚИЙЙ	463
НАФЙ	461	НАҚЛ	462
НАФОЗ ва НУФУЗ	459	НАҚЛИ РУҲ	461
НАФОСАТ	458	НАҚОВАТ	461
НАФРАТ	458	НАҚР	461
НАФС	458, 459	НАҚРА	462
НАФС УД-ДАМ	511	НАҚРАТ	462
НАФСИ НОТИҚА	460	НАҚС	462
НАФТ	460	НАҚЪ	462
НАФУХ	458	НАҚҚОТА	525
НАФХ	458	НАҲАНГ	466

НАҲВ .....	449	НИҲРИР .....	449
НАҲЖ .....	466	НИҲУФТ .....	466
НАҲИФ .....	449	НОБ .....	444
НАҲЛ .....	449	НОГУВОР .....	445
НАҲОР .....	445, 466	НОДИР .....	444
НАҲОФАТ .....	449	НОЗИР .....	444
НАҲР .....	449	НОИБА .....	446
НАҲР УР-БАДАН .....	466	НОИМ .....	445
НАҲСАЙНИ ФАЛАК .....	449	НОМИЙА .....	446
НАҲУВСАТ .....	449	НОНХОҲ .....	446
НАҲШ .....	466	НОР .....	445
НАҲШ УР-РУТАЙЛО .....	529	НОРАНЖИЙ .....	446
НЕҶМАТ .....	457	НОРАС .....	445
НИДД .....	451	НОРБУН .....	446
НИЁБ .....	467	НОРИЙ .....	446
НИЁЙИШ .....	467	НОРИЙА .....	446
НИЁМ .....	468	НОРУН .....	445
НИЗИЙР .....	456	НОСИБ .....	444
НИЙЛАНЖИЙ .....	468	НОСИЙ .....	447
НИЛ .....	468	НОСИР .....	444
НИЛУФАР .....	467	НОСИХ .....	444
НИСВАТ .....	453	НОСИЪ .....	445
НИСВОН .....	453	НОСУР .....	444
НИСЁН .....	500	НОСУТ .....	444
НИСО .....	452	НОТИҚ .....	445
НИТОҚ .....	456	НОФ .....	445
НИФОС .....	459	НОФИЗ .....	444
НИФТА .....	460	НОФИЪ .....	445
НИШ .....	467	НОХИС .....	445
НИШКУНЖ .....	454	НОХУНА .....	446
НИШТАР .....	454	НОШИЙ .....	447
НИҶОЖ .....	457	НОШИР .....	444
НИҶОМА ва НАҶОМА .....	458	НОШИРОТ .....	444
НИҚИЙ .....	463	НОШИФ .....	445
НИҚОТ ва НУҚАТ .....	462	НОШТА .....	444
НИҚРИС .....	523	НОҚИЗ .....	445
НИҲОД .....	466	НОҚИЛ .....	445
НИҲОС .....	449	НОҚИС .....	445

НОҚИХ	446	НУҲУЛ	449
НОҲИЯ	446	НУҲУЗАТ	466
НУАМО	457	НУҲУКАТ	466
НУБУВВАТ	447	НЎГ	465
НУЖҲ	448	ОБЗАН	7
НУЗОР ва НАЗАР	456	ОБИЛА	7
НУЗУЛ	452	ОБКОМА	7
НУЗУЛ УЛ-МОЬ	505	ОБЛАИ ФАРАНГИЙЯ	526
НУЗУЛИЙ	452	ОБОР	7
НУКС	463	ОВОН	7
НУКТА	463	ОДДИЙ	271
НУМРИ҆А	464	ОДИЛ	271
НУМУВ	464	ОЖИЙ	7, 271
НУРА	465	ОЖИЛ	271
НУСРАТ	455	ОЖОМ	7
НУСУС	455	ОЗУТ	6
НУЪУЗ	458	ОИД	270
НУТУВВ	448	ОКИЛА	527
НУТУВ УР-РАХИМ	521	ОЛАМ	271
НУТУВВ УС-СУРРА	448	ОЛАМИ СУФРО	270
НУТУЛ	456	ОЛИМ	271
НУТФА	456	ОМИД	270
НУТҚ	456	ОМИЛ	271
НУФУСИ САЛОСА	460	ОММ	271
НУШДОРУ	465	ОМОДА	7
НУШОДУР	465	ОН	7
НУШОРА	454	ОНА	271
НУШУҚ	454	ОНАН-ФА-ОНАН	6
НУ҆ОС	458	ОНОЪ	6
НУ҆УЗ	458	ОРИЖ	270
НУ҆О	461	ОРИЗ	271
НУ҆ТА	463	ОРИЗИЙ	271
НУ҆ТАИ МАВҲУМА	461	ОРИЙ	271
НУ҆УВМОЖИС	461	ОС	7
НУ҆УЪ	462	ОСИМ	271
НУҲО ва НУҲО	466	ОСИФА	271
НУҲИА	467	ОСМОНЖУНИЙ	7
НУҲОЪ	450	ОСОР	7

ОТИЙ .....	7	ПИЙХ .....	72
ОТИЙР ва АТИЙР .....	270	ПИЛПО .....	71
ОТИЛ .....	271	ПИНДОР .....	70
ОТИФАТ .....	270	ПИНУ .....	71
ОҚИД .....	270	ПИРИСТУК .....	68
ОҚИР ва АҚР ва АҚИЙР .....	270	ПИРОМУН .....	71
ОҚИРҚАРХО .....	270	ПИСАНДИДА .....	68
ПАДИДОР .....	68	ПИСК .....	68
ПАДРУД .....	68	ПИСТ .....	68
ПАЖМУРДА .....	68	ПО .....	67
ПАЗИР .....	53	ПОВЗАҲР .....	67
ПАЗИР ва ПАЗИРА ва ПАЗИРАНДА .....	68	ПОЙАД .....	67
ПАЗОДА .....	68	ПОЙДОР .....	67
ПАЙСА .....	71	ПОРИС .....	67
ПАЙГЛУЛА .....	71	ПОС .....	67
ПАЛАНГ .....	69	ПОЛОЙИШ .....	67
ПАЛИД .....	69	ПОСИХ .....	67
ПАЛИТА .....	69	ПОЛУШ .....	67
ПАЛК ва ПАЛАК .....	69	ПОШУЯ .....	67
ПАЛЛА .....	69	ПУЁ .....	70
ПАЛОВ .....	69	ПУЛ .....	69
ПАЛОС .....	69	ПУЗИШ, ПАЗИШ .....	70
ПАНЖОҲ .....	70	ПУЛУФТА .....	69
ПАНЖПО .....	69	ПУНБА, ПАНБА .....	70
ПАНЖ ҶУВО .....	70	ПУР .....	70
ПАНЖ ҲИС .....	70	ПУР .....	70
ПАРАН .....	68	ПУРИ СИНО .....	70
ПАРАҲАН .....	68	ПУСИДА ва БУСИДА .....	70
ПАРВИЗАН .....	68	ПУСИДАН .....	70
ПАСАНДА .....	68	ПУТ .....	70
ПАҲЛУ .....	71	ПУШКОЛ ва БАШКОЛ .....	69
ПАҲН .....	71	ПУЯ .....	70
ПАҲНО .....	71	ПЎШ .....	70
ПЕС .....	71	ПЎСТ .....	70
ПЕШ .....	71	ПЎШИДАН .....	70
ПИЙЛА .....	71	РАББ .....	172
ПИЙХОЛ .....	71	РАБИЙ .....	173
		РАБИЙИЙ .....	173

РАБОТ	173	РАМИМ	183
РАБУ	173	РАМЛ	183
РАВОБИТ	184	РАММОТЬА	183
РАВОЗИЙ		РАМОД	183
УС-САВОКИЙ	184	РА'С	171
РАВОИХ	184	РАСАД	178
РАВХ	184	РАСАДГОХ	178
РАГ	182	РАСОННАТ	178
РАДИЙ	176	РАСОС	178
РАДИЙ УЛ-КАЙМУС	176	РАСУЛ	176
РАДИФ	176	РАТАБ	174
РАДОАТ	176	РАТАКА	174
РАЕХИН	187	РАТБ	179
РАЖА	175	РАТИБ	179
РАЖАЛ	174	РАТЛ	179
РАЖАФА	174	РАТҚ	521
РАЖЕЬ	174	РАТҚУ ФАТҚ	174
РАЖЛА	174	РАФАС	181
РАЖО	174, 520	РА'ФАТ	171
РАЖУЛ	174	РАФИҚ	182
РАЖЬАТ	174	РАФОҲАТ	
РАЖЬАТ УЛ-ҚАҲҖАРИЙ	174	ва РАФОҲИЙАТ	181
РАЗИЙ	178	РАФЪ	182
РАЗОЬАТ	178	РАХ	175
РАЗОЬИЙ	179	РАХИМ	175
РАЗФА	179	РАХО	175
РАИС	171	РАХОВАТ	175
РАЙ	187	РАХТ	175
РАЙ	172	РАХШОН	175
РАЙБ	185	РАШАФА	177
РАЙҲОН	187	РАШИД	177
РАЙҲОНИЙ	187	РАШО	177
РАКИЙИА	183	РАШОДАТ	177
РАКК	182	РАШОША	177
РАКОКАТ	182	РАШШ	177
РАМАД	183, 504	РАШХ	177
РАМАС	183	РАШҲА	177
РАМАҚ	183	РАҲД	180

РАЬИБ .....	180	РИХВ .....	176
РАЬША .....	180, 502	РИХВА .....	176
РА҆КАБА .....	182	РИШ .....	186
РА҆КБА .....	182	РИШТА .....	177
РА҆КИҚ .....	182	РИЬО .....	180
РАFB ва РИFB ва РУFB ....	181	РИҚҚАТ .....	182
РАГИБ .....	180	РИҲЛАТ .....	175
РАГИФ .....	180	РОБИТА .....	172
РАГОИБ .....	180	РОВАНД .....	171
РАГОМ .....	181	РОДИЪ .....	171
РАҲИЗ .....	175	РОЖИЪ .....	171
РАҲИМ .....	175	РОЖИХ .....	171
РАҲИҚ .....	175	РОЗЁНАЖ .....	171
РАҲЛ .....	175	РОЗИЙ .....	172
РАҲМ .....	175	РОИҚ .....	172
РАҲО .....	175	РОИҲА .....	172
РАҲРОҲ .....	175	РОКИБ .....	170
РЕШ .....	186	РОКИБ ва МАКРАБ .....	171
РИДФ .....	176	РОКИД .....	171
РИЁЗ .....	186	РОСИБ .....	171
РИЁЗАТ .....	185	РОСИН .....	172
РИЁҲ .....	186	РОСИХ .....	171
РИЖЛ .....	174	РОТИЁНАЖ .....	171
РИЗО .....	178	РОФИЙ .....	171
РИЗОЎ .....	178	РОF .....	171
РИЙА .....	187	РОГИБ ва РАГИБ .....	171
РИЙБОС .....	186	РОҲАТ .....	171
РИЙВАНД .....	186	РУАСО .....	171, 184
РИЙҚ .....	186	РУБА҆Й ва РУБЬ .....	173
РИЙҲ .....	186	РУББ .....	172
РИЙҲ УЛ-МАСОНА .....	519	РУБЬ .....	173
РИМ .....	186	РУБЬИ МАСКУН .....	173
РИМОҲАН .....	186	РУБОИЙЁТ .....	172
РИСОЛА .....	176	РУД .....	184
РИСОЛАТ .....	176	РУ'Ё .....	184
РИФОДА .....	182	РУЖУЙ .....	174
РИФОҲ .....	182	РУЖУЛАТ .....	
РИФҚ .....	182	ва РУЖУЛИЙЯТ .....	174

РУЖХОН .....	174	САБИЙ .....	242
РУКБА .....	183	САБИЙЯ .....	242
РУКН .....	182	САБИЛ .....	202
РУММОН .....	183	САБО .....	201, 241
РУНОС .....	184	САБОВАТ .....	241
РУС .....	184	САБОТ .....	103
РУСУБ .....	176	САБОҲ .....	241
РУ'УС .....	171	САБР .....	241
РУСУХ .....	176	САБТ .....	201
РУСУҒ .....	176	САБТ .....	103
РУСФА .....	176	САБУК .....	202
РУТАБ .....	179	САБУР .....	242
РУТАЙЛО .....	173	САБУС .....	202
РУТУБИЙ .....	179	САБЪ .....	202
РУТУБАТ .....	179	САБЪ УЛ-МАСОНИЙ .....	202
РУТУБАТИ АСЛИЙЯ .....	179	САБЪА .....	202
РУФАҚО .....	181	САБЪАТУ АЪМО .....	200
РУФОТ .....	181	САБЪИН .....	202
РУХОМ .....	175	САБҚАТ .....	201
РУХУТ .....	174	САБҒ .....	242
РУШД .....	177	САВБ .....	105
РУҶОФ .....	181, 507	САВДО .....	219
РУҶУНАТ .....	180	САВИЙЯТ .....	219
РУҶОД .....	182	САВИҚ .....	219
РУҶОҚ .....	182	САВМ .....	106
РУҲ .....	184	САВОБ .....	249
РУҲАМО .....	175	САВОБИТ .....	105
РУҲИ НАФСОНИЙ .....	185	САВОКИН .....	219
РУҲИ ИЛОҲИЙ .....	185	САВОҚИЙ .....	220
РУҲИ ТАБИИЙ .....	185	САВОҲИЛ .....	219
РУҲИ ҲАЙВОНИЙ .....	185	САВОҶИҚ .....	249
РҮЁ .....	170	САВО' .....	219
РЎЯН .....	185	САВР .....	105
САБАБ .....	201	САВРАТ .....	219
САБАЛ .....	504	САВРОН .....	106
САБАЛ .....	202	САВТ .....	249
САББОБ .....	202	САД .....	243
САБЗ .....	202	САДАД .....	243

САДД .....	208	САЛОСА .....	105
САДДИ БАЙН .....	208	САЛОҲ .....	247
САДИД .....	208, 243	САЛОҲӢӢАТ .....	247
САДӢ ва СИДӢ ва СИДӢ .	104	САЛСОЛ .....	215
САДМА .....	243	САЛЬ .....	247
САДО .....	242	САЛЬА ва СИЛЬА .....	215
САДОРАТ .....	242	САМАК .....	216
САДОҚАТ .....	243	САМАМ .....	215
САДР .....	243, 501	САМАН .....	105
САЙД .....	222	САМАР .....	105
САЙЁЛ .....	221	САМАРА .....	105
САЙЁҲ .....	221	САМИЖ .....	215
САЙИБА .....	222	САМИЗ .....	216
САЙЛОН .....	221	САМИМ .....	248
САЙЛОН УЛ-МОЪ .....	508	САМИН .....	217
САЙРУРАТ .....	250	САММ .....	216
САЙФ .....	250	САММ УЛ-ФОР .....	216
САЙҚАЛ .....	250	САММИЙ .....	217
САЙҲА .....	250	САММО .....	247
САЙҲУН .....	222	САМО .....	215
САКАНОТ .....	213	САМОНИЙ .....	105
САКАРОТ .....	213	САМОНИН .....	105
САКИНАТ .....	213	САМОЬ .....	216
САКНА, СУКНО .....	213	САМОѢАТ .....	215
САКТА .....	214, 502	САМОҲ .....	215
САЛАС .....	214	САМТ .....	215, 247
САЛАС УЛ-БАВЛ .....	215, 529	САМТ УТ-РАҶС .....	216
САЛЬ .....	214	САМУМ .....	216
САЛЬВО .....	214	САМУР .....	216
САЛД .....	247	САМъ .....	216
САЛЖАМ .....	215	САМъ УЛ-КИЁН .....	217
САЛЛИЛ .....	103	САМF .....	247
САЛИМ .....	215	САНА .....	218
САЛИХА .....	215	САНАВБАР .....	248
САЛЛ .....	215	САНАД .....	217
САЛОБАТ .....	247	САНГПӮШТ .....	217
САЛОЙА .....	247	САНДАЛ .....	249
САЛОС .....	105	САНЖАД .....	217

САНО	217	САФИДМУХРА	212
САНОЁ	105	САФИДОР	
САНОМ	218	ва СОПИДОЛ	211
САНЪАТ	248	САФИНА	212
САНЬО	248	САФИЙҚ	246
САПИД	203	ва СИФОҚ	
САПИДОР	203	САФИХ	212
САПУРЗ	203	САФО	245
САРАНДИБ	208	САФОИХ	245
САРАТОН	209, 525	САФОҲАТ	211
САРАХС	209	САФРАТ	245
САРАҲ	243	САФРО	245
САРБ	104	САФРОҒУН	246
САРВ	210	САФСАФ	246
САРД	209	САФСОФ	246
САРИД	104	САФУФ	211
САРИР	209	САФУРО	245
САРИҲ	243	САХИЙН	207
САРИЬ	209	САХИН	104, 207
САРИЬ УЛ-ИСТИҲОЛА	210	САХТ	207
САРИЬА	210	САҶАҚА	244
САРМАД	209	САҶБ	244
САРО	104	САҶД	210
САРОБ	208	САҶДИ АКБАР	211
САРСАР	243	САҶИД	244
САРСОМ	209, 500	САҶЙ	211
САРФА	244	САҶЛАБ	104
САРФИ НАЗАР	244	САҶЛАБИ МИСРИЙ	104
САРШОР	209	САҶТАР	210
САРЬ	244, 501	САҶФА	211, 526
САРЬИЙ	244	СҮЗИШ	219
САТР	210	СҮЛБ	246
САТҲ	210	СҮЛБИЙЯ	247
САФАРЖАЛ	212	СҮРИН	210
САФАҲ	212	СҮҲРАВАРДИЙ	222
САФВАТ-СУФВАТ		САҶАНҚУР	213
-СИФВАТ	245	САҶАТА	213
САФИДОБ	211	САҶЛАБ	212
		САҶИЛ	105

САҚИМ .....	213	СИЛҚ .....	215
САҚТ .....	213	СИМАН .....	217
САҚУТАР .....	213	СИМОР .....	105
САҒАБ .....	211	СИМОТ .....	215
САҒИЙР .....	245	СИМОҲ .....	247
САҲБО .....	250	СИНДОН .....	218
САҲВ .....	220	СИНЖОБ ва САНЖОБ .....	217
САҲЖ .....	207, 516	СИНН .....	218
САҲЖ УЛ-АМЬО .....	207	СИННИЙ .....	218
САҲИМ .....	220	СИНИЙ .....	218
САҲИҚ .....	207	СИНО .....	221
САҲИХ .....	242	СИНОРА .....	249
САҲЛ .....	220	СИНФ .....	248
САҲМ .....	220	СИПАНД .....	203
САҲОБ .....	207	СИПАНДОН .....	204
САҲОҲ .....	242	СИПАРҒАМ .....	204
САҲРО .....	242	СИПИЖОП .....	203
САҲҚ .....	207	СИПОНОХ .....	203
СЕБ .....	221	СИПОС .....	203
СЕКБОЖ .....	214	СИПОҲОН .....	204
СЕР .....	221	СИРИШ .....	209
СИБЁН .....	242	СИРОЖ .....	209
СИБОЪ .....	202	СИРОЯТ .....	209
СИБТ .....	202	СИРФ .....	244
СИБҒ .....	242	СИСАНБАР .....	221
СИДОД .....	208	СИТОК ва СИТОХ .....	204
СИЁМ .....	221, 250	СИТР .....	204
СИЁНАТ .....	250	СИТТА .....	204
СИЯХТОБ .....	221	СИТТАИ ЗАРУРИЙА .....	204
СИЙД .....	221	СИФЛ .....	104, 212
СИЙИАМО .....	221	СИФЛА .....	212
СИЙМО .....	221	СИФЛИЙ .....	212
СИЙРАТ .....	221	СИФЛИЙА .....	212
СИКАНЖУБИН .....	214	СИФОҲОН .....	212
СИЛ .....	511	СИФТ .....	211
СИЛЛ .....	215	СИҲАН .....	104
СИЛО .....	246	СИЪАТ ва САЪАТ .....	210
СИЛЬА .....	525	СИҶОБ .....	244

СИЪР	210	СОНИЙА	103
СИҚЛ	105	СОНИЎ	240
СИҚЛИЙЯТ	105	СОРИЙ	200
СИҚЛ УЛ-ЛИСОН	509	СОФ	240
СИҚТ	213	СОФИЛ	199
СИҒАР	245	СОФИН	241
СИҒОР	245	СОЪ	240
СИҲОМ	220	СОЪИД	240, 199
СИҲОҲ	242	СОЪИЙ	200
СИҲҲАТ	242	СОЪИҚА	241
СОБИР	240	СОҚИБ	103
СОБИТ	103	СОҚИТ	199
СОБИЎ	199	СОҲАТ	199
СОБИҚ	199	СОҲИБ	240
СОБИҒ	240	СОҲИБИ ЖАВЗО	240
СОДИР	240	СОҲИБИ ФИРОШ	240
СОДИС	199	СОҲИЛ	199
СОДИЎ	240	СУБОТ	201, 500
СОДИҚ	241	СУБУТ	103
СОЖ	199	СУБҲ	241
СОЗАЖ	199	СУВАЙДО	219
СОИЛ	200	СУВАР	249
СОЙИЛ	200	СУВРАТ	249
СОИМ	241	СУВРАТИ НАВЬИЙА	249
СОИР	199	СУВФ	249
СОИҒ	199	СУДДА	208
СОКИТ	199	СУДОБ	208
СОЛ	200	СУДОД	208
СОЛИС	103	СУДОН	220
СОЛИҲ	240	СУДОТЬ	243
СОЛХУРД	199	СУДОӢИ БАЛҒАМИЙ	500
СОМ	200	СУДОӢИ ДАМАВИЙ	500
СОМЕҶ	199	СУДОӢИ САВДОВИЙ	500
СОМИТ	240	СУДОӢИ САФРОВИЙ	500
СОМИҶА	200	СУДС ва СУДУС	208
СОНАВИЙ	103	СУДУР	243
СОНИЙ	103	СУДФ	243
СОНИЙ ИСНАЙН	103	СУДГА	243

СУДФАТАЙН .....	243	СУРХЧА .....	210
СУКБО .....	213	СУРЪАТ .....	209
СУКК .....	214	СУС .....	219
СУККАР .....	214	СУТУРГ .....	204
СУККОН .....	214	СУТУРДАН .....	204
СУКОРО .....	213	СУТУЛЬ .....	210
СУКУН .....	214	СУФАҲО .....	211
СУКУНЖ .....	214	СУФЁН .....	212
СУКУТ .....	213	СУФР .....	246
СУЛАҲФОТ .....	214	СУФРА .....	212
СУЛЛО .....	214	СУФТА .....	211
СУЛОҚ .....	215	СУФУЛ .....	212
СУЛУЛ .....	105	СУХУТ .....	207
СУЛУС .....	105	СУХТУВ .....	207
СУММОҚ .....	216	СУХУН .....	207
СУМНА .....	217	СУХУН-СУХАН-САХУН .	207
СУМОНА .....	215	СУХУНАТ .....	207
СУМРАТ .....	215	СУ' .....	219
СУМУВВ .....	217	СУ'ОЛ .....	219
СУМУН ва СУМН .....	105	СУ'УЛ-МИЗОЖ .....	219
СУМУТ .....	247	СУ' УЛ-ҚИНИЙА .....	515
СУНАН .....	218	СУЬБОН .....	104
СУНБУЛА .....	218	СУЬОЛ .....	219
СУНДУРУС .....	218	СУЬУБАТ .....	244
СУННАТ .....	217	СУЬУД .....	244
СУНОХИС ва СУНУХИС	219	СУЬУТ .....	211
СУНУН .....	218	СУҚМУНИЁ .....	212
СУНъ .....	248	СУҚРОТ .....	213
СУНъОН .....	249	СУҚУБ .....	104
СУПОРИЙ .....	204	СУҒБОН .....	211
СУПУШ .....	203	СУҒД .....	211
СУРАД .....	243	СУҒРО .....	104, 245
СУРАДОН ва СУРАДАЙН .	244	СУҲАЙЛ .....	220
СУРАЙЁ .....	104	СУҲР .....	220, 501
СУРОҲ .....	243	СУҲУБАТ .....	250
СУРРА .....	210	СУҲУЖ .....	207
СУРУБ .....	208	СУҲУЛАТ .....	220
СУРФА .....	210	СУҲҲ .....	242

ТААННУС .....	73	ТАБИ ДАҚ .....	76
ТАЬАБ .....	89	ТАБИ ЙАВМИЙАЙ .....	76
ТАЬАДДИЙ .....	91	ТАБИ ҲАСБА ва ЖУДАРИЙ .....	77
ТАЬАДДУД .....	89	ва ҲУМАЙҚО .....	77
ТАЬАЗЗУМ .....	91	ТАБИ РУБЬ .....	75
ТАЬАЗЗУР .....	90	ТАБЛИЙ .....	261
ТАЬАЙЙУШ .....	90	ТАБИХ .....	259
ТАЬАЛЛУЛ .....	90	ТАБИЬАТ .....	259
ТАЬАЛЛУМ .....	74	ТАБИЬИЙ .....	260
ТАЬАЛЛУФ .....	73	ТАБЛ .....	260
ТАЬАММУЛ .....	74	ТАБЛИФ .....	75
ТАЬАММУҚ .....	90	ТАБОБАТ .....	259
ТА'АННИЙ .....	74	ТАБОЙИН .....	76
ТААННУС .....	73	ТАБОЙИЙ .....	260
ТАЬАННУФ .....	90	ТАБОЙИЙИ АРБАҶА .....	260
ТАЬАРРУЗ .....	90	ТАБОШИР .....	75, 259
ТАЬАССУР .....	90	ТАБОҮУД .....	75
ТАЬАССУФ .....	90	ТАБРИД .....	75
ТАЬАТТУЛ .....	90	ТАБХ .....	259
ТАЬАТТУР .....	90	ТАБХИЙР .....	75
ТАЬАШШУМ .....	91	ТАБШИР .....	75
ТАЬАҚҚУЛ .....	90	ТАБЪ .....	260
ТАБАВВУЛ .....	76	ТАБЬИИЙАТ .....	75
ТАБАДДУЛ .....	76	ТАВДИЙ .....	100
ТАБАР .....	260	ТАВ .....	101
ТАБАРЗАД .....	75, 259	ТАВАЖЖУЙ .....	101
ТАБАРИЙА .....	260	ТАВАЖЖУХ .....	101
ТАБАРРО .....	74	ТАВВАЗЗУЙ .....	100
ТАБАС .....	260	ТАВАЛЛУД .....	100
ТАБАҚОТ .....	259	ТАВ'АМ .....	101
ТАБАХХУР .....	75	ТАВ'АМОН .....	101
ТАБАЬ .....	75	ТАВАРРУМ .....	101
ТАБАЙЙ .....	261	ТАВАССУТ .....	100
ТАБАЬОТ .....	75	ТАВАССУХ .....	100
ТАБАҚА .....	260	ТАВАССУ'Й .....	100
ТАББОЬ .....	260	ТАВАҚҚУД .....	100
ТАБИБ .....	259	ТАВАҚҚУФ .....	101
ТАБДИЛ .....	76	ТАВАҚҚУЙ .....	100

ТАВАҲҲУМ .....	101	ТАЖАББУН .....	78
ТАВЪ .....	266	ТАЖАЗЗУБ .....	78
ТАВБИХ .....	100	ТАЖАЛЛА .....	78
ТАВД .....	265	ТАЖАММУД .....	78
ТАВДИЪ .....	100	ТАЖАННУБ .....	78
ТАВЖИХ .....	101	ТАЖАРРУЬ .....	78
ТАВЗИЙ .....	100	ТАЖАССУС .....	78
ТАВЗИҲ .....	100	ТАЖАҶУД .....	78
ТА'ВИЙЛ .....	74	ТАЖВИЙД .....	78
ТАВИЙЛ .....	266	ТАЖВИФ .....	78
ТАВИЙЛА .....	266	ТАЖДИД .....	78
ТАВКИД .....	100	ТАЖЗИЙА .....	78
ТАВЛИД .....	100	ТАЖНИС .....	78
ТАВОЛИЙ УЛ-БУРУЖ .....	100	ТАЖОВУЗ .....	78
ТАВОРИД .....	100	ТАЗАБЗУБ .....	82
ТАВОТИР .....	100	ТАЗАВВУЖ .....	84
ТАВОФИҚ .....	101	ТАЗАЖЖУР .....	88
ТАВРИБ .....	100	ТАЗАЙИУҚ .....	88
ТАВСИЙ .....	100	ТАЗАККУР .....	82
ТАВФ ва ТАВОФ .....	266	ТАЗАЛЗУЛ .....	85
ТАВФИР .....	100	ТАЗАЛЛУЛ .....	85
ТАВЪАН ва КАРҲАН .....	265	ТАЗАРВ .....	82
ТАВҚ .....	266	ТАЗАРРУР .....	88
ТАГАРГ .....	96	ТАЗАҶУЗУЬ .....	85
ТАДАББУР .....	81	ТАЗВИЙБ .....	82
ТАДБИР .....	81	ТАЗВИЙЖ .....	84
ТАДБИРИ МУТААССИР УЛ-ВАЛОДАТ .....	522	ТАЗ'ИЙФ .....	85
ТАДВИЙН .....	82	ТАЗ'ИЙФ .....	85
ТАДВИР .....	81	ТАЗИФ .....	88
ТАДОВИЙ .....	82	ТАЗИД .....	84
ТАДОВУЛ .....	82	ТАЗИЙ .....	88
ТАДОРУК .....	81	ТАЗИЙҚ .....	88
ТАДОФИЙ .....	81	ТАЗКИЙР .....	82
ТАДОХУЛ .....	81	ТАЗМИД .....	88
ТАДРИЖ .....	81	ТАЗНИЙБ .....	82
ТАДҚИҚ .....	81	ТАЗОДД .....	88
ТАДҲИЙН .....	82	ТАЗОЙИҚ .....	88
		ТАЗОЙУД .....	84

ТАЗОҲУМ .....	85	ТАЛВОСА .....	97
ТАЙАҚҚУН .....	102	ТАЛЛ .....	264
ТАЗҲИЙБ .....	82	ТАЛОТУМ .....	96
ТАЙАССУР .....	102	ТАЛОФИЙ .....	97
ТАЙБ .....	266	ТАЛХ .....	96
ТАЙЁР .....	267	ТАЛХА .....	96
ТАЙИБ .....	266	ТАЛҲ ва ТАЛЪ .....	264
ТАЙД .....	73	ТАЛХИС .....	96
ТАЙР .....	267	ТАМАВВУЖ .....	97
ТАЙСИР .....	102	ТАМАДДУД .....	97, 503
ТАЙҚИЗ .....	102	ТАМАККУН .....	98
ТАЙҲУЖ .....	102	ТАМАТТИЙ .....	98
ТАКАВВУН .....	96	ТАМАР .....	97
ТАКАДДУР .....	95	ТАМАРРУД .....	97
ТАКАЙУФ .....	96	ТАМДИД .....	97
ТАКАЛЛУФ .....	95	ТАМИЙЗ .....	98
ТАКАРРУЖ .....	94	ТА'МИН .....	74
ТАКАССУР .....	95	ТАМКИН .....	98
ТАКБИБ .....	94	ТАМЛИҲ .....	97
ТАКВИН .....	96	ТАМОДИЙ .....	98
ТАҚЛИЛ .....	94	ТАМОЙИЛ .....	98
ТАКМИД ва КУМОД .....	95	ТАМОСИЛ .....	98
ТАКМИЛ .....	96	ТАМРИХ .....	97
ТАКОМИЛ .....	96	ТАМС .....	264, 265
ТАКОСИЛ ва ТАКОҲИЛ .....	96	ТАМУЗ .....	98
ТАКОССУР .....	95	ТАНАББУХ .....	99
ТАКОСУФ .....	95	ТАНАВВУЪ .....	99
ТАКСИР .....	95	ТАНАЗЗУЛ .....	99
ТАКСИФ .....	95	ТАНАЗЗУҲ .....	99
ТАКФИР .....	95	ТАНАКОР .....	98
ТАЛАВВУН .....	96	ТАНАССУМ .....	99
ТАЛАЗЗУЗ .....	96	ТАНАФФУР .....	98
ТАЛАММУЪ .....	96	ТАНАҲНУҲ .....	98
ТАЛАФФУФ .....	96	ТАНАФФУС .....	98
ТАЛАҚ .....	264	ТАНБИҲ .....	99
ТАЛАҲҲУБ .....	96	ТАНВИМ .....	99
ТАЛАҲҲУФ .....	96	ТАНЗИЛ .....	99
ТАЛВИҲ .....	96	ТАНЗИҲ .....	99

ТАНИН .....	265, 506	ТАРКИЙБ .....	83
ТАНОВУЛ .....	99	ТАРТИЙБ .....	82
ТАНОСИБ .....	98	ТАРОВАТ .....	261
ТАНОСИЛ .....	99	ТАРОБУЛУС .....	261
ТАНОФИЙ .....	99	ТАРОИБ .....	83
ТАНОҚИЗ .....	98	ТАРОКУМ .....	84
ТАНОҲИЙ .....	99	ТАРОФИЙУН .....	262
ТАНСИС .....	98	ТАРОФИС ва ТАРОҚИС ..	262
ТАНСИФ .....	99	ТАРФА .....	262, 504
ТАНСИҚ .....	99	ТАРФО .....	261
ТАНУМАНД .....	98	ТАРҚИЙҚ .....	84
ТАНФИЗ .....	98	ТАРҚҮТ .....	83
ТАНШИТ .....	99	ТАРҒИЙБ .....	83
ТАНҚИЙА .....	99	ТАРҲУН .....	262
ТАНҚИС .....	98	ТАСАВВУР .....	88
ТАНҚИХ .....	98	ТАСАВВУРОТ .....	87
ТАОМ .....	262	ТАСАЛЛИЙ .....	85
ТАПИ ВАБОЙИ .....	77	ТАСАРРУФ .....	88
ТАБИ МУТБИҚА .....	76	ТАСАРРУФОТ .....	87
ТАПИ МУҲРИҚА .....	77	ТАСАЪУД .....	87
ТАПИ НОҚИЗ ва ТАПИЛАРЗА .....	75	ТАСВИБ .....	87
ТАПИДАН .....	260	ТАСВИЙА .....	85
ТАРА ва ТАРРА .....	84	ТАСВИЙД .....	85
ТАРАЖЖУҲ .....	83	ТАСВИЙҚ .....	85
ТАРАНЖУБИН .....	84	ТАСВИР .....	88
ТАРАССУБ .....	82	ТАСДИЙД .....	85
ТАРАССУД .....	83	ТАСДИЬ .....	88
ТАРАШ .....	506	ТАСДИҚОТ .....	87
ТАРАЩШУҲ .....	83	ТА'СИС .....	73
ТАРАҶРУЎ .....	84	ТАСКИН .....	85
ТАРАҲҲУЛ .....	84	ТАСЛИЙМ .....	85
ТАРВИЙҲ .....	83	ТАСЛИС .....	78
ТАРД .....	261	ТАСМИЙА .....	85
ТАРДИД .....	83	ТАСМИМ .....	88
ТАРЁҚИ КАБИЙР .....	84	ТАСМИН .....	85
ТАРЖИҲ .....	83	ТАСМИР .....	78
ТАРИЙИ .....	262	ТАСОВИЙ .....	85
		ТАСОВУБ .....	77

ТАСОЙИД .....	88	ТАФТ .....	92
ТАСРИБ .....	77	ТАФТА .....	93
ТАСРИХ .....	87	ТАФТИДА .....	93
ТАСФИЙА .....	88	ТАФТИТ .....	92
ТАСХИН .....	85	ТАФТИҚ .....	93
ТАШХИС .....	86	ТАЊАФФУН .....	91
ТАСЪИД .....	87	ТАЊАҚҚУД .....	89
ТАСҲИЙЛ .....	85	ТАЎТИР .....	90
ТАСҲИХ .....	87	ТАҲАЙИУЛ .....	81
ТАТАББУЙ .....	77	ТАҲАЛЛУЛ .....	81
ТАТАЙИУБ .....	89	ТАҲАЛХУЛ .....	81
ТАТВИЛ .....	89	ТАҲАЛЛУҚ .....	81
ТАТӢИБ .....	89	ТАҲАННУҚ .....	81
ТАТИММА .....	77	ТАҲВИФ .....	80
ТАТМИМ .....	77	ТАҲЛИЙА .....	81
ТАТФИЙА .....	89	ТАҲЛИТ .....	80
ТАҒАВВУҚ .....	93	ТАҲМИР .....	80
ТАҒАЖЖУЙ .....	92	ТАҲНИҚ .....	81
ТАҒАККУР .....	92	ТАҲОЛИФ .....	80
ТАҒАННУН .....	93	ТАҲРИБ .....	80
ТАҒАРРУД .....	92	ТАҲРИҚ .....	80
ТАҒАРРУЖ .....	92	ТАҲТАБАНД .....	80
ТАҒАРРУС .....	92	ТАҲФИФ .....	80
ТАҒАРРУҚ .....	93	ТАШАББУК .....	86
ТАҒАРРУҚ УЛ-ИТТИСОЛ	93	ТАШАББУС УЛ-АЗМ ва-Ш-ШАВҚ	
ТАҒАТТУТ .....	92	ФИ-Л-ҲАЛҚ .....	511
ТАҒАҚҚУД .....	92	ТАШАББУЙ .....	86
ТАҒАҲҲУС .....	92	ТАШАББУҲ .....	87
ТАҒЗИЙ .....	93	ТАШАВВУҚ .....	86
ТАҒИФ .....	263	ТАШАДДУД .....	86
ТАҒИШ .....	92	ТАШАККУК .....	86
ТАҒИҲ .....	93	ТАШАККУЛ .....	86
ТАҒОСИЛ .....	93	ТАШАННУЖ .....	86, 503
ТАҒРИД ва ИФРОД .....	92	ТАШАРРУБ .....	86
ТАҒРИТ .....	92	ТАШАТТУТ .....	86
ТАҒРИҮЙ .....	92	ТАШАҲҲУС .....	86
ТАҒРИХ .....	92	ТАШАҶУБ .....	86
ТАҒСИРА .....	93		

ТАШАҚҚАҚ		ТАЛЬИЛ	90
УШ-ШАФА	508	ТАЪҚИБ	89
ТАШАҚҚҮҚ	86	ТАҚАЙИУ	93
ТАШАҚҚҮҚ УЛ-ЛИСОН	510	ТАҚАЙИУХ	94
ТАШАҚҚҮҚ УЛ		ТАҚАЙИУХ ҮС-СУРРА	94
МАҚҖАД	518	ТАҚАЛЛУБ	94
ТАШАҚҚҮҚ УШ-ШАЛЬ	528	ТАҚАЛЛУЛ	94
ТАШБИХ	87	ТАҚАЛЛУЛЬ	94
ТАШВИЙА	87	ТАҚАРРУР	94
ТАШВИШ	86	ТАҚАРРУХ	94
ТАШВИҚ	86	ТАҚДИС	94
ТАШДИД	86	ТАҚИЙД	94
ТАШКИК	86	ТАҚЛИЛ	94
ТАШКИЛ	86	ТАҚЛИБ	94
ТАШМИМ	87	ТАҚОТИР	94
ТАШОБИХ	87	ТАҚОТИЙ	94
ТАШОКУЛ	87	ТАҚРИБ	94
ТАШРИХ	87	ТАҚРИБАН	93
ТАШТ	86	ТАҚРИР	94
ТАШХИС	86	ТАҚСИР	94
ТАЪБИР	89	ТАҚТИР УЛ-БАВЛ	519
ТАЪДИБ	89	ТАҚШИР	94
ТАЪДИД	89	ТАҒАДДИЙ	91
ТАЪДИЛ	90	ТАҒАЗЗИЙ	91
ТАЪДОД	89	ТАҒАЙИУР	91
ТАЪЖИЛ	90	ТАҒАЛЛИЙ	91
ТАЪЗЗИМ	91	ТАҒАЛЛУБ	91
ТАЪКУЛ УЛ-ЛИССА	509	ТАҒАЛЛУЗ	91
ТАЪЛИҚ	90	ТАҒАШШИЙ	91
ТАЪМ	262	ТАҒЗИЙА	91
ТАЪМИМ	91	ТАҒИИР	91
ТАҲН	262	ТАҒЛИЗ	91
ТАҶОВУН	91	ТАҒРИҚ	91
ТАҶОРИЖ	89	ТАҲАББУЖ	101
ТАҶОҚИБ	89	ТАҲАББУС	79
ТАҶРИЗ	90	ТАҲАВВУЛ	80
ТАҶРИҚ	90	ТАҲАВВУТЬ	102
ТАҶСИР	90	ТАҲАДДУБ	79

ТАҲАЖЖУР .....	79	ТОБ .....	257
ТАҲАЙЙУЖ .....	101	ТОБАҚ .....	257
ТАҲАЛЛУЛ .....	79	ТОЖИЖ .....	73
ТАҲАММУЛ .....	79	ТОЗ .....	73
ТАҲАРРУЗ .....	79	ТОЗИЙ .....	74
ТАҲВИЛ .....	79	ТОИФ .....	257
ТАҲДИД .....	79	ТО'КИД .....	73
ТАҲЗИБ .....	101	ТОЛЕЪ .....	257
ТАҲЗИР .....	79, 80	ТОММ .....	74
ТАҲИЙАТ .....	79	ТОММА .....	74
ТАҲЛИЛ .....	79	ТОР .....	73
ТАҲОРАТ .....	266	ТОРИЙК .....	74
ТАҲРИК .....	79	ТОРИК .....	73
ТАҲРИР .....	79	ТОС .....	257
ТАҲРИФ .....	79	ТОСА .....	74
ТАҲТ АС-САРО .....	79	ТОСО .....	73
ТАҲҮР ва ТАҲИЙР .....	266	ТОТО .....	257
ТЕЗОБ .....	102	ТОТУРА .....	74
ТЕҲРОН .....	266	ТОФИЙ .....	258
ТИББАТ .....	74	ТОХАҚ .....	258
ТИББ-ТАББ-ТУББ .....	258	ТОҶУН .....	258, 527
ТИББИЙ .....	261	ТОҲУН ва ТОҲУНА .....	258
ТИБН .....	76	ТУБО .....	265
ТИБНИЙ .....	77	ТУБОЛ .....	101
ТИБОҚ .....	260	ТУВО .....	265
ТИБОҚ УЛ-АЗДОД .....	258	ТУВЛ .....	266
ТИБОЪ .....	260	ТУЛА .....	101
ТИЙН .....	267	ТУЛИЙ .....	266
ТИЙНАТ .....	266	ТУЛЛОБ .....	264
ТИЙҲУЖ .....	267	ТУЛУЬ .....	264
ТИЛО .....	264	ТУЪМА .....	262
ТИМСОҲ .....	97	ТУМОНИН .....	264
ТИН .....	102	ТУМОНИНАТ .....	265
ТИНОБ .....	102	ТУР .....	265
ТИФЛ .....	269	ТУРБАТ .....	83
ТИҲИЙ .....	102	ТУРБУД .....	83
ТИҲИЙГОҲ .....	102	ТУРИ СИНО .....	265
ТИҲОЛ .....	261	ТУРОБ .....	82

ТУРС .....	83	УММ УД-ДИМОФ .....	39
ТУРСИЙ .....	84	УММ УС-СИБЁН .....	39
ТУРУНЖ .....	83	УММОН .....	285
ТУРУШ ёки ТУРШ .....	84	УММУ ФАЛИЗ .....	39
ТУС .....	266	УМРИ ТАБИЙЙ .....	285
ТУФАЙЛ .....	263	УМУМ .....	285
ТУФОВА .....	263	УМУР .....	285
ТУФУЛИЙЙАТ .....	263	УМУРИ НАФСОНИЙ .....	40
ТУФФОҲ .....	92	УМУРИ ТАБИЙ .....	40
ТУХАМА .....	81	УМУҚ .....	285
ТУХЛУБ .....	261	УНСАЁН ва УНСАЙАИН .....	44
ТҮТИЁ .....	100	УННОБ .....	286
ТҮҲР .....	266	УНСИЙ .....	44
УБНА .....	520	УНСО .....	41
УВЛИ .....	46	УНСУР .....	286
УВҚИЙА .....	45	УНУФ .....	43
УД .....	286	УНҚУД .....	286
УДИ ҚИММОРИЙ .....	287	УРБИЙЙА .....	19
УДИЙ .....	287	УРЖУВҲА .....	19
УДМАТ .....	16	УРУҚ .....	275
УДРА .....	17	УРУҚ УЛ-ДИҚОҚ .....	276
УЖМА .....	13	УРУҚ УЛ-ЖАДОВИЛ .....	276
УЖОЖ .....	12	УРУҚ УШ-ШАЪРИЙ .....	276
УЗВ .....	280	УРУҚИ РАВОЗИЙ УС-САВОҚИЙ .....	276
УЗАЛ .....	280	УРУҚИ САВОҚИЙИ ЖАДОВИЛ .....	276
УЗЛА .....	280	УРФ .....	275
УЗМО .....	286	УРҚУБ .....	274
УЗН-УЗУН .....	18	УСАЙЛАМ .....	25
УЗР .....	274	УСБУЙ .....	24
УЙУН .....	288	УСОРА .....	279
УЛЁ .....	282	УСР .....	276
УЛО ва АЛО .....	282	УСР БАВЛ .....	277
УЛУВВ .....	284	УСР УЛ-БАЛЬ .....	276
УЛУВВИЙ .....	284	УСРАТ .....	276
УЛУМ .....	283	УСРУНЖ .....	23
УЛУҚ .....	283	УСТУВОР .....	24
УМ .....	285		
УММ УД-ДАМ .....	39		

УСУД .....	24	ФАЖЪАТ .....	300
УСУЛ .....	28	ФАЗАЬ .....	304
УСУН .....	277	ФАЗАЬ УЛ-АКБАР .....	304
УСФУР .....	278	ФАЗИЛАТ .....	305
УСЪУС .....	279	ФАЗЛ .....	305
УСҒУР .....	24	ФАЗЛАН .....	305
УТЛАТ ва АТОЛАТ .....	280	ФАЗО .....	305
УТОС .....	280	ФАЗОИЛИ АРБА'Я .....	306
УТОРУД .....	280	ФАЗОЙИЛ .....	305
УТОШ .....	280	ФАЙАЗОН .....	314
УТРУЖ .....	10	ФАЙЖАН .....	314
УТРУЖИЙ .....	11	ФАЙЗ .....	314
УТРУШ .....	30	ФАЙЛАСУФ .....	314
УТУС .....	280	ФАЙЛУЛА .....	315
УФИН .....	281	ФАЙОФИЙ .....	315
УФУНАТ .....	34	ФАЙСОФУРУС .....	314
УФУҚ .....	34	ФАЙҲИЗАЖ .....	314
УШБ .....	277	ФАКК .....	308
УШБА .....	278	ФАЛАК .....	311
УШНОН .....	27	ФАЛАК УЗ-ЗУҲАЛ .....	311
УШР .....	277	ФАЛАК УЗ-ЗУҲРА .....	310
УШРРИ АШИЙР .....	277	ФАЛАК УЛ-АТОРИД .....	310
УҚДА .....	282	ФАЛАК УЛ-АФЛОК .....	311
ФАВЖ .....	313	ФАЛАК УЛ-МИРРИХ .....	310
ФАВЗ .....	313	ФАЛАК УЛ-МУШТАРИЙ .....	311
ФАВОИХ .....	313	ФАЛАК УЛ-ХОМИС .....	310
ФАВОКИҲ .....	314	ФАЛАК УЛ-ҶАМАР .....	310
ФАВОТ .....	313	ФАЛАК УС-САВОБИТ .....	309
ФАВР .....	313	ФАЛАК УШ-ШАМС .....	310
ФАВРАН .....	313	ФАЛАКИ АЪЗАМ .....	311
ФАВҚ .....	313	ФАЛАКИ РОБИ' .....	310
ФАВҚОНӢ .....	314	ФАЛАКИ СОБИ' .....	310
ФАВҚ УЛ-ОДА .....	314	ФАЛАКИ СОДИС .....	310
ФАВҚ УЛ-ҲОЖАТ .....	313	ФАЛАКИ СОМИН .....	310
ФАВҲ .....	314	ФАЛАКИ ТОСИ' .....	311
ФАВҲОТ .....	313	ФАЛАКУ ЗОТ ИЛ-БУРУЖ .....	309
ФАЖЖ .....	300	ФАЛАКУ МУ'АДДИЛ .....	310
ФАЖИЙАТ .....	300	ИН-НАҲОР .....	310

ФАЛАҚ .....	311	ФАРФАХ .....	302
ФАЛАҒ МУНИЙ .....	524	ФАРФИР .....	303
ФАЛО .....	309	ФАРШ .....	303
ФАЛОСИФА .....	311	ФАРЬ .....	303
ФАЛОҲ .....	310	ФАРҚ .....	303
ФАЛОҲАТ .....	309	ФАРҲАНГ .....	303
ФАЛСАФА .....	311	ФАСД .....	305
ФАЛСИ ЮНОНИЙ .....	311	ФАСЛ .....	305
ФАЛЪ .....	311	ФАСИЙЛ .....	305
ФАМ .....	312	ФАСОД .....	304
ФАМИ МЕҶДА .....	312	ФАСХ .....	304
ФАНЖАНУШ .....	312	ФАТА .....	299
ФАНАК .....	312	ФАТАН .....	300
ФАНИГ .....	312	ФАТАС .....	306
ФАНН .....	312	ФАТИЙС .....	306
ФАННИЙ .....	312	ФАТИЛА .....	300
ФАНО .....	312	ФАТО .....	299
ФА'РА .....	298	ФАТОНАТ .....	306
ФАРАНЖАҚ .....	303	ФАТОТ .....	299
ФАРАС .....	303	ФАТШ .....	300
ФАРАҲ .....	302	ФАТҚ .....	300, 520
ФАРБИҲ .....	304	ФАТҲ .....	299
ФАРВ .....	303	ФАҲЗ .....	301
ФАРД .....	302	ФАҲОМАТ .....	301
ФАРЖ .....	302	ФАҲТ .....	301
ФАРЗ .....	303	ФАҲФАРА .....	301
ФАРЗАЖА .....	303	ФАҶЛ .....	307
ФАРЗАН .....	301	ФАҶЛ ва ИНФИҶОЛ .....	307
ФАРОҲ .....	302	ФАҶАТ .....	308
ФАРОҲ .....	304	ФАҶД .....	307
ФАРОҲАТ .....	302	ФАҶИР .....	307
ФАРРУВЖА ва ФАРРУВЖ .....	304	ФАҶИҲ .....	308
ФАРС .....	302	ФАҶОҲ .....	308
ФАРСАҲ .....	302	ФАҶОҲАТ .....	307
ФАРТ .....	303	ФАҶР .....	307
ФАРТУТ .....	302	ФАҲВО ва ФАҲВО .....	301
ФАРХ .....	302	ФАҲЗ .....	301
		ФАҲЛ .....	301

ФАҲМ	301	ФОЛИЖ	297, 502
ФАҲШ	301	ФОЛУДА	299
ФЕРУЗ	314	ФОЛУЗАЖ	297
ФЕЪЛ	307	ФОНИЗ	297
ФИГОР	308	ФОР	297
ФИЖО ва МУФОЖОТ	300	ФОРЁБ	297
ФИЖОҶАТ	300	ФОРИС	298
ФИЗЗО	306	ФОРОБ	297
ФИ-Л-ЖУМЛА ва БИ-Л-ЖУМЛА	315	ФОРУҚ	298
ФИЛИЗЗ	310	ФОСИД	297
ФИЛИЗЗОТ	309	ФОСИЛ	298
ФИРӢА	304	ФОСИХ	297
ФИРОР	303	ФОТИК	298
ФИРОСАТ	301	ФОТИР	297
ФИРОШ	303	ФОҶИЛ	298
ФИРСОД	302	ФОҶИД	298
ФИРСОЛ	305	ФОҶИҶ	298
ФИСОН	304	ФОҲИШ	298
ФИСТАК	304	ФУВВАҲ	313
ФИСТАКИЙ	305	ФУВОҚ	313, 514
ФИТАН	307	ФУДИНАЖ	313
ФИТЁН	300	ФУЖЛ	300
ФИТОМ	306	ФУЗАЛО	305
ФИТР	300	ФУЗЛА	306
ФИТРАТ	299, 306	ФУЗЛИЙЯ ва ФАЗЛИЙЯ	306
ФИТРИЙ	307	ФУЗУДАН	304
ФИҶОЛ	307	ФУЗУЛ	305
ФИҚОР	308	ФУЗУН	304
ФИҚРА	308	ФУЛА	311
ФИҚҲ	308	ФУЛК	311
ФОДЗАҲР	298	ФУЛУНИЁ	309
ФОЗА ва ФОЖА	298	ФУЛФУЛ ва ФИЛФИЛ	311
ФОЗИЛ	298	ФУНДИНАЖ	312
ФОИЗ	298	ФУНДУК ва ФИНДИҚ	312
ФОИТ	297	ФУОД	297
ФОИҚ	298	ФУ'ОД	313
ФОКИҲА	299	ФУРЖА	303

ФУРОДО .....	301	ХАЗРО .....	144
ФУРОТ .....	302	ХАЗФ .....	140
ФУРУД .....	302	ХАЙЁТ .....	152
ФУРУЖ .....	302	ХАЙИР .....	152
ФУРУФ .....	303	ХАЙР .....	152
ФУРРУЖ .....	302	ХАЙРИЙАТ .....	151
ФУСҲАТ .....	304	ХАЙРот .....	152
ФУГУВВАТ .....	299	ХАЙШУМ .....	148
ФУТУР .....	300	ХАЛАЛ .....	148
ФУТУҲ .....	299	ХАЛАФ .....	148
ФУФАЛ .....	313	ХАЛВ .....	148
ФУЬМ .....	313	ХАЛИШ .....	148
ФУҚАҶ .....	308	ХАЛЛ .....	148
ФУҚАҲО .....	307	ХАЛО .....	147
ФУҚД .....	307	ХАЛТ .....	148
ФУҚДОН .....	308	ХАЛФ .....	148
ФУҚҶОҶ .....	308	ХАЛЬ .....	148
ФУҚҶОҲ .....	307	ХАЛЬ УЛ-МАСОНА .....	519
ФУҲУЛ .....	301	ХАМЁЗА .....	149
ХАББ .....	139	ХАМИС .....	149
ХАБЖА .....	139	ХАМР .....	149
ХАБИС .....	139	ХАНАК .....	150
ХАБОР .....	139	ХАНДАРИС .....	150
ХАБТ .....	139	ХАНДАРУС .....	150
ХАРБУЗА .....	142	ХАНЖАРА .....	150
ХАВАЗА .....	151	ХАНЖАРИЙ .....	150
ХАВЛИНЖОН .....	151	ХАИНОҚ .....	150
ХАВОРИҚ .....	151	ХАНОЗИР .....	149, 525
ХАВОС .....	151	ХАНОФИС .....	150
ХАДД .....	140	ХАРА .....	142
ХАДИР .....	140, 502	ХАРБУЗА .....	142
ХАДУР .....	140	ХАРДАЛ .....	141
ХАДШ .....	140	ХАРЖ .....	141
ХАДША .....	140	ХАРИФ .....	141
ХАЁЛ .....	152	ХАРИҚ .....	141
ХАЁЛОТ .....	505	ХАРИҚИ ОДАТ .....	141
ХАЗИБ .....	144	ХАРРОТИН .....	142
ХАЗИР .....	145	ХАРЧАНГ .....	141

ХАРҚ .....	141	ХИЛҚАТ .....	148
ХАРҚ ва ИЛТИЁМ .....	142	ХИЛҚИЙ .....	148
ХАСАҚ .....	143	ХИМЪ .....	149
ХАСБ .....	144	ХИНЗИР .....	149
ХАСИЙЙ .....	144	ХИНСИР .....	150
ХАСИС .....	142	ХИРАД .....	141
ХАСС .....	142	ХИСИДАН .....	141
ХАСТА .....	143	ва ХИСОНИДАН .....	152
ХАСФ .....	143	ХИТМИЙ .....	147
ХАТОТИФ .....	147	ХИФФАТ .....	147
ХАТТИ МЕҲВАР .....	146	ХОДИМА .....	139
ХАТТИ ИСТИВО .....	145	ХОЗИН .....	139
ХАТТИ МИНТАҚАТ ИЛ-БУРУЖ .....	145	ХОЙА .....	139
ХАТФ .....	146	ХОЙАРИЗ .....	138
ХАФАҚОН .....	147, 512	ХОКИ МУРАККАБ .....	138
ХАФИЙЙ .....	147	ХОЛИД .....	138
ХАФИФ .....	147	ХОЛИС .....	138
ХАФИҚ .....	147	ХОМИД .....	138
ХАФО .....	147	ХОМУШ .....	138
ХАФОЁҲ .....	147	ХОНИҚ .....	138, 150
ХАФФ .....	147	ХОРИ ШУТУР .....	138
ХАФФОШ .....	147	ХОРИЖ .....	138
ХАШАБ .....	143	ХОРИЖИЙ .....	138
ХАШИЙЯТ .....	143	ХОРИШ .....	138
ХАШИН .....	143	ХОРИҚ .....	138
ХАШИЙА .....	143	ХОСИРА .....	139
ХАШМ .....	143	ХОТИЙ .....	139
ХИЁР .....	152	ХОТИР .....	138
ХИЁРАК .....	152	ХОШИЙ .....	138
ХИЁТ .....	152	ХУББОЗИЙ .....	139
ХИЖИЛ .....	140	ХУБС УЛ-ҲАДИД .....	139
ХИЖОЛАТ ва ХАЖОЛА ..	140	ХУДВ .....	140
ХИЗЛОН .....	140	ХУДЬА, ҲАДЬА, ҲАДАҶА .....	140
ХИЙОТАТ .....	152	ХУББОТ .....	139
ХИЛВАТ .....	148	ХУБЗ .....	139
ХИЛОФ .....	148	ХУЗ .....	140
ХИЛТ .....	148	ХУЗОБ .....	144

ХУЗРАТ .....	144	ШАБА .....	225
ХУЗРИЙЁТ .....	144	ШАБАКА .....	225
ХУЗУЛ .....	140	ШАБАКИЙЯ .....	226
ХУЗУР .....	145	ШАБАҲ .....	225
ХУЗУЬ .....	145	ШАББ .....	223
ХУЛУВВ .....	148	ШАББ ва ШИББ .....	225
ХУЛУС .....	148	ШАБИҲ .....	225
ХУЛҚ .....	148	ШАБОБ .....	225
ХУМУД .....	149	ШАВОИБ .....	237
ХУНУК .....	150	ШАВҚ .....	237
ХУНФАСО .....	149	ШАВОҲИҚ .....	237
ХУРВ .....	142	ШАГОЛ .....	235
ХУРД .....	141	ШАДАХА .....	228
ХУРОЖ .....	141, 527	ШАДД .....	227
ХУРУЖ .....	141	ШАДД УЛ-АТРОФ .....	228
ХУРУЖ УЛ-МАҚЪАД .....	141	ША'Н .....	224
ХУРРУБ .....	141	ШАДИД .....	227
ХУРУФ .....	141	ШАДОИД .....	228
ХУРФА .....	142	ШАМИМ .....	236
ХУСИА .....	144	ШАМЛ .....	236
ХУСР .....	144	ШАММ .....	236
ХУСРОН .....	143	ШАММА .....	236
ХУСУСИЙАТ .....	144	ШАМОМА .....	236
ХУСУФ .....	143	ШАМЪ .....	236
ХУТВА .....	147	ШАЙБ .....	238
ХУТТОФ .....	146	ШАЙБИ ФАЙРИ ТАБИИЙ .....	528
ХУТУР .....	146	ШАЙЁЛА .....	239
ХУТУТ .....	146	ШАЙ .....	239
ХУФТАК .....	147	ШАЙХ .....	239
ХУХ .....	151	ШАЙХ УР-РАИС .....	239
ХУШГУВОР .....	151	ШАЙХУТАТ .....	238
ХУШУНАТ .....	143	ШАГАР .....	235
ХУШУЬ .....	143	ШАЖАР .....	226
ХӮ .....	151	ШАЖАРА .....	226
ХӮЖУСТА .....	140	ШАЖЖА .....	226
ХӮНОҚ .....	510	ШАКЛ .....	235
ХӮШК .....	143	ШАТР .....	232
ХӮШКРЕШ .....	143		

ШАТР УЛ-ФИББ .....	232	ШАҚҚ ҮР-РАҲИМ .....	522
ШАТТ .....	232	ШАГОЛ .....	233
ШАТТО .....	226	ШАҒФ .....	233
ШАҒАТ .....	234	ШАҒФА .....	233
ШАҒАТАЙН .....	234	ШАҒОФ .....	233
ШАҒАҚ .....	234	ШАҲБО .....	237
ШАҒФОФ .....	234	ШАҲВАТ .....	238
ШАҲ .....	227	ШАҲВАТИ КАЛБИЙА ..	23
ШАҲС .....	227	ШАҲВАТИ КАЛБИЙЯ ..	514
ШАШ .....	231	ШАҲВАТИ ТИН .....	514
ШАШ АРКОН .....	231	ШАҲВИЙ .....	238
ШАРҲ .....	230	ШАҲВОНИЙ .....	238
ШАРАЁН .....	231	ШАҲД .....	238
ШАРАК .....	231	ШАҲИХ .....	226
ШАРАР .....	230	ШАҲЛО .....	237
ШАРАФ .....	231	ШАҲМ .....	227
ШАРАҲ .....	230	ШАҲМА .....	227
ШАРБАТ .....	230	ШАҲМИ ҲАНЗАЛ .....	227
ШАРБАТИ ДИНОР .....	230	ШАҲОБ .....	237
ШАРИФ .....	231	ШИБИТ .....	225
ШАРНОҚ .....	503	ШИБЬ .....	225
ШАРО .....	228, 526	ШИБҲ, ТАШБИҲ .....	225
ШАРОИН .....	231	ШИВО .....	237
ШАРОСИФ .....	230	ШИГУФТ .....	235
ШАРТ .....	230	ШИДҚ .....	223
ШАРҚ .....	231	ШИЁФ .....	239
ШАРҲ .....	230	ШИЁФИ АБИАЗ .....	239
ШАҶИР .....	233	ШИЖОҶАТ .....	226
ШАҶИР .....	232	ШИЙЛОН .....	239
ШАҶИРИ МУНҚАЛИБ ва ШАҶИРИ ЗОЙИД .....	503	ШИКАНБА .....	235
ШАҚИЙ .....	235	ШИКАНЖ .....	235
ШАҚИР .....	234	ШИКИБ .....	235
ШАҚИҚ .....	235	ШИКИБО .....	235
ШАҚИҚА .....	235	ШИКИФТ .....	235
ШАҚОВАТ .....	234	ШИКУФА .....	235
ШАҚОЙИҚ .....	234	ШИМОЛ .....	236
ШАҚҚ .....	234	ШИРБ .....	230
		ШИРОР .....	230

ШИРВОН .....	239	ШУРАФО .....	228
ШИРДОН .....	239	ШУРБАТ .....	230
ШИРХҮШТ .....	238	ШУРФА .....	231
ШИТО .....	226	ШУСА .....	237, 512
ШИФО' .....	233	ШУТМ .....	226
ШИХОР .....	227	ШУТУР .....	226
ШИТЬОР .....	233	ШУФРА .....	234
ШИХ .....	239	ШУЬАБ .....	232
ШИҲОБ .....	237	ШУЬЛА .....	233
ШОДИЙМАРГ .....	223	ШУЬОЪ .....	233
ШОДОБ .....	223	ШУЬУР .....	233
ШОЕЬ .....	223	ШУҚОҚ .....	234
ШОЁН .....	224	ШУҚРАТ .....	234
ШОЗЗ .....	223	ШУҒЛ-ШУҒУЛ-ШАҒАЛ-	
ШОЙЕХ .....	223	ШАҒЛ .....	233
ШОМ .....	224	ШУҲУБ .....	238
ШОМИЛ .....	224	ШЎШ .....	231
ШОММА .....	225	ЭҲТИДОД .....	31
ШОН .....	224	ЭҲТИЁД .....	31
ШОНА .....	224	ЭҲТИДОЛ .....	32
ШОРИЪ .....	223	ЭҲТИМОД .....	31
ШОТ .....	223	ЭҲТИРОЗ .....	32
ШОТИЙ .....	225	ЭҲТИРОФ .....	32
ШОХИС .....	223	ЭҲТИҚОЛ .....	32
ШОФФА .....	225	ЭҲТИЁЖ .....	14
ШОШ .....	223	ЯРАҚОНИ АСВАД .....	516
ШОФИЛ .....	224	ЯРАҚОНИ АСФАР .....	515
ШОҲ ИСПАРҒАМ .....	224	ҚАБАС .....	318
ШОҲИҚ .....	223	ҚАБЖ .....	318
ШУЖОЪ-ШАЖОЪ-		ҚАБЗ .....	318
ШИЖОЪ .....	226	ҚАБЗА .....	319
ШУЙУНИ КОЗИБА .....	239	ҚАБЗИЙЙАТ .....	318
ШУЙУН ва ДУРУЗ .....	239	ҚАБИЛА .....	319
ШУККА .....	235	ҚАБИҲ .....	318
ШУКР .....	235	ҚАБЛ .....	319
ШУМУЛ .....	236	ҚАБОИЛ .....	319
ШУНИЗ .....	237	ҚАБОҲАТ .....	318
ШУРАКО .....	229	ҚАВИЙ .....	332

ҚАВЛ	331	ҚАРИЙБ УЛ-АҲД	321
ҚАВОИМ	331	ҚАРИЙБ УЛ-ИСТИҲОЛА	322
ҚАВС	331	ҚАРИНА	322
ҚАВС УН-НАХОР	331	ҚАРОНИТИС	321
ҚАВСИ ҚУЗАҲ	330	ҚАРОҚИР	321
ҚАДАМ	320	ҚАРОҲ	321
ҚАДАР	320	ҚАРШИЙ	322
ҚАДИД	320	ҚАРЬ	321
ҚАДИМ	320	ҚАРҚАФ	321
ҚАДР	320	ҚАРҲ	321
ҚАДҲ	320	ҚАРҲАТ УЛ-АЙН	505
ҚАЗ	323	ҚАРҲАТ УЛ-АНФ	507
ҚАЗАФ	320	ҚАРҲАТ УЛ-КУЛӢА	518
ҚАЗИБ	325	ҚАРҲАТ УЛ-МАСОНА	519
ҚАЗИМ	325	ҚАРҲАТ УР-РАҲИМ	522
ҚАЗО	320, 325	ҚАРҲАТ УЛ-УЗН	506
ҚАЗОРО	325	ҚАРҲАТ УЛ-ХАЛҚ	511
ҚАЙ	514	ҚАРҲАТ УЛ-ҚАЗИБ	521
ҚАЙ УД-ДАМ	514	ҚАС ва ҚУС	342
ҚАЙД	333	ҚАСАБ	324
ҚАЙИЙ	334	ҚАСАБА	324
ҚАЙЛУЛА	334	ҚАСИДА	324
ҚАЙСУМ	316	ҚАСИР	324
ҚАЙХ	333	ҚАСМАТ	323
ҚАЛАВЛО	328	ҚАСР	323, 324
ҚАЛЬ	328	ҚАТА'	325
ҚАЛИЙ ва ХАМС	328	ҚАТАН	327
ҚАЛИЙЯ	328	ҚАТОМ	319
ҚАЛИЛ	328	ҚАТУР	326
ҚАЛС	328	ҚАТРУБ	326
ҚАЛЬ	328	ҚАТЬ	327
ҚАЛҚ	328	ҚАТЬАН	326
ҚАМАР	329	ҚАФАС	327
ҚАМРО	329	ҚАФО	327
ҚАМҚОМ	528	ҚАФР	327
ҚАНБАРА	330	ҚАШАФ	324
ҚАРАНФУЛ	322	ҚАШШ	324
ҚАРИБ	321	ҚАЪР	327

ҚИБАЛ .....	319	ҚОРУРА .....	317
ҚИБЛА .....	319	ҚОСИД .....	316
ҚИВОМ .....	331	ҚОСИР .....	316
ҚИДАР .....	320	ҚОТИБАТАН .....	316
ҚИЙЛ .....	333	ҚОТЪИЙЯТ .....	326
ҚИЙР .....	333	ҚОТИЛ .....	317
ҚИЙРОТ .....	333	ҚОТИЛЬ .....	316
ҚИЙРУТИЙ .....	334	ҚОҮИД .....	316
ҚИЙФОЛ .....	334	ҚОҮИДА .....	318
ҚИЛЛАТ .....	328	ҚОҚИЛАТАЙН .....	317
ҚИЛЛАТ УЛ-ЛАБАН .....	513	ҚОҲИЛА .....	317
ҚИННАБ .....	329	ҚОҲИРА .....	318
ҚИРФА ва ҚУРФА .....	322	ҚУББАРА .....	319
ҚИСМАТ .....	323	ҚУБЗА .....	319
ҚИСО .....	319	ҚУБЛ .....	319
ҚИСЪА .....	324	ҚУБЛА .....	319
ҚИТРОН, ҚАТРОН .....	327	ҚУБО .....	318, 526
ҚИТФ .....	327	ҚУБО .....	330
ҚИШР .....	324	ҚУБУЛ .....	319
ҚИХФ .....	319	ҚУБҲ .....	318
ҚОБИЗ .....	316	ҚУВВА .....	332
ҚОБИЛ .....	317	ҚУВВАТИ	
ҚОБИЛА .....	317	НАФСОНИЙЯ .....	332
ҚОДИХ .....	316	ҚУВВАТИ ТАБИИЙЯ .....	332
ҚОЗИЙ БАЙЗО .....	316	ҚУВВАТИ	
ҚОЗИФ .....	317	ҲАЙВОНИЙЯ .....	332
ҚОЗУВРОТ .....	316	ҚУВВАТИ ФАЙРИЗИЙЯ .....	332
ҚОИМА .....	318	ҚУВО .....	330
ҚОЛИЙ .....	316	ҚУВОИЙ АРАҶА .....	332
ҚОМИЙ .....	317	ҚУВОИЙ АРБАҶА .....	332
ҚОНИЙ .....	318	ҚУДДУС .....	320
ҚОМУС .....	316	ҚУЗОҶА .....	325
ҚОНИТ .....	316	ҚУЗУР ва ҚАЗИР .....	320
ҚОНУН .....	317	ҚУЛАНЖ .....	517
ҚОР .....	316	ҚУЛОҶ .....	328, 508
ҚОРИЙ .....	318	ҚУЛУНЖ .....	330
ҚОРИЙ .....	316	ҚУМАЛ .....	329
ҚОРИЧА .....	318	ҚУММО .....	329

ҚУМОТ	329	ФАЗЗОЛА	292
КУНДУЗ	329	ФАЗНИН ва ФАЗНИ	
ҚУНДУС	330	ва ФАЗНА	292
ҚУННАБИТ	330	ФАЗОЛ	292
ҚУР'	321	ФАЗУБ	294
ҚУРБ	321	ФАЙБАТ	296
ҚУРБАТ	321	ФАЙБУБАТ	296
ҚУРО	321	ФАЙЗ	296
ҚУРС	321	ФАЙЛ	296
ҚУРТУМ	322	ФАЙЛУЛА	296
ҚУРУХ	321	ФАЙМ	296
ҚУРХА	322	ФАЙМИ ҲОТИЛ	296
ҚУСВО	324	ФАЙОБАТ	296
ҚУСУР	324	ФАЙР	296
ҚУСТ	323	ФАЙРИ ТАБИЙ	296
ҚУТБ	326	ФАЙС	296
ҚУТН	327	ФАЛАБА	295
ҚУТНИЙ	327	ФАЛАЁН	295
ҚУТР	326	ФАЛАС	294
ҚУТОФ	327	ФАЛУЛ	294
ҚУТУФ	327	ФАЛМА	295
ҚУШАҶИРА	324	FAM	295
ҚУШУР	324	FAMAC	295
ҚУХ	319	FAM3	295
ҚУҲБА	319	FAMOM	295
ҚЎНФУЗ	329	FAPАЗ	292
ҒАББ	290	FAPБ	291
ҒАБИЙ	290	ҒАРИБИЙ	292
ҒАБОВАТ	290	ҒАРИБИЙА	292
ҒАБРО	290	ҒАРИЗАТ	292
ҒАДАҚ	291	ҒАРИЗИЙ	292
ҒАДВ	291	ҒАРИЗИЙА	292
ҒАДВА	291	ҒАРО ва ФИРО	291
ҒАДИЙР	291	FAPC	292
ҒАДИТА	520	FACAЁН	290
ҒАДО	290	FACAҚ	292
ҒАЗАБ	293	FACOK	292
ҒАЗБОН	294	FACC	290

ФАТИТ .....	294	ҲАББА .....	122
ФАШ .....	293	ҲАБЛ .....	122
ФАШАЁН .....	293	ҲАБЛ УЛ-ВАРИД .....	122
ФАШИЙ .....	293	ҲАБС УЛ-БАВЛ .....	122
ФАШИЙ .....	513	ҲАБС УЛ-БАТН .....	122
ФИББ .....	524	ҲАБТ .....	482
ФИЗО .....	291	ҲАБО .....	482
ФИЙЛ .....	296	ҲАВАС .....	491
ФИЛЗАТ .....	294	ҲАВЖ ва ҲАВАЖ .....	491
ФИЛАЗ .....	294	ҲАВЛ .....	491
ФИТО .....	294	ҲАВО .....	482
ФИШО .....	293	ҲАВО' .....	490
ФИШОВА .....	293	ҲАВОБИС .....	135
ФИШШ .....	293	ҲАВОДИС .....	135
ФОЗИЙА .....	289	ҲАВОИЖ .....	135
ФОЙЙ .....	289	ҲАВОММ .....	491
ФОИР .....	289	ҲАВОСС .....	135
ФОНТ .....	289	ҲАВОССИ ҲАЛЛСА .....	135
ФОЛИБ .....	289	ҲАДАБ .....	123
ФОЛИЙА .....	289	ҲАДАБА .....	124
ФОМИЗ .....	289	ҲАДАР .....	485
ФОМИЗА .....	289	ҲАДАҚА .....	124
ФОРИҚУН .....	289	ҲАДБА .....	523
ФОШИЙА .....	289	ҲАДД .....	124
ФОЯТ .....	289	ҲАДД УЛ-ИМКОН ва ҲАТТУ-Л-ИМКОН .....	124
ФУБАЙРО .....	290	ҲАДИД .....	124
ФУДАД .....	291	ҲАДИЙА .....	485
ФУДДА .....	525	ҲАДИС .....	123
ФУДУВВ .....	291	ҲАДОЁ .....	...
ФУЗРУФ .....	294	ҲАДР .....	124
ФУЛОЗ .....	294	ҲАЁ .....	136
ФУЛЛУЛА .....	295	ҲАЁТ .....	...
ФУРАБ .....	292, 504	ҲАЁТИЙА .....	137
ФУРОБ .....	292	ҲАЖАЛ .....	123
ФУСЛ .....	293	ҲАЖАР .....	123
ФУСОЛА .....	293	ҲАЖЪАТ .....	483
ҲАББ .....	122	ҲАЖАР УР-ТИЙС .....	123
ҲАББ УЛ-ҚАРЬ .....	517		

ҲАЖЖОМ .....	123	ҲАККОК .....	130
ҲАЖИЙР .....	483	ҲАЛАК .....	131
ҲАЖЛ .....	482	ҲАЛВО .....	130
ҲАЖМ .....	123	ҲАЛЗУН .....	131
ҲАЖР .....	483	ҲАЛИБ .....	130
ҲАЗАД .....	486	ҲАЛИА .....	489
ҲАЗАЖ .....	486	ҲАЛИҮН .....	489
ҲАЗАР .....	124	ҲАЛЛ .....	131
ҲАЗБА .....	486	ҲАЛОВАТ .....	130
ҲАЗЁН .....	485	ҲАЛОХИЛ .....	488
ҲАЗЗАТ .....	486	ҲАЛҚ .....	130
ҲАЗИМАТ .....	126	ҲАМАЛ .....	133
ҲАЗИН .....	126	ҲАМВОР .....	489
ҲАЗЛ .....	486	ҲАМИМ .....	133
ҲАЗМ .....	486	ҲАМЛ .....	133
ҲАЗОЗ .....	126	ҲАММ .....	489
ҲАЗОР .....	486	ҲАМО .....	132
ҲАЗОРПОЯ .....	486	ҲАМОМ .....	134
ҲАЗОҚАТ .....	124	ҲАМРО' .....	131
ҲАЙВОНИЙЙА .....	137	ҲАМС .....	489
ҲАЙЁТ .....	136, 137	ҲАМТО .....	489
ҲАЙЖ .....	491	ҲАНЖАР .....	134
ҲАЙЗ .....	136	ҲАНЗАЛ .....	134
ҲАЙЗА .....	515	ҲАНАК .....	134
ҲАЙЙ УЛ-ОЛАМ .....	137	ҲАНДАСА .....	490
ҲАЙЙА .....	137	ҲАНДАҚҮЙЙ .....	134
ҲАЙЙИЖ .....	492	ҲАНИЙЙ .....	490
ҲАЙЙИЗ .....	136	ҲАРАКОТИ .....	
ҲАЙЛУЛА .....	137	АФСОНИЙЙА .....	126
ҲАЙРАТ .....	136	ҲАРБ .....	485
ҲАЙРАТ АФЗО .....	136	ҲАРИЙЙ .....	126
ҲАЙСИЙЙАТ .....	136	ҲАРИМ .....	485
ҲАЙСУМО .....	136	ҲАРИСА .....	485
ҲАЙУЛО .....	491	ҲАРИҚ .....	126
ҲАЙЬАТ .....	491	ҲАРМАЛА .....	126
ҲАКИМ .....	130	ҲАРО .....	124
ҲАКК .....	130	ҲАРОРАТИ ФАРИЗИЙЙА	126
ҲАККАТ ҮР-РАХИМ .....	522	ҲАРОФАТ .....	125

ҲАРР .....	125	ҲИЖОБ .....	123
ҲАРРОЙ .....	486	ҲИЖОМАТ .....	123
ҲАРУР .....	125	ҲИЖРАТ .....	483
ҲАРҚ .....	126	ҲИЖРИЙ .....	483
ҲАРҚ ҮН-НОР .....	528	ҲИЗБАР .....	486
ҲАРҚАТ УЛ-БАВЛ .....	519	ҲИЗО' .....	124
ҲАРҚАТ УЛ-ЛИСОН .....	510	ҲИЙАЛ .....	136
ҲАСАБ .....	127	ҲИККА .....	130
ҲАСАБА .....	127	ҲИККАТ УЛ-АЪЗО	
ҲАСАН .....	128	МИН ФАЙРИ ЖАРАБ ..	526
ҲАСАФ .....	526	ҲИКМАТ .....	130
ҲАСБА .....	129, 527	ҲИЛ .....	492
ҲАСБО .....	129	ҲИЛМ .....	131
ҲАСИЙР .....	127	ҲИЛМА .....	131
ҲАСО .....	129	ҲИЛОЛ .....	488
ҲАСОТ .....	129	ҲИЛТИТ .....	130
ҲАСОТ УЛ-КУЛЯ .....	518	ҲИМИЁ .....	491
ҲАСОТ УЛ-МАСОНА .....	518	ҲИМАМ .....	489
ҲАСР .....	129	ҲИММ .....	490
ҲАССОС .....	128	ҲИММАТ .....	489
ҲАССОСА .....	128	ҲИММИС ва ҲИММАС ..	133
ҲАСУВВ .....	128	ҲИНДИБО .....	490
ҲАТЛОН .....	487	ҲИНДУВОНА .....	490
ҲАФВАТ .....	487	ҲИННА .....	134
ҲАФТ АНДОМ .....	488	ҲИНТА .....	134
ҲАФТ ИҚЛИМ .....	488	ҲИРМИС .....	485
ҲАФТ КИШВАР .....	486	ҲИРМОС .....	485
ҲАФТ ЛОЙИ ЧАШМ .....	486	ҲИРОТ .....	485
ҲАЯЖОН .....	492	ҲИРРА .....	485
ҲАШО' .....	128	ҲИРРИФ .....	126
ҲАШАРОТ .....	128	ҲИСРИМ .....	129
ҲАҚН .....	129	ҲИСС .....	127
ҲИБА .....	482	ҲИССИ МУШТАРАК .....	128
ҲИБС .....	122	ҲИССИЁТ .....	127
ҲИБС УЛ-БАВЛ .....	519	ҲИССИЙ .....	128
ҲИДДАТ .....	123	ҲОВАН .....	481
ҲИЖЖИЗ .....	483	ҲОВИЙ .....	122
ҲИЖО .....	123	ҲОДА .....	120

ҲОДДА .....	120	ҲУДА .....	485
ҲОЖ .....	120	ҲУДН .....	485
ҲОЖИБ .....	120	ҲУДО .....	484
ҲОЖИЗ .....	120	ҲУДОЁ .....	484
ҲОЖИЛ .....	121	ҲУДУС .....	123
ҲОЗИМ .....	481	ҲУЖЖОБ .....	123
ҲОЗИМА .....	481	ҲУЖУБ .....	123
ҲОЗИҚ .....	121	ҲУЖУЬ .....	482
ҲОИБ .....	481	ҲУЗН ва ҲАЗАН .....	126
ҲОИЛ .....	121	ҲУЗОЛ .....	486
ҲОИФ .....	481	ҲУЗОМИ МУФРИД .....	528
ҲОКАЗО .....	481, 488	ҲУКАМО .....	130
ҲОЛА .....	481	ҲУЛБА .....	131
ҲОЛИБ .....	120	ҲУЛВ .....	131
ҲОМИЗ .....	120, 121	ҲУЛЛОМ ва ҲУЛЛОН .....	131
ҲОМИЗ УЛ-ҚОРБУН .....	121	ҲУЛЛОҚ .....	130
ҲОМИЙ .....	122	ҲУЛМ .....	131
ҲОМИЛ .....	121	ҲУЛУЛ .....	131
ҲОМИЛА .....	122	ҲУММА .....	134
ҲОРИБ .....	481	ҲУММА БАЛҒАМИЯ .....	524
ҲОРР .....	120	ҲУММА ДИҚҚ .....	524
ҲОРРА .....	121	ҲУММА ЙАВМ .....	
ҲОСС .....	120	ва СУНУХУС .....	523
ҲОССА .....	121	ҲУММА МУТБИҚА .....	524
ҲОТИЛ .....	481	ҲУММА САВДОВИЙЯ .....	524
ҲОФИЗ .....	121	ҲУММАЁТ .....	132, 523
ҲОФИЗА .....	121	ҲУММАЙҚО .....	132
ҲОШО .....	120	ҲУММАТ .....	133
ҲОҚҚ .....	121	ҲУММО .....	132
ҲОҚҚИ ВАСАТ .....	120	ҲУММО БАСИТ .....	132
ҲОҲУНА .....	481	ҲУММО ДИҚ .....	132
ҲУБЛО .....	122	ҲУММО ЙАВМ .....	132
ҲУБОБ .....	122	ҲУММО ЛОЗИМ .....	
ҲУБОЛО .....	122	ва ДОИМ .....	132
ҲУБУБ .....	122, 482	ҲУММО МУРАККАБА .....	133
ҲУБУТ .....	482	ҲУММО НОФИЗ .....	132
ҲУВАЙДО .....	490	ҲУММО СУНОХИС .....	
ҲУВИЙЙАТ .....	490	ва СУНУХУС .....	132

<b>ҲУММО ХИЛТИЙЙА</b> .....	132	<b>ҲҮМҚҰ РИЪВАНАТ</b> .....	500
<b>ҲУММО ШАТР</b>		<b>ҲҮР</b> .....	125
УЛЧ-ҒАББ .....	132	<b>ҲҮРУР</b> .....	125
<b>ҲУММО ҲАСБА ва ЖУДРИЙ</b>		<b>ҲҮРҚАТ</b> .....	125
ва ҲУМАЙҚО .....	133	<b>ҲҮРҚАТ УЛ-БАВЛ</b> .....	126
<b>ҲУМОМ</b> .....	489	<b>ҲҮСН</b> .....	128
<b>ҲУМРА</b> .....	525	<b>ҲҮСНО</b> .....	127
<b>ҲУМОНО</b> .....	489	<b>ҲҮСҮР</b> .....	127
<b>ҲУМОЮН</b> .....	490	<b>ҲҮТ</b> .....	134
<b>ҲУМРАТ</b> .....	132	<b>ҲҮФТ</b> .....	487
<b>ҲУМРИЙ</b> .....	134	<b>ҲУШ</b> .....	491
<b>ҲУМУЗАТ</b> .....	132	<b>ҲҮҚНА</b> .....	129
<b>ҲУМУЛ</b> .....	133	<b>ҲҮҚҚА</b> .....	129
<b>ҲУМУМ</b> .....	489	<b>ҲҮҚҚАТ УЛ-УЗН</b> .....	129
<b>ҲҮМҚ</b> ва ҲУМУҚ .....	133	<b>ҲҮҚҲҮК</b> .....	488

## МУНДАРИЖА

Шарқда тиббий луғатлар тузиш тарихидан .....	3
Боб ул-Алиф .....	6
Боб ул-Бо .....	48
Боб ут-То .....	73
Боб ус-Со .....	103
Боб ус-Жим .....	108
Боб ул-Хо .....	120
Боб ул-Хо .....	138
Боб уд-Дол .....	153
Боб уз-Зол .....	163
Боб ур-Ро .....	170
Боб уз-Зо .....	188
Боб ус-Син .....	199
Боб уш-Шин .....	223
Боб ус-Сод .....	240
Боб уз-Зод .....	251
Боб ут-То .....	257
Боб уз-Зо .....	268
Боб ул-Айн .....	270
Боб ул-Гайн .....	289
Боб ул-Фо .....	297
Боб ул-Қоғ .....	316
Боб ул-Қоғ .....	335
Боб ул-Лом .....	354
Боб ул-Мим .....	367
Боб ун-Нун .....	444
Боб ул-Вов .....	469
Боб ул-Хо .....	481
Боб ул-Ё (Йо) .....	493
(Хотима) .....	499
«Тибби Юсуфий»дан .....	500
Лугатга очқич .....	530

Илмий, тиббий, маърифий нацпр

**БОСИТХОН ИБН ЗОҲИДХОН ШОШИЙ  
ҲОМИДХОН ИБН ЗОҲИДХОН ШОШИЙ**

**ФАРҲАНГ АЛ-МАБСУТ  
ЁКИ  
ИСТИЛОҲОТ УЛ-АТИББО  
ФИ-ИНТИФООТ ИЛ-АҲИББО**

*(Дўстлар фойдаланиши учун тузилган  
тиббиёт терминлари лугати)*

Махсус муҳаррир *Абдукарим Усмонхўжаев*  
Муҳаррир *Масъуда Тўрахонова*  
Бадиий муҳаррир *Баҳриддин Бозоров*  
Тех.муҳаррир *Вера Демченко*  
Компьютерда саҳифаловччи *Нодир Раҳимов*  
Мусаҳид *Гавҳар Мирзаева*

ИБ 3857

Босишига 10.12.2003 й.да рухсат этилди.  
Қоғоз бичими 60×84 1/16 Босма тобоги 38,0  
Шартли босма тобоги 35,34. Адади 500 нусха.  
Буюртма № 270  
Баҳоси келишилган нархда.

«Янги аср авлоди» нашриёт-матбаа марказида тайёрланиб,  
«Yoshlar matbuoti» босмахонасида чоп этилди.  
700113. Тошкент, Чилонзор-8, Қатортол кўчаси, 60.